

**Informe anual sobre**  
**Vulnerabilidad Social**

**[2007]**



Cada vez más cerca de las personas



**Cruz Roja Española**

 **Fundación Cruz Roja Española**

 **Cruz Roja Española**

[www.cruzroja.es](http://www.cruzroja.es) 902 22 22 92

**Humanidad Imparcialidad Neutralidad Independencia Voluntariado Unidad Universalidad**

**Informe anual sobre la**  
**VULNERABILIDAD SOCIAL**  
**[2007]**

© CRUZ ROJA ESPAÑOLA  
DEPARTAMENTO DE INTERVENCIÓN SOCIAL

Edita:  
Cruz Roja Española  
Reina Victoria, 26  
28003 Madrid

Han colaborado en el Estudio Estadístico:  
MALGESINI, Graciela; RUA VIEITES, Antonio; MARTÍNEZ DE  
IBARRETA ZORITA, Carlos; REDONDO PALOMO, Raquel;  
CASTELEIRO, María Dolores.

Han colaborado en el Estudio Monográfico:  
MALGESINI, Graciela; CABRERA, Pedro; GIMENEZ, Silvia;  
CASTELLANOS, María Luz; RUIZ GONZÁLES, Juan Cristóbal;  
MIRANDA, Rosario; CATALÁN, Judith; PASPUEL, Vladimir;  
PEREDA, Carlos; MONTEROS, Silvina; FREEDOM, Ana.

Han colaborado en los Relatos de Vida: PASPUEL, Vladimir;  
BENYAYA, Zineb; OPRIS, Lia.

Las fotografías pertenecen a un reportaje original de Julia  
ROBLES.

Este proyecto ha sido financiado por la Fundación Cruz Roja  
Española. La Fundación nació en 1993 con la participación de  
23 de las principales empresas españolas, con un objetivo prin-  
cipal: ayudar a Cruz Roja Española a realizar su labor asisten-  
cial y de apoyo a los más vulnerables. Su fin principal es el de  
apoyar a Cruz Roja Española, colaborar con ella y contribuir a  
la consecución de sus fines benéficos, promoviendo y fomen-  
tando la cooperación entre empresas y particulares con las  
actividades desarrolladas por la misma, así como fomentar la  
aportación de recursos destinados a financiar sus actividades,  
de acuerdo con sus programas de actuación.

Empresas que integran el Patronato de la Fundación:

ASTURIANA DE ZINC  
BANCO DE ESPAÑA  
BANESTO  
BBVA  
CAJA MADRID  
GRUPO PRISA  
IBERDROLA  
ONCE  
RENFE  
OHL  
SANTANDER  
VODAFONE. Fundación España

Diseño y Maquetación: Carmen de Hijes

Depósito Legal: M-



## Prólogo

**Cruz Roja Española** es una Organización Humanitaria que trabaja “para y con” las personas y grupos sociales que experimentan distintos tipos de discriminación, de pobreza y de marginación social. El compromiso de la Institución se apoya en una estrategia que pretende potenciar las capacidades de las personas y grupos sociales más vulnerables en su vida cotidiana, favoreciendo su autonomía personal y de grupo y su plena integración.

En Cruz Roja nos preocupa actuar ante el reto de la exclusión, pero también conocer el escenario en el que intervenimos. Anualmente interactuamos en nuestros programas sociales con cientos de miles de personas y contamos con la colaboración de más de ciento sesenta mil personas voluntarias.

Creemos que la experiencia que nos da la práctica, la implantación territorial de nuestra red, la diversidad de actividades y proyectos que gestionamos y el conocimiento que poseen las personas que componen nuestros recursos humanos, tanto desde perfiles técnicos como voluntarios, nos obliga a avanzar en el análisis. Por ello, comenzamos en 2005 a desarrollar estudio sistemático que pretende ser una “fotografía” sociológica de las personas en situación o en riesgo de exclusión social con las que intervenimos.

A través del Informe Anual sobre la Vulnerabilidad Social 2007, edición que tenemos el gusto de presentar, queremos continuar en la línea de la investigación social comprometida. Nos interesa seguir generando conocimientos que nos permitan mejorar nuestro trabajo y ofrecer información fiable a quienes, desde el diseño de políticas, actúan como garantes de los derechos de los ciudadanos. También pretendemos contribuir a fomentar la conciencia social sobre las circunstancias que afectan a las personas más desfavorecidas que viven en nuestro país.

Sobre una base periódica y una estructura estandarizada que se seguirá manteniendo en el tiempo para permitir la comparabilidad, este segundo Informe Anual sobre la Vulnerabilidad Social 2007 ofrece información estadística de primera mano, procedente de los registros actualizados e individuales de personas participantes en muchos de los proyectos y programas de intervención social de Cruz Roja Española en todo el país. Esta amplia base de datos nominal, que en el momento de esta publicación, cuenta con varios centenares de miles de registros, se denomina “Aplicación de Intervención Social” y, gracias a ella, es posible obtener información sobre aspectos personales, de género, de salud, económicos, sociales, familiares, relacionales, etc., respondiendo a un enfoque multidimensional de la exclusión social.

Cada informe anual cuenta, asimismo, con un monográfico que, **en esta ocasión, se centra en las personas de origen extranjero que viven en situaciones de vulnerabilidad en las zonas rurales.**

La evolución del Indicador de Riesgo Global es uno de los más destacados aportes de este Informe. Este resulta de la media del riesgo de los diferentes grupos o perfiles de personas en situación de vulnerabilidad y, por lo tanto, permite obtener una medida objetiva y sencilla

de ese proceso social tan complejo. Entre los aspectos que destaca el Informe 2007 está el del **aumento de 1,5% del riesgo global entre el verano de 2006 y el de 2007, producido por el empeoramiento de la situación de aquellos grupos o perfiles ya sufrían un mayor grado de riesgo social.**

Aun cuando los datos de este Informe se refieren al año 2007, en el momento de su presentación es obligado hacer una pequeña referencia a la forma en que la actual situación de crisis financiera internacional afecta a las personas que participan en los proyectos de Cruz Roja.

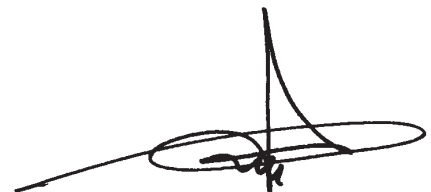
En este momento estamos desarrollando un análisis de situación que contempla toda la red territorial y todos los programas de intervención social y empleo que la Institución desarrolla.

En un contexto global de incremento del paro en tres puntos, la tasa de paro de la población inmigrante extracomunitaria ha aumentado en casi cinco puntos en un año y medio. Entendemos que este dato empeorará una situación de ya de por sí difícil. En el período que analiza el IVS 2007, el paro ente las personas atendidas en los proyectos de CRE afectaba al 55%, en el caso de los extranjeros al 70%, *y en el caso de las personas de origen subsahariano, al 87%.*

Estamos detectando un aumento importante de las peticiones de apoyo al retorno voluntario, que se agudiza desde el segundo trimestre de 2008 y vemos que también se incrementa la petición de ayudas económicas (alquileres, material escolar, ropa y alimentos) por parte de los usuarios que se acercan por primera vez a Cruz Roja, solicitando apoyo.

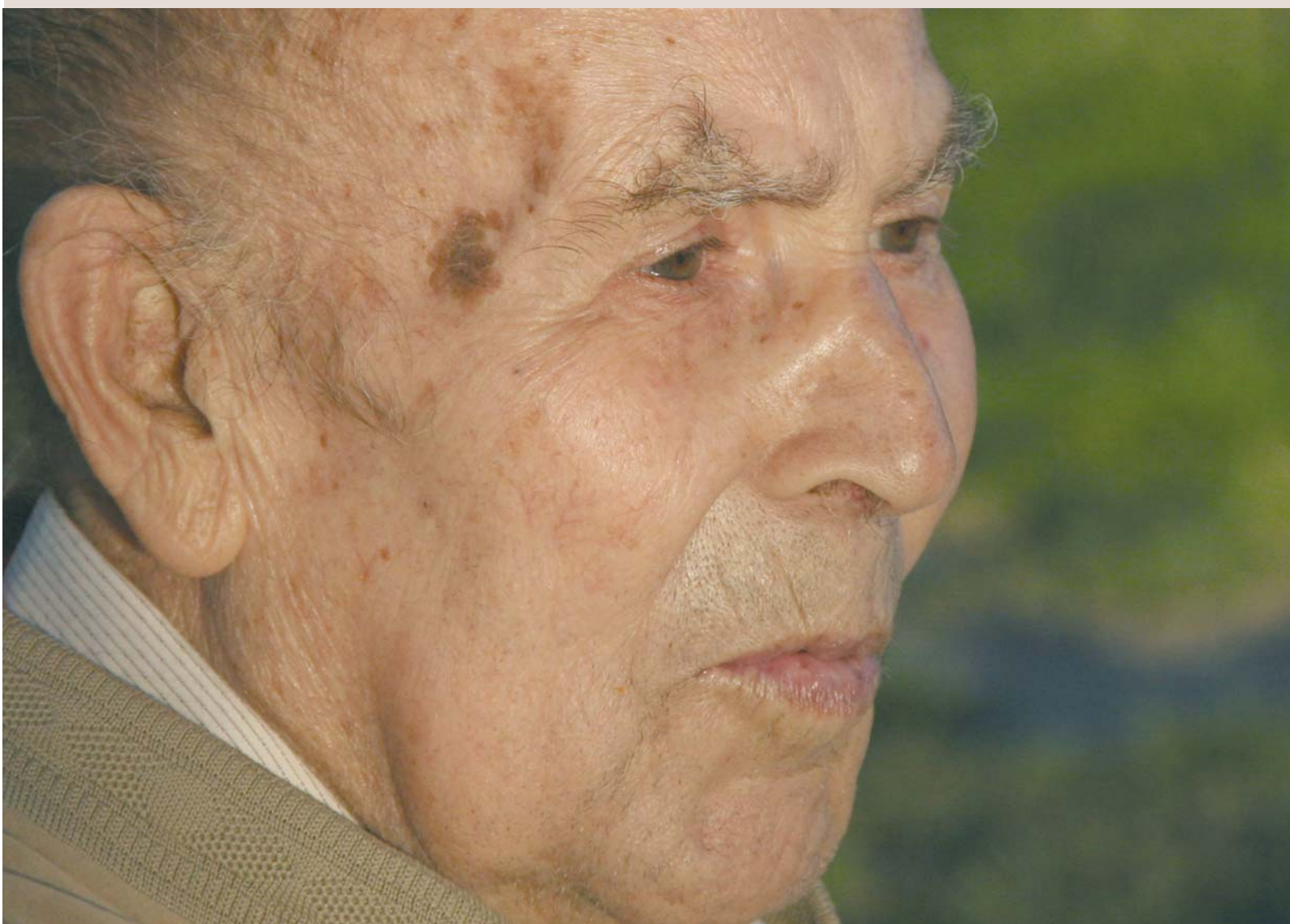
Esta es una coyuntura que requiere abiertamente una fuerte inversión en protección social y un esfuerzo conjunto de todos los actores sociales en la lucha contra los riesgos de exclusión que veremos reflejada sin duda en el próximo informe.

A través de proyectos como el Informe Anual sobre la Vulnerabilidad Social apostamos por la reflexión, el debate, la investigación aplicada y la participación de todos los actores sociales, de los expertos, los técnicos y, particularmente de las propias personas que viven en situación de vulnerabilidad para combatir los riesgos de la exclusión, un proceso de desafiliación social económica y relacional que mina gravemente los derechos y la dignidad de las personas.



Juan Manuel Suárez del Toro Rivero  
Presidente de Cruz Roja Española

**RESUMEN EJECUTIVO**  
**ESTUDIO DE VULNERABILIDAD SOCIAL**






## Introducción

Aun cuando los datos de este Informe se refieren al año 2007, en el momento de su presentación es obligado hacer una pequeña referencia a la forma en que la actual situación de crisis afecta especialmente a los sectores más vulnerables de la población europea y española. Existen varios factores que generan una situación de vulnerabilidad social, como el desempleo creciente, el sobre-endeudamiento de las familias, el bajo poder adquisitivo de las pensiones y rentas mínimas, las dificultades en materia de vivienda, el fracaso escolar, la violencia de género, las situaciones de dependencia debido a enfermedades o discapacidades, el encarecimiento de los servicios energéticos y la discriminación. Estos son problemas que resultan importantes para España, que son compartidos por la mayor parte de los estados miembro de la Unión Europea, y que probablemente se verán agravados por el impacto de la crisis económica y financiera, de no mediar políticas laborales y sociales eficaces e integrales.

En la Unión Europea, una de las regiones más ricas del planeta, uno de cada cinco europeos, casi 80 millones de personas, vive bajo la línea de pobreza. Entre ellos se incluye a la población rural de Europa central y oriental y a las minorías étnicas como la gitana o Roma, quienes están entre los más pobres de Europa. A pesar del refuerzo de las políticas sociales coordinadas desde 2000, el porcentaje de población en riesgo de pobreza se mantiene prácticamente inalterado con respecto a 1999: 16 % de los ciudadanos de la UE 25 (el 20 % en España)<sup>1</sup>.

Uno de los principales sectores de población en situación vulnerable es el de la infancia y la juventud. Confirmando tendencias marcadas por los Informes de 2006 y 2007 para el caso español, en el conjunto de Europa los niños y jóvenes que están bajo el umbral de la pobreza viven en unidades familiares con una vulnerabilidad mayor que la media. La mitad de dichos menores habitan en los dos tipos de hogares que se hallan en mayor riesgo: el 23% vive en hogares monoparentales y el 27% en familias numerosas. Las formas y medidas en que estos tipos de hogares experimentan la pobreza y vulnerabilidad social depende de sus características (edad, nivel de educación de los padres, vivienda, etc.), y de la situación laboral o de rentas de los padres (empleados con bajos ingresos y precariedad, desempleados, perceptores de pensiones, sin ingresos, etc.), a lo cual se suma (o resta) la disponibilidad de un apoyo adecuado a través del acceso a servicios tales como el cuidado de los niños, las medidas de conciliación de la vida laboral y familiar, y ayudas para mejorar la renta<sup>2</sup>.




En este Informe se muestra cómo, entre la población que participa en los proyectos de Cruz Roja objeto de la muestra, se registra un aumento de un 1,5% del *riesgo global* entre el verano de 2006 y el de 2007, con un empeoramiento de la situación de quienes ya sufrían un mayor grado de riesgo social.

1 EUROSTAT, Statistics in focus - Population and social conditions - 13/2005, "Income Poverty and Social Exclusion in the EU25"

2 Community Action Programme on Social Exclusion, "Poverty and social exclusion among lone-parent households", Policy Studies Findings - 9, 2007, [http://ec.europa.eu/comm/employment\\_social/social\\_inclusion/studies\\_en.htm](http://ec.europa.eu/comm/employment_social/social_inclusion/studies_en.htm)

En España, la extensión de la pobreza en familias y en población es superior a la media en Europa. Este hecho tiene mucho que ver con la desigual distribución de la riqueza y con las características del desarrollo económico. El contexto actual de debilitamiento del Estado de bienestar y de sus políticas de protección social universalista favorecen estas desigualdades en términos de necesidades básicas. Y es que, actualmente, la cobertura de las necesidades básicas se encuentra más disponibles para quienes se encuentran insertos en el mercado de trabajo, mientras que se reservan unas prestaciones devaluadas y asistenciales para quienes no cumplen con todos los requisitos formales. Se ha denominado a este proceso como un “déficit de inclusividad del Estado de Bienestar”<sup>3</sup>.



Entre las personas vulnerables atendidas por Cruz Roja Española que son objeto de la muestra, el desempleo se ha incrementado en un 7% entre 2006 y 2007, llegando a afectar al 55%. El 18% están empleadas y el resto son pensionistas o jubiladas.

La llamada “Estrategia de Lisboa”, establecida por la Unión Europea en todos los Estados Miembro con los fines de reducir la pobreza y conseguir una mayor cohesión social antes de 2010, mediante el aumento de la coordinación y sinergia de las políticas sociales en Europa, sigue siendo un camino importante y una orientación para el progreso social. Este proceso no está exento de dificultades. La actual crisis económica da nuevo aliento a aquellos sectores partidarios de la inversión productiva y financiera, frente a la inversión en desarrollo humano, mientras que las entidades de acción social hacen hincapié en la necesidad de seguir apostando por la cohesión social como estrategia de desarrollo integral.

La extensión de la pobreza en la población es superior a la media de Europa, un 20% frente al 16%. Este hecho se explica por la desigual distribución de la riqueza y las características del desarrollo, a pesar de más de veinte años de crecimiento económico, tal como señala el reciente estudio de la OCDE.<sup>4</sup>

3 Subirats i Humet, Joan (Dir.), Análisis de los factores de exclusión social. Madrid, Fundación BBVA-Generalitat de Catalunya, Documentos de trabajo 4, 2005, p. 17.

4 ¿Creciente desigualdad? Distribución de la Renta y Pobreza en los Países de la OCDE - Growing Unequal? Income Distribution and Poverty in OECD Countries- octubre 2008).



## Contenidos del Informe

El Informe Anual Sobre Vulnerabilidad Social 2006 pretendía ser una “fotografía” sociológica de las personas en situación de vulnerabilidad en España que están en los programas de Cruz Roja. Con esta misma vocación se presenta el actual informe del 2007, con la intención de refrescar, actualizar e impedir que dicha “fotografía” se distorsione y pierda los colores originales. Por lo tanto el objetivo general sigue consistiendo en efectuar un análisis descriptivo de la vulnerabilidad social, estableciendo diferentes patrones o perfiles sociales de vulnerabilidad, identificando qué factores son los determinantes en cada perfil.

En el estudio monográfico, el análisis se centra en la situación de las personas de origen extranjero en situación de vulnerabilidad, especialmente las que viven en las zonas rurales.

El medio rural representa el 90% del territorio, el 80% de los municipios y un tercio de sus ciudadanos, 14 millones de personas, además de abarcar la práctica totalidad de los recursos naturales del país y una muy significativa parte del patrimonio cultural español. Los estudios sobre la pobreza y la exclusión social en general se han centrado en las zonas urbanas y, en particular, en las grandes ciudades. Las zonas rurales, en cambio, han concitado menor atención, por las dificultades metodológicas que conlleva su estudio, y por su diversidad, lo que ha llevado a la proliferación de estudios micro, sobre realidades muy puntuales, o de carácter territorial. Con respecto a los estudios sobre las migraciones en el medio rural español, estos son escasos y de carácter local o regional, por lo que hemos decidido analizar este aspecto el monográfico de 2007.





## Características de la muestra estadística del año 2007

La base de datos de 189.186 personas nos proporciona resultados muy importantes, con fuerterelevancia estadística. Por ejemplo, si consideramos que, según datos oficiales, serían 8.900.000 las personas que se encuentran bajo el umbral de la pobreza, nos bastaría contar con una muestra aleatoria de 19.400 individuos de ese conjunto, para poder hablar de representatividad. Siguiendo el razonamiento, como la base de datos de Cruz Roja está integrada específicamente por personas que viven en situación de vulnerabilidad (de lo contrario no podrían estar en dicha base), creemos que este Informe nos ofrece una idea bastante cercana a dicho conjunto.

Un último argumento por el que este análisis basado en los participantes de Cruz Roja puede ser altamente ajustado a dicha realidad social: no existe un “censo de personas en situación de pobreza, vulnerabilidad o exclusión” en España, y tampoco sería correcto efectuar un análisis adicional de colectivos (por ejemplo, una sumatoria de la proporción de personas discapacitadas, más la de personas en paro, más la de personas sin hogar, etc.), dado que la vulnerabilidad social es multidimensional (una misma persona puede ser drogodependiente, estar en paro, carecer de vivienda, tener tuberculosis y sufrir violencia de género, ¡lo cual la haría figurar en cinco “colectivos” diferentes!), tal como queda claramente demostrado en este Informe.

¿Hasta qué punto son representativas estas 189.186 personas del conjunto de las 8.900.000 personas que viven en la pobreza o se hallan en riesgo de caer en ella, según los datos oficiales? Si tenemos en cuenta que con 19.400 individuos en una muestra aleatoria tendríamos asegurada la representatividad, las 189.186 personas participantes de Cruz Roja Española serían una muestra fiable en gran medida.



## ¿Quiénes son las personas que viven en situación de vulnerabilidad social?

El concepto de vulnerabilidad social tiene dos componentes explicativos. Por una parte, la inseguridad e indefensión que experimentan las comunidades, grupos, familias e individuos en sus condiciones de vida a consecuencia del impacto provocado por algún tipo de evento natural, económico y social de carácter traumático y, por otra, el manejo de recursos y las estrategias que utilizan las comunidades, grupos, familias y personas para afrontar sus efectos.

Como resultado de realidades complejas muchas personas pueden encontrarse caminando sobre una delgada línea, la de la vulnerabilidad social. La vulnerabilidad social constituye la frontera entre lo que puede considerarse la zona de integración, caracterizada por pilares estables y sólidos en el contexto laboral y familiar, y la zona de exclusión que implica la carencia de trabajo y/o aislamiento familiar. Se trata de una zona de gran inestabilidad, en la que una vez que una persona ha tomado contacto con la misma, es más fácil inclinarse hacia la zona de exclusión que volver de nuevo a la zona de inclusión social. En la sociedad actual, el concepto de vulnerabilidad es cada vez más importante, ya que cualquier miembro de dicha sociedad puede encontrarse o llegar a encontrarse en esta zona, afectando no solamente a las clases bajas, sino también a las medias y altas. Además, vulnerables sociales pueden ser personas mayores, niños, mujeres maltratadas, inmigrantes, etc.

Para responder a esta pregunta, se han considerado algunas variables que dan cuenta de las diversas características sociodemográficas como el sexo, la edad, el país de nacimiento, el estado civil, el número de hijos, la situación laboral y el nivel de estudios, así como las razones principales que les han hecho vincularse a Cruz Roja.

Si se considera la distribución de estas personas vulnerables participantes de Cruz Roja Española teniendo en cuenta conjuntamente la edad (categorizada por grupos) y el sexo, puede observarse cómo existe asociación significativa entre las categorías de las dos variables consideradas, de modo que se asocian las edades superiores con ser mujer y las edades inferiores con ser hombre. Resumiendo, nos encontramos con que el **31% de las personas son mujeres mayores de 65 años, y el 33% hombres menores de 65 años.**

Otra característica sociodemográfica interesante a analizar es el estado civil. **Los grupos mayoritarios de participantes de Cruz Roja Española respecto a su estado civil son las personas solteras, con un 42%, y las personas casados, con el 35%. Les siguen a cierta distancia las personas viudas, situación en la que se encuentran el 10,4% de las personas de la muestra.**

Puede indicarse que los viudos suelen tener más de 65 años y ser predominantemente mujeres y el grupo de los divorciados, separados o casados aparece vinculado fundamentalmente a la mediana edad. Asimismo, un tercer grupo integrado por los que viven en pareja o solteros se sitúa más cerca de los hombres que de las mujeres, y relativamente cercanos al grupo de edad de 16 a 24 años.

**Tener hijos es un dato que aumenta el riesgo.** Puede apreciarse que la mayoría de los participantes tiene 1 ó 2 hijos, situándose el número medio en 1,87 hijos, valor significativamente superior a la media española situada en 1,37, según los datos del INE de junio de 2007. Se debe destacar que casi un 13% de las personas en situación de vulnerabilidad tienen 4 ó más hijos.

El 53% de las personas en situación de vulnerabilidad han nacido en España, mientras que el 47% son extranjeros. Atendiendo a la clasificación por regiones geográficas, se observa que, dejando al margen los españoles, la mayor parte de las personas participantes proceden de América Latina (18,6%) y los países del Magreb (11,1%), seguidos por los originarios de Europa del Este (9%). Las procedentes del África Subsahariana representan un 5,5% de los individuos. Las personas extranjeras con mayor presencia son las de nacionalidad marroquí, seguidas, por este orden, por las personas de nacionalidad rumana, ecuatoriana, colombiana y boliviana.

Es reseñable el hecho de que el sexo y la nacionalidad están relacionados entre ellos. No existen diferencias significativas entre el porcentaje de hombres y mujeres en situación de vulnerabilidad de nacionalidad española y de Europa del Este. En el resto de las nacionalidades sí existen diferencias significativas entre hombres y mujeres, así, las personas africanas son mayoritariamente hombres, especialmente las subsaharianas en una proporción superior al 80%, mientras que las magrebíes se encuentran en una proporción 73/27; es decir hay 3 veces más hombres que mujeres, proporción que prácticamente se repite en el caso de las personas cuya nacionalidad procede del resto de Europa. La situación se invierte en el caso de que la persona proceda de América Latina, donde son mayoritarias las mujeres en una proporción de 63/37.

Las personas mayores de 65 años son casi en su totalidad españolas, y casi 3 de cada 4 personas extranjeras se encuentran en la franja de edad comprendida entre los 25 y 49 años.

La nacionalidad y el número de hijos también presentan una asociación significativa, identificándose ser español y tener un elevado número de hijos, y de forma análoga, pero en un menor grado, entre ser de América latina y tener un número elevado de hijos. En el caso de los que tienen 5 ó más hijos más del 60% son españoles y más del 15% de América Latina. Por otra parte, entre las personas que no tienen ningún hijo, uno de cada dos es español.

La mayoría de las personas están desempleadas, casi un 55%, frente a un 18,4% de personas que trabajan de forma activa. Las personas jubiladas y pensionistas constituyen un 21%. Respecto al año 2006, se ha producido un aumento de casi un 7% en el número de personas desempleadas.

Si se considera la situación laboral en función del sexo, se aprecia que existe una asociación significativa entre ambas variables. La práctica totalidad de personas que realizan trabajo reproductivo (catalogadas como "amas de casa") son mujeres y hay más del doble de mujeres en situación de "jubilado/a". Esta situación se invierte en el caso de las personas prejubiladas, siendo un 65% hombres frente a un 35% de mujeres. En el caso de las personas trabajadoras en activo, casi el 60% son hombres frente al 40% restante de mujeres. También hay mayoría de hombres entre los desempleados. Sin embargo, entre los pensionistas hay un reparto parejo entre sexos.

En relación con la nacionalidad, la inmensa mayoría de las personas jubiladas y pensionistas y la totalidad de las personas prejubiladas son españolas; por otra parte, la proporción de desempleados en la muestra entre los extranjeros es muy superior a la de españoles en esta situación. Más concretamente, **entre las personas que son extranjeras más del 70% está desempleadas** (oscilando entre el 69% en el caso de las personas con nacionalidades procedente de América Latina y el 87% procedentes del África Subsahariana) mientras que la proporción de personas con nacionalidad española, desempleadas es del 37%.

Con respecto al nivel de estudios, se observa que la mayoría posee estudios primarios (52%), seguido de las personas sin estudios (16,1%) y de las personas con estudios secundarios (12%). Es

decir, la inmensa mayoría tiene estudios primarios o carece de los mismos (68%), ya que tan sólo el 8,4% tienen estudios de rango universitario. **Esto marca una diferencia clara respecto a lo detectado en el año 2006, donde el 37% de las personas poseían estudios primarios, y el 32% estudios secundarios.** Se produce, por tanto, una bajada clara en el nivel de estudios de las personas respecto de dicho año.

La distribución del nivel de estudios, según el origen, es la siguiente.

- De España presentan un nivel medio de estudios más escaso, ya que casi tres de cada cuatro personas tienen estudios primarios o carecen de ellos.
- De Europa del Este tienen estudios primarios (casi el 41%), estudios secundarios (25%) y superiores (más de un 20%)
- De África predominan las personas participantes sin estudios (más del 30%) y con formación primaria (más del 43%) o secundaria, representando ambas categorías más del 70%.
- Para las personas de América Latina, el nivel de estudios secundarios supone el porcentaje más alto de todas las áreas geográficas, (la mitad de los procedentes de esta zona los han cursado) y la menor proporción de gente sin estudios (menos de un 5%).

**En resumen, si buscamos el perfil predominante entre las personas en situación de vulnerabilidad social de Cruz Roja Española...**

- Predominan las mujeres (54,9%).
- Los hombres, con edades comprendidas entre 25 y 49 años (33%), las mujeres mayores de 65 años (31%)
- Estado civil de las personas: solteras o casadas
- Procedencia de las personas: españolas, latinoamericanas (ecuatorianas, colombianas o bolivianas) o magrebíes (marroquíes). Con mayor presencia de hombres procedentes de África y resto de Europa, y de mujeres procedentes de América Latina.
- Con uno o dos hijos. Número medio de hijos significativamente superior a la media nacional (1,87 frente a 1,37).
- Fundamentalmente en situación de desempleo (55%), jubilado o pensionista. Sólo el 18% de las personas vulnerables están trabajando activamente, **siendo el mayor porcentaje de desempleados** el de las personas de origen extranjero.
- Con estudios primarios o sin estudios, con fuertes matices por nacionalidad.
- Adscritos a un único programa y/o proyecto **de intervención social y laboral de Cruz Roja**, fundamentalmente a "personas mayores" e "inmigración".

## ¿Cuál es la situación de las personas que presentan un riesgo más grave o mayor?

El cuestionario social es un instrumento que existe dentro de la base de datos de Cruz Roja, la AIS. Aporta información sobre factores de riesgo y exclusión social agrupados en cinco ámbitos diferentes: económico, social, familiar, ambiental / vivienda y personal. Nos ofrece una aproximación al conjunto de personas que, por la administración que hacen las personas técnicas del mismo, se encuentran en un grado o riesgo mayor de vulnerabilidad social. La muestra de máximo tamaño para el cuestionario social se establece a fecha de 24 de julio de 2007 en un total de 7991 registros\*.

Veamos algunas características distintivas. La distribución entre sexos es bastante pareja (51% mujeres), notándose un incremento de los hombres con respecto a 2006 (60% mujeres). El conjunto de personas que formaliza el cuestionario es bastante más joven que el participante general típico de Cruz Roja Española. De hecho, la edad media se sitúa en 38,7 años con una desviación típica de 17 y una moda que se posiciona en los 28 años. Las personas viudas son sólo un 6%. También desciende la participación de personas españolas, un 24%. El resto son el 12,6% marroquíes, el 9,6% colombianas, y casi el 9% rumanas. Si se atiende a la región o zona geográfica de nacimiento, se aprecia cómo la zona de América Latina es la más numerosa con un 29,6%, seguida de España y del Magreb con casi un 16%. El 76,5% de las personas tienen un nivel de estudios secundarios o inferiores, lo que supone una distribución bastante parecida al caso general.

**Si miramos al sector de población con mayor riesgo, detectamos el perfil más frecuente de las personas en situación de vulnerabilidad, a partir del cuestionario social:**

- Mujer (51%) y hombre (49%).
- Edad comprendida entre 25 y 49 años.
- Estado civil de las personas: soltero o casado.
- Origen predominante: de fuera de España, preferiblemente latinoamericanas o magrebíes (marroquíes)
- Con estudios primarios, sin estudios o estudios secundarios.

Todos los niveles de riesgo, en cada uno de los cinco ámbitos (económico, social familiar, ambiental / vivienda y personal) están correlacionados significativamente. Esto indica que, en general, las personas con mayores niveles de riesgo en un ámbito, también lo presentan en los demás y viceversa. Por lo tanto, podría decirse que existe una cierta tendencia a que el componente de riesgo de una persona con problemas serios en un ámbito, sea de naturaleza multidimensional; esto es, presente un riesgo importante en varios ámbitos a la vez. Las excepciones a este rasgo general se presentan entre el nivel riesgo familiar y personal, que correlacionan negativamente y los pares familiar-ambiental con correlación también negativa y significativa.

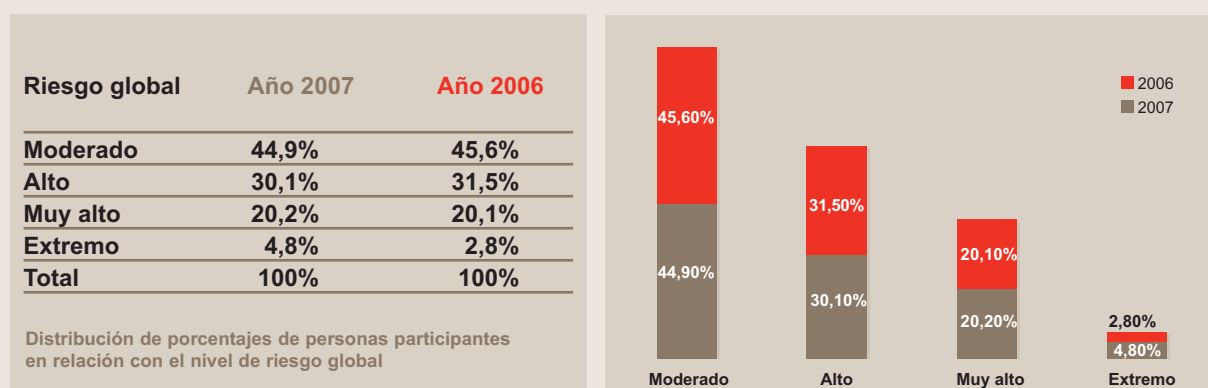
\* Es importante señalar que el grupo del cuestionario social procede de la base de datos original de 189.186 registros y no es una submuestra de la Base de Datos general. Las diferencias entre los resultados del análisis de la base de datos general y la de quienes tienen completado el cuestionario social son significativas y no son atribuibles al azar, tal como se deduce del Análisis de la Varianza.



Como se ha dicho, el cuestionario social se pasa a las personas que CRE atiende, que se encuentran en situación de mayor fragilidad. Mide su situación en 5 ámbitos: personal, familiar, económico, social y ambiental y de vivienda. En función de los resultados, los participantes entrevistados se ubican en zonas de riesgo moderado, alto, muy alto y extremo. La media de estos es el indicador global de vulnerabilidad, que en este año, ha crecido en relación al año anterior, ya que se agrava la situación de los que peor se encuentran.

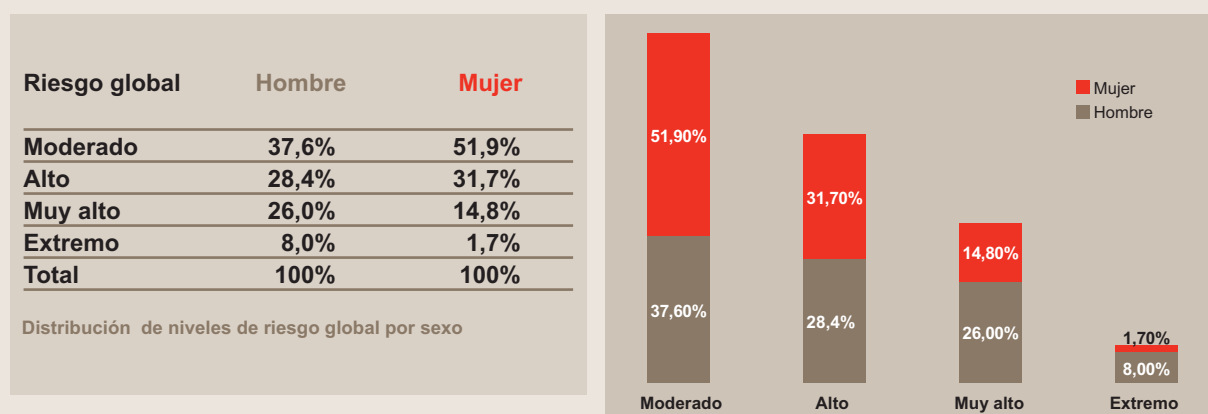
Riesgo global	Categoría
0-19%	Moderado
20-34%	Alto
35-54%	Muy alto
>55%	Extremo

El perfil del riesgo global del año 2007 se parece bastante al del 2006, **pero se agrava la situación de los que peor se encuentran.**



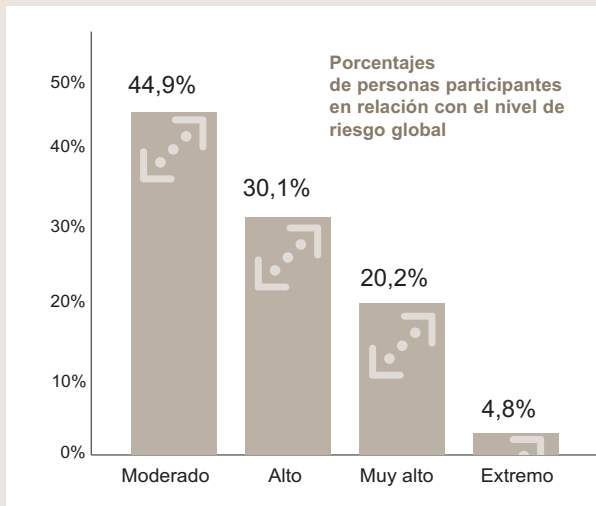
Aunque casi la mitad de las personas con cuestionario social presenta un nivel de riesgo global moderado (como ocurría entonces), se produce una bajada con respecto al 2006, en el que el porcentaje era del 45,6%. Así, en 2007 el nivel de riesgo alto baja desde 31,5% en 2006 al actual 30,1%, el nivel de riesgo muy alto se mantiene en los mismos porcentajes que en 2006, pero el nivel de riesgo extremo empeora.

El análisis de sexos nos muestra cómo esta polarización afecta más a los hombres, que a las mujeres.



## ¿Cuáles son los cambios entre 2006 y 2007 con respecto a la medida global de vulnerabilidad social?

El denominado Indicador de *riesgo global* es un valor numérico que proporciona una **medida global de vulnerabilidad social** para el conjunto de todas las personas que han formalizado el cuestionario social. El valor final obtenido para la medida global de vulnerabilidad ha sido de un **23,7**. Este dato, aunque se sigue manteniendo entre moderado y alto, representa un empeoramiento con relación a 2006, cuando el valor fue de 22.



NACIONALIDAD	Medida global de vulnerabilidad
ESPAÑA	20,7
EUROPA DEL ESTE	28,1
RESTO DE EUROPA	31,9
MAGREB	23,2
ÁFRICA SUBSAHARIANA	34,6
AMÉRICA LATINA	19,6
RESTO DEL MUNDO	19,4
Total	23,7

La media de vulnerabilidad por origen geográfico indica claramente la peor situación de los inmigrantes africanos, con un riesgo global del 34,6%.



Medida global de vulnerabilidad por nacionalidad

El valor final obtenido para la medida global de vulnerabilidad ha sido de un **23,7**



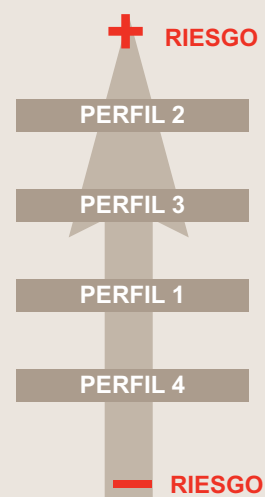
## Análisis de los perfiles sociales predominantes, entre la personas con mayor riesgo social

El análisis de 2007 muestra la existencia de cuatro perfiles o grupos con características bastante definidas.



Haciendo un *ranking* de estos grupos en función de su nivel de riesgo social, de más riesgo a menos riesgo, éste quedaría de la siguiente manera:

Luego de una serie de pasos de ajuste para poder hacer una comparación con 2006, año en el que se habían detectado 5 perfiles, se pone de manifiesto un traspaso de personas que en 2006 pertenecían al Perfil 2 [personas en su mayoría extranjeras, edad media joven, alrededor de los 32 años, ligera mayoría de mujeres y riesgo económico extremo (sin ingresos)] que han pasado en 2007 a formar parte del Perfil 3 [extranjeros con un nivel de riesgo extremo en los ámbitos ambiental o de vivienda y en el económico (sin vivienda y sin hogar)] de mayor nivel de riesgo, y subiendo el porcentaje de participación en 2007.



4 En este resumen empleamos el término Perfil, por resultar más próximo que el más técnico Conglomerado o Cluster, que se utiliza en el Informe completo.

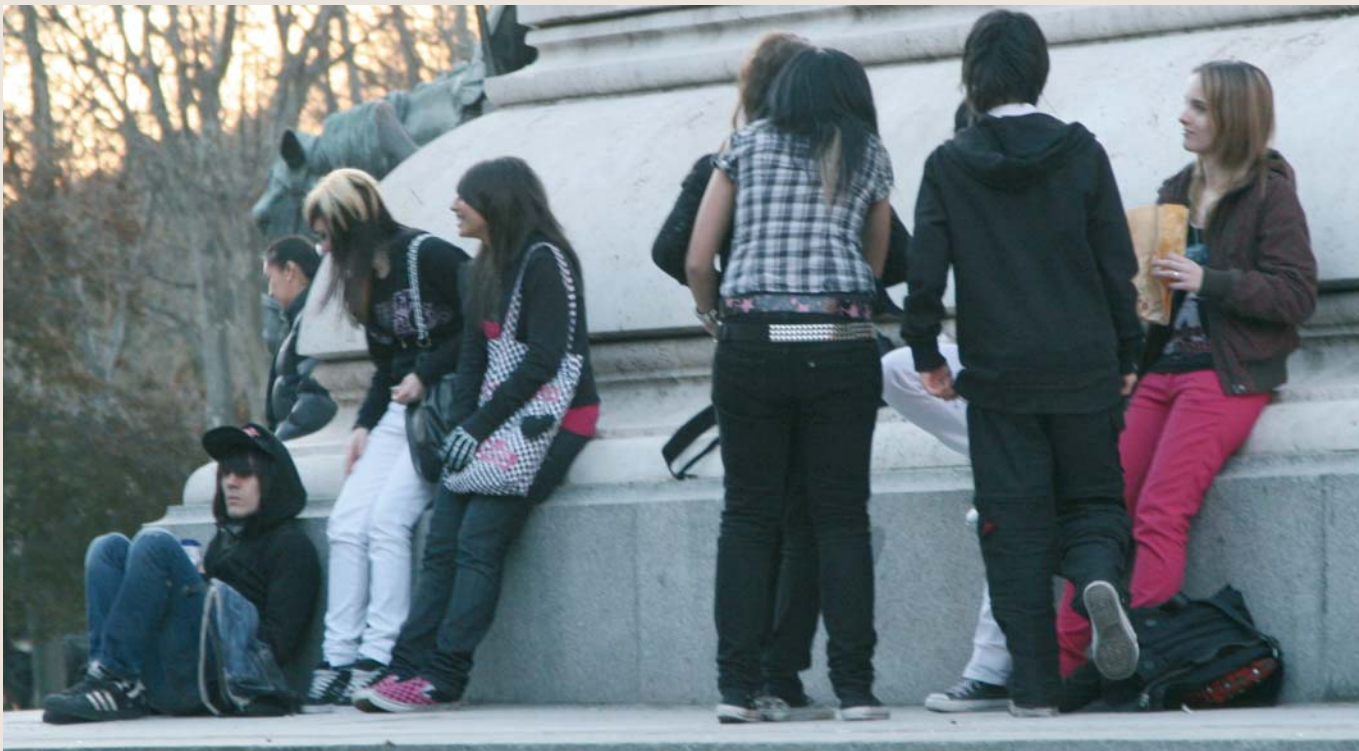
## ¿Cuáles son los factores individuales de riesgo que suelen aparecer interrelacionados?

El **Perfil 2** está asociado a los niveles de riesgo extremo y muy alto y vinculado a los factores ilegalidad y prostitución, enfermedades exógenas, drogas y cárcel, sin vivienda, fracaso escolar, sin recursos, etc., de manera que de nuevo se denotan las características y la situación tan preocupante de este perfil.

Por su parte, el **Perfil 3** está asociado a niveles altos y muy altos de riesgo y a la presencia de factores como sin recursos, entorno desfavorable, problemas de extranjería, situación laboral precaria, vivienda precaria, baja cualificación, etc. Y también aparecen los factores asociados a la composición familiar (familia pequeña y familia numerosa), lo que se interpreta de manera que el riesgo alto se puede dar en ambos tipos de familia, aunque tal y como se vio en la descripción del ámbito familiar, los problemas de dichas familias pueden ser distintos. De todas formas y tal y como se vio, esos factores no son suficientemente discriminatorios, porque están próximos a la moderación.

El **Perfil 1** se sitúa entre los niveles de riesgo alto y moderado y aparece con la presencia del factor ingresos menores y un poco más distanciado los factores de composición familiar.

Finalmente, el **Perfil 4** aparece ligado a niveles moderados de riesgo y a la presencia de los factores rentas mínimas subsidiarias y enfermedades endógenas, lo que pone nuevamente de manifiesto la composición por personas mayores de este perfil.



## Las personas en situación de dependencia: datos clave

En el estudio se analiza la información proporcionada por las 8441 personas que, en mayor o menor grado, han manifestado estar en una situación de dependencia, aunque este tamaño se verá reducido, a veces, al efectuar cruces entre distintas variables. De estas, el 69% son mujeres. El 60% son personas mayores de 65 años, destacando el 36% de personas con una edad superior a los 80 años, mientras que el segundo intervalo de edad más numeroso es el correspondiente a la franja de edad entre 25 y 49 años. Un 72% tiene nacionalidad española. Con respecto al resto, un 11% procede de África, y dentro de este continente la mayoría lo han hecho en el Magreb (6,9%) y el resto en el África Subsahariana (4,1%), y el 9% tienen una nacionalidad procedente de América Latina, sobre todo Ecuador (2,6%).

Un 49% de las personas en situación de dependencia son jubilados o pensionistas. El 28% de las personas están desempleadas, y sólo el 8% son trabajadores en activo. El 71% de las personas tiene estudios primarios o carece de los mismos, mientras que los que poseen algún tipo de estudios superiores apenas sobrepasa el 4%.





Ser mujer y mayor de 65 años esta asociado con recibir teleasistencia, y ser hombre entre 16 y 49 años esta asociado con no recibir este servicio. El 38% de las personas mantiene una red social adecuada, un 27% sólo mantiene relaciones con sus vecinos o conocidos, un 18% no sale del domicilio pero recibe visitas, un 10% participa en actividades de Cruz Roja y un 6% no sale y no recibe visitas.



De las 623 personas dependientes que han cubierto el cuestionario social cabe destacar que un 62% presentan riesgo moderado, un 24% presenta un riesgo alto, un 13% riesgo muy alto y solo un 0,5% riesgo extremo. Puede concluirse que, en general, el nivel de riesgo global es algo menor entre los dependientes que en el global de personas de las que se dispone de cuestionario social.

La inmensa mayoría de las personas en situación de dependencia, casi un 88%, no tiene ninguna persona dependiente a su cargo. Un 8% tiene una persona a su cargo, y menos de 5% presenta un número mayor de personas dependientes. El 50% posee una vivienda en propiedad, mientras que un 25% vive de alquiler. Es muy importante subrayar que el 83% de los participantes afirma no encontrarse con barreras arquitectónicas, y que el 95% no se encuentra tampoco con barreras de comunicación.

Con respecto al grado de dependencia, sólo el 9% de las personas presenta un grado de dependencia leve, un 40% afirma estar en condiciones de dependencia moderada y disponer de suficiente apoyo, mientras que las situaciones más complejas o graves afectan a más del 50% de los casos. Realizado el análisis por sexos, puede afirmarse que el ser hombre está asociado con un grado de dependencia más severo.

El 60,3% de las 3076 personas participantes de las que consta información respecto al tipo de discapacidad presenta se refiere a problemas de movilidad y un 14,4% son discapacitados psíquicos. En los grados de dependencia más severos, se encuentran más presentes las discapacidades de tipo psíquico y plurideficiencias. Con respecto al certificado de minusvalía, la inmensa mayoría no lo tiene.

A modo de resumen, el perfil típico de la persona en situación de dependencia, participante de Cruz Roja sería el siguiente:

- Mujer, jubilada o desempleada con más de 65 años.
- Estado civil: viudo, soltero o casado, con aproximadamente dos hijos.
- Con estudios primarios o sin estudios.
- Nacionalidad española (72%)
- Con un riesgo de exclusión social moderado y, en general, sin otras personas dependientes a su cargo.
- Con vivienda propia o en alquiler, con baja ocupación, adecuada, tres habitaciones, sin barreras arquitectónicas destacables y con una superficie de mas de 50 m<sup>2</sup>.
- Con problemas fundamentalmente de movilidad y un grado de dependencia medio del 68%





## ¿Cómo es la situación de la infancia y juventud en dificultad social?

Para responder a este interrogante, hemos contado con los 7433 registros sobre infancia y juventud existentes en la base de datos, de los que tan sólo 456 tienen cubierto el cuestionario social, específico para los menores de edad. En dicho cuestionario, las preguntas que se formulan son de diversa índole, pero siempre directamente relacionadas con el entorno social y personal. Se pueden distinguir seis ámbitos distintos: Económico, Social, Familiar, Vivienda/Ambiental, Personal y Salud y dentro de cada uno de ellos hay una serie de factores diferentes de riesgo.

Respecto del país de nacimiento, lo más destacable es que el 84,5% de los jóvenes participantes son españoles, seguidos de los participantes procedentes de los países del Magreb (7,1%) y de América Latina (4,5%). Esta distribución es la misma que la del año 2006, pero se observa cómo han variado ligerísimamente los porcentajes que crecen hacia los españoles. Respecto de la edad, los jóvenes con mayor porcentaje de participación de Cruz Roja Española son los más pequeños ( $\leq 7$  años), si bien, este dato puede estar un poco sesgado porque la franja de esta edad es más grande que las restantes. Así, más del 40% de las personas están en esta franja de edad, seguidos del 26,3% de niños/as con edades entre 8 y 12 años y el resto de las bandas de edad aparecen con un porcentaje similar, en torno al 16%.

Esta distribución sí ha variado sensiblemente con respecto a lo que ocurría el año pasado, dado que en 2006: ahora la diferencia aumenta, hacia los más pequeños. En cuanto al sexo, es destacable que, los varones son más numerosos que las niñas en todos los tramos de edad y en casi todas las zonas de origen. Sólo en algunas franjas de edad, entre los menores de América Latina, las niñas aparecen en mayor número que los varones.

Los factores de riesgo que se presentan con mayor frecuencia entre los menores son fundamentalmente los relacionados con la deserción y falta de integración escolar, los problemas económicos (escasez de recursos), la conflictividad familiar y también, el consumo ocasional de drogas.

Los nuevos perfiles quedan definidos como sigue:

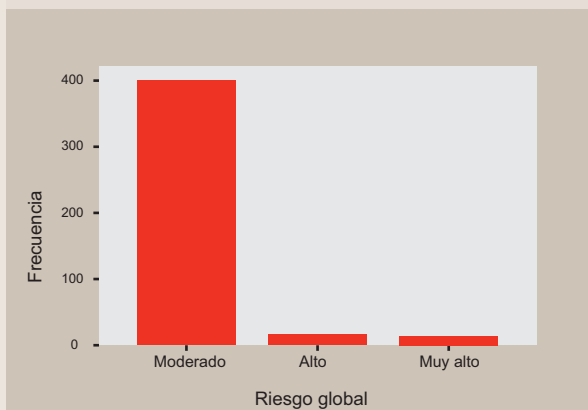


De manera análoga a como se ha hecho para el cuestionario social de adultos, se ha buscado obtener una **medida global de vulnerabilidad para los jóvenes**. Esta medición da un resultado positivo, con respecto a 2006, que baja de 15,05% en 2006 a 6,22 en 2007. Como se muestra en el cuadro comparativo de ambos años, no sólo ha aumentado el número de participantes con riesgo moderado, sino que también han salido de la base o han mejorado relativamente su situación, quienes en 2006 se encontraban en riesgo extremo.



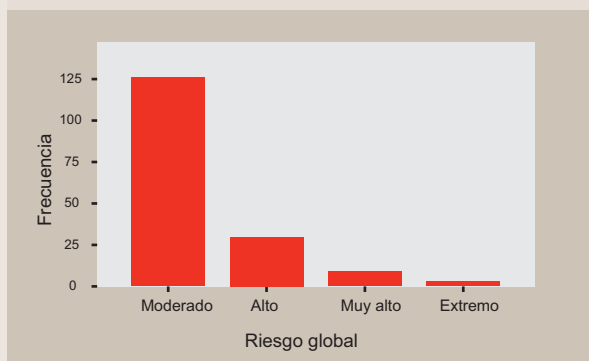
Nombre del grupo	Descripción	Porcentaje de la muestra
En institución	Este grupo de jóvenes presenta como característica fundamental que todos ellos están institucionalizados y sin recursos. Todos son varones, españoles y del Magreb y todos tienen 17-18 años.	1,3%
Sin problemas aparentes	Los jóvenes integrados en este grupo están caracterizados por presentar muy bajos porcentajes de respuestas positivas a los ítems considerados, por lo que no tienen graves problemas, al menos de manera aparente. Sólo llama la atención el hecho de que un 40% de ellos tiene familia monoparental. Son niños y niñas (casi por igual) menores de 12 años y españoles.	72,3%
Fracaso escolar	Lo más destacable de los jóvenes que integran este grupo es que todos ellos sufren fracaso escolar. Además un tercio de ellos está sin empleo o posee una familia desestructurada. Son varones fundamentalmente, de más de 16 años y españoles en su mayoría.	12,3%
Malas relaciones familiares	Los componentes de este grupo se caracterizan fundamentalmente porque todos ellos tienen una relación conflictiva con la familia y casi todos tienen un ambiente familiar desestructurado, algunos de ellos porque su familia es monoparental. Además, la mitad de los integrantes se manifiestan sin recursos. Son sobre todo varones y en menor medida niñas, españoles, de 8-12 y 17-18 años en su mayoría.	7,9%
Rebeldes	Todos los integrantes de este grupo consumen drogas de manera ocasional y además abunda el fracaso escolar, el absentismo escolar y las relaciones conflictivas con la familia. Una de cada 3 pertenece a grupos antisociales y un 40% manifiesta problemas económicos. Son varones, todos de más de 13 años, españoles sobre todo y también del Magreb y África Subsahariana.	6,1%

Riesgo global	Año 2007	
	Frecuencia	Porcentaje
Moderado	400	93,0
Alto	16	3,7
Muy alto	14	3,3
<b>Total</b>	<b>430</b>	<b>100,0</b>



**MEDIDA GLOBAL DE VULNERABILIDAD = 6,22**

Riesgo global	Año 2006	
	Frecuencia	Porcentaje
Moderado	126	75,0
Alto	30	17,9
Muy alto	9	5,4
Extremo	3	1,8
<b>Total</b>	<b>168</b>	<b>100,0</b>



**MEDIDA GLOBAL DE VULNERABILIDAD = 15,05**

Comparativa medida global de vulnerabilidad infancia

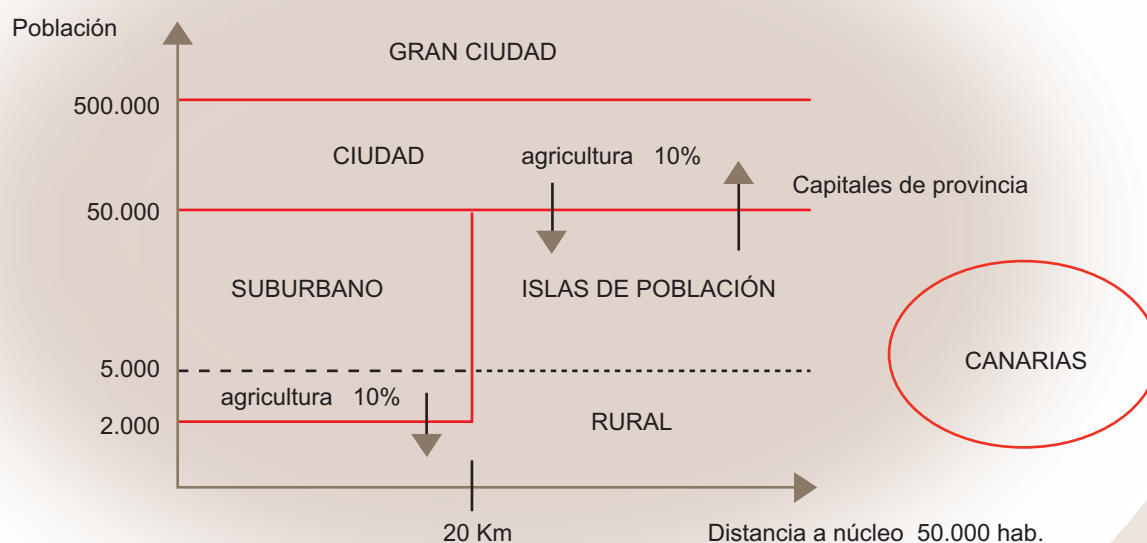
## Las personas inmigrantes: una comparación entre hábitats

De acuerdo con el tema monográfico seleccionado para 2007, enfocado a la situación de las personas inmigrantes, se ha incorporado al estudio, de forma novedosa dentro del análisis social, la relación con los diferentes "hábitats" o tipos de municipios en el que éstas residan.

¿Por qué es importante este análisis? Porque las personas vivimos condicionadas por las condiciones del espacio en el que nos movemos. Vivir en una gran ciudad permite un mayor grado de anonimato, lo cual puede redundar en un mayor grado de aislamiento, pero a la vez en mayores posibilidades de contacto con otras personas y mayores oportunidades de empleo, así como acceso a un gran número de productos y servicios. Por el contrario, vivir en un núcleo pequeño tiene a priori otras ventajas e inconvenientes diferentes.

No obstante lo dicho, es preciso señalar que las diferencias existentes entre las diferentes zonas son más pequeñas ahora que hace tan solo un par de décadas. Entonces, las condiciones de vida, el acceso a numerosos productos y servicios y las costumbres sociales eran bastante diferentes entre las grandes ciudades y las áreas rurales. Hoy existe mayor homogeneidad, aunque subsisten algunas diferencias, entre otros aspectos, en lo tocante al nivel de ayuda social y asistencial, tanto pública como privada, entre los diferentes territorios.

La división por las dimensiones de los municipios se ha realizado según lo expresa la siguiente figura:





De esta manera se han obtenido finalmente seis tipos de "hábitat" formados por grupos de municipios, cuya denominación, a modo de "etiqueta" y características se describen a continuación:

**GRAN CIUDAD:** compuesto por todos aquellos municipios con más de 500000 habitantes. [6]

**CIUDAD:** se consideran en este grupo aquellos municipios con una población entre 50000 y 500000 habitantes. Sin embargo, están excluidos aquellos municipios que cuentan con más de un 10% de población ocupada en el sector primario y sí están incluidos aquellos municipios capitales de provincia que, sin llegar a superar el umbral inferior de población requerido en este grupo, se ha considerado que, debido a esa capitalidad, comparten más rasgos con este grupo que con el denominado "islas de población". [118]

**HÁBITAT SUBURBANO:** engloba a aquellos municipios con población entre 5000 y 50000 habitantes que se encuentran a menos de 20 Km. de alguno con más de 50000, más aquellos municipios pequeños entre 2000 y 5000 y que no están incluidos en el grupo denominado "rural". Por consiguiente son municipios que rodean a las grandes ciudades y ciudades y se espera que actúen en gran medida como "municipios dormitorio", esto es, que una parte bastante importante de su población trabaje, compre o disfrute del ocio en la ciudad cercana, existiendo elevados flujos de "commuting" diario entre ambos núcleos. [760]

**ISLAS DE POBLACIÓN:** está compuesto por municipios entre 5000 y 50000 habitantes, que se encuentran a una distancia superior a 20 Km. de núcleos con población superior a 50000 habitantes. Algunos municipios con más de 50000 habitantes también están incluidos en este grupo (por ejemplo, el municipio de El Ejido en Almería), si el porcentaje de población ocupada en el sector primario es superior al 10% y parece razonable pensar que encajan mejor en este grupo que en el de "ciudades". Así mismo, algunas capitales de provincia de menos de 50000 habitantes se han pasado al grupo de "ciudades" por motivos inversos, al pensar que su condición de capitalidad añade funciones y servicios más acordes con los del resto de "ciudades". [543]

**RURAL:** engloba los municipios de menos de 5000 habitantes, siempre que, si su distancia a un núcleo de más de 50000 es inferior a 20 Km., tengan un porcentaje de ocupados en el sector primario superior al 10%. [6.594]

**CANARIAS:** se ha considerado conveniente agrupar todos los municipios del archipiélago en un único grupo. [87]

Existe un alto grado de concentración de la población española en su conjunto, así como fuerte carácter urbano: el 90% de la población se concentra en el 20% de los municipios, cuya superficie es tan solo el 30% del territorio, y la mitad de la población vive en ciudades de más de 50000 habitantes, mientras que tan solo el 10% vive en entornos clasificados como "rurales", según lo establecido en el presente trabajo.

Elaborando los datos estadísticos oficiales del Padrón municipal, la población de origen inmigrante se distribuye como sigue:

Porcentaje de población inmigrante sobre población total y porcentaje de mujeres según hábitats

Tipo de hábitat	% personas inmigrantes	% mujeres s/ total inmigrantes
Rural	4,3	43,7
Isla de población	7,7	42,9
Suburbano	6,5	46,7
Ciudad	8,1	47,5
Gran Ciudad	10,9	49,8
Canarias	6,3	48,5
<b>España</b>	<b>7,7</b>	<b>47,0</b>

Se concluye que las personas inmigrantes tienen mayor presencia en las zonas de características más urbanas, que suelen corresponderse con municipios de mayor tamaño que en el hábitat rural. Los hombres predominan sobre las mujeres, especialmente en los municipios de menor tamaño, registrándose una menor presencia de mujeres en las islas de población y rurales, con respecto a su peso dentro del conjunto de la población extranjera. Es importante destacar otros rasgos respecto a la estructura de la inmigración según zonas de origen y su reparto entre los diferentes grupos de municipios españoles:

- En el conjunto de España casi la mitad de la población inmigrante procede de América, mientras que una cuarta parte procede de países europeos no integrantes de la UE25.
- En los municipios rurales el grupo mayoritario de personas inmigrantes son los procedentes de Europa no UE25, mientras que en el resto de grupos son mayoritarios las personas inmigrantes de origen americano.
- Las personas procedentes del Magreb son el tercer grupo en importancia en la mayoría de las zonas, teniendo más peso respecto al resto de personas inmigrantes en los municipios de carácter menos urbano.
- Las personas inmigrantes de origen subsahariano son relativamente más numerosas en las ciudades medianas y en Canarias.
- Los procedentes de Asia apenas tienen presencia fuera de las zonas no urbanas.

Un análisis según países de origen muestra que más del 70% de la población inmigrante residente en España proviene tan solo de nueve países diferentes. Marruecos, Rumania y Ecuador son los países de los que provienen algo menos de la mitad de las personas inmigrantes, siendo su distribución en las diversas zonas de hábitat heterogénea.



## ¿Cuáles son los perfiles de las personas inmigrantes en situación de mayor vulnerabilidad social?

Para poder responder a este interrogante, hemos analizado una submuestra de 37.000 personas inmigrantes que participan en diversos proyectos y actividades de Cruz Roja y la hemos comparado con el resto de la población participante. La primera conclusión importante es que la proporción de personas inmigrantes es casi 9 veces mayor que la de la población participante española. Esto muestra claramente el mayor nivel de vulnerabilidad y *soledad* en el que se encuentra este colectivo, debido a la posible falta de otras alternativas, que podrían ser generadas por redes familiares y sociales propias.

Si vemos los diferentes grupos de municipios, puede apreciarse que la “intensidad de presencia en Cruz Roja Española” es muy superior a la media en el hábitat rural, mientras que en las grandes ciudades es claramente inferior. Los datos indicarían que, en el medio rural, la población española tiene menos vulnerabilidad que la extranjera, mientras que en las grandes ciudades el riesgo está más repartido entre todo tipo de personas, inmigrantes o no.

Sin embargo, esta presencia dentro de la intervención social se da de manera heterogénea, si consideramos el origen geográfico de las personas. A nivel global, se ve que los grandes grupos con mayor intensidad de presencia en Cruz Roja Española, y por tanto, con probable mayor nivel de riesgo son, por este orden, los procedentes del África subsahariana y los procedentes del Magreb. Por grupos de municipios se mantiene esta situación, incluso intensificada para el caso de las personas subsaharianas en las grandes ciudades. Por el contrario, se aprecia que los procedentes de América Latina presentan una mayor intensidad de presencia en el ámbito rural y suburbano. Respecto a los procedentes de Europa, puede decirse que su intensidad de presencia en Cruz Roja Española es en todos los casos bastante baja en términos relativos. En resumen, los perfiles de las personas inmigrantes que participan en Cruz Roja serían los que siguen:

- Hombre subsahariano, que vive en las grandes ciudades.
- Mujer latinoamericana, que vive en ciudades o en entorno suburbano.
- Europeo del Este (no UE – 25), hombre o mujer indistintamente y que reside en áreas rurales.
- Magrebí, predominantemente hombre, asentado en “islas de población”.

Analizando la situación de aquellas personas extranjeras que tienen completados sus Cuestionarios Sociales (5232 registros), se han podido elaborar una tipología de perfiles. Un primer vistazo muestra que existe una relación inversa muy clara entre el tamaño de cada perfil y su nivel de riesgo global; así, el grupo con menor riesgo es el más numeroso y el de mayor riesgo, el de tamaño más pequeño.

También hay que señalar que, en general, los grupos con más riesgo están formados por personas más jóvenes y con predominio de hombres; por el contrario, cuanto menor es el nivel de riesgo del grupo, mayor es la edad media de sus integrantes y su composición es más paritaria entre hombres y mujeres.

Perfil (de mayor a menor riesgo social)	Descripción	Porcentaje de la muestra
1 Hombres jóvenes sin hogar, sin ingresos y con riesgo personal	Es el que presenta un nivel de riesgo global más elevado, siendo este muy alto. Sus integrantes presentan el riesgo económico y ambiental máximo (sin ingresos y sin hogar), así como riesgo personal muy alto (situación irregular), mientras que su riesgo social es moderado y apenas tienen riesgo familiar. Son hombres casi en su totalidad y son el grupo más joven, pues su media de edad no llega a los 27 años. Es el grupo menos numeroso, representando el 5,4% de las personas inmigrantes. Su nivel de riesgo global es de <b>58</b>	5,4%
2 Hombres jóvenes con problemas económicos, de vivienda y social altos	Su nivel de riesgo global es de <b>48</b> , moderado-alto. Se caracteriza por estar formado por hombres en una proporción superior al 75% con una edad media de 32,2 años, bastante superior a la del perfil precedente. Sus componentes presentan riesgos económico y ambiental extremos y riesgo social muy alto, mientras que presentan un nivel de riesgo personal mucho menor que en el perfil precedente y un nivel de riesgo familiar moderado.	7%
3 Hombres y mujeres jóvenes sin ingresos y problemas sociales	Su nivel de riesgo global es de <b>38</b> . Sus integrantes tienen una composición paritaria en cuanto a sexos, con ligera mayoría de hombres. Su edad media es de 31,9 años. El riesgo económico es extremo (sin ingresos) mientras que el social es muy alto. El resto de ámbitos presentan un nivel de riesgo muy inferior.	12,5%
4 Hombres y mujeres jóvenes sin ingresos	Se caracterizan en términos medios por una media de edad de 33,5 años y un nivel de riesgo económico extremo, siendo moderado el riesgo en el resto de ámbitos. En este grupo hay una ligera mayoría de mujeres. Su nivel de riesgo global es de <b>28,5</b> .	algo más del 30%
5 Hombres y mujeres jóvenes con riesgo familiar moderado	Es el grupo más numeroso, ya que reúne casi al 45% del total. Su composición es casi paritaria entre hombres y mujeres. Es el grupo con mayor media de edad: 34,2 años. Sus miembros pueden caracterizarse por un nivel global de riesgo de <b>10,8</b> . El ámbito con mayor nivel de riesgo es el familiar y, aún así, su nivel es bastante moderado.	casi el 45%

## ¿Cuáles son los factores concretos de riesgo más frecuentes para estos perfiles?

- En el **ámbito económico**, estar sin ingresos es muy frecuente en todos los grupos excepto en el número 5, que por el contrario presenta otros factores de riesgo, aunque de menor gravedad. Por otra parte hay que señalar que es bastante frecuente la falta de permiso de trabajo en todos los grupos.
- En el **ámbito social** es muy frecuente el no hablar español en el perfil número 1, así como la baja cualificación laboral en el número 3. Estos dos problemas son bastante frecuentes en el resto de grupos.
- Los problemas **familiares** relativos a tener uno o dos hijos a cargo adquieren una frecuencia bastante relevante en los grupos de riesgo números 3, 4 y 5, mientras que en el grupo 1 apenas aparecen.
- Todas las personas de los grupos 1 y 2 se encuentran **“sin hogar”**, mientras que tener una vivienda temporal es el problema ambiental más frecuente en el resto de perfiles.
- Respecto al **ámbito personal** puede apreciarse que la falta de permiso de residencia ocurre prácticamente en todos los miembros del grupo 1, mientras es un problema de menor intensidad en el resto de grupos. Es interesante remarcar que en el grupo 1 la falta de permiso de residencia se une a la falta de documentación y a la orden de expulsión en un porcentaje altísimo de los miembros de ese grupo.



Las personas pertenecientes a los perfiles con mayor riesgo global, los numerados del 1 al 3 se encuentran fundamentalmente en las grandes ciudades. Por otra parte es de destacar que tanto en las zonas rurales como en las islas de población hay una presencia relativamente más intensa de personas pertenecientes al perfil 5, que es el que presenta menores niveles de riesgo en todos los ámbitos.



## ¿Repercute en el nivel de riesgo la pertenencia a un grupo nacional o étnico mayoritario, en un hábitat concreto?

Con respecto a cómo repercute en el nivel de riesgo el hecho de que un grupo étnico o nacional sea mayoritario, en un determinado hábitat, los datos muestran que, en las personas procedentes de países europeos, el riesgo medio global es el mismo ya que, mientras que el social y familiar son significativamente menores en aquellos municipios donde son mayoritarios, el económico y el personal son mayores de manera significativa.

El riesgo global de las personas de origen subsahariano desciende de manera espectacular, tanto de forma global como en todos los ámbitos, especialmente en el económico en aquellos municipios en los que constituyen el grupo mayoritario.

Las personas procedentes del Magreb ven reducido de forma significativa su riesgo económico medio y, de forma muy ligera, su riesgo global medio.

Los latinoamericanos presentan un riesgo global y económico significativamente mayor en aquellos municipios en los que constituyen el origen mayoritario entre la población inmigrante.



## **La perspectiva que ofrecen los relatos de vida: la vulnerabilidad social en el medio rural, vivida “en primera persona”**

Los relatos de vida de hombres y mujeres procedentes de Rumania, Marruecos, Bolivia, Colombia, Ecuador, Guinea, Pakistán y Senegal expresan cómo estas problemáticas se experimentan “en primera persona”. Para facilitar el proceso, generar confianza y mejorar la comunicación, les hemos entrevistado en su entorno y en su idioma, traduciendo los textos a posteriori.

Se empleó en todos los casos una metodología compartida por todas las personas entrevistadas, con el propósito de detectar no sólo las circunstancias de vulnerabilidad, sino la vivencia de su mundo simbólico y emocional, las redes y mecanismos de relaciones, las estrategias de supervivencia, adaptación, resistencia. Es decir, la percepción y vivencia de la vulnerabilidad, pero también la visión del pasado y del futuro en el que se cree.

Los relatos que hemos presentado corresponden a personas luchadoras y emprendedoras. Muchas de ellas con una fuerte carga de hechos traumáticos que pesan en sus jóvenes vidas, pero casi todas comparten el sueño de progresar, si no para disfrutar ellos esa mejora, para asegurársela a sus hijos.

Casi todas las personas entrevistadas muestran un grado de decepción por su experiencia vital en el medio rural español; alguno de los relatos es especialmente duro en este sentido. La mayoría denuncia situaciones de abuso, injusticia, explotación, falta de oportunidades, falta de información y de recursos. Todo eso, asociado a la falta de integración por las barreras idiomáticas y el rechazo social, debido a las diferencias culturales, lo cual reduce su capacidad de desenvolverse o de interactuar con otros sectores sociales, fuera de su propia comunidad, en sociedades rurales bastante reducidas o aisladas. Este relativo aislamiento también es auto-reforzado, por los temores al rechazo, el peligro y el sentimiento de extrañeza que genera la situación de extranjería, especialmente si no se tiene la documentación en regla. De allí que algunas personas aplican al principio de no salir de su círculo, buscando el refugio entre los connacionales, como vía para funcionar en sus vidas cotidianas, favorecer sus relaciones sociales y soportar el proceso de desarraigo implicado en las migraciones.

El nivel de instrucción generalmente bajo de estas personas, y el medio tan pobre del que proceden hacen que sean aún más vulnerables y estén más expuestas a abusos y explotación, así como que deban aceptar los trabajos más precarios para poder sobrevivir. Son personas que, al partir, se habían propuesto unas metas no siempre alcanzables, algunas de ellas relacionadas con proyectos de retorno a sus países de origen (montar una empresa, comprar o construir una vivienda). Excepto en el caso de los procedentes de Rumania, que ya tienen la libertad de circulación dentro de Europa (aunque no cuenten con los recursos para llevarla a la práctica) prácticamente todos viven mal la distancia obligada, por la imposibilidad de realizar visitas. La fe religiosa juega un papel de apoyo significativo para superar estas circunstancias, con independencia del tipo de creencias.

Sin embargo, a pesar de la situación de incertidumbre y vulnerabilidad en la que se encuentran y de las circunstancias tan adversas que atraviesan, las personas entrevistadas mantienen una sorprendente dosis de esperanza en un futuro mejor, y de hecho, los que llevan algún tiempo más, manifiestan que su situación ha podido mejorar con respecto a cómo se presentaba al principio.



## ¿Qué recomendaciones principales realizó el Panel de Expertos?

Como consecuencia de un análisis exhaustivo de las tendencias destacadas anteriormente, los expertos participantes en el Panel presentaron una serie de recomendaciones y propuestas, dirigidas a orientar políticas sociales y estrategias de intervención, para reducir la vulnerabilidad de las personas inmigrantes que viven en las zonas rurales, en lo referido a su situación laboral y económica, vivienda y participación e integración social.

### Situación laboral

- Potenciación de empresas de empleo protegido y de inserción social.
- Mejorar la información sobre el mercado laboral local y regional mediante la creación de portales en Internet y ventanillas informativas en los Servicios de Empleo especializadas en proporcionar información sobre los procedimientos de acceso de los inmigrantes al mercado de trabajo.
- Confección de folletos explicativos en diversos idiomas en colaboración con sindicatos y asociaciones de empresarios locales sobre el proceso de inserción laboral (derechos y deberes de inmigrantes) y difusión de los mismos entre ONGs, asociaciones de inmigrantes,
- Mejorar el empleo regular y las condiciones de trabajo mediante una política de inspección
- Reconocimiento del derecho a la libre sindicación de los inmigrantes.
- Campañas de información sobre el funcionamiento del régimen de contratación a extranjeros.
- Incrementar la inspección y detección del fraude en la contratación de extranjeros.
- Acordar con los sindicatos la formación de los delegados sindicales en materia de mediación intercultural, de modo que pueda cumplir un rol como mediador natural entre trabajadores inmigrantes y autóctonos.

### Situación económica

- Mejorar el acceso a la autonomía financiera, lo que supone poder contar con recursos mínimos para poder defenderse y ser autónomo al menos en la satisfacción de necesidades básicas. Esto significa flexibilizar y extender el acceso de los trabajadores inmigrantes a los programas de Rentas Mínimas independientemente de cuál sea su situación administrativa.
- Favorecer el acceso al crédito y fomentar las iniciativas productivas de emprendedores inmigrantes en el medio rural.
- Facilitar los acuerdos entre cajas rurales y bancos y cajas en destino para facilitar y disminuir el coste de las remesas, así como favorecer el desarrollo de productos financieros y de inversión destinados a generar actividades económicas rentables y sostenibles en las sociedades de origen.
- Multiplicar los acuerdos de hermanamiento orientados a fomentar la cooperación económica y para el desarrollo entre comunidades locales rurales de España y de los países de origen.
- Recopilar ejemplos de buenas prácticas de incorporación de familias inmigrantes a zonas rurales en grave situación de despoblación.
- Generar un manual de captación, apoyo y soporte para fomentar el repoblamiento de zonas rurales envejecidas con familias inmigrantes.

## Vivienda

- Mejorar la información sobre los recursos de alojamiento disponibles, y de los procedimientos para acceder a los mismos.
- Creación de registros locales y comarcales de solicitantes de vivienda pública integrados en un único Registro Autonómico.
- Incrementar el parque de viviendas de alquiler y desarrollar bolsas sociales de viviendas dependientes de la administración pública que sirvan como puente intermedio entre la calle y la vivienda propia. (A precios asumibles por rentas muy bajas y con periodos de carencia en el pago de las mismas)
- Frente al modelo del albergue tradicional, se debería apostar por viviendas tuteladas o semi-tuteladas con una estancia superior a seis meses.
- Desarrollar los programas de intermediación inmobiliaria entre propietarios de viviendas y posibles inquilinos con garantía de los intereses legítimos de una y otra parte.
- De modo especial, se deberían aumentar las viviendas de apoyo y/o tuteladas destinadas a alojar a menores extranjeros no acompañados, a mujeres víctimas de la violencia de género y a mujeres con cargas familiares no compartidas.
- Garantizar las condiciones de habitabilidad de la vivienda, paliando los problemas de hacinamiento, y la incorporación de la inmigración a la infravivienda existente
- Reforzar y mejorar los recursos de acogida de emergencia para inmigrantes, menores no acompañados y colectivos vulnerables con necesidades de alojamiento transitorio, aumentando las plazas disponibles para acoger a las personas en situación de grave exclusión residencial.
- Aumentar la dotación pública de alojamientos transitorios de emergencia.
- Desarrollar y/o aplicar normas de calidad que se deberían aplicar en los recursos de alojamiento para temporeros.
- Aumentar el número de plazas concertadas en pensiones, hoteles, etc, destinadas a paliar las situaciones de crisis residencial grave.
- Potenciar el desarrollo de redes sociales en las que apoyarse mediante la creación de programas de larga estancia en centros de acogida con búsqueda de empleo.
- Reforzar las habilidades sociales en el uso de la vivienda y en la convivencia con la población local mediante programas de formación, sensibilización y mediación vecinal.

## Integración social

- Promover el desarrollo de programas interculturales a nivel local o comarcal donde se puedan crear espacios de convivencia basados en el respeto mutuo.
- Apoyar y subvencionar la existencia de programas y espacios en los medios de comunicación (boletines, revistas, radios, etc.) especializados en informar y orientar sobre multiculturalidad tanto a la población autóctona como inmigrante, realizándolos en estrecha vinculación con las iniciativas asociativas y culturales propias.
- Firma de convenios entre las principales redes asociativas de inmigrantes y la Federación Española de Municipios y Provincias para promoción y desarrollo de actividades interculturales encaminadas a favorecer el encuentro y la convivencia entre inmigrantes y autóctonos.
- Incluir módulos sobre migraciones e interculturalidad en los Planes de formación continua de los funcionarios de la Administración Local y particularmente de las Policías Locales.
- Promover la realización de eventos culturales y festivales de música transnacionales, en donde se recojan las distintas expresiones musicales y artísticas de origen extranjero existentes en la comarca.
- Adaptar los horarios, contenidos y programas de actividades de las bibliotecas y centros culturales, deportivos y de ocio locales a las posibilidades de la población extranjera.
- Creación de programas de interculturalidad en el marco de las AMPAS de escuelas y colegios rurales.
- Favorecer el conocimiento mutuo y el diálogo interreligioso mediante actividades, jornadas y asignación de espacios compartidos de culto.
- Fomentar la participación política y electoral de los inmigrantes procedentes de la Unión Europea en la esfera municipal.

**Introducción 37**

---

Características del Informe 2007	40
Estructura del Informe	41

**Estudio socioestadístico de la vulnerabilidad social 43**

---

Valoración estadística del alcance del Informe 2007	45
Objetivos	49
Base de datos	51
Resultados	55
Perfil de la persona en situación de vulnerabilidad social que participa en programas de intervención de Cruz Roja Española	97
Cuestionario social	98
Características de la persona participante en situación de mayor riesgo social	100
Riesgo global: medida de la vulnerabilidad	115
Tipología de los perfiles o grupos de riesgo	121
Factores principales de riesgo: hacia una visión de conjunto	131
Las personas inmigrantes: una comparación entre hábitats	145
Perfil de las personas inmigrantes participantes en proyectos de Cruz Roja Española	157
Análisis de cuestionario social de las personas participantes	167
Análisis de algunas características de las personas en situación de dependencia	191
Situación de la vivienda de las personas en situación de vulnerabilidad	209
Infancia y juventud en dificultad social	217

**Análisis de la situación de vulnerabilidad de las personas inmigrantes que viven en el medio rural. Relatos de vida 233**

---

CARLOS, de Bolivia, una vida entre accidentes	237
YACKELINE, de Bolivia: Aferrada a su religión	243
PEDRO, de Ecuador: “Entre más trabajo más rápido vuelvo”	249
SILVIA, de Ecuador: “Si no trabajo, no como y mis hijos tampoco”	257
TIBERIU, de Rumanía: Viviendo en el límite	265
ANCA, de Rumanía. Su vida como cuidadora	273
ELISABETA, de Rumanía, le gusta Pretty Woman. Una luchadora pluriempleada a destajo	281
MARICICA, de Rumanía: La sustentadora de la familia	291

FÁTIMA, de Marruecos, en la encrucijada	301
MUSTAFA, de Marruecos: La obsesión por España	307
KADIR, de Pakistan, esposo de Sandra, de Colombia	317
SANDRA, de Colombia, esposa de Kadir, de Pakistan	323
ISMAEL, de Senegal: El elegido por la familia	333
SYLLA, de Guinea Conakry: Aprender de la experiencia	343

**Exclusión y vulnerabilidad socio-residencial de las personas inmigrantes en zonas rurales. Recomendaciones**

---

**351**

Principales problemas de los inmigrantes en medio rural	355
Vivienda y exclusión residencial	355
Trabajo	363
Integración y Participación social	369
Recomendaciones y propuestas de actuación	373
Situación laboral	373
Situación económica	373
Vivienda	374
Integración social	374
Referencias bibliográficas	375

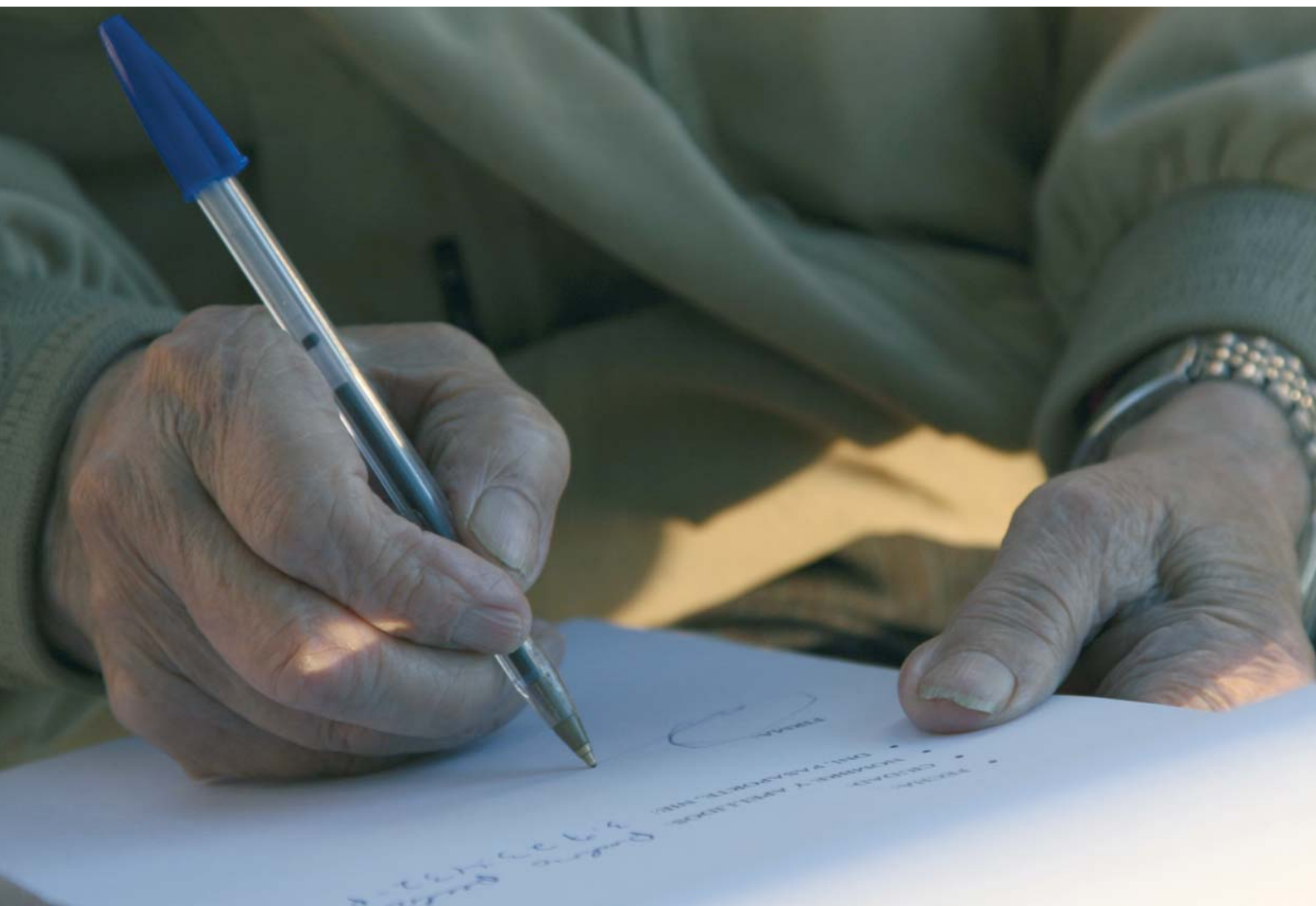
**Autores**

---

**379**



# Introducción







## Introducción

Vivimos en Europa y estamos unidos al destino de esta gran sociedad transnacional. Por ello, en esta presentación del Informe Anual sobre la Vulnerabilidad Social 2007 de Cruz Roja Española, hemos creído importante relacionar la situación social de España con el contexto europeo, con la finalidad de poder apreciar los datos que surgen del análisis original que se presenta en este libro, dentro de estas tendencias más generales.

En la Unión Europea, una de las regiones más ricas del planeta, uno de cada cinco europeos, casi 80 millones de personas en 2007, vive bajo la línea de pobreza. Entre ellos se incluye a la población rural de Europa central y oriental y a las minorías étnicas como los gitanos, quienes están entre los más pobres de Europa.<sup>1</sup> A pesar del refuerzo de las políticas sociales coordinadas desde 2001, el porcentaje de población en riesgo de pobreza se mantiene prácticamente inalterado con respecto a 1999: 16 % de los ciudadanos de la EU 25 (el 20 % en España).<sup>2</sup>

Según datos del año 2007, el 60% de los europeos cree que cualquier persona puede estar en riesgo de caer en la pobreza en algún momento de su vida (62%), mientras que sólo alrededor del 30% considera que este riesgo se limita a determinados grupos. Existen grandes diferencias entre los distintos países. En Francia, la opinión de que cualquier persona está en riesgo de pobreza en algún momento de su vida recibe un apoyo mucho más amplio (86%); en Hungría, Luxemburgo, Letonia y Portugal existe un amplio consenso (alrededor del 74%). En Finlandia (48%), Suecia (47%) y Malta (45%), por otro lado, la opinión mayoritaria es que el riesgo de pobreza se limita a ciertos grupos. España, con un 59%, se halla en un punto intermedio de pesimismo/optimismo, ya que el que casi el 40% de la gente sigue considerando que es un tema que afecta “a otros”.

En la mayoría de los Estados Miembro cerca del 10% de las personas se siente excluida de la sociedad en la que vive. Las mayores tasas se observan en Italia, junto con Bulgaria (21%). Casi las mismas proporciones se observan en Lituania (19%) y Hungría (18%). En el caso de España, el porcentaje es menor que la media, con un 5%.<sup>3</sup>

En 2007 una parte importante del debate social europeo estuvo centrado en la pobreza y la exclusión social infantil en el continente, un fenómeno que no deja de ser sorprendente en uno de los principales bloques económicos mundiales. Como se ha demostrado en el Informe sobre la Vulnerabilidad de 2006 y se ratifica en el presente, este problema es especialmente serio en el caso español.

---

1 La cifra de 80 millones corresponde al 16% del total de la población europea en 2007, estimada en 494.655.462 personas. “The Social Situation in the European Union 2007. Social Cohesion through Equal Opportunities”. European Commission, Directorate-General for Employment, Social Affairs and Equal Opportunities – Unit E.1 Eurostat – Unit F.3 Manuscript completed in April 2008. Ver también el Joint Report on Social Protection and Social Inclusion 2008, en <http://europa.eu/rapid/pressReleasesAction.do?reference=MEMO/08/112&format=HTML&aged=0&lang=es> Los datos sobre la situación de la población gitana o Roma proceden de IFAD, <http://www.ruralpovertyportal.org/english/regions/europe/index.htm>.

2 EUROSTAT, Statistics in focus - Population and social conditions - 13/2005, “Income Poverty and Social Exclusion in the EU25”

3 European Commission, Special Eurobarometer 273. Social Reality. Fieldwork: November-December 2006. Publication February 2007, pp 60-67.

Se estima que existen 19 millones de niños que viven bajo el umbral de pobreza en la UE-27 y que este número es proporcionalmente mayor que el de las personas adultas que viven en la misma situación: frente al porcentaje del 16% de la población total en riesgo de pobreza, los menores sufren un 3% más, llegando al 19% del total de niños y jóvenes menores de 17 años.<sup>4</sup> En la mayoría de los países europeos, los niños se encuentran en mayor riesgo de pobreza que el resto de la población y, casi la mitad de los países de la UE, dicho riesgo está por encima del 20%: España, Italia y Portugal en el 24,5%, los niveles más altos en Rumania, con 25%, el 27% en Lituania y el 29% en Polonia.

De acuerdo con datos recientes europeos, los niños y menores sólo representan el 20% de la población de la UE-27 (97,5 millones) 10 millones menos que en 1995, cuando componían el 22% de la población. Los demógrafos prevén que la proporción de niños en la población total de la UE tenderá a disminuir aún más, hasta llegar al 15% en 2050, como consecuencia del creciente envejecimiento y del descenso de la natalidad de las sociedades europeas. Esta baja de la natalidad puede ser considerada como un indicador de las dificultades a las que se enfrenta una cantidad significativa de personas adultas para llevar una vida en condiciones de bienestar.

Confirmando tendencias marcadas en ambos Informes de Cruz Roja para el caso español, en el conjunto de Europa los niños y jóvenes que están en riesgo de pobreza viven en unidades familiares con una vulnerabilidad mayor que la media. La mitad de dichos menores habitan en los dos tipos de hogares que se hallan en mayor riesgo: 23% vive en hogares monoparentales y 27% en familias numerosas. Las formas y medidas en que estos tipos de hogares experimentan la pobreza y vulnerabilidad social depende de sus características (edad, nivel de educación de los padres, vivienda, etc.), y de la situación laboral o de rentas de los padres (empleados con bajos ingresos y precariedad, desempleados, perceptores de pensiones, sin ingresos, etc.), a lo cual se suma (o resta) la disponibilidad de un apoyo adecuado a través del acceso a servicios tales como el cuidado de los niños, las medidas de conciliación de la vida laboral y familiar, y ayudas para mejorar la renta.<sup>5</sup>

En España, la extensión de la pobreza en familias y en población es superior a la media en Europa. Este hecho tiene mucho que ver con la desigual distribución de la riqueza y con las características del desarrollo económico. El contexto actual de debilitamiento del Estado de bienestar y de sus políticas de protección social universalista favorecen estas desigualdades en términos de necesidades básicas, cuya cobertura en estos momentos está más disponible para quienes se encuentran insertos en el mercado de trabajo, mientras que se reservan unas prestaciones devaluadas y asistenciales para quienes no cumplen con todos los requisitos formales. Se ha denominado a este proceso como un “déficit de inclusividad del Estado de Bienestar”.<sup>6</sup>

A pesar del incremento absoluto de los presupuestos sociales en los últimos años, una comparativa con el resto de Europa muestra que persiste una “desconvergencia social”: en España todavía se gasta mucho menos que lo que corresponde de acuerdo al nivel de riqueza y menos de lo que demandan las necesidades sociales no cubiertas<sup>7</sup>. Por lo tanto, no estaríamos ante un Estado de Bienestar ‘sobredimensionado’, sino ante un Estado de Bienestar débil, que es necesario fortalecer.<sup>8</sup>

---

4 The Social Protection Committee, Child Poverty and Well-Being in the EU. Current status and way forward. European Commission, Directorate-General for Employment, Social Affairs and Equal Opportunities, Unit E.2. Manuscript completed in January 2008

5 Community Action Programme on Social Exclusion, “Poverty and social exclusion among lone-parent households”, Policy Studies Findings – 9, 2007, [http://ec.europa.eu/comm/employment\\_social/social\\_inclusion/studies\\_en.htm](http://ec.europa.eu/comm/employment_social/social_inclusion/studies_en.htm)

6 Subirats i Humet, Joan (Dir.), Análisis de los factores de exclusión social. Madrid, Fundación BBVA-Generalitat de Catalunya, Documentos de trabajo 4, 2005, p. 17.

7 EUROSTAT, EUROSTAT, Statistics in focus - Population and social conditions 46/2008, “Social protection in the European Union”.

8 Navarro, Vicenç (director), La situación social en España. Madrid, Fundación F. Largo Caballero – Editorial Biblioteca Nueva, 2005.

Con los niveles de crecimiento económico español tan positivos de las últimas décadas, este infra-desarrollo de los programas de bienestar públicos parece deberse más a un problema de carácter político, en el que estarían presentes también aspectos ideológicos. A pesar de los datos estadísticos que alertan sobre la persistencia de estos fenómenos de vulnerabilidad y desigualdades, la opinión pública europea y española no se muestran tan críticas, como cabría esperar. Antes bien, en Europa existe una satisfacción bastante generalizada con los sistemas nacionales de bienestar y seguridad social, especialmente en Luxemburgo y Francia, donde tres cuartas partes de los ciudadanos creen que se proporciona una cobertura amplia y suficiente. En la mayoría de los países europeos occidentales los niveles de satisfacción también son generales, excepto en Portugal (10% de satisfacción) algunos países de Europa del Este, Rumania y Bulgaria. En el caso español, a pesar del nivel de inversión social estatal que se encuentra por debajo de la media europea, el grado de satisfacción de la población es alto, con un 69%.<sup>9</sup> Este apoyo no se explica fácilmente, si tenemos en cuenta la persistencia de la pobreza en España y la falta de convergencia con Europa. Como hipótesis, podría atribuirse este hecho, por un lado, a la descentralización de los servicios de bienestar, que podría generar una visión parcial del fenómeno y, por otra parte, al reconocimiento de la mejora en términos absolutos, sobre todo del esfuerzo realizado en los sistemas sanitarios y educativos desde la Transición, con respecto a las décadas anteriores.

Las grandes desigualdades en la satisfacción de las necesidades humanas básicas no han sucumbido ante el avance tecnológico, el crecimiento económico y la democracia. Las políticas de bienestar que se han implantado en los últimos cincuenta años en Europa, y que en España han recibido un impulso muy significativo en las últimas dos décadas, tienen todavía un largo camino por recorrer para responder satisfactoriamente a los problemas que se agrupan bajo los conceptos de pobreza, vulnerabilidad y exclusión social.

La llamada “Estrategia de Lisboa”, establecida en 2000 por la Unión Europea en todos los Estados Miembro con los fines de reducir la pobreza y conseguir una mayor cohesión social antes de 2010, mediante el aumento de la coordinación y sinergia de las políticas sociales en Europa, sigue siendo un camino importante y una orientación para el progreso social.

---

9 Special Eurobarometer 273 “European Social Reality”, 77-78. La actuación de las autoridades oficiales es cada vez más relevante, pero las situaciones de pobreza y exclusión social serían muy difícilmente soportables de no existir el llamado tercer sector, las organizaciones no gubernamentales. En España se estima que existen algo más de 15.000 ONG de acción social, de las cuales la gran mayoría son asociaciones y el resto revisten la forma jurídica de fundaciones. La Caixa, Servicio de Estudios, Informe mensual, julio-agosto 2007, p. 34.

## Características del Informe 2007

Tras la publicación del *Informe anual sobre la vulnerabilidad social 2006* se presenta un nuevo informe, en el que se ha ampliado considerablemente el número de observaciones, al poder disponer de una mayor extensión temporal y contar con toda información relativa al año 2007, manteniendo la misma estructura de contenidos.

En 2007 Cruz Roja ha decidido centrarse en el estudio de la vulnerabilidad social en las zonas rurales y específicamente, en la situación de las personas inmigrantes que viven en ellas y se encuentran en peores condiciones de exclusión social. Por consiguiente, algunos componentes del Informe están orientados hacia estos temas.

El medio rural representa el 90% del territorio, el 80% de los municipios y un tercio de sus ciudadanos, 14 millones de personas, además de abarcar la práctica totalidad de los recursos naturales del país y una muy significativa parte del patrimonio cultural español. Los estudios sobre la exclusión social en general se han centrado en las zonas urbanas y, en particular, en las grandes ciudades. Las zonas rurales, en cambio, han concitado menor atención, por las dificultades metodológicas que conlleva su estudio, y por su diversidad, lo que ha llevado a la proliferación de estudios micro, sobre realidades muy puntuales, o de carácter territorial.

Un elemento de oportunidad es el hecho de que el año 2007 fue el de debate y final promulgación de la Ley 45/2007, de 13 de diciembre, para el desarrollo sostenible del medio rural, en la cual se hace hincapié en la necesidad de mejorar el conocimiento para profundizar las estrategias de desarrollo rural.

Por lo tanto, con este Informe, vamos a intentar cubrir esas necesidades de conocimiento social, que luego permitirán otros estudios y una mejor orientación de la intervención.



## Estructura del Informe

En este Informe se han seguido los ejes principales que han caracterizado al informe predecesor. Se han tratado aspectos similares y se han incluido algunos nuevos que no pudieron ser tratados en el anterior debido, fundamentalmente, al hecho de que el número de datos no garantizaba resultados sólidos y consistentes. Como ya se ha mencionado, se ha desarrollado un estudio concreto y específico sobre un tema de interés general, *la situación de la inmigración en situación de vulnerabilidad en zonas rurales*, constituyendo éste el tema monográfico estadístico, del Panel de Expertos y de los Relatos de Vida. El estudio ha sido pormenorizado, riguroso y preciso, constituyendo una aportación significativa en este Informe.

Como resultado de realidades complejas muchas personas pueden encontrarse caminando sobre una delgada línea, la de la vulnerabilidad social. La vulnerabilidad social constituye la frontera entre lo que puede considerarse la zona de integración, caracterizada por pilares estables y sólidos en el contexto laboral y familiar, y la zona de exclusión que implica la carencia de trabajo y/o aislamiento familiar. Se trata de una zona de gran inestabilidad, en la que una vez que una persona ha tomado contacto con la misma, es más fácil inclinarse hacia la zona de exclusión que volver de nuevo a la zona de inclusión social. En la sociedad actual, el concepto de vulnerabilidad es cada vez más importante, ya que cualquier miembro de dicha sociedad puede encontrarse o llegar a encontrarse en esta zona, afectando no solamente a las clases bajas, sino también a las medias y altas. Además, vulnerables sociales pueden ser personas mayores, niños, mujeres maltratadas, inmigrantes, etc.

La pobreza, la exclusión, la vulnerabilidad social son problemas complejos en el que intervienen muchos factores diferentes. Se trata, en definitiva, de un problema multidimensional.<sup>10</sup>

Son muchos los estudios que han abordado esta cuestión, pero la mayoría lo han hecho usando indicadores de carácter *macro* o global, siendo especialmente interesante la aplicación del concepto a unidades de análisis colectivas, grupos familiares o personas, ya que es allí donde adquiere mayor significado y aplicabilidad. Es obvio que, la localización de unidades observaciones constituidas por personas vulnerables no es una tarea fácil, siendo esta la principal razón por la que la mayoría de los estudios han abordado la cuestión desde otro prisma. De aquí, que la mejor aproximación posible es contar con una amplia base de datos de personas que, al acudir en busca de apoyo ante diversas situaciones de vulnerabilidad, se identifican, en principio, como "personas en situación de vulnerabilidad". Cruz Roja, por su misión institucional, está dedicada a la atención de personas en tal situación, por lo tanto quienes figuran en su base de datos de

---

<sup>10</sup> El concepto de vulnerabilidad social tiene dos componentes explicativos. Por una parte, la inseguridad e indefensión que experimentan las comunidades, grupos, familias e individuos en sus condiciones de vida a consecuencia del impacto provocado por algún tipo de evento natural, económico y social de carácter traumático y, por otra, el manejo de recursos y las estrategias que utilizan las comunidades, grupos, familias y personas para afrontar sus efectos. En este sentido, es un concepto relacionado directamente tanto con el de pobreza, como con el de exclusión social. La vulnerabilidad social se manifiesta principalmente en forma de pobreza material o económica; desempleo y/o precariedad laboral; dificultades educativas y fracaso escolar; problemas de alojamiento y vivienda; salud insuficiente o mal atendida; fuertes limitaciones para acceder a los servicios sociales y a la protección social; crisis relacional y de vínculos sociofamiliares; problemas legales y de relación con la justicia y/o las agencias de control social. Para ampliar sobre el concepto de "vulnerabilidad social", véase el Informe 2006.

“Aplicación de Intervención Social” (AIS) son personas que cumplen con esta condición específica. La AIS fue diseñada con dos grandes objetivos: la obtención de datos estadísticos y la mejora de la calidad de la intervención. Atendiendo al primer objetivo, se obtiene una base de datos que aporta una muy rica y variada información acerca del participante de Cruz Roja. El trabajo que aquí se presenta constituye la segunda explotación de dicha base de datos. Debe quedar claro que se trata de un estudio eminentemente socioestadístico. Dicha base de datos puede ser utilizada para otros muchos estudios, según el interés concreto del actor, entidad, investigador o decisor social y ahondar en algunos de los aspectos tratados en esta primera intervención, habida cuenta de la enorme riqueza, extensión y dispersión de la información suministrada por la misma.

Con el primer *Informe anual sobre la vulnerabilidad social 2006* se ha llevado a cabo un análisis y se ha efectuado un primer diagnóstico o medida de la vulnerabilidad social, generalizable a España, estableciendo diferentes patrones o perfiles sociales de vulnerabilidad, e identificando qué factores son los determinantes en cada perfil a partir de datos objetivos. Esos datos se obtuvieron directamente de las personas que se encontraban en una situación de dificultad o vulnerabilidad, por lo que establecían contacto con el personal y voluntariado del Departamento de Intervención Social de Cruz Roja Española. El presente informe 2007 supone una continuidad del trabajo iniciado en el 2006. En él se trata de explorar y confirmar la situación detectada en su momento, aportando nuevos datos, mediante la realización de nuevos análisis. Esto permitirá obtener una visión comparativa de los dos años y lograr una perspectiva dinámica de la realidad de las personas con mayor vulnerabilidad en España.



# **Estudio socioestadístico de la vulnerabilidad social**





## Valoración estadística del alcance del Informe 2007

Las cientos de miles de personas que se encuentran en diferentes situaciones de vulnerabilidad social y figuran en la AIS, la base de datos de Cruz Roja, constituyen la muestra más representativa, o al menos la más eficiente, consistente y sólida, que actualmente puede encontrarse con objeto de tratar el problema de la vulnerabilidad social en España, medida directamente en las personas directamente implicadas en esta cuestión.

En este apartado se pretende discutir el grado de representatividad de la muestra sobre la realidad que pretende ser analizada, esto es, la vulnerabilidad social en España. No debemos de olvidar que la gran dificultad a la que se han enfrentado hasta el momento todos los estudios realizados es el acceso, la localización de las personas vulnerables, que pudiesen aportar información de primera mano. Uno de los métodos empleados es el de las encuestas puntuales, generalmente dirigidas a población general de la cual se analiza el grupo que reúne las características buscadas; este método en general tiende a aportar buena información, pero no permite valorar procesos de cambio, lo cual sólo se podría hacer mediante el seguimiento de grupos testigo. Otro método es el dirigir la encuesta a un grupo-diana, al que se pueda identificar y localizar espacialmente con cierta facilidad. En este sentido, existen estudios muy meritorios e interesantes, como los que se han realizado con las personas sin hogar; lamentablemente, estos están circunscritos a la ciudad y al día en el que se llevan a cabo. Esta es la razón por la que hasta el momento el problema de la vulnerabilidad siempre ha sido analizado de forma indirecta, mediante medidas de tipo *macro*, sin tener información directa de los verdaderos actores implicados.

Dado que la población en situación de vulnerabilidad social en España no está censada como tal, se debería tomar como referencia para estimar el universo posible (con todos los riesgos que implica esta asimilación de situación de renta con situación de vulnerabilidad social) el cálculo del INE-EUROSTAT, que establece que el 20% de la población española está "bajo el umbral de la pobreza". Según este dato, admitido y utilizado generalizadamente en estudios sociales académicos, y el propio Plan Nacional de Acción para la Inclusión Social (PNAIN), estaríamos ante una estimación de 8.900.000 personas.<sup>11</sup>

Si sobre esa hipotética población de 8.900.000 se pudiera extraer una muestra aleatoria (lo cual no es posible en la práctica porque muchas personas, por su propias circunstancias, van a escapar de los métodos y redes de entrevistas habituales), **con una muestra de 19.400 individuos se tendría un margen de error de  $\pm 0,93\%$ , para un intervalo de confianza del 99%.**

Veremos algunas de las características que contribuyen a reforzar el valor de la información de la que disponemos.

---

<sup>11</sup> Según la última encuesta de condiciones de vida, realizada por el Instituto Nacional de Estadística (INE) en 2005, el 19,8% de la población española se encontraba por debajo del umbral de riesgo de pobreza. Este umbral variaba dependiendo de la composición del hogar: en el caso de un hogar de un adulto que vivía solo, el INE lo situaba en 6.347 euros, una cifra equivalente al 60% de la mediana de ingresos netos (después de impuestos y transferencias sociales) de los hogares por «unidad de consumo». Dos aclaraciones: 1) la mediana no es más que aquel punto de la distribución que divide al 50% de la población con ingresos más altos del 50% de la población con ingresos más bajos; 2) el número de unidades de consumo de un hogar se calcula, de acuerdo a la metodología estándar utilizada en la Unión Europea, otorgando un peso de 1 para el primer adulto, 0,5 para el resto de adultos y 0,3 para los menores de 14 años. Así pues, por ejemplo, el número de «unidades de consumo» de un hogar con dos adultos y dos hijos menores de 14 años es de 2,1. El umbral de pobreza para este tipo de hogar en la encuesta de 2005 era de 13.328 euros. La Caixa, Servicio de Estudios, Informe mensual, julio-agosto 2007, p. 45.



- 1 Cruz Roja sólo trabaja con personas en situación de vulnerabilidad.** Dado que no es posible extraer esta muestra aleatoria por los métodos habituales, y tal y como ya se ha comentado anteriormente, la mejor aproximación posible es contar con una amplia base de datos de personas que, al acudir en busca de apoyo ante diversas situaciones de vulnerabilidad, se identifican, en principio, como “personas en situación de vulnerabilidad”. Cruz Roja, por su misión institucional, está dedicada a la atención de personas en tal situación, por lo tanto quienes figuran en su base de datos (AIS) son personas que cumplen con esta condición específica.
- 2 Cruz Roja es una entidad de acción social de “carácter generalista”.** Esto significa que no está centrada en un tipo de problemática social, como las personas con discapacidad o las personas en paro, como pueden estarlo otras organizaciones.
- 3 Cruz Roja es una de las entidades más grandes en volumen de actividad del Tercer Sector español,** que atiende a la mayor cantidad y diversidad de personas con situaciones de vulnerabilidad.
- 4 Cruz Roja tiene una amplia implantación de ámbito estatal, con más de 800 “antenas” en todo el territorio.** A pesar de ello, un hecho fundamental para este estudio es que cada una de estas “antenas” que funciona de manera ligada estrechamente al ámbito local, genera una información que está volcada en una gran base de datos común, centralizada.



## Hipótesis sobre la representatividad

La muestra con la que se trabaja en este Informe parte de una base de datos de 189.186 personas participantes a fecha julio 2007, de la cual se ha realizado un muestreo aleatorio estratificado de 19400 registros, según las áreas de intervención social (datos de la Memoria de la institución de 2006). La representatividad y el error muestral, por tanto, van referidos al conjunto de personas atendidas por CRE. En el caso concreto de las personas menores de edad, se ha empleado una muestra específica de 7.433 registros, correspondientes al total de los menores de la base de datos.

Podemos preguntarnos lo siguiente, ¿Hasta qué punto son representativas estas 189.186 personas del conjunto de los supuestos 8.900.000? Si tenemos en cuenta que con 19.400 individuos en una muestra aleatoria tendríamos asegurada la representatividad, las 189.186 personas participantes de CRE serían una muestra fiable en gran medida.

No obstante, una vez más, como lo hicimos en el Informe 2006, se debe admitir que este hecho no se puede determinar estadísticamente, debido a los posibles sesgos que introduce el no tomar a los individuos aleatoriamente, sino a través del hecho de que se trata de personas vinculadas a CRE.

¿Qué personas pueden estar en situación de vulnerabilidad y no estar vinculadas de ninguna manera a CRE? Si se pudiera responder con total precisión a esta pregunta, se podría determinar el sesgo que puede tener la muestra utilizada. Como esto no resulta posible con los datos actuales, sólo se pueden apuntar hipótesis. La hipótesis de un máximo sesgo sería que existieran grupos de personas que estuvieran infrarrepresentados o no representados en absoluto. *No representados en absoluto*, parece prácticamente imposible que pueda haber; al comparar los datos de la memoria de CRE con los datos sociales disponibles en España, por ejemplo en el Plan Nacional de Acción para la Inclusión Social, no se observan problemáticas sociales que no estén cubiertas por CRE.

Con respecto a los que pudieran estar infrarrepresentados, tal vez se podría considerar a aquellos que fueran solamente atendidos por organizaciones muy específicas. Aquellas personas que padecen, por ejemplo, las denominadas enfermedades raras podrían también ser exclusivamente asistidas por entidades de personas afectadas, pero no hay cifras claras sobre la incidencia de dichas enfermedades en el total de la población. Otro sector puede ser el de las personas que, por su aislamiento voluntario o forzoso, no estén vinculadas a entidades sociales, como las personas reclusas o institucionalizadas, que están menos vinculadas con las redes de atención. No obstante, no hay constancia que tales personas no participen también en diversos proyectos o actividades de CRE.

Ante esta hipótesis de máximo sesgo, se puede plantear la del sesgo mínimo, que es decir que estos grupos antes referidos sí estén presentes en la muestra de CRE, con la suficiente representatividad estadística.





## Objetivos

El *Informe Anual Sobre Vulnerabilidad Social 2006* pretendía ser una “fotografía” sociológica de las personas en situación de vulnerabilidad en España. Con esta misma vocación se presenta el actual informe del 2007, con la intención de refrescar, actualizar e impedir que dicha “fotografía” se vire y pierda los colores originales. Por lo tanto el objetivo general sigue consistiendo en efectuar un análisis descriptivo de la vulnerabilidad social, estableciendo diferentes patrones o perfiles sociales de vulnerabilidad, identificando qué factores son los determinantes en cada perfil. En el apartado cualitativo, como se ha mencionado, el análisis se centra en la situación de las personas de origen extranjero en situación de vulnerabilidad, especialmente las que viven en las zonas rurales.

Los objetivos específicos perseguidos con el trabajo socioestadístico son:

- 1 Actualización de la Base de Datos obtenida a partir de la aplicación informática con la que cuenta CRE.
- 2 Análisis descriptivo univariante y bivariante de las principales variables analizadas en la anterior base de datos, con el fin de obtener las características más relevantes no sólo para cada variable sino mediante el cruce de las mismas. Es decir, realización de un análisis exploratorio de las variables implicadas en el estudio.
- 3 Búsqueda de las variables idóneas, reducción de su dimensión e interpretación de posibles nuevas variables o factores de mayor capacidad explicativa, cuando esto proceda.
- 4 Obtención de perfiles sociales o patrones de comportamiento mediante la agrupación de individuos con características análogas formando parte de un conglomerado o grupo, con base en los factores obtenidos en los apartados anteriores
- 5 Análisis y descripción del patrón de comportamiento social asociado a cada conglomerado o grupo.

El presente trabajo se ha desarrollado en las siguientes etapas con la siguiente estructura metodológica:

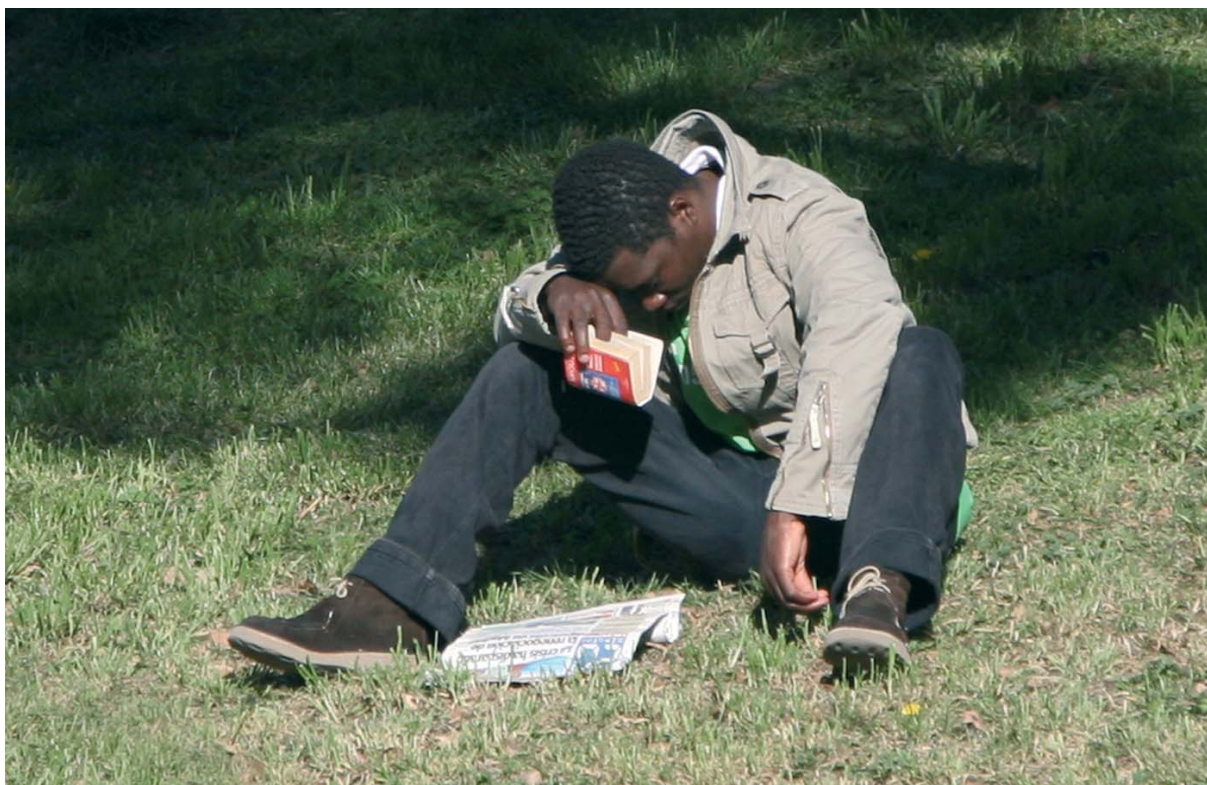
- I Selección del conjunto de variables de naturaleza social más representativas y significativas que caracterizan el comportamiento de las personas observadas, a partir de los datos disponibles
- II Análisis Descriptivo y exploratorio de las variables (Tabulación, representación gráfica, interrelación entre variables, clasificación, etc.)
- III Análisis de dependencia entre las variables:
  - Correlación para las variables de naturaleza cuantitativa
  - Análisis de Contingencia y Análisis de Correspondencias Múltiple para las variables de naturaleza cualitativa.
- IV Determinación de la existencia de diferencias significativas entre grupos mediante contrastación de hipótesis estadísticas.
- V Propuesta de una medida de la vulnerabilidad social
- VI Búsqueda de grupos o conglomerados a partir de los valores correspondientes a las observaciones en las nuevas variables (indicadores sociales)
- VII Análisis y establecimiento del patrón, perfil o tipología de comportamiento de cada uno de los grupos o conglomerados obtenidos.
- VIII Reducción inicial del número de variables cuantitativas a un conjunto de variables denominados Factores, en número menor a las variables iniciales, pero no obstante con una capacidad explicativa similar al conjunto original de variables.

- IX** Interpretación de la interdependencia entre las variables y búsqueda de factores comunes explicativos de los componentes obtenidos.
- X** Obtención de una medida global de vulnerabilidad.

De forma más concreta, los temas que ya fueron abordados en el informe anterior y que de nuevo son tratados en el actual son los siguientes:

- 1** Descripción de quiénes son las personas que viven en situación de vulnerabilidad social en España.
- 2** Obtención del perfil del participante en los proyectos de Intervención Social.
- 3** Análisis del colectivo de participantes de CRE que han cubierto el cuestionario social, poniendo especial atención en lo siguientes aspectos:
  - a.** Análisis descriptivo de las personas con cuestionario social.
  - b.** Análisis de homogeneidad (entre las personas con y sin cuestionario social).
  - c.** Análisis descriptivo de los factores de riesgo en cada ámbito (económico, social, ambiental/vivienda, familiar y personal).
  - d.** Obtención de un riesgo global de exclusión o medida global de vulnerabilidad.
  - e.** Obtención de una tipología del riesgo de vulnerabilidad social.
  - f.** Análisis de los factores principales de riesgo.
- 4** Análisis de algunas características de las personas en situación de dependencia.
- 5** Situación de la vivienda de las personas en situación de vulnerabilidad social.
- 6** Infancia y juventud en dificultad social, a través del análisis del cuestionario social de los menores.

Y, fundamentalmente el tema monográfico y extenso en el que se trata, analiza, y describe las circunstancias de las personas de origen extranjero en situación de vulnerabilidad social, en función del área geográfica donde viven.





## Base de datos

La información contenida en la base de datos que ha sido explotada para la realización del presente estudio, constituye un avance clave en la investigación social en España, al haberse podido realizar una explotación estadísticamente representativa, a partir de los datos nominales de las personas que viven en una situación de vulnerabilidad social.

Los datos utilizados para este estudio corresponden a los datos agregados de personas participantes de diferentes proyectos y actividades de CRE, recogidos en la Aplicación de Intervención Social (AIS), a fecha del 24 de julio de 2007.

Dentro de esta Aplicación de Intervención Social, se accede a diferentes ventanas que recopilan datos e información, entre otros, sobre los siguientes aspectos:

- Datos generales de la persona participante
- Datos relativos al cuestionario social
- Entrevista de satisfacción
- Datos de inmigración
- Datos sobre la situación de dependencia
- Situación de vivienda
- Datos correspondientes a personas menores de edad
- Datos acerca de actividades, prestaciones, ayudas, centros.

La obtención de datos estadísticos y la mejora de la calidad de la intervención son los dos grandes objetivos que se persiguen con la AIS. Atendiendo al primer objetivo, se obtiene una base de datos que aporta una muy rica y variada información acerca de la persona participante de CRE, con más de 220 variables por cada una de ellas. Este segundo estudio, constituye la segunda explotación de dicha base de datos. Destacamos que trata de un estudio fundamentalmente de naturaleza socioestadística, que puede servir de fuente para estudios sociológicos posteriores.

Es necesario recordar, de nuevo, por su enorme interés y novedad, todo lo relativo al **cuestionario social**. Éste está compuesto por una serie extensa de ítems o cuestiones que cubren diferentes ámbitos o aspectos de la realidad económica, social, familiar, ambiental y personal de las personas participantes. La selección de las mismas no es fortuita, sino que está respaldada por investigaciones previas (Ayala, 2006; Subirats i Humet, 2005; Rubio y Monteros, 2002; Malgesini, 2001; Perona et al, 2000; Deis et al, 1998). El análisis de la información contenida en este cuestionario es el que permite llevar a cabo un diagnóstico del grado de vulnerabilidad social de los participantes, estableciendo tipos o perfiles diferenciados de individuos, que engloban realidades diferentes, pero todas ellas preocupantes como causantes de potenciales situaciones de exclusión social.

## Características de la base de datos utilizada

La base de datos en la que se centra el estudio correspondiente al año 2007 ha sido ampliada, incorporando nuevos registros u observaciones de personas en situación de vulnerabilidad social, contando en julio de 2007 con 189.186 registros<sup>12</sup> de personas de toda España, todos ellos adultos mayores de 16 años, quienes participan en proyectos de vulneración social de CRE. Esta nueva base de datos se ha ampliado con respecto a la anterior en casi un 127%. Cada registro cuenta con más de 200 campos o que recogen una información muy variada de cada persona. Muchas de estas variables son directamente las que se plantean en la aplicación on line, mientras que otras han sido construidas y elaboradas por el equipo de trabajo a partir de los datos originales.

Hay que señalar, como en el Informe 2006, que no se ha trabajado con el número total de registros de la AIS, sino con una muestra extraída de dicha base de datos. Las razones para obrar así son fácilmente comprensibles, si se observa la información suministrada por la tabla 1, donde puede apreciarse que los porcentajes de reparto de los participantes de CRE en los diferentes programas de intervención social que aparecen en la Memoria del año 2006 (Cruz Roja Española, 2007) difieren<sup>13</sup> de los presentes en los 189.186 registros iniciales. Esto provoca que la base de datos inicial pierda representatividad con respecto a la realidad, puesto que aparecen categorías de personas infrarrepresentadas, como es el caso de las personas con problemas de drogodependencia, mayores o afectadas de Sida, mientras que, por ejemplo, la población inmigrante contaba con una representación muy superior a la reflejada en la Memoria, como situación del año anterior. Es cierto que la realidad social es cambiante, pero no de forma tan brusca.

	% Base de Datos original	Memoria 2006	% Diferencia
Inmigrantes	57,1%	25,1%	32,0
Personas mayores	27,5%	39,5%	-12,
Lucha contra la pobreza y exclusión social	5,4%	8,6%	-3,2
Personas con discapacidad	2,5%	5,1%	-2,6
Mujeres en dificultad social	2,3%	1,3%	1,0
Reclusos	0,6%	0,8%	-0,2
Atención a drogodependientes	3,0%	5,8%	-2,8
Afectados de Sida	0,7%	6,3%	-5,6
Otros	0,4%	7,0%	-6,6
Refugiados	0,6%	0,6%	0,0

Tabla 1. Comparación reparto por programas entre Base de Datos original y Memoria CRE 2006.

<sup>12</sup> Es preciso señalar que la aplicación informática fuente de los datos es de carácter *on line*, de tal modo que el número de registros está creciendo día a día (el número de registros citado corresponde al 24 de julio de 2007). De esta forma el número de registros actual será muy superior a la cifra reseñada cuando este informe vea la luz, pero a efectos de análisis sólo se han tenido en cuenta los registros existentes hasta esa fecha. Futuros desarrollos contarán con la ventaja añadida de una base de datos aún de mayor tamaño, más completa y más actualizada.

<sup>13</sup> La causa de las diferencias estriba en el hecho de que el volcado de los datos a la aplicación informática está en curso y no se realiza al mismo ritmo en todas las sedes de España. En breve, cuando la migración al soporte informático se haya estandarizado, se podrá hacer un estudio exhaustivo con el total de los registros de la base de datos.

En consecuencia, para obtener una imagen fiel de la realidad se ha procedido a realizar un muestreo estratificado sobre la base de datos original, con el fin de extraer una muestra en la que se produzca el reparto porcentual entre programas que aparecía en la Memoria de 2006, el que puede ser tomado como la más fiel aproximación de la realidad. Dentro de cada estrato, los individuos han sido seleccionados mediante muestreo aleatorio simple.

De esta forma se ha obtenido una muestra formada por 19.400 personas, cuya composición porcentual aparece en la tabla 2. Esta será la Base de Datos sobre la que se realizarán la mayor parte de los análisis del presente estudio.

No obstante, hay que señalar que para algunos análisis el número de casos o registros válidos será menor debido a que alguna de las variables presenta valores perdidos, bien porque han sido registrados valores “imposibles”, bien porque no consta dato alguno y el campo aparece en blanco.

De cualquier forma, el número resultante de observaciones es sobradamente elevado como para poder considerar un *tamaño muestral óptimo y consistente*, de cara a la realización de posibles inferencias.

Esta muestra constituida por las 19.400 personas ha sido la utilizada para saber quiénes son las personas que viven en situación de vulnerabilidad social, y con la que se ha logrado obtener el perfil del participante en los proyectos de intervención social.

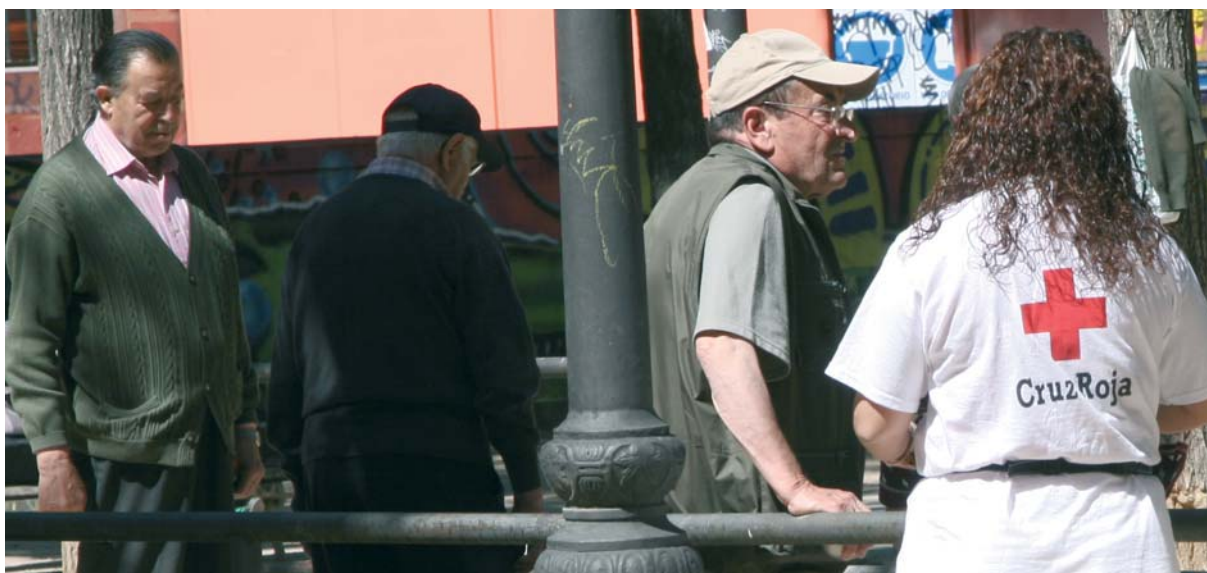
Programa	Frecuencia	Porcentaje
Personas mayores	7.908	40,8
Inmigrantes	5.019	25,9
Personas con discapacidad	1.018	5,2
Afectados de Sida	1.258	6,9
Atención a drogodependientes	1.161	6,0
Lucha contra la pobreza y exclusión social	1.717	8,8
Reclusos	162	0,8
Mujeres en dificultad social	253	1,3
Refugiados	115	0,6
Otros	790	4,1
TOTAL	19.400	100,0

Tabla 2. Composición final de la Base de Datos tras el muestreo estratificado.

En el caso de análisis más específicos se ha tratado de maximizar el tamaño muestral, recogiendo toda la información posible directamente de la Base de datos completa (esto es, la formada por las 189.186 personas). Así, por ejemplo, en el análisis del cuestionario social se ha utilizado la información contenida en la Base de datos completa, es decir, se ha contado con todas las personas que habían respondido a dicho cuestionario (7.991 personas han rellenado el cuestionario social). En el resto de los análisis, a saber, análisis de las personas en situación de dependencia, situación de la vivienda de las personas en situación de vulnerabilidad social, infancia y juventud en dificultad social a través del análisis del cuestionario social de los menores y el análisis sobre el comportamiento de las personas de origen extranjero en situación de vulnerabilidad social en función del área geográfica en el que desarrollan su quehacer diario se han utilizado muestras cuyo tamaño aparecen reflejados en la tabla 3.

<b>Análisis realizados</b>	<b>Tamaño (n)</b>
Perfil del participante en los proyectos de intervención social	19.400
Análisis cuestionario social	7.991
Análisis de las personas en situación de dependencia	8.441
Análisis de la situación de la vivienda de las personas en situación de vulnerabilidad social	19.804
Análisis cuestionario social de Infancia y juventud en dificultad	7.433
Análisis sobre el comportamiento de las personas de origen extranjero en situación de vulnerabilidad social en función del área geográfica	37.000

Tabla 3. Tamaño de las muestras para la realización de los diferentes análisis del 2007.



## Resultados

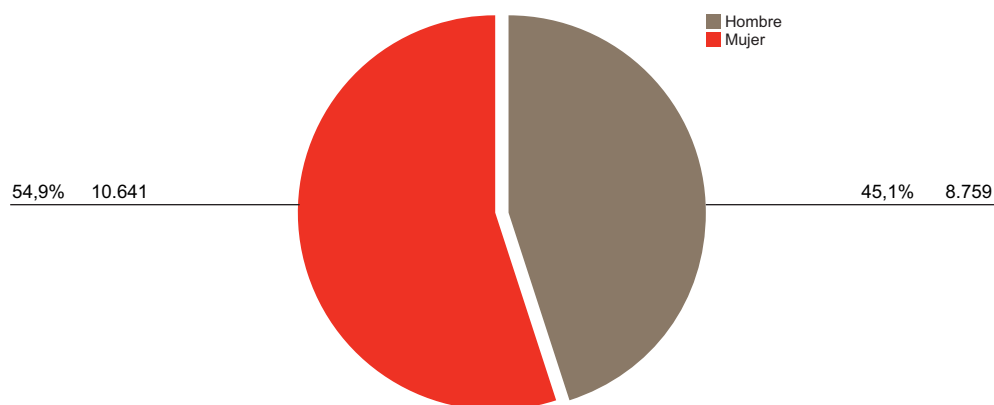
### ¿Quiénes son las personas que viven en situación de vulnerabilidad social?

#### Perfil de la persona participante en Intervención Social de Cruz Roja Española

Para responder a esta pregunta, se han considerado algunas variables que dan cuenta de las diversas características sociodemográficas como el sexo, la edad, el país de nacimiento, el estado civil, el número de hijos, la situación laboral y el nivel de estudios, así como las razones principales que les han hecho a una persona vincularse a CRE.

Cada una de estas características es analizada tanto de forma individualizada, como conjuntamente con otras, mediante un análisis exploratorio, con objeto de hallar posibles asociaciones o interrelaciones entre las mismas. Las herramientas estadísticas utilizadas van desde el simple análisis descriptivo al empleo de técnicas multivariantes bastante más sofisticadas como el análisis de correspondencias múltiple (ACM), uno de cuyos resultados, el mapa perceptual, será usado profusamente para mostrar de forma gráfica la interrelación entre categorías de variables de carácter cualitativo.

En primer lugar se ha analizado el sexo de dichas personas. Tal y como puede observarse en el gráfico 1, existe una mayoría significativa de mujeres, que constituyen casi un 55% de la muestra. Esto supone un ligero aumento del 1% respecto a lo que ocurría en el informe del año 2006.

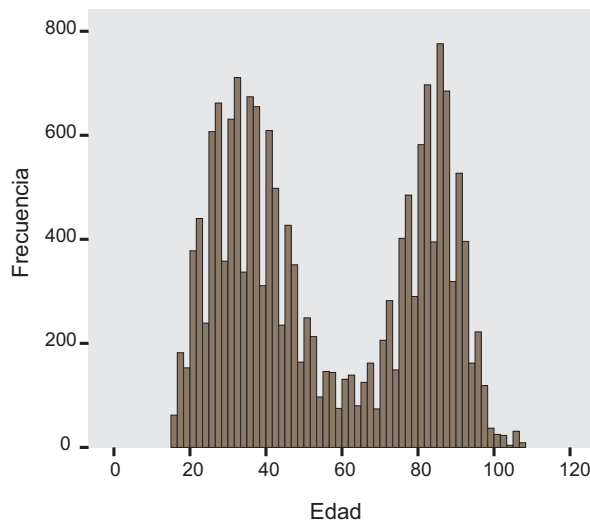


Sexo	Frecuencia	Porcentaje
Hombre	8.759	45,1
Mujer	10.641	54,9
<b>Total</b>	<b>19.400</b>	<b>100,0</b>

Gráfico 1. Distribución por sexo de las personas en situación de vulnerabilidad.



Respecto a la edad, se debe recordar que esta base de datos incluye solo a las personas mayores de 16 años de edad. Hay que indicar que la edad media de los participantes es de casi 56 años, la mediana de 49 y la moda de 85 años (esta moda representa el 2,1% de la muestra), existiendo un alto grado de dispersión, tal y como se pone de manifiesto a mediante su desviación típica situada en 25 años. El rasgo más destacable de la distribución de edades, tal y como se observa en el gráfico 2 es su claro carácter bimodal, ya que hay dos franjas de edad que concentran a la mayoría de participantes; la primera franja se encuentra en el segmento joven entre 20 y 45 años y la segunda aparece aproximadamente en el intervalo comprendido entre los 75 y los 90 años. Por lo tanto, se destaca el peso de las personas mayores o muy mayores como muy significativo. La situación de las personas adultas es similar a la detectada en el año 2006, si bien se incrementa la edad media pasando de 52 a 56 años.



Media = 55,97  
Desviación típica = 25,222  
N = 17.142

Estadísticos descriptivos	Válidos N Perdidos	17142 2258
Media		55,97
Mediana		49,00
Moda		85
Desv. típ.		25,222
Asimetría		,148
Curtosis		-1,521
Error típ. de curtosis		,037
Mínimo		16
Máximo		108

Gráfico 2. Distribución de la edad de las personas en situación de vulnerabilidad

Con objeto de tener mayor información sobre esta variable, además de simplificar su tratamiento y poder explorarla junto con otras variables de carácter cualitativo, se ha procedido a una categorización de la misma, creándose los siguientes cinco grupos de edad:

1:	De 16 años a 24 años
2:	De 25 años a 49 años
3:	De 50 años a 64 años
4:	De 65 años a 79 años
5:	De 80 años o más

Hay que hacer notar que no se ha creado un grupo de menores de 16 años porque, precisamente el estudio de los participantes con edad en ese rango será realizado de manera específica en otro epígrafe de esta memoria.

Por su parte, tal y como puede verse en la tabla 4, el grupo mayoritario de edad, con un 42,2 % de las observaciones, es el de las personas cuyas edades se encuentran entre 25 y 49 años, sin diferencias significativas con el grupo de las personas mayores de 65 años, con un 41,9 % de las observaciones. Dentro de las personas mayores de 65 años, debe destacarse como las personas con más de 80 años constituyen un 29,2 % de la muestra. El resto de los tramos de edad tienen una presencia mucho menor, así, los jóvenes entre 16 y 24 años constituyen sólo el 8,5% de la muestra, y los adultos entre 50 y 64 años suponen un 7,4%. La situación es similar al año 2006, destacando el leve aumento, alrededor de un 4% de las personas mayores de 65 años.

Edad categorizada	Frecuencia	Porcentaje	Porcentaje acumulado
De 16 a 24 años	1.454	8,5	8,5
De 25 a 49 años	7.230	42,2	50,7
De 50 a 64 años	1.274	7,4	58,1
De 65 a 79 años	2.175	12,7	70,8
De 80 años o más	5.009	29,2	100,0
<b>Total</b>	<b>17.142</b>	<b>100,0</b>	

Tabla 4. Distribución de la edad, por grupos, de las personas en situación de vulnerabilidad.

Si se considera la distribución de estas personas vulnerables participantes de CRE teniendo en cuenta conjuntamente la edad (categorizada por grupos) y el sexo, puede observarse cómo existe asociación significativa<sup>14</sup> entre las categorías de las dos variables consideradas, de modo que se asocian las edades superiores con ser mujer y las edades inferiores con ser hombre. Así, en el gráfico 3 puede apreciarse que, mientras en las categorías de edad de hasta 50 años hay una clara mayoría de hombres, en una proporción aproximada 60/40 a favor de éstos, en los grupos de mayor edad esa tendencia se invierte, llegando a una proporción de 3 a 1 en el grupo de mayores de 65 años. Parece claro que la mayor esperanza de vida de las mujeres explica en parte este resultado, que también se da en el conjunto de la sociedad española. La situación aparece amplificada en este contexto, siendo una posible explicación el hecho de que al sobrevivir a sus parejas, muchas mujeres quedan en una situación de mayor riesgo y dependencia, por lo que es posible que acudan con mayor frecuencia a la intervención social de CRE.

Resumiendo, nos encontramos con que el 31% de las personas son mujeres mayores de 65 años, y el 33% hombres menores de 65 años.

<sup>14</sup> Las medidas de asociación que permiten saber si efectivamente la asociación es significativa es la Ji-cuadrado, mientras que otras medidas como el coeficiente de contingencia, V de Cramer, Coeficiente de Contingencia o la Gamma permiten obtener una idea de la intensidad de dicha asociación. En este caso existe una asociación significativa entre el sexo y la edad con un grado de confianza del 99%, y el coeficiente de contingencia, medida estadística del grado y fuerza de asociación, toma en este caso un valor de 0,309.

**Tabla de contingencia Edad | Sexo**

		HOMBRE	MUJER	TOTAL
De 16 a 24 años	Recuento	821	633	1.454
	% de Edad	56,5%	43,5%	100,0%
	% de Sexo	10,9%	6,6%	8,5%
	% del total	4,8%	3,7%	8,5%
De 25 a 49 años	Recuento	4271	2959	7230
	% Edad	59,1%	40,9%	100,0%
	% de Sexo	56,8%	30,7%	42,2%
	% del total	24,9%	17,3%	42,2%
De 50 a 64 años	Recuento	614	660	1274
	% de Edad	48,2%	51,8%	100,0%
	% de Sexo	8,2%	6,9%	7,4%
	% del total	3,6%	3,9%	7,4%
De 65 a 79 años	Recuento	614	1561	2175
	% de Edad	28,2%	71,8%	100,0%
	% de Sexo	8,2%	16,2%	12,7%
	% del total	3,6%	9,1%	12,7%
De 80 años o más	Recuento	1195	3814	5009
	% de Edad	23,9%	76,1%	100,0%
	% de Sexo	15,9%	39,6%	29,2%
	% del total	7,0%	22,2%	29,2%
Total	Recuento	7.515	9.627	17.142
	% de Edad	43,8%	56,2%	100,0%
	% de Sexo	100,0%	100,0%	100,0%
	% del total	43,8%	56,2%	100,0%

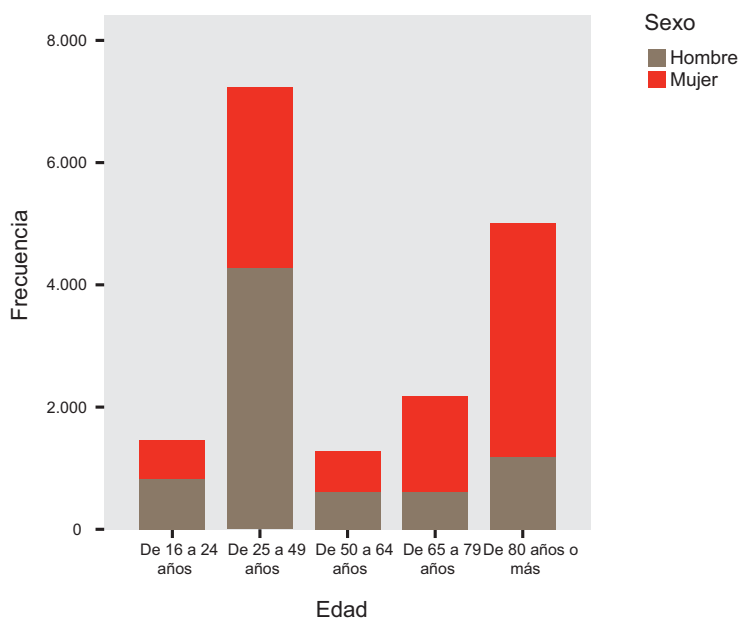


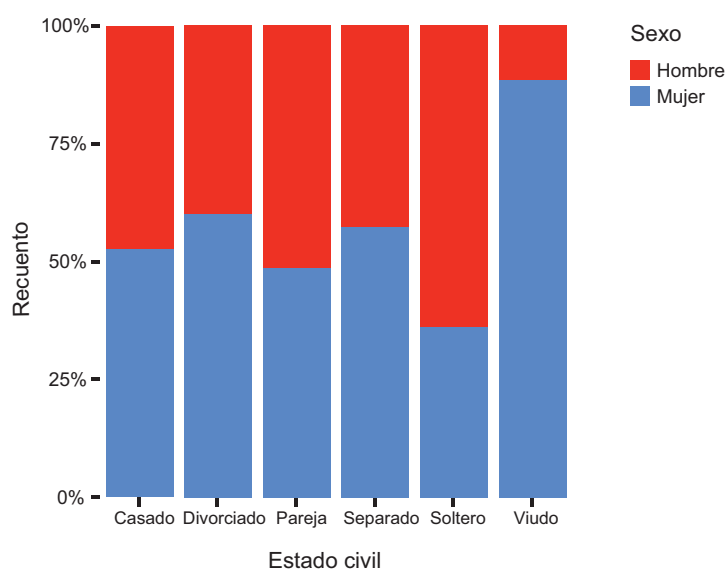
Gráfico 3. Distribución por sexo y edad de las personas en situación de vulnerabilidad.

Otra característica sociodemográfica interesante a analizar es el estado civil. A la vista de los datos de la tabla 5, los grupos mayoritarios de participantes de CRE respecto a su estado civil son las personas solteras, con un 42%, y las personas casados, con el 35%. Les siguen a cierta distancia las personas viudas, situación en la que se encuentran el 10,4% de las personas de la muestra. El resto de situaciones son de carácter más minoritario, ya que hay un 6% ó menos de personas en cada una de las categorías. Hay que indicar que este reparto puede considerarse ajustado en buena medida a la distribución que resulta en términos globales en la población española, donde el porcentaje de divorciados o separados es claramente inferior al de solteros o casados.

Estado civil	Frecuencia	Porcentaje
Soltero	3.480	42,2
Casado	2.887	35,0
Viudo	854	10,4
Separado	457	5,5
Pareja	337	4,1
Divorciado	224	2,7
<b>Total</b>	<b>8.239</b>	<b>100,0</b>

Tabla 5. Estado civil de las personas en situación de vulnerabilidad.

Si ahora se consideran conjuntamente el sexo y el estado civil, tal y como puede observarse en el gráfico 4, se aprecia con bastante claridad que no son características independientes, sino que están relacionadas entre ellas de forma significativa<sup>15</sup>. Entre las personas solteras predominan los hombres, en una proporción aproximada de 60/40, mientras que dicha proporción se invierte, siendo mayoría las mujeres, en el caso de las personas separadas o divorciadas. La proporción de mujeres llega casi hasta el 90% en la categoría de viudedad<sup>16</sup>.



15 Coeficiente de contingencia igual a 0,299.

16 Por la mayor esperanza de vida de las mujeres anteriormente reseñada

Tabla de contingencia Estado civil   Sexo		HOMBRE	MUJER	TOTAL
Casado	Recuento	1.360	1.527	2.887
	% Estado civil	47,1%	52,9%	100,0%
	% de Sexo	32,9%	37,2%	35,0%
	% del total	16,5%	18,5%	35,0%
Divorciado	Recuento	89	135	224
	% de Estado civil	39,7%	60,3%	100,0%
	% de Sexo	2,2%	3,3%	2,7%
	% del total	1,1%	1,6%	2,7%
Pareja	Recuento	173	164	337
	% de Estado civil	51,3%	48,7%	100,0%
	% de Sexo	4,2%	4,0%	4,1%
	% del total	2,1%	2,0%	4,1%
Separado	Recuento	195	262	457
	% de Estado civil	42,7%	57,3%	100,0%
	% de Sexo	4,7%	6,4%	5,5%
	% del total	2,4%	3,2%	5,5%
Soltero	Recuento	2.219	1.261	3.480
	% de Estado civil	63,8%	36,2%	100,0%
	% de Sexo	53,7%	30,7%	42,2%
	% del total	26,9%	15,3%	42,2%
Viudo	Recuento	96	758	854
	% de Estado civil	11,2%	88,8%	100,0%
	% de Sexo	2,3%	18,5%	10,4%
	% del total	1,2%	9,2%	10,4%
Total	Recuento	4.132	4.107	8.239
	% de Estado civil	50,2%	49,8%	100,0%
	% de Sexo	100,0%	100,0%	100,0%
	% del total	50,2%	49,8%	100,0%

Gráfico 4. Estado civil y sexo de las personas en situación de vulnerabilidad.

Si ahora, junto con el estado civil y el sexo se consideran las categorías de edad, a través del análisis de correspondencias múltiple (ACM)<sup>17</sup> se podrá analizar la asociación entre las diferentes categorías de las tres variables mencionadas, estudiando el mapa perceptual que aparece en la figura 1.

Las categorías *soltero*, *pareja* y el grupo de edad de *16 a 24 años* están cercanas, lo que pone de manifiesto la asociación o relación entre dichas categorías. Estas tres categorías aparecen, también, próximas a ser *hombre*. Por su parte las categorías *separado*, *divorciado* y *casado* están próximas al grupo de edad de *50 a 64 años*. También se puede observar cómo existe una asociación entre ser *viudo*, tener *más de 65 años* y ser *mujer*, al estar recogidos todos estos aspectos en el cuadrante izquierdo.

17 Tal y como se ha indicado con anterioridad, el Análisis de Correspondencias Múltiple es una técnica de Análisis Multivariante que permite analizar la asociación entre las categorías de de dos o más variables cualitativas. Una de las salidas más interesantes de esta técnica es el mapa perceptual, que fija las posiciones de cada una de las categorías implicadas en el estudio, de modo que aquellas categorías que aparezcan más próximas en el mapa llevan aparejadas mayor asociación o relación y viceversa.



En resumen, puede indicarse que las personas viudas suelen tener más de 65 años y ser predominantemente mujeres y el grupo de los divorciados, separados o casados aparece vinculado fundamentalmente a la mediana edad. Asimismo, un tercer grupo integrado por los que viven en pareja o solteros se sitúa más cerca de los hombres que de las mujeres, y relativamente cercanos al grupo de edad de 16 a 24 años.

Parece claro que todos estos resultados no difieren sustancialmente de lo que sucede en el conjunto de la población española, ni aportan ningún resultado sorprendente respecto a lo que pudiera indicar el sentido común; sin embargo queda patente la potencia de análisis y clarificación de los mapas perceptuales: en análisis posteriores las virtudes de esta herramienta quedarán confirmadas.

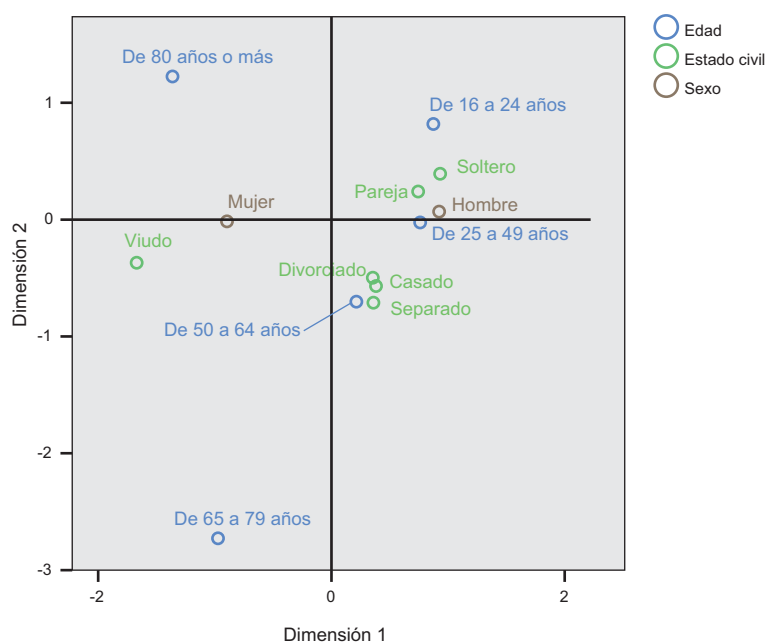


Figura 1. Mapa perceptual (ACM) para el sexo, edad y estado civil de las personas en situación de vulnerabilidad.

La distribución del número de hijos que tienen las personas participantes que acuden a CRE viene reflejada en el gráfico 5. Puede apreciarse que la mayoría de los participantes tiene 1 ó 2 hijos, situándose el número medio en 1,87 hijos, valor significativamente superior a la media española situada en 1,37, según los datos del INE de junio de 2007. Se debe destacar que casi un 13% de las personas en situación de vulnerabilidad tienen 4 ó más hijos.

Número de hijos	Frecuencia	Porcentaje	Porcentaje acumulado
0,00	657	17,7	17,7
1,00	1.053	28,4	46,2
2,00	987	26,7	72,8
3,00	537	14,5	87,3
4,00	259	7,0	94,3
5,00	111	3,0	97,3
6,00 ó más	99	2,7	100,0
<b>Total</b>	<b>3.703</b>	<b>100,0</b>	

Estadísticos descriptivos	N	Mínimo	Máximo	Media	Desv. típ.
Número de hijos	3.701	0	12	1,87	1,561

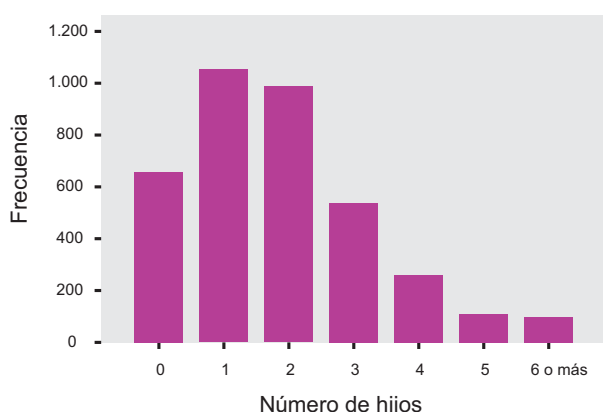


Gráfico 5: Número de hijos de las personas en situación de vulnerabilidad.

Pasando a analizar la nacionalidad de las personas en situación de vulnerabilidad, hay que señalar que, dada la enorme disparidad de nacionalidades presente en los datos originales, se ha considerado pertinente realizar una reagrupación de éstas en dos nuevas variables, generadas atendiendo a dos criterios distintos, tal y como se expone a continuación:

- *Nacionalidad (países)*: se han seleccionado como categorías de esta variable aquellas nacionalidades que aparecían con más frecuencia; el resto de las nacionalidades con presencia mas minoritaria se ha englobado en la categoría denominada "otros".
- *Nacionalidad (regiones)*: se han distribuido las distintas nacionalidades por zonas geográficas.

Las frecuencias de las categorías resultantes en estas dos nuevas variables son las que se muestran en la tabla 6.

Nacionalidad (países)	Frecuencia	Porcentaje
ESPAÑA	7.606	53,0
MARRUECOS	1.296	9,0
RUMANIA	736	5,1
ECUADOR	653	4,6
BOLIVIA	528	3,7
COLOMBIA	526	3,7
BULGARIA	278	1,9
SENEGAL	190	1,3
BRASIL	206	1,4
ARGENTINA	179	1,2
ARGELIA	195	1,4
MALI	162	1,1
VENEZUELA	96	,7
RESTO DEL MUNDO	1.692	11,8
<b>Total</b>	<b>14.343</b>	<b>100,0</b>

Nacionalidad (regiones)	Frecuencia	Porcentaje
ESPAÑA	7.606	53,0
AMÉRICA LATINA	2.666	18,6
MAGREB	1.595	11,1
EUROPA DEL ESTE	1.297	9,0
ÁFRICA SUBSAHARIANA	789	5,5
RESTO DE EUROPA	213	1,5
RESTO DEL MUNDO	177	1,2
<b>Total</b>	<b>14.343</b>	<b>100,0</b>

Tabla 6. Distribución de las personas en situación de vulnerabilidad según país y región de nacimiento.

Puede apreciarse que el 53% de las personas en situación de vulnerabilidad han nacido en España, mientras que el 47% son extranjeros. Atendiendo a la clasificación por regiones geográficas, se observa que, dejando al margen los españoles, la mayor parte de las personas participantes proceden de América Latina (18,6%) y los países del Magreb (11,1%), seguidos por los originarios de Europa del Este (9%). Las procedentes del África Subsahariana representan un 5,5% de los individuos.

Realizando el análisis por países, se aprecia que las personas extranjeras con mayor presencia son las de nacionalidad marroquí, seguidas, por este orden, por las personas de nacionalidad rumaniana, ecuatoriana, colombiana y boliviana.

Es reseñable el hecho de que el sexo y la nacionalidad están relacionados entre ellos<sup>18</sup>. Así, tal y como puede observarse en la tabla 7 y la figura 2, hay que destacar que no existen diferencias

18 El coeficiente de contingencia toma un valor de 0,246.

significativas entre el porcentaje de hombres y mujeres en situación de vulnerabilidad de nacionalidad española y de Europa del Este. En el resto de las nacionalidades sí existen diferencias significativas entre hombres y mujeres, así, las personas africanas son mayoritariamente hombres, especialmente las subsaharianas en una proporción superior al 80%, mientras que las magrebíes se encuentran en una proporción 73/27; es decir hay 3 veces mas hombres que mujeres, proporción que prácticamente se repite en el caso de las personas cuya nacionalidad procede del resto de Europa. La situación se invierte en el caso de que la persona proceda de América Latina, donde son mayoritarias las mujeres en una proporción de 63/37.

Tabla de contingencia <b>Nacionalidad (regiones)   Sexo</b>		Hombre	Mujer	Total
ESPAÑA	Recuento	3.735	3.871	7.606
	% de Nacionalidad (regiones)	49,1%	50,9%	100,0%
	% de Sexo	50,3%	56,0%	53,0%
	% del total	26,0%	27,0%	53,0%
EUROPA DEL ESTE	Recuento	620	677	1.297
	% de Nacionalidad (regiones)	47,8%	52,2%	100,0%
	% de Sexo	8,3%	9,8%	9,0%
	% del total	4,3%	4,7%	9,0%
RESTO DE EUROPA	Recuento	160	53	213
	% de Nacionalidad (regiones)	75,1%	24,9%	100,0%
	% de Sexo	2,2%	,8%	1,5%
	% del total	1,1%	,4%	1,5%
MAGREB	Recuento	1.168	427	1.595
	% de Nacionalidad (regiones)	73,2%	26,8%	100,0%
	% de Sexo	15,7%	6,2%	11,1%
	% del total	8,1%	3,0%	11,1%
ÁFRICA SUBSAHARIANA	Recuento	645	144	789
	% de Nacionalidad (regiones)	81,7%	18,3%	100,0%
	% de Sexo	8,7%	2,1%	5,5%
	% del total	4,5%	1,0%	5,5%
AMÉRICA LATINA	Recuento	978	1.688	2.666
	% de Nacionalidad (regiones)	36,7%	63,3%	100,0%
	% de Sexo	13,2%	24,4%	18,6%
	% del total	6,8%	11,8%	18,6%
RESTO DEL MUNDO	Recuento	126	51	177
	% de Nacionalidad (regiones)	71,2%	28,8%	100,0%
	% de Sexo	1,7%	,7%	1,2%
	% del total	,9%	,4%	1,2%
Total	Recuento	7.432	6.911	14.343
	% de Nacionalidad (regiones)	51,8%	48,2%	100,0%
	% de Sexo	100,0%	100,0%	100,0%
	% del total	51,8%	48,2%	100,0%

Tabla 7. Distribución por sexo y zona de nacimiento de las personas en situación de vulnerabilidad.

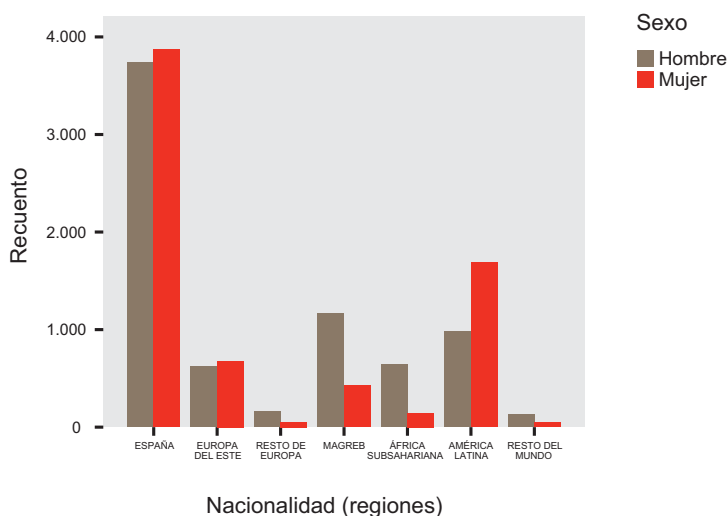


Figura 2. Distribución por sexo y zona de nacimiento de las personas en situación de vulnerabilidad.

Si se analiza la relación entre la nacionalidad y la edad, puede observarse que existe una asociación significativa<sup>19</sup>, según la cual las personas mayores de 65 años son casi en su totalidad españolas, y casi 3 de cada 4 personas extranjeras se encuentra en la franja de edad comprendida entre los 25 y 49 años, lo que tiene sentido al coincidir con el periodo de mayor actividad laboral de cualquier persona.

La nacionalidad y el número de hijos también presentan una asociación significativa<sup>20</sup>, identificándose ser español y tener un elevado número de hijos, y de forma análoga, pero en un menor grado, entre ser de América latina y tener un número elevado de hijos. En el caso de los que tienen 5 ó más hijos más del 60% son españoles y más del 15% de América Latina. Por otra parte, entre las personas que no tienen ningún hijo, uno de cada dos es español. En las personas de todas las nacionalidades, lo más altamente probable es tener entre 1 ó 2 hijos.

La nacionalidad y el estado civil también están relacionados<sup>21</sup>. Así, un 21% de las personas españolas está viudas, y tan sólo un 25% están casadas. Casi un 55% de las personas en situación de vulnerabilidad procedentes de la Europa del este están casadas. Alrededor de un 54% de las personas procedentes del Resto de Europa y del Magreb están solteras, aumentando este porcentaje hasta el 61% en caso de que su nacionalidad sea del África Subsahariana. Por su parte, las personas de América Latina se caracterizan porque aproximadamente un 43% están casadas y casi un 40% solteras. Entre las personas casadas, el 31,4% son españolas y el 30,4% son de América Latina. Entre las personas viudas el 93% son españolas. Entre las personas divorciadas una de cada dos es española, y entre las separadas, esta proporción se eleva al 64%. Entre las que viven en pareja el 43% son españolas y otro 43% son de América Latina. En la figura 3 se aparece un diagrama de barras para la nacionalidad en función del estado civil.

<sup>19</sup> Coeficiente de contingencia igual a 0,486

<sup>20</sup> Coeficiente de contingencia igual a 0,211

<sup>21</sup> Coeficiente de contingencia igual a 0,381



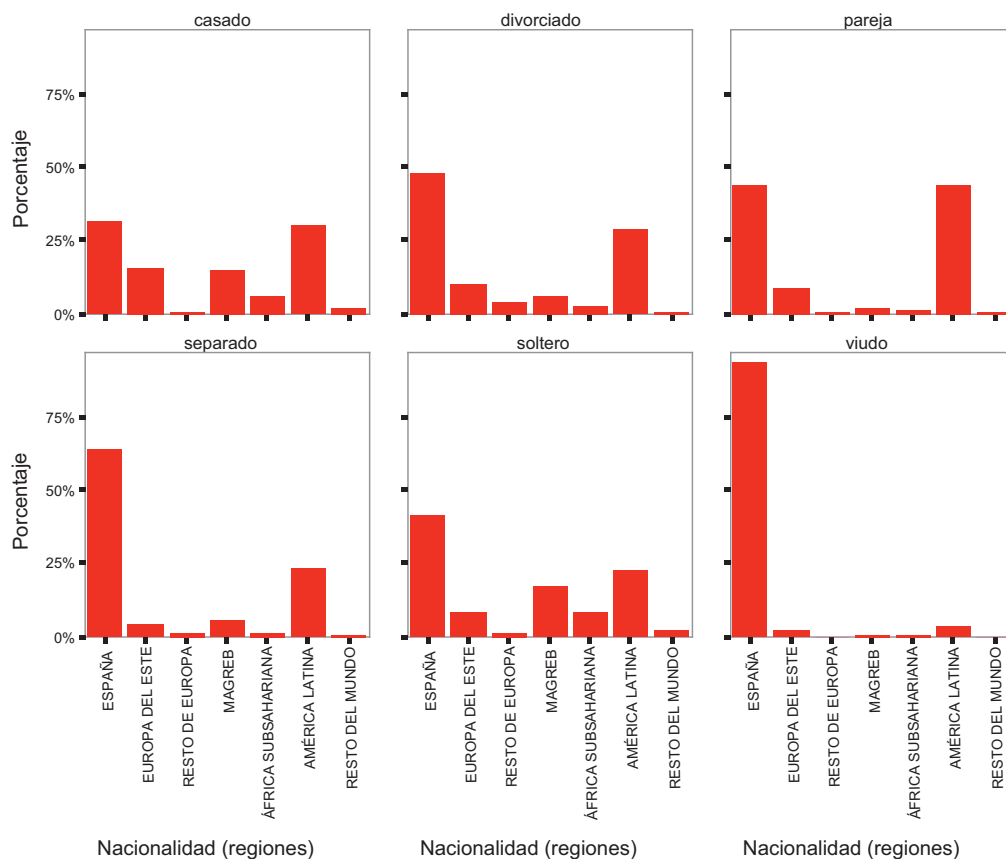


Fig. 3: Nacionalidad y estado civil de las personas en situación de vulnerabilidad.

También se ha realizado un Análisis de Correspondencias Múltiples para sexo, edad estado civil y nacionalidad en función de la región de nacimiento con objeto de encontrar qué categorías de las cuatro variables consideradas presentan una mayor asociación. En la figura 4 aparece el mapa perceptual correspondiente a dichas asociaciones, donde se puede observar, globalmente, cómo en el eje izquierdo aparecen relacionadas las categorías ser mujer, nacionalidad española, viuda, y edades superiores a los 65 años. En el cuadrante superior derecho, destacar sobre todo como aparece asociada la categoría edad menor de 24 años con ser extranjero.

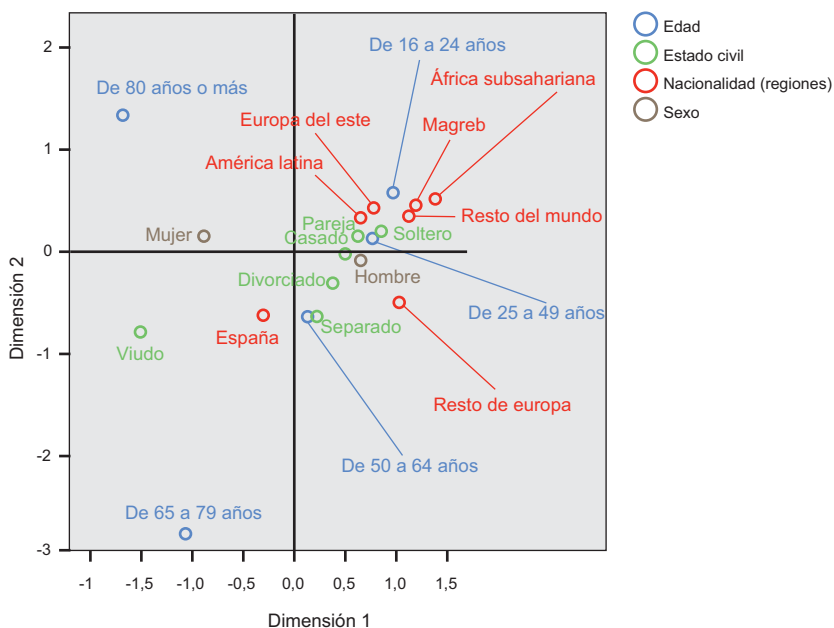


Figura 4. Mapa perceptual (ACM) para sexo, edad, estado civil y región de nacimiento.

En la tabla 8 aparece la distribución de las personas en relación con su situación laboral<sup>22</sup>. Puede apreciarse que la mayoría de las personas están desempleadas, casi un 55%, frente a un 18,4% de personas que trabajan de forma activa. Las personas jubiladas y pensionistas constituyen un 21%. Respecto al año 2006, se ha producido un aumento de casi un 7% en el número de personas desempleadas.

Situación laboral	Frecuencia	Porcentaje
Desempleo	2.868	54,9
Trabajador en activo	960	18,4
Jubilado	568	10,9
Pensionista	478	9,2
Ama de casa	212	4,1
Estudiante	119	2,3
Prejubilado	17	,3
<b>Total</b>	<b>5.222</b>	<b>100,0</b>

Tabla 8. Distribución de las personas en situación de vulnerabilidad según su situación laboral

Si se considera la situación laboral en función del sexo, se aprecia que existe una asociación significativa<sup>23</sup> entre ambas variables. Del análisis del gráfico 6, pueden extraerse los siguientes hechos: la práctica totalidad de las amas de casa son mujeres y hay más del doble de mujeres en si-

<sup>22</sup> Es necesario destacar que estos porcentajes están calculados únicamente sobre 5222 casos, ya que el resto de individuos de la muestra presentan valores perdidos en esta variable.

<sup>23</sup> Coeficiente de contingencia de 0,233

tuación de “*jubilado*”. Esta situación se invierte en el caso de las personas prejubiladas, siendo un 65% hombres frente a un 35% de mujeres. En el caso de las personas trabajadoras en activo, casi el 60% son hombres frente al 40% restante de mujeres. También hay mayoría de hombres entre los desempleados. Sin embargo, entre los pensionistas hay un reparto parejo entre sexos.

Tabla de contingencia Situación laboral | Sexo

		HOMBRE	MUJER	TOTAL
Ama de casa	Recuento	3	209	212
	% de Situación laboral	1,4	98,6	100,0
	% de Sexo	,1	7,9	4,1
	% del total	,1	4,0	4,1
Desempleo	Recuento	1.517	1.351	2.868
	% de Situación laboral	52,9	47,1	100,0
	% de Sexo	58,9	51,1	54,9
	% del total	29,1	25,9	54,9
Estudiante	Recuento	72	47	119
	% de Situación laboral	60,5	39,5	100,0
	% de Sexo	2,8	1,8	2,3
	% del total	1,4	,9	2,3
Jubilado	Recuento	187	381	568
	% de Situación laboral	32,9	67,1	100,0
	% de Sexo	7,3	14,4	10,9
	% del total	3,6	7,3	10,9
Pensionista	Recuento	239	239	478
	% de Situación laboral	50,0	50,0	100,0
	% de Sexo	9,3	9,0	9,2
	% del total	4,6	4,6	9,2
Prejubilado	Recuento	11	6	17
	% de Situación laboral	64,7	35,3	100,0
	% de Sexo	,4	,2	,3
	% del total	,2	,1	,3
Trabajador en activo	Recuento	547	413	960
	% de Situación laboral	57,0	43,0	100,0
	% de Sexo	21,2	15,6	18,4
	% del total	10,5	7,9	18,4
Total	Recuento	2.576	2.646	5.222
	% de Situación laboral	49,3	50,7	100,0
	% de Sexo	100,0	100,0	100,0
	% del total	49,3	50,7	100,0

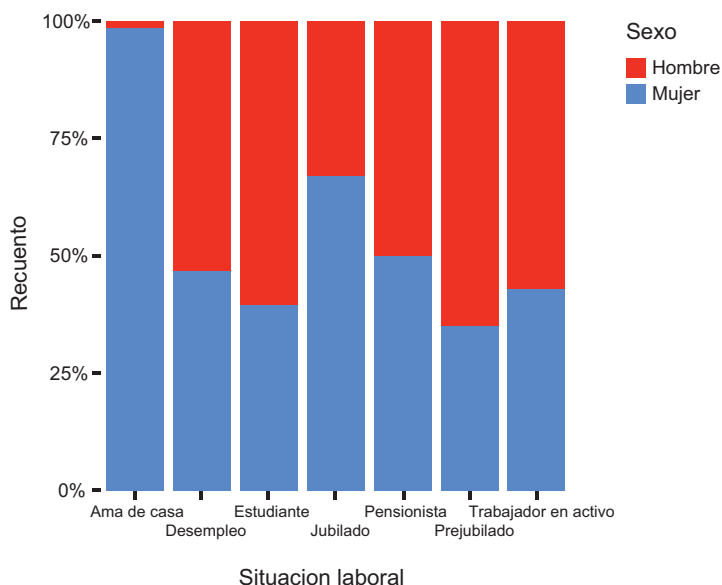


Gráfico 6. Distribución de los participantes de CRE según la situación laboral y el sexo.

Se analiza, a continuación, la relación existente entre las variables situación laboral y estado civil, obteniéndose una asociación significativa<sup>24</sup>. Entre las personas, mayoritariamente mujeres, amas de casa, el 57% están casadas y un 30% viudas. Entre las personas desempleadas casi el 50% están solteras y el 36% casadas. Prácticamente la totalidad de los estudiantes están solteros. Casi el 50% de los jubilados están viudos y el 35% casados.

También existe una asociación significativa<sup>25</sup> entre la situación laboral y la edad categorizada. En cierta manera los resultados que aparecen en el gráfico 7, que responden a los dos últimos comentarios realizados, simplemente reflejan, tal y como cabría esperar, la influencia subyacente de la variable edad en ambas variables, de forma que aparece reflejada la relación que existe entre la edad, la ocupación y el estado civil en las distintas fases del “*ciclo vital tradicional*”.

- > **Persona joven, soltera y estudiante**
- > **Persona de mediana edad, casada, ama de casa, trabajadora o en paro**
- > **Persona mayor de 65 años, estado civil: separado o viudo y jubilada**

24 Coeficiente de contingencia igual a 0,506

25 Coeficiente de contingencia igual a 0,672

Tabla de contingencia **Situación laboral | Estado civil**

		CASADO	DIVORCIADO	PAREJA	SEPARADO	SOLTERO	VIUDO	TOTAL
Ama de casa	Recuento	107	2	2	6	14	57	188
	% de Situación laboral	56,9	1,1	1,1	3,2	7,4	30,3	100,0
	% de Estado civil	6,9	1,6	1,1	2,4	,8	15,3	4,4
	% del total	2,5	,0	,0	,1	,3	1,3	4,4
Desempleo	Recuento	882	90	122	170	1.144	49	2.457
	% de Situación laboral	35,9	3,7	5,0	6,9	46,6	2,0	100,0
	% de Estado civil	57,1	70,9	68,9	67,2	63,8	13,2	57,6
	% del total	20,7	2,1	2,9	4,0	26,8	1,1	57,6
Estudiante	Recuento	4	0	1	0	103	0	108
	% de Situación laboral	3,7	,0	,9	,0	95,4	,0	100,0
	% de Estado civil	,3	,0	,6	,0	5,7	,0	2,5
	% del total	,1	,0	,0	,0	2,4	,0	2,5
Jubilado	Recuento	134	5	2	12	47	183	383
	% de Situación laboral	35,0	1,3	,5	3,1	12,3	47,8	100,0
	% de Estado civil	8,7	3,9	1,1	4,7	2,6	49,2	9,0
	% del total	3,1	,1	,0	,3	1,1	4,3	9,0
Pensionista	Recuento	43	14	5	20	143	75	300
	% de Situación laboral	14,3	4,7	1,7	6,7	47,7	25,0	100,0
	% de Estado civil	2,8	11,0	2,8	7,9	8,0	20,2	7,0
	% del total	1,0	,3	,1	,5	3,4	1,8	7,0
Prejubilado	Recuento	6	1	1	3	2	0	13
	% de Situación laboral	46,2	7,7	7,7	23,1	15,4	,0	100,0
	% de Estado civil	,4	,8	,6	1,2	,1	,0	,3
	% del total	,1	,0	,0	,1	,0	,0	,3
Trabajador en activo	Recuento	369	15	44	42	339	8	817
	% de Situación laboral	45,2	1,8	5,4	5,1	41,5	1,0	100,0
	% de Estado civil	23,9	11,8	24,9	16,6	18,9	2,2	19,2
	% del total	8,6	,4	1,0	1,0	7,9	,2	19,2
<b>Total</b>	<b>Recuento</b>	<b>1.545</b>	<b>127</b>	<b>177</b>	<b>253</b>	<b>1.792</b>	<b>372</b>	<b>4.266</b>
	<b>% de Situación laboral</b>	<b>36,2</b>	<b>3,0</b>	<b>4,1</b>	<b>5,9</b>	<b>42,0</b>	<b>8,7</b>	<b>100,0</b>
	<b>% de Estado civil</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100</b>	<b>100,0</b>
	<b>% del total</b>	<b>36,2</b>	<b>3,0</b>	<b>4,1</b>	<b>5,9</b>	<b>42,0</b>	<b>8,7</b>	<b>100,0</b>



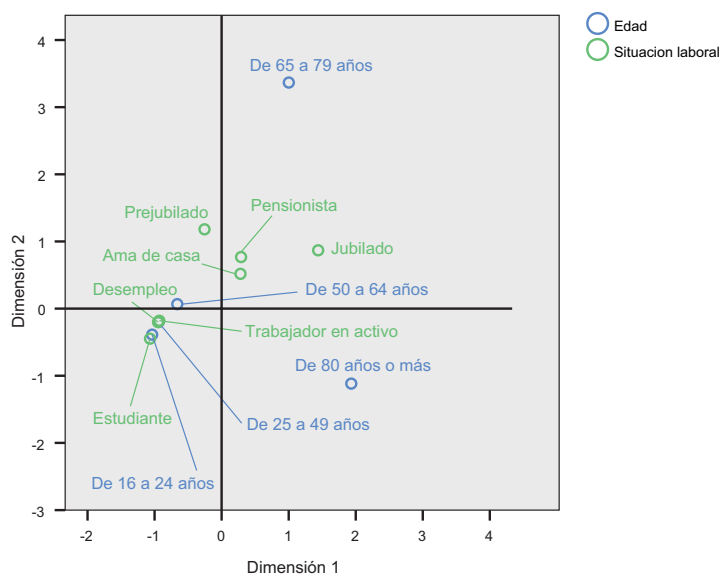
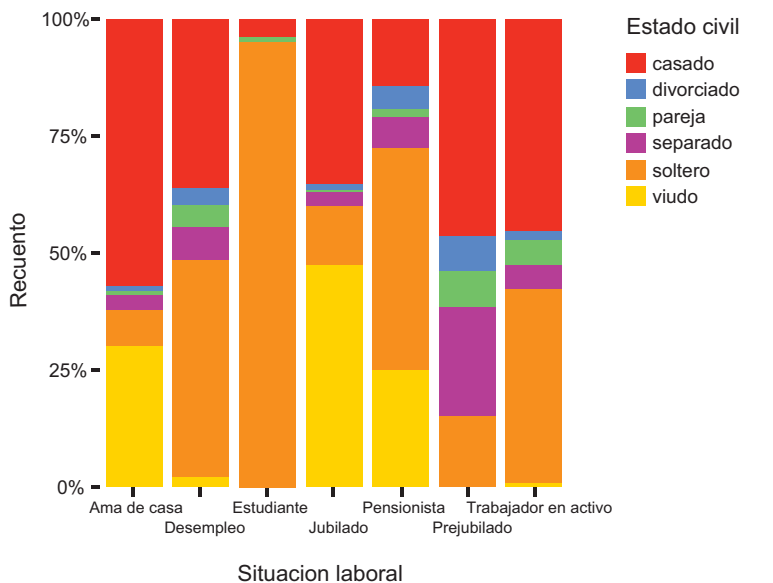


Gráfico 7. Distribución de las personas en situación de vulnerabilidad según la situación laboral, el estado civil y la edad.

Se analizan, ahora, de manera conjunta la situación laboral y la región de procedencia o nacionalidad, tal y como se recoge en el gráfico 8, obteniéndose<sup>26</sup> una asociación significativa entre ambas variables. Los rasgos más relevantes que pueden destacarse son los siguientes: por una parte, la inmensa mayoría de las personas jubiladas y pensionistas y la totalidad de las personas prejubiladas son españolas; por otra, la proporción de desempleados en la muestra entre los extranjeros es muy superior a la de españoles en esta situación, más concretamente, entre las personas que son extranjeras más del 70% está desempleadas (oscilando entre el 69% en el caso de las personas con nacionalidad procedente de América Latina y el 87% procedente del África Subsahariana) mientras que la proporción de personas con nacionalidad española desempleada es del 37%. Finalmente, la proporción de españoles trabajadores en activo es inferior a la de extranjeros (el 27% de las personas trabajadoras proceden de América Latina). Por otra parte, el 70% de las personas “amas de casa” tienen nacionalidad española.

26 Coeficiente de contingencia igual a 0,495

Tabla de contingencia Situación laboral | Nacionalidad (regiones)

		ESPAÑA	EUROPA DEL ESTE	RESTO DE EUROPA	MAGREB	ÁFRICA SUBSAHARIANA	AMÉRICA LATINA	RESTO DEL MUNDO	TOTAL
Ama de casa	Recuento	146,00	5,00	0,00	37,00	2,00	16,00	1,00	207,00
	% de Situación laboral	70,53	2,42	0,00	17,87	0,97	7,73	0,48	100,00
	% de Nacionalidad (regiones)	6,15	0,92	0,00	5,86	0,87	1,30	1,47	4,03
	% del total	2,84	0,10	0,00	0,72	0,04	0,31	0,02	4,03
Desempleo	Recuento	881,00	387,00	46,00	427,00	200,00	851,00	49,00	2841,00
	% de Situación laboral	31,01	13,62	1,62	15,03	7,04	29,95	1,72	100,00
	% de Nacionalidad (regiones)	37,09	71,53	79,31	67,67	87,34	69,07	72,06	55,34
	% del total	17,16	7,54	0,90	8,32	3,90	16,58	0,95	55,34
Estudiante	Recuento	65,00	7,00	2,00	22,00	1,00	17,00	4,00	118,00
	% de Situación laboral	55,08	5,93	1,69	18,64	0,85	14,41	3,39	100,00
	% de Nacionalidad (regiones)	2,74	1,29	3,45	3,49	0,44	1,38	5,88	2,30
	% del total	1,27	0,14	0,04	0,43	0,02	0,33	0,08	2,30
Jubilado	Recuento	538,00	1,00	3,00	2,00	0,00	8,00	1,00	553,00
	% de Situación laboral	97,29	0,18	0,54	0,36	0,00	1,45	0,18	100,00
	% de Nacionalidad (regiones)	22,65	0,18	5,17	0,32	0,00	0,65	1,47	10,77
	% del total	10,48	0,02	0,06	0,04	0,00	0,16	0,02	10,77
Pensionista	Recuento	469,00	2,00	2,00	1,00	1,00	1,00	0,00	476,00
	% de Situación laboral	98,53	0,42	0,42	0,21	0,21	0,21	0,00	100,00
	% de Nacionalidad (regiones)	19,75	0,37	3,45	0,16	0,44	0,08	0,00	9,27
	% del total	9,14	0,04	0,04	0,02	0,02	0,02	0,00	9,27
Prejubilado	Recuento	17,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	17,00
	% de Situación laboral	100,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	100,00
	% de Nacionalidad (regiones)	0,72	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,33
	% del total	0,33	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,33
Trabajador en activo	Recuento	259,00	139,00	5,00	142,00	25,00	339,00	13,00	922,00
	% de Situación laboral	28,09	15,08	0,54	15,40	2,71	36,77	1,41	100,00
	% de Nacionalidad (regiones)	10,91	25,69	8,62	22,50	10,92	27,52	19,12	17,96
	% del total	5,04	2,71	0,10	2,77	0,49	6,60	0,25	17,96
Total	Recuento	2.375,00	541,00	58,00	631,00	229,00	1.232,00	68,00	5.134,00
	% de Situación laboral	46,26	10,54	1,13	12,29	4,46	24,00	1,32	100,00
	% de Nacionalidad (regiones)	100,00	100,00	100,00	100,00	100,00	100,00	100,00	100,00
	% del total	46,26	10,54	1,13	12,29	4,46	24,00	1,32	100,00

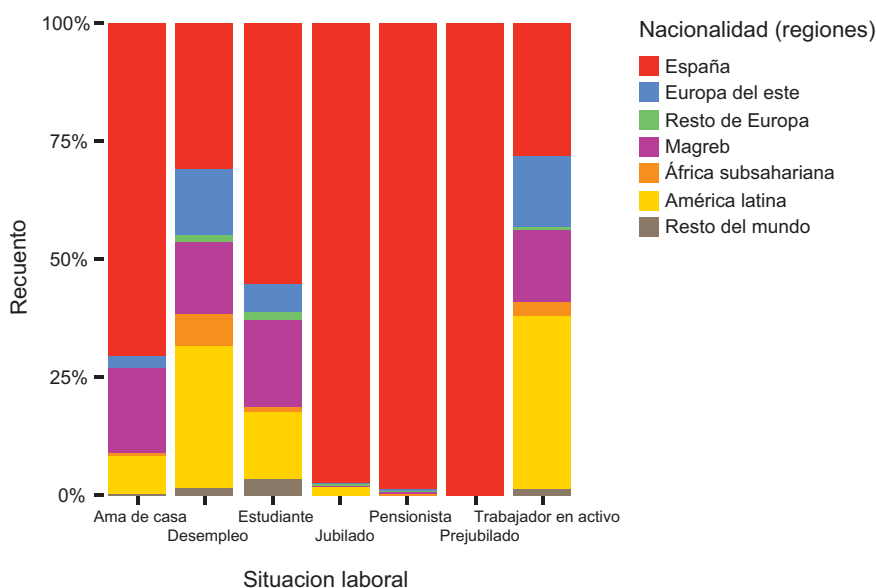


Gráfico 8. Distribución de las personas en situación de vulnerabilidad según la situación laboral y la región de nacimiento.

El nivel de estudios de las personas en situación de vulnerabilidad es otra característica sociodemográfica interesante para analizar por sí sola y cruzar con otras. Hay que hacer notar que esta variable presenta un total de 2.556 casos válidos, lo que hace que deban tomarse con cautela las conclusiones a las que se llegue. Para simplificar los análisis se ha definido una nueva variable categorizada a partir de los datos originales y los resultados son los que aparecen en la tabla 9.

Se observa que el porcentaje mayoritario corresponde a aquellas personas que poseen estudios primarios (52%), seguido de las personas sin estudios (16,1%) y de las personas con estudios secundarios (12%). Esto lleva a la conclusión de que la inmensa mayoría tiene estudios primarios o carece de los mismos (68%), ya que tan sólo el 8,4% tienen estudios de rango universitario. Esto marca una diferencia clara respecto a lo detectado en el año 2006, donde el 37% de las personas poseían estudios primarios, y el 32% estudios secundarios. Se produce, por tanto, una bajada clara en el nivel de estudios de las personas respecto de dicho año.

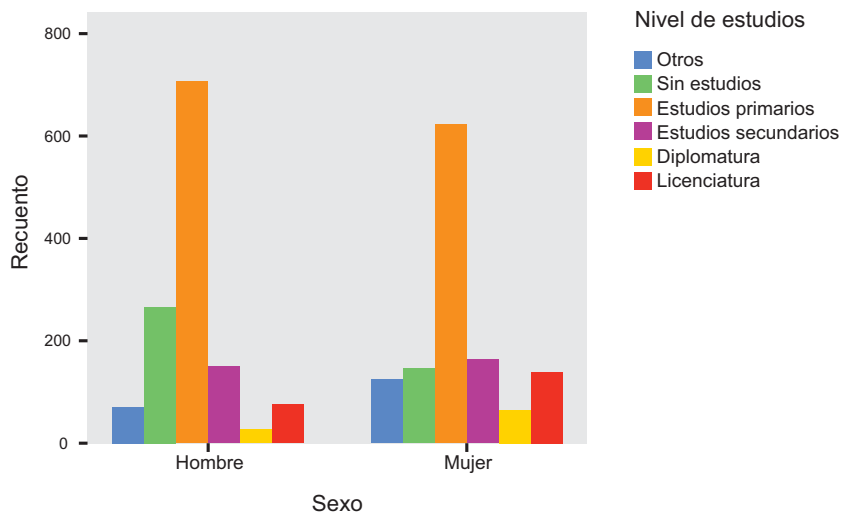
Nivel de estudios	Frecuencia	Porcentaje
Estudios primarios	1.329	52,0
Sin estudios	412	16,1
Estudios secundarios	313	12,2
Licenciatura	215	8,4
Otros	195	7,6
DIPLOMATURA	92	3,6
<b>Total</b>	<b>2.556</b>	<b>100,0</b>

Tabla 9. Distribución de las personas en situación de vulnerabilidad según su nivel de estudios.

Existe una asociación significativa<sup>27</sup>, aunque no muy intensa, entre el sexo y el nivel de estudios. Así, tal y como se desprende del gráfico 9 existe una asociación entre ser mujer y tener estudios superiores (así de las personas licenciadas el 65% son mujeres y el 35% hombres; entre las personas diplomadas el 71% son mujeres y el 29% hombres), y ser hombre y tener estudios mas bajos (entre las personas sin estudios, el 65% son hombres y el 35% mujeres).

Tabla de contingencia Nivel de estudios | Sexo

		OTROS	SIN ESTUDIOS	ESTUDIOS PRIMARIOS	ESTUDIOS SECUNDARIOS	DIPLMATURA	LICENCIATURA	Total
Hombre	Recuento	71,00	266,00	706,00	150,00	27,00	76,00	1296,00
	% de Sexo	5,48	20,52	54,48	11,57	2,08	5,86	100,00
	% de Nivel de estudios	36,41	64,56	53,12	47,92	29,35	35,35	50,70
	% del total	2,78	10,41	27,62	5,87	1,06	2,97	50,70
Mujer	Recuento	124,00	146,00	623,00	163,00	65,00	139,00	1.260,00
	% de Sexo	9,84	11,59	49,44	12,94	5,16	11,03	100,00
	% de Nivel de estudios	63,59	35,44	46,88	52,08	70,65	64,65	49,30
	% del total	4,85	5,71	24,37	6,38	2,54	5,44	49,30
Total	Recuento	195,00	412,00	1.329,00	313,00	92,00	215,00	2.556,00
	% de Sexo	7,63	16,12	52,00	12,25	3,60	8,41	100,00
	% de Nivel de estudios	100,00	100,00	100,00	100,00	100,00	100,00	100,00
	% del total	7,63	16,12	52,00	12,25	3,60	8,41	100,00



27 Coeficiente de contingencia igual a 0,183

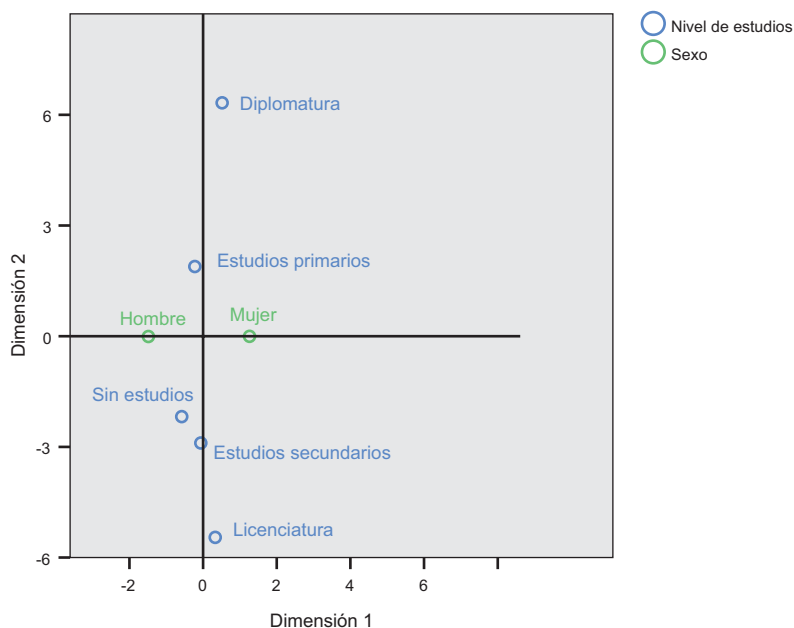


Gráfico 9. Distribución de las personas en situación de vulnerabilidad según el sexo y el nivel de estudios.

También existe una asociación significativa<sup>28</sup> entre la variable nivel de estudios y la nacionalidad de la persona en situación de vulnerabilidad. Cabe destacar, tal y como se muestra en el gráfico 10, los siguientes hayazgos.

- Es entre las personas de España entre quienes se observa un nivel medio de estudios más escaso, ya que casi tres de cada cuatro personas tienen estudios primarios (la mitad) o carecen de ellos (casi la quinta parte). Probablemente este resultado es consecuencia de la elevada edad de las personas españolas.
- En Europa del Este predominan las personas participantes con estudios primarios (casi el 41%) y estudios secundarios (25%). Mas de un 20% posee estudios superiores (diplomatura o licenciatura)
- En la zona de África, predominan las personas participantes sin estudios (más del 30%) y la formación primaria (más del 43%) o secundaria, representando ambas categorías más del 70%.
- Para las personas con nacionalidad en América Latina, el nivel de estudios secundarios supone el porcentaje más alto de todas las áreas geográficas, ya que más de la mitad de los procedentes de esta zona los han cursado. Asimismo, ésta es la región con menor proporción de gente sin estudios, menos de un 5%.

Si, ahora, se analiza la tabla de contingencia centrando la atención en los estudios, puede destacarse lo siguiente:

- Una de cada dos personas en situación de vulnerabilidad sin estudios es española, y el 33% procede de África.
- Una de cada dos personas con estudios primarios es española, y uno de cada cuatro proceden de América Latina.
- Una de cada tres personas con estudios secundarios o son españoles o proceden de América Latina.

28 Debe advertirse que para el presente estudio se ha prescindido de todos los menores de 16 años.



- Entre las personas con una diplomatura, el 27% son españoles y casi el 40% son de América Latina.
- Entre los licenciados, casi uno de cada dos proceden de América Latina, y el resto se distribuye casi uniformemente entre españoles y europeos del Este con casi un 17% respectivamente.

Tabla de contingencia **Nacionalidad (regiones) | Nivel de estudios**

		OTROS	SIN ESTUDIOS	ESTUDIOS PRIMARIOS	ESTUDIOS SECUNDARIOS	DIPLOMATURA	LICENCIATURA	Total
España	Recuento	123,00	221,00	693,00	112,00	25,00	36,00	1210,00
	% de Nacionalidad (regiones)	10,17	18,26	57,27	9,26	2,07	2,98	100,00
	% de Nivel de estudios	65,78	53,77	52,42	35,90	27,47	17,14	47,77
	% del total	4,86	8,72	27,36	4,42	0,99	1,42	47,77
Europa del Este	Recuento	14,00	19,00	99,00	61,00	13,00	36,00	242,00
	% de Nacionalidad (regiones)	5,79	7,85	40,91	25,21	5,37	14,88	100,00
	% de Nivel de estudios	7,49	4,62	7,49	19,55	14,29	17,14	9,55
	% del total	0,55	0,75	3,91	2,41	0,51	1,42	9,55
Resto de Europa	Recuento	1,00	1,00	8,00	6,00	2,00	4,00	22,00
	% de Nacionalidad (regiones)	4,55	4,55	36,36	27,27	9,09	18,18	100,00
	% de Nivel de estudios	0,53	0,24	0,61	1,92	2,20	1,90	0,87
	% del total	0,04	0,04	0,32	0,24	0,08	0,16	0,87
Magreb	Recuento	13,00	87,00	123,00	15,00	12,00	21,00	271,00
	% de Nacionalidad (regiones)	4,80	32,10	45,39	5,54	4,43	7,75	100,00
	% de Nivel de estudios	6,95	21,17	9,30	4,81	13,19	10,00	10,70
	% del total	0,51	3,43	4,86	0,59	0,47	0,83	10,70
África Subsahariana	Recuento	7,00	52,00	61,00	12,00	2,00	6,00	140,00
	% de Nacionalidad (regiones)	5,00	37,14	43,57	8,57	1,43	4,29	100,00
	% de Nivel de estudios	3,74	12,65	4,61	3,85	2,20	2,86	5,53
	% del total	0,28	2,05	2,41	0,47	0,08	0,24	5,53
América Latina	Recuento	27,00	26,00	327,00	102,00	35,00	99,00	616,00
	% de Nacionalidad (regiones)	4,38	4,22	53,08	16,56	5,68	16,07	100,00
	% de Nivel de estudios	14,44	6,33	24,74	32,69	38,46	47,14	24,32
	% del total	1,07	1,03	12,91	4,03	1,38	3,91	24,32
Resto del Mundo	Recuento	2,00	5,00	11,00	4,00	2,00	8,00	32,00
	% de Nacionalidad (regiones)	6,25	15,63	34,38	12,50	6,25	25,00	100,00
	% de Nivel de estudios	1,07	1,22	0,83	1,28	2,20	3,81	1,26
	% del total	0,08	0,20	0,43	0,16	0,08	0,32	1,26
Total	Recuento	187,00	411,00	1.322,00	312,00	91,00	210,00	2.533,00
	% de Nacionalidad (regiones)	7,38	16,23	52,19	12,32	3,59	8,29	100,00
	% de Nivel de estudios	100,00	100,00	100,00	100,00	100,00	100,00	100,00
	% del total	7,38	16,23	52,19	12,32	3,59	8,29	100,00

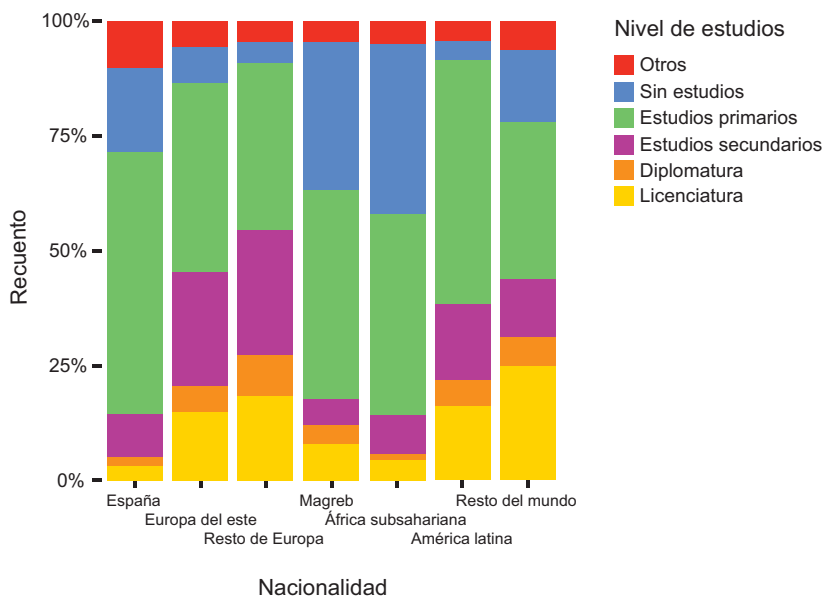


Gráfico 10. Distribución conjunta del nivel de estudios y nacionalidad.

Cuando se analiza de manera conjunta la situación laboral y el nivel de estudios, se detecta una asociación significativa<sup>29</sup> entre esas variables. Los resultados de este análisis exploratorio conjunto se substraen claramente del gráfico 11, destacando lo siguiente:

- Entre las personas en situación de vulnerabilidad que carecen de estudios, el 70% está desempleada y un 11% es trabajador en activo.
- Entre las personas con estudios primarios el 65% está desempleada y el 15% está trabajando.
- Entre las personas con estudios secundarios el 63% está desempleada y el 24% esta trabajando.
- Entre las personas con estudios superiores (licenciatura) el 70% está desempleada y el 23% está trabajando.

Queda nuevamente patente el alto porcentaje de desempleo que presentan las personas en situación de vulnerabilidad, aunque se percibe una asociación entre estar trabajando y un mayor nivel de estudios, es decir, la probabilidad de estar trabajando aumenta según el nivel de estudios.

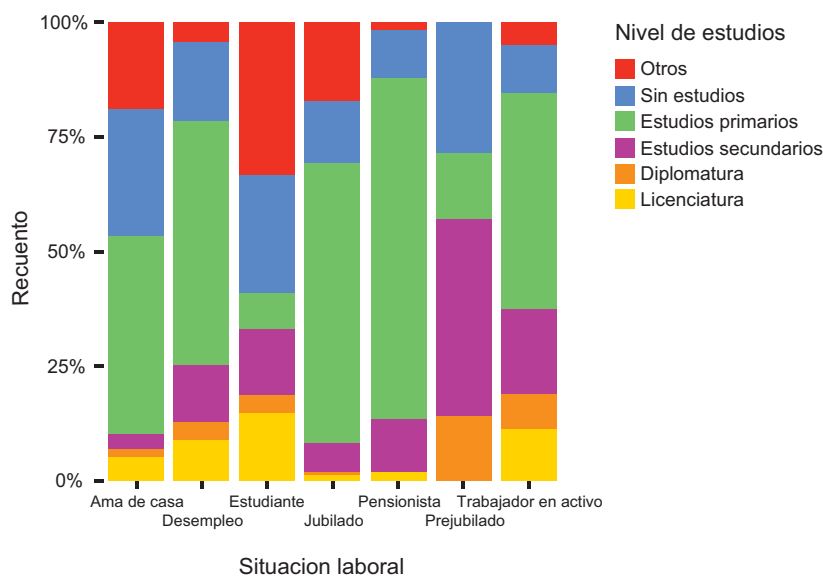
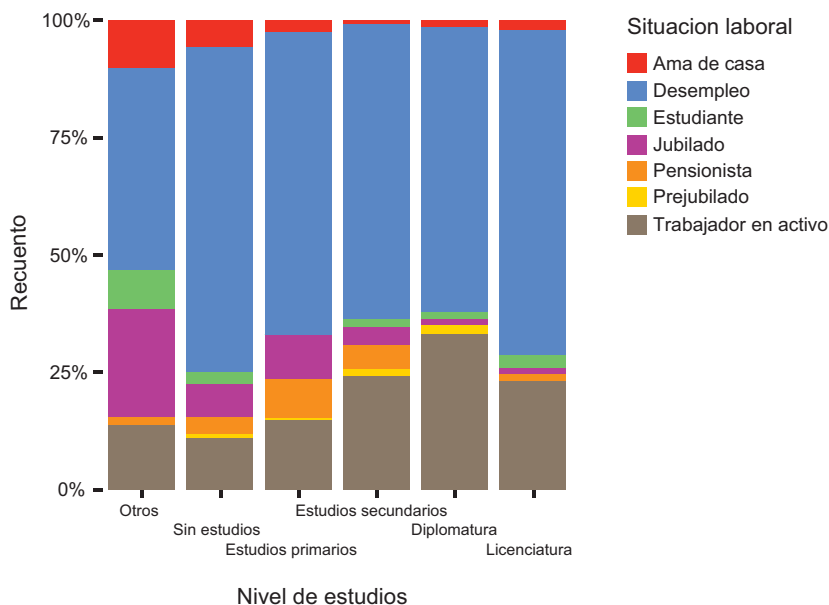
- Puede apreciarse que, en general, los jubilados y pensionistas presentan un nivel de estudios en el que predomina una formación básica de estudios primarios (61% y 74% respectivamente) o incluso sin estudios (14% y 10% respectivamente), representando un porcentaje bastante exiguo de los mismos los que poseen estudios secundarios o superiores.
- Por otra parte, el perfil de las “amas de casa” presenta un nivel formativo inferior, ya que un 28% de las mismas carecen de estudios y tan sólo un 10% poseen estudios secundarios o superiores.
- Finalmente, los trabajadores en activo y los desempleados presentan mayores niveles de formación en términos medios que los grupos anteriores, siendo el perfil de formación superior en el trabajador en activo que en el desempleado.

29 Coeficiente de contingencia igual a 0,493

Tabla de contingencia Situación laboral | Nivel de estudios

		OTROS	SIN ESTUDIOS	ESTUDIOS PRIMARIOS	ESTUDIOS SECUNDARIOS	DIPLOMATURA	LICENCIATURA	Total
Ama de casa	Recuento	11,00	16,00	25,00	2,00	1,00	3,00	58,00
	% de Situación laboral	18,97	27,59	43,10	3,45	1,72	5,17	100,00
	% de Nivel de estudios	10,09	5,59	2,65	0,88	1,45	2,04	3,25
	% del total	0,62	0,90	1,40	0,11	0,06	0,17	3,25
Desempleo	Recuento	47,00	199,00	607,00	143,00	42,00	102,00	1140,00
	% de Situación laboral	4,12	17,46	53,25	12,54	3,68	8,95	100,00
	% de Nivel de estudios	43,12	69,58	64,37	62,72	60,87	69,39	63,97
	% ddel total	2,64	11,17	34,06	8,02	2,36	5,72	63,97
Estudiante	Recuento	9,00	7,00	2,00	4,00	1,00	4,00	27,00
	% de Situación laboral	33,33	25,93	7,41	14,81	3,70	14,81	100,00
	% de Nivel de estudios	8,26	2,45	0,21	1,75	1,45	2,72	1,52
	% ddel total	0,51	0,39	0,11	0,22	0,06	0,22	1,52
Jubilado	Recuento	25,00	20,00	89,00	9,00	1,00	2,00	146,00
	% de Situación laboral	17,12	13,70	60,96	6,16	0,68	1,37	100,00
	% de Nivel de estudios	22,94	6,99	9,44	3,95	1,45	1,36	8,19
	% ddel total	1,40	1,12	4,99	0,51	0,06	0,11	8,19
Pensionista	Recuento	2,00	11,00	78,00	12,00	0,00	2,00	105,00
	% de Situación laboral	1,90	10,48	74,29	11,43	0,00	1,90	100,00
	% de Nivel de estudios	1,83	3,85	8,27	5,26	0,00	1,36	5,89
	% ddel total	0,11	0,62	4,38	0,67	0,00	0,11	5,89
Prejubilado	Recuento	0,00	2,00	1,00	3,00	1,00	0,00	7,00
	% de Situación laboral	0,00	28,57	14,29	42,86	14,29	0,00	100,00
	% de Nivel de estudios	0,00	0,70	0,11	1,32	1,45	0,00	0,39
	% ddel total	0,00	0,11	0,06	0,17	0,06	0,00	0,39
Trabajador en activo	Recuento	15,00	31,00	141,00	55,00	23,00	34,00	299,00
	% de Situación laboral	5,02	10,37	47,16	18,39	7,69	11,37	100,00
	% de Nivel de estudios	13,76	10,84	14,95	24,12	33,33	23,13	16,78
	% ddel total	0,84	1,74	7,91	3,09	1,29	1,91	16,78
<b>Total</b>	<b>Recuento</b>	<b>109,00</b>	<b>286,00</b>	<b>943,00</b>	<b>228,00</b>	<b>69,00</b>	<b>147,00</b>	<b>1.782,00</b>
	<b>% de Situación laboral</b>	<b>6,12</b>	<b>16,05</b>	<b>52,92</b>	<b>12,79</b>	<b>3,87</b>	<b>8,25</b>	<b>100,00</b>
	<b>% de Nivel de estudios</b>	<b>100,00</b>	<b>100,00</b>	<b>100,00</b>	<b>100,00</b>	<b>100,00</b>	<b>100,00</b>	<b>100,00</b>
	<b>% del total</b>	<b>6,12</b>	<b>16,05</b>	<b>52,92</b>	<b>12,79</b>	<b>3,87</b>	<b>8,25</b>	<b>100,00</b>

Una vez realizados los análisis pertinentes acerca de los rasgos sociodemográficos, parece interesante tener una idea clara de por qué y para qué acuden estas personas en situación de vulnerabilidad a los servicios de intervención social de CRE. Para dar respuesta a este interrogante planteado es preciso analizar en qué proyecto o proyectos están involucrados.



**Grafico 11. distribución conjunta del nivel de estudios y la situación laboral.**

Hay que tener en cuenta que una misma persona puede participar en más de un programa y/o proyecto. Aunque la base de datos contempla la posibilidad de estar en hasta un máximo de cinco programas, habida cuenta de que la inmensa mayoría de las personas participan en un único programa/proyecto, a la hora de describir cuáles son los programas/proyectos en los que están involucrados los participantes de CRE sólo se tendrá en cuenta el primero de los registrados en la base de datos.

En este punto, la tabla 10, tiene la función de recordar la distribución por programas de los componentes de la muestra. Esta distribución está basada en los datos de la Memoria de CRE del año 2006. Como ya se ha comentado ampliamente con anterioridad, este reparto porcentual entre programas ha sido empleado para extraer la muestra utilizada en este estudio mediante muestreo estratificado.

Programa	Frecuencia	Porcentaje
Personas mayores	7.908	40,8
Personas inmigrantes	5.019	25,9
Lucha contra la pobreza y exclusión social	1.717	8,9
Personas afectadas de Sida	1.258	6,5
Atención a personas con drogodependencias	1.161	6,0
Personas con discapacidad	1.018	5,2
Otros	789	4,1
Mujeres en dificultad social	253	1,3
Personas reclusas	162	,8
Refugiados	115	,6
<b>Total</b>	<b>19.400</b>	<b>100,0</b>

Tabla 10. Distribución de las personas participantes de CRE según su primer programa de pertenencia.

Es interesante estudiar la distribución de los distintos proyectos dentro de cada programa. A continuación se describen cuáles son los proyectos más frecuentes dentro de los principales programas existentes.

En primer lugar, el programa denominado “*personas mayores*” cuenta con el 40,8% de los participantes, es decir, es el programa con una mayor proporción de personas de la muestra. Tal y como se puede observar en la tabla 11, éstos se reparten fundamentalmente en cuatro proyectos: “*Teleasistencia Domiciliaria*”, “*ayuda a domicilio complementaria*”, “*ola de calor*” y “*ayuda a domicilio básica*” con porcentajes de 56%, 12,5%, 7% y 6% respectivamente. El resto de los proyectos presentan porcentajes mucho menores, aunque se podrían destacar los proyectos relativos a “*ayuda a domicilio básica*”, “*envejecimiento saludable*”, “*transporte adaptado*”, “*centros de día y estancias diurnas*”, “*Ocio y tiempo libre*”, y “*ayudas técnicas*”, que presentan porcentajes para cada proyecto superiores al 2,5%. Otros programas como “*Abuelos-nietos*”, “*ola de frío*”, “*viviendas compartidas*”, entre otras, apenas cuenta con participantes.



<b>Proyectos para Programa</b>		
<b>PERSONAS MAYORES</b>	<b>Frecuencia</b>	<b>Porcentaje</b>
Teleasistencia Domiciliaria	4.452	56,3
Ayuda A Domicilio Complementaria	987	12,5
Ola de Calor	541	6,8
Ayuda A Domicilio Básica	439	5,6
Envejecimiento Saludable	249	3,1
Transporte Adaptado	224	2,8
Centros De Día Y Estancias Diurnas	223	2,8
Ocio Y Tiempo Libre	222	2,8
Ayudas Técnicas	201	2,5
Apoyo Temporal a familias con personas mayores dependientes	145	1,8
Residencias	57	,7
Información y Capacitación a cuidadores	42	,5
Centros de Día para enfermos de Alzheimer	42	,5
Atención a enfermos de Alzheimer	36	,5
Dinamización De Centros Externos	15	,2
Acogimiento Familiar	15	,2
Voluntariado P. Mayores	8	,1
Viviendas Tuteladas	5	,1
Viviendas Compartidas	3	,0
Ola de Frío	1	,0
Abuelos-Nietos	1	,0
<b>Total</b>	<b>7.908</b>	<b>100,0</b>

Tabla 11. Distribución de participantes de CRE en los proyectos del programa Personas mayores.

El programa de “*personas inmigrantes*” es el segundo en número de participantes en la muestra, con casi un 26%. Tal y como puede observarse en la tabla 12, nos encontramos con que los proyectos mayoritarios son los de “*acogida integral al inmigrante*” con casi un 34%, “*ayudas a la integración*” (16%), “*centros de atención social al inmigrante*” y “*asesoramiento legal*” con una participación en torno al 11% aproximadamente. El resto de los proyectos son mucho más minoritarios.

<b>Proyectos para Programa</b>		
<b>PERSONAS INMIGRANTES</b>	<b>Frecuencia</b>	<b>Porcentaje</b>
Acogida Integral de Inmigrantes	1.687	33,6
Ayudas a la Integración	805	16,0
Centros / Oficinas de Atención Integral al Inmigrante	629	12,5
Asesoramiento Legal	551	11,0
Centros / Oficinas de Atención Integral	428	8,5
1ª Acogida	391	7,8
Atención Sanitaria y Promoción de la Salud	259	5,2
Apoyo en la Búsqueda de Empleo	95	1,9
Emergencias	80	1,6
Apoyo Psicológico	34	,7
Retorno	29	,6
Centros de Acogida	14	,3
Reagrupación Familiar	11	,2
Sensibilización y Participación Social	6	,1
<b>Total</b>	<b>5.019</b>	<b>100,0</b>

Tabla 12. Distribución de participantes de CRE en los proyectos del programa Inmigrantes.

Respecto del programa de “*lucha contra la pobreza y la exclusión social*” (con casi un 9% de participación), cabe destacar que los proyectos más importantes (tabla 13) son el de “*alimentos para la solidaridad*”, y “*Servicio de Asistencia a Personas Sin Hogar*” con un porcentaje del 27% cada uno de ellos, seguido muy de cerca por el proyecto de “*centro de acogida y/o residencias a personas sin hogar*”, con casi un 23%. El resto de los proyectos presentan porcentajes de participación bastante menores.

<b>Proyectos para Programa</b>		
<b>LUCHA CONTRA LA POBREZA Y EXCLUSIÓN SOCIAL</b>	<b>Frecuencia</b>	<b>Porcentaje</b>
Alimentos para la Solidaridad	471	27,4
Serv.Asistenc. Personas sin Hogar	468	27,3
Centro de Acogida y/o Residencias a Personas sin Hogar	392	22,8
Apoyo Social en Situaciones de Vulnerabilidad	118	6,9
Centro de Emergencia Social	85	5,0
Unidades Móviles de Emergencia Social	83	4,8
Proyecto de Inserción Socio-Laboral para Personas sin Hogar	65	3,8
Intervención Social en Campañas Agrícolas	15	,9
Otros desfavorecidos	11	,6
Proyectos Integrales Inclusión Social en zonas urbanas desfavorecidas	8	,5
Proyectos Integrales de Lucha Contra La Marginación	1	,1
<b>Total</b>	<b>1.717</b>	<b>100,0</b>

Tabla 13. Distribución de participantes de CRE en los proyectos del programa Lucha contra la pobreza y exclusión social.

En el programa “*personas afectados de sida*”, con un 6,5% de personas participantes, cuatro proyectos aglutinan la mayoría de la participación (tabla 14), a saber: “*asistencia a domicilio*”, con un 23% de personas participando en este proyecto, “*asistencia psicosocial a familias de afectados de Sida*”, con un 23% también, “*información, prevención y sensibilización...*” con un porcentaje de casi el 20%, y “*apoyo psicosocial a personas afectados de sida*” (11,4%).

<b>Proyectos para Programa</b>		
<b>PERSONAS AFECTADAS DE SIDA</b>	<b>Frecuencia</b>	<b>Porcentaje</b>
Asistencia a Domicilio	291	23,1
Apoyo Psicosocial a Familias de Afectados por el VIH	289	23,0
Información, Prevención y Sensibilización	248	19,7
Apoyo Psicosocial a Personas Afectadas por el VIH	144	11,4
Grupos de Ayuda Mutua	85	6,8
Casas Acogida para Enfermos de Sida	62	4,9
Apoyo Psicosocial a Menores Afectados por El VIH	53	4,2
Talleres prevención VIH	43	3,4
Intercambio de Jeringuillas	28	2,2
Prevención del VIH en población Inmigrante	15	1,2
<b>Total</b>	<b>1.258</b>	<b>100,0</b>

Tabla 14. Distribución de participantes de CRE en los proyectos del programa Personas afectadas de SIDA.

En el programa “atención a personas con drogodependencias” (con el 6% de participantes), tabla 15, aparecen 3 proyectos entre los que se reparten la mayor parte de los participantes y son los proyectos de “centros ambulatorios”, “Atención a Drogodependiente en Instituciones Penitenciarias” y “Programas de Acercamiento Usuarios Drogodependientes” con porcentajes en torno al 42%, 27% y 14% respectivamente.

<b>Proyectos para Programa</b>		
<b>ATENCIÓN A PERSONAS CON DROGODEPENDENCIAS</b>	<b>Frecuencia</b>	<b>Porcentaje</b>
Centros Ambulatorios	486	41,9
Atención A Drogodep. En Instituciones Penitenciarias	310	26,7
Programas de Acercamiento Usuarios Drogodependientes	163	14,0
Atención Toxicómanos En Juzgados Y Comisarias	86	7,4
Unidad Móvil De Metadona	37	3,2
Centros Y Servicios Acogida Inmediata/Centros de Emergencia Social	31	2,7
Pisos De Reinserción	15	1,3
Otros	10	,9
Atención Programa Metadona en Centros	7	,6
Otros Proyectos Reducción Daños en Centros	7	,6
Atención a Alcohólicos en Centros	6	,5
Centro Actividades / Centro Abierto	2	,2
Act. Soporte Toxicomanías	1	,1
<b>Total</b>	<b>1.161</b>	<b>100,0</b>

Tabla 15. Distribución de participantes de CRE en los proyectos del programa atención a personas con drogodependencias.

Respecto del programa “personas con discapacidad” en el que participan casi un 9% de personas, hay que señalar que los proyectos con más peso son, sin duda, los que tienen que ver con la movilidad (ver tabla 16). En concreto, los proyectos de “transporte adaptado” y “ayudas técnicas” engloban a la mayor parte de los participantes en este programa, con porcentajes superiores a 42% y el 38% respectivamente.

<b>Proyectos para Programa</b>		
<b>PERSONAS CON DISCAPACIDAD</b>	<b>Frecuencia</b>	<b>Porcentaje</b>
Transporte adaptado	432	42,4
Ayudas técnicas	392	38,5
Atención a Discapacitados en playas	93	9,1
Ocio y tiempo libre	46	4,5
Ayuda a domicilio complementaria	36	3,5
Ayuda a domicilio básica	17	1,7
Apoyo temporal a familias con personas dependientes	2	,2
<b>Total</b>	<b>1.018</b>	<b>100,0</b>

Tabla 16. Distribución de participantes de CRE en los proyectos del programa Personas con discapacidad.

La distribución de personas en el programa de “*mujeres en dificultad social*”, con un 1,3% de los participantes, aparece en la tabla 17 y como se ve, los dos proyectos que cuentan con un mayor porcentaje de participación son el de “*acogida, atención y asesoramiento para mujeres en situación de dificultad social*”, y el de “*acogida, atención y asesoramiento para mujeres en situación de precariedad*”, con el 33% y el 30% respectivamente. En menor medida destacan otros dos proyectos, que son el de “*Atención a Mujeres Trabajadoras del sexo*” y el de “*Casa de Emergencia para Mujeres Maltratadas*” con un 17 y 14% de participantes .

<b>Proyectos para Programa MUJERES EN DIFICULTAD SOCIAL</b>	<b>Frecuencia</b>	<b>Porcentaje</b>
Acog. Atenc. Y Ases. Para Muj. En Sit. Dificultad Social	84	33,2
Acog. Atenc. Y Ases. Para Muj. En Sit. De Precariedad	76	30,0
Atención a Mujeres Trabajadoras del sexo	43	17,0
Casa de Emergencia para Mujeres Maltratadas	36	14,2
Teleasistencia Móvil para Víctimas de Violencia de Género	7	2,8
Piso para Mujeres Inmigrantes en Dificultad Social	4	1,6
Casa de Acogida para Mujeres Maltratadas	3	1,2
<b>Total</b>	<b>253</b>	<b>100,0</b>

Tabla 17. Distribución de participantes de CRE en los proyectos del programa Mujeres en dificultad.

Por su parte, hay que hacer notar que el programa “*personas reclusas*” (tabla 18), con un 0,8% de participación presenta un proyecto en los que se participa de manera mayoritaria con un 69%, que es el de “*Ocupación del Ocio y reinserción en Centros Penitenciarios*”. También se puede destacar otro proyecto, el de “*Trabajos en Beneficio de la Comunidad*” con casi un 18% de participantes.

<b>Proyectos para Programa PERSONAS RECLUSAS</b>	<b>Frecuencia</b>	<b>Porcentaje</b>
Ocup. del ocio y reinserción en centros penitenciarios	112	69,1
Trabajos en beneficio de la comunidad	29	17,9
Otros	15	9,3
Guardería vis a vis	3	1,9
Unidades dependientes (pisos de reinserción)	2	1,2
Integ. social niños/as unidades de madres en c penitenciarios	1	,6
<b>Total</b>	<b>162</b>	<b>100,0</b>

Tabla 18. Distribución de participantes de CRE en los proyectos del programa Reclusos.

El programa “*personas refugiadas*” es el de menor participación con un 0,6% (tabla 19). Dentro del mismo destacan los tres siguientes proyectos: “*Integración social*”, “*Centros de acogida*” y “*Centros/Oficinas de atención integral al refugiado*” con un 38%, 37% y 16,5% respectivamente de participación.

<b>Proyectos para Programa REFUGIADOS</b>	<b>Frecuencia</b>	<b>Porcentaje</b>
Integración Social	44	38,3
Centros de Acogida	43	37,4
Centros / Oficinas de Atención Integral al Refugiado	19	16,5
Primera Acogida	5	4,3
Centros / Oficinas de Atención Integral	3	2,6
Retorno	1	,9
<b>Total</b>	<b>115</b>	<b>100,0</b>

Tabla 19. Distribución de participantes de CRE en los proyectos del programa Refugiados.

Resulta interesante ver cómo se reparten en estos programas hombres y mujeres según sus edades para tratar de detectar posibles patrones de comportamiento. Para ello, se ha realizado el cruce entre estas variables, resultando significativas las asociaciones correspondientes<sup>30</sup>, y se ha analizado cómo se distribuyen las personas. Los resultados se muestran en el gráfico 12.

Se observa que en los programas de “*atención a drogodependientes*”, “*personas reclusas*”, “*refugiados*” y “*afectados por sida*” hay una gran mayoría de hombres frente a las mujeres con porcentajes del 85%, 81%, 76% y 72% respectivamente. Cabe plantearse, entonces, si esto ocurre porque las poblaciones masculinas objeto de estos programas son más amplias o porque son los hombres los más dispuestos a acudir a los mismos. Seguramente, la razón sea la primera de las expuestas. Por el contrario, en los programas de “*mujeres en dificultad*” y “*personas mayores*” muestran una clara superioridad las mujeres con casi un 100% de presencia femenina en el primer programa, y casi un 75% en el segundo (esto no debe sorprender: en “*mujeres en dificultad*”, por razones obvias, la inmensa mayoría de usuarios han de ser mujeres y en la franja de edad correspondiente a los participantes potenciales en el programa de “*personas mayores*” hay más mujeres que hombres, como ha quedado constatado previamente). En el programa de “*lucha contra la pobreza y exclusión social*”, el 64% de los participantes es hombre, en el programa “*personas con discapacidad*” el 55% son mujeres y en el programa “*personas inmigrantes*” el 55% son hombres.

Respecto de la edad, la banda de edad más extendida es la de usuarios entre 25 y 49 años en casi todos los programas, con porcentajes superiores al 60%, excepto en “*personas mayores*”, que como es lógico aglutina en casi su totalidad a personas con más de 65 años, y el programa “*personas con discapacidad*”, en el que aunque predominan los usuarios mayores, están representadas todas las franjas de edad, lo que corrobora la nota de transversalidad, característica de este programa.

30 Coeficiente de contingencia para sexo y programa: 0,371  
Coeficiente de contingencia para edad y programa: 0,679



Tabla de contingencia Programa | Sexo

		HOMBRE	MUJER	TOTAL
Atención a personas con drogodependencias	Recuento	984	177	1161
	% de Programa	84,8%	15,2%	100,0%
	% de Sexo	11,2%	1,7%	6,0%
	% del total	5,1%	,9%	6,0%
Lucha contra la pobreza y exclusión social	Recuento	1094	623	1717
	% de Programa	63,7%	36,3%	100,0%
	% de Sexo	12,5%	5,9%	8,9%
	% del total	5,6%	3,2%	8,9%
Mujeres en dificultad social	Recuento	1	252	253
	% de Programa	,4%	99,6%	100,0%
	% de Sexo	,0%	2,4%	1,3%
	% del total	,0%	1,3%	1,3%
Otros	Recuento	316	473	789
	% de Programa	40,1%	59,9%	100,0%
	% de Sexo	3,6%	4,4%	4,1%
	% del total	1,6%	2,4%	4,1%
Personas afectadas de Sida	Recuento	907	351	1258
	% de Programa	72,1%	27,9%	100,0%
	% de Sexo	10,4%	3,3%	6,5%
	% del total	4,7%	1,8%	6,5%
Personas con discapacidad	Recuento	459	559	1018
	% de Programa	45,1%	54,9%	100,0%
	% de Sexo	5,2%	5,3%	5,2%
	% del total	2,4%	2,9%	5,2%
Personas inmigrantes	Recuento	2758	2261	5019
	% de Programa	55,0%	45,0%	100,0%
	% de Sexo	31,5%	21,2%	25,9%
	% del total	14,2%	11,7%	25,9%
Personas mayores	Recuento	2022	5886	7908
	% de Programa	25,6%	74,4%	100,0%
	% de Sexo	23,1%	55,3%	40,8%
	% del total	10,4%	30,3%	40,8%
Personas reclusas	Recuento	131	31	162
	% de Programa	80,9%	19,1%	100,0%
	% de Sexo	1,5%	,3%	,8%
	% del total	,7%	,2%	,8%
Refugiados	Recuento	87	28	115
	% de Programa	75,7%	24,3%	100,0%
	% de Sexo	1,0%	,3%	,6%
	% del total	,4%	,1%	,6%
<b>Total</b>	<b>Recuento</b>	<b>8.759</b>	<b>10.641</b>	<b>19.400</b>
	<b>% de Programa</b>	<b>45,1%</b>	<b>54,9%</b>	<b>100,0%</b>
	<b>% de Sexo</b>	<b>100,0%</b>	<b>100,0%</b>	<b>100,0%</b>
	<b>% del total</b>	<b>45,1%</b>	<b>54,9%</b>	<b>100,0%</b>

Tabla de contingencia Programa | Edad

		De 16 a 24 años	De 25 a 49 años	De 50 a 64 años	De 65 a 79 años	De 80 años o más	Total
Atención a personas con drogodependencias	Recuento	64	832	65	5	0	966
	% de Programa	6,6%	86,1%	6,7%	,5%	,0%	100,0%
	% de Edad	4,4%	11,5%	5,1%	,2%	,0%	5,6%
	% del total	,4%	4,9%	,4%	,0%	,0%	5,6%
Lucha contra la pobreza y exclusión social	Recuento	166	1050	226	49	6	1497
	% de Programa	11,1%	70,1%	15,1%	3,3%	,4%	100,0%
	% de Edad	11,4%	14,5%	17,7%	2,3%	,1%	8,7%
	% del total	1,0%	6,1%	1,3%	,3%	,0%	8,7%
Mujeres en dificultad social	Recuento	26	133	28	8	1	196
	% de Programa	13,3%	67,9%	14,3%	4,1%	,5%	100,0%
	% de Edad	1,8%	1,8%	2,2%	,4%	,0%	1,1%
	% del total	,2%	,8%	,2%	,0%	,0%	1,1%
Otros	Recuento	140	443	109	30	10	732
	% de Programa	19,1%	60,5%	14,9%	4,1%	1,4%	100,0%
	% de Edad	9,6%	6,1%	8,6%	1,4%	,2%	4,3%
	% del total	,8%	2,6%	,6%	,2%	,1%	4,3%
Personas afectadas de Sida	Recuento	94	691	71	3	0	859
	% de Programa	10,9%	80,4%	8,3%	,3%	,0%	100,0%
	% de Edad	6,5%	9,6%	5,6%	,1%	,0%	5,0%
	% del total	,5%	4,0%	,4%	,0%	,0%	5,0%
Personas con discapacidad	Recuento	73	199	104	133	172	681
	% de Programa	10,7%	29,2%	15,3%	19,5%	25,3%	100,0%
	% de Edad	5,0%	2,8%	8,2%	6,1%	3,4%	4,0%
	% del total	,4%	1,2%	,6%	,8%	1,0%	4,0%
Personas inmigrantes	Recuento	824	3563	318	34	29	4768
	% de Programa	17,3%	74,7%	6,7%	,7%	,6%	100,0%
	% de Edad	56,7%	49,3%	25,0%	1,6%	,6%	27,8%
	% del total	4,8%	20,8%	1,9%	,2%	,2%	27,8%
Personas mayores	Recuento	16	165	340	1913	4790	7224
	% de Programa	,2%	2,3%	4,7%	26,5%	66,3%	100,0%
	% de Edad	1,1%	2,3%	26,7%	88,0%	95,6%	42,1%
	% del total	,1%	1,0%	2,0%	11,2%	27,9%	42,1%
Personas reclusas	Recuento	20	78	6	0	0	104
	% de Programa	19,2%	75,0%	5,8%	,0%	,0%	100,0%
	% de Edad	1,4%	1,1%	,5%	,0%	,0%	,6%
	% del total	,1%	,5%	,0%	,0%	,0%	,6%
Refugiados	Recuento	31	76	7	0	1	115
	% de Programa	27,0%	66,1%	6,1%	,0%	,9%	100,0%
	% de Edad	2,1%	1,1%	,5%	,0%	,0%	,7%
	% del total	,2%	,4%	,0%	,0%	,0%	,7%
<b>Total</b>	<b>Recuento</b>	<b>1454</b>	<b>7230</b>	<b>1274</b>	<b>2175</b>	<b>5009</b>	<b>17142</b>
	<b>% de Programa</b>	<b>8,5%</b>	<b>42,2%</b>	<b>7,4%</b>	<b>12,7%</b>	<b>29,2%</b>	<b>100,0%</b>
	<b>% de Edad</b>	<b>100,0%</b>	<b>100,0%</b>	<b>100,0%</b>	<b>100,0%</b>	<b>100,0%</b>	<b>100,0%</b>
	<b>% del total</b>	<b>8,5%</b>	<b>42,2%</b>	<b>7,4%</b>	<b>12,7%</b>	<b>29,2%</b>	<b>100,0%</b>

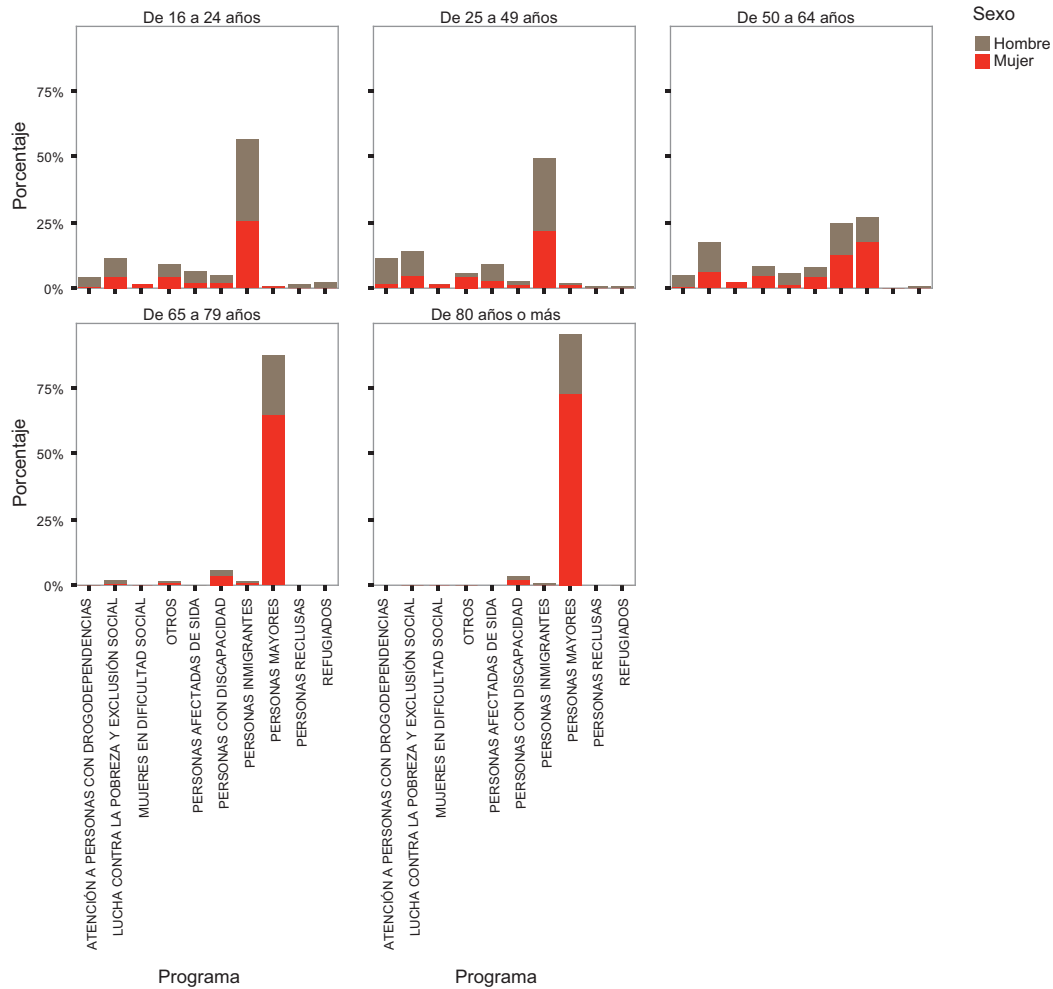


Gráfico 12. Distribución de personas en vulnerabilidad por programa, sexo y edad.

Se analiza también la relación entre el programa en el que participa una persona y su situación laboral, obteniéndose una asociación significativa<sup>19</sup> entre ambas variables. A partir de la tabla de contingencia, tabla 20, se puede afirmar que:

- Aproximadamente una de cada dos *personas “amas de casa”* se encuentra participando en el programa *“personas mayores”*, un 18% participa en el programa de *“lucha contra la pobreza y exclusión social”*, y otro 17% se encuentra integrado dentro del programa de *“inmigrantes”*.
- Una de cada dos *personas “desempleadas”* se encuentra dentro del programa de *“inmigrantes”*.
- Entre las *personas “trabajadoras activas”* el 56% se encuentra dentro del programa de *“inmigrantes”*.
- Entre las *personas “jubiladas”* el 81% está participando en el programa *“personas mayores”* y un 11% en el programa de *“discapacidad”*.
- Entre los *“pensionistas”* el 52% está participando en el programa *“personas mayores”* y casi un 16% en el programa *“afectados de Sida”*, que pueden corresponder a pensiones de invalidez ocasionadas por el grave deterioro de la salud que provoca la enfermedad.

19 Coeficiente de contingencia igual a 0,657

Tabla de contingencia Programa | Situación laboral

		AMA DE CASA	DESEMPLEO	ESTUDIANTE	JUBILADO	PENSIONISTA	PREJUBILADO	TRABAJADOR EN ACTIVO	TOTAL
Atención a personas con drogodependencias	Recuento	2,00	360,00	3,00	4,00	19,00	3,00	95,00	486,00
	% de Programa	0,41	74,07	0,62	0,82	3,91	0,62	19,55	100,00
	% de Situación laboral	0,94	12,55	2,52	0,70	3,97	17,65	9,90	9,31
	% del total	0,04	6,89	0,06	0,08	0,36	0,06	1,82	9,31
Lucha contra la pobreza y exclusión social	Recuento	38,00	495,00	7,00	18,00	32,00	1,00	78,00	669,00
	% de Programa	5,68	73,99	1,05	2,69	4,78	0,15	11,66	100,00
	% de Situación laboral	17,92	17,26	5,88	3,17	6,69	5,88	8,13	12,81
	% del total	0,73	9,48	0,13	0,34	0,61	0,02	1,49	12,81
Mujeres en dificultad social	Recuento	9,00	58,00	1,00	4,00	6,00	1,00	26,00	105,00
	% de Programa	8,57	55,24	0,95	3,81	5,71	0,95	24,76	100,00
	% de Situación laboral	4,25	2,02	0,84	0,70	1,26	5,88	2,71	2,01
	% del total	0,17	1,11	0,02	0,08	0,11	0,02	0,50	2,01
Otros	Recuento	10,00	278,00	21,00	8,00	62,00	0,00	80,00	459,00
	% de Programa	2,18	60,57	4,58	1,74	13,51	0,00	17,43	100,00
	% de Situación laboral	4,72	9,69	17,65	1,41	12,97	0,00	8,33	8,79
	% del total	0,19	5,32	0,40	0,15	1,19	0,00	1,53	8,79
Personas afectadas de Sida	Recuento	6,00	177,00	17,00	5,00	75,00	2,00	72,00	354,00
	% de Programa	1,69	50,00	4,80	1,41	21,19	0,56	20,34	100,00
	% de Situación laboral	2,83	6,17	14,29	0,88	15,69	11,76	7,50	6,78
	% del total	0,11	3,39	0,33	0,10	1,44	0,04	1,38	6,78
Personas con discapacidad	Recuento	7,00	7,00	33,00	62,00	30,00	3,00	35,00	177,00
	% de Programa	3,95	3,95	18,64	35,03	16,95	1,69	19,77	100,00
	% de Situación laboral	3,30	0,24	27,73	10,92	6,28	17,65	3,65	3,39
	% del total	0,13	0,13	0,63	1,19	0,57	0,06	0,67	3,39
Personas inmigrantes	Recuento	37,00	1451,00	37,00	6,00	3,00	0,00	539,00	2073,00
	% de Programa	1,78	70,00	1,78	0,29	0,14	0,00	26,00	100,00
	% de Situación laboral	17,45	50,59	31,09	1,06	0,63	0,00	56,15	39,70
	% del total	0,71	27,79	0,71	0,11	0,06	0,00	10,32	39,70
Personas mayores	Recuento	102,00	15,00	0,00	461,00	251,00	6,00	25,00	860,00
	% de Programa	11,86	1,74	0,00	53,60	29,19	0,70	2,91	100,00
	% de Situación laboral	48,11	0,52	0,00	81,16	52,51	35,29	2,60	16,47
	% del total	1,95	0,29	0,00	8,83	4,81	0,11	0,48	16,47
Personas reclusas	Recuento	1,00	12,00	0,00	0,00	0,00	1,00	7,00	21,00
	% de Programa	4,76	57,14	0,00	0,00	0,00	4,76	33,33	100,00
	% de Situación laboral	0,47	0,42	0,00	0,00	0,00	5,88	0,73	0,40
	% del total	0,02	0,23	0,00	0,00	0,00	0,02	0,13	0,40
Refugiados	Recuento	0,00	15,00	0,00	0,00	0,00	0,00	3,00	18,00
	% de Programa	0,00	83,33	0,00	0,00	0,00	0,00	16,67	100,00
	% de Situación laboral	0,00	0,52	0,00	0,00	0,00	0,00	0,31	0,34
	% del total	0,00	0,29	0,00	0,00	0,00	0,00	0,06	0,34
<b>Total</b>	<b>Recuento</b>	<b>212,00</b>	<b>2868,00</b>	<b>119,00</b>	<b>568,00</b>	<b>478,00</b>	<b>17,00</b>	<b>960,00</b>	<b>5222,00</b>
	<b>% de Programa</b>	<b>4,06</b>	<b>54,92</b>	<b>2,28</b>	<b>10,88</b>	<b>9,15</b>	<b>0,33</b>	<b>18,38</b>	<b>100,00</b>
	<b>% de Situación laboral</b>	<b>100,00</b>	<b>100,00</b>	<b>100,00</b>	<b>100,00</b>	<b>100,00</b>	<b>100,00</b>	<b>100,00</b>	<b>100,00</b>
	<b>% del total</b>	<b>4,06</b>	<b>54,92</b>	<b>2,28</b>	<b>10,88</b>	<b>9,15</b>	<b>0,33</b>	<b>18,38</b>	<b>100,00</b>

Tabla 20. Distribución de las personas participantes en los programa de CRE según su situación laboral.

Para conocer cómo se adscriben los participantes a los programas en función de la nacionalidad (agrupada por regiones) se ha realizado un análisis conjunto de ambas variables y los resultados se muestran en la tabla 21, resultando una asociación significativa<sup>31</sup>.

Analizando estos resultados acerca de la distribución por origen geográfico de los participantes en los programas mayoritarios, se observa que hay una serie de programas donde más del 94% de sus participantes son españoles, en concreto, en los programas denominados “*personas mayores*”, “*personas drogodependientes*” y “*personas con discapacidad*”, mientras que en el programa “*afectados de Sida*” el 85% de las personas participantes también son españolas. Por su parte en el programa “*Reclusos*” con un porcentaje de españoles del 93% en el estudio correspondiente al 2006, se ha reducido a un 72%, lo que implica que otras nacionalidades diferentes están entrando a formar parte de este programa.

Por su parte, tal y como cabría esperar, todas las personas participantes en el programa de “*inmigrantes*” proceden de fuera de España, habiendo nacido principalmente en América Latina, el Magreb y la Europa del Este, que presentan porcentajes del 42%, 22% y 21% respectivamente. En este caso, los procedentes del África Subsahariana aún constituyen un 12% de los participantes en este programa.

Por su parte, en el programa de “*lucha contra la pobreza y la exclusión social*”, las procedencias de las personas participantes se reparten entre España (48%), Magreb (20%) y América Latina (12%), mientras que en el de “*mujeres en dificultad social*” las españolas son mayoría, con un porcentaje del 62%, seguidas a bastante distancia por las nacidas en el Magreb (14%) y América Latina (14%).

Finalmente, hay que reseñar que en el programa de “*refugiados*” son mayoría las personas de origen subsahariano, con un 31% de participantes, seguidos por los procedentes de América Latina, que constituyen un 30% del total, y un 18% proceden del Magreb. En este programa no debe sorprender que haya un 12% de originarios del “resto del mundo” habida cuenta de las características peculiares de la condición de refugiado y la distribución geográfica de los países de origen de éstos.

Resulta apropiado, también, estudiar la distribución de las personas participantes en los diferentes programas de CRE en función del nivel de estudios con el fin de buscar asociaciones entre esas variables, y se detecta una asociación significativa<sup>32</sup>. Lo más interesante se describe a continuación, sirviendo como apoyo la información proporcionada por la figura 5 y la tabla 22.

Si se centra la atención en cada programa cabe destacar lo siguiente:

- Entre las personas participantes en los programas “*atención a personas con drogodependencias*” y “*personas afectadas de sida*” aproximadamente el 60% posee estudios primarios y un 20% carece de estudios.
- Entre las personas participantes en los programas “*lucha contra la pobreza y exclusión social*”, “*mujeres en dificultad social*” aproximadamente uno de cada dos posee estudios primarios y un 18% carece de estudios.
- Entre las personas participantes en el programa “*personas mayores*” uno de cada dos posee estudios primarios.
- Casi el 90% de los participantes en el programa “*personas reclusas*” sólo posee estudios primarios.

<sup>31</sup> Coeficiente de contingencia igual a 0,664

<sup>32</sup> Coeficiente de contingencia igual a 0,384

Tabla de contingencia Programa | Nacionalidad

		ESPAÑA	EUROPA DEL ESTE	RESTO DE EUROPA	MAGREB	ÁFRICA SUBSAHAR.	AMÉRICA LATINA	RESTO DEL MUNDO	TOTAL
Atención a personas con drogodependencias	Recuento	1087,00	12,00	16,00	20,00	1,00	20,00	2,00	1158,00
	% de Programa	93,87	1,04	1,38	1,73	0,09	1,73	0,17	100,00
	% de nacionalidad	14,29	0,93	7,51	1,25	0,13	0,75	1,13	8,07
	% del total	7,58	0,08	0,11	0,14	0,01	0,14	0,01	8,07
Lucha contra la pobreza y exclusión social	Recuento	800,00	153,00	74,00	338,00	105,00	199,00	5,00	1674,00
	% de Programa	47,79	9,14	4,42	20,19	6,27	11,89	0,30	100,00
	% de nacionalidad	10,52	11,80	34,74	21,19	13,31	7,46	2,82	11,67
	% del total	5,58	1,07	0,52	2,36	0,73	1,39	0,03	11,67
Mujeres en dificultad social	Recuento	140,00	14,00	1,00	32,00	6,00	31,00	1,00	225,00
	% de Programa	62,22	6,22	0,44	14,22	2,67	13,78	0,44	100,00
	% de nacionalidad	1,84	1,08	0,47	2,01	0,76	1,16	0,56	1,57
	% del total	0,98	0,10	0,01	0,22	0,04	0,22	0,01	1,57
Otros	Recuento	418,00	42,00	19,00	60,00	36,00	176,00	11,00	762,00
	% de Programa	54,86	5,51	2,49	7,87	4,72	23,10	1,44	100,00
	% de nacionalidad	5,50	3,24	8,92	3,76	4,56	6,60	6,21	5,31
	% del total	2,91	0,29	0,13	0,42	0,25	1,23	0,08	5,31
Personas afectadas de Sida	Recuento	1009,00	11,00	37,00	24,00	17,00	76,00	12,00	1186,00
	% de Programa	85,08	0,93	3,12	2,02	1,43	6,41	1,01	100,00
	% de nacionalidad	13,27	0,85	17,37	1,50	2,15	2,85	6,78	8,27
	% del total	7,03	0,08	0,26	0,17	0,12	0,53	0,08	8,27
Personas con discapacidad	Recuento	865,00	2,00	10,00	3,00	3,00	7,00	4,00	894,00
	% de Programa	96,76	0,22	1,12	0,34	0,34	0,78	0,45	100,00
	% de nacionalidad	11,37	0,15	4,69	0,19	0,38	0,26	2,26	6,23
	% del total	6,03	0,01	0,07	0,02	0,02	0,05	0,03	6,23
Personas inmigrantes	Recuento	0,00	1050,00	40,00	1079,00	582,00	2097,00	122,00	4970,00
	% de Programa	0,00	21,13	0,80	21,71	11,71	42,19	2,45	100,00
	% de nacionalidad	0,00	80,96	18,78	67,65	73,76	78,66	68,93	34,65
	% del total	0,00	7,32	0,28	7,52	4,06	14,62	0,85	34,65
Personas mayores	Recuento	3182,00	3,00	8,00	2,00	2,00	11,00	6,00	3214,00
	% de Programa	99,00	0,09	0,25	0,06	0,06	0,34	0,19	100,00
	% de nacionalidad	41,84	0,23	3,76	0,13	0,25	0,41	3,39	22,41
	% del total	22,19	0,02	0,06	0,01	0,01	0,08	0,04	22,41
Personas reclusas	Recuento	105,00	1,00	8,00	16,00	1,00	14,00	0,00	145,00
	% de Programa	72,41	0,69	5,52	11,03	0,69	9,66	0,00	100,00
	% de nacionalidad	1,38	0,08	3,76	1,00	0,13	0,53	0,00	1,01
	% del total	0,73	0,01	0,06	0,11	0,01	0,10	0,00	1,01
Refugiados	Recuento	0,00	9,00	0,00	21,00	36,00	35,00	14,00	115,00
	% de Programa	0,00	7,83	0,00	18,26	31,30	30,43	12,17	100,00
	% de nacionalidad	0,00	0,69	0,00	1,32	4,56	1,31	7,91	0,80
	% del total	0,00	0,06	0,00	0,15	0,25	0,24	0,10	0,80
<b>Total</b>	<b>Recuento</b>	<b>7606,00</b>	<b>1297,00</b>	<b>213,00</b>	<b>1595,00</b>	<b>789,00</b>	<b>2666,00</b>	<b>177,00</b>	<b>14343,00</b>
	<b>% de Programa</b>	<b>53,03</b>	<b>9,04</b>	<b>1,49</b>	<b>11,12</b>	<b>5,50</b>	<b>18,59</b>	<b>1,23</b>	<b>100,00</b>
	<b>% de nacionalidad</b>	<b>100,00</b>	<b>100,00</b>	<b>100,00</b>	<b>100,00</b>	<b>100,00</b>	<b>100,00</b>	<b>100,00</b>	<b>100,00</b>
	<b>% del total</b>	<b>53,03</b>	<b>9,04</b>	<b>1,49</b>	<b>11,12</b>	<b>5,50</b>	<b>18,59</b>	<b>1,23</b>	<b>100,00</b>

Tabla 21. Distribución de participantes de CRE por Programa y Nacionalidad (por regiones)



Desde el punto de vista del nivel de estudios cabría resaltar lo siguiente:

- El 70% con estudios superiores (diplomatura o licenciatura) está adscrita al programa de “*personas inmigrantes*”.
- Una de cada dos personas con estudios secundarios también está participando en el programa “*personas inmigrantes*”.
- Un 20% de las personas licenciadas se encuentra participando en el programa “*personas refugiadas*”.

En definitiva, puede apreciarse que los mayores porcentajes de personas sin estudios o con tan sólo estudios primarios aparecen en los programas de, “*afectados de sida*”, “*ayuda a drogodependientes*”, “*lucha contra la pobreza y exclusión social*” “*mujeres en dificultad social*”, y “*reclusos*”, mientras que, por el contrario, los mayores porcentajes de licenciados y diplomados aparecen en los programas de “*inmigrantes*”.

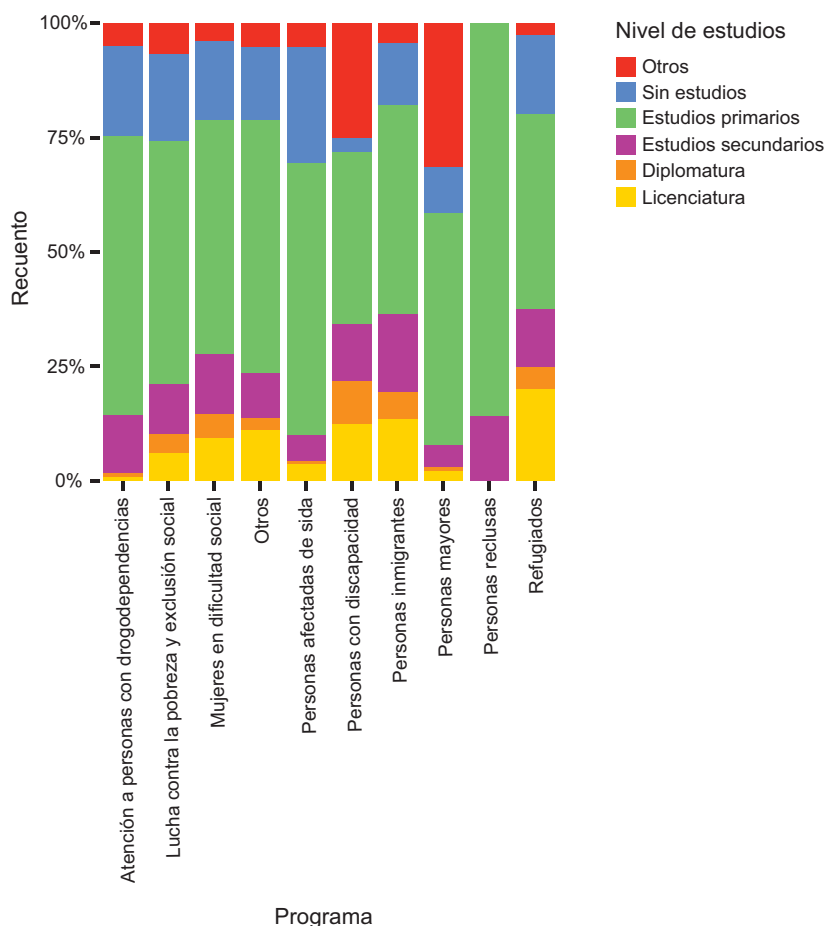


Figura 5. Distribución de las personas en situación de vulnerabilidad por programa y nivel de estudios.

Tabla de contingencia Programa | Nivel de estudios

		OTROS	SIN ESTUDIOS	ESTUDIOS PRIMARIOS	ESTUDIOS SECUNDARIOS	DIPLOMATURA	LICENCIATURA	TOTAL
Atención a personas con drogodependencias	Recuento	19,00	76,00	233,00	49,00	5,00	2,00	384,00
	% de Programa	4,95	19,79	60,68	12,76	1,30	0,52	100,00
	% de Nivel de estudios	9,74	18,45	17,53	15,65	5,43	0,93	15,02
	% del total	0,74	2,97	9,12	1,92	0,20	0,08	15,02
Lucha contra la pobreza y excusión social	Recuento	15,00	42,00	119,00	24,00	9,00	14,00	223,00
	% de Programa	6,73	18,83	53,36	10,76	4,04	6,28	100,00
	% de Nivel de estudios	7,69	10,19	8,95	7,67	9,78	6,51	8,72
	% del total	0,59	1,64	4,66	0,94	0,35	0,55	8,72
Mujeres en dificultad social	Recuento	3,00	13,00	39,00	10,00	4,00	7,00	76,00
	% de Programa	3,95	17,11	51,32	13,16	5,26	9,21	100,00
	% de Nivel de estudios	1,54	3,16	2,93	3,19	4,35	3,26	2,97
	% del total	0,12	0,51	1,53	0,39	0,16	0,27	2,97
Otros	Recuento	16,00	49,00	169,00	30,00	8,00	34,00	306,00
	% de Programa	5,23	16,01	55,23	9,80	2,61	11,11	100,00
	% de Nivel de estudios	8,21	11,89	12,72	9,58	8,70	15,81	11,97
	% del total	0,63	1,92	6,61	1,17	0,31	1,33	11,97
Personas afectadas de Sida	Recuento	14,00	67,00	158,00	15,00	2,00	10,00	266,00
	% de Programa	5,26	25,19	59,40	5,64	0,75	3,76	100,00
	% de Nivel de estudios	7,18	16,26	11,89	4,79	2,17	4,65	10,41
	% del total	0,55	2,62	6,18	0,59	0,08	0,39	10,41
Personas con discapacidad	Recuento	8,00	1,00	12,00	4,00	3,00	4,00	32,00
	% de Programa	25,00	3,13	37,50	12,50	9,38	12,50	100,00
	% de Nivel de estudios	4,10	0,24	0,90	1,28	3,26	1,86	1,25
	% del total	0,31	0,04	0,47	0,16	0,12	0,16	1,25
Personas inmigrantes	Recuento	40,00	131,00	442,00	162,00	56,00	131,00	962,00
	% de Programa	4,16	13,62	45,95	16,84	5,82	13,62	100,00
	% de Nivel de estudios	20,51	31,80	33,26	51,76	60,87	60,93	37,64
	% del total	1,56	5,13	17,29	6,34	2,19	5,13	37,64
Personas mayores	Recuento	79,00	26,00	128,00	12,00	3,00	5,00	253,00
	% de Programa	31,23	10,28	50,59	4,74	1,19	1,98	100,00
	% de Nivel de estudios	40,51	6,31	9,63	3,83	3,26	2,33	9,90
	% del total	3,09	1,02	5,01	0,47	0,12	0,20	9,90
Personas reclusas	Recuento	0,00	0,00	12,00	2,00	0,00	0,00	14,00
	% de Programa	0,00	0,00	85,71	14,29	0,00	0,00	100,00
	% de Nivel de estudios	0,00	0,00	0,90	0,64	0,00	0,00	0,55
	% del total	0,00	0,00	0,47	0,08	0,00	0,00	0,55
Refugiados	Recuento	1,00	7,00	17,00	5,00	2,00	8,00	40,00
	% de Programa	2,50	17,50	42,50	12,50	5,00	20,00	100,00
	% de Nivel de estudios	0,51	1,70	1,28	1,60	2,17	3,72	1,56
	% del total	0,04	0,27	0,67	0,20	0,08	0,31	1,56
<b>Total</b>	<b>Recuento</b>	<b>195,00</b>	<b>412,00</b>	<b>1329,00</b>	<b>313,00</b>	<b>92,00</b>	<b>215,00</b>	<b>2556,00</b>
	<b>% de Programa</b>	<b>7,63</b>	<b>16,12</b>	<b>52,00</b>	<b>12,25</b>	<b>3,60</b>	<b>8,41</b>	<b>100,00</b>
	<b>% de Nivel de estudios</b>	<b>100,00</b>	<b>100,00</b>	<b>100,00</b>	<b>100,00</b>	<b>100,00</b>	<b>100,00</b>	<b>100,00</b>
	<b>% del total</b>	<b>7,63</b>	<b>16,12</b>	<b>52,00</b>	<b>12,25</b>	<b>3,60</b>	<b>8,41</b>	<b>100,00</b>

Tabla 22. Distribución de las personas en situación de vulnerabilidad por programa y nivel de estudios

Si además se tiene en cuenta el sexo de cada persona en situación de vulnerabilidad, se hace necesario llevar a cabo un análisis tridimensional con las variables sexo, nivel de estudios y programa. Como en otras ocasiones, se ha realizado un análisis de correspondencias múltiples, por su potencia y por lo gráfico de sus resultados, tal y como se muestra en el mapa perceptual de la figura 6.

En dicho mapa se observa que existe una asociación importante entre ser mujer y participar en los programas “*mujeres en dificultad*” y “*personas mayores*”. Por otro lado, los programas “*atención a drogodependientes*”, “*lucha contra la pobreza y exclusión social*” y “*afectados de sida*” son predominantemente masculinos. Asimismo, el programa “*inmigrantes*” aparece cerca del nivel de estudio correspondiente a estar en posesión de “*estudios secundarios*”. Finalmente, cabe destacar que los programas, “*personas reclusas*” y “*personas con discapacidad*” están bastante aislados, hecho interpretable, al margen de su escasa importancia en términos cuantitativos, como que los problemas que atienden dichos programas afectan por igual a personas de toda condición.

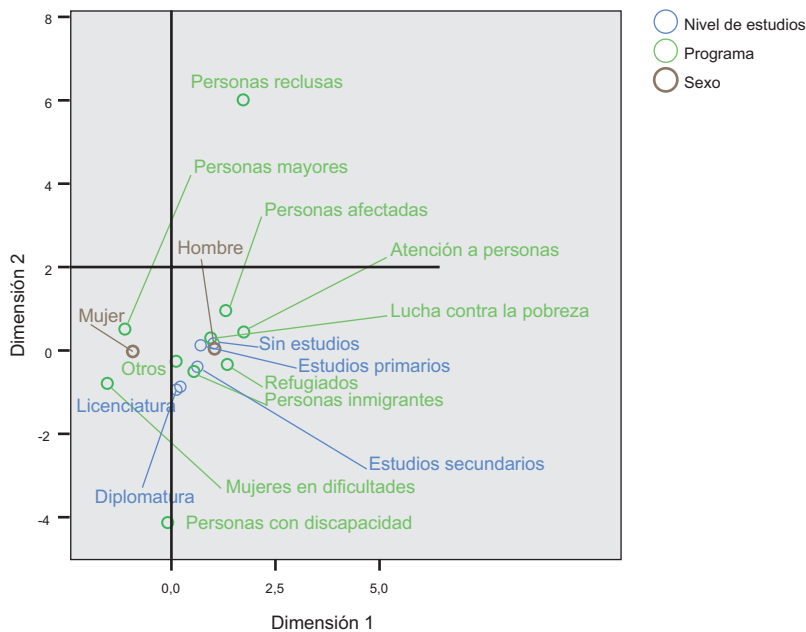


Figura 6. Mapa perceptual (ACM) del nivel de estudios, programa y sexo.

Resulta recomendable llevar a cabo el cruce entre el programa de participación y la situación laboral para tratar de determinar si hay asociación entre ambas variables<sup>33</sup> y qué categorías de cada una de ellas están más relacionadas. Los resultados de este análisis conjunto aparecen en la figura 7 de forma gráfica y en la tabla 23 de forma cuantitativa. Lo más relevante de dichos resultados es comentado a continuación.

Existe una asociación significativa entre ambas variables y como rasgo principal se observa que, en la mayoría de los programas la situación laboral predominante es la de desempleado, con la excepción de los programas de “*personas mayores*” y “*discapacitados*”. Además, es destacable la presencia de un porcentaje de pensionistas cercano al 21% en el programa de “*afectados de Sida*”, que, como se ha dicho antes, pueden corresponder a pensiones de invalidez ocasionadas por el grave deterioro de la salud que provoca la enfermedad. Finalmente conviene hacer notar que los participantes del programa de “*discapacidad*” se reparten de forma mayoritaria entre jubilados, trabajadores en activo y un nada desdeñable 18% de estudiantes.

33 Coeficiente de contingencia igual a 0,657

Si vemos el mapa perceptual (figura 7) que posiciona todas las categorías conjuntas observamos cómo las personas participantes en los programas “Mujeres en dificultad”, “inmigrantes”, “atención a personas drogodependientes”, “lucha contra la pobreza y exclusión social”, “personas afectadas de sida” y “personas con discapacidad”, están más fuertemente asociadas a ser una persona desempleada, trabajadora en activo o estudiante, mientras que el resto de las situaciones laborales están más asociadas a la categoría correspondiente al programa “personas mayores”.

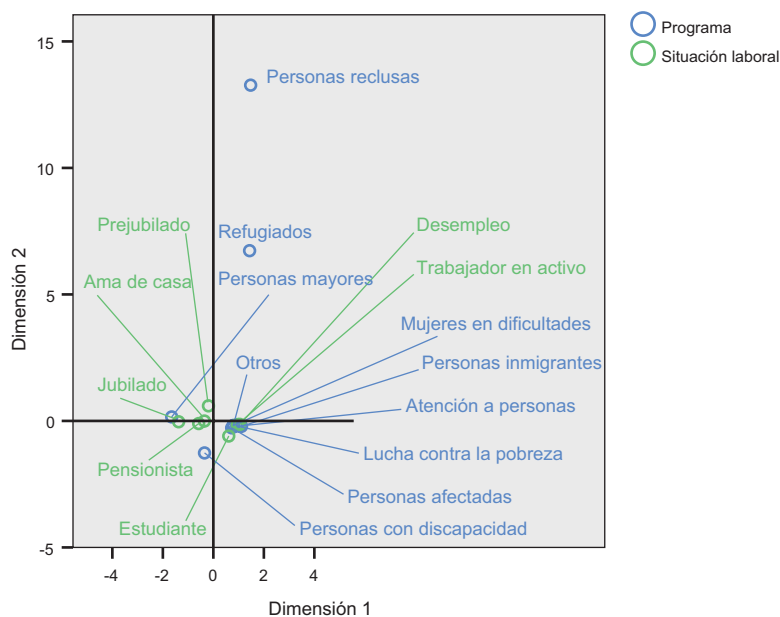
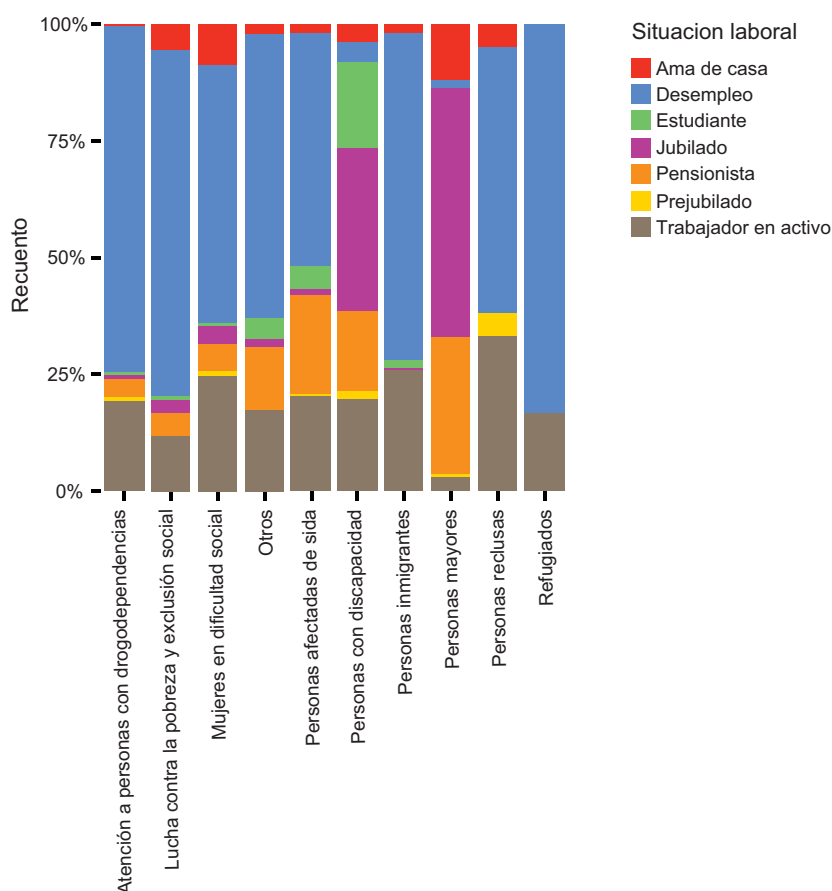










Figura 7. Distribución de participantes por programa y situación laboral.

Tabla de contingencia Programa   Situación laboral		AMA DE CASA	DESEMPLEO	ESTUDIANTE	JUBILADO	PENSIONISTA	PREJUBILADO	TRABAJADOR EN ACTIVO	TOTAL
Atención a personas con drogodependencias	Recuento	2,00	360,00	3,00	4,00	19,00	3,00	95,00	486,00
	% de Programa	0,41	74,07	0,62	0,82	3,91	0,62	19,55	100,00
	% de Situación laboral	0,94	12,55	2,52	0,70	3,97	17,65	9,90	9,31
	% del total	0,04	6,89	0,06	0,08	0,36	0,06	1,82	9,31
Lucha contra la pobreza y exclusión social	Recuento	38,00	495,00	7,00	18,00	32,00	1,00	78,00	669,00
	% de Programa	5,68	73,99	1,05	2,69	4,78	0,15	11,66	100,00
	% de Situación laboral	17,92	17,26	5,88	3,17	6,69	5,88	8,13	12,81
	% del total	0,73	9,48	0,13	0,34	0,61	0,02	1,49	12,81
Mujeres en dificultad social	Recuento	9,00	58,00	1,00	4,00	6,00	1,00	26,00	105,00
	% de Programa	8,57	55,24	0,95	3,81	5,71	0,95	24,76	100,00
	% de Situación laboral	4,25	2,02	0,84	0,70	1,26	5,88	2,71	2,01
	% del total	0,17	1,11	0,02	0,08	0,11	0,02	0,50	2,01
Otros	Recuento	10,00	278,00	21,00	8,00	62,00	0,00	80,00	459,00
	% de Programa	2,18	60,57	4,58	1,74	13,51	0,00	17,43	100,00
	% de Situación laboral	4,72	9,69	17,65	1,41	12,97	0,00	8,33	8,79
	% del total	0,19	5,32	0,40	0,15	1,19	0,00	1,53	8,79
Personas afectadas de Sida	Recuento	6,00	177,00	17,00	5,00	75,00	2,00	72,00	354,00
	% de Programa	1,69	50,00	4,80	1,41	21,19	0,56	20,34	100,00
	% de Situación laboral	2,83	6,17	14,29	0,88	15,69	11,76	7,50	6,78
	% del total	0,11	3,39	0,33	0,10	1,44	0,04	1,38	6,78
Personas con discapacidad	Recuento	7,00	7,00	33,00	62,00	30,00	3,00	35,00	177,00
	% de Programa	3,95	3,95	18,64	35,03	16,95	1,69	19,77	100,00
	% de Situación laboral	3,30	0,24	27,73	10,92	6,28	17,65	3,65	3,39
	% del total	0,13	0,13	0,63	1,19	0,57	0,06	0,67	3,39
Personas inmigrantes	Recuento	37,00	1451,00	37,00	6,00	3,00	0,00	539,00	2073,00
	% de Programa	1,78	70,00	1,78	0,29	0,14	0,00	26,00	100,00
	% de Situación laboral	17,45	50,59	31,09	1,06	0,63	0,00	56,15	39,70
	% del total	0,71	27,79	0,71	0,11	0,06	0,00	10,32	39,70
Personas mayores	Recuento	102,00	15,00	0,00	461,00	251,00	6,00	25,00	860,00
	% de Programa	11,86	1,74	0,00	53,60	29,19	0,70	2,91	100,00
	% de Situación laboral	48,11	0,52	0,00	81,16	52,51	35,29	2,60	16,47
	% del total	1,95	0,29	0,00	8,83	4,81	0,11	0,48	16,47
Personas reclusas	Recuento	1,00	12,00	0,00	0,00	0,00	1,00	7,00	21,00
	% de Programa	4,76	57,14	0,00	0,00	0,00	4,76	33,33	100,00
	% de Situación laboral	0,47	0,42	0,00	0,00	0,00	5,88	0,73	0,40
	% del total	0,02	0,23	0,00	0,00	0,00	0,02	0,13	0,40
Refugiados	Recuento	0,00	15,00	0,00	0,00	0,00	0,00	3,00	18,00
	% de Programa	0,00	83,33	0,00	0,00	0,00	0,00	16,67	100,00
	% de Situación laboral	0,00	0,52	0,00	0,00	0,00	0,00	0,31	0,34
	% del total	0,00	0,29	0,00	0,00	0,00	0,00	0,06	0,34
<b>Total</b>	<b>Recuento</b>	<b>212,00</b>	<b>2868,00</b>	<b>119,00</b>	<b>568,00</b>	<b>478,00</b>	<b>17,00</b>	<b>960,00</b>	<b>5222,00</b>
	<b>% de Programa</b>	<b>4,06</b>	<b>54,92</b>	<b>2,28</b>	<b>10,88</b>	<b>9,15</b>	<b>0,33</b>	<b>18,38</b>	<b>100,00</b>
	<b>% de Situación laboral</b>	<b>100,00</b>	<b>100,00</b>	<b>100,00</b>	<b>100,00</b>	<b>100,00</b>	<b>100,00</b>	<b>100,00</b>	<b>100,00</b>
	<b>% del total</b>	<b>4,06</b>	<b>54,92</b>	<b>2,28</b>	<b>10,88</b>	<b>9,15</b>	<b>0,33</b>	<b>18,38</b>	<b>100,0</b>

Tabla 23. Distribución de participantes por programa y situación laboral.

A modo de conclusión de los análisis realizados en esta sección (tanto unidimensionales como multidimensionales), empleando los datos proporcionados por CRE, es posible presentar el perfil más frecuente de la persona que participa en alguno de los programas de Intervención Social de CRE, tal y como se muestra a continuación.

## Perfil de la persona en situación de vulnerabilidad social que participa en programas de intervención de Cruz Roja Española

-  Predominan las mujeres. (54,9%)
-  Los hombres, con edades comprendidas entre 25 y 49 años (33%), las mujeres mayores de 65 años (31%)
-  Estado civil de las personas: solteras o casadas
-  Procedencia de las personas: españolas, latinoamericanas (ecuatorianas, colombianas o bolivianas) o magrebíes (marroquíes). Con mayor presencia de hombres procedentes de África y resto de Europa, y de mujeres procedentes de América Latina.
-  Con uno o dos hijos. Número medio de hijos superior a la media nacional (1,87 frente a 1,37)
-  Fundamentalmente en situación de desempleo (55%), y perceptores de pensión o jubilación. Sólo el 18% de las personas vulnerables están trabajando activamente, estando en mayor porcentaje desempleadas las personas de origen extranjero.
-  Con estudios primarios o sin estudios, con fuertes matices por nacionalidad.
-  Adscritos a un único programa y/o proyecto, fundamentalmente a “*personas mayores*” e “*inmigración*”.



## Cuestionario social

Tal y como quedó constatado en el análisis de la vulnerabilidad del año 2006 una de las partes más interesantes que incluye la base de datos *on line* de CRE es el Cuestionario Social, que formaliza el personal técnico de CRE con las respuestas de las propias personas participantes. El Cuestionario recoge información del entorno social y personal de cada persona, distinguiendo los siguientes cinco ámbitos: Económico, Social, Familiar, Vivienda/Ambiental y Personal. Dentro de cada uno de estos ámbitos se formulan preguntas de naturaleza dicotómica, que recogen la presencia o ausencia de aspectos o factores potenciales de riesgo y causa de vulnerabilidad en una persona<sup>34</sup>. A modo de recordatorio, en la tabla 24 se muestran los ítems o factores de riesgo incluidos en cada uno de los ámbitos.

ECONÓMICO	SOCIAL	AMBIENTAL/ VIVIENDA	FAMILIAR	PERSONAL
<ul style="list-style-type: none"> <li>• Sin ingresos</li> <li>• Sin permiso de trabajo</li> <li>• Ingresos &lt; 500euros /mes</li> <li>• Sin alta en la Seguridad Social</li> <li>• Trabaja sin contrato</li> <li>• Deudas en país de origen</li> <li>• Desempleo &gt; 2 años</li> <li>• Percibe pensión no contributiva</li> <li>• Se dedica a actividades ilegales</li> <li>• Trabaja por cuenta propia</li> <li>• Percibe Renta Mínima</li> <li>• Percibe pensión de viudedad</li> <li>• Prostitución</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Baja cualificación profesional</li> <li>• No comprende/habla español</li> <li>• Estudios primarios incompletos</li> <li>• Analfabetismo</li> <li>• Sufre discriminación</li> <li>• Víctima maltrato</li> <li>• Fracaso-abandono escolar</li> <li>• Sufre racismo, xenofobia</li> <li>• Víctima persecución</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Vivienda temporal</li> <li>• Alquiler sin contrato</li> <li>• Vivienda sin servicios básicos</li> <li>• Hacinamiento</li> <li>• Pueblo aislado</li> <li>• Barrio sin servicios mínimos Sin hogar</li> <li>• Institucionalizado</li> <li>• Semi institucionalizado</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Hijos a su cargo (1 ó 2)</li> <li>• Hijos a su cargo (3 ó más)</li> <li>• Otros familiares dependientes</li> <li>• Familia monoparental</li> <li>• Aislamiento involuntario</li> <li>• Malos tratos con denuncia</li> <li>• Prisión en la familia</li> <li>• Drogas en la familia</li> <li>• Abusos sexuales</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Extranjero sin permiso</li> <li>• Dependencia</li> <li>• Discapacidad sobrevenida</li> <li>• Depresión</li> <li>• Extranjero sin documentación</li> <li>• Extranjero con orden de expulsión</li> <li>• Otra enfermedad grave</li> <li>• Alzheimer o demencia</li> <li>• VIH Sida</li> <li>• Drogodependencia desintoxicación</li> <li>• Discapacidad genética</li> <li>• Drogodependencia activa</li> <li>• Enfermedad mental</li> <li>• Alcoholismo</li> <li>• Hepatitis</li> </ul>

Tabla 24. Ítems del cuestionario social en cada uno de los ámbitos.

34 Es decir, al rellenar el cuestionario se marcan las casillas correspondientes a aquellos ítems que estén presentes en cada persona.

El análisis de este cuestionario fue clave en el estudio predecesor, ya que a través de su comprensión fue posible obtener una nítida radiografía de la situación socio-personal de las personas que se encuentran en pero situación de riesgo. En este sentido, en el estudio presente se pretende continuar el análisis en la misma línea, observando cómo ha cambiado la situación respecto del año anterior.

En primer lugar, para el análisis del Cuestionario, es preciso establecer la muestra de datos con la que se cuenta. La muestra de máximo tamaño para el cuestionario social se establece a fecha de 24 de julio de 2007 en un total de 7991 registros.

En los siguientes subepígrafes se realiza, en primer lugar, un análisis descriptivo de las personas en situación de vulnerabilidad que han contestado el Cuestionario Social para, a continuación, tratar de establecer si hay diferencias significativas entre los participantes generales de CRE y los que han formalizado el Cuestionario Social. Después se realiza un análisis descriptivo de los factores de riesgo en cada uno de los ámbitos en que se divide el Cuestionario Social. Ello permitirá construir, caracterizar y analizar un indicador del nivel de riesgo de exclusión, lo que hará posible obtener una primera medida global de vulnerabilidad. A continuación, se analizan los resultados del nivel de riesgo global de exclusión social para obtener una tipología de perfiles de riesgo atendiendo a diferentes características individuales. Finalmente se intenta dar una visión global de conjunto de cómo se relacionan entre ellos todos los elementos, variables y factores de riesgo contemplados en el cuestionario social.



## Características de la persona participante en situación de mayor riesgo social

Al igual que en el epígrafe anterior del informe se pretende determinar, ahora, cuál es el perfil de las personas en peores situaciones de vulnerabilidad social y que participan en los diferentes proyectos de CRE, pero que han cumplimentado el Cuestionario Social procediéndose a la realización de un análisis similar, aunque no tan extenso.

La distribución de estas personas participantes con referencia al sexo se muestra en la tabla 25. Puede apreciarse que existe un predominio ligero de mujeres, ya que constituyen el 51% de la muestra. Recuérdese que en el caso global existían diferencias significativas entre hombre y mujeres y esas diferencias eran más acusadas, puesto que las mujeres tenían un porcentaje en torno al 55% (gráfico 1).

Sexo	Frecuencia	Porcentaje
Mujer	4.094	51,2
Hombre	3.897	48,8
<b>Total</b>	<b>7.991</b>	<b>100,0</b>

Tabla 25. Distribución por sexo de las personas participantes de CRE, con cuestionario social.

En el informe del año 2006 el porcentaje de mujeres era del 60%, produciéndose una bajada significativa en este sentido.

Con respecto a la edad, atendiendo a los datos de la tabla 26, se observa que el mayor porcentaje (65,6%) de personas con cuestionario social relleno tienen entre 25 y 49 años igual que sucede en la base de datos general, aunque en menor proporción en este último caso (42,2%), tal y como se mostraba en la tabla 4. El grupo de edad de más de 65 años sufre ahora una drástica reducción, para situarse con un porcentaje del 10% frente al más del 41% de la muestra general. Por su parte, el grupo de personas entre 16 y 24 años aumenta su participación ahora en comparación con el caso general, pues aparece con un porcentaje del 16,6% frente al anterior 8,5%. En definitiva, puede afirmarse que el conjunto de personas que formaliza el cuestionario es bastante más joven que el participante general típico de CRE. De hecho, la edad media se sitúa en 38,7 años con una desviación típica de 17 y una moda que se posiciona en los 28 años.

Edad	Frecuencia	Porcentaje
De 16 a 24 años	1275	16,6
De 25 a 49 años	5051	65,6
De 50 a 64 años	614	8,0
De 65 a 79 años	335	4,4
De 80 años o más	422	5,5
<b>Total</b>	<b>7697</b>	<b>100,0</b>

Tabla 26. Edad de los participantes de CRE con Cuestionario Social.

Atendiendo al estado civil, en la tabla 27 aparece reflejada la situación del colectivo que se está considerando. Si se compara con el caso general (tabla 5) se observa cómo la mayor diferencia está en el porcentaje de las personas viudas. Frente al 10,5% de participantes viudos en la base de datos general, aquí apenas se llega al 6%.

Estado civil	Frecuencia	Porcentaje
Soltero	2679	43,1
Casado	2277	36,6
Pareja	431	6,9
Viudo	370	6,0
Separado	298	4,8
Divorciado	161	2,6
<b>Total</b>	<b>6216</b>	<b>100,0</b>

Tabla 27. Estado civil de los participantes de CRE con Cuestionario Social.

En cuanto a la nacionalidad, tal y como aparece en la tabla 28, puede observarse que el 24% de las personas son españolas, el 12,6% son marroquíes, el 9,6% colombianas, y casi el 9% rumanas. Si se atiende a la región o zona geográfica de nacimiento, se aprecia cómo la zona de América Latina es la más numerosa con un 29,6%, seguida de España y del Magreb con casi un 16%. Si se excluye a las personas de nacionalidad española, donde existen grandes diferencias con el caso general mostrado en la tabla 6 (en el caso general el 53% de los participantes son españoles, mientras que de los participantes que han formalizado el Cuestionario Social, el porcentaje de españoles es del 24%), puede apreciarse que el resto de la distribución se corresponde aproximadamente con la del caso general, si bien se aprecia un incremento de la participación de los nacidos en América Latina en la muestra con Cuestionario Social.

Nacionalidad países	Frecuencia	Porcentaje
España	1895	24,0
Marruecos	992	12,6
Colombia	756	9,6
Rumanía	697	8,8
Senegal	352	4,5
Ecuador	333	4,2
Bolivia	333	4,2
Mali	296	3,7
Brasil	219	2,8
Bulgaria	150	1,9
Argelia	138	1,7
Argentina	88	1,1
Venezuela	73	0,9
Resto del Mundo	1577	20,0
<b>Total</b>	<b>7899</b>	<b>100,0</b>

Nacionalidad países	Frecuencia	Porcentaje
América Latina	2366	30,0
España	1895	24,0
Magreb	1253	15,9
África Subsahariana	1073	13,6
Europa del Este	1055	13,4
Resto del Mundo	163	2,1
Resto de Europa	94	1,2
<b>Total</b>	<b>7899</b>	<b>100,0</b>






Tabla 28. Distribución de las personas participantes de CRE con cuestionario social.

Con respecto al nivel de estudios, situación reflejada en la tabla 29, hay que señalar que el 76,5% de las personas tienen un nivel de estudios secundarios o inferiores, lo que supone una distribución bastante parecida al caso general.

Nivel de estudios	Frecuencia	Porcentaje	Porcentaje acumulado
Sin estudios	389	14,8	14,8
Estudios primarios	1235	47,0	61,8
Estudios secundarios	387	14,7	76,5
Diplomatura	159	6,1	82,6
Licenciatura	328	12,5	95,1
Otros	130	4,9	100
<b>Total</b>	<b>2628</b>	<b>100,0</b>	

Tabla 29. Nivel de estudios de las personas participantes CRE con Cuestionario Social.

## Perfil más frecuente de las personas en situación de vulnerabilidad social o riesgo social

	Mujer (51%) y hombre (49%).
	Edad comprendida entre 25 y 49 años
	Soltero o casado.
	De fuera de España, preferiblemente latinoamericana o magrebí (marroquí)
	Con estudios primarios, sin estudios o estudios secundarios

## Análisis de homogeneidad (entre las personas con cuestionario social y sin cuestionario social)

Parece constatarse que el perfil de la persona que formaliza el cuestionario social es diferente al de la población global, pero debemos dar una respuesta exacta y técnica a esta cuestión. Así, una pregunta interesante que se plantea es la siguiente: **¿hay diferencias en las características entre las personas que han realizado el Cuestionario Social y la persona participante de la base “general” de CRE?** La respuesta no es baladí, puesto que la inferencia que pueda realizarse sobre el conjunto de personas participantes de CRE (y sobre la población en general) será más o menos válida según los perfiles de ambos grupos puedan considerarse semejantes o, por el contrario, existan sesgos entre ellos.

Para hacer esta comparación, se han considerado dos grupos de datos: el primer grupo está constituido por el conjunto de personas que ha contestado el cuestionario social. El segundo grupo, que representará la persona participante general de CRE, está constituido por los integrantes de la muestra general y consta de 19.400 registros. **Es importante señalar que el grupo del cuestionario social procede de la base de datos original de 189.186 registros y no es una submuestra de la Base de Datos general.** Se ha considerado que el hecho de que algunos individuos de la base original tengan cuestionario social y otros no supone ya un muestreo sobre la base de datos original y que compensa los posibles problemas de sesgo y representatividad que dicha base original poseía, comentados ampliamente al comienzo del estudio.

La tabla 30 presenta los niveles medios en las variables analizadas<sup>35</sup> entre los dos grupos, los que tienen completo el cuestionario social y los integrantes de la muestra.

35 Con el fin de poder calcular alguna medida resumen de las variables nominales con más de dos categorías, se ha procedido a dicotomizarlas. Así, la variable denominada “español” toma valor 1 si el individuo es español y 0 en caso contrario.



Grupos		N	Media	Desv. típ.
Muestra general	Sexo (1/0)	19400	,5485	,49765
	Edad	17142	55,97	25,222
	Nivel de estudios	2556	2,1330	1,21355
	Español (Sí/No)	14343	,5303	,49910
	N válido (según lista)	2474		
Cuestionario social	Sexo (1/0)	7991	,5123	,49988
	Edad	7697	38,69	16,984
	Nivel de estudios	2628	2,3957	1,30479
	Español (Sí/No)	7899	,2399	,42705
	N válido (según lista)	2599		

Tabla 30. Diferencias sociodemográficas entre la muestra general y el grupo con cuestionario social.

Si se comparan los datos de ambos grupos, puede observarse cómo una de las diferencias más claras está en la edad media, que es inferior entre los individuos que han contestado el cuestionario. Ello es porque el porcentaje de personas mayores que ha formalizado el cuestionario social es mucho menor que el presente en el total de la muestra (ver tabla 4 y tabla 26). Esta es la razón que hace que se muevan el resto de las medias de las variables consideradas en una dirección coherente con esa menor edad media: el nivel de estudios ha aumentado pero muy poco (porque en general, el nivel de estudios de las personas mayores era bajo o muy bajo) y el porcentaje de españoles en el cuestionario social ha disminuido con respecto al caso general (porque, en general, las personas mayores son nacidas en España). Por otra parte, y quizá sorprendentemente, ha disminuido el porcentaje de mujeres con cuestionario social relleno con respecto a la proporción en la base de datos general.

Ahora bien, ¿hasta qué punto estas diferencias se deben simplemente a que sólo se dispone de una muestra de registros de usuarios, siendo fruto del azar o, por el contrario son significativas y por tanto no atribuibles al azar? La respuesta a este interrogante la proporciona la técnica del Análisis de la Varianza (ANOVA)<sup>36</sup>.

ANOVA	Estadístico F	P valor
Sexo (M/H)	29,834	,000
Estado civil	21,922	,000
Nivel de estudios	56,276	,000
Español (Sí/No)	1905,638	,000
Edad	3004,919	,000

Tabla 31. Resultados ANOVA.

36 El ANOVA es un contraste paramétrico de igualdad de medias entre mas de 2 grupos diferentes (también puede hacerse para contrastar la igualdad de medias de dos grupos diferentes, más conocido como contraste de la *t* de Student). La Hipótesis nula contrastada es que existe igualdad, homogeneidad entre los grupos frente la alternativa de que al menos uno de los grupos es diferente en media de los demás. En caso de rechazo de la hipótesis, es conveniente determinar cuál o cuáles son los grupos discriminantes mediante análisis denominados *post hoc*.

La tabla 31 de resultados permite concluir que el perfil medio del usuario que ha contestado el cuestionario social difiere significativamente del usuario general de CRE en todos los aspectos comentados anteriormente porque en todos los contrastes realizados se tiene que  $p=,000^{37}$ .

Para finalizar este apartado, la tabla 32 muestra los porcentajes de participantes de cada país que han contestado el cuestionario social, inferidos a partir de los usuarios que han contestado el cuestionario social en la muestra de 19400 registros, tanto respecto de las nacionalidades más frecuentes como de las grandes áreas geográficas.

Áreas geográficas	% con cuestionario	País de nacimiento	% con cuestionario
África Subsahariana	1895	Colombia	10,8
Resto de Europa	992	Senegal	10,0
España	756	Mali	8,0
América Latina	697	Brasil	7,3
Europa del Este	352	España	6,9
Magreb	333	Resto del Mundo	6,6
Resto del Mundo	333	Argelia	5,1
<b>Total</b>	<b>7899</b>	Rumanía	4,8
		Marruecos	4,0
		Argentina	2,8
		Bolivia	2,7
		Ecuador	2,5
		Bulgaria	2,2
		Venezuela	2,1
		<b>Total</b>	

Tabla 32. Porcentaje de personas con Cuestionario Social por nacionalidad según áreas geográficas y países.

37 Si  $p<0,01$  se rechaza la hipótesis nula de igualdad u homogeneidad con un grado de confianza del 99%.

## Análisis descriptivo de los factores de riesgo en cada ámbito

A continuación vamos a proceder a describir el comportamiento de los diferentes factores o ítems de riesgo en cada uno de los cinco ámbitos ya mencionados

### Ámbito económico

La tabla 33 muestra la distribución de frecuencias del número de factores económicos presentes en los registros de forma simultánea, recogidos en la variable "SUMA ECONOMICA".

	Frecuencia	Porcentaje	Porcentaje acumulado
,00	1425	17,8	17,8
1,00	3335	41,7	59,6
2,00	1817	22,7	82,3
3,00	914	11,4	93,7
4,00	443	5,5	99,3
5,00	52	,7	99,9
6,00	3	,0	100,0
7,00	1	,0	100,0
8,00	1	,0	100,0
<b>Total</b>	<b>7991</b>	<b>100,0</b>	

Tabla 33. Número de factores económicos de riesgo presentes simultáneamente por persona.

Se aprecia que lo más frecuente es que uno o dos factores de este tipo estén presentes en una misma persona, lo que ocurre en el 64% de los casos, mientras que en un 1% de las personas se presentan 5 ó más factores de riesgo.

La tabla 34, por su parte, ofrece la frecuencia de aparición de cada uno de los factores de riesgo de naturaleza económica. Puede apreciarse que, al margen de la ausencia o escasez de ingresos, los factores más frecuentes están asociados con situaciones de precariedad laboral. Respecto al porcentaje de individuos "sin ingresos" y por tanto, con un 100%<sup>38</sup> de riesgo en este ámbito, es muy relevante señalar que esta circunstancia alcanza casi a la mitad de los individuos (47%)

38 En el apartado siguiente se explicará esa cuestión en detalle.

Sin ingresos	47,8%
Ingresos < 500 euros / mes	22,5%
Sin permiso de trabajo	27,5%
Sin alta en la Seguridad Social	19,3%
Trabaja sin contrato	12,1%
Deudas contraídas en país de origen	4,7%
Desempleo > 2 años	3,5%
Percibe pensión de viudedad	2,6%
Percibe pensión no contributiva	1,9%
Percibe Renta Mínima	0,7%
Se dedica a actividades ilegales	2,8%
Trabaja por cuenta propia	0,6%
Prostitución	1,4%

Tabla 34. Porcentaje de presencia de factores de riesgo económico.

Si se realiza el análisis según el sexo, hay evidencia de que determinados factores de riesgo son significativamente<sup>39</sup> más frecuentes en un sexo que en el otro, tal y como se muestra en la Tabla 35.

	Hombres	Mujeres	Diferencia significativa ***1%, *5%
Sin ingresos	55,10%	40,80%	***
Permiso de trabajo	32,10%	23,20%	***
Sin alta SS	22,80%	16,00%	***
Ingresos menores	18,90%	26,00%	***
Sin contrato	12,90%	11,30%	*
Actividades ilegales	3,80%	1,80%	***
Deudas país origen	3,10%	5,60%	***
Desempleo	3,00%	4,10%	*
Pensión no contributiva	1,70%	21,00%	
Trabaja por cuenta propia sin SS	0,50%	0,60%	
Percibe Renta mínima	0,50%	0,90%	*
Prostitución	0,20%	2,40%	***
Con pensión viudedad	0,20%	4,80%	***

Tabla 35. Porcentaje de presencia de factores de riesgo económico (análisis por sexos).

<sup>39</sup> Se han realizado los pertinentes contrastes t de igualdad de medias, con supuesto de varianzas iguales o diferentes según el caso. Es preciso señalar que el uso de la palabra "significativo" está suponiendo que se considera esta muestra de 7921 personas con cuestionario social como una muestra representativa del conjunto de la población objeto de estudio. Las diferencias significativas se refieren a la extrapolación a la población, no a esta muestra concreta. Así, por ejemplo, en esta muestra Sí hay un porcentaje mayor de mujeres que de hombres con deudas contraídas en su país de origen, pero NO es posible generalizar esta conclusión al conjunto de la población puesto que las diferencias encontradas no son significativas.

Así, puede decirse que la falta absoluta de ingresos, la falta de permiso de trabajo, trabajar sin alta en la Seguridad Social, tener ingresos inferiores a 500 euros o dedicarse a actividades ilegales aparecen con mayor frecuencia en hombres que en mujeres, mientras que tener deudas en el país de origen, dedicarse a la prostitución o cobrar pensión de viudedad son más frecuentes en las mujeres de forma significativa.

### Ámbito social

La tabla 36 muestra la distribución de frecuencias del número de factores de tipo social presentes en las personas participantes de forma simultánea, recogidos en la variable "SUMA SOCIAL".

	Frecuencia	Porcentaje	Porcentaje acumulado
,00	3166	39,6	39,6
1,00	3078	38,5	78,1
2,00	1289	16,1	94,3
3,00	399	5,0	99,3
4,00	51	,6	99,9
5,00	2	,0	99,9
6,00	2	,0	99,9
7,00	1	,0	100,0
8,00	2	,0	100,0
9,00	1	,0	100,0
<b>Total</b>	<b>7991</b>	<b>100,0</b>	

Tabla 36. Número de factores sociales de riesgo presentes simultáneamente por persona.

Puede apreciarse que lo más frecuente es que exista un único factor de riesgo social (casi en un 80%), mientras que menos de un 1% de los encuestados señalaron 3 ó más factores concurrentes.

La frecuencia de aparición de cada uno de los factores de riesgo en el ámbito social se aprecia en la tabla 37. Se observa que los factores más frecuentes son los derivados de deficiencias de formación, ya sea escolar, de manejo del idioma o profesional (excepto el fracaso escolar). Los factores de índole más violenta y no controlable por el individuo, como la persecución, la violencia o el racismo son menos frecuentes (o factores más difíciles de revelar a un entrevistador).

Baja cualificación	30,20%
No habla español	24,30%
Estudios primarios	16,60%
Analfabetismo	5,60%
Víctima persecución	5,00%
Víctima maltrato	3,20%
Sufre discriminación	2,10%
Fracaso escolar	1,60%
Sufre racismo	0,50%

Tabla 37. Porcentaje de presencia de factores de riesgo social.

El análisis por sexos que muestra la tabla 38 revela que existen diferencias significativas en algunos factores. Así, la mayoría de los factores en los que hay diferentes significativas afectan más a hombre que a mujeres, a excepción del maltrato, que afecta significativamente más a las mujeres.

	Hombres	Mujeres	Diferencia significativa ***1%, *5%
No habla español	32,80%	16,10%	***
Baja cualificación	26,60%	33,60%	***
Estudios primarios	15,90%	17,40%	
Analfabetismo	6,70%	4,40%	***
Víctima persecución	6,30%	3,70%	***
Sufre discriminación	2,50%	1,60%	*
Fracaso escolar	2,20%	1,00%	***
Sufre racismo	0,70%	0,40%	
Víctima maltrato	0,30%	6,00%	***

Tabla 38. Porcentaje de presencia de factores de riesgo social (análisis por sexos).

## Ámbito ambiental | vivienda

Tal y como puede apreciarse en la tabla 39, en casi la mitad de los individuos no aparecen factores de riesgo de esta categoría, en un 51% sólo aparece un factor y sólo en el 2,5% concurren 3 o más circunstancias.

	Frecuencia	Porcentaje	Porcentaje acumulado
,00	3242	40,6	40,6
1,00	4081	51,1	91,6
2,00	467	5,8	97,5
3,00	166	2,1	99,6
4,00	29	,4	99,9
5,00	5	,1	100,0
6,00	1	,0	100,0
Total	7991	100,0	

Tabla 39. Número de factores de riesgo ambientales y de vivienda presentes simultáneamente.

Es necesario resaltar que, obviamente, el factor más grave dentro de este grupo es estar sin hogar. Esto provoca, de manera automática, que el nivel de riesgo asociado a este ámbito sea del 100%<sup>40</sup>, independientemente del resto de circunstancias. Este hecho está presente en el 8,8% de todos los individuos de los que consta el cuestionario social.

40 En el apartado siguiente se explicará esta cuestión con más detalle.



La frecuencia de aparición de cada uno de los factores de riesgo en el ámbito ambiental y de vivienda se aprecia en la Tabla 40.

Vivienda temporal	28,80%
Sin hogar	15,70%
Alquiler sin contrato	9,00%
Institucionalizado	5,80%
Vivienda sin servicios	4,90%
Hacinamiento	3,30%
Semi institucional	1,90%
Barrio sin servicios mínimos	0,90%
Pueblo aislado	0,40%

Tabla 40. Porcentaje de presencia de factores de riesgo ambientales y de vivienda.

Puede apreciarse que el factor de riesgo más frecuente es el hecho de tener vivienda temporal, circunstancia que afecta casi a uno de cada tres individuos.

El análisis por sexos aparece recogido en la tabla 41, en la que puede apreciarse que únicamente hay diferencias significativas respecto a los factores “sin hogar” y “estar institucionalizado”, factores estos con bastante mayor presencia en hombres que en mujeres, especialmente el primero.

	Hombres	Mujeres	Diferencia significativa ***1%, *5%
Vivienda temporal	27,30%	30,20%	*
Sin hogar	25,10%	6,80%	***
Alquiler sin contrato	8,90%	9,10%	
Institucionalizado	6,90%	4,80%	***
Vivienda sin servicios	4,60%	5,10%	
Hacinamiento	3,20%	3,40%	
Semi institucional	2,20%	1,70%	
Barrio sin servicios mínimos	1,20%	0,70%	*
Pueblo aislado	0,40%	0,50%	

Tabla 41. Porcentaje de presencia de factores de riesgo ambiental y de vivienda (análisis por sexos).

## Ámbito familiar

La tabla 42 presenta la distribución de frecuencias del número de factores de riesgo englobados dentro del ámbito familiar.

	Frecuencia	Porcentaje	Porcentaje acumulado
,00	3736	46,8	46,8
1,00	2717	34,0	80,8
2,00	1261	15,8	96,5
3,00	236	3,0	99,5
4,00	35	,4	99,9
5,00	6	,1	100,0
Total	7991	100,0	

Tabla 42. Número de factores de riesgo familiar presentes simultáneamente.

Se observa que lo más frecuente es no presentar factores de riesgo familiar, lo que sucede casi en la mitad de las personas, o bien presentar sólo uno, cosa que ocurre en una proporción del 34%. Sólo en tres de cada cien personas concurren de forma simultánea 3 ó más de estas circunstancias.

La frecuencia de aparición de cada uno de los factores de riesgo dentro de esta categoría aparece recogida en la tabla 43.

Hijos a su cargo (1 o 2)	26,54%
Otros familiares dependientes	15,98%
Familia monoparental	12,99%
Hijos a su cargo (más de 3)	9,69%
Aislamiento involuntario	4,23%
Malos tratos con denuncia	3,27%
Drogas en la familia	1,84%
Prisión en la familia	1,73%
Abusos sexuales	0,29%

Tabla 43. Porcentaje de presencia de factores de riesgo familiar.

Se puede apreciar que los factores de aparición más frecuente son aquellos relativos a las cargas familiares, bien por tener hijos a su cargo, otros familiares, o por ausencia de pareja, tener que asumir esas cargas de forma no compartida. Afortunadamente aquellos factores de índole más violenta o sórdida, como los malos tratos, los abusos sexuales o las drogas en el entorno cercano presentan una frecuencia de aparición relativamente escasa.

Realizando un análisis por sexos, es preciso señalar como rasgo notable que aparecen diferencias significativas en todos los factores. Son quizás los factores de riesgo en el ámbito familiar los que tienen un grado de incidencia más diferenciado entre hombres y mujeres. La tabla 44 presenta estos porcentajes y la magnitud y sentido de las diferencias. Hay que destacar que todos los factores presentan una mayor incidencia en las mujeres, con la salvedad de los problemas de drogas y prisión.

	Hombres	Mujeres	Diferencia significativa ***1%, *5%
Hijos a su cargo (1 o 2)	15,91%	36,66%	***
Familia monoparental	7,11%	18,59%	***
Otros familiares dependientes	18,04%	14,02%	***
Hijos a su cargo (más de 3)	7,52%	11,75%	***
Malos tratos con denuncia	0,21%	6,18%	***
Aislamiento involuntario	3,10%	5,30%	***
Drogas en la familia	2,39%	1,32%	***
Prisión en la familia	2,23%	1,25%	***
Abusos sexuales	0,03%	0,54%	***

Tabla 44. Porcentaje de presencia de factores de riesgo familiar (análisis por sexos).

### Ámbito personal

La tabla 45 presenta la distribución de frecuencias del número de factores de riesgo englobados dentro del ámbito personal.

	Frecuencia	Porcentaje	Porcentaje acumulado
,00	3716	46,5	46,5
1,00	3007	37,6	84,1
2,00	731	9,1	93,3
3,00	438	5,5	98,8
4,00	74	,9	99,7
5,00	12	,2	99,8
6,00	9	,1	99,9
7,00	3	,0	100,0
8,00	1	,0	100,0
<b>Total</b>	<b>7991</b>	<b>100,0</b>	

Tabla 45. Número de factores de riesgo personales presentes simultáneamente.

Se observa que lo más frecuente es no presentar ninguno o tener un único factor de riesgo personal. De hecho, casi la mitad de las personas no señalaron la presencia de ninguna circunstancia de riesgo de este tipo. Por el contrario, en siete de cada cien personas se acumulan simultáneamente tres ó más factores de riesgo.

La frecuencia de aparición de cada una de las circunstancias personales dentro de esta categoría aparece recogida en la tabla 46.

Destaca por encima de cualquier otro factor el ser extranjero sin permiso (de residencia), ya que está presente en más de uno de cada cuatro personas de los que han señalado alguna variable de este ámbito. El resto de los numerosos factores presenta una incidencia en general no superior al 10%, destacando ligeramente las circunstancias de “orden de expulsión” y “extranjero sin documentación”.

Extranjero sin permiso	29,15%
Orden expulsión	8,53%
Extranjero sin documentación	8,47%
Drogodependencia activa	4,46%
Dependencia	4,46%
Depresión	4,22%
Discapacidad sobrevenida	4,20%
VIH Sida	2,97%
Otra enfermedad grave	2,55%
Drogo desintoxicación	2,30%
Hepatitis	1,54%
Alzheimer demencia	1,36%
Enfermedad mental	1,14%
Alcoholismo	1,09%
Discapacidad genética	0,85%
Tuberculosis	0,58%

Tabla 46. Porcentaje de presencia de factores de riesgo personal.

También en este ámbito el sexo establece diferencias significativas en la incidencia de casi todos los factores, con la excepción de otra enfermedad grave, enfermedad mental, discapacidad genética y tuberculosis, que no establecen diferencias por razón de género. La tabla 47 presenta estos porcentajes y la magnitud y sentido de las diferencias. Hay que destacar que todos los factores relacionados con la inmigración irregular presentan una mayor incidencia en los hombres, así como las situaciones relacionadas con las drogas. Sin embargo, los problemas de depresión, Alzheimer o dependencia son más frecuentes en mujeres.

	Hombres	Mujeres	Diferencia significativa ***1%, *5%
Extranjero sin permiso	35,26%	23,33%	***
Orden expulsión	16,81%	0,66%	***
Extranjero sin documentación	14,29%	2,93%	***
Drogodependencia activa	6,77%	2,25%	***
VIH Sida	4,18%	1,81%	***
Drogo desintoxicación	3,67%	1,00%	***
Discapacidad sobrevenida	3,59%	4,79%	***
Dependencia	2,93%	5,91%	***
Depresión	2,90%	5,47%	***
Otra enfermedad grave	2,49%	2,61%	
Hepatitis	2,39%	0,73%	***
Alcoholismo	1,69%	0,51%	***
Enfermedad mental	1,18%	1,10%	
Discapacidad genética	0,92%	0,78%	
Alzheimer / demencia	0,82%	1,88%	***
Tuberculosis	0,74%	0,42%	

Tabla 37. Porcentaje de presencia de factores de riesgo personal (análisis por sexos).





## Riesgo global: medida de la vulnerabilidad

Tal y como se ha comentado con anterioridad, el cuestionario aporta información sobre factores de riesgo y exclusión social agrupados en 5 ámbitos diferentes.

- Económico
- Social
- Familiar
- Ambiental / vivienda
- Personal

Cada uno de los factores está codificado de forma binaria (1 presencia; 0 ausencia)

El proceso para obtener una medida global de riesgo de exclusión social, que resuma en un único número la situación de cada persona o de un conjunto de personas en una escala de riesgo es el que ya se utilizó en el informe anual de vulnerabilidad de 2006 y que se describe a continuación.

- 1 En primer lugar, para cada uno de los ámbitos se ha calculado el total de factores de riesgo presentes en un individuo (variable suma del ámbito correspondiente, y que ya ha sido comentada en el punto anterior).
- 2 Seguidamente se ha calculado un nivel de riesgo (entre 0 y 100%) en cada ámbito de la siguiente manera:
  - Para el ámbito económico: si está presente el factor “sin ingresos”, se computa el 100% de riesgo, independientemente de que aparezcan además otros factores añadidos. En caso contrario el nivel de riesgo está calculado como el porcentaje de factores presentes sobre el total<sup>41</sup>.
  - Para el ámbito ambiental/vivienda: si está presente el factor “sin hogar”, se asigna un 100% de riesgo independientemente del resto de factores. En caso contrario, se calcula igual que en el ámbito económico<sup>42</sup>.
  - Para el resto de ámbitos el criterio para asignar nivel de riesgo ha sido el siguiente: un factor presente, 15%, dos factores, 40% y 3 ó más factores presentes simultáneamente en cada ámbito, 70%.

Puede observarse que en los ámbitos personales, familiar y social el nivel máximo de riesgo es del 70% incluso si una persona ha contestado afirmativamente a todos los ítems de un ámbito. Este criterio está basado en los estudios realizados por diferentes investigadores (Ayala, 2006; Subirats i Humet, 2005, Rubio y Monteros, 2002; Malgesini, 2001, Perona et al, 2000; Deis et al,

41 De esta forma, un individuo que no tenga marcada la casilla “sin ingresos” pero tuviera todos los demás factores, no alcanzaría el 100%.

42 La salvedad es que en este caso, el denominador se reduce en uno al ser incompatibles entre sí las situaciones de “institucionalizado” y semi - institucionalizado” (a pesar de que existía 1 registro, probablemente erróneo en el que se daba esa doble situación, registro corregido posteriormente).



1998), por lo que se ha considerado oportuno mantenerse fiel a la metodología seguida en el informe del año 2006, y así poder estar en condiciones de poder llevar a cabo una comparación entre ambos periodos.

En este punto cabe plantearse la siguiente cuestión: ¿hasta qué punto guardan relación entre ellos los cinco ámbitos de riesgo analizados anteriormente? La tabla 48 presenta las correlaciones entre los diferentes niveles de riesgo.

Correlaciones		RIESGO ECONÓMICO	RIESGO SOCIAL	RIESGO FAMILIAR	RIESGO AMBIENTAL	RIESGO PERSONAL
RIESGO ECONÓMICO	Correlación de Pearson	1	,246(***)	,026(*)	,369(***)	,145(***)
	Sig. (bilateral)		,000	,021	,000	,000
RIESGO SOCIAL	Correlación de Pearson	,246(***)	1	,142(***)	,137(***)	,091(***)
	Sig. (bilateral)	,000		,000	,000	,000
RIESGO FAMILIAR	Correlación de Pearson	,026(*)	,142(***)	1	-,131(***)	-,140(***)
	Sig. (bilateral)	,021	,000		,000	,000
RIESGO AMBIENTAL	Correlación de Pearson	,369(***)	,137(***)	-,131(***)	1	,327(***)
	Sig. (bilateral)	,000	,000	,000		,000
RIESGO PERSONAL	Correlación de Pearson	,145(***)	,091(***)	-,140(***)	,327(***)	1
	Sig. (bilateral)	,000	,000	,000	,000	
N		7991	7991	7991	7991	7991

\*\*\* La correlación es significativa al nivel 0,01 (bilateral).  
\* La correlación es significante al nivel 0,05 (bilateral).

Tabla 38. Correlaciones entre los riesgos de los cinco ámbitos considerados en el cuestionario social.

Todos los niveles de riesgo están correlacionados significativamente. Puede apreciarse que, en general, casi todos los niveles de riesgo de los diferentes ámbitos correlacionan positivamente de forma significativa, lo que indica que, en general, las personas con mayores niveles de riesgo en un ámbito también lo presentan en los demás y viceversa. Por lo tanto, podría decirse que existe una cierta tendencia a que el componente de riesgo de una persona con problemas serios en un ámbito, sea de naturaleza multidimensional; esto es, presente un riesgo importante en varios ámbitos a la vez. Las excepciones a este rasgo general se presentan entre el nivel riesgo familiar y personal, que correlacionan negativamente y los pares familiar-ambiental con correlación también negativa y significativa.

Una posible explicación a la correlación negativa entre el riesgo familiar y personal puede estar en que quizás los que acuden a CRE son, o bien los que están en situación difícil por los problemas de las personas mas cercanas de su entorno mas inmediato, siendo en cierta forma, las personas “responsables” de otras en las cuáles concurren los problemas, o bien son los que acuden por sus propios problemas. A modo de ejemplo, si una persona es drogodependiente, es posible que su adicción suponga un factor de riesgo en el entorno familiar de otra persona que acude a CRE, así como un factor de riesgo personal, si es el propio drogodependiente el que acude a CRE. De todas maneras esta explicación es meramente hipotética, pues da a entender que, “afortunadamente” un mayor nivel de riesgo familiar va asociado a un menor riesgo de tipo personal, de tal forma que, en general (aunque siempre hay excepciones) no confluyen en una misma persona factores de riesgo de los dos ámbitos en alto grado de forma simultánea.

- Finalmente se ha creado la variable *riesgo global* como media aritmética de las variables que medían los niveles de riesgo en cada uno de los 5 ámbitos. Esta nueva variable, proporciona, por tanto, un valor del nivel de riesgo para cada individuo, esto es, cuantifica el nivel de riesgo de vulnerabilidad y exclusión social.



A su vez, la variable *riesgo global* se ha recodificado<sup>43</sup> en una variable categórica, considerando las siguientes categorías: “moderado”, “alto”, “muy alto” y “extremo”, según el criterio presentado en la tabla 49, que fue el utilizado en el *Informe anual sobre la vulnerabilidad social [2006]*.

Riesgo global	Categoría
0-19%	Moderado
20-34%	Alto
35-54%	Muy alto
>55%	Extremo

Tabla 49. Categorización del riesgo global.

Dado lo interesante de esta nueva variable o indicador *riesgo global*, resulta conveniente realizar un análisis más pormenorizado. La tabla 50 y la figura 8 muestran la distribución de frecuencias de dicho indicador global, según las categorías de moderado, alto, muy alto y extremo. Mas concretamente, en la tabla 50 se recuerda, también, está misma distribución para el año 2006.

Año 2007	Frecuencia	Porcentaje	Porcentaje acumulado	Año 2006
Moderado	3588	44,9%	44,9	45,6%
Alto	2402	30,1%	75	31,5%
Muy alto	1618	20,2%	95,2	20,1%
Extremo	383	4,8%	100	2,8%
<b>Total</b>	<b>7991</b>	<b>100%</b>		<b>100%</b>

Tabla 50. Distribución de frecuencias del nivel de riesgo global.

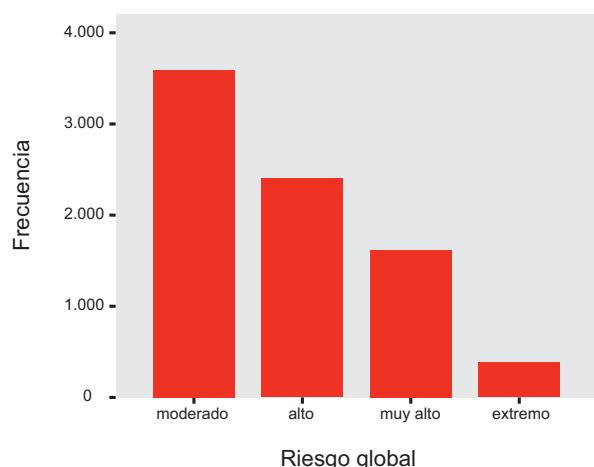


Figura 8. Diagrama de barras para el riesgo global

<sup>43</sup> Puede llamar la atención el hecho de que la categorización no empiece en riesgo bajo o muy bajo, sino en moderado. Esto es así porque, si el técnico de CRE ha estimado pertinente rellenar el cuestionario social de una persona participante es porque ha advertido en ella un riesgo ya evidente y un potencial candidato a la vulnerabilidad y/o exclusión social. Por otro lado, un riesgo superior al 55% se considera extremo por la forma en que se han definido las variables de riesgo en cada ámbito, que suponen que ningún individuo va a llegar nunca a un riesgo global del 100% y, por tanto, el valor numérico del riesgo global está sesgado a la baja.

El perfil del riesgo global del año 2007 se parece bastante al del 2006. Aunque la mayor parte de las personas con cuestionario social (casi la mitad de ellas) presentan un nivel de riesgo global moderado (como ocurría entonces), se produce un ligero empeoramiento con respecto a 2006, en el que el porcentaje era del 45,6%. Así, en 2007 el nivel de riesgo alto baja desde 31,5% en 2006 al actual 30,1%, el nivel de riesgo muy alto se mantiene en los mismos porcentajes que en 2006, pero el nivel de riesgo extremo empeora pasando de un 2,8% en 2006 a un 4,8% en 2007).

La distribución por sexos se aprecia en la tabla 51, que muestra que en términos medios, el nivel de riesgo global de exclusión es mayor en hombres que en mujeres.

Riesgo global	Hombre	Mujer
Moderado	37,6	51,9
Alto	28,4	31,7
Muy alto	26,0	14,8
Extremo	8,0	1,7
<b>Total</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>

Tabla 51. Distribución de niveles de riesgo global por sexo.

También resulta interesante analizar la posible relación entre los niveles de riesgo y el grado de formación de los individuos. La figura 9 muestra el mapa perceptual de estas categorías. Del análisis de este gráfico pueden realizarse las siguientes consideraciones:

- Se aprecia una cierta relación inversa entre el nivel de riesgo global y el grado de formación de los individuos. Esto es, parece ser que un mayor nivel de formación pudiera actuar en cierta medida como atenuante en la exposición al riesgo de exclusión social, remarcando su carácter de posible remedio y elemento de superación para situaciones sociales desfavorecidas.
- La categoría de riesgo *extremo* y la de riesgo *muy alto* están bastante distanciadas de las demás categorías. Sin embargo ambas están situadas en la parte negativa del eje que marca la primera dimensión, de la misma manera que la categoría *sin estudios* de la variable nivel de estudios, lo que reafirma la apreciación anterior. Por otra parte, el resto de las categorías de ambas variables están situadas bastante próximas en la parte positiva del primer eje.

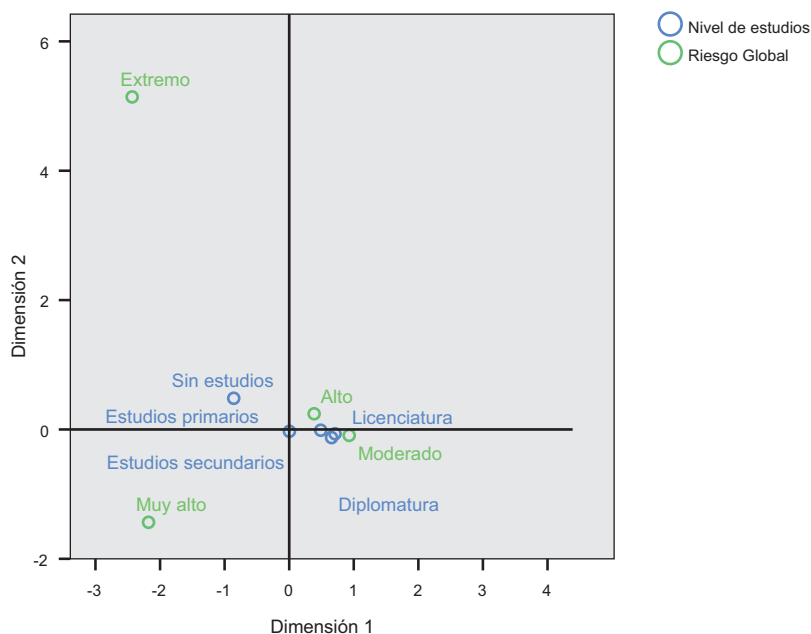


Figura 9. Mapa perceptual (ACM) de las categorías de riesgo global y nivel de educación.

## Una medida global de la vulnerabilidad

Con base en la variable o indicador *riesgo global* y a través de su media aritmética, se obtiene un valor numérico que proporciona una **medida global de vulnerabilidad** para el conjunto de todas las personas que han formalizado el Cuestionario Social. El valor final obtenido para la medida global de vulnerabilidad ha sido de un **23,7**. En función de la recodificación efectuada para esa variable, el valor del 23,7 obtenido para la medida global de vulnerabilidad se sitúa en la categoría de riesgo alto, aunque muy próximo al moderado. Por eso, parece prudente decir que el riesgo de las personas participantes de CRE que han contestado el Cuestionario Social puede calificarse como moderado a alto. Sin embargo, tal y como ya se apreciaba anteriormente, aunque la situación de los participantes de CRE se parece bastante a la del año 2006, se confirma con esta medida un empeoramiento con respecto a lo que ocurría el año 2006, en el que la medida global de vulnerabilidad ofrecía un valor del 22.

Si se hace este análisis por sexo (tabla 52), en los hombre la medida global de vulnerabilidad se eleva a 27,4 (en 2006 dicha medida era de 25,3) y en las mujeres baja hasta una cifra de 20,2 (mientras que en 2006 esa medida era de 19,7). Entonces, en términos relativos se observa cómo son las mujeres -a pesar de tener un menor valor en la medida global de vulnerabilidad- las que más han empeorado con respecto a los hombres.

Medida global de vulnerabilidad por sexo		
	2006	2007
Total	22,0	23,7
Mujer	19,7	20,2
Hombre	25,3	27,4

Tabla 52. Comparativa de la medida global de vulnerabilidad por sexo y año.

Si se efectúa el análisis de esa medida global de vulnerabilidad por las regiones de origen, se obtienen los datos de la tabla 53. Se observa como esta medida varía en función de estas. Así, los que presentan un mayor valor para esta medida, y por tanto mayor riesgo, son los subsaharianos, seguidos por el resto de los europeos y los europeos del Este. Las diferencias en esta medida son significativas<sup>44</sup> y por ello se han realizado análisis post-hoc, que permite encontrar subgrupos no necesariamente de origen de nacionalidades con comportamientos homogéneos. Los subgrupos homogéneos detectados<sup>45</sup> se encuentran en la tabla 54.

Nacionalidad	Medida global de vulnerabilidad
ESPAÑA	20,7
EUROPA DEL ESTE	28,1
RESTO DE EUROPA	31,9
MAGREB	23,2
ÁFRICA SUBSAHARIANA	34,6
AMÉRICA LATINA	19,6
RESTO DEL MUNDO	19,4
<b>Total</b>	<b>23,7</b>

Tabla 53. Medida global de vulnerabilidad por área geográfica de origen.

Nacionalidad		N	1	2	3	4
HSD de Tukey	RESTO DEL MUNDO	255	19,4575			
	AMÉRICA LATINA	2366	19,5942			
	ESPAÑA	1895	20,6968	20,6968		
	MAGREB	1253		23,2465		
	EUROPA DEL ESTE	1055			28,1434	
	RESTO DE EUROPA	94				31,8684
	ÁFRICA SUBSAHARIANA	1073				34,5639
	Sig.		,927	,259	1,000	,198
Waller-Duncan	RESTO DEL MUNDO	255	19,4575			
	AMÉRICA LATINA	2366	19,5942			
	ESPAÑA	1895	20,6968	20,6968		
	MAGREB	1253		23,2465		
	EUROPA DEL ESTE	1055			28,1434	
	RESTO DE EUROPA	94				31,8684
	ÁFRICA SUBSAHARIANA	1073				34,5639

Tabla 54. Grupos homogéneos para la medida global de vulnerabilidad según área geográfica de origen.

En todos los contrastes efectuados aparecen 4 grupos homogéneos de riesgo atendiendo a la medida global de vulnerabilidad que, de menor valor a mayor valor de la medida, se integran de la siguiente manera: en el grupo de menor riesgo aparecen las personas nacionales del resto del mundo, América Latina y España. El siguiente grupo homogéneo está integrado por las nacionalidades española y del Magreb, seguidos por un tercer grupo compuesto únicamente por las nacionalidades de Europa del Este y finaliza la clasificación el grupo formado por las nacionalidades del resto de Europa y las de África Subsahariana.

44 Se ha realizado el correspondiente ANOVA de un factor.

45 Según HSD de Tukey y Waller-Duncan respectivamente.

## Tipología de los perfiles o grupos de riesgo

Según los niveles de riesgo en los cinco ámbitos considerados en el Cuestionario Social, se ha intentado establecer diferentes “perfiles de riesgo” medios de personas participantes de CRE, clasificando a los participantes en diferentes grupos según algunas de sus características personales y su nivel de riesgo en los diferentes ámbitos<sup>46</sup>. Las variables de agrupación empleadas han sido los niveles de riesgo de cada ámbito junto con el sexo, el ser o no español y la edad.

La tabla 55 ofrece los centroides (medias de cada variable considerada en cada perfil) de la clasificación en cuatro *clusters* o perfiles, mientras que la tabla 56 ofrece el número de individuos encuadrados en cada uno de los perfiles, así como el porcentaje que representan respecto del total de registros válidos<sup>47</sup>.

---

<sup>46</sup> Esto se ha realizado mediante la utilización del análisis de perfiles de *k* medias, también conocido como Análisis *Cluster*. Se trata de una técnica de análisis multivariante de clasificación de casos cuyo objetivo consiste en asignar individuos a diferentes grupos, tales que estos presenten gran homogeneidad *dentro* y gran heterogeneidad *entre*. El nombre de análisis cluster o análisis de perfiles se utiliza para definir una serie de técnicas, fundamentalmente algoritmos, que tienen por objeto la búsqueda de grupos similares de individuos que se van agrupando en perfiles o clusters. Dada una muestra de individuos, disponemos para cada uno de ellos de una serie de observaciones; el análisis de perfiles sirva para clasificarlos en grupos lo más homogéneos posibles, no conocidos de antemano, pero sugeridos por la propia esencia de los datos, de manera que individuos que puedan ser considerados similares sean asignados al mismo perfil, mientras que individuos diferentes (disimilares) se localizan en perfiles distintos. Los individuos que queden clasificados en el mismo grupo serán tan similares como sea posible. Concretamente, a través de un análisis de perfiles se consigue clasificar a individuos sobre los que se ha medido un conjunto de variables en grupos diferentes, de modo que se obtiene una tipología o patrón de comportamiento, en donde cada tipo se corresponderá con uno de los clusters o perfiles obtenidos.

Cuando el número de individuos a clasificar es muy numeroso, es conveniente utilizar métodos no jerárquicos de clasificación, también conocidos como métodos partitivos o de optimización. Su objetivo es formar un número de clases homogéneas excluyentes, con máxima divergencia entre ellas prefijadas “a priori” por el investigador. La asignación de individuos a los grupos se hace mediante algún proceso que optimice el criterio de selección. Entre los más utilizados se encuentra el algoritmo de las *K*-medias. Para lograr una clasificación correcta se pretende la definición de grupos que presentando una fuerte homogeneidad dentro de ellos, sean suficientemente dispares unos de otros. Así, una vez definidos los grupos, cada individuo pertenecerá a un solo grupo: aquel que reúna a los individuos más cercanos a él, en términos de los valores alcanzados en las distintas variables observadas, siendo lejano a las características de los restantes grupos.

Desde el punto de vista estadístico, se pretende que la dispersión entre los elementos de un grupo sea mínima (distancia dentro de un grupo, mínima) siendo la dispersión entre los grupos máxima (distancia entre grupos, máxima). Con ello, la dispersión de todos los datos, se podría descomponer en dispersión entre los grupos o perfiles (debida a la heterogeneidad que explican dichos grupos) y dispersión dentro de cada grupo (denominada residual). Para medir la dispersión, se define en cada perfil el centro de gravedad, cuyos valores son las medias de las observaciones para cada variable, en los individuos del grupo, y a continuación se calcula la suma de las desviaciones cuadráticas de los distintos puntos (individuos) del grupo respecto del centro (si se desea minimizar la varianza, bastará que esta suma sea mínima: mínima distancia euclídea). A continuación se calcula la suma de desviaciones cuadráticas entre los centros (que habrá de ser máxima).

El algoritmo de las *K*-medias es un algoritmo secuencia que parte de centros arbitrarios y a medida que asigna individuos a los grupos contrasta el efecto que sobre la varianza residual tiene la asignación de cada uno de los casos a cada uno de los grupos. El valor mínimo de la varianza determina una configuración de nuevos grupos con sus respectivos centros. Se asignan otra vez todos los casos a estos nuevos centros en un proceso que se repite hasta que ninguna transferencia puede ya disminuir la varianza residual o se alcance algún otro criterio de parada como un número limitado de pasos de iteración consecutivos sea menor que un valor prefijado. El procedimiento configura los grupos maximizando a su vez la distancia entre sus centros de gravedad.

<sup>47</sup> Nótese que no coincide con el número total de cuestionarios sociales analizados, debido a que la variable edad no está completa para todos los individuos.

Centros de los grupos	Perfil			
	1	2	3	4
Riesgo económico	10,85	90,24	100,00	5,60
Riesgo social	13,36	20,60	21,09	5,87
Riesgo familiar	17,11	7,01	17,20	4,17
Riesgo ambiental	7,20	99,97	8,59	5,23
Riesgo personal	8,72	28,57	11,31	19,47
Sexo (1/0)	,56	,22	,53	,70
Español (Sí/No)	,11	,32	,10	,93
Edad	34	34	33	77

Tabla 55. Centros finales de los perfiles.

Perfil	Número integrantes	Porcentaje
1	2947	38,56%
2	1196	15,65%
3	2676	35,01%
4	824	10,78%
N	7643	100,00%

Tabla 56. Número de individuos en cada perfil y porcentaje sobre el total.

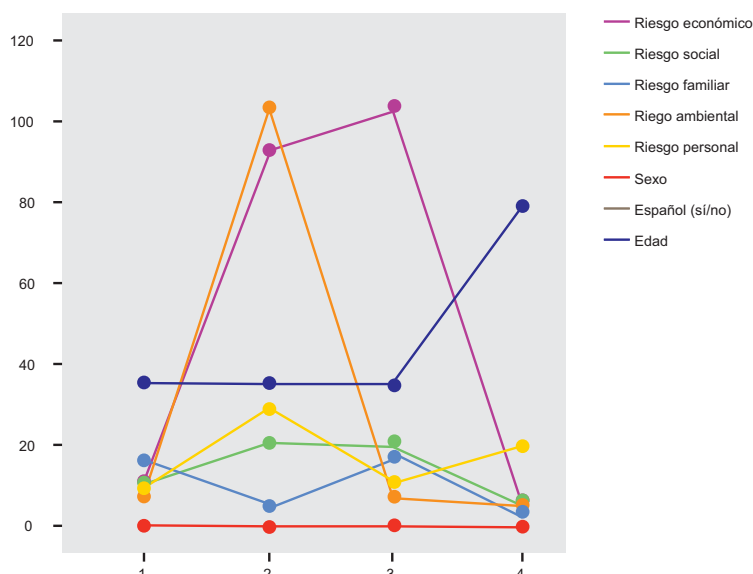


Figura 10. Centros de los perfiles finales.

A continuación se va a proceder a describir cada uno de los perfiles obtenidos, de modo que cada perfil se corresponde con un tipo o perfil diferente. La figura 10 muestra los valores medios de cada tipo de riesgo en cada grupo, sirviendo así de complemento a la tabla 56.



**PERFIL 1:****Hombres y mujeres inmigrantes, con riesgo bajo, pero con problemas familiares y sociales (38,5%)**

Las personas que forman parte de este perfil son mayoritariamente mujeres y hombres extranjeros, de mediana edad o jóvenes, con bajos niveles de riesgo en todos los ámbitos, salvo en riesgo familiar y social, donde esos niveles son un poco más altos, pero no alarmantes. El 38,5% de las personas que han contestado el Cuestionario Social pertenecen a este grupo.

**PERFIL 2:****Hombres extranjeros con riesgo extremo multidimensional, sin ingresos y sin hogar (15,5%)**

Los rasgos medios de las personas clasificadas en este grupo responden al siguiente perfil: personas en su mayoría extranjeras (63%), de mediana edad o joven, alrededor de los 34 años. Hay mayoría de hombres y su característica esencial es que presentan riesgo económico extremo (sin ingresos) y riesgo ambiental extremo (sin hogar). Además, el resto de los niveles de riesgo es también bastante alto, a excepción del riesgo familiar, lo que indica que puede tratarse de personas solas. Afortunadamente, es un grupo poco numeroso, ya que contiene al 15,5% de la muestra.

**PERFIL 3:****Personas extranjeras básicamente con riesgo económico extremo (35%)**

Este grupo está formado por hombres y mujeres fundamentalmente extranjeros, y se caracterizan fundamentalmente por nivel extremo de riesgo económico (100%), pero el resto de los niveles de riesgo es moderado. Se trata, pues, de personas sin ingresos pero que, a pesar de ello, logran de momento controlar el resto de los riesgos. Integran este perfil el 35% de las personas que han contestado el cuestionario social.

**PERFIL 4:****Mujeres mayores españolas con riesgo personal alto (10%)**

Este perfil está compuesto predominantemente por mujeres mayores y españolas. Todos los niveles de riesgo son bajos, a excepción del riesgo personal que destaca por encima de los demás, dado que los problemas de salud y dependencia afectan con profundidad al colectivo que integra este grupo, que supone un porcentaje del 10% del total de las personas que han contestado el cuestionario social.

Para enriquecer la descripción de los individuos pertenecientes a los perfiles anteriores, se ha analizado el comportamiento de otras variables (nivel de estudios, sexo, país de nacimiento, edad, situación laboral, programa y riesgo global) en cada uno de los perfiles, clusters o perfiles de riesgo obtenidos y los resultados son mostrados en las figuras de la 11 a la 17 respectivamente.

Así, con respecto al nivel de estudios, en la figura 11 se aprecia que los primarios predominan en todos los perfiles, y casi en la misma proporción, pero un poco menor en el perfil 4. Las personas sin estudios presentan un porcentaje significativamente alto en el grupo 2, seguido del 4 y en menor medida del 3 y el 1. Por el contrario, los niveles más altos de estudios predominan de manera porcentual en el perfil 1, en el que casi un 40% de los integrantes tiene al menos estudios secundarios, seguido del perfil 3, donde ese porcentaje baja hasta el 32% aproximadamente. Muy de lejos siguen los perfiles 4 y 2. Ahora, analizando perfil a perfil vemos que es el perfil 2 el que presenta más alto porcentaje de personas con bajo nivel de estudios (recordemos que este era el grupo de personas con una peor situación global), seguido por el grupo 4, donde este alto porcentaje se explica porque este grupo está integrado fundamentalmente por mujeres ancianas, que no tuvieron la posibilidad de estudiar en su juventud. Por el contrario, los grupos 3 y especialmente el 2, presentan unos niveles bastante inferiores de personas con muy bajo nivel de estudios.

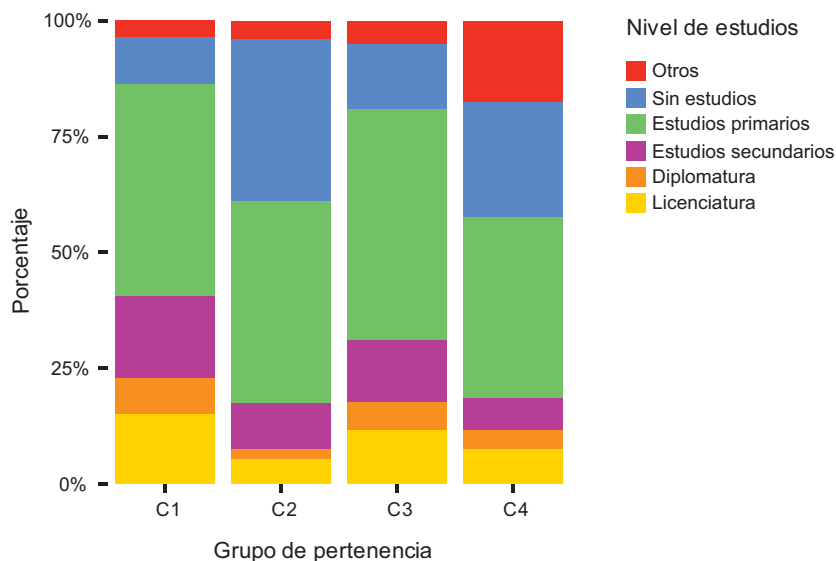


Figura 11. Nivel de estudios en cada grupo.

Aunque las variables sexo y español han sido consideradas a la hora de establecer los propios perfiles, sí merece la pena estudiarlos de forma concreta en cada uno de ellos, por la información adicional que pueden aportar.

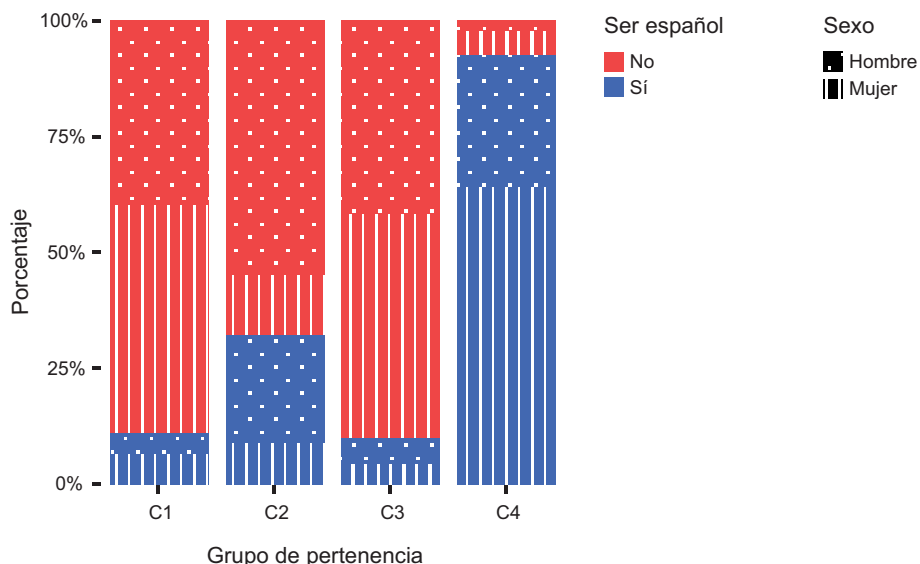


Figura 12. Condición de tener la nacionalidad española o no según sexo y grupo de pertenencia.

De esta manera, en la figura 12 se observa que el perfil 4 está formado mayoritariamente por españoles, predominantemente mujeres, y que a su vez, esta integrado por personas mayores. El resto de los perfiles está formado mayoritariamente por extranjeros, si bien en el grupo dos la participación de españoles supera el 25%, mientras que en los grupos 1 y 3 dicho porcentaje es inferior al 15%. Respecto al sexo, se observa claramente lo que ya se ha puesto de manifiesto: en el grupo 4 predominan de manera muy mayoritaria las mujeres, en los grupos 1 y 3 el reparto entre hombres y mujeres es prácticamente igualitario (una ligera mayoría de mujeres) y en el grupo 2 aparecen, fundamentalmente, varones.

Resulta interesante complementar estos datos con la nacionalidad de cada persona (por regiones del mundo) para los no españoles, como aparece en la figura 13.

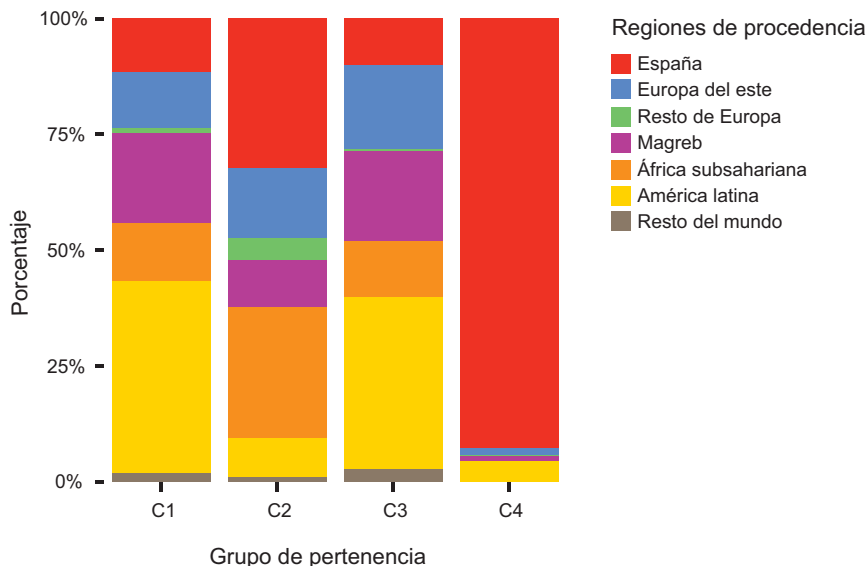


Figura 13. Región de origen según el grupo de pertenencia.

En los grupos con mayoría de personas de fuera de España (perfiles 1, 2 y 3) la distribución de los extranjeros por nacionalidad es similar en los perfiles 1 y 3, pero difieren de la composición encontrada en el grupo 2. Más concretamente, en el primer grupo aparece una amplia mayoría (alrededor del 45%) de personas de América Latina, seguida por un porcentaje en torno al 20% de personas del Magreb y un porcentaje muy similar alrededor del 12% de personas de Europa del Este y África Subsahariana. La composición del grupo 3 es parecida, pero el porcentaje de personas de América Latina se reduce a favor el porcentaje de europeos del Este. El grupo dos, sin embargo, además de tener más personas españolas destaca por su alto porcentaje (más de un 25%) de subsaharianos, mientras que el porcentaje de latinoamericanos y magrebíes es pequeño (no llega al 10%) y el de europeos del Este se acerca al 15%.

En la figura 14 se hace un análisis más detallado de la distribución de la edad en cada perfil.

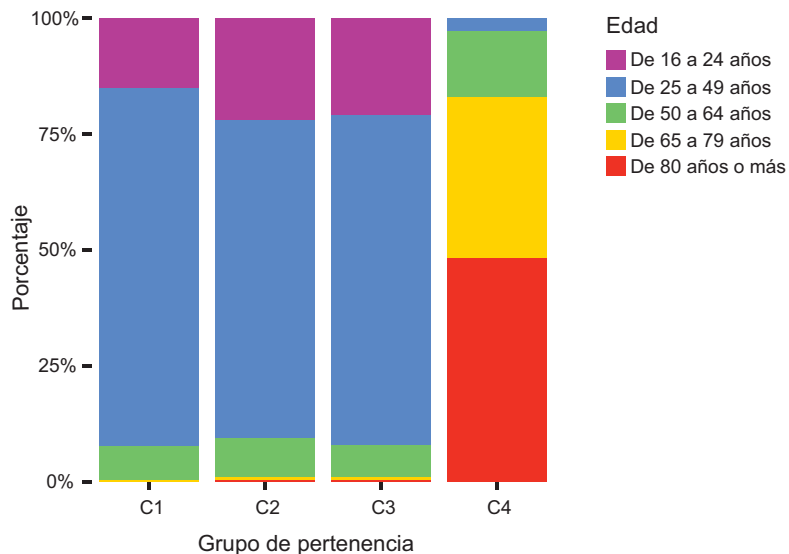


Figura 14. Edad según el grupo de pertenencia.

Como era de esperar, el perfil 4 destaca porque sus integrantes son, en su inmensa mayoría, mayores de 65 años. También destaca el 12% de personas con edades comprendidas entre 50 y 64 años. En el resto de los perfiles predomina de manera clara el grupo de edad entre 25 y 49 años, más en el grupo 1 que en los grupos 2 y 3. Por su parte, es destacable también el porcentaje de personas de 16 a 24 años que ronda el 20% en los grupos 2 y 3 y es un poco menor en el grupo 1. Finalmente, en los grupos 1, 2 y 3, el porcentaje de personas con edad superior a 50 años es muy bajo.

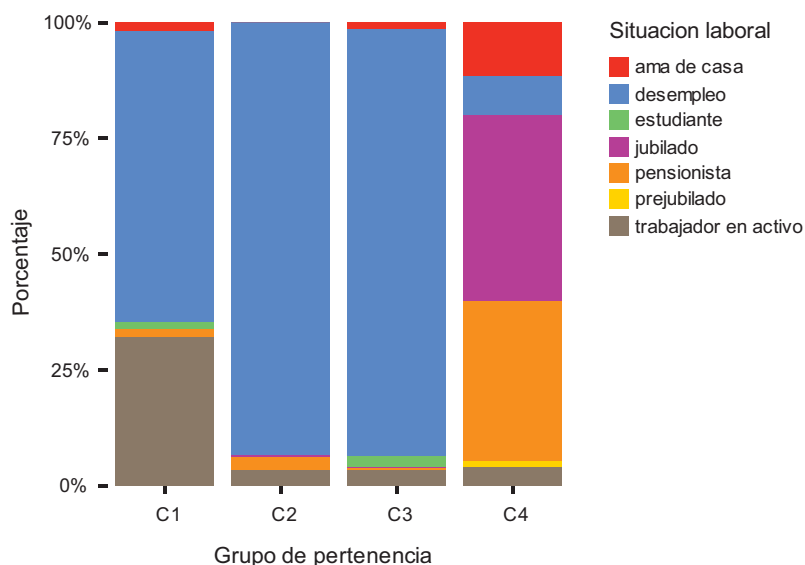


Figura 15. Situación laboral según grupo de pertenencia.

La distribución de la situación laboral en cada grupo viene representada gráficamente en la figura 15. En ella se observa cómo la situación laboral de los integrantes del perfil 4 viene a corroborar los resultados anteriores, dado que en su inmensa mayoría son personas jubiladas o pensionistas. También en este perfil es en el que aparece un mayor porcentaje de amas de casa y porcentajes nada despreciables de jubilados (cerca del 13%) y pensionistas (casi un 20%). Sin embargo, en el grupo 2, junto a un 90% de desempleados aparece un porcentaje significativo de estudiantes. Por el contrario, en el perfil 3 la práctica totalidad de los integrantes son desempleados. Por su parte, en el resto de los perfiles lo que predomina son las personas desempleadas, con ciertas peculiaridades. Así, en el perfil 1, además de los desempleados destaca un alto porcentaje (en torno al 35%) de personas en activo, mientras que ese porcentaje es prácticamente nulo en los grupos 2 y 3.

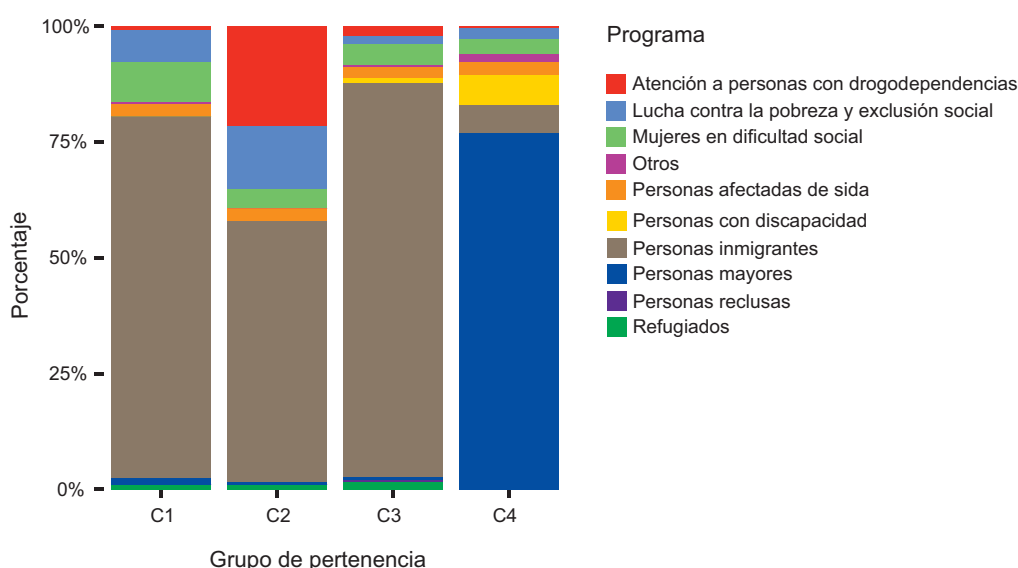


Figura 16. Distribución de programas según el grupo de pertenencia.

Para estudiar la distribución del programa de pertenencia en cada perfil, hay que acudir a los datos de la figura 16. De nuevo, el análisis del programa de pertenencia de cada uno de los individuos que ha formalizado el cuestionario social pone de manifiesto de manera clara cuál es la descripción de los integrantes del perfil 4. La inmensa mayoría de ellos está adscrito al programa de “personas mayores” (80% aproximadamente), acompañados de un porcentaje significativo, y el mayor de todos los perfiles, de personas en el programa “personas con discapacidad”. El perfil 1 y 3 se caracterizan fundamentalmente por lo mayoría abrumadora de personas en el programa de “inmigrantes”, mientras que en el perfil 2 esa mayoría es menor y destaca el porcentaje más que significativo de personas en el programa de “ayuda a la drogodependencia” y “lucha contra la pobreza y la exclusión social”.

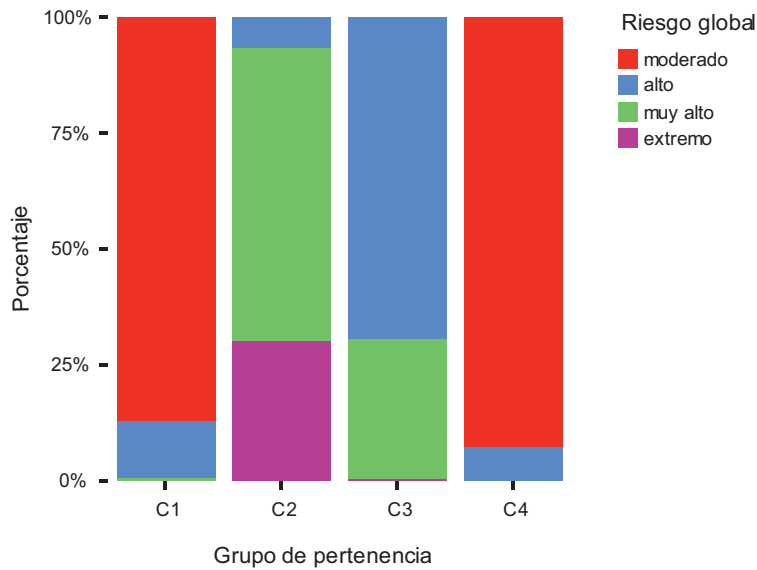


Figura 17. Distribución del riesgo global según el perfil de pertenencia.

Finalmente, la variable *riesgo global* indica, dentro de cada perfil el grado de riesgo de exclusión social de sus integrantes (figura 17). Así, los perfiles 1 y 4 se caracterizan porque la inmensa mayoría de sus integrantes presentan riesgo moderado de exclusión, junto con muy pequeños porcentajes de riesgo alto (o muy alto, en el perfil 1, pero este porcentaje es prácticamente nulo). Se trata, entonces, de los perfiles con menos riesgo y menos preocupantes en este sentido. Más preocupantes son el resto de los perfiles: El perfil 3 tiene clara mayoría de riesgo alto y un porcentaje en torno al 30% del riesgo muy alto. Peor es la situación de las personas del perfil 2, en el que predominan las personas de riesgo muy alto, con un porcentaje en torno al 50%. Pero lo más grave es que en este perfil aparece un porcentaje superior al 30% de personas con riesgo extremo. El resto de las personas tienen riesgo alto y nadie en este perfil presenta riesgo moderado.

De esta manera, esta variable permite ordenar o hacer un *ranking* de los perfiles en función de su nivel de riesgo de exclusión social, de más riesgo a menos riesgo, de la siguiente manera:

**Perfil 2 > Perfil 3 > Perfil 1 > Perfil 4**

A la vista de los datos, resulta fácil observar cómo el perfil de riesgo de las personas participantes de CRE ha variado con respecto al año 2006. Además, el número de perfil más apropiado para el análisis no es de 5, sino de 4 lo que determina ese cambio de perfil o tipología. Por ello, la comparación de lo que ocurre este año con lo que ocurría el año pasado no es posible inicialmente, dado que se están comparando tipos diferentes (una tipología de 4 grupos frente a otra de 5). Aun así, y para intentar profundizar en el análisis y lograr intuir cómo se ha producido la evolución de los perfiles de riesgo, se han reclasificado a las personas con Cuestionario Social de 2007 en los perfiles que resultaron en el análisis del 2006 y los resultados se muestran en la tabla 57:



Año 2007 Reclasificación de personas sobre los grupos de 2006			Año 2007		
Perfil	Frecuencia	Porcentaje	Perfil	Frecuencia	Porcentaje
1	148	1,9	1	69	2,00
2	2629	34,4	2	1482	42,10
3	1085	14,2	3	242	6,90
4	2696	35,3	4	1249	35,50
5	1079	14,1	5	476	13,50
<b>Total</b>	<b>7637</b>	<b>100,00</b>	<b>Total</b>	<b>3518</b>	<b>100,00</b>

Tabla 57. Comparativa de la tipología de 5 perfiles de riesgo.

Se observa que los porcentajes de participación en los perfiles 1, 4 y 5 han permanecido prácticamente iguales y son los perfiles 2 y 3 los que han variado. De hecho, se pone de manifiesto una migración de personas que en 2006 pertenecían al perfil 2 [personas en su mayoría extranjeras, edad media joven, alrededor de los 32 años, ligera mayoría de mujeres y riesgo económico extremo (sin ingresos)] que han pasado en 2007 a formar parte del perfil 3 [extranjeros con un nivel de riesgo extremo en los ámbitos ambiental o de vivienda y en el económico (sin vivienda y sin hogar)] de mayor nivel de riesgo, y subiendo el porcentaje de participación en 2007.

Comparando los 4 perfiles de este año con los 5 grupos de 2006, la evolución que parece apreciarse entre los grupos de los dos años es la que aparece reflejada en la figura 18. De esta manera, los perfiles 1 y 3 de 2006 se han unido en el perfil 2 de 2007, que ha visto ampliado su porcentaje porque también han migrado a él las personas del perfil 2 de 2006 con más riesgo; de ahí que el perfil 3 de 2007 pueda ser el resto del perfil 2 de 2006. Por su parte, el perfil 1 de 2007 parece similar al perfil 4 de 2006 y lo mismo ocurre con el perfil 4 de 2007, que era el perfil 5 de 2006.

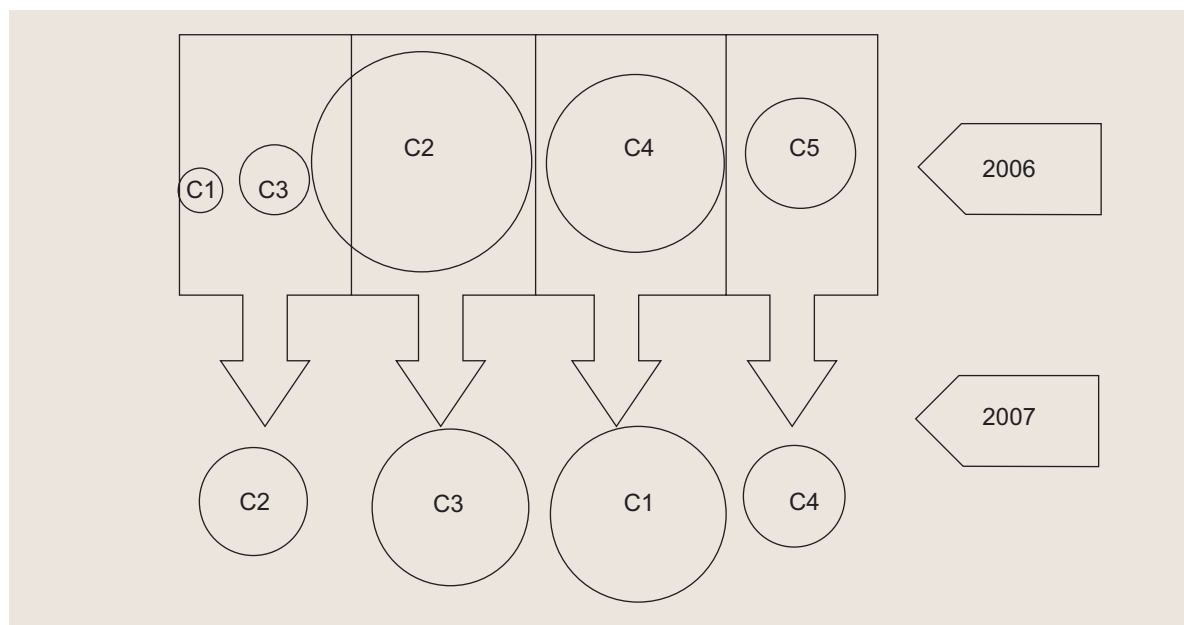


Figura 18. Evolución del perfil de riesgo de 2006 a 2007.



## Factores principales de riesgo: hacia una visión de conjunto

Tal y como se hizo en el *Informe anual sobre la vulnerabilidad social (2006)* se procede ahora a analizar **que factores individuales de riesgo suelen aparecer interrelacionados**, habida cuenta de la posible asociación entre los mismos, tratando de reducir la dimensionalidad del problema al eliminar la redundancia de información dada por todos los factores conjuntamente.

De la misma manera que entonces:

- 1 En una primera fase se han analizado cada uno de los cinco ámbitos por separado para tratar de encontrar agrupaciones de los diferentes factores de riesgo. En cada uno de los gráficos<sup>48</sup>, que se analizarán seguidamente, la categoría “sí” está indicando la presencia del factor de riesgo correspondiente, mientras que la categoría “no” indica su ausencia. Cuando aparezcan varios “síes” cercanos en un gráfico esto indicará que los factores de riesgo que representan suelen presentarse conjuntamente. Por el contrario, cuanto más “lejanas” estén representadas en los gráficos dos categorías, menos relación tendrán entre ellos, y por lo tanto, eso indicará que la presencia de un factor de riesgo puede darse tan probablemente en presencia como en ausencia del otro.
- 2 En la segunda fase se emplearán como **nuevos** factores de riesgo **los grupos** de factores de riesgo encontrados para cada ámbito, que se denominarán “*factores principales*”. Estos factores principales también son de naturaleza dicotómica y están contruidos de la siguiente manera: si una persona presenta riesgo en **al menos un factor** del grupo, se considerará que tiene riesgo en ese factor principal.

Esta segunda fase del análisis permite, por tanto, reducir todos los factores a un número menor y permite representar todos ellos en un mismo gráfico, de forma que puede obtenerse una visión de conjunto de cómo se relacionan entre sí las diversas circunstancias relativas al riesgo social.

A continuación se pasa a analizar los grupos de factores de vulnerabilidad más significativos presentes en cada uno de los cinco ámbitos reseñados.

---

<sup>48</sup> Los resultados que aquí se muestran están obtenidos mediante la aplicación de la técnica del Análisis de Correspondencias Múltiple (ACM), técnica estadística multivariante similar al Análisis de Componentes Principales pero para variables de tipo nominal (dicotómicas en este caso, para ser más precisos). Los mapas perceptuales que aquí se presentan son uno de los *outputs* que proporciona esta técnica, como ya se ha comentado.

## Factores principales de vulnerabilidad en el ámbito económico

En la figura 19 aparece el mapa perceptual correspondiente a las categorías de todas las variables dicotómicas relacionadas con el ámbito económico. De acuerdo con la proximidad que presentan en ese mapa y, por tanto, con su vinculación, se han construido un total de 5 grupos diferentes. Es decir, hemos pasado de 10 factores de riesgo a considerar justamente la mitad de factores principales de riesgo, un número mucho menor que permitirá manejar la información de forma mucho más eficiente.

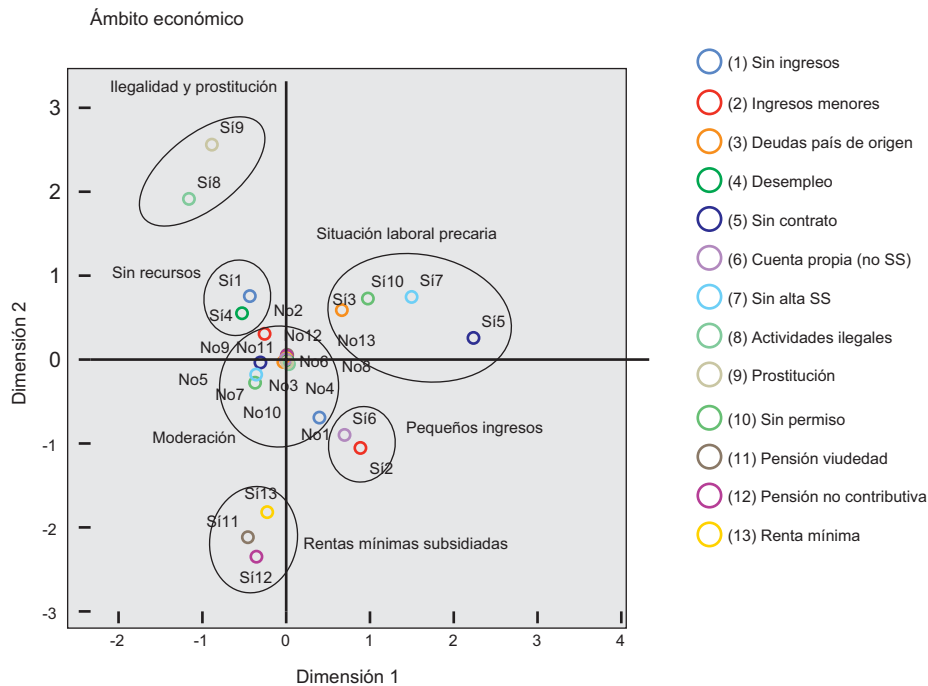


Figura 19. Mapa perceptual (ACM) en el ámbito económico.

El mapa perceptual de la figura 19 tiene ciertas similitudes con el correspondiente al obtenido en el año 2006. Sin embargo, presenta algunas diferencias, como veremos. Los grupos identificados son los siguientes:

- El grupo denominado “*moderación*” está integrado por las categorías de todas las variables consideradas que han contestado “no”, es decir, está integrado por las respuestas directamente relacionadas con no tener graves problemas de tipo económico. Este factor de riesgo coincide con el del año 2006.
- Un grupo de variables que tienen que ver con la percepción de pensiones bajas y con escasa renta. Este grupo, por tanto, es un grupo de variables que representa rentas muy bajas dependientes del sector público, y se ha etiquetado como “*rentas mínimas subsidiadas*”. Este factor de vulnerabilidad también se define de la misma manera que en 2006.
- Un tercer grupo engloba las respuestas afirmativas dadas en aquellos ítems que presentan situaciones laborales poco deseables por no tener contrato de trabajo, no tener Seguridad social o no tener permiso. A estas variables se le ha unido la variable “deudas en el país de origen”, lo que indica que estas “*situaciones laborales precarias*”, que es así como se ha etiquetado este factor de vulnerabilidad, muchas veces van ligadas a esas deudas.

- En un cuarto grupo, aparecen muy próximas todas las respuestas afirmativas a los ítems que tiene que ver con el mundo de las actividades ilegales, la delincuencia y la prostitución, así como con sus causas y consecuencias. Corresponden a los factores denominados “actividades ilegales”, “deudas en el país de origen”, “sin permiso de trabajo”, “prostitución”. Por tanto, se ha decidido englobarlas en un grupo que se ha etiquetado como “*ilegalidad y prostitución*”.
- Aparece también un grupo que representa la peor situación económica, formado por las respuestas afirmativas a sin ingresos y desempleo. Este grupo recibe la etiqueta “*sin recursos*”.
- Finalmente, y a diferencia del año anterior, aparece un sexto factor de vulnerabilidad que se denomina “*pequeños ingresos*” que engloba las respuestas afirmativas a los ítems “ingresos menores” y “cuenta propia (sin Seguridad Social)”, lo que indica que, a pesar de que su situación laboral no es regular, al trabajar por cuenta propia tienen una situación económica más saneada que en otro caso.

De esta manera, se están identificando grupos de factores que en mayor o menor medida están siendo activos en la vulnerabilidad o exclusión en el ámbito económico. En este caso es posible establecer una ordenación respecto a su potencial a la hora de excluir: “*sin recursos*”, “*rentas mínimas subsidiadas*”, “*situación laboral precaria*”, “*pequeños ingresos*” y “*moderación*”. El grupo de categorías asociado a lo ilegal y a la prostitución parece, en cambio, un grupo especial, pues más que desde el punto de vista económico, puede provocar la exclusión desde un punto de vista social y personal. Esta ordenación puede ser una primera aproximación a la hora de ponderar factores económicos de exclusión para la determinación de un indicador de riesgo de exclusión social global mejorado.

Es interesante analizar cómo estos factores principales están presentes en los perfiles formados en la sección anterior. Para ello, se observa el valor medio de cada factor principal de riesgo económico en cada uno de los cuatro grupos o tipos encontrados anteriormente, que se representan en la figura 20.

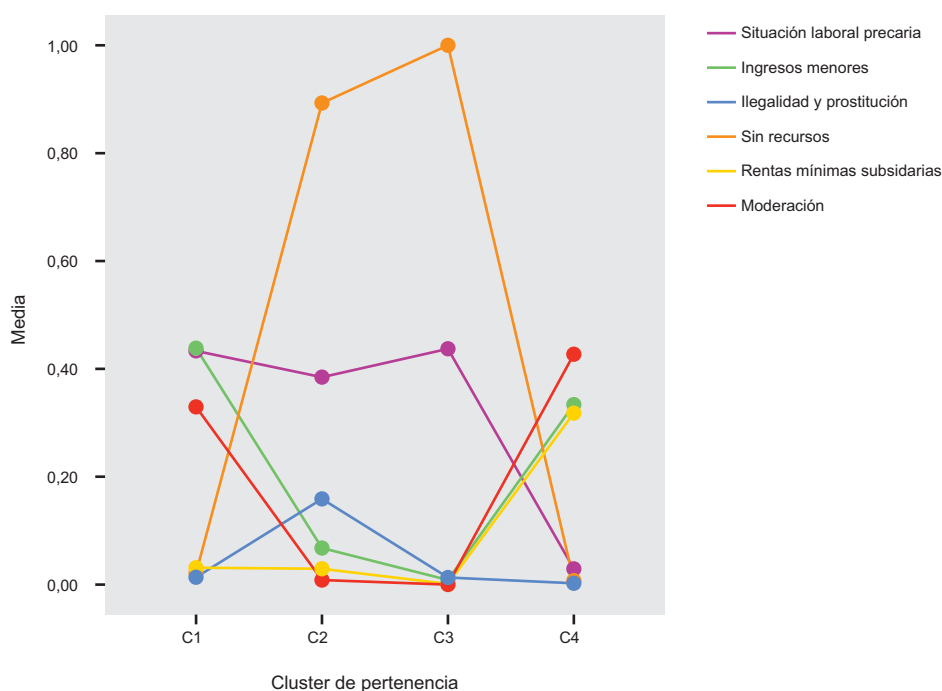


Figura 20. Media de los factores principales del ámbito económico en cada grupo.

Se observa que la media del factor principal “*sin recursos*” es 1 en el grupo 3 y muy próximo al 1 también el grupo 2, lo que pone de manifiesto que en todas o casi todas las personas de esos dos grupos está presente este factor principal, mientras que en el resto de los grupos este factor aparece con una media de cero, lo que indica que este factor principal no está presente en ninguno de los integrantes de esos otros dos perfiles. Son llamativas también las medias superiores a 0,4 (presente en más del 40% de los individuos) en el factor principal *situación laboral precaria* en los perfiles 1, 2 y 3 (recordemos que estaban formados mayoritariamente por personas extranjeras) y una media muy baja en el grupo 4. También es llamativa una media cercana a 0,2 para el factor principal *ilegalidad y prostitución* en el perfil 2, mientras que el resto de los perfiles tienen medias muy próximas a 0.

## Factores principales de vulnerabilidad en el ámbito social

En la figura 21 aparece el mapa perceptual correspondiente a las categorías de todas las variables dicotómicas relacionadas con el ámbito social. El mapa obtenido es complejo en su interpretación, si bien podemos llegar a lo siguiente:

- El grupo denominado “*moderación*”, está constituido por las categorías de todas las variables consideradas que han contestado “*no*”, es decir, estaría integrado por las respuestas directamente relacionadas con no presentar ningún factor de riesgo de tipo social y, con el valor “*si*” correspondiente al factor de riesgo “*víctima de persecución*”. Está claro que las respuestas afirmativas o negativas para este último factor no son determinantes para clasificar el factor principal de moderación o el resto de los factores principales de riesgo.
- El grupo etiquetado como “*baja cualificación*” está formado por las respuestas afirmativas a las cuestiones relacionadas con ser analfabeto, no hablar español, tener estudios primarios incompletos, o poseer baja cualificación profesional.
- Se encuentra un grupo que está compuesto por una única respuesta afirmativa relativa a haber tenido fracaso escolar o abandono de estudios. Así que este factor será etiquetado como “*fracaso escolar*”.
- Finalmente, aparece un grupo formado por las respuestas afirmativas a los ítems “*sufre racismo*”, “*sufre discriminación*” y “*víctima de maltrato*”. Aunque las posiciones relativas de estas respuestas están considerablemente distantes en el mapa perceptual (esto significa cierta independencia entre esas respuestas positivas), se ha decidido hacer un solo grupo con ellas puesto que la interpretación del mapa y de los factores de vulnerabilidad puede ser más clara, con el nombre “*trato discriminatorio*” para este factor.

Estos Factores Principales permiten tener una visión de qué dimensiones de riesgo están asociadas a la vulnerabilidad o exclusión desde el punto de vista social: “*baja cualificación*”, “*fracaso escolar*”, “*trato discriminatorio*” y “*moderación*”.



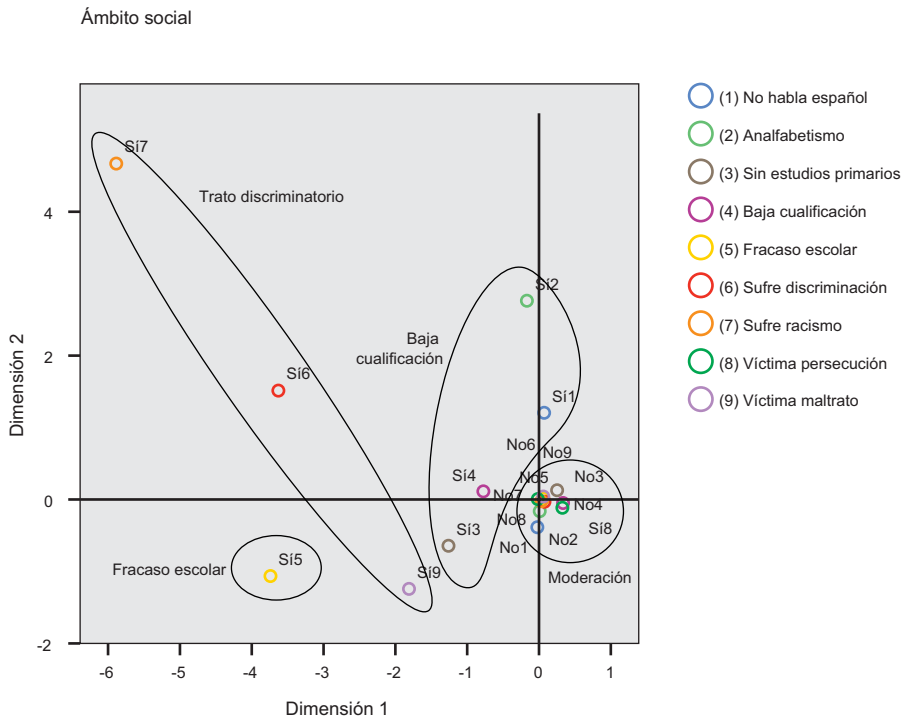


Figura 21. Mapa perceptual (ACM) en el ámbito social.

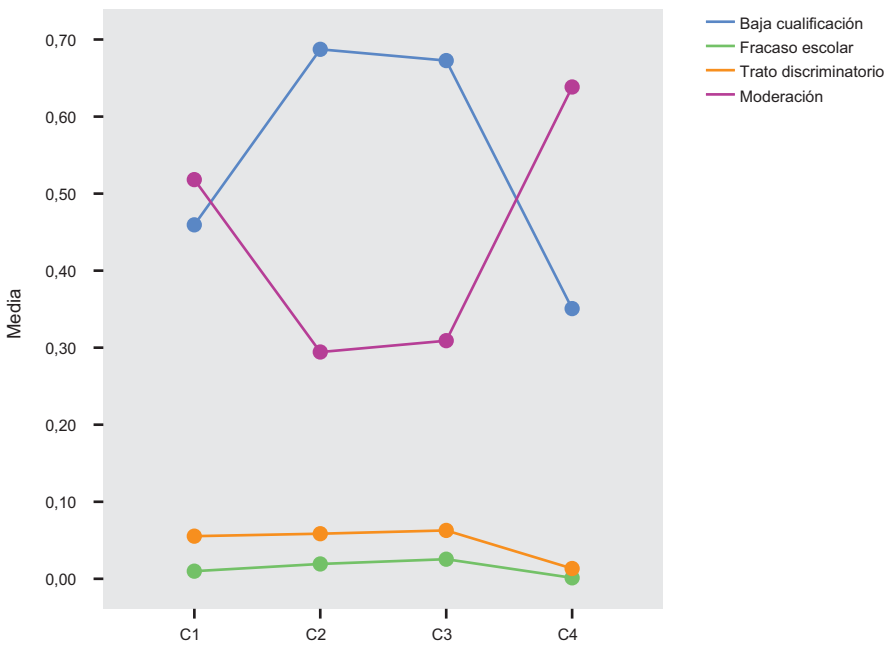


Figura 22. Media de los factores principales del ámbito social en cada grupo.



Analizando las medias de cada factor principal en cada perfil (figura 22) se aprecian medias muy altas (más de 0,65) para el factor principal *baja cualificación* en los perfiles 2 y 3, una media próxima a 0,45 en el perfil 1 y una media menor, aunque bastante alta en el perfil 4 (más de 0,3). El fracaso escolar presenta una media baja (inferior a 0,1) en todos los perfiles y en el cuarto es prácticamente nula. Esto es razonable, dado que la muestra engloba a personas mayores de 16 años y de ellos, sólo unos pocos, los más jóvenes serían susceptibles de sufrir el fracaso escolar. Por su parte, el factor "*trato discriminatorio*" presenta medias bajas en todos los perfiles, pero es mayor en los perfiles 3, 2 y 1 respectivamente. Finalmente, la moderación es bastante alta y mayoritaria en el perfil 4 (media cercana a 0,7), seguido del 1 (media en torno a 0,45) y mucho menor en el perfil 3 y el dos (medias en torno a 0,3).

## Factores principales de vulnerabilidad en el ámbito familiar

El mapa perceptual de la figura 23 permite desvelar cuáles son los grupos de factores principales de vulnerabilidad en el ámbito personal. Trabajando como en los ámbitos anteriores, se ha procedido a agrupar las respuestas de cada uno de los ítems o factores originales de esta sección de acuerdo a su proximidad, esto es, su grado de vinculación. Esta vez aparecen 5 grupos claramente diferenciados:

- Como siempre, aparece un grupo que marca la "*moderación*" en cuanto al nivel de riesgo en este ámbito. Este grupo aparece situado, como en los ámbitos anteriores, en torno al origen de coordenadas. En este factor, también aparecen respuestas positivas en algunos de los ítems individuales de riesgo, en concreto, en *otros familiares a su cargo* y *aislamiento*. Esto está indicando que, si bien puede ser que la presencia de estas circunstancias no representen la situación familiar ideal, no constituyen variables por sí solas lo suficientemente potentes como para causar una vulnerabilidad destacable en el ámbito familiar.
- Bastante próximas pero fuera del grupo de moderación aparecen las respuestas positivas a los ítems relacionados con la composición familiar, que dan lugar a dos nuevos factores de exclusión: el primero, "*familia pequeña*", que está integrado por las respuestas positivas a los ítems familia monoparental y 1 ó 2 hijos a su cargo; y un segundo "*familia numerosa*", formado por las repuestas afirmativas al ítem 3 ó más hijos a su cargo. Este supone que la composición familiar, aunque no es excesivamente discriminante (cerca de la moderación) sí puede ser un factor relevante a la hora de perfilar distintos comportamientos y problemas de los individuos en su ámbito familiar.
- Bastante alejado del grupo de moderación, aparece otro grupo formado por las respuestas positivas a los ítems de "*maltrato y abusos sexuales*". Esto está marcando claramente dos cosas: primero, que maltrato y abusos sexuales son variables muy ligadas y, segundo, que este grupo sí es un verdadero grupo de causas (y muy potentes) de vulnerabilidad y exclusión social.
- El último de los grupos formados tiene características muy similares al anterior. Se trata de un grupo distanciado de la situación de moderación y que contiene las respuestas positivas a los ítems de drogas y prisión en la familia, etiquetado por tanto como "*drogas y cárcel*". Puede observarse que la presencia de prisión y drogas en la familia son factores muy ligados entre sí, y su distancia significativa a la situación de moderación convierte este grupo de factores en un verdadero grupo de causas (y muy potentes) de vulnerabilidad y de exclusión social.

De esta manera, este análisis arroja luz sobre cuáles son las verdaderas causas o factores que causan vulnerabilidad en el ámbito familiar: presencia de maltrato o abusos sexuales en el seno de la familia y presencia de drogas conjugadas con prisión en el entorno familiar, si bien y en menor medida se vislumbra que la composición familiar sí tiene influencia en los posibles riesgos en el ámbito familiar en que una persona puede incurrir.

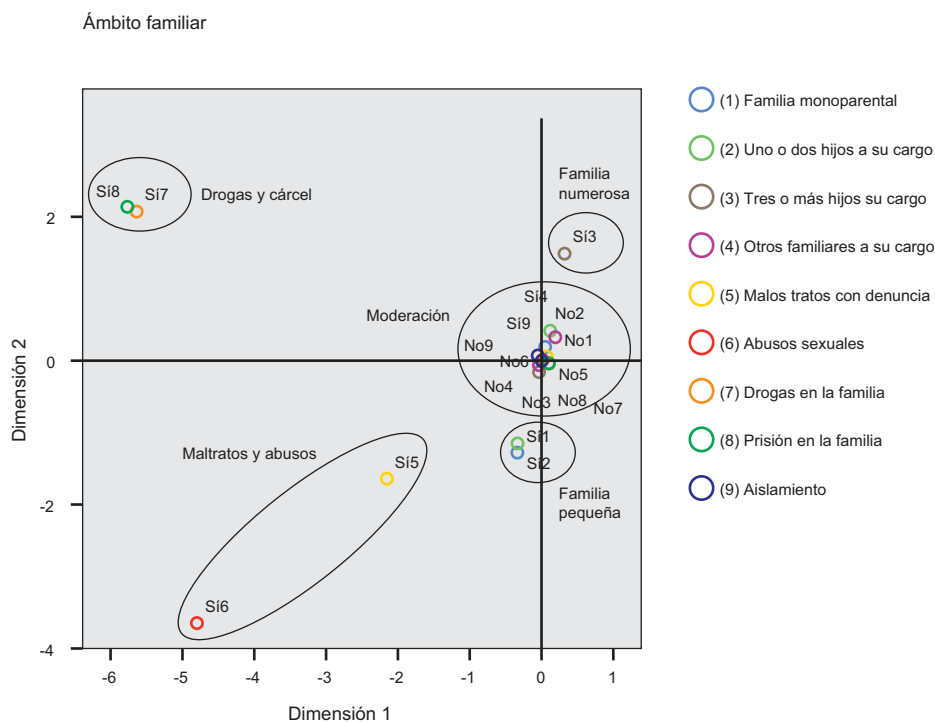


Figura 23. Mapa perceptual (ACM) en el ámbito familiar.

Considerando los factores principales de este ámbito en cada uno de los perfiles, se aprecia en la figura 24 que lo más abundante es la moderación con medias dispares en función de los perfiles. Así, la media más alta se sitúa en el perfil 4 (casi 1), seguido del perfil 2 (media cercana a 0,8), lo que no debe sorprender, recordemos que en este perfil se encuentran muchas personas que viven solas y sin hogar y no tienen ámbito familiar, por lo que responden “no” a muchos de los ítems de este ámbito. Finalmente, los perfiles 3 y 1 tienen medias mucho más bajas (en torno a 0,42). Para los factores principales *drogas y cárcel* y *maltrato y abusos* tienen medias próximas a cero en todos los perfiles, especialmente en el cuatro y sensiblemente superiores (0,2-0,3) en el resto de los perfiles. Finalmente, observando los factores de composición familiar se observa que estos son más importantes en los perfil 1 y 3 y aparecen con medias muy bajas en el 1 y el 4, como hemos dicho antes, porque en estos perfiles, por diversos motivos, las personas viven más solas.

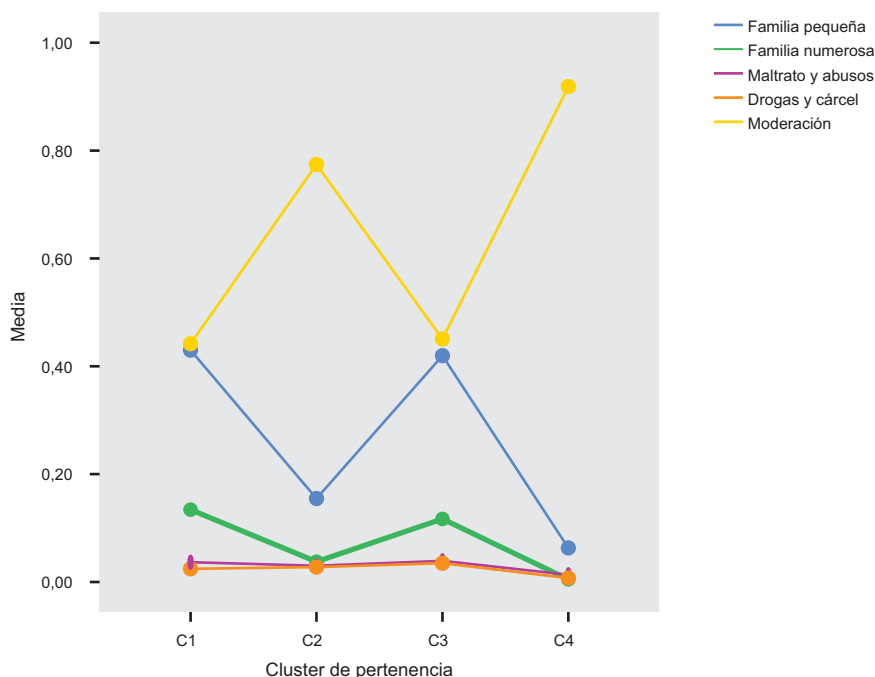


Figura 24. Media de los factores principales del ámbito familiar en cada grupo.

## Factores principales de vulnerabilidad en el ámbito ambiental y de vivienda

El mapa perceptual de la figura 25 es muy revelador. Al igual que en la precedente edición de este informe, se han clasificado las respuestas a los ítems en cuatro grupos de factores, a su vez agrupados en dos bloques. El primer bloque contiene tres grupos con las repuestas a ítems que tienen que ver directamente con las características de la vivienda, que han sido etiquetados como “*moderación*”, “*vivienda precaria*” y “*sin vivienda*”, mientras que el segundo bloque está relacionado con las características del entorno de la vivienda, especialmente del barrio y la localidad donde está enclavada. En este segundo bloque aparece el cuarto grupo que ha sido denominado “*entorno desfavorable*”. Sobre el mapa, ambos bloques aparecen muy distanciados, lo cual está provocado porque la índole de las preguntas de cada bloque es muy diferente y son factores de riesgo con poca relación entre sí. De hecho, este mapa perceptual presenta una imagen muy similar a la que se presentaba para el año 2006 y los factores de vulnerabilidad son los mismos.

Si se analizan en detalle estos cuatro factores principales es posible destacar lo siguiente:

- Vuelve a aparecer el grupo de respuestas negativas situado muy junto y agrupado en torno al origen de coordenadas. Nuevamente ese grupo está denotando la ausencia de grandes problemas en este ámbito y por ello ha sido etiquetado como “*moderación*”.
- Aparece un segundo grupo formado por las respuestas positivas a ítems como “*vivienda temporal*”, “*alquiler sin contrato*”, “*vivienda sin servicios mínimos*” y “*hacinamiento*”. Hay que señalar que esta ordenación de ítems representa de menos a más la distancia al grupo que denota “*moderación*”, informando, por tanto, dentro del grupo, cuál es el ítem más “*peligroso*” de cara a la vulnerabilidad. Este grupo ha sido denominado “*vivienda precaria*”.

- El tercer grupo creado engloba a las respuestas positivas de los ítems “sin hogar”, “institucionalizado” y “semiinstitucionalizado”, por orden de alejamiento y, por tanto, por orden de potencia a la hora de provocar vulnerabilidad y exclusión. Como se ha mencionado antes, este factor está etiquetado como “sin vivienda”.
- El último de los grupos formados es el denominado “entorno desfavorable”, que está relacionado con respuestas afirmativas a los ítems “barrio sin servicios mínimos” y “pueblo aislado”.

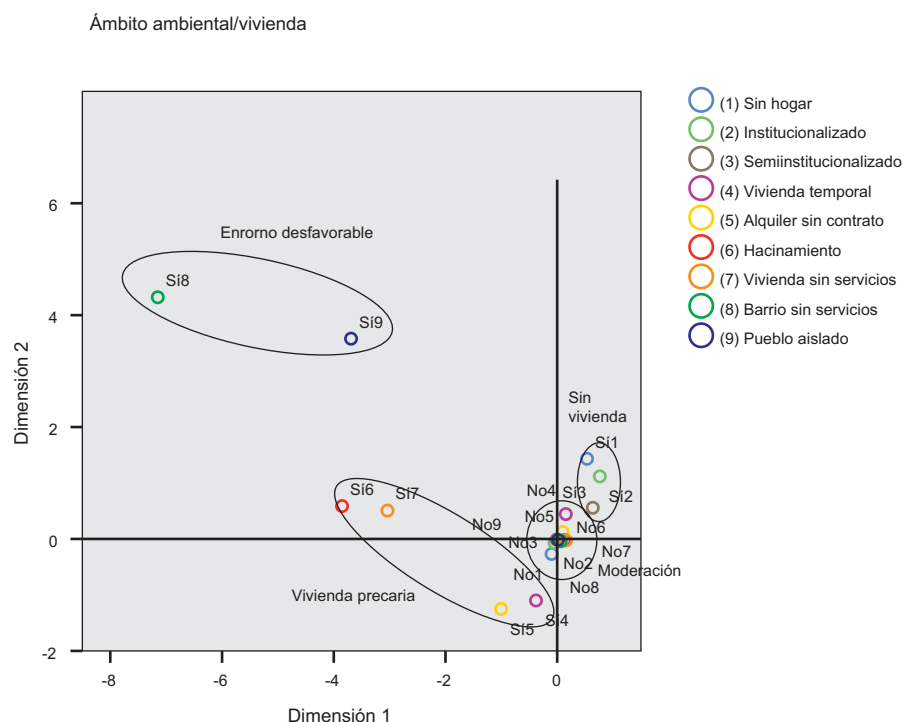


Figura 25. Mapa perceptual (ACM) en el ámbito ambiente/vivienda.

Analizando estos factores principales dentro de los perfiles, figura 26, se observa, en primer lugar, que en el perfil 2, la media del factor principal “sin vivienda” es 1, lo que significa que todos los individuos de este perfil no tienen vivienda, ya sea por no tener hogar o por estar institucionalizados en alguna medida. En el perfil 1, la media está muy próxima a 0 y llama la atención que en el perfil 3 y especialmente en el 4, la media se sitúe próxima a 0,2, lo que indica que uno de cada cinco personas que integran este grupo (ancianas fundamentalmente) no tienen vivienda, ya sea por no tenerla estrictamente o por estar institucionalizadas. El factor vivienda precaria destaca en los perfiles 1 y 3, con una media de 0,5. Esta media es nula en el perfil 2, como es lógico (porque en este grupo todos los individuos están sin vivienda) y en el grupo 4 la media es baja (en torno a 0,1). El factor *entorno desfavorable* destaca por tener media prácticamente nula en todos los grupos y el factor *moderación* presenta su media más alta en el perfil 4 (en torno a 0,75), seguido del perfil 1 (media 0,5 aproximadamente) y el perfil 3 (media ligeramente superior a 0,4). Finalmente, la media del perfil 2 es, evidentemente nula.

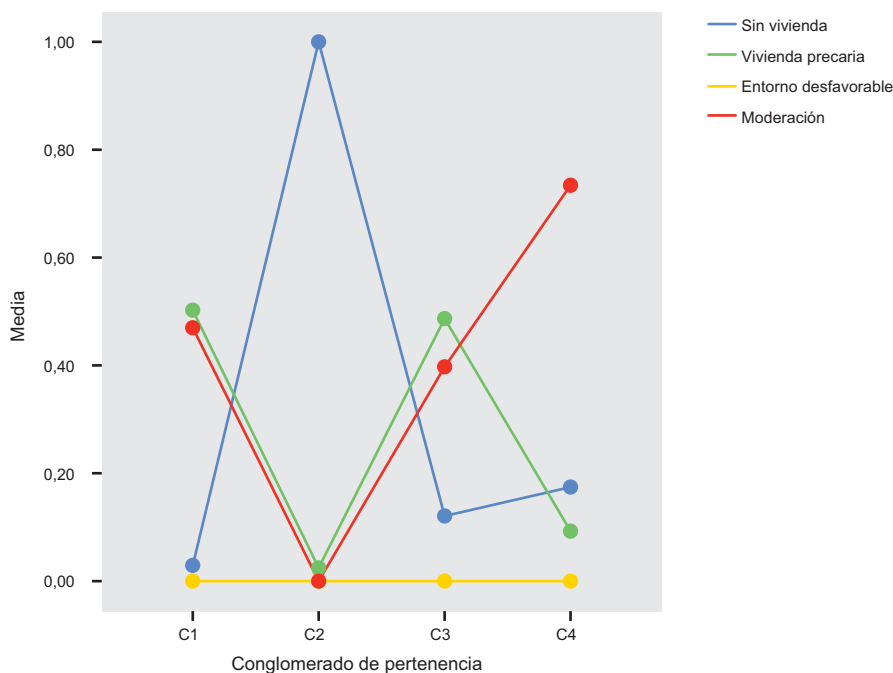


Figura 26. Media de los factores principales del ámbito ambiental/vivienda en cada grupo.

## Factores principales de vulnerabilidad en el ámbito personal

De la misma manera que ocurrían en el *Informe Anual Sobre La Vulnerabilidad Social* (2006), en éste se han encontrado cuatro grupos de respuestas en el ámbito personal, tal y como muestra la figura 27. De hecho, el mapa perceptual resultante es muy similar al que encontrábamos entonces y su descripción también. Así, los cuatro grupos se encuadran dentro de dos bloques: por una parte, el primer bloque, formado por los grupos de “*moderación*”, “*enfermedades exógenas*” y “*enfermedades endógenas*”, tiene que ver con características de salud personal de los usuarios, y por otra, el segundo bloque, formado por el grupo denominado “*problemas de extranjería*”, engloba respuestas positivas a ítems que tienen que ver con la situación más o menos irregular de los inmigrantes.

Recorriendo grupo a grupo, los principales rasgos que pueden destacarse son los siguientes

- De nuevo aparece un grupo que recoge la “*moderación*”, formado por las respuestas negativas a los ítems, situado de manera muy concentrada en torno al origen de coordenadas y que muestra la ausencia de graves problemas personales.
- En el grupo denominado “*enfermedades exógenas*” aparecen agrupadas las respuestas positivas a las variables *alcoholismo*, *drogodependencia activa*, *sida*, *hepatitis*, etc.; es decir, en general, trastornos y enfermedades que se contraen o se contagian por el consumo de drogas, alcohol y con hábitos poco saludables. De ahí que se hayan etiquetado como “*exógenas*”, esto es, enfermedades y trastornos adquiridos a causa de factores externos. Aparece en este grupo, y también en el siguiente la respuesta positiva a la variable enfermedad mental. Esto es así

porque la enfermedad mental puede ser consecuencia de usos y hábitos insanos (por eso estaría en este grupo) o puede estar originada de una manera más “natural”, independientemente de la voluntad y los hábitos del sujeto, de ahí que se encuentre muy próxima al grupo que se describe a continuación. También hay que tener en cuenta que lo ambiguo de la expresión “enfermedad mental” que puede servir de contenedor para síndromes de muy diversa etiología puede ser también la causa de esta ambigüedad en su clasificación.

- El siguiente grupo es el que reúne respuestas positivas a ítems relacionados con enfermedades que han sido calificadas como “endógenas”, en el sentido de que son sobrevenidas de manera “natural” espontánea o por causas genéticas, sin intervención de la voluntad del individuo o de su estilo de vida. Así, se encuentran los factores denominados *dependencia*, *discapacidad genética*, *depresión* o *Alzheimer*.
- Finalmente, y recogiendo circunstancias personales pertenecientes a una dimensión totalmente diferente a la de los anteriores factores<sup>49</sup> aparecen las respuestas positivas a situaciones que marcan precariedad en cuanto a la situación legal de inmigrantes: con orden de expulsión, sin permiso y/o sin documentos, que forman un factor principal de riesgo de cara a la vulnerabilidad de los individuos desde el punto de vista personal.

En definitiva, se han encontrado cuatro factores principales de riesgo de vulnerabilidad y exclusión que tienen que ver con el ámbito personal. Esos factores, tal y como se ha visto, son las enfermedades exógenas, las endógenas y la situación irregular de extranjería.

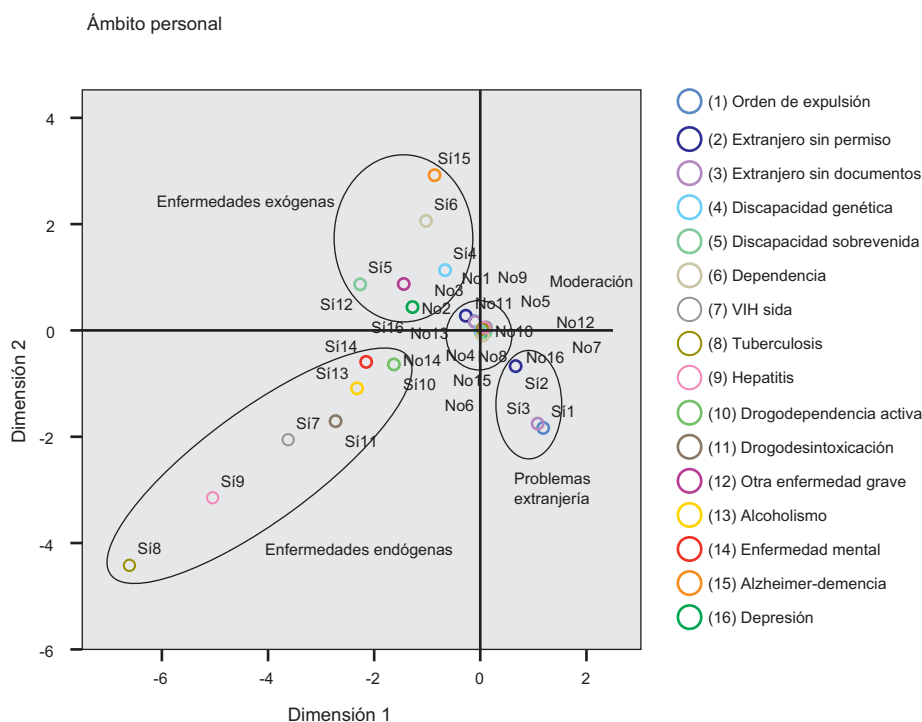


Figura 27. Mapa perceptual (ACM) en el ámbito personal.

<sup>49</sup> Véase en el mapa cómo las enfermedades aparecen en el lado derecho del eje de abscisas y este grupo al lado izquierdo.

La figura 28 muestra cómo estos factores principales se manifiestan en los distintos perfiles. Se aprecia que el factor de “*enfermedades endógenas*” toma una media muy alta (en torno a 0,65) en el perfil 4, hecho este que no sorprende pues en este perfil están integradas fundamentalmente las personas mayores. En el resto de los grupos este factor tiene una media inferior a 0,10, lo que indica que menos del 10% de los integrantes de estos grupos contestan sí a alguno de los ítems que forman este factor. Esto no sorprende tampoco pues los integrantes de estos grupos son personas jóvenes o de mediana edad. El factor principal “*enfermedades exógenas*” toma sus máximos valores en el perfil 2 (ligeramente superior a 0,3) y valores prácticamente nulos en el restos de los perfiles. Esto corrobora que es precisamente en este grupo en donde aparecen personas con enfermedades contraídas por malos hábitos o consumo de drogas. El factor principal de extranjería destaca, fundamentalmente en todos los perfiles salvo en el 4, lo que confirma la composición de cada uno de los grupos. Así, la media del perfil 2 es de 0,5, seguido por el perfil 3 (media 0,42 aproximadamente) y el perfil 1, en el que 1 de cada tres personas presentan este tipo de problemas. La “*moderación*” en este ámbito aparece con la media más alta en el grupo 1 (superior a 0,6), seguido del grupo 3 (media 0,5) y del grupo 4 (media 0,33), para finalizar con el grupo 2, donde la moderación no es precisamente lo que más abunda (media inferior a 0,2).

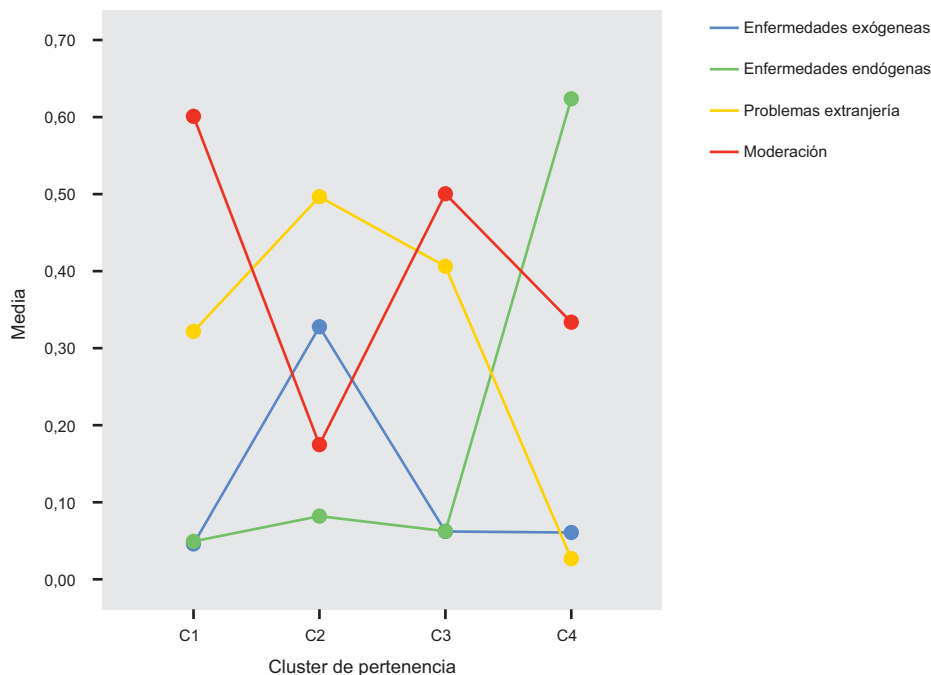


Figura 28. Media de los factores principales del ámbito personal en cada grupo.

## Visualización de los Factores Principales de riesgo social junto al nivel de riesgo global

Llegado a este punto se pretende presentar conjuntamente los Factores Principales extraídos en los cinco ámbitos del cuestionario social en un único gráfico. Es precisamente el hecho de trabajar ahora con un número de factores muy inferior al número de ítems o factores de riesgo originales lo que permite una visualización clara; de otra forma el gráfico sería denso en exceso y el análisis sería poco menos que imposible.



Tal y como se ha comentado con anterioridad, se ha considerado que un individuo presenta riesgo en un Factor Principal cualquiera cuando presentase riesgo en al menos uno de los factores individuales formantes del grupo. Es claro que el empleo de este criterio supone una cierta pérdida de información, pero la simplificación y clarificación que se obtienen la compensan.

En la Figura 29 aparecen representados conjuntamente las categorías (“sí”: presencia, “no”: ausencia) correspondientes a todos los Factores Principales obtenidos.

Es interesante hacer notar que también se han representado las categorías de la variable riesgo global medio (“moderado”, “alto”, “muy alto” y “extremo”) con el fin de analizar qué grupos de factores suelen estar más relacionados con los individuos pertenecientes a cada una de esas categorías de riesgo global y poder ofrecer así un perfil tipo de las características de los individuos predispuestos a estar incluidos en cada una de las categorías de nivel de riesgo. Y también se ha incluido el grupo, perfil o tipo descrito al que pertenece cada persona.

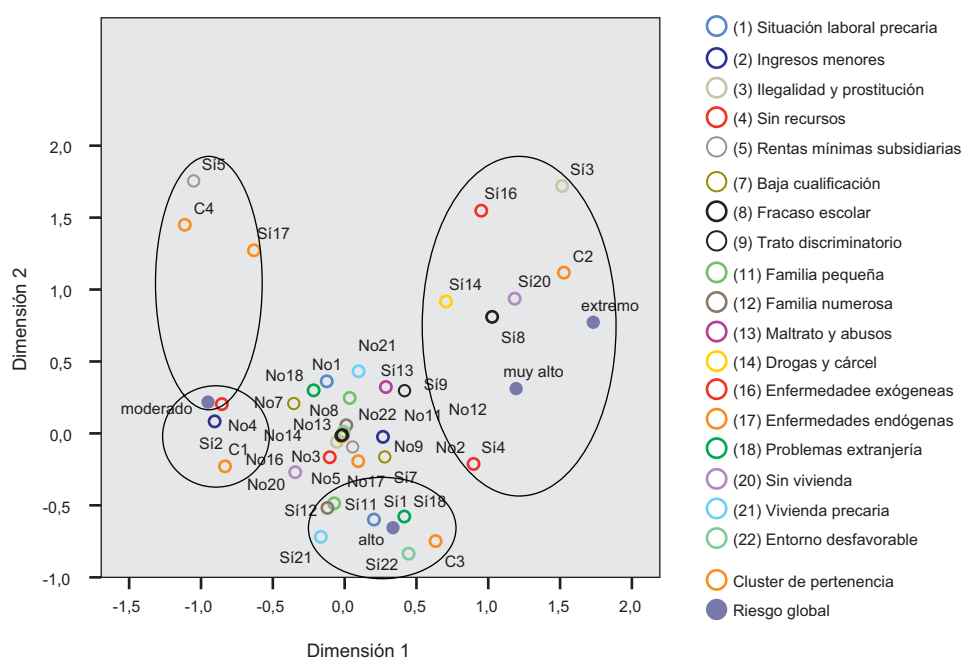


Figura 29. Mapa perceptual (ACM) de todos los factores principales de riesgo, riesgo global y tipo o perfil de riesgo.

El análisis del mapa perceptual de la figura 29 muestra una situación bastante clara sobre cómo se van posicionando los distintos factores de riesgo:

- El tipo o grupo 2 está asociado a los niveles de riesgo extremo y muy alto y vinculado a los factores ilegalidad y prostitución, enfermedades exógenas, drogas y cárcel, sin vivienda, fracaso escolar, sin recursos, etc., de manera que de nuevo se denotan las características y la situación tan preocupante de este perfil.
- Por su parte, el grupo o perfil 3 está asociado a niveles altos de riesgo y a la presencia de factores como entorno desfavorable, problemas de extranjería, situación laboral precaria, vivienda precaria, baja cualificación, etc. Y también aparecen los factores asociados a la composición familiar (familia pequeña y familia numerosa), lo que se interpreta de manera que el riesgo alto se puede dar en ambos tipos de familia, aunque tal y como se vio en la descripción del ámbito familiar, los problemas de dichas familias pueden ser distintos. De todas formas y tal y como se vio, esos factores no son suficientemente discriminatorios, porque están próximos a la moderación.

- El tipo, grupo o perfil 1 se sitúan entre los niveles de riesgo alto y moderado y aparece con la presencia del factor ingresos menores y un poco más distanciados los factores de composición familiar.
- El grupo 4 aparece ligado a niveles moderados de riesgo y a la presencia de los factores rentas mínimas subsidiarias y enfermedades endógenas, lo que pone nuevamente de manifiesto la composición por personas ancianas de este perfil.

Otro análisis complementario, y aún más simplificador, es el que se puede realizar visualizando conjuntamente las categorías de los Factores Principales que han sido denominados como “moderación” en cada uno de los ámbitos, junto con las categorías de riesgo global. Todo esto aparece recogido en la figura 31. En este caso, cada uno de los “noes” referidos a la moderación, representa, por tanto, la presencia de alguno de los Factores Principales de riesgo en cada uno de los ámbitos.

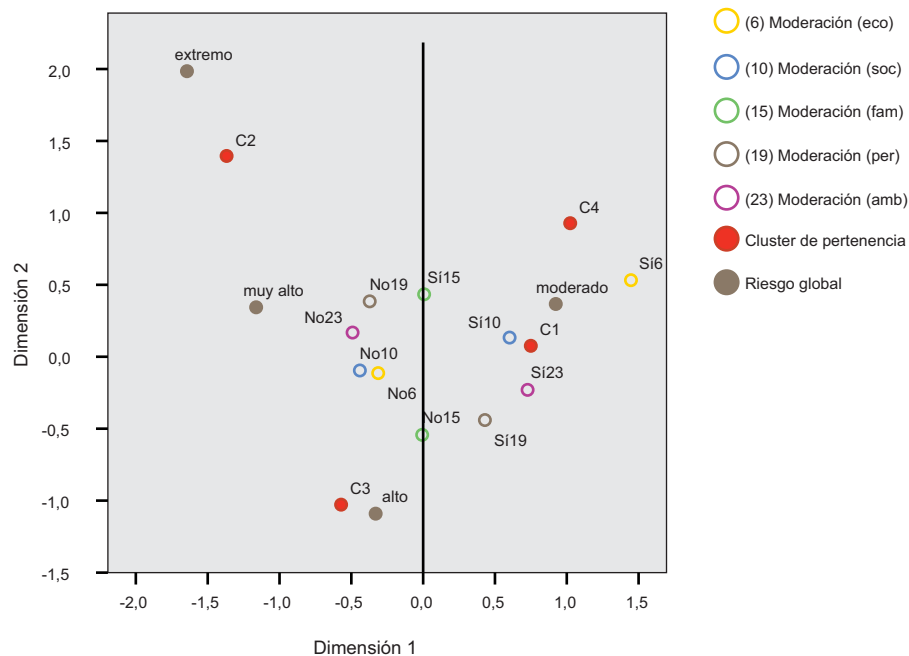


Figura 30. Mapa perceptual (ACM) de los Factores Principales de “moderación” junto con el riesgo global.

El mapa perceptual de la figura 30 muestra la misma situación que el de la figura 30, pero desde el punto de vista contrario, es decir desde la moderación. Además, al tener menos ítems que el anterior, muestra una imagen aún más nítida, que se describe a continuación:

Puede apreciarse que la parte izquierda del gráfico recoge los niveles de riesgo alto muy alto y extremo asociados a la no presencia de moderación en todos los ámbitos (esto es debido a que hay presencia de algún factor de riesgo en todos los ámbitos) y ligados a los perfiles 2 y 3, mientras que la parte derecha del gráfico muestra que el nivel de riesgo moderado está asociado a la presencia de moderación en todos los ámbitos analizados y más relacionados con los perfil 1 y 4.

## Las personas inmigrantes: una comparación entre hábitats

De acuerdo con el tema monográfico seleccionado para 2007, enfocado a la situación de las personas inmigrantes, se ha incorporado al estudio, de forma novedosa dentro del análisis social, la relación con los diferentes “hábitats” o tipos de municipios en el que éstas residan.

Puede pensarse a priori que el tipo de entorno o municipio en el que se vive puede dar lugar o atraer a perfiles diferentes de inmigración y originar problemáticas diferentes para las personas inmigrantes. Así, vivir en una gran ciudad permite un mayor grado de anonimato lo cual puede redundar en un mayor grado de aislamiento pero a la vez en mayores posibilidades de contacto con otras personas y mayores oportunidades de empleo, así como acceso a un gran número de productos y servicios. Por el contrario, vivir en un núcleo pequeño tiene a priori ventajas e inconvenientes diferentes.

Sin ánimo de exhaustividad pueden señalarse los siguientes aspectos relacionados con la inmigración y el tipo de zona de residencia. Su análisis escapa del ámbito de este capítulo pero es interesante hacer una breve referencia a los mismos.

- La oferta de trabajo existente en cada zona, tanto en el mercado formal como en la economía sumergida<sup>50</sup>.
- La elección de unos núcleos u otros por parte de la persona inmigrante puede venir dada por el parecido con su zona de origen, aunque también podría pensarse que por desconocimiento del global del país la persona extranjera llega primero a las grandes ciudades y luego puede optar por trasladarse a otro lugar más acorde con sus medios y posibilidades otro sitio; todo ello sin desdeñar la importancia del funcionamiento de las redes migratorias, que atraen a un determinado núcleo de población a nuevas personas inmigrantes de la misma procedencia geográfica que las ya residentes en él.
- Diferentes zonas ofrecen distintas posibilidades de trabajo, con lo que la formación y especialización previa de la persona inmigrante puede condicionar que se establezca en una u otra zona. Este sería el caso de personas dedicadas a la ganadería en su país de origen y que se establezcan en España en una zona rural para continuar con su actividad ganadera, por poner un ejemplo.
- El precio de la vivienda y el coste de la vida, así como el acceso a servicios y productos pueden condicionar la elección de la zona de residencia.
- Aunque algunas problemáticas sociales son transversales o comunes a todas las zonas (tener hepatitis por ejemplo), otras son propias de una zona determinada o pueden incrementarse/mitigarse según el sitio en el que se resida.

---

<sup>50</sup> Aunque la dimensión de la economía sumergida es difícil de estimar, diferentes estudios, como el realizado por el colectivo de Técnicos del Ministerio de Economía y Hacienda (GESTHA) apuntan que supone más del 20% del PIB español.

No obstante lo dicho, es preciso señalar que las diferencias existentes entre las diferentes zonas son más pequeñas ahora que hace tan solo un par de décadas. Entonces, las condiciones de vida, el acceso a numerosos productos y servicios y las costumbres sociales eran bastante diferentes entre las grandes ciudades y las áreas rurales; hoy existe mayor homogeneidad, aunque subsisten algunas diferencias, entre otros aspectos, en lo tocante al nivel de ayuda social y asistencial, tanto pública como privada, entre los diferentes territorios.

El capítulo se organiza de la siguiente manera. En primer lugar, se establece la clasificación de los municipios españoles en diferentes grupos o zonas, que van a servir para comparar las características y problemáticas de las personas inmigrantes. Seguidamente, se describe la situación general de la población inmigrante en España. En un tercer epígrafe se analiza el perfil del subconjunto de personas inmigrantes participantes de CRE, comparando además algunos de sus rasgos con los del conjunto total de personas inmigrantes residentes en España. Finalmente, el último apartado entra de lleno en el análisis de la problemática social de dicho colectivo, mediante el estudio de la información que proporciona el Cuestionario Social, procediendo a realizar una clasificación o tipología de participantes inmigrantes en CRE, según su perfil de riesgo y otras características sociodemográficas.

Fruto de esta estructuración del trabajo, la fuente de datos empleada para la realización de este capítulo es doble. Por una parte, la información respecto del conjunto de la población inmigrante residente en España se ha obtenido de los últimos datos del Padrón municipal. Por otra parte, para realizar los análisis conducentes a obtener el perfil de la persona participante inmigrante de CRE se ha utilizado una muestra de más de 37.000 personas, procedente de la AIS, la base de datos de dicha institución. En este punto hay que señalar que, para el trabajo realizado con el Cuestionario Social, se ha contado con un número de registros disponibles menor: algo más de 5.200.

Es necesario precisar que en lo que sigue del trabajo, y con el fin de tener información comparable entre las fuentes anteriormente mencionadas, se considerará población inmigrante a la población extranjera residente en España que no provenga de los países de la Unión Europea de los 25<sup>51</sup> (en adelante UE-25), según los últimos datos definitivos del Padrón Municipal<sup>52</sup> (a 1 de enero 2007).

## Tipología de hábitats

El primer paso necesario en este trabajo es proceder a realizar una clasificación de los municipios españoles en varios grupos o clases atendiendo a sus diferentes características de manera que permita analizar la naturaleza diferencial de la inmigración y su problemática.

Una primera aproximación puede consistir en diferenciar entre hábitat rural y urbano. Sin embargo, esta clasificación es harto problemática y posiblemente incompleta y simple en exceso. La doctrina no se pone de acuerdo sobre los límites de lo rural y lo urbano; de hecho, estos conceptos son mucho más ambiguos a comienzos del siglo XXI que hace un siglo y sus fronteras mucho más difusas, existiendo una zona intermedia considerable entre ambos extremos.

---

51 La Unión Europea de los 25 comprende los siguientes países, además de España: Alemania, Austria, Bélgica, República Checa, Chipre, Dinamarca, Eslovaquia, Eslovenia, Estonia, Finlandia, Francia, Grecia, Holanda, Hungría, Irlanda, Italia, Letonia, Lituania, Luxemburgo, Malta, Polonia, Portugal, Reino Unido y Suecia.

52 Es preciso señalar que el Padrón Municipal, aún siendo la principal fuente oficial de datos de carácter municipal, es una fuente no exenta de cuestionamiento y polémica por el posible "maquillaje" de sus cifras respecto al número de personas inmigrantes residentes en cada municipio y Comunidad Autónoma. A este respecto recuérdese lo sucedido recientemente en la Comunidad de Madrid donde desde cuyo gobierno regional se realizaron en los medios de comunicación reiteradas insinuaciones acerca de que las cifras oficiales "infraestimaban" el número de inmigrantes residentes en esa Comunidad.

La primera decisión a tomar es en base a qué criterios se realiza la clasificación. El primer criterio de clasificación obvio es emplear la población del municipio, puesto que parece claro que no es lo mismo un pueblo con algunas decenas de vecinos que una gran urbe en la que viven millones de habitantes.

Pero asimismo resulta evidente que el criterio de la población por sí solo es insuficiente. Por ello, y de forma complementaria, junto al criterio de la población se ha empleado, especialmente para los municipios de tamaños intermedios, el de la distancia<sup>53</sup> al municipio más próximo con población superior a 50000 habitantes, considerando un valor umbral de 20 km.

Se ha supuesto que municipios a menor distancia pueden tener características diferentes a los más lejanos, puesto que pueden cumplir funciones de “ciudad (pueblo) dormitorio”, en el sentido de que mucha de la población puede trabajar en el municipio más grande cercano, existiendo multitud de movimientos diarios de “commuting” y produciéndose un contagio de las características del núcleo grande a esos núcleos.

Otros criterios complementarios de los dos anteriores han sido el porcentaje de población ocupada en el sector primario<sup>54</sup> (agricultura, ganadería y pesca y minería) y el ser o no capital de provincia. La figura 31 refleja los criterios de composición de estos grupos de municipios.

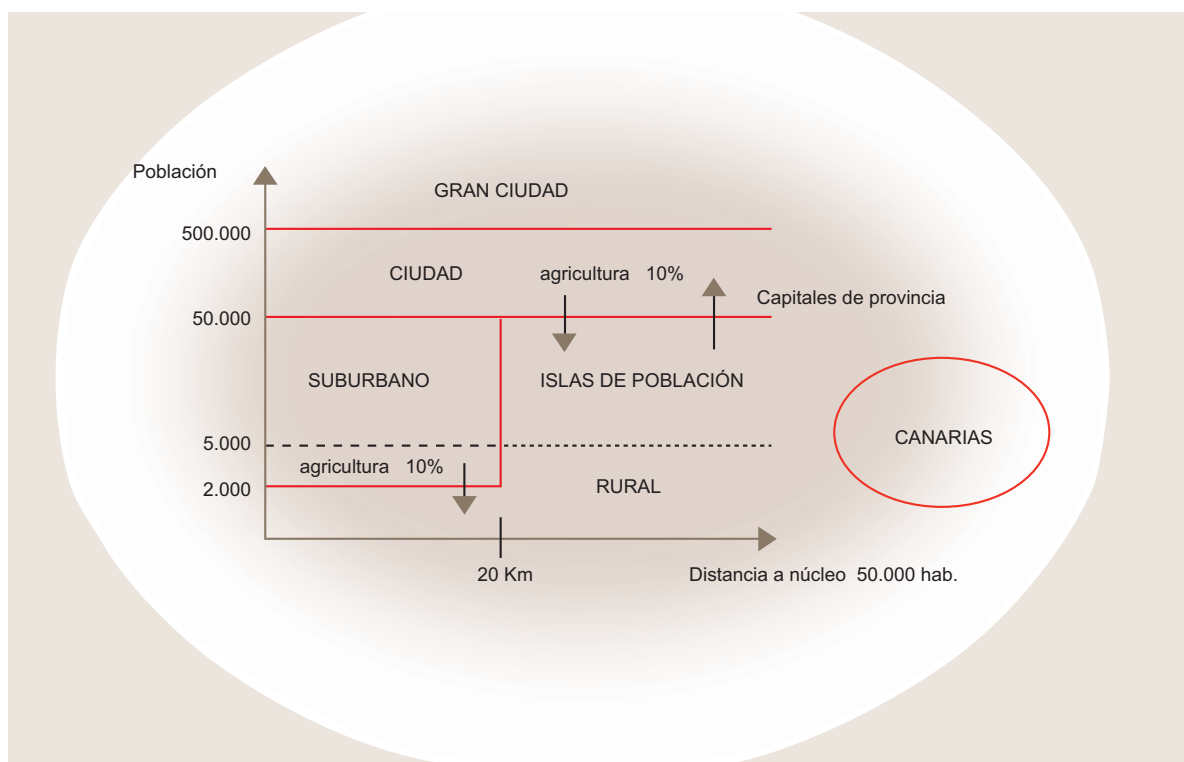


Figura 31. Criterios de clasificación de los municipios en diferentes hábitats.

<sup>53</sup> Siendo más precisos hay que señalar que la distancia entre cada par de municipios ha sido calculada como distancia euclídea (línea recta) entre los centróides de los términos municipales. De esta forma es posible que en algunos casos la distancia real (por carretera) entre dos municipios difiera significativamente con la empleada en este trabajo en los casos en que el núcleo principal de población del municipio no ocupe una posición central respecto a su término municipal y/o cuando las características orográficas y geográficas de la zona hagan que la comunicación entre dos localidades difiera bastante de la línea recta.

<sup>54</sup> En concreto, la población ocupada de 16 y más años en dicho sector, según el censo de 2001, tal y como aparece en: [http://www.ine.es/censo\\_accesible/es/listatablas.jsp?group=5.Tablas%20comparativas%20de%20municipios%3E1.Personas%3E4.Actividad,%20paro%20y%20ocupaci%F3n#sit](http://www.ine.es/censo_accesible/es/listatablas.jsp?group=5.Tablas%20comparativas%20de%20municipios%3E1.Personas%3E4.Actividad,%20paro%20y%20ocupaci%F3n#sit)

De esta manera se han obtenido finalmente seis tipos de “hábitat” formados por grupos de municipios, cuya denominación, a modo de “etiqueta” y características se describen a continuación:

**GRAN CIUDAD:** compuesto por todos aquellos municipios con más de 500000 habitantes.

**CIUDAD:** se consideran en este grupo aquellos municipios con una población entre 50000 y 500000 habitantes. Sin embargo, están excluidos aquellos municipios que cuentan con más de un 10% de población ocupada en el sector primario y sí están incluidos aquellos municipios capitales de provincia que, sin llegar a superar el umbral inferior de población requerido en este grupo, se ha considerado que, debido a esa capitalidad, comparten más rasgos con este grupo que con el denominado “islas de población”.

**HÁBITAT SUBURBANO:** engloba a aquellos municipios con población entre 5000 y 50000 habitantes que se encuentran a menos de 20 Km. de alguno con más de 50000, más aquellos municipios pequeños entre 2000 y 5000 y que no están incluidos en el grupo denominado “rural”. Por consiguiente son municipios que rodean a las grandes ciudades y ciudades y se espera que actúen en gran medida como “municipios dormitorio”, esto es, que una parte bastante importante de su población trabaje, compre o disfrute del ocio en la ciudad cercana, existiendo elevados flujos de “*commuting*” diario entre ambos núcleos.

**ISLAS DE POBLACIÓN:** está compuesto por municipios entre 5000 y 50000 habitantes, que se encuentran a una distancia superior a 20 Km. de núcleos con población superior a 50000 habitantes. Algunos municipios con más de 50000 habitantes también están incluidos en este grupo (por ejemplo, el municipio de El Ejido (Almería)), si el porcentaje de población ocupada en el sector primario es superior al 10% y parece razonable pensar que encajan mejor en este grupo que en el de “ciudades”. Así mismo, algunas capitales de provincia de menos de 50000 habitantes se han pasado al grupo de “ciudades” por motivos inversos, al pensar que su condición de capitalidad añade funciones y servicios más acordes con los del resto de “ciudades”.

**RURAL:** engloba los municipios de menos de 5000 habitantes, siempre que, si su distancia a un núcleo de más de 50000 es inferior a 20 Km., tengan un porcentaje de ocupados en el sector primario superior al 10%<sup>55</sup>.

**CANARIAS:** se ha considerado conveniente agrupar todos los municipios del archipiélago en un único grupo, sin atender a los criterios clasificatorios del resto debido a su peculiar situación geográfica y a su naturaleza insular.

La tabla 58 muestra la distribución del número de municipios en cada grupo, así como el porcentaje de territorio y de población total que suponen.

---

55 Aunque este umbral del 10% puede parecer muy pequeño, hay que tener en cuenta que duplica el porcentaje para el conjunto de España. Según los datos del primer trimestre de la Encuesta de Población Activa (EPA), tan sólo el 4,3% de la población ocupada lo está en la agricultura.



	Número municipios	% municipios	% población	% superficie
Rural	6.594	81,3	11,6	68,3
Isla de población	543	6,7	16,0	19,1
Suburbano	760	9,4	19,0	6,4
Ciudad	118	1,5	32,1	4,2
Gran Ciudad	6	0,1	16,7	0,5
Canarias	87	1,1	4,5	1,5
<b>Total</b>	<b>8.109</b>			

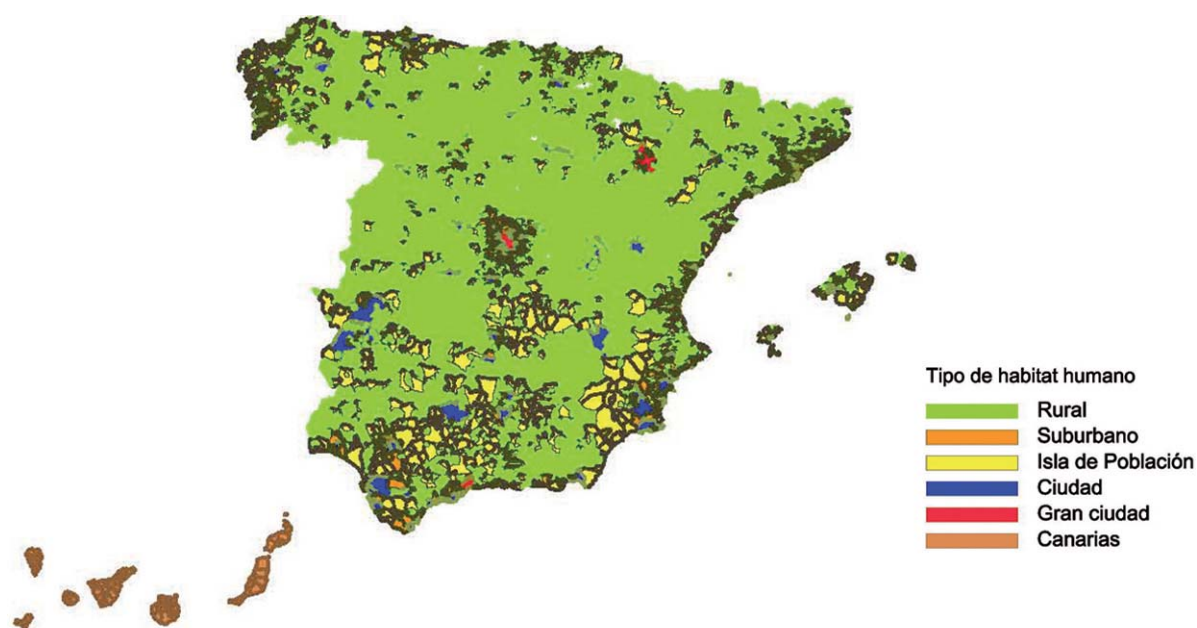
**Tabla 58. Distribución de municipios por tipo de hábitat.**

Fuente: elaboración propia a partir de información del INE. Últimos datos Padrón Municipal (1/1/2007)

Puede apreciarse el alto grado de concentración de la población española en su conjunto, así como su fuerte carácter urbano: el 90% de la población se concentra en el 20% de los municipios, cuya superficie es tan solo el 30% del territorio, y la mitad de la población vive en ciudades de más de 50000 habitantes, mientras que tan solo el 10% vive en entornos clasificados como “rurales”, según lo establecido en el presente trabajo.

El Mapa 1 presenta la distribución espacial de los diferentes grupos de municipios, en donde pueden apreciarse los rasgos generales de poblamiento de España:

- Predominio del hábitat rural en gran parte del territorio, especialmente en el interior de la mitad norte de España.
- Existencia de “coronas” de municipios clasificados como suburbanos alrededor de las grandes ciudades (Madrid, Barcelona, Valencia, etc.) y en las franjas costeras, especialmente la mediterránea.
- El hábitat denominado “isla de población” es más frecuente en la mitad sureste de la Península que en el resto del territorio.



**Mapa 1. Distribución espacial de los diferentes grupos de municipios o hábitats.**

Fuente: Elaboración propia a partir de información del INE. Padrón Municipal a 1/1/07.





## La población de origen inmigrante en los distintos hábitats

España, país tradicional de emigración hacia otros países ha visto modificado su papel en los últimos años, con la aparición del fenómeno de la llegada masiva de población inmigrante, aún en su momento de máxima intensidad.

Es interesante analizar si el asentamiento de esta población inmigrante es uniforme respecto de los distintos hábitats humanos considerados en este trabajo o, por el contrario, la población inmigrante tiende a concentrarse o no en determinados tipos de municipios. También parece interesante estudiar si la nacionalidad influye en el tipo de asentamiento preferido.

La tabla 59 muestra el porcentaje que supone la población inmigrante respecto a la población total de cada grupo de municipios, así como la proporción que suponen las mujeres sobre el total de personas inmigrantes.

Tipo de hábitat	% personas inmigrantes	% mujeres s/total inmigrantes
Rural	4,3	43,7
Isla de población	7,7	42,9
Suburbano	6,5	46,7
Ciudad	8,1	47,5
Gran Ciudad	10,9	49,8
Canarias	6,3	48,5
España	7,7	47,0

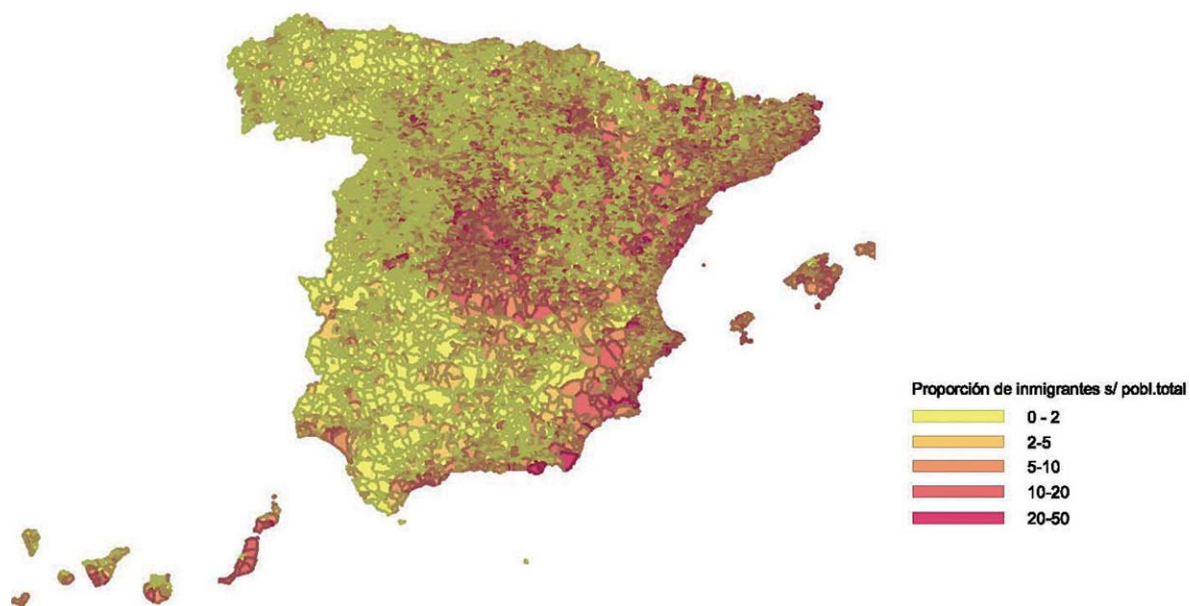
**Tabla 59. Porcentaje de población inmigrante sobre población total y % de mujeres según hábitats.**

Fuente: elaboración propia a partir de información del INE. Padrón Municipal a 1/1/07.

Del análisis de esta tabla pueden obtenerse las siguientes conclusiones sobre las diferencias en la intensidad y composición de la inmigración respecto de los diferentes ámbitos municipales:

- Las personas inmigrantes tienen mayor presencia en las zonas de características más urbanas, que suelen corresponderse con municipios de mayor tamaño que en el hábitat rural.
- En la población inmigrante predominan ligeramente (una diferencia inferior a 8 puntos porcentuales) los hombres sobre las mujeres, especialmente en los municipios de menor tamaño.

El Mapa 2 presenta la proporción de personas inmigrantes en cada municipio respecto de su población total. Puede apreciarse que las zonas con municipios con mayor porcentaje de personas inmigrantes se encuentran en la mitad Este del país, especialmente en la franja mediterránea, el valle del Ebro, Madrid y sus alrededores y todo el corredor que va desde Madrid hasta Valencia, Alicante y Murcia. Por el contrario, en la mitad occidental de la península, incluido el Sudoeste, se observa que el porcentaje que supone la población inmigrante sobre el total es mucho menor.



**Mapa 2. Proporción municipal de población inmigrante.**

Fuente: elaboración propia a partir de información del INE. Padrón Municipal a 1/1/07.

Si se pasa a considerar la procedencia geográfica de las personas inmigrantes atendiendo a las grandes áreas geográficas de origen (Europa no UE - 25, Magreb, África Subsahariana, América y Asia) puede apreciarse que la estructura de la inmigración no es homogénea entre los distintos grupos de municipios, tal y como muestran las tablas 60 y 61, en las que se recoge el reparto de la población inmigrante de cada zona entre los diferentes orígenes, así como el reparto del total de personas con un mismo origen geográfico entre los diferentes hábitats.

Tipo de hábitat	Europa no UE 25	América	Magreb	África Subsahariana	Asia
Rural	46,2	26,2	21,3	4,7	1,6
Isla de población	30,3	33,7	26,3	6,3	3,3
Suburbano	27,8	40,1	21,7	6,5	3,8
Ciudad	22,6	46,6	16,5	7,6	6,6
Gran Ciudad	16,0	61,6	6,3	5,2	10,8
Canarias	9,6	61,0	11,3	8,5	9,6
España	24,2	46,2	16,7	6,5	6,4

**Tabla 60. Porcentaje de inmigrantes según procedencia geográfica respecto del total en cada zona**

Fuente: elaboración propia a partir de información del INE. Padrón Municipal a 1/1/07.



Tipo de hábitat	Europa no UE 25	América	Magreb	África Subsahariana	Asia
Rural	12,6	3,7	8,4	4,8	1,6
Isla de población	18,7	14,1	21,2	16,3	9,6
Suburbano	20,2	11,8	25,5	15,7	8,4
Ciudad	31,5	34,2	33,6	39,7	34,9
Gran Ciudad	15,5	31,3	8,8	18,7	39,9
Canarias	1,5	4,9	2,5	4,8	5,6

**Tabla 61. Reparto porcentual de los inmigrantes de cada origen geográfico entre hábitats.**

Fuente: elaboración propia a partir de información del INE. Padrón Municipal a 1/1/07.

Del análisis de estas dos tablas pueden extraerse los siguientes rasgos respecto a la estructura de la inmigración según zonas de origen y su reparto entre los diferentes grupos de municipios españoles:

- En el conjunto de España casi la mitad de la población inmigrante procede de América, mientras que una cuarta parte procede de países europeos no integrantes de la UE25.
- En los municipios rurales el grupo mayoritario de personas inmigrantes son los procedentes de Europa no UE25, mientras que en el resto de grupos son mayoritarios las personas inmigrantes de origen americano.
- Las personas procedentes del Magreb son el tercer grupo en importancia en la mayoría de las zonas, teniendo más peso respecto al resto de personas inmigrantes en los municipios de carácter menos urbano.
- Las personas inmigrantes de origen subsahariano son relativamente más numerosas en las ciudades medianas y en Canarias.
- Los procedentes de Asia apenas tienen presencia fuera de las zonas no urbanas.

Si se desciende a realizar el análisis con un mayor nivel de detalle y se pasa a efectuarlo según países de origen, se aprecia que más del 70% de la población inmigrante residente en España proviene tan solo de nueve países diferentes. La Tabla 62 presenta el porcentaje de población inmigrante procedente de cada uno de estos países, respecto del total de personas inmigrantes, tanto a nivel global como por grupos de municipios.

	Tipo de hábitats						
	Rural	Suburbano	Isla de población	Ciudad	Gran ciudad	Canarias	Total
Marruecos	21,3	26,3	21,7	16,5	6,3	11,3	16,7
Rumania	32,6	20,0	18,0	13,5	9,7	2,9	15,3
Ecuador	6,2	11,0	9,7	11,7	19,0	4,5	12,4
Colombia	4,4	5,6	6,9	8,5	7,7	15,4	7,6
Bolivia	3,7	4,5	4,4	6,0	8,5	3,1	5,8
Argentina	2,6	3,6	4,8	4,3	3,6	7,6	4,1
Bulgaria	9,0	4,1	3,2	3,6	2,1	1,4	3,5
China	0,4	1,6	2,0	3,5	4,7	4,2	3,1
Perú	1,1	0,9	2,0	2,9	6,0	1,5	3,0
Resto	18,7	22,6	27,3	29,4	32,4	48,3	28,6

**Tabla 62. Porcentaje de personas inmigrantes según país de origen.**

Fuente: elaboración propia a partir de información del INE. Padrón Municipal a 1/1/07.

Los datos contenidos en esta tabla permiten afirmar que Marruecos, Rumania y Ecuador son los países de los que provienen algo menos de la mitad de las personas inmigrantes. Asimismo se aprecia que su distribución en las diversas zonas de hábitat dista mucho de ser homogénea. Esta circunstancia queda más patente en la Tabla 63, que compara el porcentaje que suponen los procedentes de cada país en cada zona respecto a lo que suponen para el total del territorio. Uno de los rasgos más sobresalientes que puede resaltarse es que en las zonas rurales son relativamente más abundantes las personas procedentes de Marruecos, Rumania o Bulgaria, mientras que en las grandes ciudades pasa lo propio con los originarios de Ecuador, Bolivia, Perú y China.

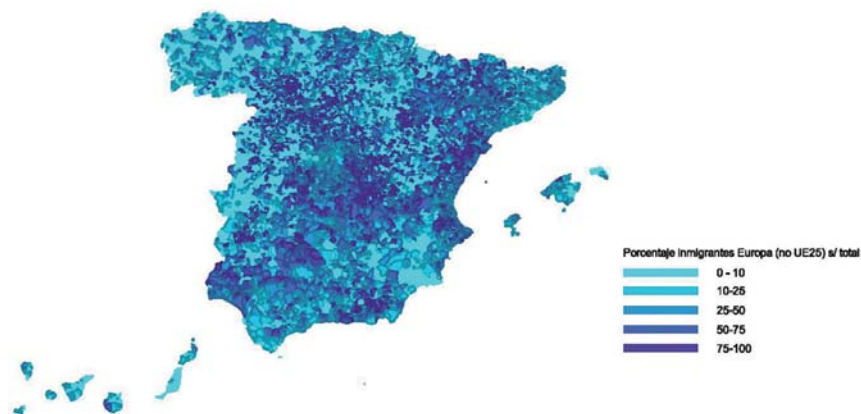
Tipo de hábitats						
	Rural	Suburbano	Isla de población	Ciudad ciudad	Gran	Canarias
Marruecos	128	158	130	99	38	68
Rumania	213	131	118	88	63	19
Ecuador	50	89	78	95	154	37
Colombia	58	73	91	113	102	203
Bolivia	63	77	75	103	146	53
Argentina	63	87	116	105	87	185
Bulgaria	256	116	91	101	60	40
China	14	51	65	115	155	137
Perú	36	30	68	97	200	49

**Tabla 63. Peso relativo de cada país de origen según zonas en comparación con su peso en el total**

Fuente: elaboración propia a partir de información del INE. Padrón Municipal a 1/1/07.

Con el fin de completar esta somera visión sobre las características generales la población inmigrante residente en España, antes de centrarse en el subconjunto que ha acudido a CRE, se ha considerado interesante mostrar la distribución territorial de la misma, distinguiendo entre los grandes orígenes geográficos, esto es, Europa del Esta, América Latina, Magreb, África Subsahariana y Asia.

De esta manera, los Mapas 3 a 7 ofrecen la proporción que suponen las personas inmigrantes procedentes de cada una de las grandes áreas geográficas respecto del total de personas inmigrantes existentes en cada uno de los municipios españoles.



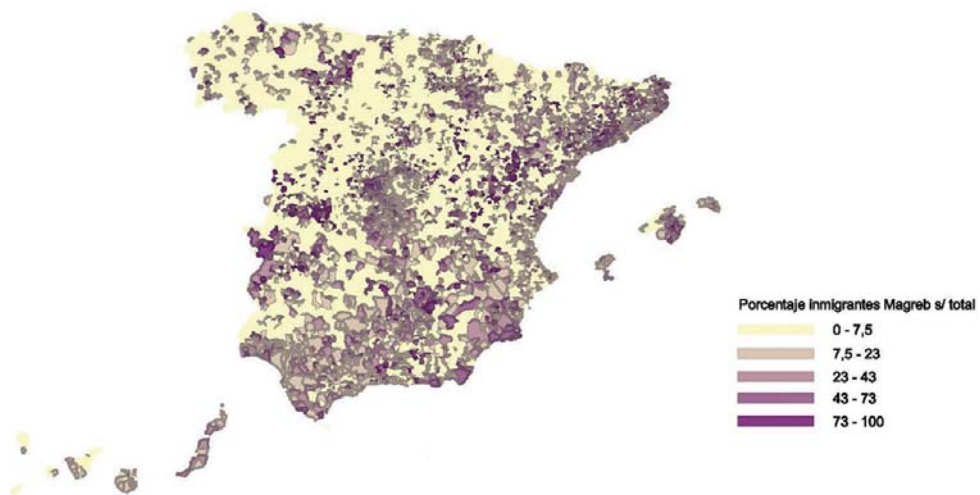
**Mapa 3. Proporción de población de origen europeo sobre total de personas inmigrantes.**

Fuente: elaboración propia a partir de información del INE. Padrón Municipal a 1/1/07.



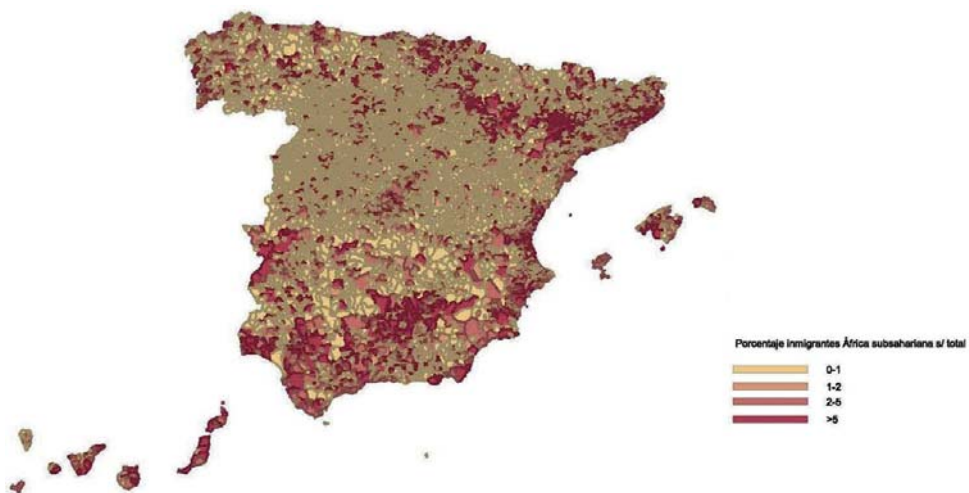
**Mapa 4. Proporción de población de origen latinoamericano sobre total de personas inmigrantes.**

Fuente: elaboración propia a partir de información del INE. Padrón Municipal a 1/1/07.



**Mapa 5. Proporción de población de origen magrebí sobre total de personas inmigrantes**

Fuente: elaboración propia a partir de información del INE. Padrón Municipal a 1/1/07.



**Mapa 6. Proporción de población de origen subsahariano sobre total de personas inmigrantes**

Fuente: elaboración propia a partir de información del INE. Padrón Municipal a 1/1/07.

Puede apreciarse en estos mapas que la población inmigrante de origen europeo tiene un peso relativo mayor en los municipios situados a lo largo de un eje que atravesara la península de SO a NE pasando por Madrid. Por su parte, es de destacar el mayor peso relativo de la inmigración procedente de América en Galicia y en Canarias. Finalmente, es interesante mencionar que la intensidad relativa de la inmigración procedente tanto del Magreb como del África Subsahariana es mayor en los municipios situados en la mitad sudeste y costas que en el interior norte.



**Mapa 7. Proporción de población de origen asiático sobre total de personas inmigrantes.**

*Fuente: elaboración propia a partir de información del INE. Padrón Municipal a 1/1/07.*



## Perfil de las personas inmigrantes participantes en proyectos de Cruz Roja Española

Una vez analizados los principales rasgos de la inmigración en España atendiendo al tipo en el que está asentada, en este epígrafe se analiza con más detalle el perfil de las personas inmigrantes que han acudido a la intervención social de Cruz Roja Española (CRE).

**Es necesario precisar que todas las conclusiones que se obtengan a partir de este momento no son extrapolables completamente al colectivo total de personas inmigrantes residentes en España, sino al subconjunto de personas inmigrantes que se encuentren en situación de vulnerabilidad.** Esto es así ya que es de suponer que los que reclaman la atención de CRE son un subconjunto no aleatorio de los mismos, sino que está formado por aquellas personas inmigrantes en situaciones más problemáticas y que están pasando por mayores dificultades de todo tipo. De cualquier forma el gran tamaño de la muestra empleada (más de 37000 registros) permite a priori ser bastante optimista respecto de la precisión y representatividad de los resultados obtenidos.

Un primer análisis a realizar consiste en evaluar qué proporción suponen las personas inmigrantes<sup>56</sup> sobre el total de personas atendidas por la intervención social de CRE, y comparar si esta proporción varía entre los diferentes grupos de municipios analizados en este trabajo.

Empleando la base de datos formada por los registros de todas las personas que han acudido a la intervención social de CRE, se obtienen los resultados que muestra la Tabla 64. Puede apreciarse que, en términos globales, dos de cada tres participantes de CRE son personas inmigrantes, aunque esta proporción varía según el tipo de hábitat que se considere. Así, en las islas de población las personas inmigrantes son mayoría abrumadora, siendo más de ocho de cada diez, mientras que por el contrario, en los entornos rural y suburbano la relación entre el número de personas inmigrantes y el de no inmigrantes está más equilibrada, aunque siempre con mayoría de personas inmigrantes.

		Tipo de hábitats						
		Rural	Suburbano	Isla de población	Ciudad	Gran ciudad	Canarias	Total
Inmigrante	Sí	57,3	57,7	83,6	67,2	59,6	63,3	68,3
	No	42,7	42,3	16,4	32,8	40,4	36,7	31,7

Tabla 64. Porcentaje de participantes inmigrantes sobre total de participantes según grupos de municipios.

<sup>56</sup> Como ya se ha comentado con anterioridad, en los análisis basados en los registros de las bases de datos de CRE se considerarán personas inmigrantes a todas aquellas incluidas en su programa de Inmigrantes, excluidas aquellas procedentes de países pertenecientes a la UE25, con el fin de mantener definiciones lo más homogéneas posibles con las empleadas a partir de los datos de inmigración proporcionados por el INE y empleados en la sección anterior. El porcentaje de personas del programa de inmigrantes excluidas por este motivo es muy pequeño, alrededor del 2%.

Por su parte, la tabla 65 presenta conjuntamente y compara entre sí los porcentajes de personas inmigrantes respecto al total de participantes de CRE y respecto a la población total, distinguiendo según tipos de municipios. El ratio denominado “intensidad de presencia en CRE” indica cuántas veces ese porcentaje en CRE es superior al de la población total. Del análisis de la tabla pueden realizarse las siguientes apreciaciones:

- La “intensidad de presencia en CRE” para el total del territorio vale 8,9 indicando este valor que la proporción de personas inmigrantes entre los participantes de CRE es aproximadamente 9 veces mayor que la existente en la población en su conjunto. Esto puede ser interpretado como clara evidencia del mayor nivel de vulnerabilidad en que se encuentra el colectivo de personas inmigrantes respecto al resto de la población y su mayor recurso a acudir a los servicios de intervención social de CRE en busca de ayuda.
- Si se atiende a los diferentes grupos de municipios puede apreciarse que “intensidad de presencia en CRE” es muy superior a la media en el hábitat rural, mientras que en las grandes ciudades es claramente inferior. Estos datos pueden interpretarse en un doble sentido: atendiendo al nivel de vulnerabilidad diferencial entre personas inmigrantes y no inmigrantes, por una parte y por otra, atendiendo a la presencia o no de instituciones de finalidad análoga a CRE en el campo de la intervención social. Según el primer factor, podría afirmarse que en el medio rural la población no inmigrante sufre menos vulnerabilidad, mientras que en las grandes ciudades el riesgo está más repartido entre todo tipo de personas, inmigrantes o no.

Tipo de hábitats							
	Rural	Suburbano	Isla de población	Ciudad	Gran ciudad	Canarias	Total
Participantes CRE (a)	57,3	57,7	83,6	67,2	59,6	63,3	68,3
Población total (b)	4,3	6,5	7,7	8,1	10,9	6,3	7,7
Intensidad presencia en CRE (a)/(b)	13,3	8,9	10,9	8,3	5,5	10,0	8,9
Intensidad relativa (TOTAL=100)	150,1	100,1	122,4	93,5	61,7	113,3	100,0

Tabla 65. Intensidad de presencia en CRE según grupos de municipios.

A continuación se analizan algunos rasgos sociodemográficos de las personas inmigrantes participantes de CRE, con el objetivo último de establecer un perfil global de la persona inmigrante participante en CRE, en general y particularizando a las diferentes zonas de poblamiento consideradas en el presente trabajo.

Hay que señalar que, aunque se contaba con una base de datos con más de 100000 registros de personas inmigrantes se ha preferido trabajar con una submuestra de 37000 personas obtenida mediante muestreo estratificado de la muestra original. La estratificación ha sido realizada según hábitats, con afijación proporcional al número de personas inmigrantes que hay en cada zona respecto del volumen total de población inmigrante existente en España<sup>57</sup>.

57 El muestreo estratificado ha sido realizado para ajustar la representación de cada grupo de municipios al tamaño, en términos de población inmigrante, que tiene cada uno respecto de la población inmigrante en su conjunto, y poder así obtener inferencias correctas al analizar globalmente la muestra. De otra forma, los resultados pueden verse afectados por el hecho de que, en la muestra original, había grupos de municipios sobrerrepresentados y otros, como por ejemplo las grandes ciudades, con un número de registros muy inferior al que le correspondería en base a su peso en el total de la población inmigrante residente en España.

La Tabla 66 presenta los porcentajes de hombres y mujeres inmigrantes en cada uno de los grupos de municipios considerados, comparándolos con los porcentajes existentes en la población inmigrante en general, participe o no en CRE.

Es de destacar que, si bien globalmente no hay grandes diferencias entre ambos colectivos, existiendo en todos los casos una ligera mayoría de hombres, en los municipios englobados en las “islas de población” y, especialmente en las grandes ciudades, la proporción de hombres sobre mujeres inmigrantes es abrumadora dentro del colectivo de los que han acudido a la intervención social de CRE. Este hecho puede ser indicativo de que en estos ámbitos las personas inmigrantes varones presentan una problemática mayor que las mujeres o bien tienen menos reparos a la hora de acudir a los servicios de CRE.

Tipo de hábitats							
	Rural	Suburbano	Isla de población	Ciudad	Gran ciudad	Canarias	Total
Participantes CRE (H/M)	52/48	63/37	51/49	50/50	71/29	48/52	57/43
Total (H/M)	56/44	53/47	57/43	53/47	50/50	52/48	53/47

Tabla 66. Porcentaje de hombres y mujeres en la población inmigrante participante en CRE.

Respecto a la edad, la Tabla 67 muestra que, en media, las mujeres inmigrantes son algo mayores que los hombres, no apreciándose grandes diferencias entre los diferentes grupos de municipios. A lo sumo cabe destacar que en las grandes ciudades la diferencia media de edades entre hombres y mujeres es significativamente más amplia, en torno a los 5 años.

Tipo de hábitats							
	Rural	Suburbano	Isla de población	Ciudad	Gran ciudad	Canarias	Total
Hombre	33,3	32,4	33,7	33,6	30,8	34,4	32,6
Mujer	33,3	33,4	34,5	34,6	35,4	35,6	34,5

Tabla 67. Media de edad por sexos y grupos de municipios.

La figura 32 presenta la distribución por edades de la población inmigrante según los diferentes grupos de municipios. Puede apreciarse la asimetría a la derecha de todas las distribuciones, lo que indica que son más frecuentes edades por encima de la media que por debajo.

Respecto al origen geográfico de la población inmigrante que acude a CRE es interesante analizar y comparar su composición en los diferentes grupos de municipios considerados y comparar dicha composición con la existente en el conjunto de la población.

Atendiendo a las grandes áreas geográficas de origen de las personas inmigrantes se obtiene la información que contienen las Tablas 68 y 69, en las que, junto al porcentaje de participantes de CRE de cada área se ofrece una medida de intensidad relativa que compara dicho porcentaje con el que supone cada origen geográfico con respecto al total de la población inmigrante residente en cada grupo de municipios.

Si se considera el conjunto del territorio se observa que el origen más frecuente de las personas inmigrantes que acuden a CRE es América Latina, seguido por el Magreb y la Europa no UE-25, si bien esta distribución no es homogénea respecto de los diferentes grupos de municipios.

Tipo de hábitats							
	Rural	Suburbano	Isla de población	Ciudad pequeña	Gran ciudad	Canarias	Total
Europa no UE-25	39,6	19,0	27,4	18,1	11,4	3,3	19,0
Magreb	19,7	21,6	32,8	22,4	7,0	17,5	20,0
África Subsahariana	4,4	9,2	10,9	8,2	45,2	14,6	17,5
América Latina	32,7	48,1	27,1	48,0	29,4	59,1	39,7
Resto del mundo	3,6	2,1	1,7	3,3	7,0	5,4	3,8

Tabla 68. Porcentaje de personas inmigrantes participantes de CRE según origen geográfico (Grandes grupos).

Así, puede señalarse que los europeos que acuden a CRE están relativamente mucho más presentes en el entorno rural y en las islas de población, mientras que sucede lo contrario en las grandes ciudades y en Canarias. Por el contrario, las personas procedentes del África subsahariana participantes en la intervención social de CRE representan una proporción sobre el total de participantes de la zona, muy superior a la que representan en el total del territorio en las grandes ciudades, mientras que sucede lo contrario en el resto de zonas.

Tipo de hábitats						
	Rural	Suburbano	Isla de población	Ciudad pequeña	Gran ciudad	Canarias
Europa no UE-25	208	99,7	144	94,8	59,7	17,5
Magreb	98,4	107,9	164	112,1	35,0	87,6
África Subsahariana	25,3	52,6	62,5	47,0	259	83,8
América Latina	82,5	121	68,4	121	74,2	149
Resto del mundo	93,2	54,6	44,6	87,5	183	141

Tabla 69. Peso relativo de cada origen geográfico según zonas en comparación con peso en el total.

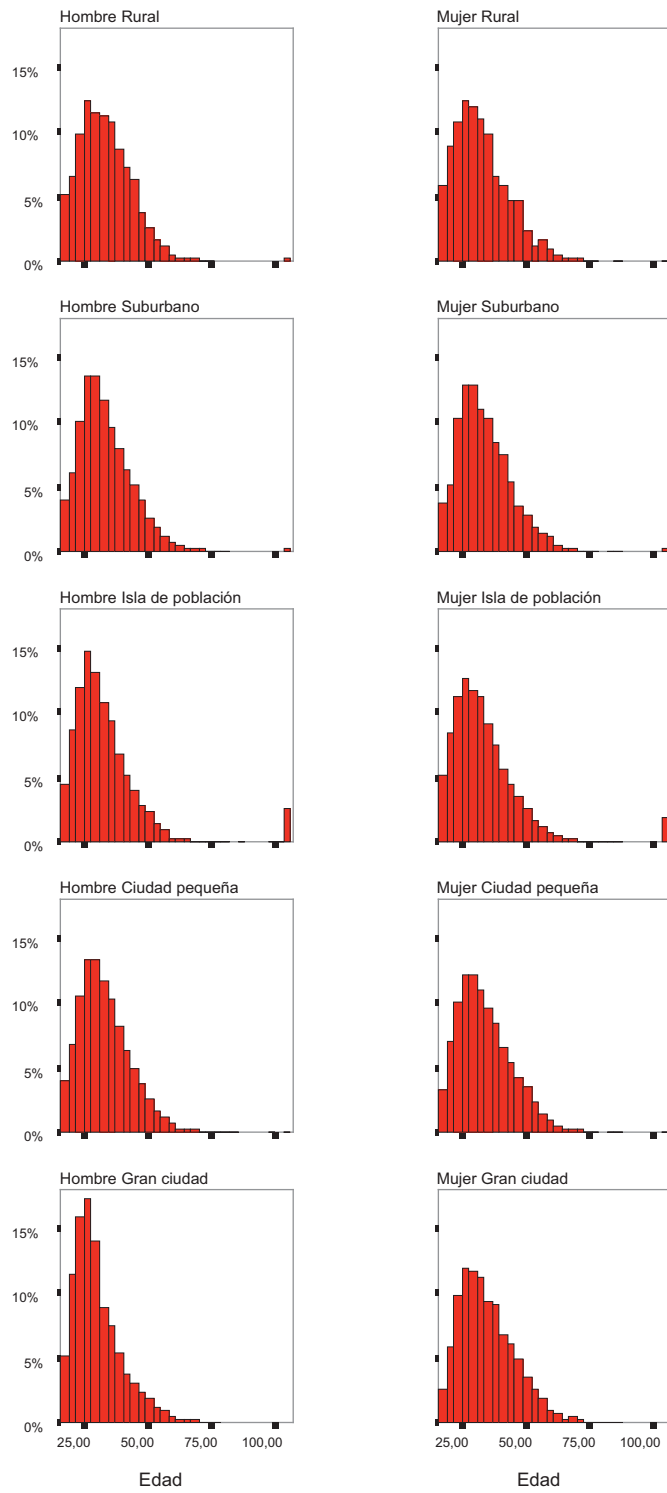


Figura 32. Distribución de edades según sexos y grupos de hábitats.

En la Tabla 70 se compara el porcentaje que supone cada grupo respecto del total de participantes de CRE con el porcentaje que suponen en la población total de personas inmigrantes de cada zona los procedentes de cada área geográfica. De esta manera, un valor superior a 100 indicará que la proporción de personas de cada origen en CRE es superior al porcentaje que suponen sobre el conjunto de las personas inmigrantes, siendo esto un indicio de mayor nivel relativo de vulnerabilidad o una mayor “intensidad de presencia” en CRE. Esta comparación se realiza tanto a nivel global como por grupos de municipios.

Tipo de hábitats							
	Rural	Suburbano	Isla de población	Ciudad pequeña	Gran ciudad	Canarias	Total
Europa no UE-25	86	63	99	80	71	35	79
Magreb	92	82	151	136	111	155	120
África Subsahariana	94	146	168	108	870	172	269
América Latina	125	143	68	103	48	97	86
Resto del mundo	222	63	45	51	65	56	60

Tabla 70. Intensidad relativa de presencia con CRE según origen geográfico.

Puede apreciarse que, a nivel global, los grandes grupos con mayor intensidad de presencia en CRE, y por tanto, con probable mayor nivel de riesgo son, por este orden, los procedentes del África subsahariana y los procedentes del Magreb. Por grupos de municipios se mantiene esta situación, incluso intensificada para el caso de las personas subsaharianas en las grandes ciudades. Por el contrario, se aprecia que los procedentes de América Latina presentan una mayor intensidad de presencia en el ámbito rural y suburbano. Respecto a los procedentes de Europa puede decirse que su intensidad de presencia en CRE es en todos los casos bastante baja en términos relativos.

Si se realizan los análisis anteriores para algunas de las nacionalidades más frecuentes se obtienen los resultados que presenta la Tabla 71.

	Rural	Suburbano	Isla de población	Ciudad pequeña	Gran ciudad	Canarias	Total
Marruecos	15,9	17,8	29,6	19,1	4,3	13,9	16,7
Rumania	31,3	12,4	20,3	9,1	6,6	1,4	12,0
Ecuador	14,1	18,3	8,6	12,6	3,7	4,8	10,6
Bolivia	7,0	5,9	6,4	11,6	6,7	9,0	8,3
Colombia	4,2	8,7	4,7	8,3	8,1	13,0	7,6
Bulgaria	7,6	2,8	4,5	4,5	1,7	0,9	3,6
Argentina	1,8	3,5	1,9	3,0	2,2	6,9	2,8

Tabla 71. Porcentaje de personas inmigrantes participantes de CRE según origen geográfico (principales países)

Puede apreciarse que los países de origen más frecuentes de las personas inmigrantes que acuden a CRE son Marruecos, Rumania y Ecuador; de hecho uno de cada dos participantes inmigrante procede de alguno de estos tres países.



Si se comparan los porcentajes en cada uno de los grupos de municipios respecto del total puede verse que la distribución por países es bastante heterogénea entre zonas, como pone de manifiesto en la Tabla 72.

Tipo de hábitats						
	Rural	Suburbano	Isla de población	Ciudad pequeña	Gran ciudad	Canarias
Marruecos	95	106	177	114	26	83
Rumania	260	103	169	75	55	11
Ecuador	133	172	81	119	34	45
Bolivia	84	71	77	141	80	109
Colombia	55	115	61	109	106	170
Bulgaria	210	76	123	125	46	25
Argentina	64	126	69	108	80	248

Tabla 72. Peso relativo de cada país según zonas en comparación con el peso en el total.

Con base en los resultados de esta tabla puede afirmarse que los procedentes de Rumania, Bulgaria y Ecuador tienen una presencia relativamente más intensa en CRE en las zonas rurales, mientras que su peso en las grandes ciudades es muy inferior a los niveles medios correspondientes al total del territorio en su conjunto.

Respecto a la intensidad relativa de presencia en CRE, la Tabla 73 permite afirmar que, tanto para el global del territorio, como en cada uno de los grupos de municipios, los originarios de Bolivia tienen una alta intensidad de presencia en CRE, mientras que sucede exactamente lo contrario con los procedentes de Argentina. Es interesante destacar que, en lo relativo a las personas ecuatorianas hay un comportamiento dispar según los diferentes hábitats; así, su presencia en CRE es muy notable en las zonas urbanas y suburbanas, donde representan un porcentaje entre el total de participantes de CRE muy superior al que son respecto del total de la población de origen inmigrante, mientras que en las grandes ciudades se da la situación contraria.

	Rural	Suburbano	Isla de población	Ciudad pequeña	Gran ciudad	Canarias	Total
Marruecos	75	68	136	116	69	123	100
Rumania	96	62	113	67	68	48	79
Ecuador	227	166	89	108	19	106	86
Bolivia	188	131	145	194	78	290	143
Colombia	95	156	68	98	105	84	100
Bulgaria	84	67	140	125	79	66	104
Argentina	68	98	40	70	62	91	68

Tabla 73. Intensidad relativa de presencia con CRE según origen geográfico (principales países).

Si se cruza el origen geográfico y la edad se obtienen los resultados que recoge la Tabla 74.

	Rural	Suburbano	Isla de población	Ciudad	Gran ciudad	Canarias	Total
Europa no UE25	32,3	33,3	33,1	34,8	36,3	35,1	34,1
Magreb	34,0	32,1	33,3	32,6	33,7	33,7	32,8
África Subsahariana	29,3	28,9	31,2	30,5	27,8	32,6	28,8
América Latina	34,4	34,2	35,4	34,9	36,2	35,8	35,2
Resto del mundo	37,8	33,3	33,4	31,7	34,0	34,8	33,2
Total	33,2	34,0	32,7	34,0	32,0	34,9	33,3

Tabla 74. Media de edad según grupos de municipios y origen geográfico (grandes grupos).

A nivel global se observa que las personas inmigrantes participantes de CRE con menor media de edad son las procedentes del África subsahariana, con un valor inferior a 29 años, mientras que los latinoamericanos son los que presentan una media de edad más elevada, algo más de 35 años.

Si se analizan los diferentes grupos de municipios es interesante mencionar que, en las grandes ciudades, las personas subsaharianas son aún más jóvenes que en el resto de hábitats, mientras que los europeos y los latinoamericanos presentan mayores medias de edad en esta zona.

Otro cruce de rasgos interesante es el ofrecido entre el sexo y el origen geográfico. La tabla 75 presenta tanto a nivel global como por grupos de municipios el porcentaje de personas inmigrantes hombres y mujeres de cada zona dentro de los distintos grupos considerados.

Se observa que, a nivel global existe una abrumadora mayoría de hombres entre los subsaharianos, ya que son 9 de cada 10. Entre las personas procedentes del Magreb la situación también es de clara mayoría de hombres en una proporción de 3 a 1. La situación contraria se da entre las personas procedentes de América Latina, donde las mujeres constituyen los 2/3 del colectivo. Finalmente, entre los procedentes de Europa hay una relativa paridad de sexos.

Según los diferentes grupos de municipios puede señalarse que no existen grandes diferencias entre ellos, si bien en las grandes ciudades hay una ligera mayoría de hombres entre los europeos, mientras que se reduce la ventaja de las mujeres ante el colectivo inmigrante de origen latinoamericano. Es posible afirmar que la proporción de personas inmigrantes hombres e inmigrantes mujeres depende de los patrones predominantes de inmigración hacia España (hombres solos, o familias enteras, etc) característicos de los diferentes orígenes geográficos, no viéndose posteriormente influida dicha proporción por el lugar final de residencia que se elija en España.

	Rural	Suburbano	Isla de población	Ciudad	Gran ciudad	Canarias	Total
Europa no UE25	47/52	54/45	45/54	42/57	56/43	38/61	48/51
Magreb	67/32	78/21	66/33	69/30	69/30	73/26	71/28
África Subsahariana	91/8	92/7	82/17	77/22	93/6	73/26	89/10
América Latina	36/63	41/58	39/60	36/63	44/55	33/66	38/61
Resto del mundo	50/50	68/31	68/31	73/26	80/19	57/42	75/24

Tabla 75. Porcentaje de hombres y mujeres (H/M) según grupos de municipios y origen geográfico.

Otro rasgo sociodemográfico interesante a analizar a fin de lograr un perfil de las personas inmigrantes participantes en CRE es el nivel de estudios o formación. La Tabla 76 presenta los resultados a nivel global según los diferentes orígenes geográficos.

	Otros	Sin estudios	Primarios	Secundarios	Universitarios
Europa no UE-25	2	7	46	23	22
Magreb	3	28	46	7	16
África Subsahariana	3	37	42	12	7
América Latina	5	4	47	20	24
Resto del mundo	2	11	34	14	39
Total	4	15	46	17	19

Tabla 76. Nivel de estudios según origen geográfico (grandes grupos).

Puede constatarse que el mayor nivel de formación en términos medios, prescindiendo del cajón de sastre que supone la categoría “resto del mundo” es el de las personas procedentes de Europa no UE-25, seguido de las procedentes de América latina. Por el contrario, las personas magrebíes o subsaharianas presentan un nivel de formación muy inferior, con alrededor de un tercio de las mismas sin ningún tipo de estudios.

En lo tocante al estado civil, puede decirse que predominan las personas solteras entre los procedentes del África Subsahariana, mientras que hay mayoría de personas que están casadas o viven en pareja entre los de origen europeo tal y como puede apreciarse en la tabla 77. Para el resto de orígenes geográficos existe bastante igualdad entre ambas situaciones. Hay que señalar que el resto de situaciones, como el estar separado, divorciado o viudo son muy minoritarias en todos los grupos.

	Casado o en pareja	Soltero	Divorciado o separado	Viudo
Europa no UE-25	56	35	7	2
Magreb	45	51	4	1
África Subsahariana	33	65	2	1
América Latina	51	40	7	2
Resto del mundo	46	47	4	2
Total	48	45	6	2

Tabla 77. Estado civil según origen geográfico (grandes grupos).

Los dos últimos rasgos a considerar hacen referencia al número de hijos y el número de personas dependientes a cargo de las personas inmigrantes, cuya distribución según las diferentes zonas de poblamiento se ofrecen en las Tablas 78 y 79 respectivamente.

	Rural	Suburbano	Isla de población	Ciudad	Gran ciudad	Canarias	Total
0	12	14	15	19	21	41	19
1	32	35	36	33	35	29	34
2	30	28	26	26	25	19	26
3	16	14	13	13	12	8	13
4	6	6	6	6	4	2	5
5 ó más	4	4	5	4	3	2	4

Tabla 78. Número de hijos según tipos de hábitats.

Puede apreciarse que no existen grandes diferencias entre zonas y que la situación más frecuente es que las personas inmigrantes tengan uno o dos hijos a su cargo y ninguna otra persona dependiente a su cuidado.

	Rural	Suburbano	Isla de población	Ciudad	Gran ciudad	Canarias	Total
0	82	84	90	85	91	85	87
1	8	8	4	5	3	6	5
2	4	3	2	4	2	3	3
3	2	2	1	3	1	3	2
4	2	1	1	2	1	1	1
5 ó más	2	2	1	2	1	2	2

Tabla 79. Número de personas dependientes según tipos de hábitats.

A modo de resumen de esta sección, la figura 33 ofrece un mapa perceptual en el que aparecen representados conjuntamente algunos rasgos de la población inmigrante participante de CRE que presentan mayores diferencias entre grupos de municipios, a fin de lograr una visión conjunta de los mismos y sus interrelaciones.

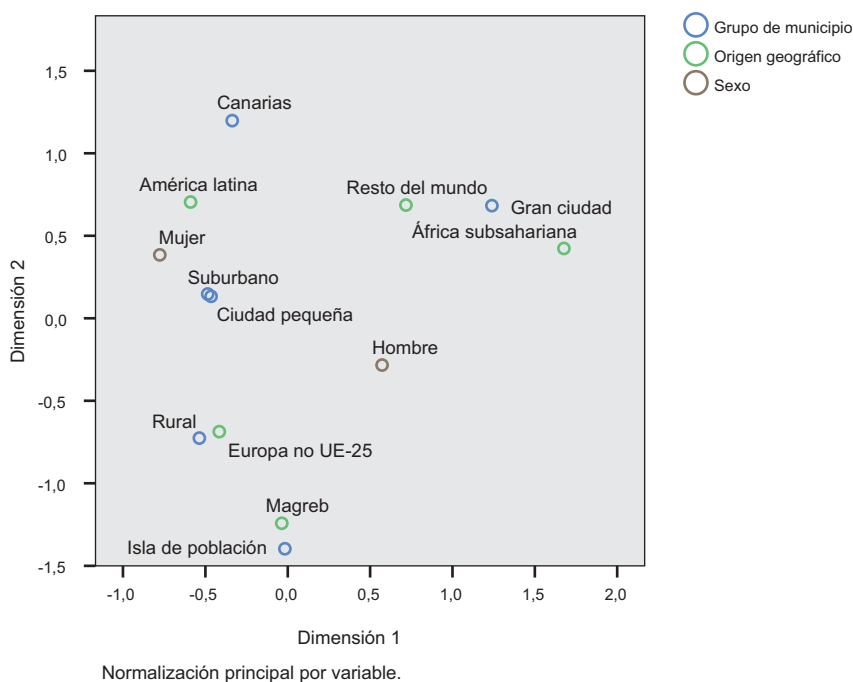


Figura 33. Mapa perceptual de los rasgos sexo, origen geográfico y tipo de hábitat.

Así, pueden destacarse las siguientes asociaciones de rasgos:

- Hombre subsahariano (o procedente del resto del mundo) que vive en las grandes ciudades.
- Mujer latinoamericana que vive en ciudades o en entorno suburbano.
- Europeo del Este (no UE – 25), hombre o mujer indistintamente y que reside en áreas rurales.
- Magrebí, predominantemente hombre, asentado en “islas de población”.

## Análisis de cuestionario social de las personas participantes

Los servicios de intervención social de CRE realizan un cuestionario social a algunas personas que acuden a la institución en busca de ayuda; en principio este cuestionario se realiza a aquellas personas que a juicio del personal encargado presentan una situación más problemática.

Tal y como se ha comentado en extenso en otro punto del presente trabajo, el cuestionario social recoge información acerca de la presencia o no en una persona de factores de vulnerabilidad y riesgo organizados en cinco ámbitos o dimensiones diferentes que conforman dicho riesgo: ámbito económico, social, familiar, ambiental y personal.

Hay que señalar que, en la base de datos global empleada, solo ha sido realizado cuestionario social a un reducido porcentaje de personas, concretamente, al 4,4% de los participantes, lo que supone un total de 5232 cuestionarios. Sin embargo hay que añadir que este tamaño muestral es más que suficiente como para que puedan extraerse conclusiones a nivel general con un grado de fiabilidad y precisión elevado.

Un primer resultado a tener en cuenta es que los porcentajes de participantes a los que se ha realizado el cuestionario social son diferentes entre las personas inmigrantes y el resto, así como entre los diferentes tipos de municipios considerados, tal y como pone de manifiesto la Tabla 80.

	Rural	Suburbano	Isla de población	Ciudad	Gran ciudad	Canarias	Total
Inmigrantes	5,1	5,7	2,8	6,5	10,6	0,3	5,2
No inmigrantes	1,7	5,2	6,3	3,8	10,7	7,4	3,3

Tabla 80. Porcentajes de participantes con cuestionario social.

Puede apreciarse que, en general, el porcentaje de personas a las que se les ha efectuado el cuestionario social es superior entre el colectivo de las personas inmigrantes que en el resto de participantes y ello es así en el hábitat rural y suburbano y en las ciudades medias, y eso puede tomarse como un nuevo indicio indirecto de que, en general, la vulnerabilidad social es superior en las personas inmigrantes.

Es interesante destacar que, en las grandes ciudades los porcentajes son muy parecidos entre ambos grupos y muy superiores al global, indicio de que el nivel de vulnerabilidad es mayor en este tipo de hábitat que en el resto.

El origen geográfico de las personas inmigrantes con cuestionario social tiene un reparto entre grandes zonas muy similar al de la base de datos completa de personas inmigrantes, tal y como se refleja en la Tabla 81, lo cual supone que los resultados que se obtengan en su análisis podrán extrapolarse sin problemas al conjunto de los participantes inmigrantes de CRE.

	Europa no UE-25	Magreb Subsahariana	África	América Latina	Resto del Mundo
Con cuestionario social	17,4	20,6	18,3	40,9	2,9
Total participantes CRE	20,2	20,5	17,6	39,2	2,6

Tabla 81. Porcentaje de participantes inmigrantes totales y con cuestionario social según origen geográfico.

Centrándose ya en el análisis de los cuestionarios sociales efectuados a personas inmigrantes, un primer punto a considerar es el nivel medio de vulnerabilidad y riesgo tanto global como en cada uno de los cinco ámbitos anteriormente reseñados<sup>58</sup>, y todo ello tanto para el conjunto del territorio como para cada uno de los grupos de municipios en que este ha sido dividido, teniendo en cuenta también las diferencias que puedan existir por razón de género. Los resultados son los que aparecen en la Tabla 82.

	Rural	Suburbano	Isla de población	Ciudad	Gran ciudad	Canarias	Total
Económico	45,0	51,7	54,3	59,7	73,5	51,5	60,1
Social	13,6	17,1	18,6	15,6	23,7	23,1	17,4
Familiar	18,4	10,2	15,6	18,6	5,3	16,5	15,0
Ambiental	9,6	21,4	7,5	14,1	45,2	19,7	19,8
Personal	5,2	18,7	7,1	8,2	25,7	13,7	12,4
Global	18,3	23,8	20,6	23,2	34,7	24,9	24,9

Tabla 82. Nivel medio de vulnerabilidad y riesgo social según ámbitos de riesgo y tipos de hábitats.

Puede apreciarse que, considerando España en su conjunto, el ámbito en el que hay un mayor nivel de riesgo entre los participantes inmigrantes es el económico, seguido a bastante distancia del ambiental y el social.

**El indicador resumen de vulnerabilidad y riesgo social global toma un valor medio de 24,9 para el colectivo de los participantes inmigrantes. Hay que señalar que el valor de este indicador en sí mismo no es excesivamente informativo, sino que alcanza su plena utilidad cuando se compara con el obtenido para otros grupos de personas u otras zonas y también cuando pueda analizarse su evolución a lo largo del tiempo, una vez vayan realizándose informes anuales como el presente conforme a la misma metodología.**

Por este motivo la tabla 83 presenta los niveles de vulnerabilidad global relativos a las personas no inmigrantes e inmigrantes, distinguiendo por razón de género, tanto para el año 2006 como para el año 2007.

<sup>58</sup> Es importante señalar que no se va a entrar inmediatamente en el análisis de detalle respecto de los ítems de riesgo más frecuentes englobados en cada uno de estos ámbitos, reservando esta cuestión al siguiente epígrafe.



Año 2006				Año 2007			
	Hombre	Mujer	Todos		Hombre	Mujer	Todos
No inmigrante	22,6	14,1	17,7	No inmigrante	25,9	17,0	20,5
Inmigrante	26,6	22,1	23,9	Inmigrante	27,5	22,0	24,9
Todos	25,3	19,7	22,0	Todos	27,1	20,1	23,5

Tabla 83. Índice de vulnerabilidad global según origen y género. Años 2006 y 2007.

Del análisis de la tabla puede apreciarse que:

- Las diferencias de nivel medio de vulnerabilidad que se aprecian entre los grupos de personas son significativas<sup>59</sup> y por tanto pueden extrapolarse al conjunto de la población total de participantes de CRE.
- El grupo de personas más vulnerable, tanto en 2006 como en 2007, es el de los hombres inmigrantes, mientras que el colectivo con menor grado de vulnerabilidad es el formado por las mujeres españolas.
- En general las personas inmigrantes tienen mayor nivel de vulnerabilidad que las personas españolas en los dos años considerados.
- Las mujeres presentan en término medio un menor nivel de vulnerabilidad que los hombres tanto en 2006 como en 2007.
- Los niveles de vulnerabilidad han aumentado entre 2006 y 2007 tanto en términos globales como en cada uno de los grupos considerados.

De esta manera es interesante señalar que el riesgo medio global es menor en las zonas rurales o suburbanas, bastante superior a la media en las grandes ciudades y alrededor de la media en el resto de zonas.

Asimismo se aprecia que los niveles medios en los diferentes ámbitos de riesgo presentan diferentes estructuras según las diferentes zonas de hábitat. La comparación con el total de España puede apreciarse mejor en la Tabla 84, donde para cada zona y ámbito de riesgo aparece su nivel medio de riesgo relativizado al compararlo con el existente en el total del territorio. Así, valores claramente inferiores a 100 indicarán que en esa zona el nivel de riesgo es menor que el existente en el conjunto de España, sucediendo lo contrario en valores netamente superiores a 100.

Tipo de hábitats						
Ámbito de riesgo	Rural	Suburbano	Isla de población	Ciudad pequeña	Gran ciudad	Canarias
Económico	75	86	90	99	122	86
Social	78	99	107	90	137	133
Familiar	123	68	104	124	35	110
Ambiental	48	108	38	71	228	99
Personal	42	150	57	66	207	110
Global	73	96	83	93	139	100

Tabla 84. Nivel medio de vulnerabilidad social relativo (Total =100).

59 Tal y como se desprende del Análisis de la Varianza realizado con los factores "género" y "ser inmigrante", donde resultan ambos significativos ( $p < 0,000$ ).

Puede destacarse, como rasgo más sobresaliente, que los niveles medios de vulnerabilidad social existentes en el ámbito rural son muy inferiores a los existentes en el conjunto del territorio en todos los ámbitos excepto en el familiar, mientras que en las grandes ciudades se da exactamente el fenómeno contrario. De esta manera, parece que los factores de riesgo asociados a mayores cargas familiares o a situaciones de abusos o maltrato tienen mayor presencia en el medio rural que en las grandes ciudades, mientras que el resto de circunstancias presentan un menor grado de frecuencia entre las personas inmigrantes que residen en áreas calificadas como rurales.

También es muy interesante analizar los niveles de riesgo de las personas inmigrantes considerando su diferente origen geográfico de procedencia. Así, la Tabla 85 recoge sus valores absolutos de riesgo, mientras que la Tabla 86 los presenta relativizados respecto al grado de riesgo existente en el conjunto del colectivo.

Área geográfica de origen						
Ámbito de riesgo	Europa no UE-25	Magreb	Africa Subsah.	América Latina	Resto del Mundo	Total
Global	27,7	23,2	35,3	19,8	25,6	24,9
Económico	67,1	57,9	70,2	53,3	61,4	60,0
Social	18,4	22,3	24,7	10,4	25,6	17,3
Familiar	17,3	13,7	6,4	18,8	12,0	15,0
Ambiental	24,4	15,5	41,7	10,2	17,6	19,8
Personal	11,2	6,9	33,3	6,3	11,4	12,4

Tabla 85. Medias de riesgo según grandes áreas geográficas de origen.

Área geográfica de origen					
Ámbito de riesgo	Europa no UE-25	Magreb	Africa Subsah.	América Latina	Resto del Mundo
Global	111	93	141	79	103
Económico	112	96	117	89	102
Social	106	129	142	60	147
Familiar	116	91	43	126	80
Ambiental	123	78	210	51	89
Personal	90	55	268	50	92

Tabla 86. Riesgo relativo respecto del total de personas inmigrantes según grandes áreas de origen.

A la vista de las tablas puede destacarse que las personas procedentes del África Subsahariana son las que tienen un mayor nivel de riesgo, tanto a nivel global como en todos los ámbitos, exceptuando el familiar, aspecto en el que son el grupo que presenta menor riesgo<sup>60</sup>. Hay que hacer notar que este riesgo es relativamente mucho más elevado en los ámbitos personal y ambiental y algo menos, aunque destacado, en el ámbito social.

<sup>60</sup> Este hecho se debe probablemente a que la gran mayoría de estas personas son hombres jóvenes y que no han venido a España con su familia, por lo que los problemas asociados a los problemas y cargas familiares están mucho menos presentes que en las personas inmigrantes de otros orígenes geográficos.

La situación inversa se produce entre las personas inmigrantes procedentes de América Latina, que presentan el menor nivel de riesgo en todos los ámbitos, excepto en el familiar, cuyo nivel destaca claramente respecto del nivel medio del colectivo.

Es importante hacer notar que, dentro de cada gran zona geográfica de origen también hay diferencias entre los procedentes de unos y otros países, si bien en este trabajo, y en aras de la simplicidad se ha optado por no descender hasta este nivel de detalle, quedándose el análisis de nacionalidades en el nivel de las grandes regiones mundiales de origen. En este punto, sin embargo, se ha optado por presentar los niveles relativos de vulnerabilidad y riesgo social en los diferentes ámbitos, comparados con los niveles medios de todo el colectivo de personas inmigrantes para aquellos países con mayor porcentaje de personas inmigrantes participantes de CRE. Los resultados se recogen en la Tabla 87.

Ámbito de riesgo	Rumania	Bulgaria	Marruecos	Argelia	Senegal	Malí	Ecuador	Bolivia	Colombia	Brasil	Argentina	Venezuela
Global	121	93	93	109	176	99	76	97	71	83	69	72
Económico	121	98	100	100	145	76	76	95	82	87	74	88
Social	118	90	133	140	178	90	64	70	72	73	19	34
Familiar	119	105	91	101	35	19	164	157	103	101	114	96
Ambiental	137	78	69	132	265	137	47	75	39	58	58	37
Personal	95	82	43	80	347	258	27	104	27	99	81	69

Tabla 87. Riesgo relativo respecto del total de personas inmigrantes según principales países de origen.

Puede observarse que dentro del grupo de personas inmigrantes europeas, los niveles de riesgo son superiores en la población de origen rumano que en la de origen búlgaro, igualmente es interesante destacar que, dentro del grupo de personas provenientes del África Subsahariana, las personas procedentes de Senegal presentan unos niveles de riesgo muy superiores a los procedentes de Malí, todo ello dentro de una franja de riesgo bastante superior a la media en los ámbitos ambiental y personal sobre todo. Finalmente se aprecia que entre las personas procedentes de América Latina, el riesgo familiar es netamente superior al del conjunto del colectivo en los ecuatorianos y bolivianos, mientras que se mantiene en niveles medios para el resto de procedencias.

Si se realiza un primer análisis por género se obtienen los resultados que muestra la Tabla 88, en la que se aprecia que, en términos generales, los niveles de vulnerabilidad y riesgo son **aparentemente** superiores en todos los ámbitos en los hombres que en las mujeres, excepto en el ámbito familiar, en el que las mujeres presentan más riesgo, y en el social, donde apenas se aprecian diferencias de sexo significativas.

	Hombres	Mujeres
Económico	62,7	57,1
Social	19,2	15,3
Familiar	10,8	19,7
Ambiental	27,4	11,4
Personal	17,7	6,6
Global	27,5	22,0

Tabla 88. Niveles de vulnerabilidad y riesgo. Análisis por sexo.

Si se desciende más al detalle y se realiza el mismo análisis para cada uno de los grandes grupos de origen geográfico, se obtienen los resultados que muestra la Tabla 89.

Area geográfica	Riesgo	Hombres	Mujeres	diferencias significativas al 5% <sup>1</sup>
Europa del Este	Económico	70	65	no
	Social	19	18	no
	Familiar	15	19	sí
	Ambiental	33	19	sí
	Personal	13	10	sí
Magreb	Global	30	26	sí
	Económico	56	62	sí
	Social	21	25	sí
	Familiar	12	17	sí
	Ambiental	19	9	sí
África subsahariana	Personal	8	4	sí
	Global	23	23	no
	Económico	70	71	no
	Social	25	25	no
	Familiar	5	16	sí
América latina	Ambiental	44	22	sí
	Personal	36	12	sí
	Global	36	29	sí
	Económico	56	52	sí
	Social	10	11	no
Resto del Mundo	Familiar	14	21	sí
	Ambiental	13	9	sí
	Personal	7	6	sí
	Global	20	20	no
	Económico	65	53	no
	Social	27	22	no
	Familiar	11	13	no
	Ambiental	21	8	sí
	Personal	15	3	sí
	Global	28	20	sí

**Tabla 89. Niveles de vulnerabilidad y riesgo. Análisis por sexo y grupos según origen geográfico.**

*Nota 1: la significación al 5% permite generalizar la existencia de diferencias entre sexos al conjunto de la población de personas inmigrantes participantes en proyectos de CRE.*

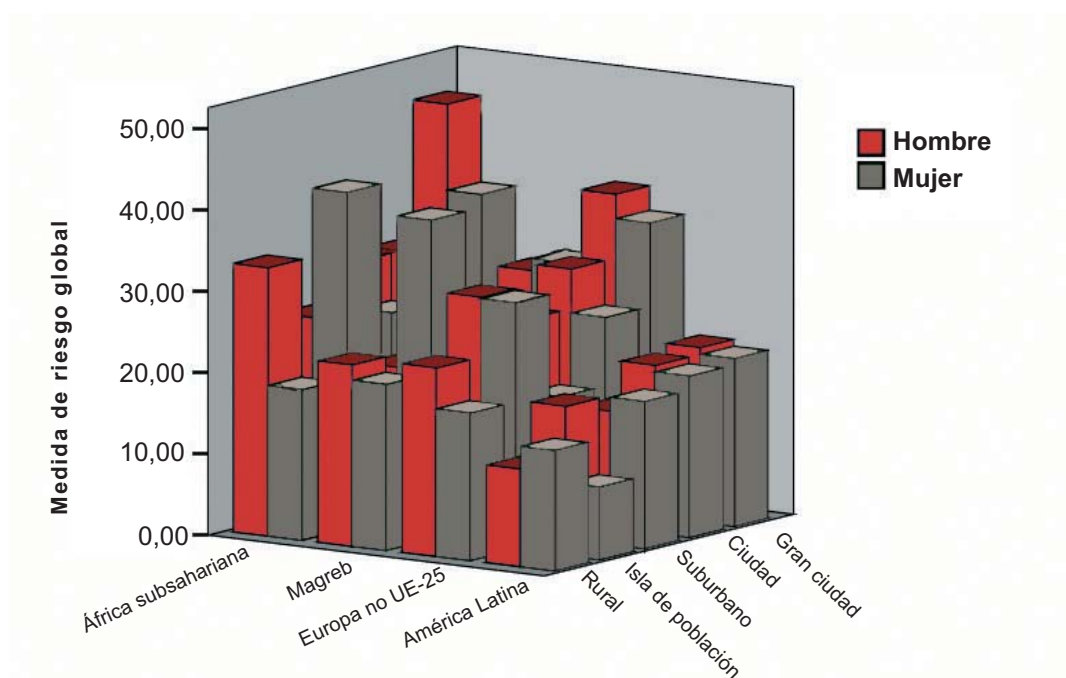
Del análisis de esta tabla puede afirmarse que las diferencias de género respecto al nivel de vulnerabilidad social no siguen el mismo patrón en los diversos grupos geográficos. Como rasgos generales de comportamiento de las diferentes medidas de vulnerabilidad pueden establecerse los siguientes:

- Entre las personas magrebíes y latinoamericanas no hay diferencias significativas por razón de sexo en el nivel de riesgo global.
- El nivel medio de riesgo ambiental y personal es significativamente mayor entre los hombres que entre las mujeres en todos los grupos considerados.
- Solamente existen diferencias en cuanto al riesgo de índole social entre las personas procedentes del Magreb, grupo en el que las mujeres presentan mayor nivel medio de riesgo que los hombres en dicho ámbito.
- Respecto al riesgo de tipo económico pueden apreciarse patrones dispares entre los grupos. De esta manera, las mujeres magrebíes tienen un nivel de riesgo significativamente mayor que los hombres de dicho grupo, mientras que sucede lo contrario en el grupo de las personas latinoamericanas. Por otra parte, entre las personas de origen subsahariano o europeo no existen diferencias significativas de sexo en tipo de riesgo.

Si se consideran conjuntamente los factores origen geográfico, género y tipo de municipio de residencia a la hora de explicar la variabilidad interpersonal respecto a las diferentes medidas de vulnerabilidad<sup>61</sup> se obtienen los siguientes resultados:

- Los niveles de riesgo personal, familiar y ambiental vienen explicados de forma significativa por los tres factores considerados.
- Las diferencias interpersonales en el riesgo social y económico no quedan explicadas por razones de sexo, sino que dependen del origen geográfico de la persona y del tipo de hábitat en el que viva.
- El sexo no produce diferencias significativas en el nivel de vulnerabilidad global una vez que se controlan y tienen en cuenta los factores relativos al grupo de pertenencia y al tipo de hábitat en el que se vive. En consecuencia, aunque aparentemente los hombres presentan mayor nivel de vulnerabilidad global, ello no es debido al factor sexo sino a su grupo de origen y al tipo de hábitat en el que residen en España.

La figura 34 presenta en tres dimensiones los factores considerados así como el nivel de riesgo global, y es fácil apreciar cómo el factor sexo no establece diferencias relevantes una vez que se considera conjuntamente con el resto de factores.



**Fig. 34. Nivel de riesgo global según tipo de hábitat, origen geográfico y sexo**  
Frecuencia de aparición de los principales ítems de riesgo.

En este epígrafe se detalla la frecuencia de aparición, tanto a nivel global como según los tipos de municipios<sup>62</sup> de los factores de riesgo más frecuentes englobados en cada uno de los ámbitos de riesgo, a fin de captar en detalle cuáles son los problemas principales que aquejan al colectivo de personas inmigrantes que acuden a CRE en busca de ayuda.

<sup>61</sup> Técnicamente este análisis ha consistido en realizar un Análisis de la Varianza con tres factores explicativos (y sus respectivas interacciones).

<sup>62</sup> Se ha excluido el análisis del grupo de Canarias, ya que debido al escaso número de cuestionarios sociales procedentes de esa zona (26), las frecuencias de aparición de cada uno de los ítems de riesgo pueden estar distorsionadas no pudiendo ser extrapoladas correctamente al conjunto de la población inmigrante residente en dicha zona.

## 1. Ámbito económico

La tabla 90 presenta los porcentajes de aparición en los cuestionarios sociales de cada uno de los factores de riesgo englobados dentro del ámbito económico, tanto para España en su conjunto como por zonas, mientras que la tabla 91 compara la frecuencia de los principales ítems de riesgo en cada zona con respecto de la existente en el conjunto del territorio.

Tipo de hábitats						
Ámbito de riesgo	Rural	Suburbano	Isla de población	Ciudad	Gran ciudad	Canarias
Sin ingresos	38,8	40,0	49,2	54,9	72,1	54,8
Sin permiso de trabajo	29,4	48,5	38,5	33,4	41,3	37,0
Sin alta en S. Social	25,4	42,0	19,9	24,1	26,9	26,7
Ingresos inferiores a 500 e	18,9	33,3	24,3	19,3	4,7	19,1
Sin contrato	15,9	39,9	13,9	13,0	4,5	15,3
Deudas	9,0	2,7	7,9	9,0	1,4	6,8
Desempleo	3,0	1,3	4,4	3,2	1,2	2,7
Actividades ilegales	2,5	0,9	0,5	0,4	0,8	0,6
Prostitución	0,5	0,5	0,7	0,4	0,6	
Trabajo por cuenta propia	2,0	0,1	1,1	0,5	0,2	0,5
Renta mínima		0,3	0,5	0,5		0,4
Pensión viudedad		0,1		0,1		0,1
Pensión no contributiva				0,1		0,1

Tabla 90. Porcentaje de aparición de factores de riesgo económico según tipos de hábitats.

Factor de riesgo económico	Rural	Isla de población	Suburbano	Ciudad	Gran Ciudad
Sin ingresos	71	73	90	100	132
Sin permiso de trabajo	79	131	104	90	112
Sin alta en S. Social	95	157	75	90	101
Ingresos inferiores a 500 euros	99	174	127	101	25
Sin contrato	104	261	91	85	29
Deudas	132	40	116	132	21
Desempleo	111	48	163	119	44

Tabla 91. Porcentaje de aparición de factores de riesgo económico (Total=100).

Puede apreciarse que la circunstancia de riesgo más frecuente a nivel global es estar sin ingresos, afectando a más de la mitad de los participantes con cuestionario social. Recuérdese que este es el factor que se considera de mayor gravedad dentro de este ámbito y su presencia hace que se tenga un riesgo económico de 100 sobre 100.

A continuación aparece tener condiciones de trabajo irregulares y precarias, tales como trabajar sin contrato, estar sin permiso de trabajo o sin alta en la Seguridad Social junto con estar con ingresos inferiores a 500 euros. Las deudas o el desempleo son factores menos presentes, mientras que el resto de ítems, especialmente los relativos a cobrar pensiones o rentas subsidiadas tienen un carácter testimonial<sup>63</sup>.

<sup>63</sup> Recuérdese que la proporción de personas inmigrantes mayor de 65 años es muy escasa, lo que puede explicar este hecho.

Si se realiza el análisis por zonas se concluye que la estructura de factores de riesgo no es homogénea entre zonas; el estar sin ingresos es relativamente más frecuente en las grandes ciudades, mientras que las circunstancias de precariedad en el empleo son relativamente más frecuentes que la media en las islas de población.

## 2. Ámbito social

La tabla 92 presenta los porcentajes de aparición en los cuestionarios sociales de cada uno de los factores de riesgo englobados dentro del ámbito social, tanto para España en su conjunto como por zonas, mientras que la tabla 93 compara la frecuencia de los principales ítems de riesgo en cada zona con respecto de la existente en el conjunto del territorio.

Tipo de hábitats						
Factor de riesgo social	Rural	Isla de población	Suburbano	Ciudad	Gran ciudad	Total
Baja cualificación	35,8	20,4	40,7	36,5	26,5	33,1
No hablar español	23,9	46,7	25,4	26,2	50,9	32,9
Estudios primarios	9,5	10,5	18,3	12,2	9,5	11,9
Sufrir persecución	0,5	0,4	0,8	1,0	34,0	6,6
Analfabetismo	3,0	10,8	6,6	4,5	7,9	6,0
Discriminación	3,0	3,3	1,9	1,9	0,3	1,9
Víctima maltrato	0,0	0,3	1,1	1,1	0,3	0,9
Fracaso escolar	0,0	0,6	1,4	0,9	0,5	0,8
Racismo, xenofobia	1,5	0,4	1,4	0,8	0,2	0,7

Tabla 92. Porcentaje de aparición de factores de riesgo social según tipos de municipios.

Factor de riesgo social	Rural	Isla de población	Suburbano	Ciudad	Gran ciudad
Baja cualificación	108	62	123	110	80
No hablar español	73	142	77	80	155
Estudios primarios	80	88	154	103	80
Sufrir persecución	8	6	12	15	515
Analfabetismo	50	180	110	75	132
Discriminación	158	174	100	100	16

Tabla 93. Porcentaje de aparición de factores de riesgo social (Total=100).

Se observa que los factores de riesgo social más frecuentes a nivel general están relacionados con problemas de formación ya sea ésta de control del idioma español, educativa o laboral, que suponen barreras para la plena integración de la persona inmigrante en la sociedad. Es de destacar que los factores relacionados con problemas ocasionados por el rechazo de la sociedad hacia las personas inmigrantes aparecen con una frecuencia muy escasa, si bien es destacable que en las zonas rurales y en las islas de población, quizá con sociedades más cerradas o tradicionales, la presencia de la discriminación como factor de riesgo está mucho más presente que en las grandes ciudades, donde por el contrario destaca en algunos casos la sensación de “sufrir persecución”.



### 3. Ámbito familiar

La tabla 94 presenta los porcentajes de aparición en los cuestionarios sociales de cada uno de los factores de riesgo englobados dentro del ámbito familiar, tanto para España en su conjunto como por zonas, mientras que la tabla 95 compara la frecuencia de los principales ítems de riesgo en cada zona con respecto de la existente en el conjunto del territorio.

Tipo de hábitats						
Factor de riesgo familiar	Rural	Isla de población	Suburbano	Ciudad	Gran ciudad	Total
1 ó 2 hijos a cargo	40,3	22,0	39,6	36,6	13,4	31,1
Otros familiares dependientes	26,9	18,9	18,0	24,4	4,4	19,8
Familia monoparental	18,4	9,8	12,6	18,3	8,4	15,1
3 ó más hijos a cargo	15,9	8,4	13,9	14,1	3,5	11,6
Aislamiento involuntario	4,0	0,1	0,8	6,1	0,4	3,9
Malos tratos	0,5	0,3	3,0	1,4	0,3	1,2
Prisión en familia		0,3		0,4	0,4	0,3
Drogas en familia (1er grado)		0,1	0,3	0,2	0,1	0,2
Abusos sexuales		0,1		0,1		0,1

Tabla 94. Porcentaje de aparición de factores de riesgo familiar según tipos de municipios.

Factor de riesgo familiar	Rural	Isla de población	Suburbano	Ciudad	Gran ciudad
1 ó 2 hijos a cargo	130	71	127	118	43
Otros familiares dependientes	136	95	91	123	22
Familia monoparental	122	65	83	121	56
3 ó más hijos a cargo	137	72	120	122	30

Tabla 95. Porcentaje de aparición de factores de riesgo familiar (Total=100).

Es de destacar que los factores de riesgo del ámbito familiar de mayor frecuencia de aparición son los relativos a las cargas familiares, bien por tener hijos o personas dependientes a su cargo, bien por ser familia monoparental, mientras que aquellas circunstancias de naturaleza más sórdida, como las drogas, los abusos o los malos tratos apenas tienen relevancia.

Si se realiza una comparación entre grupos de municipios llama la atención que en las grandes ciudades los factores de riesgo familiares tienen una presencia relativamente menos intensa que en el resto de zonas.

## 4. Ámbito ambiental y vivienda

La tabla 96 presenta los porcentajes de aparición en los cuestionarios sociales de cada uno de los factores de riesgo englobados dentro del ámbito ambiental, tanto para España en su conjunto como por zonas, mientras que la tabla 97 compara la frecuencia de los principales ítems de riesgo en cada zona con respecto de la existente en el conjunto del territorio.

Tipo de hábitats						
Factor de riesgo ambiental	Rural	Isla de población	Suburbano	Ciudad	Gran ciudad	Total
Vivienda temporal	36,3	53,9	29,8	40,5	8,1	35,8
Sin hogar	3,0	9,2	1,9	6,9	42,5	12,8
Alquiler sin contrato	12,4	24,4	10,7	12,4	1,1	12,1
Vivienda deteriorada	4,0	13,0	2,2	5,2	0,9	5,2
Hacinamiento	3,5	11,8	5,5	3,7	0,9	4,4
Institucionalizado	0,5	2,3		1,8	14,4	3,9
Semiinstitucionalizado		0,4		1,0	3,0	1,2
Barrio sin servicios		7,8	1,1	0,1	0,3	1,2
Pueblo aislado	2,5	1,4	1,9	0,3		0,6

Tabla 96. Porcentaje de aparición de factores de riesgo ambiental según tipos de municipios.

Factor de riesgo ambiental	Rural	Isla de población	Suburbano	Ciudad	Gran ciudad
Vivienda temporal	101	151	83	113	23
Sin hogar	23	72	15	54	332
Alquiler sin contrato	102	202	88	102	9
Vivienda deteriorada	77	250	42	100	17
Hacinamiento	80	268	125	84	20
Institucionalizado	13	59	0	46	369
Semiinstitucionalizado	0	33	0	83	250

Tabla 97. Porcentaje de aparición de factores de riesgo ambiental (Total=100).

Los problemas de tipo ambiental más frecuentes a nivel global son el hecho de vivir en una vivienda temporal y el no tener hogar. La sola concurrencia de esta última circunstancia aporta el máximo nivel de riesgo en este ámbito y es de hacer notar que aparece en el 12% de las personas inmigrantes que tienen cuestionario social. También el alquiler sin contrato es un factor de riesgo bastante frecuente.

Realizando el análisis por zonas es de destacar que la frecuencia de estos factores es bastante diferente entre unas y otras; así, en las grandes ciudades es relativamente más frecuente que la media el hecho de estar sin hogar y, en otro nivel, el hecho de estar institucionalizado o semiinstitucionalizado. Por el contrario, es en las islas de población donde los ítems relativos a malas condiciones de vivienda son relativamente más frecuentes.

## 5. Ámbito personal

La tabla 98 presenta los porcentajes de aparición en los cuestionarios sociales de cada uno de los factores de riesgo englobados dentro del ámbito personal, tanto para España en su conjunto como por zonas, mientras que la tabla 99 compara la frecuencia de los principales ítems de riesgo en cada zona con respecto de la existente en el conjunto del territorio.

Factor de riesgo personal	Tipo de hábitats					
	Rural	Isla de población	Suburbano	Ciudad	Gran ciudad	Total
Sin permiso residencia	25,4	69,4	25,4	34,6	43,6	39,8
Orden expulsión	1,0	31,3	6,8	3,4	34,1	12,5
Sin documentación	0,5	3,8	6,8	5,7	42,0	11,6
Depresión	2,5	0,1	1,1	2,4	2,1	2,0
Otra enfermedad grave	0,5	0,6	0,8	1,4	0,8	1,1
Discapacidad sobrevenida		0,1		0,4	0,2	0,3
VIH Sida		0,1	0,3	0,1	0,2	0,2
Alcoholismo				0,2	0,3	0,2
Enfermedad mental		0,1	0,3	0,3	0,3	0,2
Discapacidad nacimiento				0,1	0,1	0,1
Dependencia				0,1	0,1	0,1
Tuberculosis					0,2	0,1
Hepatitis		0,1		0,1	0,1	0,1
Drogodependencia activa		0,1		0,1		0,1
En desintoxicación			0,3	0,1	0,2	0,1
Alzheimer, demencia						

Tabla 98. Porcentaje de aparición de factores de riesgo personal según tipos de municipios.

Factor de riesgo personal	Rural	Isla de población	Suburbano	Ciudad	Gran ciudad
Sin permiso residencia	64	174	64	87	110
Orden expulsión	8	250	54	27	273
Sin documentación	4	33	59	49	362
Depresión	125	5	55	120	105

Tabla 99. Porcentaje de aparición de factores de riesgo personal (Total=100).

Se observa que los factores de riesgo personal más frecuentes son los asociados a ser una persona inmigrante “sin papeles”: la falta de permiso de residencia, que está presente en un 40% de las personas inmigrantes que han contestado el cuestionario social, especialmente frecuente en las islas de población, o la falta de documentación o el tener orden de expulsión, factores ambos con una incidencia mayor en las grandes ciudades.

Es necesario hacer notar que, probablemente debido a la gran juventud de gran parte de las personas inmigrantes y al hecho de que vienen a España a trabajar y obtener dinero para sus familias, la presencia de problemas personales asociados a enfermedades, ya sean físicas o mentales o la incidencia de toxicomanías parece muy escasa y sin diferencias entre zonas. Únicamente parece que la depresión tiene una cierta presencia, especialmente en las zonas rurales.

Finalmente parece interesante mostrar un resumen de los ítems de vulnerabilidad y riesgo de mayor frecuencia de aparición, pertenezcan al ámbito que pertenezcan, realizando un análisis por género, lo que se muestra en la tabla 100.

Ítem de riesgo	Incidencia relativa H/Mx100	Hombres	Mujeres
Sin ingresos	110	57	52
Sin permiso de residencia	150	47	31
Sin permiso de trabajo	141	43	30
Vivienda temporal	91	34	37
No habla español	192	43	22
Baja cualificación	73	28	38
Hijos a cargo 1-2	44	19	44
Sin alta en Seguridad Social	134	30	23
Otros familiares dependientes	130	22	17
Ingresos <500 euros	88	18	20
Sin contrato	125	17	14
Familia monoparental	35	8	23
Sin hogar	488	21	4
Orden expulsión	2607	23	1
Alquiler sin contrato	92	11	12
Estudios primarios	134	13	10
Hijos a cargo 3 ó +	63	9	14
Sin documentación	479	18	4
Deudas	60	5	9
Sufre persecución	152	8	5
Analfabetismo	222	8	4

Tabla 100. Principales ítems de riesgo. Análisis según sexo.

Del análisis de la tabla puede apreciarse que hay factores de riesgo cuya incidencia es transversal o bastante independiente del género (al margen de su mayor o menor incidencia global), como estar sin ingresos, tener vivienda temporal o la falta de cualificación, mientras que, por el contrario, otros factores están muy claramente asociados a hombres o mujeres. Entre los factores con incidencia muy superior en hombres que en mujeres pueden destacarse los siguientes: no tener permiso de residencia o de trabajo, no hablar español, falta de documentación, estar sin hogar o tener orden de expulsión (¡un grado de incidencia 26 veces superior al existente entre las mujeres!). Como factores con un mayor grado de asociación con las mujeres inmigrantes pueden señalarse principalmente tener hijos a cargo, ser familia monoparental o tener deudas.

## Relación entre los diferentes ámbitos de vulnerabilidad y riesgo social

Una vez analizada la frecuencia de los diferentes ítems de riesgo en cada uno de los cinco ámbitos que recoge el cuestionario social, es interesante medir hasta que punto el nivel de riesgo en cada uno de ellos está o no correlacionado con los demás y si esa relación es directa o inversa. En otras palabras, se trata de averiguar si, por ejemplo, un mayor nivel de riesgo económico suele conllevar un mayor o menor grado de riesgo en los demás ámbitos o, por el contrario, si el riesgo que una persona tenga en un ámbito es independiente de los factores de riesgo que tenga en otro<sup>64</sup>. La tabla 101 presenta los coeficientes de correlación<sup>65</sup> significativos existentes entre los diferentes ámbitos de riesgo.

Puede apreciarse que entre el riesgo económico, social, ambiental y personal la relación es de carácter directo (aunque no excesivamente intensa). Por lo tanto, puede afirmarse que una persona inmigrante con alto riesgo económico es probable que también presente mayor riesgo social, ambiental y personal y viceversa.

Sin embargo, es de destacar que el grado de riesgo familiar no está relacionado con el social y correlaciona negativamente con el resto. Una explicación a este hecho puede venir dada porque, tal y como se ha expuesto con anterioridad, los factores más frecuentes de riesgo familiar están asociados con la mayor presencia de cargas familiares, y probablemente, aquellas personas inmigrantes con familia a su cargo en España viven en unas condiciones económicas, de vivienda y de situación legal y de salud de menos riesgo. Por el contrario, es probable que aquellas personas sin ingresos y sin hogar y en situación ilegal no tengan familia a su cargo y por este motivo su riesgo en el ámbito familiar sea bajo.

<b>Económico</b>	<b>Social</b>	<b>Familiar</b>	<b>Ambiental</b>	<b>Personal</b>
Económico	0,292	-0,031	0,315	0,277
Social			0,297	0,186
Familiar			-0,057	-0,201
Ambiental				0,398
Personal				

Tabla 101. Correlación por rangos entre los niveles de riesgo e cada ámbito.

<sup>64</sup> La existencia de esta correlación directa aplicada a estos temas viene expresada en el dicho popular que dice "a perro flaco todo son pulgas", pero está por ver si hay evidencias empíricas de que problemas de diferente tipo tengan relacionado su grado de aparición.

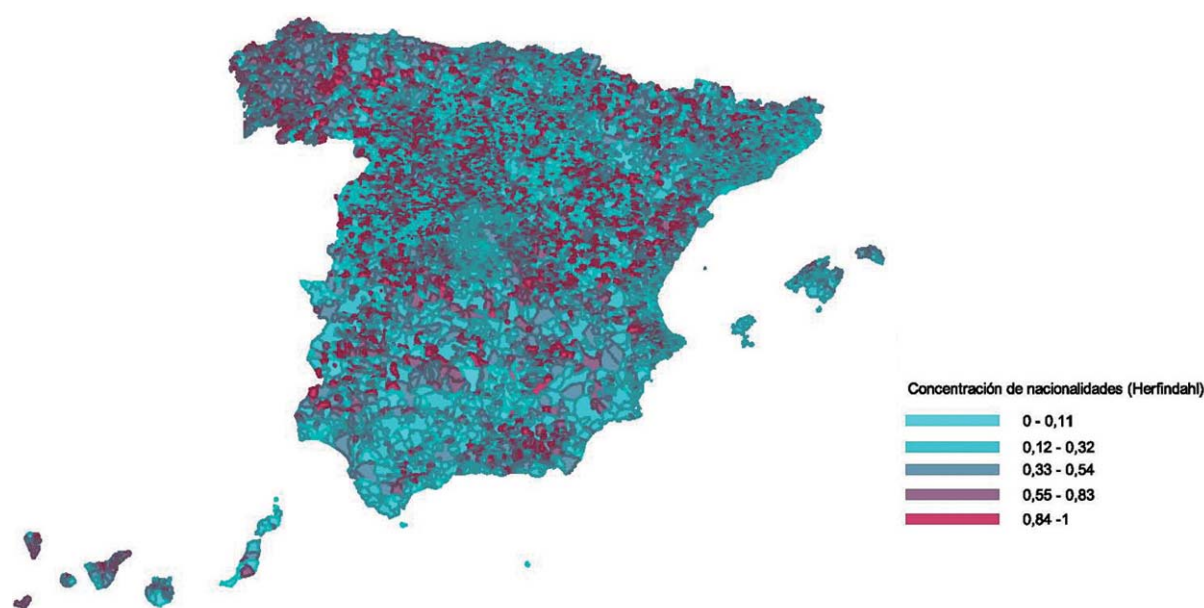
<sup>65</sup> Se ha optado por la correlación por rangos de Spearman en lugar de la correlación momento producto de Pearson debido a la peculiar escala de medida de riesgo en cada ámbito.

## Relaciones entre el nivel de vulnerabilidad individual y las características de la inmigración en el municipio en el que se reside

Otro punto a investigar es la relación existente entre las características generales de la inmigración del municipio en el que una persona inmigrante reside y su nivel de vulnerabilidad y riesgo social tanto global como en los diferentes ámbitos.

En este sentido, empleando los datos sobre inmigración del Padrón municipal a fecha de Enero de 2007 se ha calculado para cada municipio el porcentaje de población inmigrante respecto de la población total y un índice de concentración<sup>66</sup> de procedencia de las personas inmigrantes del municipio atendiendo a las grandes áreas geográficas. Este indicador toma valores entre 0 y 100, donde el valor 0 correspondería al caso en el que la población inmigrante estuviera repartida por igual entre personas procedentes de cada una de las grandes regiones geográficas: Europa no UE-25, Magreb, África Subsahariana, América Latina y Resto del Mundo, mientras que el valor 100 corresponderá a aquellos municipios cuya población de origen inmigrante proceda completamente de una sola de las áreas geográficas mencionadas.

El Mapa 8 presenta, para el total del territorio español los valores de dicho índice para cada uno de los municipios españoles



Mapa 8. Índice de concentración de regiones de origen en la población inmigrante municipal.

La Tabla 102 presenta la correlación por rangos existente entre estos dos indicadores municipales y los diferentes componentes del indicador de vulnerabilidad considerados en el cuestionario social. Respecto a la proporción de personas inmigrantes que hay en un determinado municipio hay que señalar que presenta una correlación directa y significativa con el nivel de riesgo global y con todos los ámbitos parciales de riesgo excepto el familiar. Consecuentemente puede afirmarse

<sup>66</sup> Se ha elegido el índice de concentración normalizado de Herfindahl,  $H^*$ . El índice de concentración de Herfindahl se define como  $H = \sum p_i^2$ , en donde  $p_i$  es la proporción de inmigrantes existente del grupo  $i$ -ésimo,  $i=1,2,\dots,N$ . Este índice toma valores entre 0 y  $1/N$ . El índice normalizado consigue valores entre 0 (mínima concentración) y 1 (máxima concentración) y se obtiene a partir del índice sin normalizar como  $H^* = (H - 1/N)/(1 - 1/N)$ .

que, en general, las personas inmigrantes tienden a tener mayor grado de vulnerabilidad social cuando residen en municipios con mayores tasas de población inmigrante, exceptuando la problemática de orden familiar, donde se da la relación contraria. Una explicación completa a este hecho escapa al alcance de este estudio, pues pueden ser varios los factores que influyan de manera concurrente, siendo difícil separar cuál es la causa y cuál el efecto: mayor afluencia de personas inmigrantes muy vulnerables a priori a zonas donde ya existe un gran volumen de inmigración, como consecuencia del funcionamiento de las redes sociales, aparición de nuevos problemas o refuerzo de otros provocado por la concentración de población inmigrante, éxodo de personas inmigrantes ya asentadas y con menor problemática a nuevas zonas con menos presencia de inmigración (y con sus familias, lo que puede explicar la relación inversa respecto de este tipo de problemática).

	Económico	Social	Familiar	Ambiental	Personal	Global
% inmigrantes en el municipio	0,212	0,164	-0,180	0,168	0,159	0,245
Concentración nacionalidades	-0,034		-0,170	0,129	0,150	

Tabla 102. Correlación entre características de la inmigración en cada municipio y los niveles de riesgo.

Respecto a la relación entre el grado de concentración de “nacionalidades” existente en cada municipio y el nivel de riesgo de las personas inmigrantes hay que señalar que, si bien respecto del nivel de riesgo global no existe una relación significativa, sí hay indicios de que un mayor grado de concentración tiende a incrementar ligeramente el riesgo de carácter ambiental y personal mientras que tiende a disminuir los de carácter familiar y económico.

Una explicación tentativa de este hecho puede argumentarse de la siguiente manera: puede suponerse que el grado de solidaridad y la red de lazos de ayuda interpersonal es mayor entre los miembros de un mismo grupo, por lo que parece lógico que aquellos problemas que pueden mitigarse mediante colaboración interpersonal (carencias económicas o cargas familiares) tiendan a ser menores en aquellos municipios con población inmigrante más homogénea respecto a su origen. Sin embargo, aquellos problemas relacionados con circunstancias ambientales y legales fuera del control del grupo (vivienda precaria o falta de ella, problemas de “papeles”) no pueden reducirse de forma significativa mediante la colaboración, ayuda y solidaridad del grupo e incluso tienden a ser mayores conforme el grupo es relativamente más numeroso, puesto que es probable que sean problemas asociados con grupos concretos.

Para indagar un poco más respecto del papel que la ayuda de las personas del mismo grupo de origen geográfico puede desempeñar sobre la vulnerabilidad y el riesgo social entre las personas inmigrantes se han calculado los niveles medios de riesgo tanto global como en cada uno de los cinco ámbitos comparando el grupo de personas inmigrantes pertenecientes al grupo (según origen geográfico) mayoritario<sup>67</sup> en cada municipio y el grupo cuyo origen geográfico no es el mayoritario de ese municipio.

La Tabla 103 presenta estos resultados organizados según las grandes zonas geográficas de origen de las personas inmigrantes.

<sup>67</sup> Se ha exigido que el grupo suponga más del 30% sobre el total de la población inmigrante total de un municipio (no solo entre los que han acudido a CRE) para ser considerado mayoritario. En el resto de los casos se considerará que en el municipio hay una situación de equidistribución entre los diferentes grupos.



Tipo de riesgo							
Área geográfica	Perteneciente a la mayoría	Global	Económico	Social	Familiar	Ambiental	Personal
Europa no UE - 25	No	27,5	64,8	19,6	18,8	24,0	10,4
	Sí	28,1	71,9	16,0	14,4	25,3	12,9
Magreb	No	23,5	59,6	21,9	13,4	15,7	7,0
	Sí	20,9	44,1	25,3	15,8	13,6	5,9
África subsahariana	No	40,2	81,7	29,7	8,0	48,2	33,7
	Sí	17,0	28,5	6,3	0,4	17,9	31,8
América latina	No	17,0	41,1	9,8	20,3	7,8	6,3
	Sí	20,0	54,3	10,5	18,7	10,4	6,3

Tabla 103. Nivel medio de riesgo según se pertenezca o no a la mayoría del municipio.

Puede apreciarse que no puede darse una respuesta única<sup>68</sup> respecto de si pertenecer a un grupo de origen geográfico mayoritario disminuye o no el nivel de riesgo, ni respecto del nivel de vulnerabilidad y riesgo global, ni respecto del riesgo en los diferentes ámbitos, ya que existen bastantes diferencias según el origen geográfico:

En las personas procedentes de países europeos, el riesgo medio global es el mismo ya que, mientras que el social y familiar son significativamente menores en aquellos municipios donde son mayoritarios, el económico y el personal son mayores de manera significativa.

El riesgo global de las personas de origen subsahariano desciende de manera espectacular, tanto de forma global como en todos los ámbitos, especialmente en el económico en aquellos municipios en los que constituyen el grupo mayoritario.

Las personas procedentes del Magreb ven reducido de forma significativa su riesgo económico medio y, de forma muy ligera, su riesgo global medio.

Los latinoamericanos presentan un riesgo global y económico significativamente mayor en aquellos municipios en los que constituyen el origen mayoritario entre la población inmigrante.

<sup>68</sup> Es muy importante señalar que el análisis realizado en este punto tiene naturaleza preliminar y cobraría su auténtico sentido si en vez de considerar la pertenencia o no a los grandes grupos geográficos se consideraran las nacionalidades concretas. En otras palabras y por poner un ejemplo, ser argentino en un municipio con mayoría de personas inmigrantes procedentes de Ecuador se está considerando aquí como pertenecer a la mayoría cuando en la realidad es posible que argentinos y ecuatorianos sean grupos que producen redes sociales con pocos puntos de contacto entre sí. Sin embargo el análisis por países no ha sido realizado en este trabajo por razones de simplicidad, quedando reservado para estudios posteriores.



## Una tipología de personas inmigrantes según su perfil de vulnerabilidad social

Se ha considerado interesante realizar una tipología de las personas inmigrantes atendiendo a su perfil de vulnerabilidad en los diferentes ámbitos y a otros factores como su edad y su sexo.

Mediante el empleo de la técnica estadística del análisis de perfiles se ha clasificado a las personas inmigrantes con cuestionario social y se han obtenido cinco grupos, numerados del 1 al 5 de mayor a menor nivel de riesgo global, cuya composición cuantitativa y sus características medias respecto a las variables empleadas para realizar la clasificación aparecen representadas en la Tabla 104.

Conglomerado	% s/ total	Riesgo global	Variables de agrupación						
			Económico	Social	Familiar	Ambiental	Personal	Sexo (% H)	Edad
1	5,4	58,0	99	23	3	100	64	95	26,7
2	7,0	48,3	91	28	11	100	11	77	32,2
3	12,5	38,1	100	50	16	11	14	53	31,9
4	30,7	28,5	100	9	17	8	9	44	33,5
5	44,3	10,8	11	12	16	7	8	49	34,2

Tabla 104. Composición y características medias de los perfiles.

Puede apreciarse que existe una relación inversa muy clara entre el tamaño de cada perfil y su nivel de riesgo global; así, el grupo con menor riesgo es el más numeroso y el de mayor riesgo, el de tamaño más pequeño.

También hay que señalar que, en general, los grupos con más riesgo están formados por personas más jóvenes y con predominio de hombres; por el contrario, cuanto menor es el nivel de riesgo del grupo, mayor es la edad media de sus integrantes y su composición es más paritaria entre hombres y mujeres.

Con base en la información que aparece en la tabla es posible realizar una descripción del perfil medio de la persona inmigrante perteneciente a cada uno de estos perfiles:

### Perfil 1

Es el que presenta un nivel de riesgo global más elevado, siendo este muy alto. Sus integrantes presentan el riesgo económico y ambiental máximo (sin ingresos y sin hogar), así como riesgo personal muy alto (situación irregular), mientras que su riesgo social es moderado y apenas tienen riesgo familiar. Son hombres casi en su totalidad y son el grupo más joven, pues su media de edad no llega a los 27 años. Es el grupo menos numeroso, representando el 5,4% de las personas inmigrantes.

## Perfil 2

Su nivel de riesgo global es de 48, y engloba al 7% de las personas inmigrantes. Se caracteriza por estar formado por hombres en una proporción superior al 75% con una edad media de 32,2 años, bastante superior a la del perfil precedente. Sus componentes presentan riesgos económico y ambiental extremos y riesgo social muy alto, mientras que presentan un nivel de riesgo personal mucho menor que en el perfil precedente y un nivel de riesgo familiar moderado.

## Perfil 3

Su nivel de riesgo global es de 38 y supone el 12,5% de las personas inmigrantes. Sus integrantes tienen una composición paritaria en cuanto a sexos, con ligera mayoría de hombres. Su edad media es de 31,9 años. El riesgo económico es extremo (sin ingresos) mientras que el social es muy alto. El resto de ámbitos presentan un nivel de riesgo muy inferior.

## Perfil 4

Sus integrantes representan algo más del 30% de las personas inmigrantes y se caracterizan en términos medios por una media de edad de 33,5 años y un nivel de riesgo económico extremo, siendo moderado el riesgo en el resto de ámbitos. En este grupo hay una ligera mayoría de mujeres. Su nivel de riesgo global es de 28,5.

## Perfil 5

Es el grupo más numeroso, ya que reúne casi al 45% del total. Su composición es casi paritaria entre hombres y mujeres. Es el grupo con mayor media de edad: 34,2 años. Sus miembros pueden caracterizarse por un nivel global de riesgo de 10,8. El ámbito con mayor nivel de riesgo es el familiar y aún así, su nivel es bastante moderado.

Es interesante analizar dentro de cada perfil, cuáles son los factores concretos de riesgo más frecuentes, a fin de lograr una descripción más completa de su problemática. De esta manera, la Tabla 105 recoge, para cada uno de los perfiles el porcentaje de aparición de los ítems de riesgo más frecuentes (presentes en más del 10% de las personas de cada grupo) para cada uno de los ámbitos considerados. Aparecen destacados con fondo más oscuro aquellos ítems considerados **muy frecuentes**, esto es, que aparecen en más del 75% de las personas del perfil, y con fondo algo más claro aquellos considerados **bastante frecuentes**, que son los presentes en al menos una cuarta parte de las personas.



		Perfiles de riesgo				
Ítem de riesgo		1	2	3	4	5
Económico	Sin ingresos	99	89	100	100	
	Sin permiso de trabajo	36	44	50	31	36
	Sin alta en la S. Social	62	20	15	22	29
	Sin contrato		10			29
	Ingresos <500 euros					40
Social	No habla español	91	48	70	26	17
	Analfabetismo	18	17	17		
	Baja cualificación	14	42	83	25	26
	Estudios Primarios		23	35		10
	Sufre persecución		10	17		
Familiar	Hijos a cargo 1-2		18	25	37	35
	Hijos a cargo 3 ó +		10	13	12	13
	Familia monoparental	14	10	11	21	13
	Otros familiares dependientes		22	22	18	22
	Aislamiento involuntario			13		
Ambiental	Sin hogar	100	100			
	Vivienda temporal			54	36	40
	Alquiler sin contrato			12	15	14
	Vivienda deteriorada o carencias			11		
	Institucionalizado			16		
Personal	Sin permiso de residencia	93	48	40	38	32
	Sin documentación	94		14		
	Orden de expulsión	84	14	17		

Tabla 105. Ítems de riesgo más frecuentes en cada uno de los perfiles de riesgo.

De la información presente en esta tabla es posible establecer las siguientes afirmaciones:

- En el ámbito económico, estar sin ingresos es muy frecuente en todos los perfiles excepto en el número 5, que por el contrario presenta otros factores de riesgo, aunque de menor gravedad. Por otra parte hay que señalar que es bastante frecuente la falta de permiso de trabajo en todos los perfiles.
- En el ámbito social es muy frecuente el no hablar español en el perfil número 1, así como la baja cualificación laboral en el número 3. Estos dos problemas son bastante frecuentes en el resto de perfiles.
- Los problemas familiares relativos a tener uno o dos hijos a cargo adquieren una frecuencia bastante relevante en los grupos de riesgo números 3, 4 y 5, mientras que en el grupo 1 apenas aparecen.
- No tener hogar ocurre en todas las personas de los grupos 1 y 2, mientras que tener una vivienda temporal es el problema ambiental más frecuente en el resto de perfiles.
- Respecto al ámbito personal puede apreciarse que la falta de permiso de residencia ocurre prácticamente en todos los miembros del grupo 1, mientras es un problema de menor intensidad en el resto de grupos. Es interesante remarcar que en el grupo 1 la falta de permiso de residencia se une a la falta de documentación y a la orden de expulsión en un porcentaje altísimo de los miembros de ese grupo.

Estos perfiles que describen las características, los niveles de riesgo y los problemas más frecuentes dentro de cada uno de los grupos de riesgo es necesario complementarlos tomando en consideración la nacionalidad (origen geográfico) de las personas y analizando la influencia diferencial de las zonas municipales de residencia. Para ello, las Tablas 106 y 107 presentan cómo se encuentran repartidos las personas inmigrantes de cada una de las grandes zonas geográficas entre los diferentes perfiles, dentro de cada zona y de forma relativa respecto al total de personas inmigrantes con cuestionario social, respectivamente.

Perfil	Europa no UE-25	Magreb	África Subsah.	América Latina	Resto del Mundo
1	5,3	6,0	84,9	1,4	2,5
2	31,3	21,2	22,8	23,4	1,4
3	15,6	29,0	27,5	20,7	7,2
4	21,5	19,0	6,9	50,9	1,7
5	14,3	21,0	14,6	47,3	2,8
<b>Total personas inmigrantes</b>	<b>17,4</b>	<b>20,6</b>	<b>18,3</b>	<b>40,9</b>	<b>2,9</b>

Tabla 106. Proporción de personas inmigrantes en cada perfil según grupos origen geográfico.

Perfil	Europa no UE-25	Magreb	África Subsah.	América Latina	Resto del Mundo
1	30	29	465	3	86
2	180	103	125	57	47
3	90	141	150	51	251
4	124	92	38	124	59
5	82	102	80	116	96

Tabla 107. Intensidad relativa de los grandes grupos (según origen) en cada perfil (Total=100).

Puede apreciarse que el perfil 1 está compuesto en su inmensa mayoría por personas procedentes del África Subsahariana, en el 2 tienen una presencia muy superior a la media los procedentes de la Europa no UE-25 y los subsaharianos. En el perfil 3 es destacable una presencia más intensa de personas procedentes del Magreb así como también subsaharianos. Respecto al perfil 4 hay que señalar que la mitad de sus miembros proceden de América latina, lo cual representa una proporción bastante superior al porcentaje que supone este grupo (origen geográfico) en el total de la población inmigrante. Finalmente, la composición del perfil 5 no presenta ningún aspecto relevante respecto a la proporción de nacionalidades respecto a la estructura presente en el conjunto de participantes inmigrantes de CRE.

Otro aspecto interesante a analizar es si la estructura de los perfiles de personas inmigrantes es homogénea a lo largo de los diferentes grupos de municipios respecto de su estructura global. Para dar respuesta a este interrogante, las Tablas 108 y 109 presentan, de forma absoluta y relativa a la estructura global, el porcentaje que suponen cada uno de los diferentes perfiles en cada uno de los tipos de hábitat.

Perfil	Rural	Isla de población	Suburbano	Ciudad	Gran Ciudad	Total
1	1,5	0,9		1,9	24,4	5,4
2	1,5	7,6	1,9	4,9	17,1	7,0
3	6,5	9,2	16,1	12,5	14,9	12,5
4	29,5	24,9	31,1	36,3	16,0	30,7
5	61,0	57,4	50,8	44,4	27,5	44,3

Tabla 108. Proporción de personas inmigrantes en cada perfil según grupos de municipios.

Perfil	Rural	Isla de población	Suburbano	Ciudad	Gran Ciudad
1	28	16	0	35	448
2	21	108	28	70	244
3	52	74	129	100	120
4	96	81	101	118	52
5	138	130	115	100	62

Tabla 109. Intensidad relativa de cada perfil según grupos de municipios (Total=100).

Puede apreciarse que las personas pertenecientes a los perfiles con mayor riesgo global, los numerados del 1 al 3 se encuentran fundamentalmente en las grandes ciudades. Por otra parte es de destacar que tanto en las zonas rurales como en las islas de población hay una presencia relativamente más intensa de personas pertenecientes al perfil 5, que es el que presenta menores niveles de riesgo en todos los ámbitos.

La figura 35 presenta un resumen visual de todo lo analizado hasta este momento, presentando de forma conjunta la posición de los diferentes perfiles de riesgo, los grupos de municipios, las áreas geográficas de origen y el sexo de las personas inmigrantes participantes de CRE.

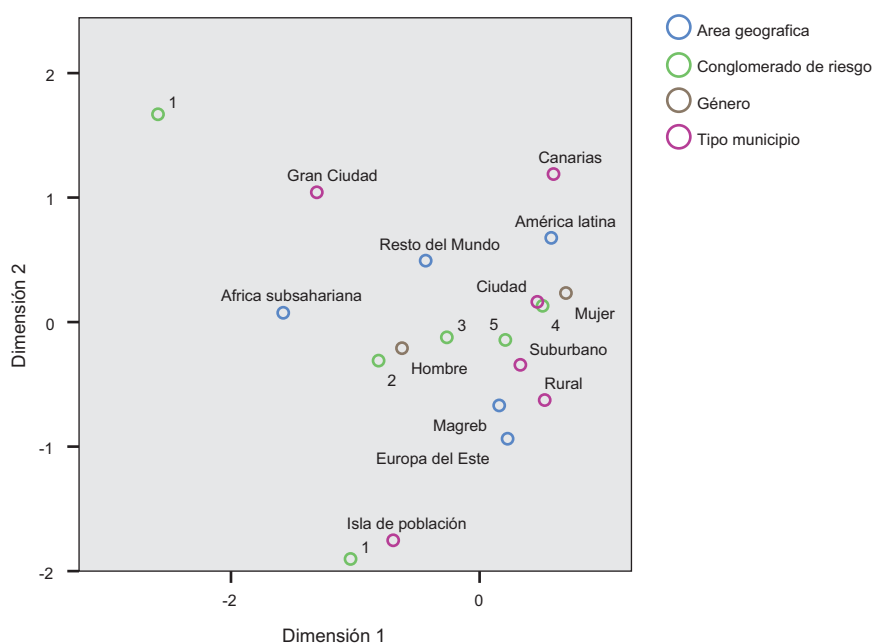


Figura 35. Mapa perceptual de los perfiles de riesgo y sus características.



Pueden remarcarse las siguientes asociaciones de características:

- Hombres subsaharianos que residen en las grandes ciudades y con gran nivel de riesgo.
- Mujeres latinoamericanas con residencia en ciudades de tamaño medio y vulnerabilidad social moderadamente baja.
- Hombres y mujeres de origen europeo o magrebí, residentes en entorno rural o suburbano y con riesgo social moderadamente bajo.



## Análisis de algunas características de las personas en situación de dependencia

En este epígrafe se pasa a analizar aquellas variables más directamente relacionadas con la situación de dependencia en la que se encuentran las personas participantes de CRE.

En primer lugar se analiza el perfil sociodemográfico del participante de CRE que se encuentra en situación de dependencia para, en segundo lugar, analizar las variables más directamente relacionadas con ese ámbito. Para ello se va a partir de la información proporcionada por las 8441 personas que en mayor o menor grado han manifestado estar en una situación de dependencia, aunque este tamaño se verá reducido, a veces, al efectuar cruces entre distintas variables. De cualquier manera, hay que señalar que el número de registros se ha incrementado en más de un 50% respecto al análisis correspondiente al año 2006, siendo el número de observaciones suficientemente importante como para obtener conclusiones fiables.

### Perfil de las personas participantes en CRE en situación de dependencia

El 69% de las personas participantes de CRE en situación de dependencia son mujeres, tal y como se puede ver en el gráfico 13, porcentaje de mujeres significativamente superior al existente en el global de la base de datos.

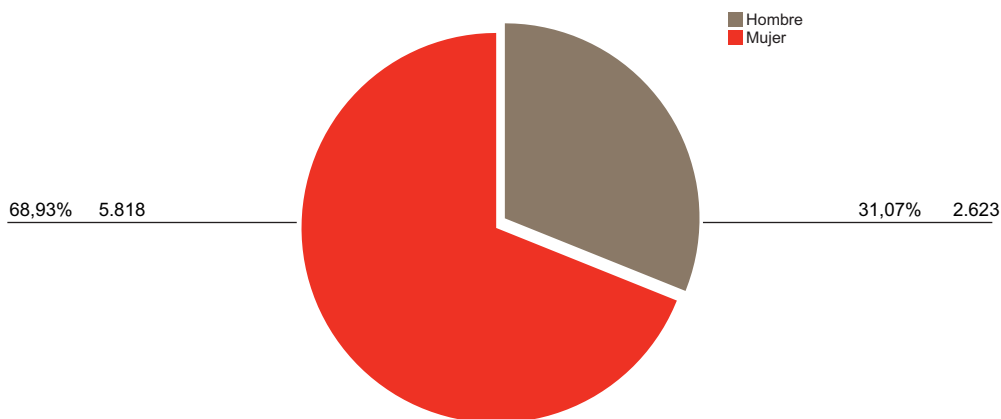


Gráfico 13. Distribución de participantes en situación de dependencia.

La tabla 110 muestra la distribución de las personas dependientes por tramos de edad. Cabe señalar que el 60% son personas mayores de 65 años, destacando el 36% de personas con una edad superior a los 80 años, mientras que el segundo intervalo de edad más numeroso es el correspondiente a la franja de edad entre 25 y 49 años.

Edad	Frecuencia	Porcentaje válido	Porcentaje acumulado
De 16 a 24 años	373	4,7	4,7
De 25 a 49 años	2.267	28,5	33,2
De 50 a 64 años	593	7,5	40,7
De 65 a 79 años	1.851	23,3	63,9
De 80 años o más	2.868	36,1	100,0
<b>Total</b>	<b>7.952</b>	<b>100,0</b>	

Tabla 110. Distribución por tramos de edad de las personas participantes en situación de dependencia.

Con respecto al estado civil la tabla 111 indica que el 35% de los participantes de CRE en situación de dependencia están viudos, un 33% está casado y un 23% soltero. Esta ligera mayoría de viudos es coherente con la mayor presencia de mujeres y tercera edad en este grupo.

Estado civil	Frecuencia	Porcentaje válido
Viudo	2.215	35,1
Casado	2.107	33,4
Soltero	1.451	23,0
Separado	306	4,8
Pareja	118	1,9
Divorciado	117	1,9
<b>Total</b>	<b>6.314</b>	<b>100,0</b>

Tabla 111. Distribución del estado civil de las personas participantes en situación de dependencia.

Respecto a la variable "número de hijos", tal y como puede observarse en la tabla 112, el 26% de las personas en situación de dependencia tiene dos hijos, el 21% tiene un hijo, y alrededor del 37% tiene mas de dos hijos, situándose la media en 2,32 hijos, lo que está significativamente por encima de la media de España y del resto de personas que suelen acudir a CRE.

Número de hijos	Frecuencia	Porcentaje válido	Porcentaje acumulado
,00	589	14,9	14,9
1,00	828	20,9	35,8
2,00	1041	26,3	62,1
3,00	710	17,9	80,0
4,00	350	8,8	88,9
5,00	208	5,3	94,1
6 ó más	232	5,9	100,0
<b>Total</b>	<b>3958</b>	<b>100,0</b>	

Tabla 112. Distribución del número de hijos de las personas participantes en situación de dependencia.

Respecto a la nacionalidad de las personas dependientes participantes en CRE en situación de dependencia, tal y como muestra la tabla 113, hay que destacar que la mayoría de las personas, un 72%, tienen la nacionalidad española. Respecto al resto de áreas geográficas y países cabe destacar que un 11% procede de África, y dentro de este continente la mayoría lo han hecho en el Magreb (6,9%) y el resto en el África Subsahariana (4,1%), y el 9% tienen una nacionalidad procedente de América Latina, sobre todo en Ecuador (2,6%).

Nacionalidad (países)	Frecuencia	% valido	Nacionalidad (regiones)	Frecuencia	% valido
España	5.969	72,3	España	5.969	72,3
Resto del mundo	586	7,1	América Latina	770	9,3
Marruecos	500	6,1	Magreb	570	6,9
Rumania	414	5,0	Europa del Este	542	6,6
Ecuador	216	2,6	África Subsahariana	336	4,1
Colombia	132	1,6	Resto de Europa	50	0,6
Bolivia	117	1,4	Resto del Mundo	15	0,2
Mali	59	0,7	<b>Total</b>	<b>8.252</b>	<b>100,0</b>
Bulgaria	58	0,7			
Brasil	56	0,7			
Argentina	46	0,6			
Senegal	44	0,5			
Argelia	36	0,4			
Venezuela	19	0,2			
<b>Total</b>	<b>8.252</b>	<b>100,0</b>			
Perdidos sistema	189				
<b>Total</b>	<b>8.441</b>				

Tabla 113. País y área geográfica de nacimiento de las personas participantes en situación de dependencia.

Respecto a la situación laboral (tabla 114) de las personas con dependencia, si se tiene en cuenta que el 60% de los mismos son mayores de 65 años, no sorprende comprobar que un 49% de los mismos son jubilados o pensionistas, tal y como puede apreciarse en la tabla 49. El 28% de las personas están desempleadas, y tan sólo el 8% son trabajadores en activo.

Situación laboral	Frecuencia	Porcentaje válido
Jubilado	1.402	35,8
Desempleo	1.082	27,6
Ama de casa	528	13,5
Pensionista	517	13,2
Trabajador en activo	315	8,0
Estudiante	52	1,3
Prejubilado	23	,6
<b>Total</b>	<b>3.919</b>	<b>100,0</b>

Tabla 114. Situación laboral de las personas participantes en situación de dependencia.

En la tabla 115, se puede observar la distribución de frecuencias de las personas dependientes atendiendo al nivel de estudios. Hay que destacar que un 71% de las personas tiene estudios primarios o carece de los mismos, mientras que los que poseen algún tipo de estudios superiores apenas sobrepasa el 4%.

Nivel de estudios	Frecuencia	Porcentaje válido
Estudios primarios	825	50,9
Sin estudios	331	20,4
Otros	191	11,8
Estudios secundarios	143	8,8
Licenciatura	72	4,4
Diplomatura	60	3,7
<b>Total</b>	<b>1.622</b>	<b>100,0</b>

Tabla 115. Nivel de estudios de las personas participantes en situación de dependencia.

En la tabla 116 se describe el número de personas dependientes a cargo del que es a su vez dependiente de CRE. Como cabría esperar, la inmensa mayoría, casi un 88%, no tiene ninguna persona dependiente a su cargo. Un 8% tiene una persona a su cargo, y menos de 5% presenta un número mayor de personas dependientes.

Total personas dependientes	Frecuencia	Porcentaje válido	Porcentaje acumulado
,00	7.407	87,8	87,8
1,00	682	8,1	95,8
2,00	152	1,8	97,6
3,00	68	,8	98,4
4,00	62	,7	99,2
5 ó más	70	,8	100,0
<b>Total</b>	<b>8.441</b>	<b>100,0</b>	

Tabla 116. Total personas dependientes a cargo de las personas participantes en situación de dependencia.

En lo que sigue a continuación se estudia cuál es la relación de las personas en situación de dependencia de CRE con respecto a determinadas características de la vivienda, como el régimen de propiedad, las características físicas de la misma en cuanto a estado o tamaño y su grado de ocupación, variables interesantes por lo que pueden informar acerca de su adecuación a situaciones de minusvalía o dependencia.

Así en la tabla 117 se encuentra la distribución de las personas participantes en situación de dependencia según el régimen de vivienda en el que se encuentran. Cabe destacar que el casi el 50% posee una vivienda en propiedad mientras que un 25% vive de alquiler. El resto de situaciones son bastante minoritarias.

Régimen de vivienda	Frecuencia	Porcentaje
Propia	2.626	49,6
Alquiler	1.311	24,8
Otros	512	9,7
Cedida	237	4,5
Compartida	231	4,4
Compartida pago	150	2,8
Sin domicilio	85	1,6
Habitación	78	1,5
Rersidencia	47	,9
Cruz Roja	7	,1
Ocupada	7	,1
Acogida	4	,1
Albergue	1	,0
<b>Total</b>	<b>5.296</b>	<b>100,0</b>

Tabla 117. Régimen de vivienda de las personas participantes en situación de dependencia.

Respecto a los gastos destinados a la vivienda, hay que destacar que uno de cada dos en situación de dependencia de CRE gasta al mes en vivienda entre 100 y 300 euros, un 21% entre 300 y 600 euros, y un 22% se gasta menos de 100 euros, tal y como se puede ver en la tabla 118.

Gasto mensual	Frecuencia	Porcentaje	Porcentaje acumulado
Menos de 60 euros	205	10,2	10,2
Entre 60 y 100	237	11,7	21,9
Entre 100 y 300	1.007	49,9	71,8
Entre 300 y 600	418	20,7	92,5
Más de 600 euros	152	7,5	100,0
<b>Total</b>	<b>2.019</b>	<b>100,0</b>	

Tabla 118. Gasto mensual vivienda de las personas participantes en situación de dependencia.

En lo relativo al número de ocupantes de la vivienda se observa que el 78% de las mismas presenta una baja densidad de ocupación, un 17% mediana ocupación y tan sólo un 5% vive en situación de alta ocupación o hacinamiento, tal y como muestra la tabla 119. El número medio de ocupantes es de 1,28 con una desviación típica de 0,58.

Número ocupantes	Frecuencia	Porcentaje	Porcentaje acumulado
Baja ocupación	3.025	78,0	78,0
Mediana ocupación	665	17,1	95,1
Alta ocupación	152	3,9	99,0
Hacinamiento	38	1,0	100,0
<b>Total</b>	<b>3.880</b>	<b>100,0</b>	

Tabla 119. Número de ocupantes vivienda de las personas participantes en situación de dependencia.

Puede afirmarse, en base a los resultados de la tabla 120 que, en general, el estado de la vivienda en que habitan los participantes es adecuada, si bien un 14% de los individuos afirma sufrir diversos problemas de habitabilidad en la suya.

Estado de la vivienda	Frecuencia	Porcentaje válido
Adecuada	3.223	86,3
Deteriorada	236	6,3
Inadecuado	171	4,6
Inhabitable	56	1,5
Hacinamiento	49	1,3
<b>Total</b>	<b>3.735</b>	<b>100,0</b>

Tabla 120. Estado de la vivienda de las personas participantes en situación de dependencia.

En cuanto al número de habitaciones, tal y como se indica en la tabla 121, el valor más frecuente son 3 habitaciones (42%), el 21% habita en viviendas con 2 habitaciones mientras que un 13% lo hace en viviendas de 6 ó más habitaciones.

Número de habitaciones	Frecuencia	Porcentaje	Porcentaje acumulado
0	2	,1	,1
1	77	5,1	5,2
2	314	20,7	25,9
3	640	42,2	68,1
4	195	12,9	81,0
5	89	5,9	86,9
6 ó más	199	13,1	100,0
<b>Total</b>	<b>1.516</b>	<b>100,0</b>	

Tabla 121. Número de habitaciones de la vivienda de las personas participantes en situación de dependencia.

Por otra parte, es muy importante subrayar que el 83% de los participantes afirma no encontrarse con barreras arquitectónicas, y el 95% no se encuentra tampoco con barreras de comunicación.

Respecto al tamaño de la vivienda, hay que destacar que el 45% de las personas en situación de dependencia vive en una vivienda de entre 80 y 100 metros cuadrados, y un 46% en una con menos de 80 m<sup>2</sup>, tal y como puede observarse en la tabla 122.

Metros Cuadrados	Frecuencia	Porcentaje	Porcentaje acumulado
Menos de 50	101	6,4	6,4
Entre 50 y 80	636	40,1	46,5
Entre 80 y 100	715	45,1	91,6
Más de 100	135	8,5	100,0
<b>Total</b>	<b>1.587</b>	<b>100,0</b>	

Tabla 122. M<sub>2</sub> de la vivienda de las personas participantes en situación de dependencia.



Realizados análisis de contingencia entre la edad de los participantes y las características de su vivienda se han encontrado las siguientes tendencias significativas, conforme a mayor es su edad: menor es número de habitaciones, menor gasto medio en vivienda, menor densidad de ocupación y tendencia a ser propietario de la vivienda que se ocupa.

## Análisis de las variables de la dependencia

En primer lugar es preciso analizar el grado de dependencia de las personas participantes en situación de dependencia. Tal y como aparece en la tabla 123, debe señalarse que tan sólo el 9% de las personas presenta un grado de dependencia leve, un 40% afirma estar en condiciones de dependencia moderada y disponer de suficiente apoyo, mientras que las situaciones más complejas o graves afectan a más del 50% de los casos.

Grado de dependencia	Frecuencia	Porcentaje	Porcentaje acumulado
Leve	359	9,4	9,4
Moderada y dispone de suficiente apoyo	1.529	39,8	49,2
Moderada y no dispone de apoyo	534	13,9	63,1
Necesita de cuidados permanentes	421	11,0	74,1
Severa y dispone de suficiente apoyo	534	13,9	88,0
Severa y no dispone de apoyo	460	12,0	100,0
<b>Total</b>	<b>3.837</b>	<b>100,0</b>	

Tabla 123. Distribución de personas participantes en situación de dependencia según el grado de dependencia.

Realizado el análisis por sexos, puede afirmarse que el ser hombre está asociado con un grado de dependencia más severo, tal y como puede apreciarse en las figuras 36 y 37. De hecho existe una asociación entre las dos variables significativa<sup>69</sup>, de la que se desprende que los hombres tienen una leve tendencia a sufrir un mayor grado de dependencia que las mujeres.

69 Coeficiente de contingencia igual a 0,257 y coeficiente gamma igual a -0,336

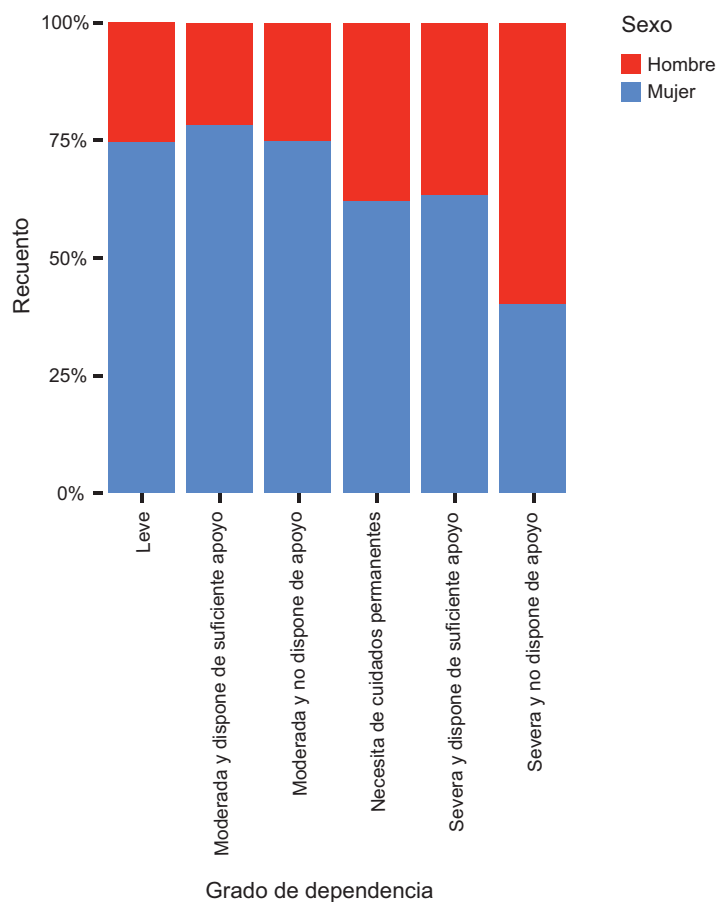


Figura 36. Grado de dependencia por sexo.

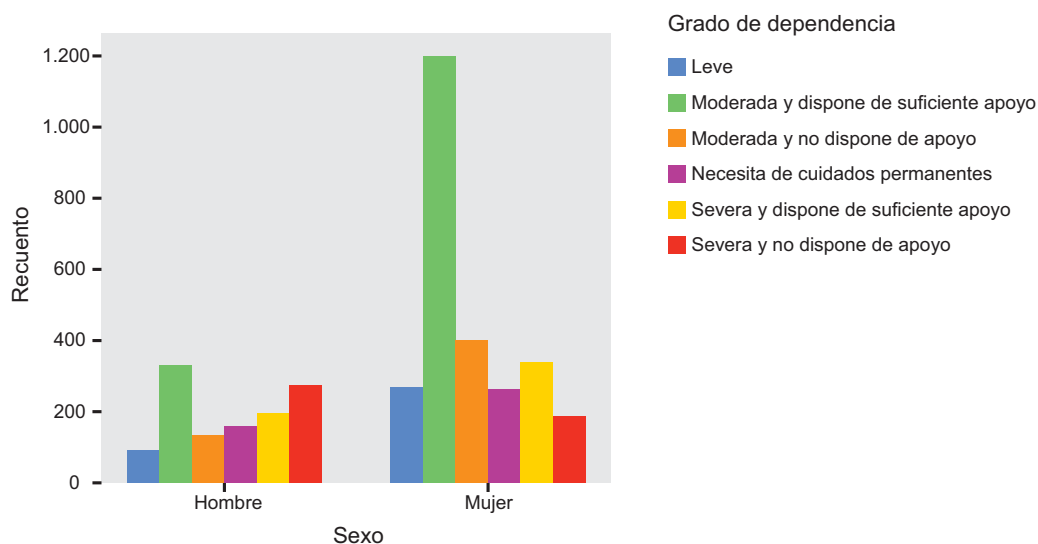


Figura 37. Grado de dependencia por sexo.

Respecto a la situación de discapacidad, la tabla 124 recoge la distribución de las personas según el tipo de discapacidad que se sufre. Es necesario resaltar que el 60,3% de las 3076 personas participantes de las que consta información respecto a esta variable se refiere a problemas de movilidad y un 14,4% son discapacitados psíquicos.

Tipo de discapacidad	Frecuencia	Porcentaje
Movilidad	1.854	60,3
Psíquica	441	14,3
Plurideficiente	388	12,6
Visual	188	6,1
Intelectual	135	4,4
Auditiva	70	2,3
<b>Total</b>	<b>3.076</b>	<b>100,0</b>

Tabla 124. Distribución según tipo de discapacidad.

El grado de dependencia en función del tipo de discapacidad puede observarse en la figura 38. Puede observarse que, en los grados de dependencia más severos, se encuentran más presentes discapacidades de tipo psíquico y plurideficiencias. Asimismo, hay que destacar que la discapacidad relacionada con la movilidad está presente y es la más frecuente en todos los grados de dependencia, siendo claramente está la principal causa de dependencia de las personas.

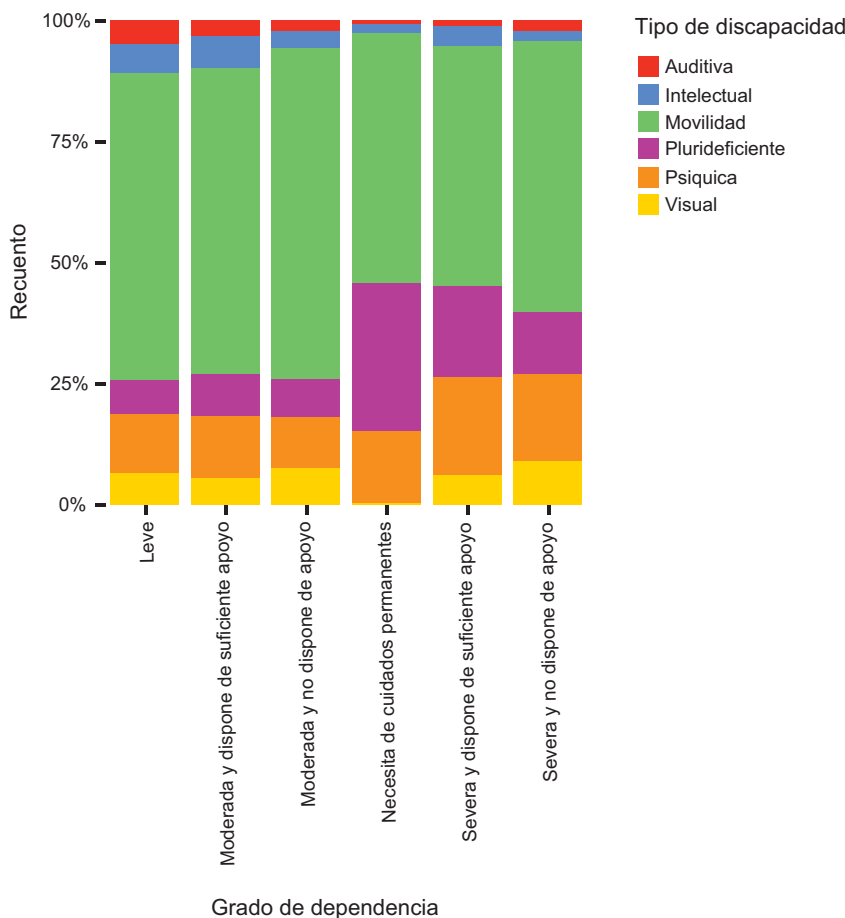


Figura 38. Grado de dependencia y tipo de discapacidad.

En el siguiente mapa perceptual, figura 39, se han representado las posiciones de las categorías de las tres variables analizadas hasta el momento, esto es, sexo, grado de dependencia y tipo de discapacidad. En dicho mapa aparecen reflejados los comentarios realizados hasta el momento, es decir, los hombres están más asociados con grados de dependencia mas severos, en donde las discapacidades relacionadas con problemas psíquicos o plurideficiencia necesitan de una mayor atención.

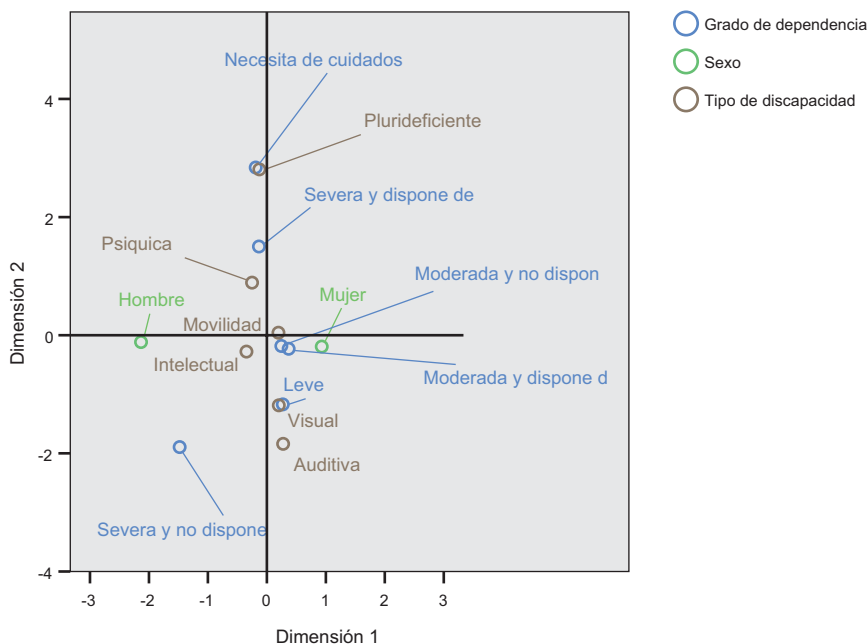
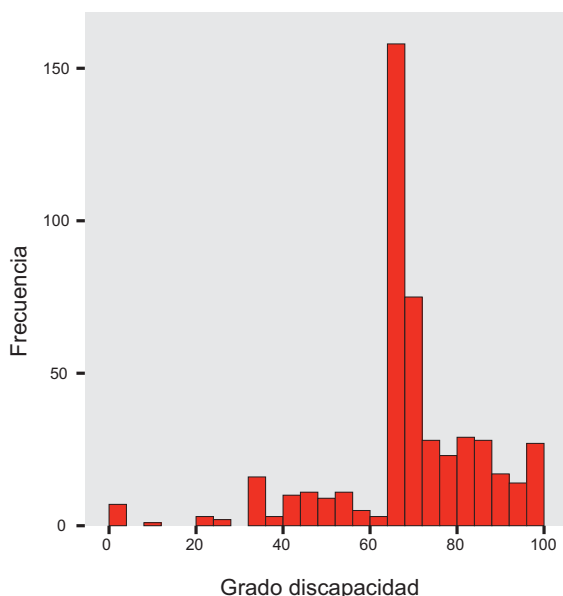


Figura 39. Grado de dependencia y tipo de discapacidad.

El grado de discapacidad es la variable que vamos a comentar a continuación. Remarcar que sólo se cuenta con la información proporcionada por 480 personas. En la tabla del gráfico 14 aparecen resumidos los estadísticos más notables de la variable, así como un histograma de la misma. El porcentaje de discapacidad medio es de un 68%, con una desviación típica de 17,5. Se observa que el 25% de las personas tienen un porcentaje de discapacidad superior al 79%, y el 50% presenta un porcentaje superior al 68%.

No se detectan diferencias significativas entre hombres y mujeres. Existe una correlación lineal positiva significativa entre el grado de dependencia y el grado de discapacidad, de modo que cuanto mayor es grado de discapacidad mayor es el grado de dependencia, como cabía esperar en buena lógica.



Media = 68,34  
 Desviación típica = 17,465  
 N = 480

Grado de discapacidad	N	480
Media	68,34	
Moda	65	
Desv. típ.	17,465	
Asimetría	-1,090	
Error típ. de asimetría	0,111	
Curtosis	2,806	
Error típ. de curtosis	0,222	
Mínimo	0	
Máximo	100	
Percentiles	25	65,00
	50	68,00
	75	79,00

Gráfico 14. Grado de discapacidad.

Respecto a con quién conviven las personas en situación de dependencia, tabla 125, hay que señalar que uno de cada dos lo hacen con familiares (48,6%) o viven solas (43,7%), hecho este último que llama poderosamente la atención. El bajo porcentaje de otras formas de convivencia, tales como la residencia puede explicarse por el hecho de que muchas personas institucionalizadas no acuden a un centro de CRE, por tener las necesidades cubiertas en dichos centros.

Datos de convivencia	Frecuencia	Porcentaje
Familiares	2.499	48,6
Solo	2.248	43,7
Otras	241	4,7
Residencia	146	2,8
Acogida	5	,1
Total	5.139	100,0

Tabla 125. Datos de convivencia.

Con respecto al certificado de minusvalía, tabla 126, la inmensa mayoría de estas personas tiene dicho certificado.

Certificado minusvalía	Frecuencia	Porcentaje
NO	7.976	94,5
SI	465	5,5
Total	8.441	100,0

Tabla 126. Certificado de minusvalía.

La tabla 127 informa acerca de la distribución de la ayuda técnica entre estas personas participantes. Hay que destacar como conceptos más frecuentes la prestación de silla y servicios de teleasistencia con un 22 y 21 % respectivamente de participantes. También destacan otros elementos relacionados con las dificultades de movilidad, muletas o andadores con porcentajes del 18% y 14 % respectivamente.

Ayuda técnica	Frecuencia	Porcentaje
Silla	451	22,4
Teleasistencia	422	20,9
Muletas	360	17,9
Anadadores	286	14,2
Otros	270	13,4
Camas	182	9,0
Auditivo	30	1,5
Gruas	8	,4
Transporte	7	,3
<b>Total</b>	<b>2.016</b>	<b>100,0</b>

Tabla 127. Distribución de la ayuda técnica.

Pasando a analizar de forma individualizada la prestación del servicio de teleasistencia hay que señalar que de las personas que tienen algún tipo de dependencia tan sólo el 30% la reciben, tal y como aparece en la tabla 128.

Teleasistencia	Frecuencia	Porcentaje
NO	5.941	70,4
Sí	2.500	29,6
<b>Total</b>	<b>8.441</b>	<b>100,0</b>

Tabla 128. Datos de teleasistencia.

Si ahora analizamos el comportamiento de esta última variable en función del sexo y la edad se observa que un patrón de comportamiento en la que los hombres no tienen una tendencia mayor a no estar incluidos en la red de teleasistencia que las mujeres. Asimismo, y como es lógico, a medida que aumenta la edad aumenta la proporción de individuos con teleasistencia, tal y como puede observarse en la figura 40. En general puede afirmarse que ser mujer y mayor de 65 años esta asociado con recibir teleasistencia, y ser hombre entre 16 y 49 años esta asociado con no recibir teleasistencia.

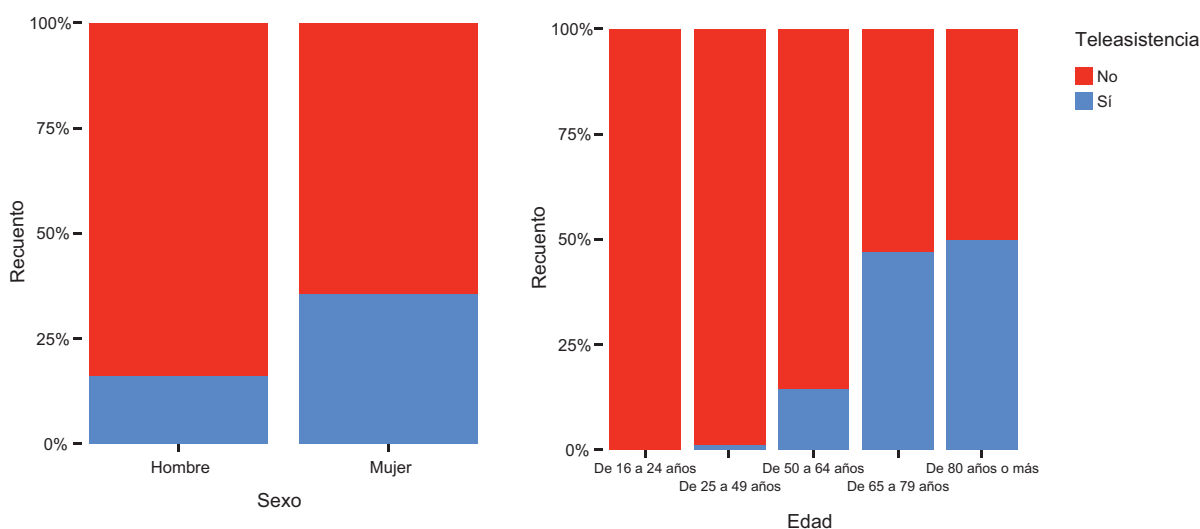


Figura 40. Teleasistencia, sexo y edad.

En lo tocante a los programas a los que están adscritos las personas participantes en situación de dependencia, destaca la participación en el programa denominado “*personas mayores*”, que acoge a un 59% de los individuos, seguido por el de “*personas inmigrantes*” con un 21%, el de “*lucha contra la pobreza y exclusión social*” con una participación del 9% y el de “*personas con discapacidad*” con un 7%, tal y como se recoge en la tabla 129.

Programa	Frecuencia	Porcentaje válido
Personas mayores	5.010	59,4
Personas inmigrantes	1.766	20,9
Lucha contra la pobreza y la exclusión social	797	9,4
Personas con discapacidad	626	7,4
Otros	116	1,4
Personas afectadas de Sida	56	,7
Atención a personas con drogodependencias	32	,4
Mujeres en dificultad social	29	,3
Personas reclusas	5	,1
Refugiados	4	,0
<b>Total</b>	<b>8.441</b>	<b>100,0</b>

Tabla 129. Distribución de participantes en situación de dependencia según programa.

Resulta interesante analizar la relación que mantienen las personas dependientes con su entorno. En la tabla 130 aparece recogida esta circunstancia. El 38% de las personas mantiene una red social adecuada, un 27% sólo mantiene relaciones con sus vecinos o conocidos, un 18% no sale del domicilio pero recibe visitas, un 10% participa en actividades de CRE y un 6% no sale y no recibe visitas.



Relación con el entorno	Frecuencia	Porcentaje válido
Mantiene relación con vecinos y conocidos	907	27,5
No sale del domicilio pero recibe visitas	605	18,4
Participa en actividades de Cruz Roja	336	10,2
No sale y no recibe visitas	193	5,9
<b>Total</b>	<b>3.293</b>	<b>100,0</b>

Tabla 130. Distribución de participantes en situación de dependencia según su relación con el entorno.

A continuación se aborda otra de las dimensiones de la situación de dependencia como es la percepción de alimentos. Respecto a este tema hay que hacer notar en primer lugar, tal y como muestra la tabla 131, que el 29% de los usuarios que han rellenado estos datos en la aplicación *on line* de CRE son perceptores de alimentos.

Perceptor de alimentos	Frecuencia	Porcentaje
NO	6.027	71,4
SI	2.414	28,6
<b>Total</b>	<b>8.441</b>	<b>100,0</b>

Tabla 131. Distribución de frecuencia de la variable “perceptora de alimentos”

Del análisis de la figura 41 puede señalarse que el ser o no perceptor de alimentos aparece ligado al sexo y la edad de la persona. De hecho, mientras que tan sólo una cuarta parte de las mujeres dependientes son perceptoras de alimentos, cerca de la mitad de los varones dependientes sí son perceptoras de alimentos. Y respecto a la edad puede señalarse que existe una clara tendencia a que los usuarios menores de 50 años sí perciban alimentos y a que los mayores de esa edad no los perciban.

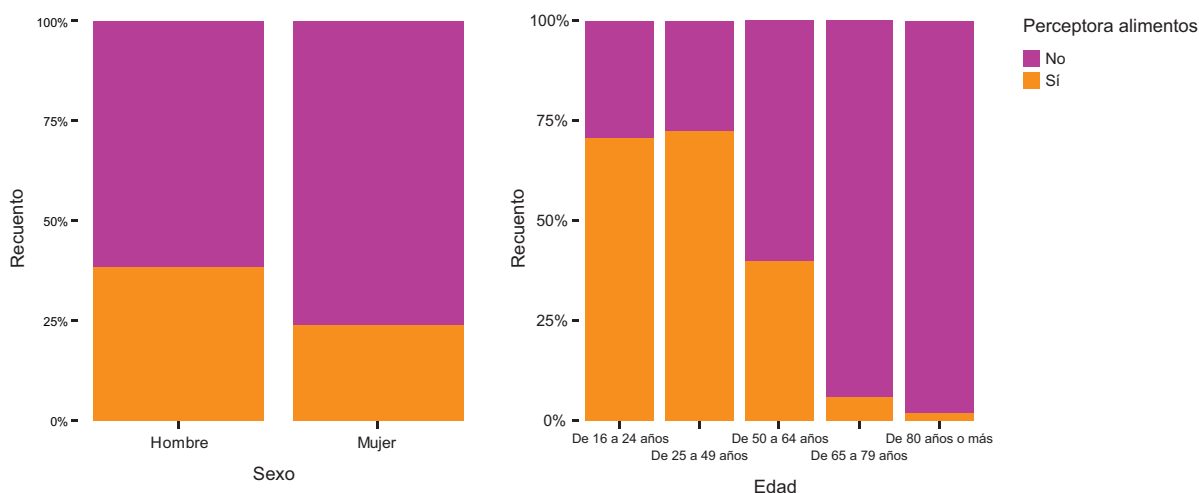
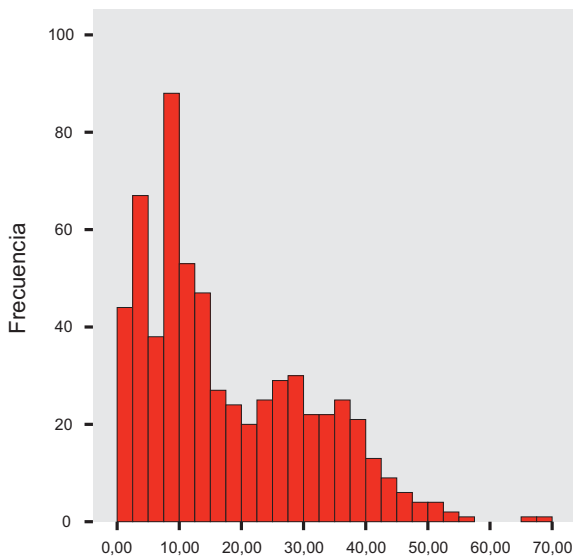
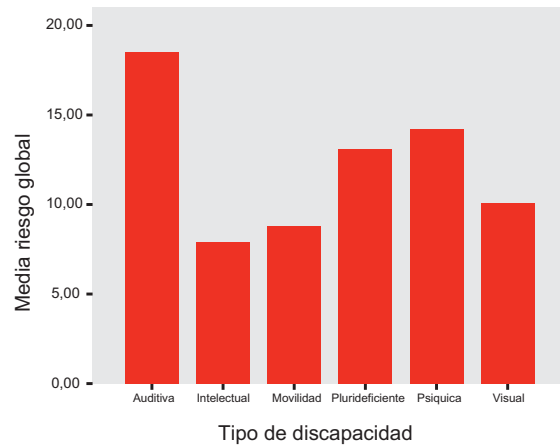
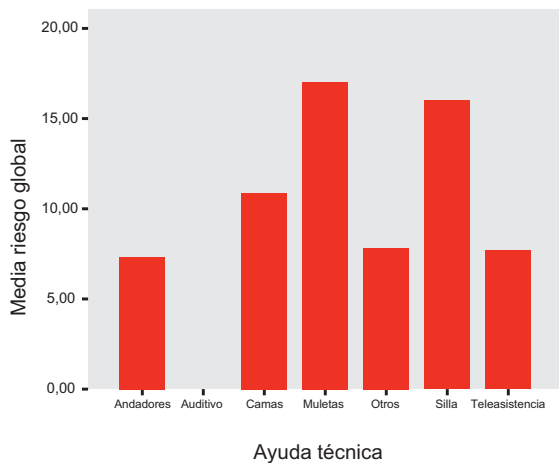
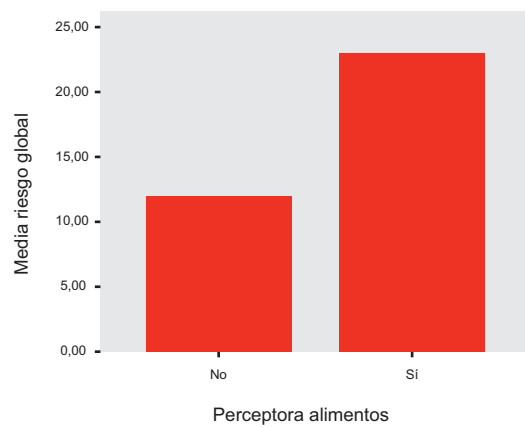


Figura 41. Distribución de usuarios por sexo y percepción de alimentos.

Por último, se analiza el comportamiento de la variable riesgo global en función de algunas de las variables directamente relacionadas con la situación de dependencia de las personas. Tal y como se puede comprobar en el gráfico 15, el valor medio del riesgo global es de 17,7 con una desviación típica de 13,4, lo que supone un riesgo, en términos medios, inferior al colectivo analizado en su momento (con una media global de 23,75). Por otra parte, debe señalarse que las personas dependientes que perciben alimentos presentan un mayor riesgo global que las que no. Las personas que presentan un mayor riesgo global son aquellas que presentan algún tipo de discapacidad de tipo auditivo y las personas que son ayudadas mediante sillas o muletas. Y las personas que presentan un menor riesgo global son las personas que participan en actividades de CRE.



Media = 17,7258  
 Desviación típica = 13,39535  
 N = 623



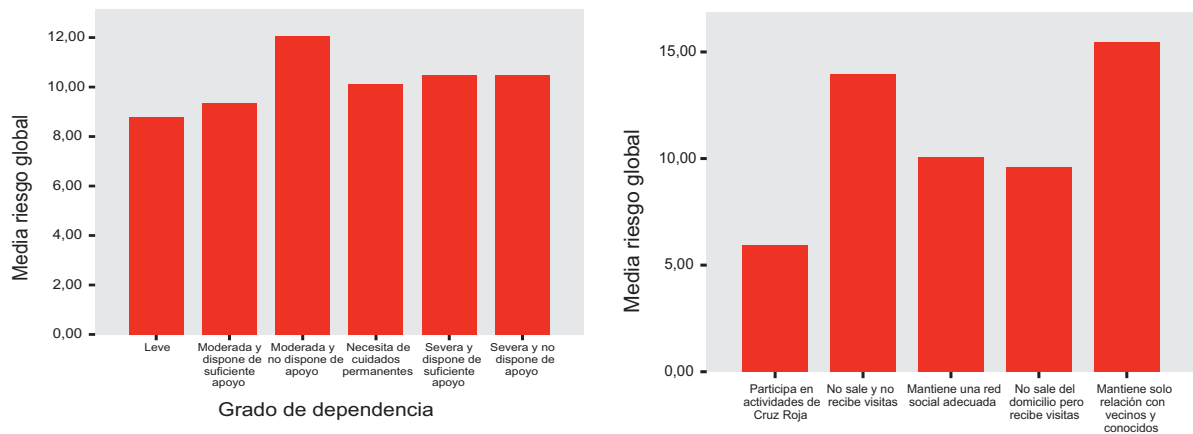


Gráfico 15. Comportamiento del riesgo global en las personas en situación de dependencia.

En lo tocante a la distribución en las categorías de riesgo global, tal y como se recoge en la tabla 132, de las 623 personas dependientes que han cubierto el cuestionario social cabe destacar que un 62% presentan riesgo moderado, un 24% presenta un riesgo alto, un 13% riesgo muy alto y solo un 0,5% riesgo extremo. Puede concluirse que, en general, el nivel de riesgo global es algo menor entre los dependientes que en el global de personas de las que se dispone de cuestionario social (ver tabla 50).

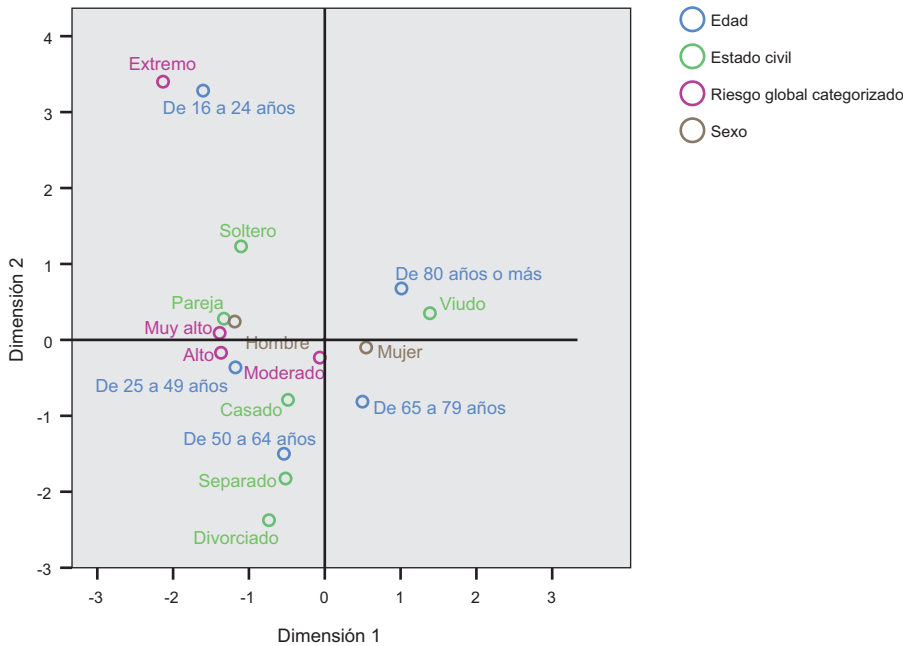
Riesgo global categorizado	Frecuencia	Porcentaje	Porcentaje acumulado
Moderado	388	62,3	62,3
Alto	148	23,8	86,0
Muy alto	84	13,5	99,5
Extremo	3	,5	100,0
<b>Total</b>	<b>623</b>	<b>100,0</b>	

Tabla 132. Riesgo global categorizado en las personas en situación de dependencia.

Por otra parte, la realización de un Análisis de Correspondencias Múltiple con las variables sexo, estado civil, edad y riesgo global lleva a destacar la presencia de asociación multidimensional entre las siguientes categorías:

- Mujer viuda y mayor de 65 años con riesgo moderado
- Separado o divorciado de 50 a 64 años con un riesgo de exclusión extremo
- Hombre que vive en pareja de 25 a 49 años con riesgo global alto o muy alto.
- Jóvenes entre 16 y 24 años con riesgo extremo.

Estos perfiles pueden visualizarse en el mapa perceptual de la figura 42.



**Figura 42. Mapa perceptual (ACM) sexo, estado civil, riesgo global y Edad para las personas participantes en situación de dependencia.**

A modo de resumen, el perfil típico de la persona en situación de dependencia, participante de Cruz Roja sería el siguiente:

- Mujer, jubilada o desempleada con más de 65 años.
- Estado civil: viudo, soltero o casado, con aproximadamente dos hijos.
- Con estudios primarios o sin estudios.
- Nacionalidad española (72%)
- Con un riesgo de exclusión social moderado y, en general, sin otras personas dependientes a su cargo.
- Con vivienda propia o en alquiler, con baja ocupación, adecuada, tres habitaciones, sin barreras arquitectónicas destacables y con una superficie de mas de 50 m<sup>2</sup>.
- Con problemas fundamentalmente de movilidad y un grado de dependencia medio del 68%.

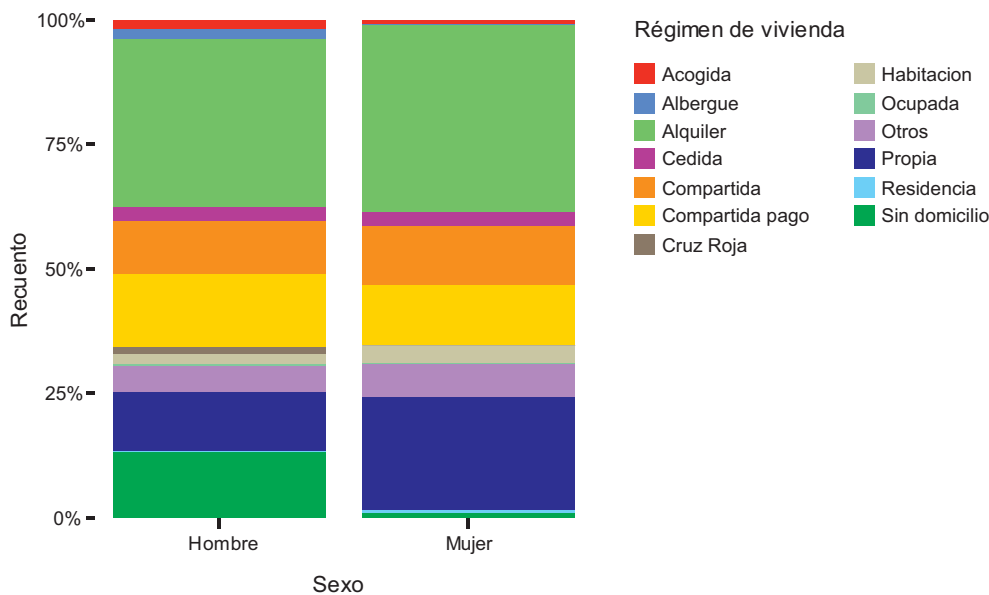


## Situación de la vivienda de las personas en situación de vulnerabilidad

Esta sección analiza cuestiones relacionadas con la vivienda de las personas en situación de vulnerabilidad social participantes de CRE. Se hará uso de la información contenida en la base de datos global, concretamente de las respuestas dadas a una serie de cuestiones directamente relacionadas con esta cuestión por 19084 personas. Cabe destacar que, aunque el número de respuestas en algunas variables es menor, el número sigue siendo suficientemente importante para obtener resultados fiables y consistentes. De hecho el número de respuestas se ha incrementado en un 89% respecto a las analizadas en el informe sobre análisis de la vulnerabilidad 2006.

La mayoría de las personas participantes de CRE viven de alquiler, concretamente casi un 36%. Tan sólo un 18% posee vivienda propia y un significativo 6% no posee domicilio, tal y como puede apreciarse en el gráfico 16.

Profundizando un poco más, puede observarse que el 87,5% de los que no tienen domicilio son hombres, por lo que puede afirmarse que los individuos sin hogar son predominantemente hombres, como ya se vio en el análisis del cuestionario social. Entre los que se encuentran en régimen de alquiler, un 62% son mujeres y un 39% hombres. Entre las personas que viven en albergues el 84% son hombres y entre los que depende su vivienda de CRE, el 86% también son hombres. En los demás regímenes es siempre mayor el porcentaje de mujeres que de hombres.





Régimen de vivienda	Frecuencia	Porcentaje válido
Alquiler	6.799	36,1
Propia	3.424	18,2
Compartida pago	2.456	13,0
Compartida	2.185	11,6
Sin domicilio	1.187	6,3
Otros	1.137	6,0
Habitación	563	3,0
Cedida	473	2,5
Albergue	209	1,1
Acogida	169	0,9
Cruz Roja	114	0,6
Residencia	79	0,4
Ocupada	50	0,3
<b>Total</b>	<b>18.845</b>	<b>100,0</b>

Gráfico 16: Régimen de vivienda de las personas participantes.

Respecto a los gastos mensuales en vivienda, puede decirse que el 46% de los participantes de CRE tiene un gasto de entre 100 y 300 euros, un 28,4% gasta entre 300 y 600 euros, tal y como puede verse en el gráfico 17. Dada la gran variedad de valores distintos para esta variable, se ha procedido a su categorización en cinco grupos, de la manera y con las frecuencias que muestra el gráfico. El gasto medio es de 263 euros al mes con una desviación típica de 196,5 euros.

Gasto mensual	Frecuencia	Porcentaje válido	Porcentaje acumulado
Menos de 60 euros	1.123	13,2	13,2
Entre 60 y 100	688	8,1	21,2
Entre 100 y 300	3.917	45,9	67,1
Entre 300 y 600	2.424	28,4	95,5
Más de 600 euros	387	4,5	100,0
<b>Total</b>	<b>8.539</b>	<b>100,0</b>	

	N	Mínimo	Máximo	Media	Desv. típ
Gasto mensual	8.543	0	2500	263,75	196,477



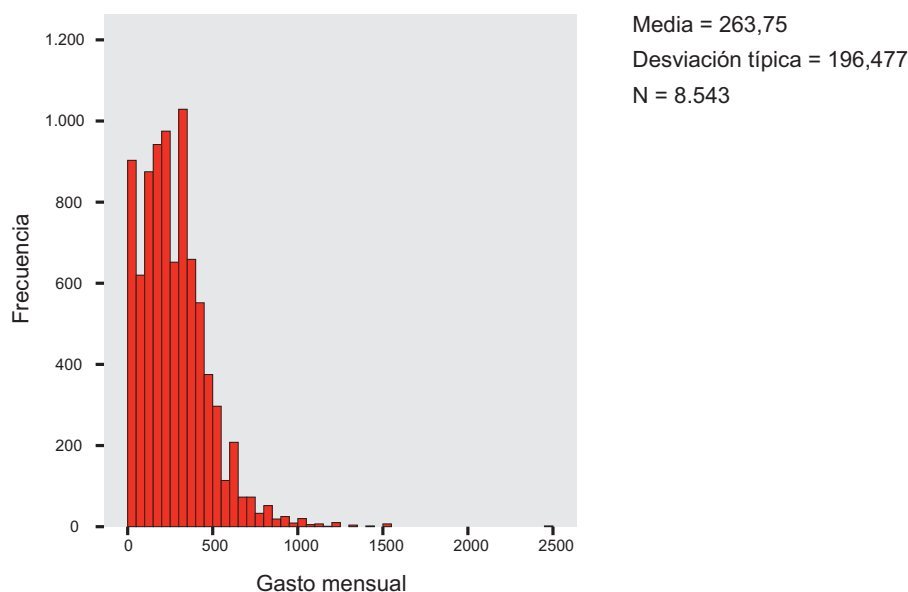


Gráfico 17. Comportamiento del gasto mensual en vivienda del participante de CRE.

El 57% de las viviendas presenta una baja ocupación, el 35% una ocupación mediana, un 7,2% alta ocupación y el 1% hacinamiento con más de 10 personas, tal y como se recoge en la tabla 133. El número medio de ocupantes es de 3,5 con una desviación típica de 2,2.

Número de ocupantes	Frecuencia	Porcentaje
Baja ocupación (de 1 a 3 personas)	6.305	56,6
Mediana ocupación (de 4 a 6 personas)	3.936	35,3
Alta ocupación (8 de 7 a 10 personas)	799	7,2
Hacinamiento (más de 10 personas)	109	1,0
<b>Total</b>	<b>11.149</b>	<b>100,0</b>

	N	Mínimo	Máximo	Media	Desv. típ
Número ocupantes	11.149	0	42	3,54	2,208

Tabla 133. Numero de ocupantes por vivienda de las personas participantes de CRE.

En lo tocante al estado de conservación y habitabilidad de la vivienda habitual se aprecia que el 82% de las viviendas presenta un estado adecuado, el 6% presenta un estado inadecuado y un preocupante 1,7% es considerado inhabitable, tal y como puede verse en la tabla 134.

Estado de la vivienda	Frecuencia	Porcentaje
Adecuada	6.498	82,4
Deteriorada	539	6,8
Inadecuado	446	5,7
Hacinamiento	269	3,4
Inhabitable	131	1,7
<b>Total</b>	<b>7.883</b>	<b>100,0</b>

Tabla 134. Estado de la vivienda de las personas participantes de CRE.

Respecto a las características de las viviendas en lo relativo al número de habitaciones, hay que señalar que el 45,5% de las mismas dispone de 3 habitaciones y casi un 13% presentan 4 habitaciones según aparece en la tabla 135.

Número de habitaciones	Frecuencia	Porcentaje	Porcentaje acumulado
0	3	,0	,0
1	502	7,5	7,6
2	1.351	20,3	27,9
3	3.027	45,5	73,4
4	849	12,8	86,1
5	209	3,1	89,3
6	410	6,2	95,4
7	186	2,8	98,2
8	80	1,2	99,4
9	33	,5	99,9
10	3	,0	100,0
12	2	,0	100,0
14	1	,0	100,0
<b>Total</b>	<b>6.656</b>	<b>100,0</b>	

Tabla 135. Numero de habitaciones de la vivienda de las personas participantes de CRE.

El 94% de las personas afirma no encontrarse con barreras arquitectónicas, ni con barreras de Comunicación en su vivienda, tal y como puede observarse en la tabla 136.

Barreras arquitectónicas	Frecuencia	Porcentaje	Barreras de comunicación	Frecuencia	Porcentaje
No	17.906	93,8	No	17.902	93,8
Si	1178	6,2	Si	1182	6,2
<b>Total</b>	<b>19.084</b>	<b>100,0</b>	<b>Total</b>	<b>19.084</b>	<b>100,0</b>

Tabla 136. Presencia de barreras arquitectónicas y de Comunicación de las personas participantes de CRE.

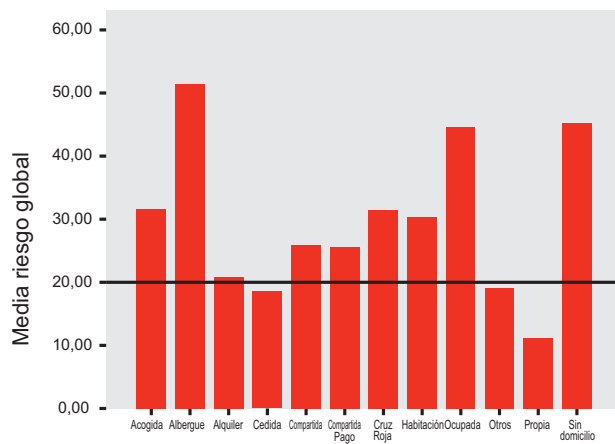
Respecto a la superficie puede destacarse que el 48% de las viviendas tiene entre 50 y 80 m2 de superficie y casi un 38% entre 80 y 100 m2, como puede verse en la tabla 137.

Metros cuadrados	Frecuencia	Porcentaje	Porcentaje
Menos de 50	444	7,6	7,6
Entre 50 y 80	2.814	48,2	55,8
Entre 80 y 100	2.226	38,1	93,9
Más de 100	358	6,1	100,0
<b>Total</b>	<b>5.842</b>	<b>100,0</b>	

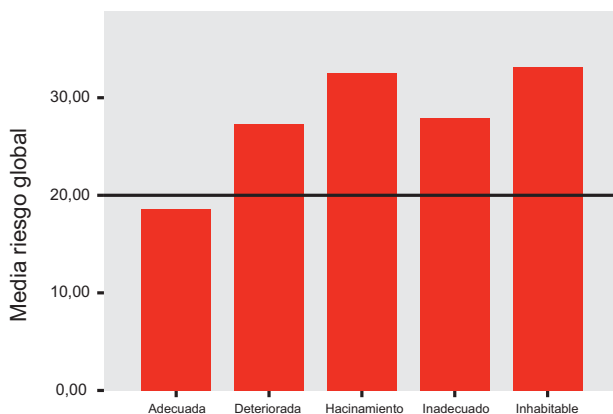
Tabla 137. Metros cuadrados por vivienda de las personas participantes de CRE.

En general, aquellas personas de menor edad suelen gastar menos en la vivienda y suelen presentar una mayor tendencia a vivir de alquiler, a vivir en viviendas con una mayor densidad de ocupación y que suelen encontrarse en peor estado, mientras que a edades más avanzadas suelen presentar una mayor tendencia a poseer la vivienda en propiedad, a que la vivienda sea mas grande en metros cuadrados y, como parece lógico, a presentar un mayor número de habitaciones.

Si se considera el comportamiento del riesgo global en función del régimen de propiedad, tal y como puede verse en gráfico 18, se constata que el mínimo riesgo se presenta en aquellas personas con vivienda propia, cedida o en alquiler y el máximo riesgo se detecta en aquellas personas que suelen vivir en albergues o que no poseen domicilio. Si se considera el estado de la vivienda, el mínimo riesgo se detecta en las personas que consideran que su vivienda presenta un estado adecuado, y el máximo riesgo se presenta en aquellas viviendas cuyo estado es de hacinamiento o directamente inhabitable. Las viviendas pequeñas presentan un mayor riesgo que las viviendas con mayor superficie y a mayor densidad de ocupación mayor es el riesgo global asociado.



Régimen de vivienda



Estado de la vivienda

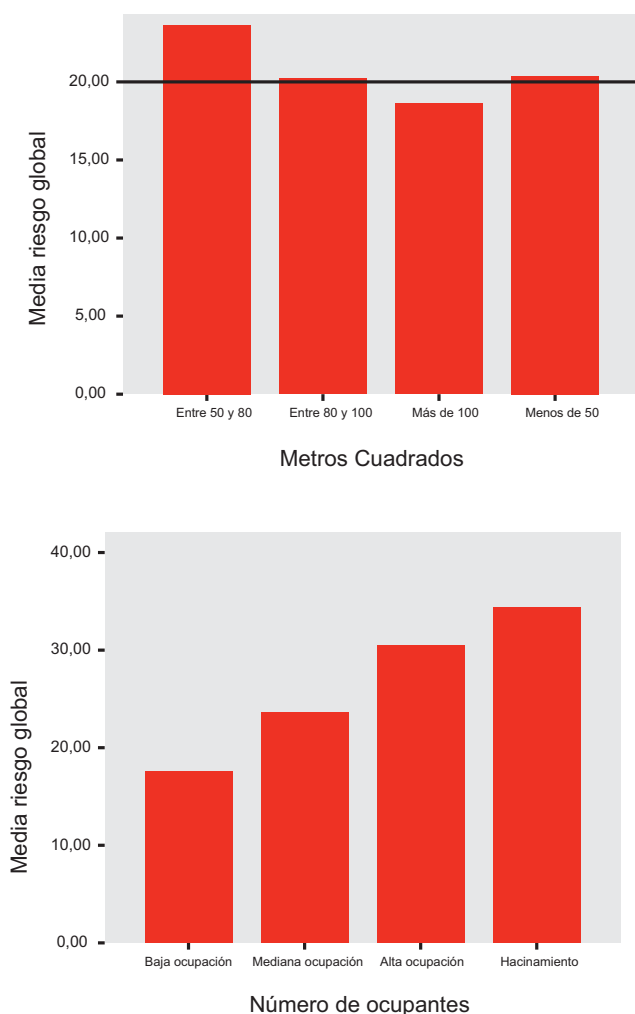


Grafico 18. Comportamiento del riesgo global según la vivienda de las personas participantes de CRE.

Si ahora se centra el estudio en el riesgo ambiental, por tener una mayor relación con el tema concreto que se está analizando, esto es, la vivienda, puede comprobarse cómo el máximo riesgo ambiental se encuentra en aquellas viviendas hacinadas o inhabitables, con una alta densidad de ocupación, pocos metros cuadrados y en el caso en el que la persona carezca de vivienda o bien haga uso de albergues. El mínimo riesgo ambiental esta asociado con que la vivienda sea propiedad de la persona, su estado sea adecuado y tenga entre 80 y 100 metros cuadrados, tal y como puede verse en el gráfico 19.

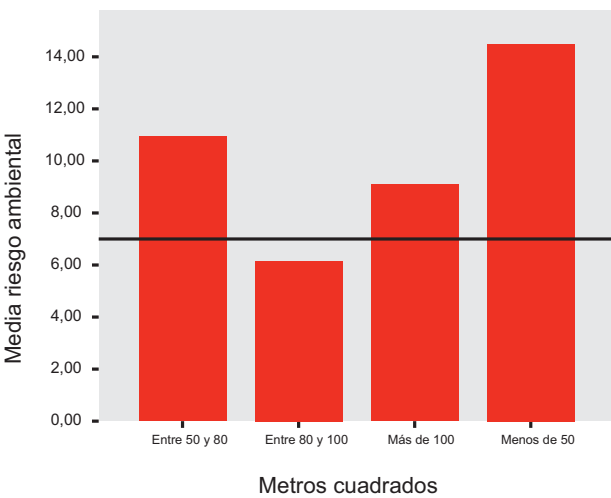
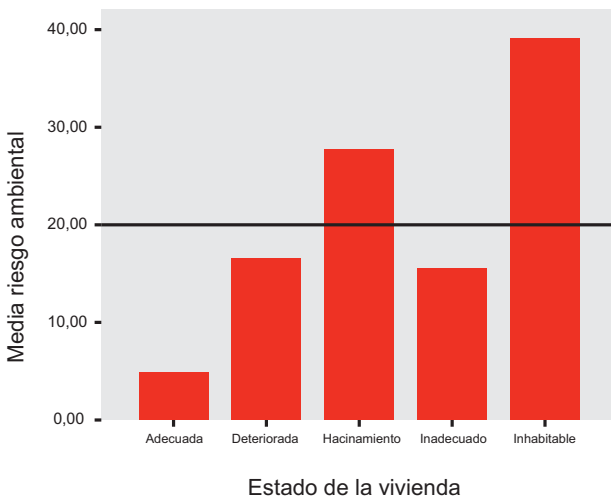
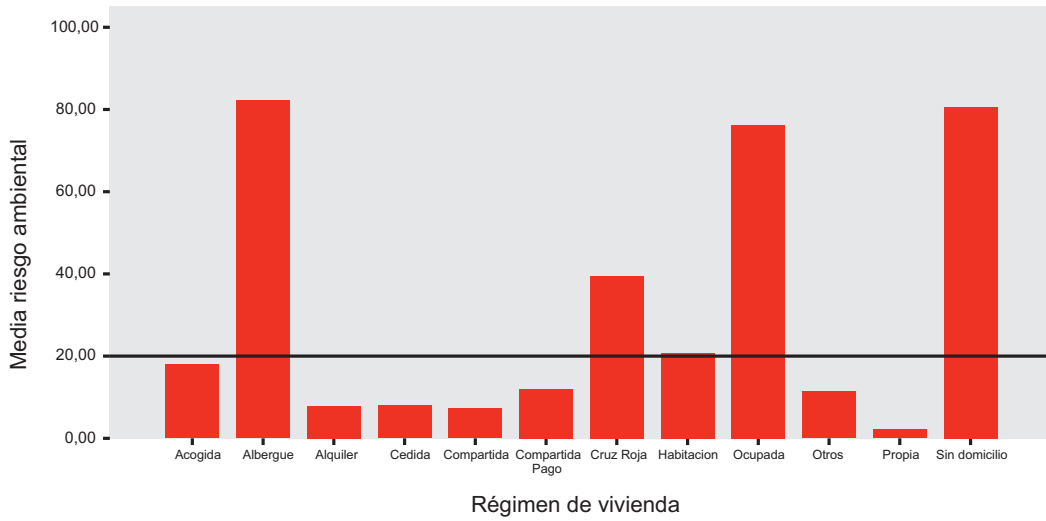


Grafico 19. Comportamiento del riesgo Ambiental/vivienda según la vivienda de las personas participantes de CRE.

Finalmente si se elabora un mapa perceptual en el que se posicionen las categorías correspondientes al sexo, edad, régimen de propiedad y estado de la vivienda, tal y como se muestra en la figura 43, se observa lo siguiente:

- Las categorías correspondientes a edades superiores a 65 años aparecen próximas a la categoría régimen de propiedad propia. Es decir que existe una relación muy fuerte entre tener la vivienda en propiedad y ser mayor de 65 años.
- Aparecen muy cerca las categorías sin domicilio, Cruz Roja y albergue, lo que pone de manifiesto una situación muy similar de la persona, esto es, no poseer una vivienda u hogar estable. Estas categorías son más frecuentes entre los hombres, que en las mujeres. Es decir, que existe una relación fuerte entre ser hombre y vivir en albergues o no tener domicilio, y ser mujer y no estar en esa situación.

Las personas con una edad comprendida entre 25 y 49 años están más próximas a vivir en régimen de alquiler o compartiendo vivienda. Es decir que existe una relación importante entre tener una edad mediana y vivir compartiendo la vivienda o en régimen de alquiler.

Los jóvenes, de 16 a 24 años, se encuentran cerca de la categoría vivienda ocupada e inadecuada. Es decir, que se trata de un colectivo cuyas viviendas se encuentran en un peor estado.

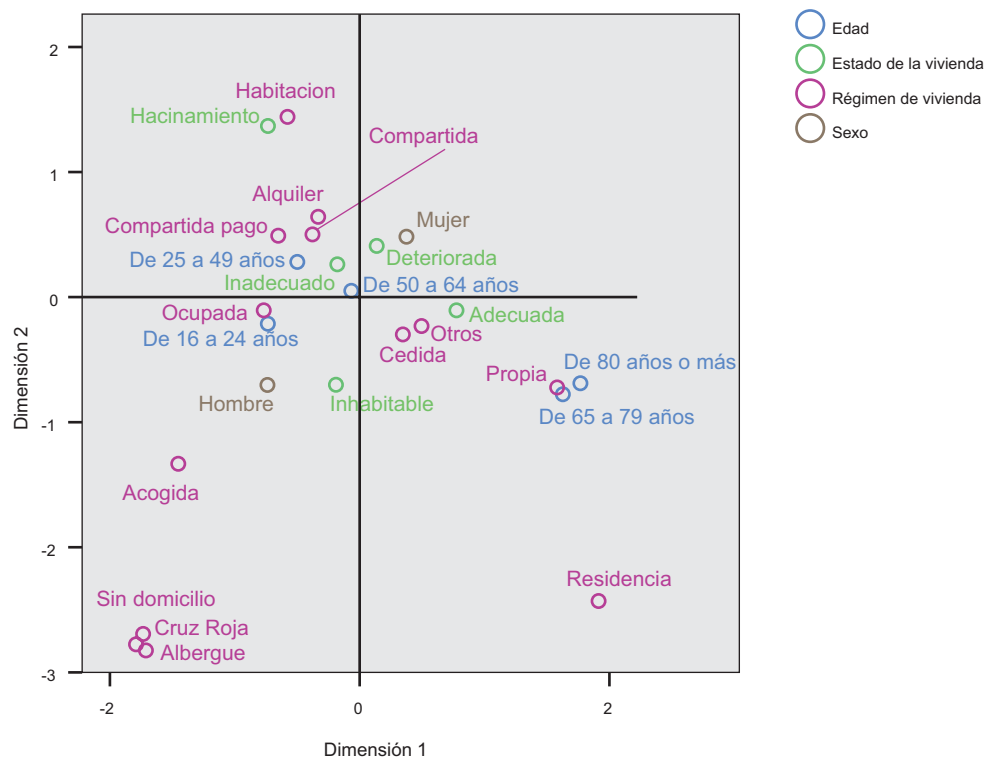


Figura 43. Mapa perceptual (ACM) para edad, sexo, estado y régimen de vivienda.

## Infancia y juventud en dificultad social

En los apartados anteriores se ha realizado un amplio estudio sobre la realidad de las personas adultas vulnerables que acuden a CRE, descartando, de manera intencionada a las personas más jóvenes, en concreto a todos los menores de 16 años. Es ahora, en este epígrafe, el momento de dedicarnos de manera exclusiva a realizar un estudio centrado en las personas de 18 ó menos años y participantes en el programa *Infancia y juventud en dificultad social* de CRE.

Para realizar este análisis se contará con los 7433 registros sobre infancia y juventud existentes en la base de datos, de los que tan sólo 456 tienen cubierto el cuestionario social. Dicho análisis constará de un estudio descriptivo de variables como sexo, edad, país de procedencia y proyecto en el que se han inscrito, que permitirá obtener un perfil del joven vulnerable participante de CRE, al que seguirá un estudio sobre los factores de riesgo y vulnerabilidad referidos a estos jóvenes que aparecen en el cuestionario social propiamente dicho.

En la tabla 138 aparece reflejada la distribución de los participantes en *Infancia y juventud en dificultad social* por zona de nacimiento, edad y sexo.

Áreas geográficas	<=7		8-12		13-16		17-18		N s/total	%
	H	M	H	M	H	M	H	M		
ESPAÑA	1583	1305	814	788	574	353	682	184	6283	84,5
MAGREB	27	7	45	32	126	23	266	2	528	7,1
AMÉRICA LATINA	29	38	101	94	30	26	5	10	333	4,5
EUROPA DEL ESTE	10	10	26	25	18	23	7	5	124	1,7
ÁFRICA SUBSAHARIANA	11	5	13	6	14	6	21	2	78	1,0
RESTO DE EUROPA	3	4	3	4	15	17	4	2	52	0,7
RESTO DEL MUNDO	3	0	4	2	8	12	1	5	35	0,5
<b>N (H/M)</b>	<b>1666</b>	<b>1369</b>	<b>1006</b>	<b>951</b>	<b>785</b>	<b>460</b>	<b>986</b>	<b>210</b>	<b>7433</b>	<b>100</b>
<b>N</b>	<b>3035</b>	<b>1957</b>	<b>1245</b>	<b>1196</b>						
<b>%</b>	<b>40,8</b>	<b>26,3</b>	<b>16,7</b>	<b>16,1</b>	<b>100</b>					

Tabla 138. País de nacimiento, edad en tramos y sexo de los participantes en el programa de Infancia y juventud en dificultad.

Respecto del país de nacimiento, lo más destacable es que el 84,5% de los jóvenes participantes son españoles, seguidos de los participantes del Magreb (7,1%) y de América Latina (4,5%). Esta distribución es la misma que la del año 2006, pero se observa cómo han variado ligeramente los porcentajes que crecen hacia los españoles. Respecto de la edad, los jóvenes con mayor porcentaje de participación de CRE son los más pequeños (<=7 años), si bien, este dato puede estar un poco sesgado porque la franja de esta edad es más grande que las restantes. Así, más del 40% de las personas están en esta franja de edad, seguidos del 26,3% de niños/as con edades entre 8 y 12 años y el resto de las bandas de edad aparecen con un porcentaje similar, en torno al 16%. Esta distribución sí ha variado sensiblemente con respecto a lo que ocurría el año pasado,



dado que en 2006, el porcentaje de jóvenes y niños con más de 12 años, aunque seguía siendo menor que el porcentaje de niños menores de 12 años, era mayor; ahora la diferencia aumenta, hacia los más pequeños. En cuanto al sexo, es destacable que, los varones son más numerosos que las niñas en todos los tramos de edad y en casi todas las zonas de origen. Sólo en algunas franjas de edad en América Latina, las niñas aparecen en mayor número que los varones.

Para conocer los diversos tipos de dificultades que puede estar atravesando cada uno de estos participantes, se analiza la distribución de los mismos atendiendo al proyecto en que está inscrito y se acompaña información adicional sobre edad, sexo y país de nacimiento. CRE, a través del programa Infancia en Dificultades, desarrolla proyectos de protección social a la infancia y la adolescencia que vive situaciones de vulnerabilidad y riesgo social. Dado que algunos de ellos presentan un porcentaje de participación inferior al 2%, no han sido contemplados en la tabla 139. Además, en la tabla tampoco han sido contempladas las regiones Resto de Europa y Resto del mundo. Por ello, la suma de datos del proyecto puede no coincidir con el total (en el que se contemplan todas las zonas del país de nacimiento).

	Tramo edad	Sexo	España	Magreb	América Latina	Europa del Este	África Subsahariana	Total	%
<b>At. inf. hospital. 0 en domic. con enfermedades de larga duración</b>	<=7	H	339	3	2			1315	17,7
	<=7	M	268	0	1	1			
	8-dici	H	283	1					
	8-dici	M	289	1					
	13-16	H	56	0	0				
	13-16	M	53	1	1				
	17-18	H	8						
	17-18	M	7						
<b>Educación materno-infantil y apoyo a la alimentación</b>	<=7	H	484	1				930	12,5
	<=7	M	444	0	1				
<b>Familias de acogida (fa. ajena con delegación de guarda/fa. extensa)</b>	<=7	H	71					859	11,6
	<=7	M	102						
	8-dici	H	144						
	8-dici	M	154						
	13-16	H	150						
	13-16	M	126						
	17-18	H	58	1					
	17-18	M	50			1			
<b>Centro de Educación Infantil de 0 a 3 años</b>	<=7	H	347	1		1	1	628	8,4
	<=7	M	260	1					
	8-dici	H	7						
	8-dici	M	5						
	13-16	H	2						
	13-16	M	2						
	17-18	H	0						
	17-18	M	1						
<b>Integración social de niños/niñas y adolescentes en dificultad social</b>	<=7	H	86	5	9			596	8
	<=7	M	61	0	12				
	8-dici	H	88	19	58	3	6		
	8-dici	M	82	12	37		3		
	13-16	H	38	10	5		3		
	13-16	M	26	8	1		2		
	17-18	H	7	1	1		1		
	17-18	M	3	0	0		1		
<b>Cumplimiento de medidas medio abierto responsab. penal del menor Ley 5/2000</b>	<=7	H	3					501	6,7
	<=7	M	0						
	8-dici	H	3						
	8-dici	M	0						
	13-16	H	70		2				
	13-16	M	16				1		
	17-18	H	354	2		2			
	17-18	M	46	2		2			

Prevencción del Fracaso Escolar y Refuerzo Escolar	<=7	H	24	3	6	6	2	435	5,9
	<=7	M	24	5	8	5	0		
	8-dici	H	57	14	17	12	2		
	8-dici	M	73	13	28	16	0		
	13-16	H	25	11	13	3	1		
	13-16	M	22	7	9	7	1		
	17-18	H	5	4	0		2		
	17-18	M	3	1	1		1		
Centros de Psicoterapia Infantil y Terapia Familiar	<=7	H	52		1			419	5,6
	<=7	M	22		0				
	8-dici	H	110		1	1			
	8-dici	M	53		0				
	13-16	H	82		0				
	13-16	M	51		2				
	17-18	H	25						
	17-18	M	19						
Ludotecas, Centros de Ocio y Tiempo Libre, Servicios Complementarios y Entretenimiento	<=7	H	58	1	5		1	286	3,8
	<=7	M	40	0	2		1		
	8-dici	H	72	0	13	1	0		
	8-dici	M	64	1	7		1		
	13-16	H	12						
	13-16	M	4						
	17-18	H	2		0				
	17-18	M	0		1				
Interv. Socio-Educat. e Intercult. con Menores Inmigrantes No Acompañados	<=7	H	1	3		1		270	3,6
	<=7	M	1	0		1			
	8-dici	H	0	3	3	8	0		
	8-dici	M	2	2	1	7	1		
	13-16	H	5	40	1	11	3		
	13-16	M	5	6	1	12	0		
	17-18	H	5	74	0	1	7		
	17-18	M	0	0	1	2	0		
Centro de Acogida y Residencia Menores Extranjeros Inmigrantes No Acompañados	<=7	H		3				205	2,8
	<=7	M		0					
	8-dici	H		2	1				
	8-dici	M		0					
	13-16	H	8	35			2		
	13-16	M	0	0			0		
	17-18	H	10	131		3	10		
	17-18	M	0	0		0	0		
Intervención Familiar con Infancia en Riesgo	<=7	H	28	5	5	2	7	196	2,6
	<=7	M	22	0	13	2	4		
	8-dici	H	9	2	4	1	5		
	8-dici	M	10	3	13	1	1		
	13-16	H	11		6	2	5		
	13-16	M	6		9	0	2		
	17-18	H	5		1	0			
	17-18	M	4		3	1			
Centros De Mediación Social	<=7	H	37					189	2,5
	<=7	M	31						
	8-dici	H	33			0			
	8-dici	M	47	2		1			
	13-16	H	15			1			
	13-16	M	16	1		0			
	17-18	H	1						
	17-18	M	2						
Gestión Equipos Medio Abierto o Unidad Inter. Educ. L. Penal Menor 5/2000	<=7	H			1			168	2,3
	<=7	M							
	8-dici	H	2						
	8-dici	M	0						
	13-16	H	53						
	13-16	M	2						
	17-18	H	101	1					
	17-18	M	7						

Tabla 139. Participación en proyectos de infancia en dificultad según nacionalidad, edad y sexo.

Respecto de los proyectos mayoritarios, ocupa el primer puesto el de *Atención infantil en hospital o en domicilio con enfermedades de larga duración*, con una participación del 17,7%. También este proyecto era mayoritario el año pasado. Sin embargo, en segundo lugar aparece ahora *Educación materno infantil y apoyo a la alimentación* con una participación del 12,5%, mientras que este proyecto ocupaba el 4º puesto en 2006, aunque la participación era parecida. Por otra parte, el proyecto *Familias de Acogida (Fa. Ajena con delegación de guarda/Fa. Extensa)* ocupa ahora y ocupaba en 2006 el tercer lugar en cuanto a participación. Además, el cuarto puesto es ocupado por el proyecto *Centro de educación infantil de 0 a 3 años*. Esto parece manifestar una ligera diferencia respecto a la distribución del año pasado, con tendencias crecientes para proyectos dedicados a la más tierna infancia.

Analizando, ahora, proyecto a proyecto, hay que comentar que en el proyecto *Atención infantil en hospital o en domicilio con enfermedades de larga duración*, están participando fundamentalmente jóvenes españoles, varones y niñas aproximadamente de manera paritaria, donde el porcentaje de los más pequeños (menos de 12 años) supone más del 90% de los participantes.

Por su parte, en el proyecto *Educación materno infantil y apoyo a la alimentación* están participando en exclusiva jóvenes en la primera franja de edad (como era de esperar). La participación de los españoles sigue siendo abrumadora y paritaria entre hombres y mujeres.

En el proyecto *Familias de Acogida (Fa. Ajena con delegación de guarda/Fa. Extensa)* vuelve a aparecer una práctica unanimidad de españoles, de ambos sexos de manera similar y esta vez con una distribución más igualitaria respecto a la edad, si bien, las franjas centrales (de 8 a 16 años de edad) presentan más participación que las extremas (de 0 a 7 años y de 17 a 18 años respectivamente).

El proyecto *Centro de educación infantil de 0 a 3 años* vuelve a presentar casi unanimidad de españoles y como era de esperar en la franja de edad más joven. Sin embargo, aparecen también algunos niños en franjas de edad superiores, lo que puede explicarse bien porque sean hermanos de otros participantes o bien porque, dadas las características especiales del participante, el técnico de CRE ha estimado conveniente incluirlos en ese proyecto.

Respecto de la participación en el proyecto *Integración social de niños/niñas y adolescentes en dificultad social* cabe destacar que, a diferencia de los anteriores, presenta una participación de no españoles mucho más alta (aunque siga siendo minoritaria), especialmente de jóvenes latinoamericanos y jóvenes nacidos en el Magreb. Las franjas de edad más jóvenes siguen siendo las mayoritarias, aunque también las edades superiores a los 13 años tienen una participación significativa. Niños y niñas se reparte además de manera bastante igualitaria.

El proyecto *Cumplimiento de medidas Medio Abierto Responsabilidad penal del menor Ley 5/2000* presenta, a diferencia de los proyectos anteriores y como era de esperar una participación mayoritaria de las franjas de edad más altas y nuevamente, mayoría abrumadora de españoles. En este caso, cabe destacar, sin embargo, que la mayoría de los participantes son varones y el porcentaje de mujeres es bastante menor.

En *Prevención del Fracaso Escolar y Refuerzo Escolar* la participación por nacionalidad sigue siendo mayoritariamente española (53%), pero ahora la participación del resto de regiones es significativa. Así, los jóvenes latinoamericanos suponen el 19% de la participación, los jóvenes nacidos en el Magreb el 13% y los jóvenes de Europa del este el 11%. Sólo la participación de los nacidos en África Subsahariana es menor del 1%. Respecto al sexo de los participantes, los varones y las niñas se reparten de manera similar y, por edades, todas las franjas de edad tienen una participación significativa, si bien, las franjas centrales (de 8 a 16 años) son mayoritarias, como era de esperar.

El reparto de participantes en *Centros de Psicoterapia Infantil y Terapia Familiar* vuelve a ser casi unánimemente español, donde los varones abundan más que las niñas y las franjas de edad centrales son mayorías, si bien el porcentaje de participantes menores de 7 años y mayores de 16 no es nada despreciable.

Con una participación de casi un 4% del total, el proyecto *Ludotecas, Centros de Ocio y Tiempo Libre, Servicios Complementarios y Entretenimiento* está integrado otra vez por españoles de manera mayoritaria, si bien, esta vez, el porcentaje de jóvenes latinoamericanos no es despreciable. Los varones tienen una presencia ligeramente superior a las mujeres y las bandas de edad hasta doce años son mayoritarias, frente a un pequeño porcentaje de personas con más de 13 años.

Como es de esperar *Intervención Socio-Educativa e Intercultural con Menores Inmigrantes No Acompañados* es un proyecto en el que participan fundamentalmente jóvenes de fuera de España. Los jóvenes nacidos en el Magreb suponen casi un 50% del total, seguidos de los jóvenes nacidos en Europa del Este (16%) y a más distancia de los jóvenes subsaharianos y latinoamericanos, con participaciones inferiores al 5%. Los varones participan en general un poco más que las niñas, pero en el caso de los nacidos del Magreb, la participación de los varones es muy superior. Respecto de la edad, los más mayores (edad superior a 13 años) son los que más presencia tienen.

El proyecto *Centro de Acogida y Residencia Menores Extranjeros Inmigrantes No Acompañados* tiene una participación del 2,8% del total, que se reparte de manera mayoritaria entre jóvenes nacidos en el Magreb (83%) seguidos a mucha distancia de los jóvenes nacidos en España y nacidos en África Subsahariana (con participaciones en torno al 7%). Es destacable el hecho de que en este proyecto no aparece ninguna mujer y son los mayores de 13 años los que integran este proyecto de manera prácticamente absoluta.

En *Intervención Familiar con Infancia en Riesgo* el reparto por zonas de nacimiento es también un poco más igualitario, aunque siempre con mayoría española. Así, casi el 50% son españoles, seguidos por un 28% de jóvenes latinoamericanos y porcentajes inferiores al 5% de jóvenes nacidos en el Magreb, Europa del Este y África Subsahariana. El reparto por sexos es bastante igualitario, si bien cabe destacar una ligerísima presencia superior de niñas que de niños. Respecto a su edad, los que menos participan son los que tienen más de 16 años y el resto de las franjas de edades tienen una distribución irregular dependiendo del sexo y de la zona de nacimiento.

Los *Centros de mediación social* son utilizados fundamentalmente por los jóvenes nacidos en España, con mayoría abrumadora, de manera paritaria por varones y niñas y donde todas las franjas de edad tienen una participación significativa e igualitaria, con excepción de los jóvenes mayores de 17 años, cuya participación es sensiblemente inferior.

Finalmente, el proyecto *Gestión Equipos Medio Abierto o Unidad Inter. Educación de la Ley Penal Menor 5/2000* está integrado de manera prácticamente unánime por jóvenes españoles varones y con edades mayoritariamente elevadas (más de 13 años), mientras que los más pequeños tienen una participación prácticamente nula en este proyecto.

## Análisis del Cuestionario Social de los menores

Tal y como ya se comentó mas atrás, en la base de datos *on line* de CRE existe un Cuestionario Social que formaliza el cuerpo técnico de acuerdo a su criterio profesional, con las respuestas de las personas participantes. Existe también un cuestionario específico para las personas más jóvenes. Debe recordarse, que es el técnico de CRE quien establece si un usuario debe o no rellenar el cuestionario, en función de las características especiales y particulares del participante. En el cuestionario, las preguntas que se formulan son de diversa índole, pero siempre directamente relacionadas con el entorno social y personal. Se pueden distinguir seis ámbitos distintos: Económico, Social, Familiar, Vivienda/Ambiental, Personal y Salud y dentro de cada uno de ellos hay una serie de ítems o factores diferentes de riesgo. Estos ítems son de naturaleza dicotómica y se hacen eco, por tanto, de la presencia o ausencia de ese posible factor de riesgo, causa de vulnerabilidad, en cada individuo, es decir, al rellenar el cuestionario se marcan las casillas correspondientes a aquellos ítems que estén presentes en cada individuo. Aunque el número de cuestionarios incluidos hasta el momento en la base de datos es pequeño, 456, sí ha parecido oportuno realizar algunos comentarios, al menos, de índole descriptivo. En futuros trabajos se obtendrán conclusiones más sólidas, al poder trabajar con una muestra de mayor tamaño. Si bien debe destacarse que se ha producido un aumento espectacular respecto al número de cuestionarios sociales analizados en el Informe del 2006, en mas de un 170%.

En la tabla 140 se muestran los ítems o factores de riesgo incluidos en cada uno de los ámbitos.

ECONÓMICO	SOCIAL	AMBIENTAL/ VIVIENDA	FAMILIAR	PERSONAL	SALUD
<ul style="list-style-type: none"> <li>• Sin recursos</li> <li>• No vive con padres</li> <li>• Ingresos menos 500euros</li> <li>• No Ayudas Sociales</li> <li>• Sin empleo</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• No habla español</li> <li>• Analfabetismo</li> <li>• Fracaso Escolar</li> <li>• Absentismo Escolar</li> <li>• Sufre discriminación</li> <li>• Sufre Racismo</li> <li>• Víctima Maltrato</li> <li>• Víctima Maltrato Inst.</li> <li>• Víctima Desamparo</li> <li>• Explotación Laboral</li> <li>• Inmigrante Irregular</li> <li>• Inmig. Irregular Solo</li> <li>• Solicita Asilo</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Sin hogar</li> <li>• Sin Hogar Inst.</li> <li>• Semi-institucional</li> <li>• Vivienda Temporal</li> <li>• Alquiler sin contrato</li> <li>• Hacinamiento</li> <li>• Vivienda sin servicios</li> <li>• Barrio sin servicios Mínimos</li> <li>• Pueblo aislado</li> <li>• Barreras arquitecto</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Relación Conflictiva</li> <li>• Malos Tratos</li> <li>• Apartado Familia</li> <li>• Abusos Sexuales</li> <li>• Drogas en la familia</li> <li>• Prisión en la familia</li> <li>• Desestructura Familiar</li> <li>• Familia Multiproblema</li> <li>• Familia Monoparental</li> <li>• Incapacidad Parental</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Drogas ocasional</li> <li>• Drogas con tratamiento</li> <li>• Contactos limitados</li> <li>• Miembro Grupo Antisocial</li> <li>• Medidas Judiciales</li> <li>• Discapacidad Genética</li> <li>• Discapacidad Sobvenida</li> <li>• VIH Sida</li> <li>• Tuberculosis</li> <li>• Hepatitis</li> <li>• Enfermedad Grave</li> <li>• Alcoholismo</li> <li>• Enfermedad Mental</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• No seguimiento Prenatal</li> <li>• Sin Médico</li> <li>• No Programas Predictivos</li> <li>• No Cartilla Vacunación</li> <li>• No Hábitos Adecuados</li> </ul>

Tabla 140. Ítems del cuestionario social en cada uno de los ámbitos.

## ÁMBITO ECONÓMICO

La tabla 141 muestra la distribución de frecuencias del número de factores económicos presentes en los individuos de forma simultánea, recogidos en la variable "SUMA ECONOMICA"

Suma Económica	Frecuencia	Porcentaje	Porcentaje acumulado
,00	326	71,5	71,5
1,00	110	24,1	95,6
2,00	12	2,6	98,2
3,00	4	,9	99,1
4,00	2	,4	99,6
5,00	2	,4	100,0
<b>Total</b>	<b>456</b>	<b>100,0</b>	

Tabla 141. Número de factores económicos de riesgo presentes simultáneamente.

Se aprecia que lo más frecuente es que ningún factor de este tipo (71,5%) esté presente entre los jóvenes participantes de CRE. Aunque en uno de cada cuatro jóvenes se da al menos uno de estos factores de riesgo y sólo un 0,8% presenta 4 ó más respuestas afirmativas en alguno de los ítems de este ámbito. Esto supone una manifiesta mejoría con respecto a los que sucedía en 2006, donde sólo un 24,4% de los jóvenes que habían rellenado el cuestionario social no señalaban respuestas afirmativas en este ámbito y el porcentaje de participantes que señalaban 1 ó 2 respuestas superaba el 60%.

La tabla 142, por su parte, ofrece el porcentaje de aparición de cada uno de los factores de riesgo de naturaleza económica. Estos porcentajes han sido calculados como el número de personas que han marcado respuesta afirmativa en el ítem correspondiente entre el número de personas que han marcado alguna respuesta afirmativa en este ámbito (la variable suma económica es mayor que cero, en este caso  $456-326=130$ ). Esta forma de cálculo es distinta a la que se utilizó en la memoria de 2006, en la que los porcentajes fueron calculados como el número de personas que han marcado respuesta afirmativa en el ítem correspondiente entre el número total de personas que han rellenado el cuestionario (en este caso, serían 456).

Este cambio es debido a que el porcentaje de personas participantes que no han marcado respuesta afirmativa en ningún ítem es muy alto (en el ámbito económico, más del 71%). Por lo que incluir a estas personas en la división supondría diluir los resultados y no tener una idea clara de cuál es la imagen de lo que está pasando en cada ámbito.

De esta manera, puede apreciarse que los factores más frecuentes están asociados con situaciones de escasez económica. También se debe resaltar el 17% de los jóvenes que no viven con sus padres.

Ítem	2007	2006
Sin Recursos	35,38%	26,2%
No Ayudas Sociales	29,23%	7,7%
Sin Empleo	27,69%	22,6%
No Vive Con Padres	16,92%	16,7%
Ingresos Menos 500	16,92%	33,9%

Tabla 142. Porcentaje de presencia de factores de riesgo económico.

Esta distribución, sin embargo, supone un cambio con respecto al año anterior<sup>70</sup>, especialmente en los ítems sin recursos, no ayudas sociales e ingresos menores de 500 euros, tal y como puede verse en la tabla 142.

A modo de resumen concluir diciendo que aunque, en general, el porcentaje de jóvenes en situación de dificultad en el ámbito económico se ha visto reducido con respecto al año 2006, los que finalmente contestan, presentan problemas de mayor gravedad en este ámbito.

## ÁMBITO SOCIAL

La tabla 143 muestra la distribución de frecuencias del número de factores de tipo social presentes de forma simultánea en los jóvenes, recogidos en la variable "SUMA SOCIAL".

Suma Social	Frecuencia	Porcentaje	Porcentaje acumulado
,00	322	70,6	70,6
1,00	108	23,7	94,3
2,00	18	3,9	98,2
3,00	4	,9	99,1
4,00	4	,9	100,0
<b>Total</b>	<b>456</b>	<b>100,0</b>	

Tabla 143. Número de factores sociales de riesgo presentes simultáneamente.

Se observa un comportamiento parecido al del ámbito económico, ya que más del 70% de estos jóvenes no presentan ningún factor de riesgo y casi un 24% sólo ha señalado una respuesta afirmativa, lo que supone que el porcentaje con 2 ó más respuestas afirmativas es inferior al 5%. Nuevamente esto supone una clara mejoría con respecto al año anterior, donde el porcentaje de participantes que no había marcado ninguna respuesta positiva era de sólo el 31% y el porcentaje de los que habían marcado sólo una era del 57%.

De estos ítems o factores, tal y como se observa en la tabla 144, el más abundante es el fracaso escolar (59,8%), lo que supone que más de uno de cada dos jóvenes que han formalizado el cuestionario sufre fracaso escolar. El siguiente ítem más frecuente también está relacionado con la escolarización, puesto que se trata del absentismo escolar, que presentan más de un 22,4% de estos jóvenes. El resto de los factores son minoritarios, destacando a aquellos que sufren desamparo o no hablan español.

<sup>70</sup> Los porcentajes que aparecen en esta tabla y en las sucesivas respecto al año 2006 no coinciden con los que aparecen en las correspondientes tablas del informe anual sobre la vulnerabilidad social (2006) porque, como se ha explicado, fueron calculados de otra manera. Los que aquí aparecen han sido recalculados para que sean comparables con los determinados para este año 2007.



Ítem	2007	2006
Fracaso Escolar	59,7%	76,8%
Absentismo Escolar	22,4%	19,8%
Victima Desamparo	16,4%	4,3%
No Habla Español	11,9%	3,5%
Inmigrante Irregular Solo	6,0%	0,9%
Victima Maltrato	6,0%	4,3%
Inmigrante Irregular	4,5%	3,5%
Sufre Discriminación	1,5%	1,7%
Analfabetismo	0,0%	2,6%
Sufre Racismo	0,0%	0,9%
Victima Maltrato Inst.	0,0%	0,0%
Explotación Laboral	0,0%	1,7%
Solicita Asilo	0,0%	0,0%

Tabla 144. Porcentaje de presencia de factores de riesgo social.

Comparando con la distribución de 2006, se observa como los ítems relacionados con la escolaridad han mejorado y también ha mejorado la situación respecto a los ítems relacionados con el maltrato y situaciones irregulares. Se aprecia sin embargo, un gran aumento de los porcentajes en Víctima de desamparo y no habla español, lo que indica que, aunque el porcentaje de no españoles siga siendo minoritario, ha aumentado con respecto al 2006.

Por tanto, en términos generales se puede decir que la situación en el ámbito social es mejor en 2007 que en 2006.

## ÁMBITO AMBIENTAL / VIVIENDA

La tabla 145 muestra la distribución de frecuencias del número de factores de tipo ambiental/vivienda presentes en los individuos de forma simultánea, recogidos en la variable "SUMA AMBIENTAL".

Suma ambiental	Frecuencia	Porcentaje	Porcentaje acumulado
,00	400	87,7	87,7
1,00	50	11,0	98,7
2,00	6	1,3	100,0
Total	456	100,0	

Tabla 145. Número de factores ambientales de riesgo presentes simultáneamente.

Lo más destacable de estos datos es que la inmensa mayoría de estos jóvenes (casi el 80%) no ha señalado ningún ítem de este ámbito y el 11% ha marcado sólo uno. Eso supone que sólo un 1,3% de los jóvenes ha marcado 2 y ninguno ha marcado más de 2, lo que, de nuevo, supone una mejora con respecto a lo que pasaba en 2006.

Según muestra la tabla 146, lo más frecuente en este ámbito es que el joven esté institucionalizado (más de un 30%), seguido por tener vivienda temporal y sin servicios (porcentajes superiores al 25%).

El porcentaje de respuestas afirmativas en el resto de los ítems es, sin embargo, muy inferior.

Comparando con los datos de 2006, se observa una evolución hacia la institucionalización, ya que el porcentaje de institucionalizados ha aumentado más de un 70% con respecto a 2006, en detrimento de la vivienda temporal y estar sin hogar. Por su parte, las viviendas sin servicios y los barrios con servicios mínimos aumentan su porcentaje. Como última consideración, se observa cómo el porcentaje de barreras arquitectónicas pasa de superar el 8% a anularse en la actualidad.

Ítem	2007	2006
Institucionalizado	32,14%	18,51%
Vivienda Temporal	28,57%	40,80%
Vivienda Sin Servicios	25,00%	10,29%
Barrio Sin Servicios Mínimos	7,14%	0,00%
Sin Hogar	7,14%	16,46%
Alquiler Sin contrato	7,14%	12,34%
Semi Institucionalizado	3,57%	6,17%
Hacinamiento	0,00%	4,11%
Pueblo Aislado	0,00%	0,00%
Barreras Arquitecto	0,00%	8,23%

Tabla 146. Porcentaje de presencia de factores de riesgo ambiental.

## ÁMBITO FAMILIAR

En el ámbito familiar, como muestra la tabla 147, lo más frecuente es que los participantes señalen 1 ó menos ítems (más del 80% en total), pero destaca que, aunque con porcentajes pequeños, hay jóvenes que han marcado 5 y 7 ítems.

	Frecuencia	Porcentaje	Porcentaje acumulado
,00	172	37,7	37,7
1,00	212	46,5	84,2
2,00	32	7,0	91,2
3,00	14	3,1	94,3
4,00	10	2,2	96,5
5,00	10	2,2	98,7
7,00	6	1,3	100,0
<b>Total</b>	<b>456</b>	<b>100,0</b>	

Tabla 147. Número de factores familiares de riesgo presentes simultáneamente.

Con respecto al 2006, ha empeorado el porcentaje de personas con 0 respuestas positivas y ha mejorado el porcentaje con dos o más respuestas afirmativas. Esas variaciones han pasado a engrosar el porcentaje con una sola respuesta afirmativa, que ha crecido notablemente (hasta más del 45%).

Analizando cada uno de los ítems (tabla 148), vemos que los que aparecen en mayor proporción son los que manifiestan relación conflictiva con la familia y desestructuración de la misma. Hay un porcentaje significativamente grande de jóvenes que tienen drogas en la familia (más del 16%) y

familias con múltiples problemas (casi el 12%). También aparecen con una frecuencia significativa los malos tratos (7%) y la prisión en la familia (4,2%). Afortunadamente, es mucho menor el porcentaje de los que sufren abusos sexuales.

Ítem	2007	2006
Familia Monoparental	51,4%	16,5%
Relación Conflictiva	30,3%	63,9%
Desestructuración Familiar	27,5%	45,4%
Familia Multiproblema	13,4%	20,6%
Prisión En La Familia	11,3%	7,3%
Drogas En La Familia	10,6%	27,9%
Malos Tratos	7,0%	12,3%
Apartado Familia	4,9%	12,3%
Incapacidad Parental	2,1%	0,5%
Abusos Sexuales	0,0%	1,0%

Tabla 148. Porcentaje de presencia de factores de riesgo familiar.

Comparando con los datos del año pasado se observa que en casi todos los ítems se ha producido una mejoría con respecto al 2006, a excepción de Familia monoparental que ha multiplicado su porcentaje por más de 3.

## ÁMBITO PERSONAL

La variable "SUMA PERSONAL" indica el número de ítems que, de manera simultánea, aparecen en cada joven. En la tabla 149 aparecen los datos de esta variable e indican que casi un 80% de las personas no ha señalado ningún factor de riesgo en este ámbito, el 15% ha señalado un factor y el resto han señalado 2 ó 3 que es el máximo de respuestas afirmativas.

Suma Personal	Frecuencia	Porcentaje	Porcentaje acumulado
,00	364	79,8	79,8
1,00	70	15,4	95,2
2,00	12	2,6	97,8
3,00	10	2,2	100,0
<b>Total</b>	<b>456</b>	<b>100,0</b>	

Tabla 149. Número de factores personales de riesgo presentes simultáneamente.

La tabla 150 muestra el porcentaje de respuestas afirmativas en cada uno de los ítems. Se observa que casi uno de cada dos participantes posee medidas judiciales y 1 de cada 3 consume drogas de manera ocasional. Además, uno de cada cuatro pertenece a grupos antisociales y un 13% de ellos está en tratamiento de desintoxicación. Con respecto a 2006, la mayor parte de los porcentajes de respuestas afirmativas se han visto reducidos, a excepción hecha del ítem medidas judiciales, que ha aumentado su porcentaje en un 100%.

Ítem	2007	2006
Medidas Judiciales	43,5%	21,7%
Drogas Ocasional	34,8%	76,7%
Miembro Grupo Antisocial	23,9%	47,7%
Drogas Con Tratamiento	13,0%	18,7%
Enfermedad Mental	8,7%	11,7%
Contactos Limitados	6,5%	20,2%
Enfermedad Grave	2,2%	4,4%
Tuberculosis	2,2%	0,0%
Discapacidad Genética	0,0%	2,9%
Discapacidad Sobrevenida	0,0%	2,9%
Vih Sida	0,0%	1,5%
Hepatitis	0,0%	0,0%
Alcoholismo	0,0%	7,3%

Tabla 150. Porcentaje de presencia de factores de riesgo personal.

## ÁMBITO SALUD

En este último ámbito, lo más destacable es la ausencia de personas que han marcado algún ítem (tabla 151). Todos menos dos, lo que supone un porcentaje del 99,5%. Además esas dos personas sólo manifiestan estar sin médico. Por ello, no es pertinente hacer más comentarios.

Suma Salud	Frecuencia	Porcentaje	Porcentaje acumulado
,00	428	99,5	99,5
1,00	2	,5	100,0
<b>Total</b>	<b>430</b>	<b>100,0</b>	

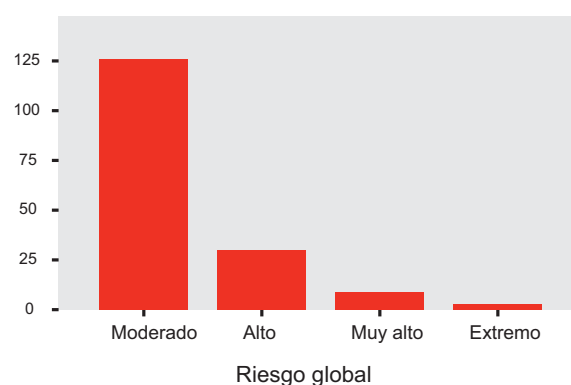
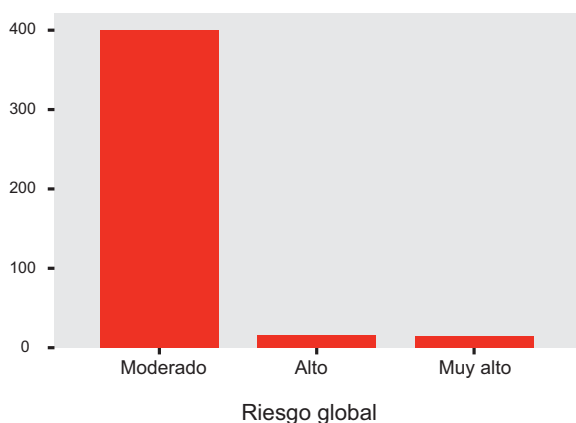
Tabla 151. Número de factores de salud de riesgo presentes simultáneamente.

A modo de resumen, cabe destacar que los factores de riesgo que se presentan con mayor frecuencia son fundamentalmente los relacionados con la desintegración escolar, los problemas económicos (escasez de recursos), conflictividad familiar y también, el consumo ocasional de drogas.

De manera análoga a como se ha hecho para el cuestionario social de adultos, en este de menores también se han creado las variables de riesgo económico, riesgo social, riesgo ambiental y de vivienda, riesgo familiar, riesgo personal y riesgo de salud, con el fin determinar un indicador de riesgo global para cada uno de los jóvenes que ha rellenado el cuestionario social y, con ello, estar en condiciones de dar una **medida global de vulnerabilidad para los jóvenes**. La descripción de estos resultados aparece en el gráfico 20, con datos también de 2006, para poder realizar una comparativa.

Riesgo global	Año 2007	
	Frecuencia	Porcentaje
Moderado	400	93,0
Alto	16	3,7
Muy alto	14	3,3
<b>Total</b>	<b>430</b>	<b>100,0</b>

Riesgo global	Año 2006	
	Frecuencia	Porcentaje
Moderado	126	75,0
Alto	30	17,9
Muy alto	9	5,4
Extremo	3	1,8
<b>Total</b>	<b>168</b>	<b>100,0</b>



**MEDIDA GLOBAL DE VULNERABILIDAD = 6,22**

**MEDIDA GLOBAL DE VULNERABILIDAD = 15,05**

Gráfico 20. Comparativa medida global de vulnerabilidad infancia.

Tal y como se había anticipado en el análisis de cada uno de los ámbitos, el nivel de riesgo entre los jóvenes ha decrecido de manera considerable en 2007. Ello se demuestra también por el valor de la medida global de vulnerabilidad, que ha pasado de un nivel en 2006 de 15,05 a un nivel de 6,22 en 2007, que es un riesgo calificado como moderado, pero, además, ubicado en parte inferior de la horquilla de valores de esta calificación de riesgo. Si hacemos un análisis por sexo y edad de esta medida global de vulnerabilidad, obtenemos los resultados que muestra la tabla 152, que deben considerarse de forma prudente debido a la cantidad reducida de registros analizados.

Medida global de vulnerabilidad por sexo	
Mujer	3,49
Hombre	7,98

Medida global de vulnerabilidad por edades	
7 ó menos	4,27
8-12	3,60
13-16	7,14
17-18	14,83

Tabla 152. Análisis de la medida global de vulnerabilidad.

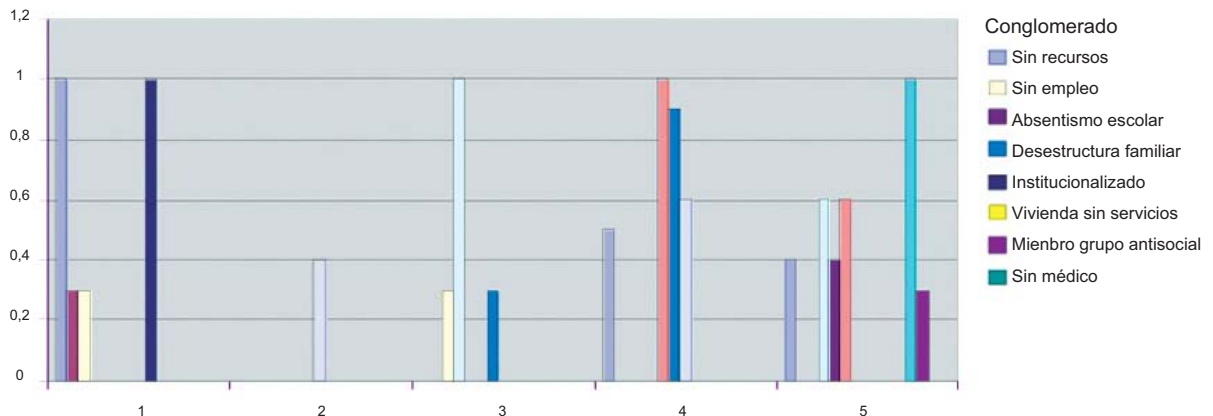
Se aprecian diferencias en el valor de esa medida tanto por sexo como por edad y, además, esas diferencias son significativas, como han mostrado los contrastes de hipótesis pertinentes realizados. Así, la medida global de vulnerabilidad es significativamente menor para las niñas que para los niños y por edades, los colectivos que presentan mayor valor de esa medida y, por tanto, mayor riesgo, son los jóvenes de 17 y 18 años, seguidos por los jóvenes de 13 a 16 años. Las franjas de menor edad presentan valores significativamente menores de esa medida.

Con base los factores más frecuentes en los participantes, se ha realizado un análisis cluster para tratar de describir los diferentes perfiles o tipos de riesgo que se pueden encontrar en los jóvenes participantes en CRE. Se han considerado cinco patrones de comportamiento entre los jóvenes en dificultad participantes de CRE. Los valores medios de los factores citados en cada conglomerado pueden verse en el gráfico 21.

Ítems	Conglomerados				
	1	2	3	4	5
Sin Recursos	1,0	0	0	0,5	0,4
No Ayudas Sociales	0,3	0	0	0	0
Sin Empleo	0,3	0	0,3	0	0
Fracaso escolar	0	0	1,0	0	0,6
Absentismo escolar	0	0	0	0	0,4
Relación conflictiva	0	0	0	1,0	0,6
Desestructura familiar	0	0	0,3	0,9	0
Familia monoparental	0	0,4	0	0,6	0
Institucionalizado	1,0	0	0	0	0
Vivienda temporal	0	0	0	0	0
Vivienda sin servicios	0	0	0	0	0
Drogas ocasional	0	0	0	0	0,1
Miembro grupo antisocial	0	0	0	0	0,3
Medidas judiciales	0	0	0	0	0

Gráfico 21. Centros de los factores más importantes de riesgo en cada uno de los grupos.

Y las características más importantes de cada uno de los grupos o tipos encontrados aparecen




resumidas en el cuadro final.

Nombre del grupo	Descripción	Porcentaje de la muestra
<b>En institución</b>	Este grupo de jóvenes presenta como característica fundamental que todos ellos están institucionalizados y sin recursos. Todos son hombres, españoles y del Magreb y todos tienen 17-18 años.	<b>1,3%</b>
<b>Sin problemas aparentes</b>	Los jóvenes integrados en este grupo están caracterizados por presentar muy bajos porcentajes de respuestas positivas a los ítems considerados, por lo que no tienen graves problemas, al menos de manera aparente. Sólo llama la atención el hecho de que un 40% de ellos tiene familia monoparental. Son niños y niñas (casi por igual) menores de 12 años y españoles.	<b>72,3%</b>
<b>Fracaso escolar</b>	Lo más destacable de los jóvenes que integran este grupo es que todos ellos sufren fracaso escolar. Además un tercio de ellos está sin empleo o posee una familia desestructurada. Son varones fundamentalmente, de más de 16 años y españoles en su mayoría.	<b>12,3%</b>
<b>Malas relaciones familiares</b>	Los componentes de este grupo se caracterizan fundamentalmente porque todos ellos tienen una relación conflictiva con la familia y casi todos tienen un ambiente familiar desestructurado, algunos de ellos porque su familia es monoparental. Además, la mitad de los integrantes se manifiestan sin recursos. Son sobre todo varones y en menor medida niñas, españoles, de 8-12 y 17-18 años en su mayoría	<b>7,9%</b>
<b>Rebeldes</b>	Todas las personas de este grupo consumen drogas de manera ocasional y además abunda el fracaso escolar, el absentismo escolar y las relaciones conflictivas con la familia. Una de cada 3 pertenece a grupos antisociales y un 40% manifiesta problemas económicos. Son varones, todos de más de 13 años, españoles sobre todo y también del Magreb y África Subsahariana.	<b>6,1%</b>









# **Análisis de la situación de vulnerabilidad de las personas inmigrantes que viven en el medio rural**

## **RELATOS DE VIDA**





**L**os relatos de vida que presentamos a continuación se basan en entrevistas en profundidad, que han sido realizadas in situ, en el medio rural de Castilla La Mancha, Andalucía y Cataluña. Estas se lograron buscando a las personas que participan en los proyectos o están cercanas a Cruz Roja Española, quienes han sido seleccionadas por sus circunstancias de dificultad social por parte de trabajadores sociales, o a quienes se ha llegado mediante las gestiones de otras entidades sociales y asociaciones de inmigrantes.

Para facilitar el proceso, generar confianza y mejorar la comunicación, las hemos entrevistado en su entorno y en su idioma, traduciendo los textos a posteriori. Este hecho constituye la clave para un trabajo de campo novedoso, el cual ha sido posible debido a que se ha podido contar con investigadores bilingües.

En todos los casos, para la elaboración de los relatos de vida, se ha empleado una metodología compartida por todas las personas entrevistadoras, con el propósito de detectar no sólo las circunstancias de vulnerabilidad, sino la vivencia de su mundo simbólico y emocional, las redes y mecanismos de relaciones, las estrategias de supervivencia, adaptación, resistencia. Es decir, la percepción y vivencia de la vulnerabilidad, pero también la visión del pasado y del futuro en el que se cree.

De este modo, se pretende dar voz, crear un espacio para la expresión de las personas afectadas por diversos aspectos sociales, culturales, ambientales, económicos que llevan a un grado de vulnerabilidad, en el medio rural en el que residen.

Los relatos que hemos presentado corresponden a personas luchadoras y emprendedoras. Muchas de ellas con una fuerte carga de hechos traumáticos que pesan en sus jóvenes vidas, pero casi todas comparten el sueño de progresar, si no para disfrutar ellos de esa mejora, para asegurársela a sus hijos.

Casi todas las personas entrevistadas muestran un grado de decepción por su experiencia vital en el medio rural español; alguno de los relatos es especialmente duro en este sentido. La mayoría denuncia situaciones de abuso, injusticia, explotación, falta de oportunidades, falta de información y de recursos. Todo eso, asociado a la falta de integración por las barreras idiomáticas y el rechazo social, debido a las diferencias culturales, lo cual reduce su capacidad de desenvolverse o de interactuar con otros sectores sociales, fuera de su propia comunidad, en sociedades rurales bastante reducidas o aisladas. Este relativo aislamiento también es auto-reforzado, por los temores al rechazo, el peligro y el sentimiento de extrañeza que genera la situación de extranjería, especialmente si no se tiene la documentación en regla. De allí que algunas personas han buscado el refugio en la interacción casi exclusiva con sus connacionales, como vía para funcionar en sus vidas cotidianas, favorecer sus relaciones sociales y soportar el proceso de desarraigo implicado en las migraciones.

El nivel de instrucción generalmente bajo de estas personas, y el medio tan pobre del que proceden hacen que sean aún más vulnerables y expuestas a abusos y explotación, así como que deban aceptar los trabajos más precarios para poder sobrevivir. Son personas que, al partir, se habían propuesto unas metas no siempre alcanzables, algunas de ellas relacionadas con proyec-

tos de retorno a futuro, a sus países de origen (para implantar empresas o comercios, comprar o construir una vivienda) y que, excepto en el caso de las personas de Rumania, viven mal la distancia obligada por la imposibilidad de realizar visitas.

Esta separación obligada de la familia se hace insostenible cuando se vivencian acontecimientos dramáticos en origen, tales como el fallecimiento de algún ser querido. Pero también cuando se enteran de acontecimientos felices, como el nacimiento de un hijo, las bodas de los hermanos, en los que ellos no han podido estar presentes. Los que tienen cargas familiares, sienten aún mayor compromiso y, por tanto, la necesidad de superar esa situación para poder ayudar a su familia, o reunirse con ella en origen, o mediante la reagrupación.

La fe religiosa juega un papel de apoyo significativo para superar estas circunstancias, con independencia del tipo de creencias.

Sin embargo, a pesar de la situación de incertidumbre y vulnerabilidad en la que se encuentran y de las circunstancias tan adversas que atraviesan, todos mantienen una sorprendente dosis de esperanza en un futuro mejor, y de hecho, los que llevan algún tiempo más, manifiestan que su situación ha podido mejorar con respecto a cómo se presentaba al principio.

Este parece ser un proceso bastante recurrente en las trayectorias migrantes. De un inicio traumático (algunos autores definen como “duelo migratorio” al conjunto de pérdidas emocionales, afectivas y materiales que se deben afrontar en estos primeros años), se pasa a una fase de dudas y reflexión en la que las personas basculan entre la resistencia-persistencia y el retorno, para seguir luego con otra fase de consolidación (si se decide permanecer), en la cual se plantean estrategias para una incorporación más estable, como la naturalización, la compra de bienes inmuebles, las inversiones en capital humano, social y productivo, incluso la formación de familias mixtas, entre otros aspectos.

Sin embargo, ninguno de estos procesos que hoy pueden percibirse como muy consolidados es definitivo a medio o largo plazo. Según el Informe de la OCDE sobre las tendencias de las migraciones en 2007<sup>1</sup>, se ha calculado que el 30% de todos los migrantes en estos países, aun aquellos que dan esos pasos aparentemente definitivos y tienen la doble nacionalidad o la tarjeta verde de EEUU, termina regresando a sus países de origen. Actualmente, son casi 40.000 los españoles quienes, anualmente, en momentos finales de su ciclo vital, deciden emprender ese viaje a la tierra de origen, de la cual emigraron en su infancia o juventud<sup>2</sup>.

Queremos dar las gracias a Carlos, Yackeline, Pedro, Silvia, Tiberiu, Anca, Elisabeta, Maricica, Fátima, Mustafá, Kadir, Sandra, Ismael y Sylla por haber compartido un momento de sus vidas con nosotros y dejarnos su testimonio, que suscitará seguramente muchas reflexiones entre los lectores.

1 <<http://bl141w.blu141.mail.live.com/mail/EditMessageLight.aspx?ReadMessageId=748b8f19-9853-4d7b-9139-61879f314472&FolderID=e59f15b8-9195-4416-b17f-34f1c45c8567&CP=-1&n=1076554035&Action=Reply&AllowUnsafe=True#sdfootnote1anc>> <http://www.oecd.org/dataoecd/31/25/41275950.pdf>

2 <<http://bl141w.blu141.mail.live.com/mail/EditMessageLight.aspx?ReadMessageId=748b8f19-9853-4d7b-9139-61879f314472&FolderID=e59f15b8-9195-4416-b17f-34f1c45c8567&CP=-1&n=1076554035&Action=Reply&AllowUnsafe=True#sdfootnote2anc>> Datos de la Oficina Española del Retorno, que se puso en marcha en abril de 2007.

# CARLOS, DE BOLIVIA, UNA VIDA ENTRE ACCIDENTES

Nombre:	Carlos
Edad:	19 años
Sexo:	Masculino
País de Origen:	Bolivia
Región de Origen:	Santa Cruz (Montero)
¿Es rural o urbana?	Urbano
Estado civil:	Soltero
Hijos en su País de origen	0
Hijos en España	0
Nivel de estudios:	4º de la ESO
Estado de salud:	Enfermo por accidente
Experiencia laboral o profesión en su país:	Ninguna
Forma de entrada en España:	Llegó sin papeles, como turista
Tiempo de permanencia:	6 años

## Presentación

Mi nombre es Carlos, recién cumplí 19 años, nací en Bolivia en una pequeña ciudad que se llama Montero. Estoy soltero y tengo una novia, no tengo hijos y estudié hasta cuarto de la ESO aquí en España; nunca trabajé en mi país, mi madre me trajo casi de niño, vine como casi todos de “turista” cuando se podía entrar a España solo con el pasaporte. Hace seis años que vivo aquí; actualmente me estoy recuperando de un accidente de tráfico que tuve, quedé bastante mal.

## Contexto social

Las personas más importantes de mi vida son mi madre y mi hermano que es con las que vivo; además me relaciono con frecuencia con mis primos. Tengo muchos amigos, y un amigo muy especial que murió recientemente en un accidente y por él me hice amigo de todos los de aquí del pueblo (Quintanar). A estos amigos los veo los fines de semana nada más. Los considero buenos amigos porque no me han dado problema de momento.

La persona que más ha influido en mi vida es mi hermano mayor, me ha enseñado muchas cosas de la vida, he aprendido de él y siempre lo he tenido como garante de mi vida. Creo que pertenezco a una clase social media.....media baja y para mi es importante mi pertenencia al grupo de los jóvenes, por que puedo hacer muchas cosas más, salir a cualquier sitio, compartir.



### Contexto educativo

Yo disfruté de la escuela cuando era niño, en Bolivia era muy buena, porque se hace muchos amigos, no es como aquí, por que aquí lo miran diferente, no se hace tantos amigos, el idioma, uno es extranjero y no se hace muchos amigos. Me acuerdo cuando era pequeño, pasaba por los pasillos y venían y me empujaban. No me decían nada pero me empujaban.....En Bolivia disfrutaba más que aquí.

Para mi es importante la educación por que aprendo a respetar a la gente a tratar con la gente y... no se.... ha ser respetuoso!. Pienso que tener una educación mejor podría ser importante para mi, creo que si... Porque es mejor, uno sabe compartir y tratar a la gente. El irse formando permanentemente es bueno; seguir para adelante, conocer cosas nuevas, aprender cosas nuevas

El libro más importante que he leído fue el de Fernando Savater "Ética para Amador", me gustó por que es real, por lo que pasa a diario, como hay que vivir la vida y eso. La película que más me gustaba de pequeño.... que aquí en España la titulan "Dos en casa"...la echan en Navidad; "El niño travieso" y el programa de televisión favorito es "Se lo que hiciste la última semana", que la echan en la sexta de lunes a viernes. La música que más me gusta es el hipjo, regueton, bachata,.....todo lo latino.

### Contexto laboral

He tenido experiencias de trabajo buenas y malas, las malas pues...de lo que pasa a diario....discutir...y todo eso, pues uno llega aquí aprendiendo nada, sabiendo nada, luego uno aprende, ...uno aprende a la fuerza.... aprende a gritos. La gente aquí grita mucho, gritan porque son así. Al inicio el grito iba contra ellos,....me dolía, me daba rabia; pero ya cuando uno va aprendiendo, ve el lado positivo que existe. A mi me gusta trabajar, yo cuando empecé en este último trabajo era peón, hora soy oficial y disfruto de mi trabajo, se como hacer las cosas, además uno sabe lo que hace y lo hace bien y enseña a la gente.

El primer trabajo de mi vida fue de ferrallas, fue un mes, era los meses de vacaciones cuando estudiaba, recuerdo era de ferrallas.... era un trabajo muy pesado, me cayo un hierro en la

cabeza.... eso es lo que recuerdo....no llevaba casco. Lo dejé el trabajo de ferrallas porque era muy pesado y era muy joven.

El último trabajo lo deje por discusión con el jefe, nos trataba mal, como estábamos en la empresa mi hermano y yo, pues me salí yo, pues ya no aguantaba, nos hacia trabajar muchas horas y pagaba poco. Entrábamos a las 7 salíamos a las 2, entrábamos 3H30 hasta las 8 (20 horas).

Los problemas que normalmente tengo que enfrentar en mi trabajo es la seguridad, trabajo en cubierta y hay poca seguridad. También tenemos problemas de relación ya que somos muchos extranjeros; un problema es el idioma, por ejemplo hay marroquíes, rumanos; entre los marroquíes y rumanos se llevan mal, es más entre marroquí y rumanos pero los latinos tenemos más paciencia más tranquilidad, no nos alteramos.

Para mi el trabajo es el día a día de mi vida, de lunes a viernes lo único que pienso es en el trabajo, así se me va la semana... Pero actualmente no estoy trabajando, por un accidente de tráfico que tuve hace poco, estoy de baja, tengo dolores en el cuerpo; éste trabajo me gustaba, pero al principio no; ya llevaba 4 años en esta empresa y si me llevo bien con todos. Por una parte sí me gustaría cambiar de trabajo y por otra no; quisiera cambiar de trabajo porque ya no puedo hacer mucha fuerza, no puedo hacer trabajos duros; pero no quisiera cambiar de trabajo ya que son muchos años en esa empresa, nos trataban bien y pagaban bien. Para mi es importante el trabajo, por que tengo muchas responsabilidades con mi madre y mi familia también, si no trabajase ya no podríamos vivir aquí. Hoy me gustaría tener un trabajo. Si, un trabajo de electricidad, fontanero, algo suave .

### Contexto familiar

En mi familia somos muy serios, no somos tan unidos, éramos tres hermanos ahora somos dos, un hermano falleció cuando éramos pequeños. En mi casa entre semana no hay mucho ambiente, por que mi hermano mayor es aburrido, mi madre y yo somos alegres. Mi hermano siempre ha sido así desde pequeño, no ha cambiado nada. Mi casa es de tres habitaciones, vivimos tres; mi hermano, mi madre y yo. Es una casa tranquila.



Puedo describir a mi madre... Mi padre...bueno, tenía tres años, luego no lo ví más, mi padre nunca vivió con nosotros. Bueno, mi madre es lo que más quiero en el mundo, porque es trabajadora, ha luchado por nosotros dos, nos da lo que queremos, nos cuida, como uno dice la mejor del mundo. Somos una familia diferente porque salimos poco, porque hablamos poco...en eso somos diferentes.

De mi padre creo que no heredé nada, y de mi madre la tranquilidad, la paciencia, lo cariñoso que soy; por mi madre me da ganas de llorar, por lo que ha sufrido por nosotros, daría todo por ella, haría todo lo que me pediera. Mi madre es todo.

Tengo novia, ella es cariñosa, buena persona, ahora mismo esta trabajando, me da todo, nos damos gusto (nos permitimos algunas diversiones), la conocí siendo joven, ya llevamos 2 años juntos, hemos vivido muchas cosas. Tengo problemas con ella por la distancia, ella viven en Albacete y yo vivo aquí en Quintanar, aparte de eso cuando tuve el accidente no estuvo conmigo, vino un día y luego se fue con sus padres, luego se fue a trabajar y no la ví; pero actualmente sigo con ella. Creo que los problemas que tenemos ella es la más culpable, por que....no se, la respeto pero.....creo yo también soy culpable ya que no le doy tanta importancia a nuestra relación. Ella no es culpable, más soy yo. A veces pienso que sí me gustaría casarme con ella, pero... la vida que vivo no es normal, por ello no.

Sí me gustaría tener hijos ya que ellos representan...no se....estar más unidos, quererse más a gusto, cuidarse; me gustaría tener tres hijos. Después del accidente ella es diferente, me cuida más, me ha dado tantas cosas, me cuida mucho. Pienso que tengo una buena relación con ella, pero mi familia no me ayuda mucho a tener una buena relación con ella. Mi Madre sí la aceptado un poco.....por ello no hacemos planes para el futuro. Lo más importante que le he dado es mi amor, que no he dado a ninguna mujer se lo he dado a ella; en cambio ella.....por la experiencia que hemos vivido de quedarme sin trabajo, me ha entregado todo su amor, me lo ha dado todo.

### Vida interior

Desde pequeño he creído en Dios, y después del accidente más, para mi si es importante la

espiritualidad; yo soy católico, y todas las noches cuando puedo le rezo a Dios a mi abuela y a mi hermano que están arriba, soy muy católico, pienso mucho; con respecto a las creencias en vírgenes no.....virgen.....mi abuela (como una santa)... Solo creo en Dios, no creo en ningún santo o creencia especial; la espiritualidad me afecta mucho.....

Yo si, me afecta como tratar a la gente, ser respetuoso, ponerme en el papel de ellos, y si alguien no tiene para comer yo le invito a lo que puedo, sobre todo le ayudo.

Mi concepto de Dios es que hace maravillas en el mundo, cada uno lo vive. Yo le pido a Dios fuerzas, poniendo velas, rezando. De pequeño me acuerdo que no teníamos dinero en la Navidad, pensábamos mucho en El, le rezábamos mucho, y ahora lo veo por que estamos mejor.

He tenido algunos errores graves en mi vida, sí, mas que todo un cambio que tuve un tiempo con mi madre, la trataba mal a mi madre, no la pegaba, pero le hablaba diferente, no me portaba bien, no le hacia caso. Me sentía bien con el mal comportamiento hacia mi madre, pero era porque no pensaba en las cosas; Hora ya me porto bien y me siento tranquilo, viviendo la vida como es, me siento contento con el cambio de vida que he dado; pero me gustaría que cambie mi suerte, creo que tengo mala suerte ya que llevo 6 años aquí y todo me ha salido mal, en el trabajo el primer año me corte tres dedos, luego me cayó una tabla en la cabeza, pase varios días en el Hospital y ahora ultimo el accidente que tuve.

He superado estas dificultades pensando en mi madre más que todo también he aprendido a luchar.

Cuando hay desilusiones, problemas, me achico, no me da ganas de nada. La verdad es que yo el sufrimiento no tengo en mi cuerpo, pero sufro cuando es algo personal con mi madre.

Después del accidente no sentía nada, como estaba en la cama no sabia lo que me pasaba pero actualmente lo estoy pasando mal, estoy sufriendo mucho últimamente, me doy cuenta que no soy el mismo que antes, no puedo correr, no puedo hacer fuerza.

En el mundo hay tanto sufrimiento porque así es el destino, esta es la vida que toca vivir y así va ha ser.

### Contexto migratorio

La primera vez que salí de mi hogar me sentí mal por que extrañaba mi gente, estuve un año así pensando, pasándola mal; yo no pensaba en lo que hay fuera, pero hay una vida que toca seguir. La experiencia de dejarlo todo y venir aquí fue buena por que mi madre me estaba esperando, pero a la vez mala por que tenía toda mi familia ahí, era con la que vivía desde pequeño, se sufre mucho al dejar a tu familia, pensaba mucho en mi familia que dejé, entrañaba a la gente del barrio. Yo llegué a Quintanar por que uno de mi hermano me ayudo a venir; vine con ilusión de ver a mi madre pero triste de dejar tu entorno a tus amigos. Se sufre mucho, se piensa mucho en la gente con la que uno nace. Hay mucha distancia entre España y Bolivia, hay que aguantar esto porque así son las cosas de la vida. Se Extraña el lugar de nacimiento, se hecha de menos, si se extraña mas que todo la familia; sin estar juntos, la verdad es que para mi ya no es familia, una tía está en Australia, otra en Estados Unidos otros estamos aquí en España; no le veo futuro ver a la familia unida.

Soy diferente a las demás personas, en mi carácter y en tratar a la gente. En ocasiones me siento bien en el lugar que vivo pero en otras no; aquí en el pueblo bien porque hay trabajo y mal porque no hay donde salir, no hay sitios donde salir con los amigos. En mi casa me siento cómodo pero a veces me aburro y tengo que salir. Conocemos todos los sitios de aquí, conozco todo el pueblo, todos los sitios, visitamos todos los lugares, sobretodo Servicios Sociales. ONG no se si habrá aquí, Caritas, Cruz Roja si había, pero hace tres años que no hay en este pueblo.

Me parece bien que la gente migre, por una parte por que es dar vida a la gente que no tiene, por otra es ponerse del lado de la gente que es de este país, se siente que le estorbamos, pienso que les estorbamos por que somos muchos los que estamos aquí, se dan cuenta al salir a la calle, al ver mucha gente. No debemos irnos porque nos miren mal...el mundo es de todos; yo migré por dinero, por que no tenía padre, mas que todo, mi madre fue la primera que migró para sacarnos adelante, luego me ayudó para poder estudiar, poder tener algo, poder comer....para seguir adelante. Migramos a España por el idioma, por que al inicio se podía pasar migración fácil. Cuando estaba en Bolivia, creía que España era algo diferente, que era

solo vida de ricos, que yo no iba a poder alcanzar esta vida. Yo si aconsejaría a un amigo que venga a España porque es una vida mejor, distinta, porque hay trabajo, se vive bien. Yo vine de niño..... esperaba tener un trato igual, no un trato diferente como se da, esperaba un trato mejor en el colegio en la escuela, pero no se dio así. Puede ser que sí haya mejorado mi situación aquí en España.

Me gustaría volver a mi país, si hubiese trabajo y estuvieran bien las cosas; yo me iría a vivir si hubiera trabajo, de esta manera la gente no se centraría en la violencia.

Trabajando con españoles la verdad que antes me sentía mal, por que cuando uno llega le tratan diferente... el idioma; pero ahora me siento bien con la gente...con los españoles. Yo no les pediría nada a los españoles, quisiera que se pongan en mi lugar, les pediría que cambien de forma de pensar; que piensen que todos somos iguales, que no nos traten mal.

No siento que alguien aquí controla mi vida..... bueno.....si, ahora mismo si, el juzgado, tuve un juicio hace poco, la policía también me controla. Pero tampoco siento que estoy en riesgo con ellos; pero creo que el juicio puede salir mal, mi abogada me lo ha dicho que aquí sobra gente, que sí...la abogada del estado le ha dicho a mi madre que no hace falta que yo este aquí. Para mí, riesgo es no estar seguro.

### Vida actual

El propósito de mi vida es trabajar para tener una casa, un piso y dejar a mi madre en mi casa, que no trabaje; las expectativas que traje se va cumpliendo poco a poco, lo primero el trabajo, luego tener cosas para mi, primero me compre una moto y ahora tengo coche. A mi me motiva mi madre verla feliz.

No me siento seguro aquí en España por que no es la vida que llevaba de pequeño; hay cosas que no puedo olvidar como el accidente que tuve, pero un recuerdo bonito fue verla a mi madre cuando llegué a España.

Mi preocupación principal es mi estado físico y mi familia. En ocasiones me siento fuerte, que puedo dar todo, hacer todo, me siento dispuesto a trabajar, me considero buena gente, trato bien y con respeto a las personas.

Cuando compara en el pasado y el presente, veo que sí he cambiado, ahora me relaciono mejor, no tengo miedo a cosas que he tenido antes, siento que he cambiado en mi forma de ser, mi físico y mi forma de pensar, veo que he madurado.

### Vida de futuro

Con la suerte que tengo....yo creo que viviré poco, tengo mucha mala suerte, yo creo que hasta los 25 o 27 años, no viviré más; quisiera morir siendo un héroe, más que todo luchando por mi madre y mi hermano

Cuando me pongo a pensar en la muerte, cuando uno habla de la muerte tiene miedo, pero si uno la busca tiene más posibilidades de no morir. Pero antes de morir me gustaría viajar a los Estados Unidos y estudiar, me gustaría ser Arquitecto; aunque mi sueño ha sido ser futbolista.

Me preocupa el futuro, por mi enfermedad no puedo hacer nada para alcanzar esa meta. No puedo valerme por mi mismo después del acci-

dente. Me da más esperanza cuando pienso en tener una familia más adelante.

Cuando pienso en el futuro, después de cinco años me imagino por lo menos con un hijo, después de quince años ya estaré casado y después de veinte y cinco años, pues ya cuidando a mis nietos.

A las próximas generaciones les digo que estudien y que piensen bien las cosas, mas que todo no hagan lo que uno hace, que hagan lo correcto.

Me olvide contarles sobre mi juventud en Bolivia, que yo disfrutaba teniendo amigos, saliendo para un lado y para otro, en cambio al venir aquí no he salido para nada, he estado metido, encerrado en casa.

Pienso que le he dado una imagen verdadera de mi vida, le he contado todo. Con esta entrevista me queda un sentimiento como de desahogarme, le he contado la verdad ....de lo que vivo; me ha gustado las preguntas, han sido interesantes.

## COMENTARIO

Carlos vive en Quintanar del Rey, pueblo de la provincia de Cuenca, Comunidad Autónoma de Castilla-La Mancha. Este pueblo tiene un área de 79,81 km<sup>2</sup> con una población de 7.568 habitantes (INE 2006). Quintanar del Rey pertenece a la comarca de La Manchuela, aquí existen 14 pueblos en los que se centraliza la producción de champiñón con más de 2000 agricultores dedicados a esta labor. Otra actividad agrícola importante es el cultivo de la vid.

Carlos es un joven boliviano de 19 años, fue "reagrupado" por su madre al inicio de su pubertad, llegó a España en calidad de "turista" como la mayoría de bolivianos. Desde niño se cría únicamente con su madre y sus dos hermanos, uno de ellos muere cuando Carlos es niño. En su vida hay dos pilares fundamentales en los cuales se apoya; son su hermano mayor y su madre.

Carlos es un joven tímido, recientemente ha tenido un accidente de tráfico en el que muere su mejor amigo; este amigo, lo inserta en un grupo de jóvenes del pueblo. Carlos es muy callado, deja traslucir que su amigo fallecido era dinámico y conocía muchos hombres y mujeres de su edad a los que lo presentaba, le abre un mundo que poco o nada conoce. Para Carlos es importante relacionarse con sus similares ya que con ellos pasea y se divierte.

Su vida escolar es vivida con intensidad y alegría en Bolivia y tiene agradables recuerdos no así en España, que la vive tensamente por el constante maltrato a que dice es sometido por sus compañeros, "Me acuerdo cuando era pequeño, pasaba por los pasillos y venían y me empujaban. No me decían nada pero me empujaban.....En Bolivia disfrutaba más que aquí". Únicamente ha terminado la ESO, no ha seguido estudiando a pesar que considera un valor el estudio, lee con cierta regularidad.

En lo laboral destaca lo difícil que le resulta acoplarse a un tipo de trabajo que no esta acostumbrado. Trabaja desde muy joven en las vacaciones, fruto de su inexperiencia y poca seguridad brindada tiene varios accidentes laborales. La necesidad económica de su familia lo lleva a aceptar trabajos que no son propios para su edad como es el de ferralla. Es explotado, mal remunerado y maltratado, tiene largas jornadas laborales que están fuera de la ley, llega a trabajar hasta 11 horas y media diarias. En su trabajo actual no le dan suficiente cobertura de seguridad, “trabajo en cubierta y hay poca seguridad”, además el ambiente laboral es tenso por los conflictos entre personas de diferente nacionalidad. Para Carlos el trabajo es muy importante pero por el accidente laboral esta de baja y no sabe si se recuperará bien, esto le preocupa en gran medida, como también si le permitirán seguir trabajando en la empresa en la cual lleva ya cuatro años; Se siente responsable y debe aportar dinero al hogar “tengo muchas responsabilidades con mi madre y mi familia también”

En su familia se siente solo, ya que su hermano mayor es muy serio, dialoga poco, todo lo contrario con su madre. Valora a su madre por todo lo que ha hecho por ellos, de su padre casi no tiene recuerdos, siente que los abandonó, percibo un poco de resentimiento y casi pasa de puntillas al hablar se su padre.

Carlos tiene novia, pero es una relación marcada por la distancia, ya que vive a varios kilómetros del pueblo; además, ella es poco aceptada en su casa. Está un poco resentido con ella, ya que cuando estuvo en el hospital y luego en su casa recuperándose del accidente, únicamente fue a visitarlo una vez; posteriormente la relación mejora.

En el dialogo reiterativamente habla del accidente, para decir que le ha cambiado la vida y que esta en peligro desde su estancia en España pasando por las relaciones sociales y el trabajo.

Su relación con Dios esta dentro del marco como cualquier joven, cree en Dios y eso le es suficiente, le pone velas y le reza para mejorar y ya no ser pobres, dice que “...le rezábamos mucho y ahora lo veo porque estamos mejor”. Es sincero y reconoce que durante un tiempo asumió una conducta diferente con su madre, de lo cual se arrepiente.

Es un joven que ha tenido una vida difícil, no ha seguido estudiando, en los trabajos a tenido varios accidentes, ha sido maltratado y mal remunerado “...ya llevo seis años aquí y todo me ha salido mal”.

En el aspecto migratorio tiene un gran vacío al haber dejado su entorno escolar, social y familiar a pesar que es en parte compensado por la presencia de su hermano pero sobretodo de su madre. Es un poco contradictorio ya que a pesar de su situación en España si recomendaría que vinieran. Hace un análisis del porque de las migraciones desde una perspectiva economicista y retornaría si la situación de Bolivia mejora.

Uno de los objetivos de su vida es trabajar para darle una casa a su madre para que viva en ella y ya no sufra tanto, le preocupa su estado de salud y su familia; además como varios jóvenes le gusta las motos, el coche. Es un joven con defectos, sueños y deseos, con problemas y dificultades similares a los autóctonos que se ven ahondados por su realidad migratoria y extranjera.

Al mirar el futuro es fatalista, cree que vivirá pocos años más, hasta los 25 o 27 años. A pesar de ello, cuando profundizamos en el diálogo, se plantea viajar, casarse y tener hijos. Su consejo para los jóvenes está extraído de su vida y le gustaría que las próximas generaciones estudien y no cometan los errores que él cometió.

Carlos es un joven tímido, de pocas palabras, le cuesta responder, en ocasiones es monosílabo pero sincero. Esta muy marcado por la migración y el accidente; el pueblo le queda pequeño, tienen ansias de vivir. Ha tenido una corta vida

# YACKELINE, DE BOLIVIA: AFERRADA A SU RELIGIÓN

Nombre:	Yackeline
Edad:	33 años
Sexo:	Femenino
País de Origen:	Bolivia
Región de Origen:	Santa Cruz
¿Es rural o urbana?	Urbano
Estado civil:	Divorciada
Hijos en su País de origen	0
Hijos en España	Uno, de 10 años y está embarazada nuevamente
Nivel de estudios:	Bachiller
Estado de salud:	Bueno
Experiencia laboral o profesión en su país:	Profesora y comerciante
Forma de entrada en España:	Por Barajas, de turista
Tiempo de permanencia:	5 años

## Presentación

Mi nombre es Yackeline R., tengo 33 años, nací en Bolivia en Santa Cruz en un barrio de esta ciudad. Actualmente estoy divorciada, tengo un hijo que vive conmigo aquí en España. Estudié hasta el bachillerato en mi país y trabajé de profesora durante un tiempo y otro de comerciante. Llegué a España como turista hace cinco años, además decirles que creo estoy bien de salud y que estoy embarazada.

## Contexto social

Las personas más importantes en mi vida son mi hijo y mi familia, pero mi familia que tengo aquí ahora a la cual me dedico a sacarla adelante, también la familia que tienes en tu país es importante. Yo tengo muy pocos amigos aquí. Tengo amigos de decirles “hola, buenas tardes”, son amigos por el trabajo; no soy una persona muy amiguera, salidora; tengo amigos de la iglesia cristiana, toda mi familia asiste a la iglesia, pero amigos como se dice en nuestro país, no, aquí no. Los veo a menudo, mayormente cuando nos congregamos en la iglesia. Las personas que más han influido en mi vida son mi madre y mi hijo.

No considero que pertenezca a ninguna clase social, pero si me considero una inmigrante más. Yo pertenezco más que todo al grupo de la iglesia, por ejemplo aquí hay inmigrantes de todas las nacionalidades, ecuatoriano, boliviano; yo me siento muy bien de pertenecer a este grupo. Ahora mi vida es distinta, no asisto a fiestas, porque yo estoy con mi grupo de religión, pero asistir a fiestas para bailar, tomar, ¡yo no!



### Contexto educativo

Yo he estado muy bien en la escuela en mi país, gracias a Dios he tenido unos padres que me han dado una educación buena, disfruté estando en la escuela. Tener educación te ayuda muchísimo, así digas que no te sirve, te va a servir muchísimo. Cualquier formación la veo importante, por más insignificante que sea, el día de mañana tú la necesitas... Por ello es bueno irse formando, es una buena oportunidad.

El libro más importante que he leído..... ahora mismo ¡la Biblia!. La película que más me ha gustado es la de una chica que era rebelde con sus padres, es una película que nos impacta porque nosotros como padres vemos el cambio entre España y nuestro país, y le decimos a los hijos: "vete para el colegio", "no vayas acá"... Esa película me impactó, fue de unos padres que peleaban, que sufrían porque su hija se fue, pero luego la recuperaron.....no me acuerdo el título de la película. No miro mucho la tele, a veces veo las noticias o alguna película que él (su pareja) alquila, más me voy a la iglesia; escucho música cristiana.

### Contexto laboral

No se si actualmente disfruto trabajando... le cuento que mi primer trabajo duró quince días cogiendo champiñones, luego me fui a cuidar a una abuela de interna, luego limpiando casas y hasta recientemente trabajé en un bar. Este trabajo duró tres años, ahora me retiré porque entré a la iglesia, ya no tenía tiempo para asistir, mi trabajo me consumía mucho y también mi vida iba tomando otro sentido... Ahora estoy en una fabrica de champiñones, trabajando de lunes a viernes, y ya está.

De mi primer trabajo aquí en España no recuerdo casi nada, por que son días de angustia, de cuando tu estas recién llegado y toda tu familia está en tu cabeza y no hay concentración de trabajo, no hay nada, lo tienes que hacer porque lo tienes que hacer. Dejé mi anterior trabajo a éste porque mi vida ya tenía otro sentido, ya mi vida estaba cambiando, en la vida cristiana es muy diferente... porque necesito dedicar un tiempo para mí y para el Señor. Fue por eso, en el bar no tenía tiempo, todo el tiempo era "trabajo y trabajo". No tengo problemas en mi trabajo, ahora mismo terminó mi

contrato y no se si me vayan a renovar, por el hecho de estar embarazada.

En mi trabajo se está bien, es un trabajo muy diferente, porque en la fábrica se trabaja a otro ritmo, yo estoy muy bien porque me queda tiempo para estar con mi hijo, con mi familia, yo tengo una pareja y hay tiempo para compartir, antes no lo podía. Me gustaría cambiar de trabajo si fuera en mejores condiciones. Aquí es fundamental el trabajo, en Europa, en España, si no tienes trabajo no comes, no pagas alquiler, no haces nada, aquí tiene que trabajar el hombre y la mujer, porque no alcanza, la vida es muy cara.

### Contexto familiar

Bueno, con mi padre me llevo muy bien, mi madre hace un año que ha muerto, la relación con mi madre ha sido muy buena, estupenda, pero ahora mismo me ha dejado un gran vacío que nadie lo va a llenar. Con la muerte de mi madre hay un distanciamiento, ya yo no tengo esa misma ilusión de volver a mi país, porque para mi es como si no me esperara nadie.

Mi padre es una persona activa, inquieta, tiene un carácter muy fuerte, es una persona mayor, es muy familiar, le gusta tener a sus hijos siempre juntos. Ahora mismo está enfermo. Nosotros somos una familia unida, el fin de semana todos los hermanos se reúnen, todos en mi casa, y si uno no venía mi padre cogía el coche y le ha ido a buscar, a preguntar por qué no ha ido a casa; el fin de semana estábamos todos en casa.

De mi padre he heredado el carácter y de mi madre....pues no se, ahora mismo no mucho de mi madre, pero como dicen, todo lo malo lo heredas de tu padre (se ríe). Cuando pienso en mi padre quisiera que todo sea como antes, pero no puede ser; en cambio cuando pienso en mi madre, ella es todo, como dicen, la madre es la que más se preocupa por sus hijos, yo se que mi padre es importante porque sale a buscar lo que tiene que buscar para darte, pero tu madre es para siempre... no es por hacer a un lado al padre, pero la madre es la madre.

Mi pareja también es cristiano, él era cristiano antes que yo, es una persona responsable, trabajadora, con sentimientos, también como to-

dos tenemos nuestro carácter, cuando se acuerda de sus padres se pone triste como todo latino.

Discrepamos a veces en el carácter porque los dos tenemos el carácter fuerte, pero gracias a Dios tratamos de controlarlo, no nos faltamos el respeto, sabemos llevarnos, respetarnos, el respeto lo valoramos mucho. Cuando hay problemas creo que los culpables somos los dos, no solo yo ni solo él, nadie es perfecto...

Tengo un hijo de 10 años, es sociable, amiguelo, cariñoso, es sentimental como yo. Él es lo más importante para mí, hasta que nazca el otro; intento enseñarle valores, que sea una persona buena, que se haga querer por todos, que respete y valore a las personas, que sea mejor que nosotros. Mi situación familiar es...el venirme aquí a vivir fue un cambio muy fuerte, porque vienes casi a la fuerza por la situación en la vives en tu país, te vienes obligada, pero luego van pasando los años y cambia tu vida, ya es otro sentido otra vida y vuelves a tu país y ya no es lo mismo.

Lo más importante que le he dado a mi familia es mi cariño, no puedo decir que le he dado aportaciones económicas, pero el cariño que yo les tengo, el valor que uno le da estando lejos no tiene explicación; igualmente yo he recibido cariño, comprensión.

### Vida interior

Para mí la espiritualidad es estar en comunidad con Dios, es muy importante, tiene un valor muy significativo; a la iglesia que voy, llevo muy poco tiempo, pero cada día voy aprendiendo cosas nuevas. Por ejemplo, los problemas que tengo los entrego a Dios, voy dejando las cargas a él, y si tienes fe él siempre te va ayudar. Todos los días pienso en Dios, para salir, para hacer cualquier cosa y si él nos da la vida es por algo. Los valores que he aprendido en la iglesia ha influido mucho en mi vida, en mi carácter, en sabernos llevar de otra forma en nuestra familia. Yo, cuando vivía sola con mi anterior pareja, era muy diferente mi vida. Dejé a mi anterior pareja porque no funcionábamos, el culpable es la vida misma, aquí la vida del inmigrante es diferente, no sales en pareja, eso poco a poco te va afectando, separando.

Dios es alguien que no conocemos, que no vemos, pero que se siente cuando tu lo necesitas, a cualquier momento que le abres tu corazón él está ahí; para mí Dios es una fuerza, lo siento así cuando estoy más animada y cuando estoy decaída yo oro, me pongo en comunión con él y siento que me fortalece, me renueva.

Sí ha habido errores grandes en mi vida, como todos, porque para mí un error es no haber estado con mi madre cuando más me necesitaba, siento que a mi madre yo la dejé, lo hice por la situación del país, no es como aquí que hay la Seguridad Social.

No me siento muy satisfecha por todo lo que he hecho hasta hoy. Mi madre ha muerto..., pero ahora comprendo que la vida es así, que todos tenemos un principio y un final. Ahora lo que quisiera cambiar.....quisiera estar en familia, aquí estamos solos, mi familia esta por allá, la familia de él también. De todos los errores que he cometido y si pudiera cambiar, me hubiese gustado estar con mi madre antes que muera. La muerte de mi madre me ha dejado un vacío, tenía la costumbre de llamarla todos los días, por la enfermedad que tenía, a preguntar como amanecía, "¿como está?"; más que todo la costumbre.

Todas las dificultades las supero orando a Dios, le pido dirección a él, que me aconseje, que me de sabiduría para hablar. Sobre la dificultad de quedarme sin trabajo no me preocupó, ante si me preocupaba, será porque me conozco yo misma y se que cualquier trabajo aparecerá para mí. Hasta ahora desde el día que he llegado nunca me he quedado sin trabajo. Actualmente no estoy sufriendo, ahora mismo puede ser que estoy triste por que mi madre murió y mis hermanos están ahí y yo no he podido viajar.

No lo se por que hay tanta tristeza en el mundo.

### Contexto migratorio

La primera vez que salí de mi casa fue muy difícil porque dejé a mi hijo de cinco años. Vine a Quintanar por mis hermanas, ellas me trajeron porque vivían aquí. Extraño mucho mi país, mas que todo extraño el ambiente familiar de antes, cuando estaba toda mi familia reunida, pero ya cuando he ido a mi país, no se ya no es lo mismo, ya no está la misma



gente, tus conocidos también han emigrado, aparte que ya has adquirido otra vida.

Yo aquí no me siento diferente, a mi me han tratado bien, doy gracias a Dios que me han aceptado, porque he sabido que ha habido otras familias a trabajar y no ha habido esa aceptación. En esta casa donde vivo me siento muy cómoda.

Quintanar no lo conozco muy bien, simplemente el ayuntamiento y el centro de salud, a las ONG y demás no he acudido; desconozco las ayudas que dan, verdaderamente no se.

Yo creo que todos salimos por que la situación de nuestro país es muy difícil, nadie sale por gusto, salimos porque necesitamos, la situación es mala. Cuando vine a España sabía que era difícil, porque mi hermana nunca nos ha mentado, jamás nos dijo que aquí el trabajo es fácil; me dijo "si ustedes quieren venir las cosas son así, para que el día de mañana no me digan que les he mentado". Cuando llegamos todo es distinto, la forma es diferente de hablar, de compartir..... Yo no esperaba nada de España, yo venía a trabajar, sabía los tipos de trabajo que había y en los mas o menos trabajaría, yo engañada no he venido como otras personas. No se si mi situación ha mejorado aquí en España. Yo me regresaría a mi país si tuviera la oportunidad de montar un buen negocio, que me va a dar ganancias.

### Vida actual

Dando gracias a Dios he tenido suerte, todos me tratan bien en el trabajo. Me gusta aquí por el respeto a la privacidad, se acostumbra a la tranquilidad; no como en nuestro país que enseguida se monta el escándalo. Aquí nadie controla mi vida, no siento que estoy en riesgo, aquí yo me siento más segura que en nuestro país, porque los ladrones entran a tu casa te asaltan a mano armada y aquí no pasa.

Estoy queriendo conseguir mis metas, una de ellas es sacar a mi familia adelante, en la situación económica mejor, darles más estabilidad y hablando de mis padres también ayudarles puestas que mis hermanos ya tienen su vida hecha.

Pienso siempre en mi familia, me preocupa la educación de mis hijos, que salgan adelante, no pido riquezas pero que salgan adelante. Personalmente me siento bien; soy una persona

que me gusta ayudar alguna persona que necesite, pero también no me gusta que me fallen, soy una persona constante, feliz, de carácter fuerte, pero poco a poco trato de apaciguarlo.

Comparando como era en Bolivia y como soy hoy, soy más tranquila, antes no soportaba nada, sigo cambiando ya que trato de tener un poco más de paciencia.

### Visión de futuro

Hablando de la muerte, no se cuanto tiempo voy a vivir, ni quisiera saber; lo que si deseo es morir en comunión con Dios, morir en paz. No se cómo será la muerte, no tengo ya ese miedo como le tenía cuando perdí a mi madre, se que algún día tendré que morir; ahora ya no tengo miedo. Me siento bien ahora como estoy por ello no me ilusiona nada, tampoco quiero experimentar nada antes de morir.

El sueño más importante es la educación de mi hijo, que sea una buena persona.

Por otro lado, esta vivienda es mía, no soy tan ambiciosa, me conformo con tener lo necesario y vivir en paz; tener trabajo y salud.

Me preocupa la educación de mis hijos, el ambiente que tienen, me asusta que aprendan vicios, ya que eso te hace daño también a ti como padre, para evitar esto intento hablar con él. Me da esperanza la comunicación que tenemos, las charlas que tenemos con ellos ahora mismo el ambiente en donde estamos (iglesia); las charlas que les dan a los niños.

No se cómo estaré en cinco años, no le puedo decir, no se, solo el tiempo lo sabe, después de quince o veinticinco años, lo único que queremos es estar sanos.

Mi consejo para la juventud es que ellos vivan bien, que disfruten sanamente, que hay muchas formas de divertirse pero sanamente.

Le he contando todo, no he omitido nada, creo que todo lo que le he dicho es lo que siento, al menos ahora tengo una vida tranquila, el primer año siempre es difícil para todo inmigrante. Creo que lo que me ha preguntado le he respondido; pues he tenido una conversación que tu la tienes que hacer y yo te la he respondido sinceramente.

## COMENTARIO

Yackeline, como Carlos, también vive en Quintanar del Rey.

Jackeline me recibe en su casa para la entrevista, es una casa sencilla y básica. Ella es una persona muy acogedora, de diálogo fluido, es segura en sus expresiones, percibo un carácter fuerte. En su vida esta incidiendo de forma notoria su concepción religiosa y la forma de vivir esa religión.

Ha tenido anteriormente una pareja y hoy tiene otra, tiene un hijo y esta embarazada. El círculo de “amistad” que tiene es reducido, las personas con las que trata pertenecen a la iglesia que frecuenta. Su relación es mínima con aquellas personas que no actúan como su grupo: “ahora mi vida es distinta no asisto a fiestas, porque yo estoy con mi grupo de religión, pero asistir a fiestas para bailar, tomar, ¡yo no!”. En todos los contextos que hablamos, su Vida actual, su pareja, su espacio personal y la visión de futuro está presente el elemento religioso de una forma marcada.

En el aspecto laboral ha tenido varios trabajos, como casi todas las mujeres inmigrantes: trabajó en el servicio doméstico, también de interna, pero destaca el de la hostelería. Pero el trabajo en el bar no le permitía conciliar su vida familiar y personal, por lo que buscó un empleo en una fábrica con horarios más regulares. Dice que está cómoda, pero deja presente la preocupación sobre si le renovarán el contrato, porque está embarazada. Es interesante notar que, en lugar de la conducta esperable que consistiría en asesorarse legalmente o acudir a los servicios o entidades sociales, ella prefiere confiar en su experiencia de haber encadenado un trabajo tras otro desde su llegada y, sobre todo, a la voluntad divina, a quien se encomienda.

Uno de los temas que más le duele de la migración es cómo la distancia insalvable es un obstáculo agobiante, en el caso de los ritos familiares de unidad gestionados por el padre, con todos sus hermanos, y especialmente en situaciones como la enfermedad y muerte de su madre. Tiene un complejo de culpa por no haber estado junto a ella, para asistirle en los últimos días de su vida. Ha fallecido hace un año y en ocasiones la menciona como si estuviera viva. Deja traslucir que su familia que dejó en Bolivia estaba bien en casi todos los aspectos, era una familia unida; este modelo de familia es el que pretende reproducir también en la suya.

Yackeline ha terminado el bachillerato en Bolivia, este elemento influye sobre la visión de futuro y el análisis de su situación. Las personas inmigrantes como Yackeline luchan por tener una calidad de vida como la de los autóctonos, aunque si no cuenta con un conjunto de derechos y obligaciones, la integración con equidad no se alcanzará en la vida de estas personas.



# PEDRO, DE ECUADOR: “ENTRE MÁS TRABAJO MÁS RÁPIDO VUELVO”

Nombre:	<b>Pedro</b>
Edad:	<b>40 años</b>
Sexo:	<b>Masculino</b>
País de Origen:	<b>Ecuador</b>
Región de Origen:	<b>Loja</b>
¿Es rural o urbana?	<b>Rural</b>
Estado civil:	<b>Casado</b>
Hijos en su País de origen	<b>3</b>
Hijos en España	<b>0</b>
Nivel de estudios:	<b>Formación Profesional (Artesano), Primaria</b>
Estado de salud:	<b>Bueno</b>
Experiencia laboral o profesión en su país:	<b>Agricultor</b>
Forma de entrada en España:	<b>Llegó con visado de trabajo</b>
Tiempo de permanencia:	<b>6 meses en Villanueva de la Jara</b>

## Presentación

Mi nombre es Pedro C., tengo cuarenta años y estoy casado, tengo una hija y dos hijos, ellos están viviendo en mi país. Nací en Loja, que es una provincia de Ecuador, en un pueblo rural muy pequeño; estudié únicamente primaria (hasta los 12 años), pero últimamente seguí un curso de mecánica. Siempre trabajé en agricultura; vine a España con papeles, saqué visado de trabajador, ya vivo seis meses en Villanueva de la Jara.

## Contexto social

Las personas más importantes de mi vida son mi familia, pero a mis hijos no los puedo ver ya que están en Ecuador, es larga la distancia; pero con mi señora nos vemos a diario.

Aquí en Villanueva de la Jara tengo amigos, aparte de mi sobrino solo uno; los veo a menudo... ¡ayer los ví!. Decirle que ellos no influyen sobre mi vida; porque solo somos amigos en el trabajo, con ellos solo nos saludamos: “hola” y “chao”.

La persona que más ha influido en mi vida es mi señora, en ella tengo un apoyo total. Yo aquí pertenezco a la clase social más marginada, por ejemplo al venir aquí y encontrarme solo, sin mis hijos, yo me siento un ser muy bajo.

Aquí creo que es importante formar parte de un grupo, pero todavía no me siento parte de ningún grupo, ni siquiera de mis compatriotas los ecuatorianos.



### Contexto educativo

Disfruté de la escuela cuando era niño, sobre todo en los momentos que salía a jugar con mis amigos. La educación es importante para mí, a pesar que no estudié cuando era niño y tenía que estudiar, pero aquí es muy importante, aquí se aprende a valorar lo que se perdió allá. Yo seguí un curso de mecánica allá en Ecuador y quiero ejercerlo aquí si Dios quiere. Dando gracias a Dios, en mi trabajo de ahora si me esta sirviendo lo que aprendí, porque aquí hay que aprender de todo, hay que hacer de todo.

Es importante irse formando permanentemente, quiero aprender, a pesar de mi edad quiero aprender algo. Yo nunca he leído; la película que más me ha gustado...el nombre no me acuerdo, pero se trata de los inmigrantes, dos amigos emigraban a Suiza y dejaban a sus hijos, se asemejaba a mi vida... Conforme yo dejé a mis hijos, a ellos les pasaba igual, esa película la pasaron en la 2, esa película me impacto bastante porque me llegaba dentro de mi mismo, parecía que estaban hablando de mi vida (Se refiere a "Un Franco, 14 pesetas"). De los programas de televisión de aquí, el que me gusta es "Las escenas matrimoniales",... lo único que se avanza a ver; la música que más me gusta es la romántica, toda clase de música romántica y mi artista preferido es José José.

### Contexto laboral

En España al principio no disfruté trabajando, me sorprendió todo porque era un cambio total, de lo que yo hacía allí en Ecuador y venir hacer aquí en España, había cosas que yo no conocía. Al principio como que me espanté, no sabía qué hacer los primeros días, pero ahora ya no, como dicen en mi país: le cogí el hilo (coger el tranquillo), de aquí voy para arriba. Mi trabajo es variado: sembrar y cosechar setas, además hacer otras cosas como por ejemplo: en albañilería arreglar las naves, conducir carro, conducir las máquinas, todo se hace en nuestro trabajo, por eso me gusta ya que voy aprendiendo; a parte de lo que estoy ganado, siento que me beneficia, por que pasa más el tiempo y voy aprendiendo más.

En Ecuador mi papá me llevó a mi primer trabajo cuando yo tenía 10 años, yo ya estaba en

buen porte (crecido, alto), trabajaba todo el día pero me pagaban la mitad, como niño; trabajé sembrando fréjol (judías). Ese fue mi primer trabajo, mi primer moneda que me gané con el sudor de mi frente.

Mi anterior trabajo a éste que tengo fue el de Ecuador, lo dejé por la situación económica, yo era agricultor, de la agricultura no me quejo, yo culpo a la política del Ecuador. Estando bien como estábamos, se dio acceso a los productos del Perú, eso chocó con el precio de nuestros productos, porque su moneda era mas baja que la nuestra, llegó producto más barato que el nuestro y nos dañó nuestra plaza (mercado). Allá no digo que he perdido, yo al principio gané dinero, pero luego pasaba (vivía) con las justas; yo daba trabajo hasta 15 personas en el día, ahora mire, yo aquí de oficial (risa irónica).

Aquí en el trabajo no tengo ningún problema con nadie, me llevo bien con todos; estimo mi trabajo, lo trato de cuidar porque veo que aprendo muchas cosas, me gusta mi trabajo, una porque aprendo y otra ... Si me disgusta en parte es porque se gana poco, y mi finalidad aquí fue de venir a someter todo mi esfuerzo para salir adelante y volver pronto con mis hijos, yo quiero regresar a estar con mis hijos. Si Dios quiere me gustaría cambiar de trabajo, por eso estoy tratando de sacar el Carnet de camionero para ver si gano algo más. Para mí es importante trabajar, yo pienso si más trabajo, más gano, más pronto voy a estar con mis hijos allá. Yo quiero volver a mi país para estar con mis hijos.

### Contexto familiar

Hablando de mi familia, mis padres son dos personas que se han unido por amor, son pobres pero no me avergüenzo de ellos, han sido un ejemplo para mí; mi padre falleció justo 3 meses antes de venir para acá y yo hasta el día que estuve con mi padre me sentí orgulloso de él. Claro que dinero no me dejó, pero me enseñó muchas cosas en valores de la vida, por ejemplo él nunca estuvo de acuerdo a que yo me venga aquí, hasta el ultimo día que él suspiro me dijo: "hijo no te vayas, la plata no es todo, es importante la felicidad, la unión con la familia, cría a tus hijos y de ahí si puedes hacer lo que quieras". Mi papá nos dio ejemplo y se decía: "Dios te pido que me des vida solo

hasta que mis hijos pueden defenderse solos". Yo creo que así fue, porque el último hijo (mi hermano) se hizo militar y mi padre se fue de este mundo. Yo pienso seguir el mismo ejemplo de mi padre, si Dios me lo permite.

Mi familia era diferente porque no teníamos dinero, mi padre siempre estaba concentrado en su trabajo, era de la casa a la huerta y de la huerta a casa, salía de madrugada y llegaba de noche. Yo como primer hijo varón esa rutina también la aprendí. Con 15 años estaba casado en Ecuador y así mismo comencé; de la casa a la huerta, salía de madrugada y llegaba en la noche, cuando se acababan mis cultivos, pasaba en mi casa, me tomaba mi descanso porque me lo merecía. Por allá se trabaja duro; allá en Catamayo hay que trabajar a veces hasta la noche. No se si usted escucharía, en tiempo de sequía se riega por la noche, a veces nos tocaba quedarnos hasta las 5 o 6 de la mañana, nuestra finalidad era sacar nuestros cultivos.

De mi padre heredé el trabajo y el amor a la familia, porque según lo que converso con algunos de mi familia, hermanos o primos, ellos me dicen que soy como mi padre, muy sensible, porque pienso mucho en mis hijos, me dicen que debería dejar de pensar en ellos. Pero cómo voy a dejar de pensar en mis hijos si ellos son mi razón, son mi sangre, yo lucho por ellos, mi vida no me importa porque yo ya la he vivido, ya tengo mis años, porque bien o mal yo ya he pasado. Pero ellos no tienen porque pasar lo que yo pasé; quiero un mejor provenir para ellos.

Cuando pienso en mi papa me acuerdo de él y me da pena porque.....yo digo ¿por qué no tendría la oportunidad que tengo ahora para apoyarle a mi padre y a mi madre?, Bueno ahora le apoyo a mi madre, pero mi padre falleció. Me pregunto por que allá no pude hacer eso, ¿será porque no quise? ¿o porque las fuentes económicas no me alcanzaba para poderles apoyar?.

En cambio, cuando pienso en mi madre, a ella le admiro, por lo que ella es, todos en el barrio se admiran de mi madre. Ella es pobre, humilde, pero da todo por sus hijos y lo demuestra, ella es una verdadera madre.

Para mí, mi esposa es todo, es un apoyo, digo esto no porque este hablando con usted, siem-

pre digo delante de amigos en reuniones, siempre saco la cara por mi señora porque siempre fue un apoyo inmenso para mí. El día que nos fuimos a vivir juntos no teníamos nada, unimos nuestros pensamientos, nuestras fuerzas y comenzamos a trabajar, nosotros empezamos desde lo más bajo, yo empecé con dos trabajos allá en Ecuador.

Yo no me casé con ella, ¡me la saqué!, como decimos allá en Ecuador, me la robé. El primer día no teníamos que comer, salí a la calle y me encontré con un amigo, le digo: "Préstame un dinero". El me dijo que hasta cuándo, esa es la palabra que se dice allá. Yo le dije: "Lo más pronto posible". Al otro día me encontré un trabajo en la agricultura, me fui de jornalero, allí me encontré un amigo de mi papá, como me conocía que trabajaba bien, me dio trabajo. Después una prima mía empezó a construir una casa y empecé a trabajar también desde las 4 de la tarde que salía del otro trabajo hasta las ocho de la noche, haciendo huecos. Ella me pagó por contrato; con el dinero que gané compré mi primera cocina, mis primeras ollas, platos y le dije a mi mujer: "Trabajando si se llega a tener cosas, tenemos que aprender a ahorrar". Siempre cuando uno se roba a la esposa no es querido en la familia. La familia de ella tenía un poquito más de dinero que la mía, entonces cuando mi suegra comenzó a conocerme le fui cayendo bien, como trabajaba le gané la gracia, entonces me dieron unos terrenos para que trabajemos y como se dice ahí me comencé a parar (salir adelante), empecé a construir mi casita, no está terminada, esa es la finalidad de terminar mi casa y volverme para allá. Tenía mi carro, daba trabajo a la gente en la agricultura. Como le dije todo se me terminó hace tres años, por eso tuve la determinación de venir para acá.

De los problemas más fuertes que he tenido con mi esposa han sido sobre mis hijos, ella nunca quería tener mis dos hijos varones, no los quiso tener todavía. Ella quería tener a larga distancia, a varios años uno del otro... Y yo decía que no, quería para que se críen juntos y se cuiden el uno al otro, como tengo los tres. Ese ha sido el problema más grande que hemos tenido, porque ella sufría muchísimo cuando se quedaba embarazada, peleábamos bastante. Decía que no soy conciente de eso, que no pienso en el futuro; le decía que luchando se sale.

La relación con mi esposa es bonita, bonita; para mí todos los días son bonitos, cada día que va pasando son mejores. Aquí la soledad, la distancia de nuestros hijos, lo que sufrimos por ellos nos une más, porque entre los dos nos entendemos, a veces lloramos pero no por problemas de pareja si no por la distancia de nuestros hijos, lloramos iguales por los sentimientos (tristeza), por estar separados de nuestros guaguas (hijos). Yo vivo feliz con mi mujer, no me quejo, lo más importante es tenerla a ella aquí. No tenemos problemas.

Mi hija, es una belleza, yo le llamo mi reina, es la única mujercita de la casa, mi hija, desde los 5 años empezó con sus cositas para alegrarnos, a veces travesuras o gestos que nos alientan. Por más que llegaba cansado jugaba con mi hija, me hacía tomar más aliento para seguir para arriba, todos los días pienso en ella, la quiero mucho; para mí ella es lo más importante.

En cambio, mis dos varones... Pablo es el más rebelde, pero sin embargo es el más sentimental de los tres. Pero no lo demuestra. Pienso que ha heredado de mi padre, por que él era así, mostraba su orgullo pero por dentro era débil. El varón pequeño es el más suelto, mas libre, se siente más protegido por los hermanos y nosotros. Durante los 15 años que hemos vivido juntos, nunca nos hemos separado por mucho tiempo, el tiempo más largo que nos hemos separado de nuestros hijos es cinco días. Mi señora se fue una vez a Quito con mi hija y mi niña ya en Quito dicen que preguntaba "¿dónde estará mi papito?". Solo fueron cuatro días, le digo a mi mujer: "tráela a mi hija, esta sufriendo, tráigala pronto".

Yo quiero enseñarles a mis hijos a valorar las cosas de la vida, que estudien, que el estudio es una fuente para encontrar un buen trabajo, para estar mejor económicamente porque con el estudio muchas veces en Ecuador sí se encuentra trabajo, muchas veces si uno fuera estudiado tal vez no se estaría por aquí, porque uno con el estudio se coge más experiencia en la vida, tiene más soltura... Si uno fuera estudiado supiera como solventar económicamente más a nuestros hijos, saber administrar mejor el dinero, esto pensamos igual con mi señora, ¡que estudien!

Pienso que esta separación es mala, porque la separación de la familia es bien dura y mala.

Mire: ¡mis hijos están allá y nosotros acá! Pero sin embargo mi hermana que esta a cargo de ellos nos dice las malcriadeces que hacen, se están haciendo rebeldes, yo les pregunto a mis hijos, ¿cómo están? Porque si mis hijos me dicen "Papi estamos mal, queremos que vuelvas", yo me regresó, no me importa el dinero.

Lo más importante que les he dado a ellos es el cariño, amor, protección, incluso en lo material uno tiene ilusiones por darles un juguete bonito, pero mis hijos poco valoran lo material, por ejemplo mi hija dice: "yo no quiero nada, solo quiero que vengan". Ellos igualmente nos han dado amor recíproco, nos llevábamos bien, nos queremos por igual todos.

### Vida interior

Mucho más antes... soy sincero, yo no tenía razón, pensaba que Dios tenía que darnos todo, antes de venirme sentí la necesidad de acogerme a Dios, no solo por pedirle sino porque con El me sentía seguro de las cosas que estaba haciendo, primero para venirme para acá le pedí y le dije: "Dios mío y Virgen Santísima ayúdame si es que tengo que irme y si no, haz cualquier cosa que pase para que no me vaya". Desde allí le tengo fe, porque cuando vine se me abrió el camino, fue fácil para venirme; porque en un abrir y cerrar de ojos llegue aquí. Yo le doy gracias a mi Dios porque por El estoy aquí.

Para mí, Dios es todo, Dios y la Virgen Santísima. Es un ser o un espíritu que al pedirle nos da, y El no es vengativo, El da sin esperar nada de nosotros. Es un ser que es igual para todos. Me da fuerza, o será la fe que le tengo, como dicen que la fe obra, la fe mueve montañas, cuando le pido a mi Dios por algo... como que me vuelvo más fuerte, me siento seguro de lo que voy hacer. Renuevo la Fe pidiéndole más fuerzas a mi Dios.

No he tenido errores grandes en mi vida, supongo que no, pequeños como humano sí, como cuando salía en mi país a jugar y beber, a mis hijos no les gustaba verme "mariado" o fumar, y sin embargo sabiendo que no les gustaba a mis hijos yo lo hacía. Ellos, sin permiso de la madre, cuando yo no llegaba a las 7 y media de la noche, se preocupaban y salían a verme. Cuando llegaban me sentía mal al verlos a mis hijos que venían a verme.



Me siento satisfecho con las opciones de vida que he hecho, cuando yo era soltero, me fui a la vida militar y cuando salí me puse recién a pensar a querer formarme, antes no me importaba nada, lo que quería era simplemente vivir, iba de un lugar a otro. Lo importante para mi era conocer pueblos, pasaba por la sierra, pasaba por la costa, pasaba como una alma ambulante. Cuando me puse a pensar me dije, “si sigo así, ¿qué voy a hacer de mi vida?”... y justo fue cuando conocí a mi señora, me dije: “si me caso me acomodo, caso contrario me pierdo”.

Lo que quisiera cambiar es dejar de ser pobre, eso es lo único que cambiaría. Hemos superado las dificultades trabajando, yo con el apoyo de mi mujer, entre los dos conversando, poniendo el hombre los dos.

De los errores no he aprendido nada, hasta ahora nada. Ante las desilusiones soy una persona más débil que un niño indefenso, porque me derrumbo, pierdo toda la fuerza que tengo, y ahí es cuando le pido a mi Dios ¡Ayúdame Dios mío, yo quiero salir!. Actualmente no estoy pasando mal pero extraño bastante a mis hijos; eso es lo que más me duele, sufro, no puedo evitarlo, de pronto pienso en uno de mis hijos, y presiento que algo le puede pasar, me voy enseguida a llamarles.

No se por que hay tanto sufrimiento en el mundo, dicen que el sufrimiento se lo va labrando uno mismo, pero no creo. Será porque se deja a la familia. Igualmente si estuviera allá sufriría porque no puedo darles algo a mis hijos.

### Contexto migratorio

La primera vez que salí de mi casa fue una vez que me fui a conocer otro lugar, salí con un amigo, me fui a Machala. Me vine a España por la meta de hacer más dinero y terminar mi casa; vine a Villanueva de la Jara porque aquí vive mi sobrino, Milton. Yo le rogué que me ayudara para venir al pueblo, le dije que me apoye porque en mi país ya no podía vivir. Mi objetivo es terminar mi casita y regresarme para allá. Extraño el lugar donde nací.

En relación con las personas españolas, no me siento diferente, me acoplo igual que ellos. Me siento cómodo en la casa donde vivo, comparto la casa con Milton, le digo que aquí en Villanueva de la Jara no conozco los lugares para pedir ayuda. Yo no aconsejo a nadie que

migre, peor a las personas que tienen familia, sobre todo hijos. Por necesidad económica es una decisión personal, uno debe ponerse a pensar en todo lo que se va a dejar y porqué se lo va a dejar. Por dinero..... yo me vine por dinero y por darles un mejor futuro a mis hijos. Vine a España porque al menos estoy amparado por familiares, hay bastante familia por parte de mi señora, por parte mía tengo en Madrid, pero es un punto que todavía no puedo pisar, según las leyes de España, no puedo pisar todavía Madrid, porque no puedo ir a trabajar todavía; la tarjeta que tengo es de régimen local y no puedo salir a trabajar, pero a pasear sí.

Yo me imaginaba España y le decía a mi esposa como si ya lo hubiera conocido. Mi padre nunca salió del lugar donde vivíamos pero me decía cómo era aquí; no se cómo tenía tanto conocimiento, todas las palabras que mi papá me decía, estoy viviendo aquí, como si hubiera estado aquí. Yo le decía a mi mujer como era Europa, y ella me decía cómo sabes si no has estado allí, yo le decía, pero mira la televisión; en la televisión se aprende.

Recién me llamó un amigo para que le ayude a venir; yo le aconsejaría que venga a mi hermano. Yo sí le ayudaría que venga porque es soltero, casado no. Yo creía que España era un país muy avanzado en tecnología y me decía cómo voy a aprender a trabajar si dicen que allá tienen tremenda tecnología; al llegar aquí me llevan a las zetas.....claro que era un trabajo diferente, pero no tenía tecnología. Yo pensé venir a aprender más tecnología, que estaba más avanzada que allá en Ecuador, pero aquí en el pueblo de Jara el trabajo es similar: lo único, que algunos trabajo se hacen con máquinas, pero nada del otro mundo.

Yo no creo que haya mejorado mi situación económica aquí en España, porque me he puesto a sumar y es lo mismo que allá; por ello yo si volvería a mi país, porque lo tengo todo a pesar que estamos pobres.

Yo no trabajo con españoles, mis jefes son españoles pero no trabajamos con ellos, yo soy mandado por ellos, trabajo con ecuatorianos únicamente. Pediría que cambie la remuneración, gano muy poco. Yo me siento bastante controlado aquí en España por las leyes. No me siento seguro aquí, pero algo protegido sí. Mi meta es trabajar para terminar mi casa en Ecuador, no he logrado ninguna otra meta.

### Vida presente

A la edad que tengo me siento más enamorado de mi mujer, soy una persona que me relaciono con todos, dinámico, a veces aburrido también, de todo. Yo no he cambiado, me veo igual que antes, pienso que puede cambiar mi futuro; no cambiaré mi forma de ser, tal vez cambiaré en la forma de vestirme.

Sobre la muerte no me he puesto a pensar, lo único que pido es que Dios me de tiempo para criar a mis hijos, como decía mi padre; yo quisiera morirme....amanecer muerto, dormirme y quedarme muerto. No tengo ni idea de cómo será la muerte, yo cuando le vi morir a mi padre, suspiraba fuerte, pero ni idea como será la muerte. Antes de morir quisiera verlos a mis hijos, que triunfen en la vida. El mayor sueño que tengo en mi vida es verlos a mis hijos bien, que tengan sus profesiones y que triunfen; mi mayor preocupación es que les pueda faltar algo; a la vida le pido que me siga dando una oportunidad para que pueda volver junto a mis hijos, lo que me da más esperanza es el trabajo, entre más trabajo más rápido vuelvo.

### Vida futura

De aquí a cinco años me veo más viejito, en quince años si mis metas se cumplen estaré mucho mejor, en veinte y cinco tendré casa, coche...

Mi mensaje para los jóvenes es que no vengán aquí a España, que se preparen allá y si tiene la oportunidad de venir aquí que sea para prepararse más, los jóvenes que tengan la oportunidad de salir, como por ejemplo la nuestra que estoy aquí con mi señora y mis hijos allá, si hubiera la oportunidad de traerlos para que estén dos o tres años y luego regresarnos para allá sería mejor para evitar sufrimiento. Mi consejo es que los jóvenes se queden allá y que estudien.

No me queda nada por contarle, le he contado todo, Todo lo que he pasado le he contado es la verdad, no se como se lo tome usted.

Esta entrevista ha sido como una descarga, necesitaba conversar para desahogarme.



## COMENTARIO

Pedro vive en Villanueva de la Jara, o comúnmente llamada La Jara, es un pueblo de la Provincia de Cuenca, Comunidad autónoma de Castilla-La Mancha. Está ubicada al sur de Cuenca a 85 Km. y a 56 al norte de Albacete. La mayor parte de sus habitantes se dedican a la agricultura en general y al cultivo del champiñón y setas en particular que es su principal actividad económica. Pertenece a la comarca de la Manchuela, además del núcleo principal propiamente dicho comprende también las pedanías de Casas de Santa Cruz (110 hab.) y Ribera de San Benito (7 hab.). Tiene una población de unos 2800 habitantes aproximadamente aunque el INE muestre una población de tan sólo 2100 habitantes. A partir del año 2000 empezaron a llegar inmigrantes de Sudamérica y Europa del Este para trabajar, principalmente, en el champiñón; actualmente viven en Villanueva de la Jara unos 250 inmigrantes de distintas nacionalidades (ecuatorianos, rumanos, marroquíes,...), siendo la comunidad rumana la más numerosa.

Pedro es un hombre campesino, un poco tímido, nervioso pero sobretodo sentimental. Su vida gira en torno a su familia, vive con su esposa quien es su apoyo, su hija e hijos viven en Ecuador, les echa mucho de menos, posiblemente porque lleva sólo 6 meses fuera del país. Esta circunstancia marca su existencia en este momento.

Los padres de Pedro, al no tener suficientes recursos económicos, sólo pudieron darle la educación básica hasta los 12 años. A pesar de ello, él reconoce la importancia de la educación y la formación; por ello quiere que sus hijos se formen. El mismo, que se considera a sí mismo un hombre mayor a pesar de sus 40 años, ha seguido un curso de mecánica y actualmente esta sacando el carnet de conducir camiones. Pedro tiene un deseo se aprender con la finalidad de tener un mejor trabajo y de esta manera ganar más dinero para poder cumplir sus objetivos para retornar lo antes posible a su país.

Pedro trabaja la tierra desde los 10 años de edad; pertenece a una familia campesina que esta familiarizada con el cultivo de productos agrícolas. El aprende de su padre la rutina laboral de la cual se siente orgulloso, está convencido que es la mejor herencia que le ha dejado su padre. Antes de llegar a España, hace todo una elaboración mental sobre la nueva realidad que vivirá, en especial sobre los avances tecnológicos. Sin embargo, lo que se encuentra cuando se emplea en el cultivo del champiñón lo defrauda.

Se percibe que Pedro al igual que muchos inmigrantes es explotado ya que es un “multi uso”: hace de todo y su remuneración nos es acorde con la responsabilidad que tiene. Aparentemente, varias empresas que cultivan el champiñón han optado por contratar únicamente inmigrantes y, si es posible, de una misma nacionalidad; también el encargado es inmigrante y el dueño acude esporádicamente.

Como muchos inmigrantes con cargas familiares en origen y, especialmente, las personas que acaban de llegar, siente arrepentimiento de haber dejado a su familia y no haberla ayudado cuando requería apoyo; este sentimiento parece ser más frecuente o intenso cuando el familiar ha fallecido. A estas emociones, contraponen otras positivas, que le dan fortaleza y ánimo. Resalta lo enamorado que esta de su esposa, con la que convive por más de quince años: “para mi todos los días son bonitos, cada día que va pasando son mejores”. Toda la vida de Pedro esta centrada en conseguir un mejor futuro para sus hijos a todo nivel. Cuando piensa en el futuro, el deseo de mejora aparece claramente: “lo que quisiera cambiar es dejar de ser pobre”.

Pedro ha sido migrante en el interior del país desde muy joven. Llega a España como la mayoría de ecuatorianos, por la crisis económica y especialmente él responsabiliza a la apertura comercial hacia los productos agrícolas peruanos. Su venida esta marcada por la

red familiar que les ayude a venir a él y a su esposa; llegan al pueblo en el que su sobrino les busca trabajo y les da alojamiento.

A la migración la mira como una oportunidad para salir adelante. Seguramente afectado por el peso del trauma migratorio reciente, comenta que está dispuesto a ayudar a migrar únicamente a las personas solteras, puesto que las que tienen hijos considera que no deben dejarlos.

Actualmente Pedro, en un discurso por momentos contradictorio, dice que “está bien”, pero al mismo tiempo cree que sus objetivos no se están cumpliendo. Anhela conseguir más fondos para terminar de construir su casa, para regresar a Ecuador. Quizá este objetivo que comparte una mayoría de inmigrantes ecuatorianos, a medida que pasa el tiempo se va diluyendo y la mayoría tiende a reagrupar los hijos.

# SILVIA, DE ECUADOR: “SI NO TRABAJO, NO COMO Y MIS HIJOS TAMPOCO”

Nombre:	Silvia
Edad:	40 años
Sexo:	Femenino
País de Origen:	Ecuador
Región de Origen:	Santo Domingo de los Colorados
¿Es rural o urbana?	Urbana
Estado civil:	Soltera
Hijos en su País de origen	1
Hijos en España	5 hijos, que están en España
Nivel de estudios:	Primaria
Estado de salud:	Buena, por el momento
Experiencia laboral o profesión en su país:	Trabajaba en guardería - limpieza
Forma de entrada en España:	De turista y después obtuvo los papeles
Tiempo de permanencia:	7 años

## Presentación

Me llamo Silvia U., tengo cuarenta años, nací en una pequeña ciudad que se llama Santo Domingo de los Colorados de Ecuador. Nunca me he casado, soy soltera y tengo seis hijos, de los cuales cinco están aquí en España y la segunda hija esta viviendo en mi país. Estudié únicamente hasta la primaria; en Ecuador trabajé en limpieza en una guardería. Vine a España en el año 2000 hace siete años como “turista”, únicamente con el pasaporte, luego saqué los papeles.

## Contexto social

Las personas más importantes de mi vida son mis hijos..... los seis. Vivo con ellos, cuando hay tiempo nos sentamos a conversar, les pregunto las tareas del colegio y eso. Tengo amigos, como los compañeros de aquí del trabajo, con ellos paso todo el día trabajando; bueno son de todo, amigos y compañeros; yo los creo así. Con ellos y ellas nos vemos todos los días; el trabajo es nuestra segunda casa. Son buenos amigos porque hasta el momento no me han dado problemas.

Tengo una amiga y eso que es española. Ella ha influido mucho en mi vida porque me ha ayudado mucho. Hablando de clases sociales, yo creo no pertenezco a ninguna (clase alta); yo soy clase pobre, porque trabajo solamente para vivir, yo no me siento una mujer que tenga mucho, ni nada.

Es importante para mi el sentido de pertenencia a un grupo o a una comunidad como aquí sería al grupo de compañeros de trabajo, todos somos ecuatorianos... ¡Ah no... solo hay



un español!. Al ser del mismo país, conversamos más, estamos siempre con la gente de nuestro país, porque yo creo que con otras personas no se tiene tanta confianza para conversar de nuestro país.

### Contexto educativo

Hablando de educación, yo no disfruté de la escuela, porque no me gustaba estudiar, para esto hay que vivir con los padres para que nos vayan guiando, nos vaya enseñando, pero prácticamente hemos estado solos. Es decir, no hemos tenido a nuestros padres, porque al llegar a casa no estaba mi madre o mi padre para preguntarnos “¿qué deberes tienes?”. Ellos han estado en el campo, únicamente nos han visto el fin de semana, no había nadie quien nos guíe en el estudio. Uno como se crió, si se quiere hacer algo, se hace o si no, a uno le da igual. Se que teniendo una buena educación mejoraría mi vida, porque se puede tratar a las personas con mejores palabras, expresarse mejor. Además es bueno irse formando permanentemente. Yo no he leído ningún libro; he visto películas, la que me gusta es esa del barco que se hunde (Titanic), y siempre que dan en la tele la veo por que es muy triste, todos se mueren, solamente se queda una persona y cuanta lo que ha pasado; me gusta ver las telenovelas, escuchar toda clase de música en especial la música romántica.

### Contexto laboral

Yo disfruto trabajando.....pero en el trabajo que tengo hoy disfruto poco, no me gusta mucho, me gustaría otra clase de trabajo. O sea, que sea más tranquilo, donde se tenga más tiempo de descansar, donde le pueda salir más dinero. Aquí trabajamos todos los días, 7 días a la semana, es que el champiñón es así. El primer mes que yo vine, trabajé en champiñón, me gustó coger champiñón. Mi anterior trabajo lo dejé porque resulta que cuando yo vine era ilegal y en la empresa que yo entré a trabajar antes era más difícil porque si encontraban un ilegal le ponían multa a los empresarios, entonces como trabajaba más gente ya con sus papeles en regla y no tenía ya mucho champiñón este señor, entonces nos quedamos sin trabajo las que no teníamos papeles, las que éramos ilegales.

Como yo tenía que pagar mi deuda y mis hijos en Ecuador, tenía que ver otro trabajo y comencé a trabajar en bares. Cuando ya llegaron mis hijos ya tenía más responsabilidad y tenía que ganar más dinero, no podía dejar a mis hijos solos, del bar se salía a las dos de la madrugada... Entonces me cambié al champiñón en una empresa, allí estuve cuatro años y luego me cambie a donde estoy ahora. En esta empresa, en el día a día no hay problemas, solo se sale cansado, bueno ya los años que una tiene.

Me guste o no toca trabajar, en éste trabajo se gana bien, a mi me gusta los trabajos si gano bien, sí; aunque no cualquier trabajo...tampoco, ya que hay trabajos malos, de mala reputación. Por ejemplo la prostitución, que se que se gana muy bien, pero eso queda para las personas jóvenes que les gusta, yo tengo mis hijos y siempre tengo que estar con ellos. Me gustaría cambiar de trabajo si ganara lo mismo que gano aquí, sí. Estoy conforme con el sueldo, porque lo que gano en la otra empresa y bueno con el sueldo que gano aquí, por lo menos ya puedo vivir mejor con mis hijos, darles lo que ellos necesitan, porque se que me alcanza para pagar el alquiler y la comida, en mi casa solo hay un mensual, solamente el mío. Mis hijos son pequeños, no pueden trabajar, tengo cuatro hijos pequeños, mis dos hijas mayores ya tienen su hogar, yo vivo para mis cuatro hijos pequeños; por ello es muy importante el trabajo para mi, si no trabajo, no como y mis hijos tampoco.

### Contexto familiar

Bueno, mi familia, cada uno está por su sitio; mi padre que me trajo al mundo ya no vive y mis abuelitos que me criaron tampoco viven. Tengo a mi mama, hoy ya tenemos una mejor relación, hablamos por teléfono, ella me trata con cariño, pero al principio no era así. No me crié con mis padres, me crié con mis abuelitos desde los seis meses, o sea prácticamente tengo dos familias, mis hermanos que están aquí son mis tíos, o sea a mis tíos les digo mis hermanos, y a mis hermanos nos los trato como hermanos porque no nos hemos criado juntos: ellos tienen su familia y yo la mía. Mi familia de aquí no es diferente pero los de allá si. Al menos tengo un hermano aquí en España, que está en Murcia y ha venido como dos veces a visitarme, pero solamente así.



Pienso que no he heredado nada de mis padres. Cuando pienso en ellos, si me surge algún sentimiento, si yo me hubiese criado con ellos, a lo mejor no estuviera aquí y no hubiese tenido la cantidad de hijos que tengo, porque mi padre ha sido una persona que ha tenido mucho dinero y yo conocí a mi padre mas o menos hace unos 11 años, fue muy poquito tiempo, porque había tenido cáncer y murió. Como yo no era reconocida, no heredé nada.

Hablando de mi madre, bueno pues mi madre esta haciendo su vida. Por la pareja que se había hecho cuando me había tenido a mí, por él me dejo con mi abuelita, porque mi padrastro no me quería, no me soportaba y mi mama al ver que yo sufría mucho, ella me dejó con mis abuelitos.

Cuando pienso en mi madre me surgen muchos sentimientos, tenía resentimiento, pero ahora ya no, porque también soy madre y se que sufrimiento se tiene con sus hijos. Yo la verdad hace dos años hice el retiro espiritual y aprendí muchas cosas, luego le llamé a mi madre por teléfono y le dije que me perdonara, que a lo mejor fui injusta con ella, entonces ella me dijo que ella no tenía nada que perdonarme, que la que tenía que perdonar era yo. Me siento mal porque ya siete años que he venido y no me alcanza para ir a verla, tengo esas ganas de ir, de abrazarla y decirle cuanto la quiero, pero no puedo, no me alcanza. Pago el alquiler, en colegio de mis hijos se gasta y el viaje cuesta mucho, entonces estoy atada; que no puedo hacer nada.

Bueno yo he tenido dos parejas, mis dos hijas mayores son de mi primera pareja y mis cuatro hijos de mi segunda pareja. Me hice de compromiso a los 15 años y no me he casado con nadie. En el campo se trabaja mucho, el padre de mis hijas se iba a otro sitio a ver gente para trabajar en la finca, entonces entre que iba y venía se había enamorado de otra mujer, cuando mi segunda hija tenía 11 meses de nacida nos separamos y al año de estar separada de él, conocí al padre de mis otros hijos. Mi segunda pareja era un hombre casado, nos fuimos a vivir juntos, él me ayudo al principio con mis hijas, se portó muy bien con ellas y luego tuvimos nuestro primer hijo, y así llegamos a tener nuestras cosas, nuestra finca, ganado, carros y eso. Pero como no éramos casados, y él tenía ese vicio de jugar a los gallos finos de pelea, apostaba mucho dinero, yo le

decía que no haga eso, que trate de medirse, bueno así pasaron los años y cuando yo tenía mis dos hijos mayores me separé de él... Luego al verme con mis dos hijos en brazos me sentía incapaz de sacarlos adelante. El me llamaba siempre por teléfono, me pedía que vuelva. Nos volvimos a juntar y en eso yo tuve a mis otros dos hijos, pero como le digo, poco a poco iba acabando con las cosas que teníamos, vivíamos en el Oriente, él vendió la finca, vendió todo, yo le decía que me iba a separar, pero él no hizo caso, luego salimos a Santo Domingo de los Colorados y la verdad se juntó con malas amistades. El no trabajaba, salía de casa a las 6 de la mañana bien arregladito, con la ropa bien planchada, yo le soy sincera, yo nunca le planchaba la ropa pero si le lavaba, entonces me metí a trabajar en una guardería porque tenía la comida para mi y mis hijos con mi mensual, él llegaba a las 10 u 11 de la noche, el no sabía si sus hijos comían o no comían. Yo le dije: "Mira Miguel que me voy a separar". El no me creía, hasta que llegó el día. Mi papá o sea mi abuelito ya tenía un año de haber fallecido y entonces le decía que me iba a ir a vivir a otro pueblo; no se si conozca o ha escuchado el pueblo Pedro Vicente Maldonado, ahí me fui a vivir cuando ya me separé. Yo le decía que me mandara a Pedro Vicente Maldonado pero él me decía que no tenía dinero.

El dinero que yo ganaba no podía tener en casa porque él me rebuscaba y se gastaba. Para no pelear yo le daba el dinero a mi hermana que lo guardara, y yo le dije que me iba, él me dijo que si tenía dinero que me fuera. Hasta ahí ya no tenía televisión, plancha, licuadora... porque cuando yo me iba a trabajar, él cogía los artefactos y los dejaba en prenda por unos 50 y 100 dólares. Resulta que el día que me fui, viernes por la tarde y cuando yo regresé me había dejado escrito en un papel que le dijera a mi hermana que por favor me preste el tanque (bombona) de gas y que supuestamente el día jueves, cuando regresara de viaje, iba a sacar la bombona nuestra que la dejó en prenda. ¡Hasta el tanque de gas que tenía para cocinar para mis hijos lo dejó en prenda!.

Hablando sobre mis hijos, ahora tengo un hijo de 16 años con el he pasado fatal, porque el padre de ellos ya falleció. Entonces hace un año atrás antes de que muera su papi, mi hijo el mayor no ha querido ir al colegio. Si iba al colegio se escapaba, por último también con el

más pequeño. Yo siempre trabajando y mis hijos solos, creo esto permitió que mi hijo ande en malos pasos, se metía a las casas y se cogía las cosas (robaba). De tanto regañarle y aconsejarle paró, pero resulta que cuando se enteró que su padre falleció ya no hacia caso de nada, se escapaba de casa por las ventanas y se iba dos o tres días. Desde que yo vine aquí, todo el pueblo me conoce porque saben que tengo mis cuatro hijos, que lucho por ellos y que yo no tengo el apoyo de nadie de la familia, siempre la gente me llevan leche, ropa, zapatos, aquí hay personas muy buenas. Siempre me han llamado del colegio porque él no va, hace un año mi hijo y sobrino quebraron unos retrovisores de los coches, lo denunciaron y estaba en juicio, pero bueno ya gracias a Dios las cosas van mejor; se ha echado una novia, ahora mismo vive con ella en mi casa, hasta que las cosas se calmen y consiga trabajo.

Pienso a veces que mi situación familiar es un poco mala, ahora mismo he querido comprar un piso, pero no puedo, porque tengo que pagar 1700 euros de la multa de los coches, entonces hasta que mi hijo pueda trabajar yo me he declarado insolvente, no me alcanza para pagar ese dinero. Mis hijos son pequeños, no se pueden defenderse, me necesitan, el último tiene 7 años. Ellos me importan mucho porque son mis hijos.

Si usted me pregunta, cuál es la cosa más importante que ellos me han dado, le digo que nada, disgustos, desde las mayores me han dado disgustos, igual yo no he podido hacer nada porque desde que yo llegue aquí, primero he pagado mi deuda, luego mensualmente mandaba a Ecuador para la comida de mis hijos, para la señora que los cuidaba, un año que pasaron solos, ellos no entraron al colegio porque no me alcanzaba el dinero.

### Vida interior

Mi espiritualidad es mi contacto con Dios, lo que hago es rezar cuando me acuesto, le doy las bendiciones a mis hijos, le pido mucho que me cuide, que me proteja que me de vida, salud y trabajo. Pienso que El existe, porque si El no existiera yo no tuviera lo que tengo. El me da fuerza, cuando a veces yo me siento mal le pido me ayude; por ejemplo un día estuvimos trabajando hasta las 10 de la noche y tenía un escalofrío, me sentía mal, me dolía

todo el cuerpo y teníamos que estar a la madrugada en el trabajo, le dije a Don José (capataz ecuatoriano) si yo no estoy en la puerta de mi casa en la madrugada, se vaya no más, porque estoy muy mal, él me dijo: “Pero Silvia, tome una limonada caliente con unas dos pastillas”. Toda la noche estuve con fiebre y al otro día me levanté para ir al médico. Dije: “Dios mío ya no quiero estar mas enferma porque no voy a poder trabajar”. Al otro día estuve mejor, Dios me da mucha fuerza.

Los errores que he cometido en mi vida es que si por ejemplo conozco a alguien que me caiga bien y realmente me gusta, yo soy una persona que me enamoro mucho.

A veces estoy conforme con las opciones que he hecho en mi vida; pero a veces no, porque he cometido errores y luego me arrepiento. Yo he cambiado mucho. He superado las dificultades estando más cerca de Dios; he aprendido de de los errores. Frente a las desilusiones me siento mal por los problemas que he tenido, yo he caído en una depresión, he estado con medicamentos; ahora estoy más tranquila; creo que a veces uno mismo se busca el sufrimiento, por ello hay tanto sufrimiento en el mundo.

### Contexto migratorio

Cuando me fui de casa por primera vez, por un lado me sentí mal y por otra parte bien, porque según yo estaba con mi pareja y por otra parte mal, porque yo era una persona muy miedosa; en la finca que vivíamos nosotros era muy solitaria, con un río de por medio, y mi pareja salía a hacer compras el fin de semana y yo me quedaba sola, es que la verdad me daba miedo porque a la edad de 9 años una persona abusó de mí, yo me quedé con ese miedo.

Yo vine a España porque uno de mis hermanos me ayudó, vine con ilusión, al principio si, porque en Ecuador yo me veía sola con mis cuatro hijos y ganaba solo 130 dólares al mes y no me alcanzaba para darles el estudio, entonces cuando mi hermano me ayudó, yo venía con la ilusión de que supuestamente, en mi tonto pensamiento, yo vivía agobiada y si me voy para allá voy a ser libre decía, cuando me subí en el autobús para irme a Quito y en Quito me toco dormir porque al otro día ya me iba. Le juro que yo ya me regresaba, mi sobrina me llamaba por teléfono y me decía que mis hijos me buscaban en toda la casa y

me llamaban, que Fernando lloraba, que decían donde está mi mami. Mi hermano me decía: “Silvia tienes que ser fuerte, tienes que irte porque aquí no vas a poder hacer nada”. En el avión no podía dormir, venía llorando. Llegué a Madrid, bueno me vino a esperar mi hermano y mi cuñada, ellos muy contentos, me decían que me iban ayudar. Cuando ya veníamos en el coche, yo iba en el asiento de atrás llorando; de tanto que lloraba me llamaban “la llorona”. Cuando trabajaba en el bar, me sentaba a comer, al menos en los bares que yo trabajaba se come bien, me metía una cucharada de comida a la boca y se me iban las lágrimas, mi jefa me decía: “No llores Silvia, tus hijos muy pronto van a venir”. Yo le decía: “Yo aquí comiendo bien y tal vez mis hijos estarán comiendo un plátano con sal”; Me decía “¿acaso no les envías suficiente dinero? Pero uno no sabe el trato que les darán.

Luego traje a mi hija mayor con la finalidad que me ayude para juntas comprar los pasajes para traerles a sus hermanos, pero al segundo día que vino se fue con su pareja, a pesar de gastar yo en la compra de su billete de vuelo. Con lo que me hizo yo ya no contaba con ella y ella se enfadó conmigo, no me hablaba, no llegaba a mi casa, es decir me quedé sola. Únicamente la señora del ayuntamiento, me ha ayudado muchísimo.

Las organizaciones que conozco y que dan ayuda es el Ayuntamiento, antes daban alimentos en la Cruz Roja, pero ahora ya ni eso dan. Ya mucha gente tiene sus casas, sus coches; llegan a tener porque son dos, los dos trabajan y les alcanza, pero yo no me puedo comprar nada porque soy sola, con los alimentos que daban me ayuda muchísimo, pero aquí quien ha quedado más jodida soy yo, por que soy la única que no tiene aspiración para nada.

Cuando vine a España yo no esperaba nada, claro lo que he querido es que mis hijos vengán, se superen. Le digo a mi hijo que cumplió los 16 años, que próximamente va a trabajar para pagar ese dinero (la multa por los daños causados a los coches) y luego a ver si me meto en algún piso y pagar los dos.

### Vida actual

No me gusta el piso donde vivo, es una casa viejita, claro que para donde estaba estoy mejor, pero ahí no hay calefacción. Antes vivía en

una casa donde la cocina y el water estaban fuera y en el invierno para salir a ducharse hacía muchísimo frío. En cambio donde vivo la cocina y el water es dentro, como no hay calefacción se compra la cáscara para la calefacción, son 100 euros que pago y no dura ni un mes, pago de alquiler 240 euros.

Yo creo que ha mejorado mi situación aquí en España, por lo menos mis hijos comen bien y estudian, tengo las cosas porque poco a poco he ido comprando. Yo no volvería a mi país, yo no tengo nada en mi país, si tuviera una casa dijera sí, por lo menos no voy a pagar de arriendo, pero no tengo nada.

He trabajado poco con españoles, en la otra empresa los jefes eran españoles me llevaba muy bien con ellos; nunca he tenido dificultad, mis hijos sí.

Para que cambie mi situación, yo lo primero que quisiera es tener un piso de unas dos habitaciones para ir pagando poco a poco, tampoco quiero que me den todo, solo que me presten para la entrada y lo primero es pagar ese dinero (la multa) para no ser insolvente, le he pedido a mi hija la segunda que está en Ecuador me envíe el acta de defunción del padre de mis últimos hijos, puesto que no creen que el padre de ellos está muerto.

Aquí todo el mundo controla la vida, pero yo no hago caso de la gente, bueno no es que controlen sino que la gente habla muchísimo, por ejemplo, a mí me gusta salir, bailar, hacer amistad; pero hay personas que no les gusta y discúlpeme la palabra soy muy mal hablada, yo me he criado en un ambiente así, no me han controlado, o sea ya mi ambiente es así y muchas personas dicen que soy.....que a mí me gusta.....usted ya se imagina ¿verdad?.....

Por ejemplo este chico Mark dicen que yo estoy muy enamorada de él, a mí me gusta decirle “ay mi cariño” y cosas así, pero solo porque digo eso, no me voy acostar con esa persona.

No se si usted conoce a Dámaso, el hombre que daba los alimentos aquí en la Jara, un día cuando mis hijos ya estaban aquí me fui a pedirle alimentos; y después de darme los alimentos me dice (yo creo que fui con mi hija la pequeña): “Silvia te quiero hacer una pregunta”. Y yo le dije dígame, él me dijo “la gente por ahí anda diciendo que tu no necesitas alimen-

tos, ya que tendrás todo, porque los hombres hacen cola en tu casa” ¡y que por eso yo no necesito nada!. Entonces yo me puse a llorar y le dije: “Mire Dámaso, si usted cree eso, quédese con sus cosas; si yo tuviera todo eso ¡no vendría a mendigarle un cartón de leche una bolsa de arroz!”. Le juro que me puse a llorar.

No tengo propósitos para mi, soy una mujer que ya tengo mis años, pero mi propósito es para mis hijos y lo que si yo algún día tuviera algo es para ellos, para mis hijos; mi meta es tener un piso. Mis expectativas aquí a España de momento no se han cumplido, bueno todo lo que trabajo, el esfuerzo que hago es para ellos, gracias a Dios hasta aquí mis hijos no tendrán que decir “mi madre no nos ha dado de comer”; nunca les ha faltado nada, nada, nada. Por otra parte yo me siento segura aquí en España.

No tengo ningún recuerdo bonito, pero si tengo muchas preocupaciones, de que estoy sola, que ya tengo mis años y me preocupo de que a lo mejor mis hijos van creciendo y si Dios no me lleva todavía, ... pues... ¡quedarme sola!. A la edad que tengo me siento mal, porque no tengo una pareja, un hombre no se necesita solamente por el sexo sino para dialogar, yo por ejemplo no puedo conversar con ellos de mis cosas íntimas, yo puedo conversar con ellos de muchas otras cosas, pero no es como tener una pareja y decir mira mi amor voy hacer tal cosa, a ti que tal te ha ido en tu trabajo.....

Yo me siento una persona que tengo todavía muchas fuerzas y ánimos para trabajar, soy una persona muy abierta, sociable.

He cambiado mucho con respecto a lo que era en Ecuador, por que en Ecuador era una persona que no me importaba nada, amargada, me daba igual peinarme como no peinarme, arreglarme como no arreglarme, uhh si yo tuviera dinero, ¡madre mía!, me vestiría, saldría con mis hijos.

## Vida de futuro

Sobre cuanto tiempo viviré, eso si no puedo decir, solamente Dios sabe, yo supe cuando nací pero no se cuando voy a morir; no quisiera tener una enfermedad larga, quisiera tener la oportunidad de hablar con todos mis hijos y pedirle a Dios que me perdone de corazón. Yo no pienso nada de la muerte; tampoco quiero experimentar nada antes de morir pero uno de mis sueños es encontrar una pareja. Tengo dos preocupaciones: no tener techo y una pareja; que Dios no me mande ninguna enfermedad, porque si yo estoy enferma ¿quién va a ver por mis hijos?

Yo en cinco años me veré más vieja, después de quince...Uhh ya no serviré para nada y después de veinticinco estaré peor.

Mi consejo para las próximas generaciones; en primer lugar que no tengan vicios, que si ya pueden trabajar que trabajen, que sean unas personas ahorrativas, que no malgasten el dinero y que si lo gastan sea de beneficio para ellos.

Creo que me olvidé de contarle! A mi me han contado que cuando yo tenia 2 o 3 años me había dado anemia, que estaba en el hospital, que me habían puesto pintas de sangre, que tenían ya el sitio y las velas compradas para velarme, que yo prácticamente ya no era de esta vida y que luego un tío mío estaba en una montaña, y le había aplastado un palo, se murió el y yo no me he muerto.

Prácticamente le he contado todo de mi vida, porque incluso yo a unas amigas españolas le he contado, y me dicen: “Pero Silvia tu historia es muy larga ¿por qué no escribes un libro?”; si me dieran algo por contar mi historia a base de un libro yo lo haría.

Con esta entrevista no me queda ningún sentimiento, pero me he desahogado mucho.

## COMENTARIO

Silvia también vive en La Jara. Es una mujer simpática muy comunicativa, extrovertida, con enorme ganas de hablar, de descargar ese peso enorme que lleva. Es una mujer que ha tenido una vida muy difícil, se cría con sus abuelos porque su madre la abandona a partir de las presiones de nueva pareja y, con 9 años, es violada. Nunca se casó pero tuvo dos parejas, con un total de 6 hijos. Estos son las personas más importantes de su vida, intenta darles a ellos aquella estructura familiar que no tuvo en su infancia, pero con resultados poco eficaces, según va relatando.

Sus amigos y amigas son las personas con quienes trabaja, llegan a un grado de cierta “amistad” por la relación cotidiana que mantienen, trabajan los siete días de la semana; resalta la amistad que tiene con una española, a ella misma le parece raro y extraordinario que una mujer autóctona sea su mejor amiga: “Tengo una amiga y eso que es española...”

La situación de pobreza y abandono que vive en su niñez, cree son los culpables de no haber estudiado, “hemos estado prácticamente solos”. Jamás ha leído un libro.

Ha tenido que trabajar duro, con la única finalidad de ganar un poco de dinero para que tengan sus hijos alimentos. Si existiera un trabajo en el que ganara más y le quedara un poco de tiempo para estar con sus hijos, Silvia no dudaría en cambiarse, ya que ella es la única que trabaja y tiene que asumir todos los gastos y responsabilidades de su casa en la que viven sus cuatro hijos.

Silvia albergó durante muchos años un enorme resentimiento en contra de su madre por haberla abandonado con sus abuelos. Hoy dice que comprende la situación que le correspondió vivir a su madre y que el tiempo le ha ayudado a cicatrizar esas heridas. En un gesto de amor le llama y las dos se piden perdón; hoy la relación es mejor, pero Silvia sufre no tener dinero para poder ir a visitar.

En el pasado y presente el sufrimiento no le dado tregua, sufrió por el mal comportamiento su dos parejas, su hija la defraudó y hoy sufre por la conducta negativa de su hijo, así como por los comentarios difamadores en contra de ella que hacen los vecinos y compatriotas. Fundamentalmente, sufre por no tener recursos económicos.

Sueña con tener una vivienda en condiciones, adecuada. Su vivienda actual es antigua, no tiene calefacción, pero es mejor que la anterior. Sueña también con vivir para ver criados a sus hijos.

En Ecuador, antes de migrar, esta muy cansada de la vida que había llevado, pensaba en la migración como un escape, pero la distancia y la soledad de no estar con sus hijos le provocó un gran dolor. Durante la entrevista, cuando hablamos del proceso migratorio, los recuerdos hacen revivir aquellos amargos momentos al punto de las lágrimas.

La familia de Silvia pertenece al grupo de familias que posiblemente jamás retornen ya que no tienen nada en su país de origen, apenas algún familiar que los ata sentimentalmente, mientras que sí en el país de destino, a pesar de que tienen un trabajo que no esta bien remunerado, una vivienda que no es adecuada y muchos problemas.







# TIBERIU, DE RUMANIA: VIVIENDO EN EL LÍMITE

Nombre:	Tiberiu
Edad:	30
Sexo:	Varón
País de origen:	Rumania
Región de origen:	Aiud, Alba
¿Es rural o urbana?	Urbana
Estado civil:	con pareja
Hijos en su país de origen:	-
Hijos en España:	1 (1 año y medio) y uno en camino
Nivel de estudios:	7 años
Estado de salud:	bueno
Experiencia laboral o profesión en su país:	forestal, agrícola y ganadero
Forma de entrada en España:	irregular a través de una red de tráfico

## Contexto familiar y social

Mi la familia ahora es mi mujer, mi niño y los que están a casa. Además, tengo 4 hermanos, tienen todos más de 30 años, yo soy el menor.

Los amigos son sólo “hola ¿cómo estás?, Bien, ¿y tu?”, y ya está, porque encontrar amigos de verdad es difícil... Tenía un amigo de verdad, pero cuando ya tienes familia, casa, responsabilidades, todo cambia...

## Educación

Tengo 7 años de escuela. En mi tiempo, no era como ahora, este periodo era más complicado, más difícil, vengo de un pueblo y de una familia muy pobre que no tenía muchas posibilidades. Me acuerdo que a los 7 años cuando empecé la escuela, muchas veces tenía que interrumpirla por falta de recursos. Cuando veía que otros niños tienen algunas cosas que yo no tenía, fue difícil. No teníamos dinero, no teníamos ayuda en casa, mis padres no podían ahorrar nada, no podían hacer nada y tenía que dejar la escuela, pero por otro lado me arrepiento mucho. Habría sido muy importante, habría tenido otras posibilidades, otras puertas abiertas, otras ayudas... Sin embargo, ahora... trabajo, trabajo...

Me gustan las películas chinas y rumanas con Jean Constantin, por ejemplo “Nea Marin Miliardarul”, más películas rumanas. Chinas me gustan con Karate, de acción, por ejemplo “El experto”...

De la tele me gustan los informativos de ProTV, películas de ACASA, programas de ocio, shows, etc... pero sabes, cuando venía a casa cansado después del trabajo, no tenía ganas de tele...

De música me gusta la rumana, pero también extranjera, me gusta “manele” [tipo de música rumana folklórica balcánica], Aurel Tamasu... Extranjeros no me acuerdo ahora...

## Trabajo

Mi primer puesto de trabajo fue un trabajo en negro, en un matadero, tenía 13 años. También trabajaba en distintos sitios: en las empresas privadas de unas personas que conocía en mi ciudad, algunos me han ayudado mucho, pero también he trabajado mucho. Por ejemplo, durante 7 meses en una “Lavandería Auto”. Y sabes tú, cada uno tiene el sueño de hacer dinero, pero no dinero así para enriquecerse, sino para tener algo para tu familia. Cuando uno ve el sufrimiento y las problemas... cuando uno ve que otros tienen posibilidades y el trabaja enormemente para un sueldo de mierda, no sé, a veces uno cae... y se encuentra en la cárcel. He visto muchos así, y el ambiente te influencia, pero no me he dejado influenciar, no me he dejado caer. No me acuerdo cuanto me pagaban, 150.000 lei por día, de todas formas, era muy poco. Y las horas, cada vez tenía que negociar con el jefe, empezaba a las 8 hasta las 7 de la tarde, pero me quedaba hasta las 10, porque el jefe te amenaza: “si no te quedas no te doy el dinero...” y dan menos. Algunas veces tenía que pelearme con ellos.

En el primer trabajo sentía pena por los animales cuando los mataba. Pero bueno, era mi trabajo, es lo que tenía que hacer, si mi jefe me pagaba por eso, eso hacía. No era difícil encontrar trabajo, pero los jefes explotaban, no pagaban bien, y decían que si no nos conviene hay otros que están buscando trabajo. Era siempre así: el jefe viene y dice “Necesito mañana 5 hombres para este trabajo. El precio es este. Si os conviene bien, sino, me voy y encuentro otras personas y ya está”.

He trabajado también en “Gostat” [empresa agrícola rumana del estado], para recoger patatas, col, zanahoria, hice muchas cosas... uff, la verdad es que la vida es muy, muy complicada, tanto aquí, como en mi país. Por ejemplo aquí, la primera vez cuando llegué, me trajeron algunas personas, pero una vez llegado aquí, yo pensaba, que era para trabajar. Pero no, sus intenciones era la de mendigar, lo que yo no pude aceptar. Me separé de ellos, me fui e

intenté buscarme la vida solo. Así dos años enseguida, buscando trabajo, preguntando a los rumanos, a los españoles, pero muy difícilmente, porque no hablaba el idioma. Buscaba trabajo, algunos me aconsejaban irme en una zona, en una región donde ellos pensaban que había trabajo, otros me decían otras zonas, fue muy, muy complicado.

El trabajo en el que más duré en Rumania fue como forestal, ahí tenía contrato y todo, pero me puse enfermo y no pude trabajar más. Cortaba los árboles, después cargaba o descargaba... Era trabajador no cualificado que tiene la posibilidad de seguir cursos y cualificarse en el lugar de trabajo. Hacía un poco de todo. Había riesgos también allí y los jefes no podían darme cualquier herramienta, cualquier cosa, pero intentaba hacer de todo, ser activo. Había algunas condiciones y normas, cosas que tenía que cumplir para tener el sueldo de 1.700.000 de lei, más la dieta, a veces estaba fuera desde el lunes hasta el viernes.

Ahora aquí en España recojo chatarra. Hay mas de 1000 personas haciendo esto, estoy buscando cables y chatarra que tira la gente a la basura. Hay muchos que viven de esto. Y considero que es mejor quedarme aquí recogiendo chatarra que irme a Rumania y tener allí un trabajo. Pero hay periodos cuando encuentras chatarra y cuando no encuentro. En Rumania no podría ganar 600.000 lei [aproximadamente 15-20 euros], pero algunos días puedes encontrar chatarra con este valor. No todos los días, pero algunos si. Trabajo unas 10 horas por día. A veces, aun más, más de 12 horas, desde la 7 de la mañana hasta las 10 de la noche. Hay muchos que prefieren quedarse aquí en lugar de volver a Rumania, porque así cada 3-4 meses vuelven a casa con algo ahorrado, digamos con unos 600-700 euros ahorrados la gente está contenta. El ahorro depende de cada uno, como gestiona su dinero, si fuma, si no fuma, si sabe ahorrar mejor o si sabe como hacer más dinero, si tiene días mejor pagados, es variable, depende de cada persona y de suerte muchas veces. Si tienes suerte y corres y buscas mucho, ganas, sino...

No tengo elección, me gustaría tener un trabajo fijo, pero por el momento no hay. Y fumo, a veces me gusta una cerveza, tengo que llamar a casa, hay cosas que no puedes hacer sin dinero. Me gustaría trabajar en casa, pero ves tú, en Rumania no se puede hacer nada y los

rumanos no hacen nada. La imagen de Rumania es muy mala. Me gustaría tener un trabajo aquí también como lo tenía antes en una finca con animales en la provincia de Zaragoza. Trabajé unos meses, pero me pillaron los controles de la Inspección de Trabajo. Venían, nos escondían, nos encontraron, avisaban los jefes...

Allí hacía un trabajo ayudando a veterinarios, allí con mi jefa, cosa que no tuve la posibilidad de aprender en Rumania. Trabajábamos 2 rumanos y ella, con unos 1500 cerdos más los pequeños, en total unos 5000. Muy difícil todo, bueno, una parte era automatizada, pero había cosas que funcionaban muy difícil, pero sabes el rumano trabaja en cualquier condición para hacer dinero. Había mucho trabajo pero me convenía. Trabajaba 11-12 horas...

No vivía en la granja, no, el olor era demasiado, tenía un alquiler en el pueblo... Ahora me gustaría tener ese trabajo. Pero ahora tienen una familia de Bolivia que trabaja para ellos.

Para llegar a tener ese trabajo, he pagado a unos rumanos para encontrar este trabajo. Con los 300 euros que ahorré en la cosecha de cerezas, pagué a los intermediarios para mi trabajo. Me quedé allí un poco más de 6 meses. El primer mes mi sueldo fue de 500, el segundo de 800 y después 1500. Es así, si ven que trabajas, que aprendes muy rápido, que te espabilas, que haces un esfuerzo, me han explicado dos o tres veces y ya está.

Por ejemplo, en 3 horas ponía 700 inyecciones para 700 cerdos, vacunados, con análisis estándar. A parte de esto, trabajaba como soldador, pintor, recogía los animales muertos... Se trabajaba mucho en esta granja, ahora me gustaría hacer ese trabajo otra vez. Y me convenía el dinero que ganaba. En ese tiempo, el euro era 40 mil lei, esto significa que tenía unos 60 millones de lei por mes, ¡lo que no podía ahorrar en Rumania ni en 10 años!

## Vivienda

En aquel trabajo de la granja de cerdos vivía en el pueblo que estaba a 2 km. Me iba en bici. Vivía con unos rumanos, pero en condiciones horribles, sin calefacción, sin agua caliente, sin electricidad en una habitación, en una casa muy antigua. Pagaba 50 euros por mes duran-

te 2 meses. Y después de tener la electricidad pagaba 100 euros. Ahí vivíamos varias personas y de varias nacionalidades: de África, Senegal... unos 13 en 6 habitaciones de esta casa. Algunos vivían juntos, eran hermanos, pero en habitaciones muy pequeñas, como una cocina, sabes, unos 2 metros y medio.

## Problemas migratorios y laborales

Mi principal problema en España fue que los rumanos me robaron el pasaporte. Podía tener una situación y un dinero ahorrado, pero pasó esto y todo fue muy difícil. Trabajaba sin pasaporte, sin nada. Y después los consulados, pagar más de 3000 euros a los abogados para poder obtener otro pasaporte en una primera fase y después más, en total he gastado unos 7000 euros por eso. Me acuerdo que pagué a un abogado para irse de Zaragoza a Madrid y vino con una hoja donde estaba escrito que tenía que volver a Rumania. Le dije que podía utilizar ese papel para su culo. Es exactamente así que le dije. Y por supuesto, había todo tipo de ofertas, obtener un pasaporte falso... pero nunca he aceptado.

Al final sigo igual. Ni con las 2 leyes de regularización de 2001 y 2005 pude hacer nada. Y el tiempo pasa, y Rumania entró en la UE, toda la gente soñaba "que bien, somos europeos, podemos trabajar" y mira, no ha cambiado nada, estamos en la misma situación de mierda, ahora esperamos al 2009, a ver qué pasará.

## Familia

Mi padre trabajaba en una empresa de construcción, en un almacén. Pero tuvo un accidente y no podía hacer esfuerzos grandes, entonces la empresa le ofreció un trabajo más fácil de limpieza en la calle. Mi madre fue ama de casa cuando nosotros éramos pequeños y después se buscó un trabajo y trabajó durante 13-14 años también en la limpieza. Cada familia es diferente, cada familia tiene sus sueños, preocupaciones y esperanzas, ideales. Pero todos vivimos con esperanza y con la esperanza nos morimos.

La herencia que me dejaron mis padres fue la del trabajo, el trabajo. Pero no puedo demostrarlo ahora y aquí. Es un poco complicado. Tener un trabajo y hacerse una situación es difícil, bueno, no es tan difícil si tienes un punto

de partida, si tienes dinero, estoy pensando hacer muchas cosas en este país... un negocio, algo, cualquier cosa, algo legal, para poder salir adelante... algo en alimentación, por ejemplo. No estoy soñando con cosas grandes, pero algo pequeño, con que pueda ganar mi subsistencia. He pensado a una tienda rumana, o un restaurante, pero no rumano, con un poco de estilo rumano, pero con comida de aquí, que es muy diferente de la nuestra. Combinar la comida de aquí con la nuestra, atraer los clientes con un poco de cozonac [pastel rumano], por ejemplo, como aquí no hay. Veo que las tiendas rumanas no funcionan, los rumanos aquí son pobres, no pobres pero quieren ahorrar y es bastante caro. He comprado varias veces allí, pero es súper caro, es el doble de lo que hay en Rumania. Por ejemplo, un kilo de carne de "mici" es 6 euros, en Rumania no es caro, pero en comparación con la comida de aquí sí que es caro. Aquí con 6 euros puedes comprar 3 kilos de carne o 50 kilos de patatas y comer muchos días, si sabes como gastar y ahorrar. Hay muchos rumanos que no comen la comida de aquí. Pero yo me he acostumbrado a esta comida.

Desde que tenemos el niño todo ha cambiado. Pues ahora no pienso si es difícil o fácil, ahora hay un niño y el niño tiene que crecer. Yo no tuve lo que quería tener, pero por lo menos este niño tiene que tener algo y yo tengo que hacer algo, que luchar por él. Él ahora no entiende nada, es muy pequeño, pero a los 2-3 años empezará a pedir cosas, será más complicado con esta situación. Pero todavía estoy sano y tengo esperanza que voy a ser capaz de ofrecerle algo que yo no pude tener. Aquí siempre tiene prioridad, preferimos siempre comprarle a él las cosas, y nosotros nos dejamos detrás, no importa.

Mi deseo es que vaya a la escuela, la importancia de la escuela, la universidad que yo no hice. Lo que yo quería ser no fue posible, él tiene que llegar a hacer esto.

Para mí la familia es confianza y apoyo en situaciones difíciles.

### Vida interior

La creencia es muy importante para mí, nací ortodoxo, soy ortodoxo... en un momento dado he cambiado mi actitud hacia la religión, hacia

la creencia, he adherido al culto pentecostal, la religión es la misma, sólo la actitud es diferente. Y no me arrepiento de nada.

En esa época fue muy diferente todo, tenía otra meta, otro ideal, era más sensible, no tan frío, me sentía mas protegido, y desde que no practico me parece que he bajado, que he perdido el punto de vista espiritual. Muchas veces estoy pensando regresar, dejar de fumar y volver a esta creencia...

Como decirte, muchas veces la vida te desanima, hay dificultades, problemas de la vida, de la familia y las necesidades, la falta de cosas básicas, te cambia. Y la religión te pide muchas cosas: no fumar, no beber, no cometer adulterio... y ahora yo me siento muy culpable, soy joven, considero que tenemos que vivir nuestras vidas, hay muchas tentaciones, ves una mujer en la calle, pero no me refiero sólo a la tentación del sexo, pero a todas las tentaciones, las ganas... Pero la religión es muy importante, creo en Dios y tengo mucha esperanza en Dios...

He cometido muchos errores. El error más grande lo hice cuando era muy joven. Vivía en un medio un poco negativo, un medio donde la gente consideraba el dinero muy importante y quería hacer dinero a todo precio, para divertirme... El error fue que entré en este grupo de ladrones, no hice robos grandes de bancos, pero algo mas pequeño, no entramos en la casa de la gente, pero en fabricas, empresas... esto fue el error mas grande, tenía unos 21 años... me fui con unos amigos (me preguntaste sobre amigos, pues amigos de verdad sinceramente no tengo) pero me fui con ellos a robar algo, chatarra en una fabrica. Eran fábricas de estas abandonadas, hemos robado tubería, algo que no se utilizaba, la tubería era apuntada en un cuaderno y el problema fue que otros ladrones robaron el safe de la fabrica con el dinero de los trabajadores y en lugar de atraparlos a ellos, nos atraparon a nosotros. Y así, nos detuvieron, no abrieron un expediente, al final se sabia quien había robado el safe, fueron unos menores de 16-17 años. Hice así 4 meses de cárcel por el robo de chatarra. Esto fue el gran error de mi vida, es algo vinculado al dinero, es un tema de dinero, pero bueno, esto es el pasado, pasó más de 8 años desde entonces...

Hay otro momento del que me arrepiento mucho por no hacer otra elección. Tuve una oportunidad a los 16 años de irme a Estados

Unidos a una escuela de misioneros, todo era pagado, pero necesitaban la firma de los padres y mis padres no estuvieron de acuerdo. Esto fue otro gran error, considero que es el error más grande, podría haber sido alguien, hacer algo, no estar ahora en la situación actual, otras puertas abiertas, otros recursos... porque ahora no estoy contento de mi situación en España, estoy optimista, pero no contento. No tengo trabajo, antes estaba más contento, era yo solo, tenía un trabajo, luchaba por algo... Bueno, yo llegué aquí principalmente porque necesitaba hacerme una intervención en los ojos, en Rumania esto no se puede hacer, era muy caro y entonces decidí venir aquí. Sin embargo sí me siento más seguro que en mi país. Aquí también vivo en alquiler, no he tenido la posibilidad de tener mi casa o un terreno para construir. Pago el alquiler a una parroquia, es poco dinero, pero ahora el propietario del edificio reivindica su derecho y parece que es el último año cuando podemos quedarnos allí, no sé donde podemos irnos, tenemos que hacer un nuevo contrato, sobre todo ahora que tengo un niño, el segundo está de camino, es muy complicado, ni siquiera pienso volver en mi país, por lo menos por el momento. No sé, en mi país, si te vas al ayuntamiento para pedir una ayuda para alojamiento, no puedes obtener nada, o si obtienes algo es para un año o dos. No hay ninguna ayuda de parte del estado rumano. Es muy difícil, sobre todo en mi situación actual. Yo vivía en una habitación. Esta parroquia es de Cluj, me comunicaron por mi hermano mayor que es el último año de contrato, el contrato fue para 3 años y probablemente no habrá prorrogación porque quieren demoler. Ahora el ayuntamiento ofrece unos terrenos a la periferia de la ciudad en un pueblo, pero sólo si uno tiene el dinero para construir una casa, pero no puede construir una de barro o de madera. Entonces mi destino si vuelvo es quedarme en la calle, es así, entonces prefiero quedarme aquí y esperar hasta el año que viene cuando podamos trabajar. No soy el único en esta situación, hay cientos y miles de rumanos esperando. Algunos de ellos están pidiendo o mandan sus mujeres a pedir en la calle, cosa que yo no hago y no voy a hacer. Por lo menos, estoy intentando hacer algo, trabajar en algo, correr, mi mujer tiene un poco de miedo, no tiene mucha educación entonces puedo decir que tengo a mi cargo dos niños, es duro, pero del otro lado es mejor, porque si se van a Rumania, voy a echarlos de menos, mejor que se queden a mi lado. Y a

partir de este verano, intento irme a otros sitios, otros lugares donde pienso que voy a encontrar trabajo, hacer otra cosa. Ahora estoy intentando hacer un curso, a ver si tengo suerte, es también una cuestión de suerte. Y de relaciones y personas que conoces, pero no hablo de rumanos, no quiero hablar de rumanos, con ellos es siempre promesas y mentiras.

Es muy duro, es difícil, muchas veces tengo ganas de dejar todo y volver, pero como no tengo una casa en Rumania, intento seguir aquí, pero es muy, muy complicado. Tampoco sé cuánto tiempo puedo quedarme aquí con la ayuda del ayuntamiento, me pregunto si voy a volver otra vez a la calle. He firmado un contrato con los servicios sociales del ayuntamiento que me dan alojamiento si cumplo ciertas condiciones, hacer un curso, lo que no es un problema para mí, y es importante, así aprendo a escribir, sé escribir, pero en español es un poco diferente, el alfabeto es lo mismo, pero la manera de escribir es diferente. Ahora voy a hacer otro curso, a ver... No tengo miedo ni de trabajo ni de escuela, estoy acostumbrado, espero que salga todo bien. Cada uno tiene una esperanza y espero conseguir algo para tener una casa, no para mí, sino para mis hijos.

### Contexto migratorio

He estado en varios países, no sólo en España, en Yugoslavia también. Trabajé allí también en un campo con 10 euros por día, comida incluida y dormía en un almacén de harina con ratas. Allí tampoco fue fácil, un día tenía trabajo, un día no. Trabajaba en la cosecha de maíz, patatas, girasol, cerezas algunos días. Pagaban muy mal, algunos sólo 7-8 euros por día. No conocía el idioma, bastante complicado. Pero si vuelvo ahora, sería otra cosa, conozco la mitad de Yugoslavia. No me quedé en un sitio, me fui a trabajar para una mujer, yugoslava o búlgara, pero después de un día, me quedé sin trabajo, salí a la calle a buscar algo, había mucha gente buscando trabajo, no sólo rumanos sino de todas las partes. Al principio ni siquiera sabía como se dice Buenos días. Me fui a otra ciudad, no quería volver a Rumania porque era difícil allí, pero al final volví con poco dinero. Después, la segunda salida fue a España.

Pues hice una pausa entre las dos salidas, salí en 2001 en el tiempo de la regularización.



Para entrar las dos veces he tenido que pagar, pagué el doble de lo que ellos me dijeron. Tenía que pagar intereses, porque no quería pedir en la calle para ellos. Entré sin problemas, tenías sólo que enseñar en la frontera dinero, me parece que eran 500, bueno, lo que nos daban los chóferes, es así que funcionaba. He pagado a la familia que me trajo 700 euros más una comisión de 300 euros, mas de 1000 euros. No tenía un trabajo, sólo mendigar, tuve muchos conflictos con ellos, peleas, amenazas de muerte... la chica con quien fui estaba embarazada con un embarazo muy, muy complicado.

Allí es otra cultura, otro estado de alma, otras maneras de vivir la vida, con la familia, con los amigos, mientras que aquí en la calle, si miras un poco, tienes miedo. Allí toda la gente dice "buenos días", aquí me parece que son mas fríos. Hay muchas canciones donde dicen "En ningún lugar es como en tu casa". Pero cuando estas pensando en la situación de casa, en los problemas de allí, no tienes ganas de volver. Echo de menos mi país, tengo ganas de volver, pero no antes de resolver mis problemas. Si me he quedado tanto aquí, por lo menos cuando vuelva, que vuelvo con algo. Cuando miro mi pasado, la cuenta es cero, casa no tengo, no tengo nada, no quiero coches y cosas increíbles. También están los niños ahora, no puedo volver a Rumania así. Mi proyecto es establecerme aquí, comprarme una casa como todo el mundo, tener un trabajo, ocuparme de los niños, mandarlos en escuela para que hagan lo que no hice yo, empezar un negocio, aquí o un negocio en Rumania.

Los rumanos tienen prejuicios, te miran y te juzgan en función de tu cara y de tu ropa. Las mujeres tienen más oportunidades para encontrar un trabajo que los hombres, sobre todo en Barcelona. Hay trabajo, pero lo que me he fijado últimamente es que muchos prefieren trabajar con latinos. He preguntado a alguien si tiene trabajo para mí y me dijo que no trabaja con rumanos y no quiere ver rumanos, me lo dijo así, claramente en la cara. Tenía trabajo pero no para rumanos. Hay muchos así, tienen miedo, no lo sé. La verdad es que la imagen de Rumania es bastante mala. Y para algunos, somos la misma mierda todos. Uno roba coches, otro dinero, otro no sé qué hace, cuando piensas que hay mas de 1 millón de rumanos en España... no sé cuantos, pero claro, la imagen es una mierda, por culpa de los ladrones,

de los que mendigan... Y también las cárceles aquí están llenas de rumanos, ves casos en la tele de rumanos, en la prensa se habla de los rumanos... no ves tantas malas noticias sobre otras nacionalidades, sólo rumanos, en Castellón, en todas partes...

Yo soy rumano, pero llegué aquí para trabajar, soy correcto, otros no son correctos y nos destruyen la imagen de nosotros, los que somos correctos y queremos trabajar. Hace algunos días he visto en la tele, "46 rumanos detenidos por falsificación de tarjetas de crédito". ¿Que imagen es esta? Y por eso, no creo que a partir de 2009 vayamos a tener derecho de trabajo, por todo lo que está pasando, no creo que vayamos a tener esta oportunidad. Espero que sea así, que podamos trabajar a partir de 2009, estoy contando, desde que dormía en la calle, en el campo, en los parques, en casas sin techo, me acuerdo hace algunos años, hace unos 4 años, así, he dormido en un parque aquí en Barcelona y cayó una nieve, en el invierno de 2003 o 2004. También en Zaragoza conocí una nieve durmiendo en la calle. Llevo dos 2 años y medio sin regresar a Rumania.

He estado en muchas zonas de España. Siempre en el campo, nunca trabajé en Barcelona. En Castellón trabajé recogiendo naranjas. En San Carlos trabajaba en la pesca. Después en Tortosa trabajé en carga y descarga de gallinas durante un mes, y en Albacete recogí ajo durante unas 3 semanas. La mayoría de las veces dormía en chabolas.

Por ejemplo, para el ajo se pagaba por caja, una caja de 20 kg, podías hacer unos 10 por día, y al principio te decían que te pagan 3 euros por caja, pero al final te dan 1 euro y medio. Y me fui de allí. Desde que estoy aquí, fui engañado muchas veces, me fui de allí a trabajar con rumanos, trabajé una semana y no me dieron un duro, en Albacete también, y de allí me fui a otro lugar y sigo así. Y no trabajaba solo yo, había 70 personas, 70 rumanos que trabajaron y no recibieron el dinero. Unas 17 hectáreas de ajo.

El intermediario era rumano y no hablaba con nadie. El propietario del terreno no lo vimos nunca, había rumanos que se encargaban de encontrar trabajadores, en gasolineras, en parques, venían y nos decían que había trabajo para una semana, las condiciones son estas, 3 euros por caja, el ajo es grande y podéis hacer



muchas cajas. Cuando la semana se acaba nos dicen que el empresario no tiene dinero, tenéis que esperar un poco más, el ajo recogido, promesas y promesas, se acabó la cosecha y nos dijeron Adiós. Te amenazaban que si decías algo, te mataban..., muy feo, no sé como decirte.

### Vida actual

Ahora vivo en un alojamiento social de los servicios sociales del Ayuntamiento desde unos 3-4 meses.

Lo peor lo viví cuando me operaron después de la pelea con los rumanos que me robaron todo, el pasaporte y el dinero. Fue una intervención del brazo, me pusieron tornillos, unos 3, esto es mi regalo de España. Un médico rumano me dijo: "si quieres trabajar con esta mano tenemos que operarte", fue horrible, estaba solo, necesitaba agua, no podía beber agua, fue el peor día de mi estancia.

Lo peor es el tema de la vivienda aquí, porque los españoles te piden fianza y papeles. Y está todo carísimo, por ejemplo, si ganaba 500 y pagaba 300 de alquiler más los gastos llegaba a los 350, más la comida, y trabajaba para 100 euros prácticamente. Y si pagas el teléfono, una ropa, algo...

Los rumanos no saben cómo hacer para sacarte el dinero, qué hacer, te lo juro, he vivido entre muchos ladrones en España, pero mucho...he tenido muchas experiencias tristes...

Tenia un sueño, me decía que soy joven, vale la pena intentar, allí en Rumania no tenía futuro, es difícil ganarse la vida y después pensé "voy a encontrar una mujer, tener hijos", no pensaba sólo en mi, sino en una familia. Mas tarde cuando uno es más viejo, no puede decirse todo esto, pero cuando es joven, tiene mas coraje... Hay tantas lluvias que conocí durante este periodo... A propósito de mis peores días, conocí una lluvia increíble una vez hace años, estaba en Valencia, me parece. Era un día de verano, hacia otoño, así, hacia frío, había humedad. No tenía donde dormir, alguien me prometió que íbamos a recoger naranjas, entonces me fui allí, llegué al campo por la noche, no tenía nada conmigo, sólo unos pantalones. Y empezó una lluvia terrible que nunca conocí en mi vida y no sabía donde dormir. También tenía medio de la policía, no sabía muy bien como era la ley con los derechos y la policía era más estricta, ahora hay mas libertad. ¿Donde podía dormir?, pensaba yo con el miedo adentro de que alguien me ataque o que me mate, me hacia todo tipo de guiones, como en una película. He encontrado un saco, estaba también muy cansado después de 7 horas de tren, sin comer, había fumado unos 10 cigarrillos, fue un día terrible...

## COMENTARIO

Tiberiu ha experimentado muchas de las situaciones vividas por los y las migrantes en el medio agrícola español: trabajo sumergido, temporeroismo nómada, trabajo por destajo (pago por caja recogida), precariedad, pésimas condiciones laborales debido a su irregularidad (negación del derecho al alojamiento por parte de los empleadores agrarios), infravivienda (hacinamiento, insalubridad, chabolismo...), vida a la intemperie, hambre...

Ha sido trabajador desde los 13 años en Rumania, tiene experiencia en el trabajo ganadero, en la agricultura y en la silvicultura. Ha viajado por otros países realizando estos trabajos (Yugoslavia, Italia). En España, ha procurado insertarse en trabajos relacionados con esta experiencia y lo ha conseguido, pero de forma intermitente, no permitiéndole la sostenibilidad de su vida a largo plazo, entre otras razones, porque aún no ha conseguido regularizar su situación documental.

Comenta que en alguna ocasión ha tenido que robar para vivir o para obtener recursos de mejora para su vida. Parte de esta conducta la relaciona con el hecho de juntarse con personas o grupos delictivos, uno de los cuales le ha ayudado a venir a España, pero cobrándole dinero y obligándole a mendigar una vez que ha podido pasar la frontera. Tiberiu asegura que ha logrado salir de este medio y de otros que le habían llevado a cometer delitos para sobrevivir. Se ha casado, tiene un bebé y su esposa está esperando otro.

Actualmente, se dedica a la recogida de chatarra para vender, vive con su familia en albergues dispuestos por los ayuntamientos y considera que, pese a su migración y después de vivir cinco años en España, no ha logrado cumplir sus sueños (tener una casa, un coche, sustentar a su familia de forma autónoma). Su mayor esperanza está puesta, como miles de personas rumanas y búlgaras, en la autorización para trabajar que supuestamente tendrán a partir del 2009 por formar parte de la Unión Europea. No es feliz, pero no pierde el optimismo. Se encuentra en el límite entre lo legal y lo ilegal, la vida y la supervivencia, la responsabilidad y el riesgo...

# ANCA, DE RUMANIA. SU VIDA COMO CUIDADORA

Nombre:	Anca
Edad:	30 años
Sexo:	mujer
País de origen:	Rumania
Región de origen:	Lehnaheim (1000 habitantes), Timisoara
¿Es rural o urbana?	Rural
Estado civil:	casada (sept 2007)
Hijos en su país de origen:	-
Hijos en España:	2 hijos: 15 años, 2 años y medio
Nivel de estudios:	8 clases
Estado de salud:	bueno
Experiencia laboral o profesión en su país:	fabrica juguetes, cantina
Forma de entrada en España:	julio 2004

## Presentación

Este año fue la primera vez que fui a Rumania. Y fue un evento. Muy raro, no conocíamos el dinero, porque cambiaron los billetes...Tengo una hermana de 18 años y le decía venir con nosotros cada vez cuando salíamos. Cuando nos decía 10 lei o 5 lei, le pedía enseñarme que dinero tengo que dar. Yo pensaba que allí encuentro todo lo que hay aquí. Cuando busque cereales para el niño, por supuesto que no encontré en la ciudad de Jimbolia. Teníamos que irnos hasta Timisoara para los cereales. Mi marido me dijo que tenía que llevar conmigo todo lo que necesito para los niños y así hice: todo el equipaje para ellos y para mi solo un pantalón, era verano, y solo una blusa, pero nada mas. He pedido a mi hermana ropas, sobre todo que el tiempo fue muy malo. Si, y no encontré cereales...Cuando nos fuimos a Rumania después de 3 años de estancia, me pareció muy cambiado todo...Hay cosas que son como aquí: tiendas, instituciones, bancos, todo es mas ordenado, cuidado, nuevo, con mesas y sillas para esperar, agua para beber, es increíble. Hay muchos, muchos cambios...y muchas tiendas... pero el problema es el dinero que ganas allí. Mi cuñado gana 7 millones (200 euros) y llegaba a casa pagaba la electricidad, el teléfono, el pago mensual de la tele y se quedó sin dinero...Entonces yo no volvería a Rumania. Y no puedo decir que vivo bien. No, claro, no vivo bien. El año pasado me fui 2 veces al mar, nunca me voy al restaurante. He trabajado en el campo sólo para poder comprar comida y es verdad, para el hijo grande hemos comprado ropas de firma. Pero no puedo hablar de ocio en nuestra vida. Me acuerdo solo que hace 2 años, mi hermana me pagó una cena para el día de San Valentín y ella se quedó con mi hijo, pero estaba desesperada

por comer lo mas rápido posible para volver a casa a ver a mi hijo. Durante las 2 horas llamé no sé cuantas veces para ver que hacía mi niño. Aquí también, donde trabajamos ganamos 36 euros por día. Depende, hay algunos que dan 40 euros, pero normalmente les dan a los hombres 40 euros. ¿Que puedes comprar con los 36 euros? Casi nada...

Tuve problemas con mi pequeño, estuvo muy enfermo el año pasado, cogió un virus muy raro, estuvimos ingresados en el hospital los dos, estuvo paralizado. Es una enfermedad muy rara, de músculos, fue horrible. Sólo el lo tuvo en el pueblo. Hay un caso cada 100.000 niños.

No me gusta la Navidad y la Semana Santa. Mi padre se murió durante las fiestas de Navidad, mi madre en febrero...Fueron años sin mi padre y mi madre estaba paralizada. Yo cuidaba de mi hermana que está aquí y la otra hermana. Y cuando vienen las fiestas de Navidad y preparo cosas para mis niños, tengo la impresión de que algo pasará. Mi abuela también se murió el 16 de diciembre. Y el año pasado volvimos con el niño del hospital 2 días antes de Navidad. Y este año me pregunto qué pasará. Por eso detesto la Navidad.

### Contexto familiar y social

En Rumania tengo mi hermana menor... y algunos tíos y tías...pero no tanto con ellos, de ellos nos hemos distanciado... Nosotros éramos niños cuando nuestros padres se murieron. Mi padre murió en Alemania en 1992. Era un tema relacionado al dinero. Y la hermana de mi padre quería dinero, como todos éramos menores incluso yo, teníamos que tener un tutor y esta era mi tía, pero tuvimos sólo problemas con ella, por esto me he distanciado de esta familia. No nos ayudó con nada, pero absolutamente nada, todo lo que hizo es beneficiarse del dinero que recibimos después de la muerte de mi padre. Tengo otra hermana más grande, pero ella se casó y se fue, ella es un poco mas egoísta. Por eso, nosotras, las 3 hermanas menores somos muy unidas. Con la grande no tanto. Venía una vez por año de visita...

Mi hermana mayor no se sintió responsable de nosotras. Fue muy feo, porque la Mutua de Alemania mandó el dinero al tutor, es decir a mi tía, pero nosotros nunca nos hemos benefi-

ciado de este dinero, nunca lo hemos visto, eran miles de marcos alemanes. Y vivimos con la ayuda que mi madre recibía, porque era parálitica. A los 16 años me he empleado como asistente de mi madre, fue difícil, claro, tenía que tener un sello de un notario público, dao que no era mayor de edad. Yo recibía un sueldo por cuidar a mi madre a partir de los 16 años. Y fue mi idea hacerme su asistente social y encargarme de ella. Un día, había visto en tele que las personas con minusvalía de primer grado tienen derecho a tener un acompañante y yo me fui al ayuntamiento de Timisoara, con mis 16 años, para pedir que yo fuera el acompañante de mi madre. Cada año tenía que irme con mi madre a la comisión para determinar el grado de minusvalía. Sabía que no hay remedio, no hablaba más... Mi madre se murió en el 98. Me acuerdo que cuando mis hermanas tenían que empezar la escuela, el 15 de septiembre, mi tía vino para decirnos que mis dos hermanas que eran menores tienen que irse al orfanato. Fue horrible, por eso no me interesa, no quiero oír mas de la familia de mi padre porque tuvimos demasiados problemas. Simplemente no nos ayudó. Además, el problema de la familia era que yo y Osdran no estábamos casados legalmente. Yo empecé a hacer los trámites para sacar a mis hermanas del orfanato. Fue tan complicado porque no estaba casada, no tenía un trabajo, y no podía. Entonces mi única familia es mi hermana menor, la hermana mayor no tanto. Mi hermana menor de aquí le manda dinero a veces a mi hermana mayor. Está casada, tiene dos hijos, entiende que tiene problemas y bueno cuando me dice algo le doy 20-30 euros, depende de la disposición que tengo. No se si soy un poco mala, nosotras hemos sufrido mucho y la necesitaba mucho en el pasado pero ella no estaba allí. Entonces con las otras dos hermanas nos hemos buscado la vida...

Teníamos un piso en Timisoara, pero después de la muerte de mi madre lo vendimos porque para sacar a mis hermanas del orfanato la única solución era vender el piso, comprar una casa en el campo y ocuparse de la agricultura. De esta manera podíamos demostrar que podíamos mantenernos, a mí y mis hermanas. Como antes he vivido solo en la ciudad no tenía idea de nada en el campo. Fue complicado: hemos vendido el apartamento, hemos comprado la casa en campo, hemos sacado las hermanas de Lugo, pero con mucha dificultad, con muchas burocracias y entrevistas.

Por eso digo que no tengo ninguna deuda hacia nadie, todo lo hice sola y tuve la fuerza de seguir, de luchar.

La única cosa que puedo decir es que he pasado mi juventud cuidando a otros: mi niño, mi madre, mis hermanas... Pero estoy contenta porque mis hermanas me pagan esto con mucho, mucho respeto. Solo la pequeña me dice a veces que soy tacaña, que siempre compro de los chinos, que no me compro una cosa que me gusta aunque este 2 euros. Pero me respetan mucho y valoran mucho lo que hice para ellas. Y si quiero algo, si expreso el deseo de tener algo, ellas me lo compran sin problemas...

No tuve a nadie, de donde recibir un consejo, alguien que te diga "Anca, si haces esto esta bien" o "Habrías podido hacer esto", nadie, ni mi madre, ni mi padre...

Tengo una pareja, unos amigos con quien nos llevamos muy bien y estamos siempre en contacto, vinieron a nuestra boda... solo ellos.

### Educación y cultura

La escuela me gustaba, y era bastante espabilada. Me acuerdo que leía una vez la lección antes que la maestra entre en clase y sabía todo. He dejado la escuela cuando tuve que cuidar a mi hermana menor de 3 años. Pero antes me acuerdo: cuando teníamos que comprar leche para la pequeña por la mañana, siempre iba yo a hacer la cola a las 5 de la mañana. Y el sábado, cuando teníamos que comprar 4 botellas de leche, teníamos que hacer la cola dos veces, pero era una pequeña mafiosa y no hacía la segunda cola, intentaba quedarme en frente... O las colas para el pollo, eran unas colas interminables. Desde pequeña fui una luchadora y sabía lo que quería... Pero mi hermana pequeña no es así, tiene otra personalidad, es mas dócil, calmada. A veces me parece que pasa por la vida así...

La verdad es que mi madre no me dejaba ir a la escuela porque tenía que quedarme con mi hermana. Unos meses después de dar luz mi madre se fue al trabajo y yo me quedaba 2-3 semanas con mi hermana sin irme a la escuela. Y después 2-3 semanas más con mi otra hermana. Y después mi madre pedía baja al médico, para poder quedarse en casa con mi

hermana y dejarnos irnos a la escuela.

Toda mi vida me he imaginaba a mi misma en uniforme. Me gusta mucho una mujer en uniforme. La pequeña está en una escuela de policía y le dije que cuando tenga su uniforme que me lo preste un poco. Siempre he deseado trabajar con uniforme, en la policía, en el ejército, aviación, cualquiera de estos ámbitos con uniforme. Y lo pienso muy a menudo: seguro que habría sido capaz. Podía hacerlo entonces, pero ahora no sé si podría hacerlo, me parece tarde... Hace tantos años que no fui a la escuela, he olvidado todo...

Me gustan las novelas de amor... como Sandra Brown. Ahora he empezado a leer en español... así aprendo. Escucho mucho los informativos de Rumania, tengo digital. Me gusta mirar Animal Planet. Pero cuando viene mi hijo grande él está siempre con el fútbol. Yo con los informativos, él con el fútbol. Los informativos y los libros de amor que me hacen soñar un poco, porque la realidad...

Películas rumanas, con Florin Piersic, me gustó este tío, y después Sergio Nicolaescu... Amza Pelea... me gustan.

Me gusta la opereta, pero no puedo escuchar aquí en casa. Mi hijo mayor hizo en Rumania la escuela de música de Timisoara, la clase de chelo y de piano. Pero no le ha gustado, ha aceptado inscribirse sólo para que su madre acepte que entre en el club de fútbol. Después de inscribirlo en el club de fútbol, no le gustó ningún instrumento mas... Me gustan la opereta y la música folklórica...

### Trabajo

Allí uno tenía que ser muy hábil con los manos, las piezas eran muy pequeñas... y el primer mes aprendí todo, me acuerdo que hacía desde el principio el numero de juguetes que la chica que me enseñó y ella tenía experiencia. Y a la jefa le gustaba mucho, estaba orgullosa y cuando me fui, le parecía una pena. No me gustaba cuando me mandaban las cajas con defectos o cajas con juguetes que le faltaban una pieza... Y le decía a mi jefa que no quería hacer este trabajo y no me llamaba cuando teníamos que hacer esto. No podía aguantar hacer esto. Y después trabajé en la cantina de una empresa con 10-12 chicas. Con dos de las

chicas no me aguantaba. Con la jefa me llevaba bien, a ella también le gustaba que yo no hablara mucho, que fuera tranquila. Fue una buena época, es una pena que me fui de allí, pero no tenía elección...

Trabajaba demasiado, por supuesto que no todas las mujeres trabajaban con el mismo ritmo, de la misma manera, y no era fácil dar a comer a 1500 personas. Había 300 platos para lavar y teníamos que lavarlos nosotras porque había 1500 personas. Y también los cuchillos y tenedores, no me gustaba nada lavarlos. Había mucho trabajo y hacía un gran esfuerzo para acabar todo. Había algunas chicas que no trabajaban, pero la verdad es que tenían miedo de mí, no sé porque...

Ahora sólo trabajo en el campo. En el servicio doméstico algunas veces, pero principalmente en el campo.

Mi hermana también trabaja en el campo: aceitunas, mandarinas... Ella no puede aguantar las mandarinas, a mí me encantan las mandarinas, en cambio no puedo aguantar recoger aceitunas, ella le prefiere, dice que yo soy demasiado nerviosa para las aceitunas... después de recoger aceitunas a mí me duele la cabeza... Pero con mandarinas no tengo nada, puedo trabajar 12-13 horas...

Creo que sería posible irme trabajar a una fábrica, que sería capaz. Pero con el pequeño me voy a la escuela a las 9 y tengo que recogerlo a la 1. A las 3 vamos otra vez y a las 5 fuera. Con este programa nadie me acepta trabajar. Lo que hago a veces es que le digo a mi hijo mayor que se quede en casa 2 o 3 días y que no se vaya a la escuela si no tiene examen. No se queda con el pequeño. Solo lo recoge a la guardería, alguien tiene que hacerlo. Es un problema para su escuela, pero... Mi hermana trabaja también... Pero solo se queda 2 días, no una semana entera. Es problemático, sobre todo como hay algunos racistas por aquí...

También en el trabajo, te explotan, porque uno es extranjero le explotan. Y como yo soy fumadora, por ejemplo no te dejan fumar un cigarrillo: empezamos a las 8 y hasta la 1 no paramos. Algunas veces a las 10 paramos 5 minutos, pero no siempre. Y también con Marius... Había un tiempo cuando no nos iba bien, ahora tampoco va bien, somos 4, sólo

Osbran trabaja. Mi hermana trabaja, participa en la comida, pero no puedo pedirle a ella, por día sólo los yogures valen 3 euros. A mi hijo pequeño tengo que darle mucho porque tiene una nivel de inmunidad muy débil y esta enfermedad suya puede recidivar. Si cumple los 3 años, está bien. Entonces para pagar todo tengo que trabajar también y la mujer del autobús sabe que Marius se ha quedado en casa con el pequeño y nos ha denunciado.

Todas estas mujeres que se van en el bar, a mí no me gusta irme al bar, no estoy acostumbrada a esto... Yo no puedo ir con mis amigas a tomar un café en el bar, prefiero en la casa de una de mis amigas pero no en el bar. Las españolas del pueblo se van al bar y empiezan a comentar: lo que hizo este rumano, lo que ha dicho el otro, quien se fue a trabajar, etc. Y una de ellas haría esto... No nos aguantan. Aquí en este pueblo estamos empadronados unos 200 rumanos y ellos son unos 800.

Nosotros nunca tuvimos problemas con la policía. Pero el vecino bebe mucho, se va en moto hasta el otro pueblo y hace no se qué escándalos en el bar, etc. etc... Después hay otro rumano que se pelea con no se qué español. Todo lo que se roba, todo lo que se destruye, "¡son los rumanos"! si es una familia normal, tranquila, es lo mismo... Siempre los rumanos, como si sólo ellos fueran culpables de todo lo malo. Pero no son sólo los rumanos...

Aquí hay sólo rumanos. Y un checo. Había un marroquí también, pero se fue. Y dicen que somos todos malos y, por uno, pagamos todos.

Hay españoles que, si le gusta algún rumano como trabaja, sólo a él le llaman para trabajar. Ellos saben que yo no puedo, puedo mas el sábado y el domingo. Siempre trabajo el sábado y el domingo. Porque esos días Marius puede estar con el peque. También nos sincronizamos para los niños con otra familia, del hermano de mi marido... Cuando ella se va al trabajo yo me encargo de su hija y al revés... Y entonces puedo trabajar una semana o dos seguidas... tendría mas trabajo, pero no puedo mas.

Trabajo 36 horas, para 8 horas de trabajo por destajo es a 4,50 euros por hora. La verdad es que los rumanos no se llevan bien, pero tampoco tengo mucho contacto con rumanos. Sólo con la madrina y el padrino de mi hijo... Con mi hermana y su pareja...



Hay alguien que es de mi pueblo aquí, pero sabes, no me siento muy vinculada a mi pueblo. Comprar la casa allí fue un paso hecho para mis hermanas, para poder sacarlas del orfanato. Lo que estoy haciendo aquí, nunca lo hice en Rumania. Trabajar tanto en el campo, me acuerdo cuando empecé a trabajar en el huerto de la casa, me desmayé, mi tía me dijo que nunca me fuera a trabajar en campo. Y ahora trabajo con mandarinas, aceitunas, también almendras...

Algunas veces también trabajo en el servicio doméstico. Tengo esta vecina que me desespera y me quiere sólo a mí. Se paga unos 5 euros por hora y si tienes suerte 6 euros. La verdad es que no me gusta la limpieza. No, no me gusta limpiar las casas, prefiero ir y trabajar en el campo que limpiar. También he trabajado en irrigación y para cambiar el plástico de los mandarinos, he plantado col y coliflor y no sé qué otras semillas...

## Familia

Mi madre era una luchadora... sabes que en tiempo de Ceausescu, si una está embarazada tiene que tener el niño, no hay elección. Las mujeres hacían abortos improvisados... pero ella no... Trabajaba en la construcción con mi padre, en pintura sobre todo. Se esforzaba mucho para que nosotros tuviéramos lo necesario, no era fácil con 4 niños... Los dos eran luchadores, es lo que he heredado de ellos, yo y mi hermana pequeña, las otras dos no tanto... ellas son diferentes de nosotras, mi hermana menor sabe qué quiere en esta vida... Pero ésta pasa así por la vida: si se puede se puede, sino... Yo no soy así, le digo, tienes que insistir hasta que se pueda... Como hice para esta ayuda de 650 de euros, si escuchas a todos los rumanos dicen que no se puede... al principio me dijeron allí que no se puede... E insistí a la Generalitat y pregunté lo que necesito para esto. Anabela, mi hermana se reía de mí... dice que soy una tacaña y que es una vergüenza... ¿Por qué? También me voy a Caritas, ¿qué puedo hacer si algunas veces no consigo? Me voy a Caritas... No tengo vergüenza, no hago nada malo... Y al final he conseguido tener la ayuda... Y como mi marido tiene papeles ahora puedo beneficiarme también de los 100 euros...

Durante los últimos 15 años no tuve problemas con mi marido, prácticamente él se ha encargado también de mis otras dos hermanas. Su

madre nunca me ha aceptado, no podía concebir que su hijo trabajase, además de su pareja y su hijo, para otras dos personas. Nunca me hizo ningún reproche, aunque estuvieran mis hermanas en medio... puedo decir que tenemos una relación perfecta. Si hay una cosa que quiero, una cosa que deseo, él intenta hacer todo el posible para que yo tenga esta cosa o que haga esta cosa... Es lo mismo con los niños... y lo mismo con mi hermana... es una persona de familia... No hace como otros hombres que esconden dinero o se van al bar y cosas de este tipo... yo siempre he sabido con quien está, donde se va y qué hace... Y somos amigos, no sólo mujer y marido... puedo decirle, por ejemplo, que me gusta un hombre del pueblo y no se enfada, no hay problemas de celos... Los dos somos muy responsables, lo veo como una relación perfecta... Mis padres no tenían una relación tan buena como nosotros... Ni discusiones, ni peleas como ves en todos los lados... nada de este tipo...

Una vez me pegó, cuando le dije que se fuera con su madre, que yo me busco la vida con mis hermanas... Por qué no me gustaba que siempre su madre estuviera en primer plano, su madre era como una divinidad y su madre me ofendía mucho. Le dije esto y se enfadó él también y me pegó una vez... En general no tenemos problemas, a mí me parece que es el hombre ideal... La gente tiene envidia de nuestra relación, en el pueblo también...

Lo que me parece a mí importante es no mentir, no robar, no ser egoísta, son cosas que uno tiene que transmitir a su hijo desde pequeño... Y saber respetar... Que tengan amor adentro... En la vida, si uno no tiene amor y respeto hacia otra persona, pasa por la vida... Le he explicado a mi hijo que es muy inteligente y con quien hablo como contigo y sabe hacer la diferencia entre el bien y el mal... Y no me miente, quizás ha intentado algunas veces, pero le he explicado que no funciona así y que no quiero saber por otros lo que hace, cuando él solito puede explicármelo tranquilo. Si me enfado es por un momento... quizás lo pego una vez, pero no puedo, porque es muy grande ahora. Y a veces dejo dinero sobre la mesa, en un cajón, para hacer un test. Porque estos días, los hijos de españoles a los 12 años fuman porros... pero ha pasado el test. Tienen que tener respeto. Una pareja de aquí del pueblo me pregunta por qué permito tutearme a mi hijo. Mis padres nunca me dijeron

que les hablara de “usted” y el respeto no consiste en esta palabra. Yo tengo respeto de parte de mi hijo aunque me diga “tu” y no “Usted”. Hacemos bromas con mi hijo y él sabe cuando se trata de algo serio o de bromas. Lo importante es el amor y él sabe enseñármelo. Mira, en este armario hay cosas que me ha regalado mi hijo: velas, tasas, vasos etc... todo comprado por él. Siempre le he explicado que es muy importante respetar la persona a su lado... No tiene importancia si es mujer o hombre...

Yo pensaba que me quedaría con un niño, fue raro tener el segundo después de 13 años. Marius, mi hijo, siempre ha expresado su deseo de tener un hermano. Nosotros siempre hemos vivido en armonía, con amor, respeto, entendimiento. Y antes de irme a Rumania, mi hijo me escuchó hablar con mi prima, una prima con quien me llevo bien, sobre niños, y dije que me había hecho dos abortos. En este momento Marius no dijo nada. Pero en el camino hacia casa me dijo que era una asesina, que él podía tener un hermano y que es un crimen... Y me quedé aquí otra vez embarazada y pensaba irme a Rumania para hacer otro aborto. No quería más niños, he pasado toda mi vida desde pequeña criando niños, no quería más. Esperaba que Marius fuera grande y después con Osdran pasar nuestra vida tranquilos. Pero no fue así. Tuve el segundo niño y Marius esta encantado con él, lo quiere muchísimo. No me arrepiento, por supuesto que no, pero sabes, a veces tengo la impresión que los niños te paran, que no puedes hacer algunas cosas. No me arrepiento haber venido en España, no habría podido comprar a mi hijo los Nike que quería y que costaban 3 millones (100 euros) cuando mi sueldo era de 4 millones y también tenía que comprar cosas para mi suegra, no era posible de otra manera porque todo lo que ella sabe es pedir cosas y recibirlas. Pero aquí en España, consigo de una manera satisfacer los deseos de mis hijos. Con el pequeño, claro, como tengo que quedarme con él, no consigo hacer todo lo que quiero, es decir trabajar tanto como quiero. Me acuerdo que al principio cuando llegué aquí, después de 2 meses, tenía en el banco 1000 euros, ahora nada, en breve me quedo sin tarjeta. Pero estoy feliz con el peque, es otra cosa cuando uno tiene hijos, le da un sentido a su vida, sabes por qué luchas. Yo de todas formas tenía razones para luchar, pero él me empuja más.

### Vida interior

Rezaba y las cosas parecían más fáciles. Hasta un punto. Cuando mi hijo estuvo enfermo es cuando he sentido que he decaído. Que las preguntas sobre Dios eran más frecuentes, más profundas, como al principio cuando lees la Biblia la primera vez y te preguntas de dónde viene Dios. La creencia es importante, si, pero no es más importante que la familia.

Hay muchos errores, uno de estos es detestar a personas que tenía al lado. Lo que cambiaría es casarme desde el principio, antes de tener mi primer hijo. Tener mi hijo a los 15 años es algo que no cambiaría, por supuesto. Ahora no me parece un error. Pero a su tiempo, cuando tenía 15 años, era un error grande y una vergüenza enorme: tener un hijo así de pequeña... Éramos amigos, era un juego. Pero eso no lo cambiaría. En cambio, detestar a algunas personas, esto si que lo cambiaría... he aprendido mucho de estos errores.

Después de llorar dos días... Yo me exteriorizo y dramatizo todo. Y hasta que resuelvo el problema estoy destrozada. Si el problema dura un mes, durante este tiempo estoy destrozada. Llora y todo lo que veo y que tengo en la cabeza es este problema. Con la enfermedad de Armin, mi hijo, me he quedado en el hospital una semana y he comido dos veces y he adelgazado no se cuantos kilos. Y la madrina de mi hijo se quedó conmigo allí, he mentido que no hablo español para que ella pueda quedarse conmigo porque todos sabían que me muero allí en esta situación.

Hay mucho sufrimiento e injusticia. Pero a veces, por las elecciones que hacemos, nos elegimos el destino. Por ejemplo esta amiga, XX, tiene un marido alcohólico y violento. Tiene 2 hijos en Rumania con el primer marido, están con sus suegros. Ahora intenta tener otro niño, pero no puede. Y sufre mucho con este segundo marido y me pregunta qué puede hacer. Y le explico lo que pienso, que es su elección estar con este hombre, que si no está feliz, tiene que hacer algo, cualquier cosa, algo, separarse, o hablar con él, o intentar convencerlo de que no beba...

### Vida actual

Hemos decidido venir a España por el hermano de Osdran. Fue su idea. Nos decía que está bien, que trabajas, ganas mejor que en

Rumania. Y claro, no se puede comparar, trabajar un mes en Rumania o dos días aquí. Al principio, vino Osdran, vivió en la casa de su hermano, una casa pequeña. Ha encontrado trabajo después de dos meses. Al principio trabajaba en el campo, pero no aguantaba este trabajo, no le gustaba nada. Y después en una granja, una finca. Y después en la construcción cuando yo llegué. Y yo me quedé sin trabajo durante dos meses. Fue difícil al principio, pero me adapto muy rápido y aprendo muy rápido. No podíamos quedarnos con mi cuñado y nos fuimos a vivir con una familia durante un mes. Pero el chico bebía, y nos fuimos a vivir solos. No puedo vivir con otros, soy muy ordenada, cada cosa tiene su sitio y cada miembro de la familia tiene su papel, sabe qué tiene que hacer. Por ejemplo, Osdran, después de comer, sabe que tiene que lavar su plato. Pero preparar comida para otros que no respetan... Me acuerdo que al principio no salía de casa, pedía a esta mujer hacerme las compras, me sentía una extranjera y tenía vergüenza. Me sentía extranjera, tenía la impresión que todos los españoles me miraban y que hablaban sobre mí. Hasta que no aprendí un poco, no podía salir.

Aprendí de la tele. Miraba sólo telenovelas durante dos meses. Y hablaba muy poco después, pero entendía todo. Después de 8 meses, Osdran no hablaba como yo, solo decía "Hola, que tal y adiós". Como te digo, hemos cambiado de piso, para irnos a vivir a otro sitio, pero en esta casa no había espacio. Tampoco hay aquí, pero está mejor. Un rumano se fue de este piso y no los dio por 100 euros. Pagamos 250 de alquiler por mes. No había muebles, la nevera estaba oxidada, era horrible. Hemos comprado todo nosotros.

Ahora ya me conocen todas las mujeres de la calle... y me paran para hablar, pero a mí no me gusta, parar en la calle para hablar de nada... Pero intentamos integrarnos, no sabemos cuánto tiempo queremos quedarnos aquí, quizás volvemos a nuestra casa a Rumania, no sabemos. De todas formas, por el momento estamos aquí e intentamos integrarnos y por eso mando mi hijo a la guardería porque es importante que se acostumbre con los niños. No me voy al bar, me iba a veces cuando la madrina trabajaba allí. Y cuando he dado a luz he recibido ropas y carrito y cuna para mi hijo que no tenía que comprar absolutamente nada hasta un año y medio. Cuando mi hijo estuvo enfermo, me visitaron españoles que no esperaba, algunas veces, espa-

ñoles que no sabía de donde los conocía. No me acerco mucho de las personas, no me relaciono muy rápidamente, puedo decir que hasta ahora tengo sólo la madrina de mi hijo como amiga. Pero con ella tampoco fue fácil, medio año pasó hasta que tuve confianza en ella. Al principio guardaba mucha distancia.

No tenía muchas expectativas pero teníamos muchos planes. El plan era quedarnos un poco, construir una casa para nuestro hijo, después de comprarle todo lo que quería... Quería que Marius continúe la escuela de música aquí. Pero no quiso, no fue posible. Quizás si lo hubiera inscrito en un club de fútbol, pero yo no quería, porque en Rumania lo he inscrito en el club Politehnica Timisoara y se ha roto la rodilla. No me gusta nada el fútbol y de todas formas no podía inscribirle porque no teníamos papeles. Pero a él le gusta. Y nuestro plan era comprar la casa, comprar un coche, obtener el carné... No estaba el bebe en nuestro plan... Pero creo que con paciencia vamos a conseguirlo, tenemos que tener paciencia... No exactamente como nosotros queríamos, pero vamos a hacerlo. La idea era quedarnos 2 o 3 años y después volvemos a casa. Y la verdad es que hemos regresado a casa después de 3 años, pero la verdad es que no hemos conseguido ahorrar el dinero. Los rumanos consiguen ahorrar 10-15 o 20 mil euros, pero nosotros no, porque no consigo trabajar.

De momento no volvería a Rumania. Aunque no me sienta muy tranquila y cómoda aquí. Porque soy rumana, porque soy extranjera. Vivir en tu país o en un país extranjero. Uno puede ser de los más pobres, pero si está en su país, habla el mismo idioma y todos son los suyos. Y se nota en la calle un rumano: se nota por la manera de vestirse, por el look.

Algunos hombres... españoles... Si me voy a trabajar y algún hombre conoció una rumana o dos en alguna circunstancia, se imagina que todas las rumanas son parecidas y nos consideran... ligeras... Quería pegarle a un chico en el campo, porque me propone 20 euros y le dije que conmigo no se hace este tipo de bromas... Las mujeres, no, las mujeres son respetuosas, pero los hombres... ¡Y qué hombres, tienen unos 70 años!...

Cuando no tengo dinero me siento vulnerable. Tengo la impresión de que mi hijo podría estar comiendo mejor o que podría comprarle no se

qué juguete... No puedo aguantar no tener dinero. Me da inseguridad y nervios. Y me pierdo, pierdo el control. A veces mi hijo me dice que estoy obsesionada con el dinero.

Lo que me interesa más es el futuro de mis hijos, intentar hacer algo para ellos, aparte de esto, no me interesa nada. Y por supuesto la salud. Pero en esto no puedo hacer nada yo. Y tengo miedo de la muerte. A veces estoy pensando que no quiero morirme. O cuando me muero que mis hijos sean grandes, que no dependan de mí. Es el pensamiento que me da más miedo. Que no se queden en la situación que yo pasé: quedarse sin padres de pequeños. Es un trauma. A parte de esto, nada me da miedo.

Tengo 30 años y tengo una experiencia de vida de una persona de... Me parece que he vivido demasiadas cosas, que he experimentado demasiadas cosas desde pequeña. Me acuerdo que a los 18 años cuando se celebra la edad adulta y cuando empiezan los problemas, me sentía ya con mucha experiencia, me parecía raro, ya tenía un hijo...Y a los 20 años ya me sentía vieja, ahora también me siento vieja... No desde el punto de vista físico, pero en mi cabeza.

Me habría gustado haber pasado las últimas Navidades con mis padres. Mi padre tenía que volver a casa el lunes desde Alemania y se murió el domingo. Detalles, cosas pequeñas, pero cosas grandes...

## COMENTARIO

Anca es una cuidadora de personas desde muy temprana edad, ha tenido que cuidar de su madre que padecía una minusvalía, ha sido madre a los 15 años, ha tenido que resolver la unificación familiar después de que sus hermanas acabarían en un orfanato en Rumanía, ahora vuelve a experimentar la maternidad... No se arrepiente de nada, pero se siente mayor, muy mayor. Ha dedicado su vida a los demás, tal como es el designio de la mayoría de las mujeres sólo por el hecho de serlo. España es para ella y su familia nuclear una opción de vida, una movilidad social ascendente, la posibilidad de tener una casa y trabajo. Sin embargo, en el medio rural no les ha sido fácil la integración. Los escasos trabajos han sido temporales y duros, como la agricultura o el servicio doméstico. Anca alterna ambos dependiendo, siempre, de sus posibilidades para conciliar la vida laboral y familiar. Su hijo mayor es un gran apoyo para ella, ya que su marido trabaja muchas horas en la construcción. Este hijo se ocupa del más pequeño cuando ambos padres trabajan, sobre todo los fines de semana. Pero a la hora de quedarse en casa haciendo las tareas del cuidado y domésticas, es Anca quien sacrifica su trabajo productivo porque es más precario y peor pagado que el de su marido.

Por esta razón, no han podido cumplir sus sueños aún de tener una casa propia. El ocio es una actividad que tienen totalmente relegada por la misma causa.

Precisamente, esta imposibilidad de compartir el ocio con otras personas del pueblo donde viven, les hace parecer más distantes y alejados culturalmente. Anca no entiende el ocio de los bares en los pueblos de España, y la población local parece no entender tampoco la situación de muchas personas migrantes.

Pese a ello, ha encontrado muestras de apoyo en las situaciones más graves de su vida aquí, como cuando su hijo tuvo que ser hospitalizado.

La red migratoria no funciona de la misma forma entre los y las rumanas que entre personas de otras nacionalidades. Suele haber más desconfianza y, sobre todo, se busca ser aceptado por la comunidad local, intentando demostrar que "rumano" no es sinónimo de delincuencia o prostitución. Anca y su familia deben negociar, además de sus condiciones laborales y de vida en España, esta situación de aceptación social, de la cual depende, en muchos casos, que tengan trabajo en el ámbito rural donde han elegido vivir.

# ELISABETA, DE RUMANIA, LE GUSTA PRETTY WOMAN. UNA LUCHADORA PLURIEMPLEADA A DESTAJO

Nombre: **Elisabeta**

Edad: **26 años**

Sexo: **mujer**

País de origen: **Rumania**

Región de origen:  
**Sfantu Gheorghe, Timisoara**

¿Es rural o urbana? **Urbana y rural**

Estado civil: **casada 2 veces**

Hijos en su país de origen: **1 hija: 9 año**  
**(con los abuelos de parte de su padre)**

Hijos en España: **1 hija: 2 años**

Nivel de estudios: **8 años de escuela**

Estado de salud:  
**problemas en la columna (espondilosis)**

Experiencia laboral o profesión en su país:  
**1 año y medio en una fábrica de zapatos;**  
**en otra fábrica de resistencias**  
**(para los aparatos)**  
**durante 6 años – Sinicolau Mare**

Forma de entrada en España:  
**junio 2007 (hace 6 meses), en autobús**

## Presentación

He decidido venir en 3-4 días, fue un poco complicado hacer los papeles de mi hija. La verdad es que tuve suerte con mi hermana. Sin ella no hubiera sido posible. Nunca he tenido intenciones de irme a España. Pero por problemas de familia, me vine. He tenido problemas con el segundo marido. He podido salir con la hija pequeña. La verdad es que ahora me gusta, no tengo intención de volver ahora.

Pues ahora estamos en una casa de dos habitaciones con mi madre, con mi ex suegro, con mi hija, mi hermana, su marido y los 3 niños. Si me hubiera traído a mi hija mayor, hubiera sido mas difícil, mas ruidoso... somos 5 adultos y 3 niños.

Es una casa con un piso, nosotros vivimos en la planta baja y arriba vive otra familia. Hay dos habitaciones, en ellas dormimos los mayores y los niños duermen en el comedor. No es tan aglomerado, pero bueno es una casa para 8 personas. Tenemos suerte porque tenemos un espacio detrás de la casa, como una terraza donde los niños pueden jugar... Los niños están todo el día en la escuela. Pero la mía no, porque no pudimos hacerle empadronamiento para ponerla en la guardería. No le pudimos hacer el empadronamiento porque el dueño de la casa dice que hay demasiada gente empadronada a esta dirección y el ayuntamiento no acepta mas personas. Pero ahora he hablado con mi jefe y ha pedido venir con su pasaporte para hacerle el empadronamiento.



### Contexto familiar y social

La relación con los rumanos aquí en el pueblo es muy interesante aquí porque cuando se ven, se encuentran en la calle, se saludan, se hablan, pero al mismo tiempo se nota mucha envidia, se hacen mal uno a otro, más que puede hacer uno de otro país...

Entre las personas cercanas está mi hermana. En Rumania no éramos muy cercanas, pero ahora no nos separa nada, vamos en todos lados juntas, trabajamos juntas, nos llevamos muy bien. Mi madre también está aquí, pero no me siento absolutamente nada cerca de ella, está aquí conmigo sólo para encargarse de mi hija. Hay 3 niños en casa, nosotros todos tenemos que trabajar y alguien tiene que quedarse con ellos. Porque antes, un español que no se llevaba muy bien con mi hermana y su marido los ha amenazado que le denunciaba en DGAIA porque los niños se quedaron un día solos. Pero saben cuidarse mejor solos... mi hija es pequeña pero los otros son más grandes uno tiene 10 años y el otro 7 años. Entonces decidimos que mi madre venga para encargarse de los niños. No es la primera vez para ella porque antes había venido para quedarse con el niño de mi hermano que vino para trabajar aquí pero se fue después de un mes, no le gustó. Pero tengo que pagarle por eso. Es así, después de separarme de mi primer marido, fue lo mismo. Y yo tenía que pagar para sus cigarrillos porque fuma mucho y bebe mucho café y cuando el dinero se acababa tenía que prestar.

Nosotros somos 5 hermanos. Uno de ellos se fue a Hungría y está trabajando allí. Y después vino aquí pero no le gustó. Yo puedo decir que he llegado de forma más fácil, tenía donde venir, tenía contactos, tenía gente aquí que podía buscarme trabajo, esto cuenta mucho. La verdad es que he trabajado mucho y me gusta trabajar. Cuando tengo un poco de tiempo libre, hago servicio doméstico, limpio en algunas casas. Trabajo lo más posible. La verdad es que mi madre me implora trabajar un poco también en casa, pero allí no aguanto más.

He tenido un periodo malo cuando me costó mucho vivir con mi marido y no tuve nadie con quien hablar. Solo he tenido una vecina que ahora es una amiga, es la única persona con quien puedo hablar. Y le he prometido que el año que viene voy a traerla aquí. Tengo otro

amigo, es un familiar de mi cuñado, y con él tuve una relación así por teléfono, hemos hablado uno o dos meses, sin habernos visto. Y después, cuando mi cuñado se ha dado cuenta de esta relación no me ha dejado más hablar con él al teléfono.

Mi abuela me ayudó a crecer porque mi madre tuvo problemas con mi padre durante el tiempo de Ceausescu y no quería aceptarme en casa cuando nació. Mis 4 hermanos nacieron a una diferencia de un año uno del otro. Pero entre mi hermana y yo hay una diferencia de 3 años. Y mi padre no quiso más niños, no quería aceptarme. Y mi madre tenía que elegir entre los otros 4 hermanos y yo, y decidió dejarme con mi abuela. Ahora no sé si luchó o no, pero la cosa fue así. Así, nunca puedo considerar mi madre como madre. Nunca le dije madre, a mis suegros sí, puedo llamarlos madre y padre, pero no a ella. A mis primeros suegros, puedo considerarlos más como padres. Cuando entré en su casa a los 14 años cuando me casé. Mi madre no me ha influenciado ni para decirme que quizás no es una buena idea casarme a los 14 años. Pero bueno, pensaba que el primer amor es también el último.

Aunque vivía con mi abuela, me iba de vacaciones a ver mi familia, venían los hermanos y me llevaban allí. Pero me acuerdo que había escándalos siempre en casa. En este momento me parecía muy importante que un niño se quede con su madre y su padre, pero ahora estoy contenta que no me quedé allí cuando pienso en todas las peleas y los sufrimientos de mis hermanos. Pero ahora mi padre está rehabilitado, ha desaparecido durante 1 año y medio y era en un monasterio al lado de Constanta. Y después 1 año y medio reapareció, completamente cambiado, otra persona y lo que es extraño es que entre todos los hermanos a mí me respeta más. Y cuando me voy de visita me trata como una princesa. Pero el cambio es radical, piensa de manera diferente. La última vez cuando ha hablado con mi hermana le dijo que él también quiere venir a España. Pero ahora somos demasiados. Hemos buscado un piso en alquiler, pero fue muy difícil, no hemos encontrado. Y hubiera podido mudarme al piso de mi pareja, porque su hermana se compró un piso y se trasladó, pero la dueña tiene varios clientes para este piso. Era un piso con tres habitaciones y otras 3 para reformar, para un precio muy, muy pequeño, es decir 150 euros, y nosotros por 2 ha-



bitaciones pagamos 350 euros. Pero estamos contentos porque tenemos donde vivir.

Como mi padre era rumano, mi abuela me puso en una escuela rumana, pero mi tía quería inscribirme en una escuela húngara. Pero fue muy difícil, el idioma es muy difícil, pero lo aprendí, escribir, leer... Y después aprendí inglés. Y el español lo aprendí sin saber que es español. No sabía si es mexicano o brasileño... Y como tenía problemas con mi marido, para no escucharlo, subía el volumen al máximo de la tele y escuchaba las telenovelas. Y es así que aprendí español e inglés. Italiano, bueno, creo que cada rumano entiende italiano.

Lo que se habla en la telenovelas son cosas de familia, de casa, es muy diferente y cuando llegué aquí al restaurante después de un mes y medio, todo era nuevo, los platos, las verduras, las frutas... Fue complicado al principio...

Durante una semana o dos, no he dicho ninguna palabra porque tenía miedo de decir tonterías... No saber si está bien o no lo que dices. Ahora empiezo a aprender el catalán, poco a poco, hay muchas palabras que se parecen al rumano... Es muy interesante, me gustaría aprenderlo pero no tengo tiempo... Tengo libros, pero me falta tiempo. Con mi hermana queríamos también ir a la auto escuela, pero no pudimos porque mi jefe nos necesitaba hasta las 6-7 para la recogida de mandarinas y era difícil llegar a tiempo para hacer las clases.

Me sentí muy emocionada cuando entré en esta tienda rumana. También mi hermana que se compró con el último dinero una botella de Angelli y una "Timisoreana". Parece que también hay en Amposta una discoteca donde hay sólo música rumana y "manele". Ahora mi cuñado está yendo a la auto escuela y después del examen vamos a irnos allí. Porque con la moto no puedo irme.

Creo que cada rumano tiene sus momentos cuando está contento de ser rumano. Y a veces soy tratada por la gente de aquí de una manera muy diferente que en Rumania. Muchas veces los españoles me parecen muy voluntarios, ayudan mucho, tienen mucha paciencia al explicarte cualquier cosa, por ejemplo para preparar una comida. Si uno comete un error, dicen: "puede que no te haya explicado bien". Por ejemplo si un vaso se ha roto, no es como en Rumania, que vienen todos para gritar, molestar, decir que

tienes que pagar, etc. Aquí es como si nada hubiera pasado, si uno comete un error, no pasa nada. Esto me parece muy diferente, esta tranquilidad muy distinta de los rumanos. O cuando trabajas para ellos, no te estresan, al contrario, te animan, es un placer trabajar en estas condiciones.

## Educación

Me gustó ir a la escuela, pero una vez llegada a casa, mi abuela no conseguía hacerme estudiar en casa. Con ella no tuvimos ni radio ni tele, entonces me iba cada día a la casa de mi tía para ver la tele y me quedaba hasta las 10 y después en 10 minutos acababa los deberes. Tenía una profesora muy estricta que me gustaba mucho. Me acuerdo que en clase hacíamos competición quien hace todos los deberes en grupo y al final del semestre recibía libros... Y yo quería hacer mis deberes para que mi grupo no pierda puntos. También me acuerdo que cada hora de gramática, teníamos un test de 10 minutos, y me gustaba tanto sobre todo cuando empecé a tener resultados y aprendía en clase. Pero tenía problemas con los chicos, siempre me peleaba con ellos, con las chicas no tenía problemas. En toda mi vida he tenido solo una amiga buena. Una chica de 22 años que trabajaba conmigo en la fábrica de zapatos. Pero aquí no, todavía no tengo amigos. Además como el pueblo es tan pequeño si dices o haces cualquier cosa, el segundo día lo saben todos. Todos conocen a todos. Sobre todo los rumanos, los rumanos se conocen todos.

Cuando me casé la primera vez quería seguir con los cursos de noche a "seral", pero mi marido se fue a hacer la mili, yo me quede embarazada y todo esto se anuló. Antes de venir en España, otra vez quería continuar mis estudios, pero mi segundo marido con problemas cambiaba cada día de idea: "hoy estoy de acuerdo, mañana no". Quería hacer algo con contabilidad y matemática, me gusta mucho, tengo una buena memoria para los números. Claro que si habría estudiado más, hubiera sido mejor, diferente. También me gustaría irme a la escuela de catalán.

He tenido la oportunidad, en un restaurante rumano, de tener un trabajo de cocinera, pero como vuelvo tarde del campo... Me habría gustado trabajar allí, porque trabajaba sola, como aquí, sola en la cocina, me pongo mi mú-

sica rumana, me gusta mucho. Aquí algunos platos los preparo, pero la mayoría son preparados, tengo sólo que calentarlos. En una semana en un curso aprendería todo. En una escuela de cocineros. Mi madre me pide preparar cosas, pero no quiero. Cuando estoy tranquila y no me molesta nadie, tengo ganas de cocinar y cocino como ellos con ensaladas como entrante, creo que es sano comer así, pero yo no como ensalada. He preparado solo un plato rumano: "Racitura". Como veía que tiraban los pies de cerdo, he añadido un poco de ajo y he preparado unos "racituri". No le gustaron, así cosas con gelatina, no. Cuando viene alguien de Rumania le decimos de traiga algunas cosas de allí, como el "Delikat".

Tengo problemas con los ojos desde pequeña porque miraba mucho la tele y leía con una luz mala. Me acuerdo que leía por la noche y cerraba la puerta para que mi abuela no se dé cuenta que había luz en mi habitación, sabes como son los viejos, ahorrar... He leído mucho, no me acuerdo muy bien los títulos ahora... Alexandre Dumas, Agatha Christie, libros para niños como "Príncipe y mendigo".

Una película que vi unas 3 veces y me gustaría verla otra vez es "Pretty Woman", es una película tan buena, me ha gustado tanto... En general, soy muy sentimental y este tipo de películas me afectan mucho. Mi abuela me educó así: respetar mucho a la gente, no ofenderlos, preferir estar ofendida que contestar a una ofensa. Pero desde cuando estoy en España, he cambiado mucho. Tengo más valor, contesto cuando es el caso, no acepto que alguien me ofenda. Allí, como toda la gente te conoce, tienes miedo o vergüenza decir algo, mientras que aquí donde la gente no es tan cercana, te permites más fácilmente decir las cosas. Me acuerdo que en Rumania, me ponía roja enseguida.

De música, me gustan también los "Manele", y después Bon Jovi, se me queda "Always" en la cabeza y Brain Adams, acabo de comprarme un CD aquí, me gusta mucho. Otra música también, no algo muy fuerte, con ritmo duro, así, algo agradable. También música española: Julio Iglesias, pero me gustaba antes de venir aquí. Y también Enrique Iglesias, hay algunas canciones que están bien.

Me gustan muchas cosas pero es difícil hacer todas estas cosas. Por ejemplo durante 10 años fui jugadora de ping-pong en un club de

Sfantu-Gheroghe. Mi prima era la segunda campeona nacional. Y me enseñó a jugar y... después tuve un entrenador, pero lo dejé, era demasiado estresante con el entrenador. Y en la escuela también fui la única chica en el equipo de fútbol. Y también, el profesor de deporte me vio un poco hiperactiva y me decía que tenía que aprender a jugar ajedrez, porque te calma. Y jugaba de vez en cuando. Aquí sólo una vez con un amigo. Pensaba que no iba a acordarme, al principio fue un poco difícil, pero ningún problema... Y cartas, desde cuando vino el abuelo de mi hija, jugamos cartas.

## Trabajo

El primer trabajo que tuve no era legal en Rumania. Fue en una cooperativa agrícola para recoger cebolla. Me acuerdo que estaba gorda y grande y tenía unos 13-14 años, pero la gente pensaba que tenía 17-18 años. Me gustaba trabajar porque durante los 3 meses de vacaciones he trabajado cada día. Después mi trabajo con contrato y papeles fue en la fábrica de zapatos. A los 18 años cuando mi marido empezó la mili, yo empecé trabajar en la fábrica Giovanni de Jimbolia. Era muy difícil porque teníamos que irnos en tren: nos levantábamos a las 4h por la mañana, el tren era a las 4.30h, regresaba a los 5h, tenía la hija de 1 año y medio. Tenía el programa entre 6 y 2.30h, y tenía un tren exactamente a las 2.30, tenía una jefa tan severa y no nos dejaba salir 5 minutos antes para poder llegar a este tren. Entonces teníamos que esperar 2 horas más. Eran unos 150 metros hasta la estación. ¡Para 5 minutos!. Y no era solo yo, varias chicas de mi zona. Entonces hacíamos autostop. Esto significa otro dinero. Pero no había mucha circulación hacia Leniheim, mi pueblo, era un poco un punto muerto, entonces a veces hacia 5-6 km a pie.

He tenido una jefa húngara que cuando necesitaba a alguien se portaba muy bien, pero cuando estaba nerviosa y enfadada con alguien, se enfrentaba conmigo, hasta que no pude aguantar más. Pero el jefe italiano quería que me quedara y me quedé, solo algunos meses. Hubo un problema en el trabajo y me culparon y me fui. Eché una solicitud en la fábrica de resistencias y después de un mes recibí la repuesta para hacer una entrevista. Trabaje con un chico, había maquinaria muy complicada que necesitaba programaciones. Estaba muy determinada, quería trabajar. Los primeros 3 meses fueron

horribles porque estaba en una sección que no me gustaba. Era un trabajo con muchos detalles, no me gustan los trabajos que no van rápido. He trabajado aquí durante 6 años. Pero a los dos años fui a la baja de maternidad. Y después de la baja, volví y trabajé unos 3 meses más. Y después me vine a España. Lo que fue interesante es que tanto en resistencias, como en zapatos, conocí todas las etapas. Sé como hacerlo desde el principio hasta al final. Por eso, los jefes cuando ven que uno sabe hacer de todo te estimulan, pero al mismo tiempo se aprovechan de ti, sin darte un sueldo mayor. Tenía el sueldo mas bajo para mi sección. Hay también otras secciones. Si uno no pide que le suban el sueldo, lo dejan así. Lo que me gustó entonces es que nos cambiaban de una sección a otra, porque en función de la temporada había mas trabajo en una sección que en otra. De esta manera he podido conocer mucha gente y aprender mas. Una vez estaba en una sección con 5 hombres y yo la única mujer. Me pidieron ayudar en una maquina y me quedé allí. Me gusta mucho la mecánica. Me gustó ese periodo: esta mucho mejor trabajar con hombres que trabajar con mujeres. Fue gracioso. Y me trataron como igual. Me fui de esa empresa para venirme a España, y no tuve tiempo de hacer la liquidación, he llamado desde aquí para que me envíen el dinero en una cuenta.

He tenido algunos problemas con el jefe de resistencias antes de irme a la baja maternal. Él también húngaro. Y cuando estaba enfadado se manifestaba siempre hacia mí. Pero fue la única persona que vino después y pidió disculpas. Pero sabes, como he cambiado de sección varias veces, siempre había alguien con quien tuve problemas.

Al llegar aquí, al principio trabajé con una persona de Barcelona que tenía una casa en Santa Bárbara y quería abrir un hotel. Y como había reformado toda la casa, tenía que limpiarla. Fue tan difícil, con todos estos productos de limpieza super fuertes, que picaban mucho y que te secaban los pulmones... me arrepentía de haber llegado a España. Podía trabajar por día solo 3-4 horas, fue lo peor. Después encontré el trabajo en el campo, mi jefe actual me ha encontrado un trabajo entre los árboles. Los primeros días fue duro, mis músculos se hincharon. Se trabaja desde un tractor. Al principio me pareció muy duro, trabaje así un mes y medio. Y he empezado a trabajar aquí en el bar también.

Mi horario en el campo es entre las 7 y las 2, horario de verano. Ahí me dedico a las ramas de los mandarines. Tenemos que entrar entre los árboles y cortar las ramas. Mañana si no hay lluvia como hoy, vamos a repasar los mandarines. Es decir, recoger lo que se quedó después la primera recogida. Luego me voy a casa a hacer alguna cosa y aquí en el bar empiezo a las 8 por la noche. Y ahora empiezo a las 7, a veces a las 6. Pero ayudo a otras horas, ahora viene mucha gente para comer. Y acabamos a las 11.30h aproximadamente. Para limpiar toda la cocina, todo necesito 1h o 1 h y medio. También hay 3 habitaciones. Trabajo 3 días por semana, pero a veces me llaman, por ejemplo cuando viene el lunes la mujer que cocina para toda la semana. Pero ahora tengo que quedarme un poco con mi hija también, porque cuando estoy trabajando está llorando sin parar. Cuando estoy en casa está siempre en mi brazos, quiere que la lleve a todas partes, que juegue con ella, y yo como estoy cansada no tengo la fuerza de jugar con ella. Cuando me quedé con ella durante 2 años en casa haciendo la misma cosa, limpiar, dar de comer, me pareció demasiado. Sobre todo que tuve problemas con mi marido. El no veía lo que hacia yo durante el día cuando volvía a casa. Veía solo la parte que no había hecho. Empezaba el escándalo, los problemas, los niños entre nosotros dos... Y claro, durante mi baja, tuve una depresión.

Cuando uno tiene trabajo habla con un rumano quien quizás tiene otro trabajo y recomienda otra persona. La información circula de un rumano a otro, más entre los que no tienen envidia. De todas formas, se sabe un poco lo que pasa, todos saben de todo, y así la información pasa de uno a otro.

Hay días cuando hay trabajo, hay días cuando no hay en el campo. Pero, puedo decir que tengo suerte porque cuando no hay trabajo en el campo puedo ganar el dinero para la comida trabajando aquí en este bar. Unas 4 horas 4 días por semana, y a veces el sábado y el domingo. Pero no es fácil trabajar en el campo y después venir y trabajar en el bar.... He trabajado un poco de todo lo que se puede trabajar aquí en campo. Lo que todavía no hice son las aceitunas.

Me pagan por día y por semana y nunca consigo calcular el total. El primer mes cuando tenía poco trabajo daba todo a mi hermana para los

gastos de casa. El segundo mes cuando empecé el trabajo en el restaurante, me quede con este dinero, pero no es mucho, no puedes hacer gran cosa con esto. Y a veces aquí en el restaurante se quedan detrás con el pago y es muy difícil cuando no te han pagado el mes pasado. Ahora trabajo menos, antes trabajaba unas 11 horas sin parar. Antes era el periodo de las bodas, bautizos y tenían mucho trabajo en la cocina. Los últimos meses han pasado muy rápido, con tanto trabajo, tanto en campo como en el restaurante.

Hay estos momentos de mi trabajo que no me gustan: cuando todo funciona muy lento, cuando estás en campo a las 9 y no puedes recoger nada hasta las 11, o por la tarde no puedes seguir porque se han acabado las cajas, entonces claro no nos pagan esos momentos, son perdidos, cuando hace frío o llueve no podemos trabajar... Todas estas cosas molestan. Me acuerdo que en Rumania nos decían que en España no hay trabajo y que hace mucho calor, pues a mi no me parece. Hay trabajo y no hace tanto calor. Y tenía miedo del calor porque tengo problemas, no puedo aguantar mucho calor, esto será un problema. Pero claro, como trabajamos entre los árboles el calor no es tan grande. Sobre todo si hay un poco de viento, fue bastante fácil. La verdad que ser pagado por cajas es más rentable que ser pagado por hora con las mandarinas. Porque lo que ganas por hora durante un día puedes ganar por cajas durante 5 horas si trabajas y hay mandarinas. Pero fue difícil, me acuerdo que yo hice tanto el trabajo de mujer que de hombre, porque con mi hermana, no tuvimos un hombre en el equipo. Pero ahora vamos a trabajar con su marido, porque no tiene trabajo ahora porque perdió su carné. Cuando tenemos que sacar las cajas a un lado u otro de la fila, son 60-70-80 cajas y son 100-200 m de distancia para transportarlas. A veces tenemos este carrito y podemos poner unas 8 cajas de 20 kg cada una. Para una mujer, no es fácil. Y me duele un poco la columna, me duele más cuando estoy en casa y no al trabajo. Y a veces tengo un problema con la mano derecha.

Me gustaría trabajar en el restaurante solamente, es decir aprender a cocinar. Pero también en el campo, el periodo de limpieza después de la recogida fue muy agradable. He trabajado yo y mi hermana y el chofer del tractor. Y el trabajo en equipo es guay, bueno, guay para un periodo hasta que aparezca un

escándalo. Es mejor trabajar en equipo, conoces a la gente, hablas con ellos, aprendes cosas. Me gustaría también trabajar en desplazamiento, irme como fue la semana pasada mi cuñado a Madrid para la cosecha de uvas. Ver otros lugares, otra gente, es guay esto, pero si no me quedo demasiado. La verdad es que me gusta aquí, me he acostumbrado, me gusta con la excepción de algunas cosas, detalles, como alguna gente. Intento quedarme, no volvería a casa, nada y nadie me atrae o me está esperando allí a parte de mi hija grande que vendrá también aquí. Casa no tengo, a parte de la hija, nada...

### Familia

Mi madre es muy irresponsable, aunque tenga 55 años, es muy irresponsable y tiene una vida muy desordenada e intento no hacer o ser como ella, pero a veces sin querer lo hago. Porque la vida es así, no siempre como queremos nosotros. Pero es posible que sea verdad también lo que dijo mi padre, que no soy su hija biológica. Pero mi madre no quiere reconocerlo. Pero soy muy distinta de mis hermanos. Por eso fue muy difícil para ellos acercarse a mí. Cada vez cuando había un problema ellos fueron muy, muy unidos. Yo siempre tenía que luchar para quedarme un poco con ellos, estar entre ellos. Siempre fui un poco dejada detrás, siempre la última en saber cosas.

Hace algunos años pensaba que hubiera sido bueno vivir con una madre y con un padre que te quieran como en la tele, pero cuando estoy pensando a la vida de mis hermanos, creo que es mejor como me pasó a mí. Porque para ellos la vida fue una pesadilla y por eso ahora están destrozados, después de tantas peleas, dejados dormir fuera... la vida fue dura con ellos. Me arrepiento mucho que no he agradecido a mi abuela por la educación que me dio: transmitirme los valores del respeto de los otros y la responsabilidad. A los 10-11 años cometí algunas travesuras, mi abuela no hacía más que enseñarme a no hacerlas. Pero he cambiado desde cuando estoy en España, me parece que me desorienta un poco España...

Ahora tengo otra pareja es una persona que conocí una semana después de llegar aquí, un familiar de mi cuñado que venía muy a menudo a casa. No quería que pase así, porque es mas joven que yo. Mucho mas joven, todavía



no tiene los 20 años. He intentado separarme, estar con otra persona, pero no funciona, no se puede. Él es muy sentimental... pero no lo dice, no se expresa, esta última semana me ha convencido que es algo serio. Al principio su familia no estaba de acuerdo con nuestra relación y ahora, últimamente es mi hermana que no está de acuerdo, lo que es peor, es mas complicado, sobre todo porque estoy viviendo en su casa. Ahora estamos buscando algo para vivir juntos, pero es muy difícil. Hay tantas casas vacías aquí, pero necesito tiempo para buscar. Algunos no quieren alquilar, otros viven en Barcelona, casas de gente fallecida y los familiares no deciden que hacer...

También me casé dos veces, la primera vez hace 6 años y la segunda vez, hace 3 años. Con una diferencia de 2 años entre los 2 matrimonios. La verdad es que quería irme del segundo marido el primer año, pero como no tenía un apoyo, no tenía a nadie, no sabía donde irme y que hacer. Tenía unos padres muy malos, cuando nos hemos casado no sabía como eran. Cuando me casé, no sabía qué hacer, estaba desorientada, no había mirado atentamente con quien me estaba casando y porqué. Dos semanas después de conocernos nos hemos casado. La tontería se paga. Era una familia de gitanos y son muy posesivos y muy... La única cosa que conseguí hacer cuando nació mi segunda hija es registrar como padre el primer marido con quien estaba casada oficialmente. Y es así que conseguí venir con mi hija. Pero me encontró aquí. Vino hasta aquí a España. Alguien le enseñó la casa donde vivo. La gente hace más fácilmente mal que bien. Pero todo eso pasó. Se ha casado, tiene alguien, pero parece que otra vez quiere venir aquí a España. Cuando me llama no le contesto, cuando llama a casa habla con la hija y le dice que todo el día estoy fuera. Mi suegro que está aquí. ¿Te dije que es mi suegro del primer matrimonio? Que es también el suegro de mi hermana, el padre de mi cuñado. Nos hemos casado dos hermanas con dos hermanos. Una historia complicada. Ellos se casaron por necesidad y aguantaron mucho más que nosotros, que nos casamos por amor.

La verdad es que me parece que aprendo más yo de mis hijas... Me recuerdan cosas que he empezado a olvidar... Cuando estaba en Rumania y me casé por la segunda vez, me casé por mi hija mayor, porque me había fijado que le gustaba este hombre. Él se preocupaba

mucho por ella, sobre todo cuando ella estuvo enferma, un problema del pie, tenía un líquido en la rodilla y hemos pasado mucho tiempo en el hospital. Él la cuidó mucho, se querían mi hija y mi segundo marido. Y esta era mi oportunidad de irme de la casa de mi hermana donde vivía. Mi hermana me dejó vivir en su casa pero no a mi hija. Entonces ella se quedó con su padre, pero no podía aguantar estar separada de ella. Mi hermana tenía 2 hijos, cuando llegaba también mi hija, había mucho ruido, peleas entre niños y ella no quería... Entonces cuando encontré una oportunidad de irme, me fui. Por supuesto, después me arrepiento porque tomé esta decisión así, era posible resolver los problemas de otra manera. Mi hija se fue a la escuela, estudiaba muy bien, fue siempre la primera en clase, pero me parece que ahora ha bajado de nivel porque no hay nadie quien pueda enseñarle las cosas. Y también ha empezado a aprender inglés y su abuela no tiene idea de eso. Y con la pequeña me arrepiento mucho porque no estoy en casa con ella y está llorando todo el día y todos se enfadan, y a los otros 2 niños que son mas grandes y es complicado, la rechazan porque no han crecido juntos y les parece raro tener este niño en su territorio, fue bastante difícil acostumbrarse con ella. Ella quiere, como cuando estábamos en Rumania, jugar conmigo, hablar conmigo. Tiene que ser difícil para ella también. Querría que empiece la guardería, así aprenderá nuevas cosas, conocerá otros niños. Le he comprado un ordenador pequeño para jugar y para aprender el idioma y ella repite las palabras, aprende muy rápidamente, pero si no estoy allí para explicarle las cosas, si no tengo la paciencia, como vuelvo del trabajo tarde... Y cuando llego a las 5 y tengo que empezar a las 8 el trabajo en el restaurante, me voy a la cama un poquito, 1 hora en lugar de quedarme con ella, porque llego después de medianoche. Me estresa porque no puedo ocuparme de mi familia como debería ser. Pero espero a tener papeles y voy a poder trabajar en un sitio, con un horario fijo con un sueldo fijo, quedarme hasta las 5. Espero que el jefe del campo nos haga un contrato. Pero como no tengo empadronamiento y residencia...

Es maravilloso estar embarazada, es una de las cosas más sensacionales del mundo. Con la última niña no fue tan bonito por culpa de mi marido... Pero si las otras niñas fueron más grandes... la verdad es que mi hija grande me ha ayudado mucho con la pequeña. Cuando

llegaba del trabajo a las 4-5h, mi marido llegaba a las 6-7h, yo tenía que acabar todo el trabajo en casa y ella se iba con su hermana a pasear, visitar sus amigos. Y ahora solo cuando menciono el nombre de su hermana empieza a llorar. Me parece muy triste eso. Se quieren mucho, aunque la gente diga que no son hermanas de verdad, sólo de madre. Pero no tiene importancia esto. Hablan más al teléfono entre ellas que yo. La pequeña está acostumbrada a hablar al teléfono desde chica... Ahora habla mucho con los abuelos o con su padre o con una prima que ahora está en Francia y tiene sus niños con los abuelos.

Puedo agradecer a Dios porque, desde que llegué aquí me va bastante bien, o mucho mejor que para muchos rumanos que vienen. Por ejemplo mi cuñado que al principio tenía que dormir en una caseta, una pequeña casa en el campo. Es una chabola, con una habitación o dos, un baño, pero en el campo.

En Rumania, si trabajas, tienes una situación estable. Un trabajo pagado con 10-15 millones de lei es aceptable. Pero para comprarte algo, una casa o algo, no se puede. Aquí, si tienes un trabajo pagado con 1000-1500 euros, es otra cosa. En Rumania no puedes pagarte un coche con un sueldo. Pero aquí sí. Ahora, el marido de mi hermana quiere vender un coche y es 600 euros. Es antiguo, supongo que tiene muchos años y muchos km, para mí sería exactamente lo que quiero, pero me falta la auto escuela.

La verdad es que el apoyo que me dio mi hermana aquí, el hecho que me ayudó a salir de Rumania fue un apoyo muy grande. Pero hay cosas que me molestan de ella también, pero por un lado le doy razón, porque hay muchas cosas que haría si no me diría ella nada. Son cosas así... que haría sin pensar. Una de las cosas es esta relación que tengo ahora con el chico de 20 años. Es una pena, es muy triste que ella no esté de acuerdo. Hemos sobrepasado muchas cosas y esto me duele mucho. Y una vez que ella está en contra de una cosa o un hecho o alguien, es difícil hacerla cambiar de idea... Espero que se calme, que esté más tranquila.

### Vida interior

Había un periodo durante mi primer matrimonio cuando tenía tanta creencia en Dios que me parecía que los problemas no existían.

Que simplemente venían y pasaban muy fácilmente. Tenía mucha fe y tenía personas con quien hablar de esto. Por ejemplo mi prima que era pentecostal. También hablaba con una colega de los testigos de Jehová. Pero no sé si alguna vez cambiaría mi religión, mi religión es reformada. Pensaba algunos días que tenía ganas de irme a Rumania en Sfintu Gheorghe para irme a mi iglesia. Echo de menos mi iglesia. Esta iglesia me parece tan limpia y pura... Me acuerdo cuando iba de pequeña a la iglesia y tenía mucho sueño, como todos los niños, pienso yo. Ahora he perdido un poco de mi creencia, de mi fe. No rezo tanto como antes. Empiezo y antes de acabar me doy cuenta que estoy pensando en otra cosa.

Repetí después los mismos errores otra vez. Un error fue que me fui de mi abuela cuando tenía 15 años y podría haberme ocupado un poco de ella. También hubiera podido acabar mis estudios, pero me fui. Hubiera sido mejor para ella y quizás para mí también. Hubiera aprendido cosas. Siempre quise aprender a utilizar un ordenador o contabilidad o programaciones. Ahora tengo un vecino que tiene un laptop. La primera vez cuando empecé a utilizarlo no tuve miedo. He buscado música, era como un instinto, sabía como utilizarlo, de hecho me parece que me explica el ordenador lo que tengo que hacer. Tienes solo que querer, tener la voluntad. No quiero decir que he perdido mucho con el matrimonio y por supuesto no me arrepiento tener las niñas.

Nunca lloro enfrente de otra gente... Pero hablaba con este chico de Rumania. También con mi hermana hablo mucho... o con mi amiga de Rumania y gasto 10-15 euros con una llamada. La verdad es que cuando me compré el teléfono al principio gastaba mucho, pero ahora me he calmado un poco.

Cuando te encuentras y hablas con un rumano o con un español de cómo es Rumania, claro que dices que hay sitios muy bonitos y es así. Sobre todo en la región de Brasov, Sfintu Gheorghe donde hay montañas. Aquí también hay montañas y bosques, pero no sé, no es como en casa. Una hierba verde, verde como en Rumania no he visto. Le dije a un español que si te vas a Rumania no vuelves, vas a prorrogar tus vacaciones... Aquí también hay cosas bonitas y me gusta que los españoles le dan una importancia muy grande, cuidan mucho los sitios y saben valorarlos mucho. Y lu-



chan por su pueblo. Por ejemplo como es este pueblo, supongo que es como un pueblo normal como en Rumania, pero lo organizan mejor, lo cuidan bien, hay estas fiestas y se respetan mucho...

### Vida actual

No me trasladaría a otro pueblo, conozco los lugares y no tengo miedo. No tenemos policía aquí, ni en Godal, en el pueblo vecino, pero no tengo miedo. Todavía no he conseguido irme a una fiesta, una feria aquí, pero voy a participar un día.

España es un poco más segura. Cuando estoy paseando por la noche no tengo miedo, en Rumania tendría mucho miedo, con cada ruido me asusto por la noche. Aquí, si somos dos mujeres solas en el campo, no tenemos miedo si viene alguien porque viene para preguntar alguna cosa... En Rumania piensas en lo peor. No he encontrado durante este tiempo mala

gente. Sólo uno cuando quería irme a recoger aceitunas, uno así mas viejo, tuvo una crisis de nervios, se puso nervioso contra unos marroquíes justo cuando hemos acabado las mandarinas y se manifestó de una manera muy fea hacia nosotros. Fue la única persona que he visto gritando. Pero en general, los españoles son muy tranquilos, y me parece que me siento mejor tratada de lo que esperaba. Te tratan mejor que uno de mis rumanos. Y me hablan de manera diferente, ellos también saben como es estar entre extranjeros y estar lejos de casa.

Por el momento no me volvería a Rumania. Ahora querría tener un alquiler para mi sola, tener los papeles para poder trabajar legalmente y he hablado con mi suegro que tiene un pequeño terreno al lado del terreno de mi hermana. Y allí me gustaría construir una pequeña casa. Este año no, pero el año siguiente espero conseguir ahorrar. No es tan caro construir. O también comprar una casa, no es tan caro, con 5000-6000 euros puedes comprarte una casa pequeña allí.



## COMENTARIO

Elisabeta es muy joven y una mujer emprendedora. Se ha casado dos veces y actualmente tiene un novio menor que ella, pero los hombres no son un proyecto en su vida, aunque siga creyendo en la pareja. Sola se ha forjado su trayectoria y ha tomado sus decisiones. Ha comenzado a trabajar desde muy pequeña, con 15 años. Sus trabajos se han caracterizado por haber sido considerados fundamentalmente masculinos: agricultura, fábricas de resistencias..., pero esto no la ha detenido sino que le ha aportado una experiencia temprana que le ha servido también para insertarse en el mundo rural español. Está acostumbrada a trabajar con hombres, tiene muchas cualidades para negociar sus contratos y una enorme energía como para realizar dos trabajos al mismo tiempo, pese a que padece de un problema de la columna precisamente por su larga experiencia laboral en estos contextos.

Su deseo es tener un solo trabajo y principalmente en un restaurante como cocinera, pero no tiene la documentación en regla. También quiere reagrupar a su hija mayor de 9 años y vivir en un piso de alquiler sola con sus hijas en el pueblo donde ha decidido radicarse en España. Nos comenta que es muy difícil conseguir estos pisos en alquiler debido a la desconfianza de la población. Sin embargo, ella se ha labrado un lugar en la comunidad, está bien considerada y, sobre todo, tiene una consideración muy positiva como trabajadora. El problema es que la necesidad de trabajar le crea problemas a la hora de conciliar éste tiempo con la familia. Lamenta no pasar más tiempo con su hija pequeña, siente que se está perdiendo algo. La solución para la conciliación entre su vida laboral intensa y el cuidado de su hija ha sido la de traer a su madre de Rumania, negociando esta solución con el resto de personas con las que comparte el hogar. Aún así, la presencia de su madre tiene un precio económico y también afectivo en su vida.

Su red social es familiar (vive con el suegro de su primer matrimonio y con la familia de su hermana) y social (tiene muchas relaciones personales con españoles y españolas en el pueblo y en otros). No obstante, lamenta no poder tener más tiempo para el ocio y no suele frecuentar fiestas españolas. Sus relaciones con la población local tienen que ver con el desarrollo de su trabajo (restaurante).

Pese a lo difícil de la sostenibilidad de la vida económica y familiar de Elisabeta, ella se considera una luchadora y una emprendedora. No desea regresar a Rumania de momento y su inserción en el medio rural español, es posible en gran parte por su deseo de integración y mejora de su condición socioeconómica.

## MARICICA, DE RUMANIA: LA SUSTENTADORA DE LA FAMILIA

Nombre:	Maricica
Edad:	39
Sexo:	Femenino
País de origen:	Rumania
Región de origen:	Orastie
¿Es rural o urbana?	Urbana
Estado civil:	Casada (separada)
Hijos en su país de origen:	2 (17 y 20 años)
Hijos en España:	No
Nivel de estudios:	Escuela profesional, confección
Estado de salud:	Bueno
Experiencia laboral o profesión en su país:	Confección de piel – 19 años Elaboración queso – 2 años y medio
Forma de entrada en España:	23 abril 2005, con invitación turística

### Presentación

Mis padres ya no viven. Mis hijos son los que me hacen feliz, que gastan mi dinero, que me hacen llorar... Mi hija vino dos veces en agosto, hace 2 años y en septiembre este año y mi hijo, Andy, una vez. Con él es más complicado porque es menor y fue bastante difícil obtener una aprobación de parte de su padre. Tenía que irme al consulado de Barcelona para hacer una autorización para que él pueda salir del país con alguien. Sólo los he visto dos veces desde que estoy aquí. Diana, mi hija, vino aquí en barco. Ella es estudiante en la Academia naval de Constanta, y en el segundo año de estudios hacen un viaje en mar y este año, pura casualidad, fue incluido el puerto de Barcelona y ha pasado 4 días en Barcelona.

Mi hijo está en tercer año en un colegio. El no sé... pero con Diana estoy mas tranquila, ya es mayor de edad, es estudiante, ha empezado este año otros estudios en relaciones publicas y está muy preocupada por su futuro. Pero en cambio Andy, es dinero, siempre dinero, ayer fue el primer día del mes y me llamó para pedirme dinero, hemos hablado varias veces hasta que le di el numero de transferencia y después no pude encontrarlo al teléfono. Pero esta mañana me escribió un mensaje para decirme "Mami, me quedé sin batería ayer, sorry, un beso". Este chico... si he perdido algo es este..., pero del resto no me arrepiento. No tenía alternativa, primero, no tenía otra alternativa. Pero no quiero hacer una diferencia entre mis hijos, no quiero pensar que Diana tiene mas ventajas que Andy, los quiero igualmente a los dos, pero la vida, las circunstancias... no sé... me parece que no puedo hacer para Andy lo que hice para Diana.

Nunca me han hecho un reproche. Después de irme de Rumania, Andy tuvo un accidente, un radiador cayó sobre su pierna y durante 4 meses tuvo que usar muletas y a mi no me lo dijeron. Sí me dijeron, pero sólo cuando llegó aquí me contó exactamente cómo fue y todo por lo cual ha pasado y como sufrió. En ningún momento me dijo "mama, vuelve a casa". Pero le dije que si en un momento me necesita, tiene que decir ¡"Ven!", de él depende. Pero este mes fue el último mes de pago de los créditos. Desde hace 2 años, cada mes tenía que pagarlo y me siento un poco culpable hacia ellos. Me acuerdo un momento cuando él estuvo aquí y se me cayó una camiseta de la cama.. y él la cogió y sintió su olor. Me dijo: "El olor de mama, como echaba de menos este olor". Esto duele mucho. Aunque él quiera ser muy valiente, y con el accidente, tuvo una intervención, fue bastante grave, tuve suerte que Diana estaba a casa y durante su estancia en el hospital lo cuidó y en ningún momento me dijeron de la gravedad hasta que me enseñó él la pierna y me explicó aquí.

La verdad es que no tiene una buena relación con su padre. Probablemente porque se parecen muy bien los dos, son padre e hijo de verdad, como tienen exactamente el mismo carácter no pueden entenderse bien. Y me dijo: "He tenido 2 semanas horribles con mi padre". Y yo lo pregunto: "¿por qué no me dices y yo te llamo enseguida". En general cuando pregunto "¿Que tal?", me dice: "Bien, tranquila, todo va bien" y después hay una explosión cuando no aguanta más y me dice: "Tu tienes que saber que no te digo todo". Y es este el sentimiento que tengo de que estoy perdiendo algo, que no soy parte de su vida... O también este momento antes de Navidad cuando estás pensando "quiero estar en casa con mis hijos". Estoy segura que no se quedarían conmigo, son grandes y a partir de los 14-15 años cada uno se va hacer las fiestas con los amigos, pero hay esta idea que en casa es otra cosa...

De amigos todo lo que tengo es Sergiu... Cuando me fui de Rumania todo se acabó en mi vida allí... Creo que he tenido una vida normal, bueno, como la mayoría de las personas... era una familia normal, nada exagerado. Me casé a los 18 años, he tenido a Diana antes de los 19. Y después uno quiere hacer lo que ha visto a tus padres: construir una casa, tener niños. Tuvimos un piso, siempre queríamos más, sabes como es, para que la gente

no se ría de ti y para que los niños tengan de todo. Mis padres se murieron cuando yo era muy joven, mi padre cuando yo tenía 18 años y fue una persona muy importante para mí. Porque éramos 3 hermanas y tenía la impresión de que me prefería a mí. Era la segunda hija. Él hubiera querido que yo fuera un niño y me educó con esta idea en la cabeza. Aunque se fue a mis 18 años, fue la persona que más me influenció, hay cosas que no puedo hacer y las hago porque él me decía siempre "tú tienes que hacer esto porque tú eres el hombre en casa" y con las piernas temblando hacía estas cosas: cosas de carácter o de fuerza... cosas que no me caracterizan. Pero las hacía porque tenía que hacerlas, hago un esfuerzo sobrehumano para hacerlas, para él. Yo quería a mi madre mucho, era una mujer muy, muy sabia, pero mi padre me enseñó muchas cosas de la vida. Y esta lucha de hacer cosas y de tener cosas.

Yo tenía un trabajo muy, muy bueno y ganaba muy bien. Trabajaba en la confección de ropas de piel de Orastie, se buscaban mucho estas ropas. Cuando todos tenían un sueldo de 1600 yo ganaba 4000-5000. Esto era mucho y te animaba, y si no tienes alguien que te diga, que te aconseje ahorrar... Si he hecho algún error es que tenía demasiada confianza en mí, pensaba que toda mi vida iba a ganar tanto. Me he comprado un piso, después otro, después me compré una casa, mi madre se murió el mismo año, mi hija entró en el colegio militar. Tuve una hipoteca, la casa costó unos 15.000 DM y quería hacer una planta más, tuve este crédito, pero mis planes no fueron buenos porque el negocio de piel fracasó, no sólo en Rumania sino en toda Europa, la industria textil fue una de las primeras donde los chinos entraron con mucha potencia. Y después de comprar la casa, unos 4 años pasaron así, al principio en la fabrica había 2000 personas, después 1500, después 500 y al final nos quedamos unos 45. Y tenía dos trabajos, uno por la mañana y uno por la tarde, por la tarde en negro en un pequeño taller. Pero al final el dinero no era suficiente, Diana, en el ultimo año de colegio con todos los gastos de fiesta etc. Y después en la academia bajaron el número de plazas para mujeres. Después de hacer el colegio militar, ella tenía que hacer una academia, sino, era inútil este colegio. Estaba la posibilidad de que ella no consiguiera entrar en la academia, había sólo 6 plazas, entonces tenía que inscribirse en varias universidades, sabes



este método, y tenía que pagar en todos los lados y no podía perder un año, ella no podía perder esta oportunidad. Andy también tenía el examen de final de primarias, y yo buscaba en todas partes, la última de las cosas que hice fue trabajar para un español que me ayudó a venir aquí. Era un tío que tenía 2 fábricas aquí en Vic y tenía relaciones de negocio con la empresa donde trabajé en Orastie. Y mi jefa me dijo, mira, este tío necesita a alguien, tiene que ser alguien que sepa enseñar y también trabajar, y si quieres irte a Satu Mare donde él quiere abrir esta fábrica, porque nosotros de todas formas tenemos que cerrar. Al principio me ofreció 500 euros, lo que era mucho. Trabajé un mes, me iba el domingo para regresar el jueves o el viernes. Me parece que Dios hizo de manera que no me separara de repente de mis niños así... Me acuerdo como nos íbamos juntas en tren con Diana de Orastie hasta Teius y en Teius nos quedamos 2-3 horas a hablar y cada una se iba con su tren, ella a Alba Iulia y yo a Satu-Mare. Esta fábrica no funcionó tampoco y este Luis, el español, nos dijo que intentaba abrir algo en Satu Mare. Es aquí que conocí a Sergio y había otros 2 más. La idea era que si no funcionaba entonces nos ayudaban a encontrar un trabajo en España.

He empezado buscar trabajo en todas partes, tenía amigos en Italia, estaba en una situación desesperada con los créditos y el dinero para mis hijos. Era horrible no poder comprar los vestidos para mi hija sabiendo que los merece. Y no es fácil a los 37 años hacer tu maleta e irte, teniendo en cuenta que durante toda mi vida no he tenido un pasaporte. Siempre he criticado a toda la gente que se va, que esto no se puede, que nunca haré eso... Y mira que lo hice.

## Educación

Después de los 16 años, no pasé el examen en el colegio y me inscribí en Orastie en una escuela. Mi proveniencia es Moldavia, más exactamente Botosani. Por eso yo no critico mucho a Andy, porque a mi tampoco me gustó mucho estudiar y sabes como era en el campo cuando mi padre me veía con el libro, me criticaba porque tenía que trabajar, irme al campo con la vacas. Estar con el libro en mano era un gesto de pereza para él. Esta es la diferencia entre mis padres y yo, nunca me han preguntado si mis deberes están hechos, al contrario,

era grave si me veían leer, como a mi me gusta mucho leer y mi hija me trae libros. Ella trae los libros y las cosas que valora mucho, aunque tengamos casa allí en Orastie yo este aquí en alquiler. Se ha comprado todo lo que hay de Gabriel García Márquez y todos están aquí conmigo. No puedo decir que me ha gustado mucho la escuela, me gustó mucho leer, pero aprender... Pero nunca fue en situación de repetir, esto es lo que le digo a mi hijo, siempre estuve en el medio. Y en escuela he perdido mucho por orgullo, en el segundo examen a los 16 años obtuve 2,50 en matemática y quedaban plazas, podía quedarme pero como tenía mucha vergüenza y no podía ver a mis profesores, me fui. Y me fui a 600 kilómetros más lejos viendo un anuncio en el periódico. Y decidí que esta escuela es lo que quiero hacer.

Por eso estoy luchando con Andy, no sé como motivarlo. Por que, claro, más uno acumula conocimiento y se educa, más oportunidades tiene en su vida. Si uno se limita cuando es joven, porque es entonces cuando tiene que hacer las cosas. Cuando me casé muy joven, le dije a mi marido, vale me caso, pero me dejas acabar mis estudios. Claro, desde entonces me arrepiento por la decisión que tomé. Y no acabé los estudios porque a los 9 meses después de mi matrimonio tuve a Diana y desde este momento uno no hace nada para uno mismo. Cuando digo que hay mas oportunidades no hablo del punto de vista financiero, material, pero quizás tuviera un trabajo mas decente, también aquí en España.

Es una pena que no conozco nada sobre ordenadores e informática, pero la verdad es que no me atrae mucho, preferiría aprender a escribir en una maquina de escribir. O en lugar de conducir un coche, me interesa más aprender hipismo. Hay una diferencia entre lo que considero necesario y lo que quiero de verdad. Me parece muy importante aprender a conducir, tendría aquí también otras oportunidades.

Cuando leo me pasa muchas veces ver una película después de leer el libro y estoy súper decepcionada porque yo me imagino los personajes, los sitios, y no se parecen a los que me he imaginado. Hace 2-3 años diría Paulo Coelho, El Alquimista u 11 minutos, pero ahora me gusta el libro de García, se me olvidó el nombre, este libro, harán una película sobre este libro... es un libro que no me dejó dormir... Algo de ciento años...

Lo que me gustaba en Paulo Coelho es como te convence ver las cosas de un punto de vista y al final en 3 páginas cambia todo completamente. Me gusta mucho, y Paulo Coelho parece más accesible, y García Márquez, cuando tienes que estar allí, penetra todo muy bien. Si no entiendo el sentido de una frase, lo repito una vez y otra vez hasta que veo todo. Cuando era joven me gustaba más la poesía, por ejemplo Minulescu, me gustaba Eminescu, por que era de Moldavia.

Películas, una que he visto el viernes pasado fue Robin Hood. Pero la película que vi muchas veces fue Dirty Dancing o Pretty Woman, me gustan así películas fáciles, Dirty Dancing es una tontería de película, pero me gustó mucho, no sé porque, conocía todos los gestos...

Por la noche miramos "Escenas de matrimonio" y el domingo me fascina este programa con los perros, con un chico que conoce muy bien los perros y cada vez cuando alguien tiene problemas con el perro, si es demasiado agresivo o si tiene miedo, el viene y lo resuelve.

Escuchamos la música de casa: Vama Veche, Directia 5, Voltaj, Pasarea Colibrí, Bere Gratis, Cargo... y de aquí Melendi, a mi me gusta también Ricky Martin, sobre todo desde cuanto entiendo castellano me gusta más escuchar esta música. Lo que me gusta también es La Mari.

## Trabajo

A los 17 años hice la escuela profesional allí y me quedé allí, empecé en febrero y en septiembre cumplí los 18 años. He trabajado en el mismo sitio, en la misma sección, a la misma mesa durante 19 años.

La ventaja de la escuela profesional es que ya te integras. No sé como son ahora las escuelas profesionales, pero era un método muy bueno... El lunes y el martes teníamos clases con los profesores ingenieros de la empresa y nos enseñaban tecnología, resistencia de materiales... y eran clases, te sentías alumno y al mismo tiempo trabajador porque el miércoles, jueves, viernes y el sábado hacía las prácticas, 8 horas no, pero 6 horas sí. Era más fácil integrarte, en el momento cuando empecé a trabajar conocía a mis compañeros, sabía lo que tenía que hacer... Bueno, claro que había una dife-

rencia, cuando eres alumno estas aprendiendo, estas ayudando a los trabajadores, pero cuando eres empleada trabajas, tienes unos deberes. Me acuerdo perfectamente, ¡cómo no acordarme!, cuando me levantaba por la mañana para irme al trabajo, sabes a veces me parece que mi vida se paró allí a los 18 años y empecé otra vez, está este sentimiento por la mañana del deber que tienes, no sé, es una cosa de las personas responsables, creo yo. Y creo que la responsabilidad no es algo que se adquiere, naces con la responsabilidad. También cuando era pequeña y mi padre me decía que tenía que limpiar el patio y cuando hacía calor ponía un poco de agua y si era seco mi padre no me creía que había hecho mi trabajo. Y yo ponía agua cada 10 minutos hasta que mi padre llegaba. Son tonterías, pero relevantes...

Me gustó mucho mi trabajo y desde el principio me gustó la idea de hacer este trabajo, por eso me fui en esta escuela a 600 km. de casa. Esta ciudad era mi trabajo, no hay otra cosa que me conecta a esta ciudad más que mi trabajo. Me acuerdo el sentimiento que tenía cuando hacía una ropa, un vestido, algo y ver al cliente contento... O recibir un dibujo para hacer el corte. O hacer algo de una ropa rota. Era muy interesante el trabajo y me gustaba irme al trabajo. Y he tenido la suerte de tener jefes jóvenes, he tenido varios jefes, una mujer que después de acabar la universidad vino y me apreció mucho, después, un chico joven ingeniero, y a él le gustaba mucho lo que hacíamos. Era que solo una pieza pequeña, pero cuando una ropa estaba lista para ir a no se qué feria, era algo muy bueno, muy bien. A parte, la parte financiera, me gustaba mucho irme al trabajo. Me mató cuando se acabó. Simplemente cerró la fábrica en el 2005.

Le digo muchas veces a mi hija que tiene que ser una luchadora. Lo que es importante no es lo que uno gana, sino mirar detrás y saber por lo que ha luchado. Obtener una cosa, algo material al final no es un objeto, sino que lo que da la gran satisfacción es la consciencia de esta lucha y de lo que uno ha ofrecido. A veces me pregunto de dónde tengo toda esta fuerza interior y me gusta enseñarlo a mis hijos y les digo: mira, si yo he tenido la fuerza de empezar de nuevo mi vida a mis 37 años, dejar todo después de casi 20 años de trabajo en el mismo lugar...

Estoy aquí en España desde hace 2 años y medio y no he tenido una semana de vacaciones,



creo que resulta que el trabajo es importante para mi. No veo ningún sentido si no trabajo, aunque sea el sábado o el domingo, quedarme un sábado en cama, sin hacer algo, no...

Aquí trabajo en el proceso de fabricación del queso, pongo la leche por la mañana, después pongo la caldera en marcha, pongo la leche a la pasteurización, después pongo todo en la presa, saco todo de la presa. Preparamos el queso para la entrega, pintamos algunos. No puedo decir que me gusta... Soy la primera y la última en irme, porque los otros vienen algunas horas y se van y yo me quedo. Limpio cuando ellos se van...

Siempre he tenido compañeros, en un momento dado vivía aquí también un compañero ruso... después una china... Pero no puedo decir que me gusta este trabajo, me robotiza este trabajo, no sé, hago cada día la misma cosa, no me motiva nada... Además ves que solo el dinero te interesa y no hay nada nuevo, no hay ninguna innovación o un cambio para decirte "mira, hay algo nuevo que aprender..." un nuevo tipo de queso, una nueva manera para cuajar la leche o algo moderno. Todas estas cosas en un trabajo que uno tiene desde hace mucho tiempo, cambia un poco el ritmo. Pero desde cuando uno se levanta cada mañana y sabe que va a hacer la misma cosa, no sé... pero al mismo tiempo tengo miedo...

No me gusta el trabajo, pero me gusta mucho el sitio. Me gustaría cambiar, pero tengo miedo... Por ejemplo, me gustaría trabajar con los niños, con gente mayor, pero tengo miedo también de trabajar con gente, aunque en Rumania trabajé con 47 personas en la sección y nunca tuve problemas con nadie. He tenido pequeñas discusiones, pero nunca algo serio... Aquí me parece que vivo en otro mundo, me parece que todo el mundo quiere hacerme algo mal, no sé, pero me acuerdo muy bien cuando llegué aquí y empecé el trabajo y no conocía ninguna palabra y la gente se reía de mí, me ha costado mucho, he aguantado así por mis hijos que necesitaban tanto el apoyo financiero en este periodo... Y no quería vender la casa, esto es todo lo que hice en este mundo, por eso he luchado tanto para que esta casa les quede. Por esto no quiero volver a casa y divorciarme porque mi marido quiere vender la casa. Y yo no quiero vender la casa, quiero dejarla a los niños. Él también puede vivir en alquiler como yo lo hago. Le he

dicho que puede quedarse en casa, que no voy a molestarlo, he trabajado tanto, he dejado tantas cosas, toda la vida con dos trabajos y ahora dejar todo así, no quiero, no quiero. Por eso no me voy a casa, ¡No te imaginas cuánto echo de menos! Tengo hermanas, tengo nietos, tengo muchas cosas caras allí. Echo de menos los inviernos de Rumania...

### Familia

Tengo dos hermanas, las dos están en Botosani. Una tiene una situación financiera muy buena y la otra, menor, es viuda. La mayor tiene un hijo, Cristian, que está en Irlanda y como es mi primer nieto, es como mi hijo, tenemos una relación muy, muy buena. Ahora me doy cuenta que tenía una vida muy feliz: cuando venía Cristi que era estudiante en Cluj y Diana estudiante en Alba, o Cristi venía y le daba un paquete a Diana, estaba muy, muy contenta con ellos. Y se acabó todo. Mi hermana menor es viuda, tiene 2 hijos, se quedó sola con niños muy pequeños, uno de 1 año y el otro de 3 años. Mi cuñado se fue a Italia, estaba enfermo de cáncer de estómago, se quedó en Italia hasta que hizo metástasis y tenía 35 años.

Mi familia era una familia normal, sabes como todas las familias del campo, nosotros vivimos con la madre de mi madre en casa, las hermanas de mi abuela pasaban muy a menudo, también los vecinos, era muy bonito todo... Una vez por año, nos íbamos allí por las vacaciones. Mi madre no ha cuidado mis hijos porque yo no soportaba la idea que se vaya de allí para no se cuántos meses, entonces estaban en una guardería. Pero ella se ofreció a cuidarlos.

No puedo decir de mi marido que fue una persona mala, pero bebía mucho y no era responsable, me ha dejado demasiado sola y yo he intentado mucho con cada etapa de nuestro matrimonio hacerle responsable. Si uno tiene un hijo, tiene que cambiar, que ser más responsable. Tengo miedo que mi hijo se parezca mucho a él. De mi punto de vista, sus amigos fueron más importantes que nosotros, pero si hablas con él seguro que tiene su razón. A mí no me faltan los amigos, me gusta pasar tiempo con ellos, hablar, pero no puedo decir que me siento bien hoy porque no he encontrado con quien. Tengo una amiga muy cercana desde cuando tenía 18 años y coincidimos mucho.

Tenemos hijos de la misma edad, hemos tenido juntas los mismos problemas, ahora está en Italia.

Mi marido se pasaba en los bares con los amigos, si no salía ni un día, era como loco. Y me dolía mucho, después con el segundo hijo, la misma cosa, quizás él ha luchado y no pudo cambiar. Me decía "mira ahora tengo 30 años, será diferente", pero hemos hablado de divorcio tantas veces, ahora tengo vergüenza por haber ofrecido a mi hija este ambiente.

La mejor parte de cada matrimonio tiene que ser los hijos. Aunque a veces le diga a mi marido cuando estoy enfadada con él que si me arrepiento de algo es hacerle a él estos niños. Le digo a mi hija: "tienes que tener hijos, si no, no sientes que vives para algo". Y este niño necesita una madre y un padre, entonces es tan importante ver a quien y con quien uno tiene un niño. Haces todo lo que quieres, quieres a una persona, haces el amor con quien quieres, pero fíjate bien con quien haces niños, es muy importante porque duele tanto cuando tu hija viene y dice que su padre le ha prestado 1 millón de lei hasta que su madre le mande el dinero...

Cuando me fui de casa y le dije a mi marido que cada uno ahora debe hacer su vida, pero no me ha creído porque lo ha escuchado demasiadas veces. He preparado tantas veces los papeles del divorcio y luego me daba pena porque decía que nosotros éramos todo lo que él tiene y en mi familia nadie se ha divorciado... No sé, él dice que ha hecho cosas para su familia, yo no he sentido eso...

Lo más importante en la vida es hacer las cosas por los hijos, en el momento en que uno tiene niños no haces nada para ti mismo, porque no se puede. De todas formas, cuando hace cosas para los hijos, uno es mas feliz que cuando las hace para una misma. Pero tienes este sentimiento de inferioridad, que el mundo sigue y tú te has parado, que podrías hacer alguna cosa, que serías capaz hacerlo pero no lo haces porque no tienes algunos conocimientos.

Lo que me ofrecieron ellos es la motivación. Son la razón por la cual me despierto por la mañana. Porque para mi personalmente... no se si tendría esta fuerza para hacer cosas para mi. Es como he tomado una pausa, como son los 40 años, me he dicho, vale, voy a dedicar estos años a ellos. Por desgracia no ha ofreci-

do mucho mi presencia. He acentuado mas la parte financiera, quizás fue un error de mi parte. Fue importante para mí tener cosas, que mis hijos no tengan vergüenza, que no miren a los otros, que no le faltan cosas. A veces mi marido me dice que les he enseñado demasiado temprano dejarlos dormir y tener el desayuno solos, que he hablado más al teléfono con ellos que cara a cara. Y he trabajado, he trabajado para poder tener la casa, un coche, para poder tener vacaciones a Felix o al mar. Y siempre fuimos de vacaciones a todas partes: a Felix, Moldova, Chiele Bicazului... Pero es así, los he dejado un poco solos, he dejado a Diana ser responsable de su hermano demasiado temprano, aunque tengan una diferencia de sólo 3 años ella siempre se siente responsable y lo cuida. Me acuerdo una vez que la maestra nos manda una nota a casa que decía "¡Diana, por favor, no hagas más los deberes de tu hermano!". Como han tenido la misma maestra, ella conocía la escritura de Diana.

### Vida interior

Creo que hay pocas personas que tengan la misma actitud hacia la religión desde el principio de la vida hasta al final, hay un número muy limitado. La mayoría tiene guerras interiores de verdad en relación con la religión. Bueno, yo soy ortodoxa y vengo de una zona donde la religión es muy importante, con mi familia teníamos que irnos a cada misa a la iglesia, en los monasterios, sabes que en esa zona hay mucha vida religiosa. He creído y creo en Dios de verdad, he leído mucha literatura religiosa escrita por curas, he leído mucho porque he tenido muchas dudas. Te he contado que he tenido dos trabajos y trabajaba 3 días con unas personas de religión pentecostal, entre las cuales la Sra. Mari, una persona maravillosa que tenía el negocio y conducía el coche, y trabajaba 3 días con adventistas; y dos hermanas Dorina y Lidia, pero no eran este tipo agresivo cuando te das cuenta enseñada que son de esta religión. Eran las hijas la personas más importantes en el ámbito de la piel, unas de las más ricas de Orastie que empezó este negocio. Eran ellas también luchadoras, intentaban seguir con este negocio que se moría... Leíamos el mismo párrafo en la Biblia y a veces eran discusiones muy ardientes, cada una argumentaba su posición, defendía su punto de vista. Leíamos el mismo párrafo y cada una lo entendía de manera

diferente. Y yo llegué a la misma conclusión: que Dios ha dejado tantas religiones para que discutamos continuamente sobre él, para que no lo olvidemos, si todos somos de la misma religión, no cogemos la Biblia así para discutir de esta manera. Me confesaba, he bautizado a mis hijos.

Ahora no tengo una vida muy ortodoxa, si no me confeso ahora es porque me siento culpable. Porque si uno se confesa, dice cual es su pecado, pide perdón y promete no hacerlo. Pero si sigue haciéndolo..., porque no sé, es así que encuentras el equilibrio, ahora no puedo ir y pedir perdón. Antes no me iba de cama sin decir “nuestro padre”, pero ahora olvido decirlo. Ahora cuando tengo un día súper difícil, pero no desde el punto de vista físico, porque duermo bien, no, un día difícil con una lucha interior, con un problema que me preocupa, digo un reza muy corto y sencillo y la digo sin parar hasta que me duermo. Es la única cosa que me permite estar en relación con Dios. Ahora tengo a Sergiu, al principio éramos solo amigos, es una tontería, lo admito, pero es una tontería que me mantiene, que me da fuerza de aguantar en la vida, no sé... porque él tiene 23 años y yo 40, ¿que puedo ofrecerle? Pero él me ofrece cosas que ni podría soñar. Pero no es fácil aceptarlo. Y desde punto de vista religioso, sé que es un error. Mi hija conoce nuestra relación. Él es un poco como yo y si estoy con él, con el gato y una buena película no necesitamos nada mas en este mundo y esto dura desde hace 2 años y medio. Pero no puedo sentirme completa, de un lado, me parece que lo privo de algunas cosas: por ejemplo no puedo darle un niño porque no me siento capaz, y él quiere un niño, o no tengo la fuerza de construir otra casa. Y mientras que estamos juntos y pasamos todos los fines de semana juntos, sentimos de verdad que no nos falta nada. Y a él le gusta este sitio, porque es muy tranquilo. No he pensado que durara tanto, fue una cosa rara, porque éramos amigos y todo el mundo pensaba que estábamos juntos y al final fue así...

Cuando tengo un problema, una discusión con el jefe, cuando veo que aunque trabaje mas de 2 años y todavía no tengo la confianza suficiente y para los demás siempre eres un rumano... en estos momentos es cuando viene Sergiu o me llama o me manda un mensaje. O si Diana me llama cuando tengo un problema con Sergiu porque claro, hay diferencias entre

nosotros y te das cuenta cómo es vivir otra vez una historia de amor que está desde el principio destinada al fracaso. Quizás es un error de mi parte también que la veo así... y en este momento me manda Diana un mensaje muy bonito... O si estoy llorando una noche entera porque no encuentro a Andy, que considero un niño todavía, y por la mañana salgo de casa y hay un sol muy bonito y los perros vienen hacia mi, o los gatos, soy tan feliz... Son pequeñas tonterías, pero que consiguen cambiar mi humor de momento. Donde trabajo, a mi me no me gustan los elogios, pero valorar lo que uno hace, no decir “eres la mejor”, pero me motiva ver que mis jefes están contentos. Por lo menos que te digan una vez “buen trabajo”. Y ahora venden mucho, pero mucho, y todavía no está contento.

Tengo miedo de decir que cambiaría algo, pero si lo haría, empezaría desde el principio, es decir no me casaría tan joven. Pero tengo miedo de decir esto porque si me hubiera casado más tarde, no habría tenido estos niños. Pero si me esperaba algunos años, antes de casarme... Bueno, en esos tiempos era así, la madre decía a su hija que su primer hombre tenía que ser su marido, que tenía que casarse. Pero en mi caso fue casarme pensando que el día después me iba a divorciar. Ya estaba convencida que este hombre no podía ser mi hombre. Y nueve meses después he tenido a Diana. Hice mi maleta a los 3 meses de embarazo, pero bueno, en cada familia hay problemas. Mi marido me dice que yo he valorado demasiado el dinero, yo diría que él no ha valorado demasiado la familia. Como él vivió en un orfanato, me dije que ningún padre sería mejor que él para valorar una familia. No me imaginaba que seguiría siendo egoísta y frío. Sus padres se divorciaron, los padres de su padre se separaron... por eso yo seguí luchando para mantener esta familia. Pero creo que en el momento en que mi hija acabe sus estudios y Andy tenga unos 20 años, y cuando se acabe esta preocupación por mis hijos, sobre todo por Andy... no ves que hace un esfuerzo para ser mejor y lo que me molesta es que no estoy allí para empujarlo, me siento muy culpable por eso. Pero culpable con mayúscula [llora].

Cuando Diana quiere un poco de olor a mamá, se va con a la casa de mi hermana, al pueblo, a la casa donde vivían mis padres. Estoy segura que si me pasa algo, ella se hará cargo. Pero si me muero es allí que quiero que me

entierren, no en Orastie, sino en nuestro pueblo, Constanta. Nuestro plan es que también Andy se vaya allí, esto si consigue acabar los estudios en este colegio y no lo suspenden por ausencias.

### Vida actual y Contexto migratorio

Me gusta España, pero no es mi sitio. Pues, no sé dónde está mi sitio, te lo juro, tengo vergüenza de decir que a los 40 años no sé dónde está mi sitio. Tampoco volver ahora a Rumania no querría, no sé qué haría allí. Para mis hijos sí, pero para el trabajo, no. No me veo haciendo otra cosa en Rumania. Aquí puedo hacer queso, cuidar a un anciano, hacer diferentes cosas. Me parece que no tengo la fuerza interior para buscar un trabajo que me guste de verdad. Quizás lo encontraría, pero no lo sé, de una manera me he limitado. Ahora estoy pensando en un sólo objetivo: hacer dinero y mandarlo a casa.

La verdad es que no tengo tiempo para tener amigos aquí en Vic. El queso me come toda la vida. A veces no tengo tiempo ni para llamar a mis hijos, me digo que voy a llamarles después del trabajo y a las 8.30h no tengo la fuerza para bajar donde hay cobertura para llamarle algunos minutos, es un trabajo agotador. Algunos sábados le pido a Sergio que haga las compras solo porque no puedo bajar. También me cansa bajar al pueblo.

Al principio cobraba 600 euros, ahora son 800. He preguntado a varias personas por aquí y no se gana mucho más que en otros sitios. Cambiar solo para cambiar el trabajo, no lo haría. Pero no puedo decir que no estoy integrada, no tengo problemas en ir y comprarme algo, no tengo problemas en ir a ningún sitio. Cuando uno habla el idioma, sí que está más integrado...

No quiero parecer poco educada, racista o discriminadora, pero tengo una sensación de que somos superiores a los otros: marroquíes, bolivianos. No sé, veo algo en las personas del Este, algo más de clase. Y nunca tengo ver-

güenza de decir que soy rumana. Al contrario, me gusta decir que soy rumana, decir que estoy orgullosa de ser rumana es exagerado, pero me gusta. Y no me parece que los rumanos hagan cosas detestables más que otros. Todos los rumanos que he encontrado, en el restaurante, el supermercado, hacen cosas muy difíciles, trabajan en granjas de cerdos, los trabajos más difíciles. He trabajado mucho con sudamericanos durante estos 2 años y medio y me parece que hablan demasiado, que no son eficientes. Los rusos por ejemplo eran más serios. Los chinos que vinieron aquí se fueron llorando.

Estoy un poco decepcionada y un poco contenta. De un lado estoy decepcionada porque he vivido en Rumania en una ciudad y me voy a España, a occidente, a Europa y vivo en el culo del mundo. No puedo generalizar mi situación, para otros evidentemente es diferente. He llagado directamente aquí desde el autobús, aquí a la montaña y aquí me he quedado encerrada... No me ayuda este aislamiento. Vulnerable me siento en cada momento. Pero no por estar aislada. Veo y siento que la gente me hace mal, que me dicen que "de todas formas a ellas les pagan más que a nosotros, que a nadie le conviene que venga uno de otro país para robarle su puesto de trabajo". Duele mucho esto. Y después me digo, vale, porque aguantar estas tonterías, si he tenido tantos compañeros de trabajo, vecinos, personas de quien me acuerdo con un placer tan grande, he tenido la suerte de tener cerca de mí personas que me han ayudado.

Trabajo unas 10-11 horas, mínimo 9 horas. Si es el caso, trabajo 14 horas. Bueno a mí me gusta, porque gano más dinero, me pagan 5 euros por hora extra. Pero ¿sabes que es trabajar por 5 euros después de 12 horas de trabajo? Trabajo cada día una hora para el alquiler, trabajo 9 horas, 8 horas normales y 1 hora para pagar el alquiler. Si pudiera ganar en Rumania lo que gano aquí, no me quedaría ni dos días, no me veo envejecer aquí. En ningún mes he mandado menos de 600 euros a casa. Para un sueldo de 600 euros, volvería. No habría el problema de pagar un alquiler o gastar tanto dinero en teléfonos.

## COMENTARIO

Maricica siente que ha sido educada para ser como un hombre: sustentar a la familia, hacer faenas masculinas, ser la persona fuerte. Ha negociado con su marido el cuidado de los hijos con la condición de ser ella quien se haga cargo de la economía del hogar, está más preparada, es más responsable, se desenvuelve mejor en el mundo laboral, incluso fuera del país. Pero su gran preocupación es no poder estar cerca de sus hijos y participar de su educación; siente que se está perdiendo una parte importante de la vida de éstos.

Además, para poder hacer este tipo de gestión de la vida reproductiva, ha tenido que sacrificar su anhelo de libertad frente a un matrimonio no deseado, y mientras sus hijos continúan estudiando, no decidirá solicitar el divorcio a su marido, que está en Rumania cuidando de ellos.

Pese a todo ello, es una mujer con agencia, en España no sólo se ha asegurado un trabajo y la documentación sino también una nueva pareja. No tiene muchas esperanzas en que ésta dure, pero es su principal apoyo y se deja llevar.

No ha logrado hacerse con una red de amigos y amigas en el pueblo donde reside. Se encuentra muy aislada de la población, viviendo en una casa en medio de las montañas de Vic, trabajando en la producción de queso. Todo está lejos para ella, incluso la comunicación telefónica. Sus conocidos son sus compañeros y compañeras de trabajo y sus empleadores. Considera que por pertenecer a Europa del Este está en un lugar mejor considerado que el resto de extranjeros/as de la zona, pero eso no le asegura unas buenas condiciones laborales. En algunos casos, se siente discriminada o mal vista por los vecinos.

Su aliento son su hija y su hijo y el deseo de asegurar para ellos un futuro, una casa y una mejor calidad de vida. Su vida personal se encuentra, de momento, suspendida.







# FÁTIMA, DE MARRUECOS, EN LA ENCRUCIJADA

Nombre:	Fátima
Edad:	19 años
Sexo:	Mujer
País de Origen:	Marruecos
Región de Origen:	Tánger
¿Es urbana o rural?:	Tánger ( Ciudad)
Estado Civil:	Soltera
Hijos en su país de origen:	0
Hijos en España:	0
Nivel de Estudios:	2 Curso de la Preparatoria ( Secundaria)
Estado de Salud:	No presenta problemas de salud
Experiencia Profesional o Laboral en su País:	Trabajó en una Peluquería
Forma de Entrada en España:	Situación irregular
Tiempo de Permanencia	Un año y dos meses aproximadamente.

## Presentación

Tengo 19 años, nací en Marruecos; en la ciudad de Tánger. Estoy soltera, mi novio es de Marruecos y estoy prometida. Vivo en España con mi madre, que vino hace cinco años. Yo estoy en Játar, Granada, desde hace un año y algunos meses. Entré de forma ilegal a España. Mi madre tiene una amiga, y ella le dejó los papeles de su hija, para que los utilizara, pero fue a cambio de dinero. En Algeciras enseñé los papeles, y pude pasar porque la hija de la amiga de mi madre, se me parece un poco. Deseo aprender español, y trabajar. Mi situación de irregularidad me preocupa un poco. Soy musulmana y me encomiendo a Dios para que las cosas cambien.

## Contexto social

El pueblo, ya ves, es muy pequeño, no he podido conocer a nadie... No tengo amigas aquí. No conozco a nadie, sólo a una vecina nuestra, que también es marroquí, y ya está. No salgo mucho, no hay muchos sitios a los que puedas ir, esto es pequeño. Con la vecina, nos vemos a menudo, bastante. Para mí no es importante pertenecer a un grupo social... pero sí un poco, porque se trata de gente que está en la misma situación que yo, y estamos todos igual. En Marruecos teníamos muy buena relación con los vecinos, aquí también tenemos vecinos marroquíes y tenemos buena relación con ellos. Como mi madre estaba aquí, me quedé sola en Marruecos, y quería estar con ella. Tenía la ilusión, una vez aquí, de trabajar, de hacer cosas pero no he podido hacerlo. Yo digo que aunque arregle mis papeles...

España me ha gustado, sinceramente, y no volvería a Marruecos para instalarme. Los españoles se han comportado bien conmigo

pero bueno, al fin y al cabo, siempre impera eso: que eres marroquí, y ellos son españoles... pues por ejemplo, a veces pasas y te dicen "mora"... o sea, que siempre tu origen... está ahí. Sí, a lo mejor nos ven pasar a mi madre y a mí, y se ponen a cuchichear "ahí van las moras"... Mi madre conoce a mucha gente, lleva 5 años aquí en este pueblo, y entonces, la ayudaron a encontrar piso. Tiene amigas españolas y se relaciona bastante. Pero cuando sales a la calles sientes que no es tu país, y que eres extranjera, que nadie te entiende, no te puedes comunicar con la gente, yo quiero tener amigas españolas y todo, pero no sé hablar español, me gustaría tener amigas aquí para poder salir, para no sentirme diferente, aunque ya me he acostumbrado a estar aquí. Jamás olvidaré de qué manera he venido, lo mal que lo estoy pasando, el tiempo que estás en situación irregular, eso no se olvida. Yo llevo aquí un año y medio casi, y no he podido hacer nada, un tiempo perdido. La gente más importante en mi vida, es mi madre, mi familia más cercana, mis primas con las que me he criado (por eso les digo hermanas) y mi novio, estoy prometida.

### Contexto educativo

De niña, en la escuela tengo buenos recuerdos. Luego estuve estudiando, llegué hasta segundo curso de la preparatoria [Secundaria] Hubiese sido mejor, pero al mismo tiempo, cuando se fue mi madre primero, me quedé yo sola... tenía que venir de la escuela, hacerme de comer, estudiar...aguanté un tiempo, pero luego no pude... y entonces lo dejé, pero pienso que los estudios son muy importantes, una persona con estudios sabe más, tiene más oportunidades. Aquí hay cursos, pero hace falta tener papeles para poder apuntar. Por ejemplo, cuando mi madre fue al colegio para apuntarme en el curso de español sólo con el pasaporte, le dijeron, bueno, habrá que consultarlo. Sin papeles no hay nada, es un obstáculo para todo. Puedo entender el español pero no sé responder.

De los estudios; me arrepiento de haber dejado de estudiar, para venirme aquí. Creo que no hay que ser impacientes, yo cuando se vino mi madre y me quedé sola, estaba desesperada por venir, pero no debí hacerlo así... Si tengo hijos, no me gustaría que se criaran en Marruecos, aunque por una parte, tiene sus

ventajas y desventajas. En lo que se refiere a la educación... no me gustaría que se criaran aquí, como los españoles, pero si estoy aquí, no hay más remedio, tendrán que crecer aquí, estudiar aquí, muchas cosas...

En televisión, veo canales árabes, hulul Wa asrar" (soluciones y secretos), un programa sobre los problemas sociales, me gusta verlo. Me gusta la música árabe, no... Bueno, también me gusta la música española como, por ejemplo, David Bisbal... pero aunque la escucho, no la entiendo.

### Contexto laboral

Yo en Marruecos trabajaba en una peluquería. Teníamos una peluquería en casa, de mi hermana, es mi prima en realidad, pero yo le digo mi hermana, y yo pues le ayudaba y eso. Aquí he podido trabajar un tiempo, en el campo. En el campo, en la agricultura, recogiendo tomate, pero muy poco, sin papeles no quieren darte trabajo, es un trabajo muy difícil. Es un trabajo de hombres, muy duro, yo trabajé un mes y no pude seguir, es muy duro, con todo el sol, y tú ahí... pero no hay otra cosa, allí sólo trabajaban marroquíes... pues trabajas unas 8 horas. Las horas extras se cobran y a todos pagan igual. La primera experiencia, fue un poco difícil, pero esto es el extranjero, uno trabaja en lo que puede, pero el problema es que sin documentación no quieren darte trabajo.

Hoy por hoy, estoy buscando trabajo pero nada... me había salido un trabajo, para cuidar a dos personas mayores, en Granada, fui a verles y les gusté y todo, pero el problema es el idioma otra vez, puedo hacer todas las cosas de casa, cocinar, servirles, pero necesitaban a alguien con quien pudieran hablar y darles conversación y yo no sé, por eso decidí ir al curso para aprender español, espero que me admitan. Para mí es muy importante trabajar, o estudiar o aprender algún oficio, lo más importante es no estar sentada en casa.

Como ahora no tengo papeles, haría cualquier cosa, limpieza, lo que sea, servicio doméstico, cuidado de ancianos, los trabajos que se pueden hacer sin tener papeles son éstos, no hay otra cosa, por mucho que quieras hacer otra cosa, no tienes esa posibilidad. Si tengo los papeles, pues me gustaría trabajar por ejem-

plo en un hotel, de peluquera, me gustaría también... algún trabajo decente y respetable, el campo es sólo porque las circunstancias lo mandan, y algún trabajo que sea estable, para no estar de un lado a otro...

La paciencia, tengo mucha paciencia... cuando me pongo a pensar en mi situación, en que necesito trabajar, en que hay unos gastos de alquiler, unos gastos para comer... en fin, tener paciencia y ya está, así es la vida.

No, estoy a gusto. No vivo bien, no tengo papeles, pero la verdad es que no conozco a nadie que haya venido con papeles, muchos han venido sin, y luego han podido arreglarlos, eso no tiene mayor importancia, pero no se puede trabajar, no te quieren dar trabajo si no los tienes, y entonces, si no estudio y no trabajo ¿qué hago? ¿Me quedo en casa? no. Cuando salí de Marruecos fue para reunirme con mi madre. Ella estaba trabajando, cuidaba a una pareja de ancianos y vivía con ellos, y entonces habló con ellos para que me instalara yo también con ella allí, pero después de un tiempo, ya no quisieron, le dijeron que era demasiado, y ya tuvo que buscar un alquiler, y dejó ese trabajo.

### Contexto familiar

Soy hija única. Mi familia esta en Marruecos, sólo estamos aquí mi madre y yo... y una prima mía que está con nosotros, tengo familia también en Bélgica. No tengo padre. Él está en aquí en España, pero mi madre y él están separados, y no lo veo, no tenemos ninguna relación, no sé nada de él. Yo lo conocí a los 18 años, es cuando lo conocí, él me llamo, conocí a mi familia (paterna), pero luego otra vez, se cortó la relación. Pero yo no sabía nada de él desde que tenía tres meses, ahora tengo 19...

Con mi madre nos llevamos bien. Verás, yo es que no me he criado con mi madre, me crié con mi tía, desde que era pequeña. Nos parecemos quizá físicamente, pero en cuanto a la personalidad, no. Somos distintas; en la forma de pensar y en todo, en el comportamiento, en todo. Con mi padre no tengo ninguna relación. A mí me gustaría que mis padres estuvieran juntos, y que estuviésemos todos juntos, eso es lo que le gustaría a cualquiera, pero las circunstancias obligan...

Con mi novio... Bueno, yo lo conocí aquí, cuando me vine, y bueno, sí me ayuda, es alguien con el que puedo contar y que me da apoyo, pero él también está en situación irregular. Los peores momentos son los que estoy viviendo ahora mismo, no tengo trabajo ni papeles, quizá más tarde vengan los buenos momentos...

Mi familia está en Marruecos, no me puede ver, y a mi madre también le preocupa mi situación. Ahora mismo yo no tengo trabajo, y mi madre tampoco... Mi madre me da cariño, no me hace sentir que estoy en un país extranjero, y muchas cosas... en ella encontré a la madre y al padre a la vez.

¿La gente más importante en mi vida? mi madre, mi familia más cercana, mis primas con las que me he criado (por eso les digo hermanas) y mi novio.

### Vida interior

Le rezo a Dios y le pido que me ayude. Soy de Marruecos, así que claro que soy religiosa (musulmana). Ante la desilusión, intento olvidar, salir, sentarme con mi madre o con mi hermana a charlar, me gusta sentarme con alguien y contarle mis penas, me voy a la casa de mi amiga, o a veces viene ella, nos contamos mutuamente las cosas y nos desahogamos... Son las circunstancias las que controlan mi vida. Me siento vulnerable y en cualquier momento cuando salgo a la calle, corro el riesgo de que me puedan mandar de vuelta allí, eso siempre, cuando veo una patrulla de la policía pasar, se me encoge el corazón... e intentas cambiar el rumbo o algo, ese miedo esta ahí, porque si te pillan, te van a mandar a Marruecos. Tengo esperanzas de poder conseguir lo que me propongo, todavía tengo 19 años y tengo toda la vida por delante.

Antes de morir me gustaría casarme y tener hijos. No me gustaría morirme de un accidente por ejemplo, le pido a Dios que sea una muerte decente. Pero si muero aquí, me llevarán a Marruecos, pero no me gustaría que me enterraran aquí, me gustaría que fuera allí.

Hoy siento impotencia; la impotencia, porque no puedo cambiar las cosas por mucho que sueñe, pero creo que con el tiempo eso puede cambiar.

### Contexto migratorio

Entré a España de forma ilegal. Mi madre tiene una amiga, y ella le dejó los papeles de su hija, para que los utilizara yo para entrar en España, pero fue a cambio de dinero, 5000 euros... Un hombre, fue él quién me trajo. Me trajo en coche hasta Algeciras, pero en Algeciras, tuve que pasar yo sola, les enseñé los papeles y bueno, esa chica se me parece un poco, y entonces por eso, pude pasar... No me pararon. Mi madre lleva 5 años y está legal, pero no me pudo traer. Ella presentó una solicitud, pero nos la denegaron, porque la nómina que tiene no es suficiente como para permitirle traerme. Mientras mi madre estaba aquí, yo estaba en casa de mi tía en Marruecos. Mi madre bajaba a verme, una vez cada año.

Mi madre llegó a España pagando dinero. Fue también pagando dinero, lleva 5 años. Ella sí está regularizada, estuvo trabajando con una familia, y ellos la ayudaron para conseguir sus papeles, pero a mí no me pudo arreglar, porque ya he superado la edad que se requiere para poder ser reagrupada, y no tiene derecho a arreglarme los papeles.

Mi madre estaba trabajando antes, ella estaba trabajando, cuidaba a una pareja de ancianos y vivía con ellos, y entonces habló con ellos para que me instalara yo también con ella allí, pero después de un tiempo, ya no quisieron, le dijeron que era demasiado, y ya tuvo que buscar un alquiler, y dejó ese trabajo.

### Vida actual

El lugar donde vivo ahora no está mal, pero tener que pagar 350 euros de alquiler, cuando no tienes trabajo, más la luz y el agua... pero por lo demás, sí me siento a gusto, tenemos buenos vecinos, en fin...

El idioma supone una dificultad, a la hora de querer comunicarte con la gente, cuando vas a un hospital o vas a preguntar algo... pero yo salgo a comprar, sé ir al médico, a Correos, a todos los sitios, no necesito que me acompañen. Mi propósito en la actualidad es el trabajo, necesito trabajar, siempre es el mismo problema: los papeles y el trabajo. Son dos cosas importantes.

Mi vida ahora es diferente. Antes, en Maruecos nunca había salido fuera para trabajar, lo había hecho en casa, con mi hermana y mi familia, en mi propia casa, aquí he ido a trabajar sola y he asumido una responsabilidad, y eso es bueno.

### Vida de futuro

Yo pienso que mi situación podría mejorar con el tiempo. Es cuestión de tener paciencia. Me gustaría arreglar mis papeles, y encontrar un trabajo estable, para tener una vida estable. La verdad, hasta ahora no he conseguido mis metas, nada. ¿Los sueños en el futuro? Ser feliz en mi vida, tener mi legalidad para poder trabajar y ayudar a mi madre, casarme, tener hijos, tener un coche... Es posible que las cosas cambien, pero nunca puedes planear nada, todo depende de los papeles.

## COMENTARIO

Fátima vive en Játar, un pequeño pueblo de Granada. Su historia da cuenta de las dificultades que tienen las mujeres migrantes para la conciliación de su vida laboral y familiar. La madre de Fátima la hizo traer a España donde ella trabajaba cuidando a unas personas mayores. Estas personas no aceptaron que Fátima viva en la casa y la madre tuvo que buscar una habitación para que puedan alquilar ambas. El anhelo de estar juntas provocó la pérdida del trabajo a la madre de Fátima, sumado al enorme esfuerzo que tuvieron que hacer para pagar un alquiler y los gastos de la sostenibilidad de la vida en España.

Antes de esto, la madre de Fátima intentó hacer todo lo posible para reagrupar a su hija cuando era menor de edad, pero las solicitudes le fueron denegadas, por lo que decidió pagar a un grupo de personas para que la trajeran de forma ilegal. El pago de este servicio supuso un esfuerzo sobrehumano para la mujer y la aceptación de cualquier condición laboral pese a estar con la documentación en regla.

La migración abrió una distancia emocional entre madre e hija, teniendo que vivir esta última mucho tiempo al cuidado de una tía. Consecuencia de ello, Fátima se siente alejada de su madre pese a que ahora viven juntas.

Fátima considera que no es dueña de su vida, son las circunstancias (la falta de documentación en regla, la falta de trabajo, la dificultad de acceso a la formación...), las que controlan su vida. Se siente en un círculo vicioso en el que al no tener papeles no puede acceder a la formación profesional en España, al no tener formación homologada, no puede acceder a un trabajo, al no poder acceder a un trabajo estable, no puede obtener la documentación, etc. Se ve inmersa en un callejón sin salida, y le preocupa que su madre esté viviendo también las consecuencias de haberla traído: pérdida de su propio trabajo, más gastos.

Ha realizado algunos trabajos sumergidos en España: servicio doméstico, campañas agrícolas, pero no es lo que desea, no se siente preparada para estos y además no le aportan ninguna estabilidad. Como muchos y muchas migrantes en situación indocumentada, pone todas sus esperanzas en la consecución de la documentación, pero no es éste su único reto. La relación con su madre, la formación profesional y la integración en el pueblo donde vive, son otros de sus retos. Sin embargo, se muestra optimista por su juventud y por su creencia en Dios.







# MUSTAFA, DE MARRUECOS: LA OBSESIÓN POR ESPAÑA

Nombre:	Mustafa el Mrabet El Baqqali
Edad:	28 años.
Sexo:	Masculino
País de Origen:	Marruecos
Región de Origen:	Belyunesh ( Provincia de Tetuán)
¿Es Rural o Urbana?:	Rural
Estado Civil:	Casado
Hijos en su País de Origen:	1
Hijos en España:	0
Nivel de Estudios:	Quinto Curso Primaria
Estado de Salud:	Padece de asma
Experiencia Laboral o Profesión en su País:	Pescador y comerciante
Forma de Entrada en España:	Situación irregular, cruzando a través del Estrecho
Tiempo de Permanencia:	Aproximadamente 11 años, de forma intermitente

## Presentación

Soy Mustafa de Marruecos, salí de mi país hace muchos años. Viven en mi país mi esposa y mi hija pequeña. Toda mi familia está allí, aunque ahora ha venido un hermano. Toda la familia esta allí y me ha apoyado cuando decidí salir de Marruecos. Estoy actualmente sin trabajo y la situación no es buena cuando no se tiene papeles. He entrado varias veces a España, y tengo carta de expulsión. En España he vivido en varios sitios, el trabajo siempre es itinerante.

## Contexto social

¿Mis relaciones aquí,...amigos? pues gente que he conocido en la calle y ya está, cada día conoces a alguien nuevo, pero son relaciones de... a lo mejor conoces a alguien un día y vas a tomar un café con él o a fumar un cigarro, y echas un rato de conversación trivial con él... sobre los papeles, el trabajo, y tal y cual... y de lo privado que está uno de todo, sin documentación, ni trabajo, ni familia. Uno se encuentra totalmente solo, junto con la confianza en Dios ¿entiendes? Uno se siente frustrado, hay que estar alerta todo el rato, por si viene la policía o la guardia civil, para esconderte en el servicio o como sea... siempre asustado... Bueno, la verdad es que si no te preocupas tú por ti mismo y te buscas la vida, nadie se preocupa por ti. Tu amigo si acaso te puede orientar hacia un camino, pero en ese camino te puedes encontrar con la policía y entonces, no tienes más remedio que echarte atrás, porque si vas a la policía, te va a coger y te va a mandar a tu país, y yo no quiero eso de momento, porque he perdido mucho dinero para llegar aquí, emigré

una, dos, tres, 4 veces, y siempre me devolvían, y ahora es la quinta vez que vengo. He gastado un montón de dinero para llegar a este país... para estar aquí privado de todo...

En lo que se refiere a trato con la gente, sea española o marroquí, si no haces nada malo, no tienes por qué temer. Con los españoles, el trato ha sido bueno. Gracias a Dios, nunca he tenido ningún problema con ninguno.

Nunca nadie me ha despreciado. El único problema es con las autoridades, me han humillado, me han maltratado, y eso me frustra. En mi caso, es lo más frustrante que hay en el mundo. La policía es lo único que me frustra, pero los demás, nunca me han quitado nada mío, nunca me he peleado con nadie, nunca le he hecho daño a nadie y nunca nadie se ha metido conmigo. Pero mi problema es con la policía, cuando voy por la ciudad. He tenido que mentirles muchas veces, dándoles otro nombre, o intentando confundirles, pero nada, si se fijan en ti, se acabó, te cogen y te llevan a Marruecos. ¡Es que es demasiado! ¡Me han mandado 4 veces para allá! ¡Que tengan un poco de compasión! Hay gente que sólo le ha pasado una o dos veces, y que no ha podido soportarlo... Allí están en Marruecos, pensando la manera de volver otra vez... y... no sólo es frustrante, te puede llevar a las drogas, para huir de tus problemas. Yo todo eso lo he pasado. La policía tiene la culpa, yo pasé 3 meses enganchado a la droga, por culpa de la policía, estaba tirado en Valencia, en la calle. E iba a los sitios donde se vendía, para engañarme a mí mismo, para no volverme loco... Dormía en la calle, y tenía que drogarme para hacerlo... Me dolía mucho tener que hacerlo, yo soy un hijo de buena familia, y al final mis circunstancias me llevan a tener que dormir en la calle, junto a los contenedores de basura, o en un bosque, o en una casa en ruinas, a punto de derrumbarse...y... para poder soportar todo eso, te tienes que drogar, 3 meses de drogas... hasta que, al final, me encontré con un señor, que me ayudó y pude desengancharme, porque yo estaba al borde de la locura. Al fin y al cabo ¿quién tiene la culpa de todo esto? las autoridades, hacen que te metas en la droga, que vayas a la cárcel, que te ahorques o que te quemes vivo... [manifiesta irritación y enfado]... ¡Hay veces que cuando te cogen y te encierran, que cogerías gasolina y te la echarías encima, y dentro de la misma Comisaría, te quemarías! Es que un funcionario que cobra tanto, te humi-

lla, ¡se cree que su padre es Juan Carlos, el rey! y te dice: “¡moro, adentro!”... “por favor, comida”... “no, cuando llegues a Marruecos comes, aquí ni comida ni nada”... dos días... ¡no sé si eran 4 plantas bajo tierra! que no sabes ni la hora, ni si es Mediodía, si es tarde, si es de noche... Y luego vienen a buscarte y empiezan: ¿Tu padre? ¿Tú abuelo? ¿Tú abuela?... lo escriben todo... ¿De dónde eres?... ¿Eres asesino? ¿Criminal?... cuando tú no has hecho nada, ni has pegado, ni has asesinado ni has robado a nadie... ¡sólo te han encontrado en la calle sin papeles!... “moro”... Marruecos. Éste es el problema que hay con la policía de aquí, no son buena gente...

En lo que se refiere a la gente o al hospital o al ayuntamiento o a cualquier otro sitio, todo está bien, pero lo que son las Comisarías... Las autoridades son la mafia, si te encuentran en la calle, te pegan una paliza y luego te llevan... ¿por qué? porque eres moro...

Te sientes diferente de ellos, te sientes inferior, porque éste no es tu país, tú eres marroquí y éste es el país de los españoles. A veces entras en un bar, y se te quedan mirando. Si intentas defenderte, no te van a dar la razón, y si te tomas el café, te lo tomas rápidamente, pensando sólo en salir de allí cuanto antes.

Uno cuando sale de su país, y se mueve mucho, ve y escucha muchas cosas, conoce muchas otras nuevas, aunque no haya estudiado o no haya ido nunca a la escuela, cuando viene aquí adquiere conciencia y aprende ¿por qué? se vuelve más listo, pasa hambre, humillación, duerme en la calle, se frustra, se pelea, todo eso es una enseñanza. Es como pasar la mili. En el extranjero, todo esto es un aprendizaje, y... ¿entiendes? es como un examen. Cuando regresa a su país, y se lo cuenta a su familia, se quedan embobados “¡vaya! ¿Cómo has podido dormir así? y ¿por qué hijo mío, si aquí vivías muy bien, vas allí para dormir en la calle?” y le dices: “esto es lo que hay, madre, qué se le va a hacer, la vida es así”. Lo dejas todo, la vida cómoda, y vienes aquí ¿por qué? para ser alguien mejor, pero cuando vienes aquí, no encuentras nada que sea mejor, y si quieres encontrar algo mejor, tienes que sufrir, un año, dos, tres, cuatro o cinco, y vete tú saber si lo consigues... para ello, hay que aprender mucho... hay que pasar un examen muy difícil, para llegar a esa categoría tan alta. Hay que tener mucha perseverancia, y aguantar el sufrimiento, para lograr lo que quieres.

Al principio, no tenía ni pasaporte, ni DNI, mis documentos los tenía en Marruecos, y no conocía a nadie que me los pudiera traer... En aquella zona donde estaba, no conocía a nadie... no venía nadie de mi pueblo, que me pudiese traer mis papeles de Marruecos. Cuando iba al Consulado de Valencia, me decían "tienes que traer el DNI" y yo les decía "yo no tengo ni DNI ni pasaporte ni nada..." En el consulado no quisieron hacérmelo, porque hace falta un certificado de Empadronamiento de Marruecos, un certificado de Nacimiento, y hace falta... Y yo de ninguna manera podía traer todo eso... Llamaba a mis padres y me decían "¿y con quién te los vamos a mandar?"... No sabían con quién mandármelos, les dije que me los mandaran por correo... pero no tenía ninguna dirección, y aunque la tuviese ¿quién me los iba a mandar? ¡Ellos no sabían, es gente del campo, ya sabes, y no conocen a nadie ni saben qué hacer... Hasta que un día, conocí a un señor que me ayudó... iba a venir un familiar suyo de Marruecos, y me trajo consigo mi DNI, el certificado de Empadronamiento, el certificado de Nacimiento (unos 7 ejemplares), y así pude arreglar mi pasaporte aquí, en Valencia... Pero cuando lo arreglé, me pasó una cosa... y es que cuando solicitas el pasaporte, no te lo dan de inmediato, te dicen vuelve dentro de dos meses, y resulta que en esos dos meses, yo dejé de vivir en Valencia, empezó a meterse mucho conmigo la policía por el tema de los papeles, y como tenía miedo de que me deportaran otra vez... me fui a Madrid.

En el supermercado cuando quiero ir a comprar, normal... cualquiera puede hacerlo, no está prohibido ni nada, porque total, vas a entrar a gastar tu dinero y salir, pero por ejemplo al hospital, si quieres ir, y no tienes ni pasaporte ni documento alguno, no te aceptan. Lo primero que te van a pedir es la tarjeta, si no la tienes, aunque te estés muriendo, no te atienden. No sólo me ha pasado una vez, sino varias veces, como estoy aquí en España y no tengo el pasaporte ni nada, me he ido solo, y les he dicho quiero unos calmantes para el dolor de la muela, o algo para el pecho o la cabeza, sin consulta ni nada, y me han dicho "no se puede, dame la tarjeta sanitaria" y no la tienes... y por otra parte, está en su derecho, porque no puede, porque es un funcionario y tú tienes que tener tu tarjeta, para que te puedan identificar. No sólo una vez, me pasó muchas veces...

Ahora sí tengo la tarjeta, pero es que en este momento no tenía nada. Incluso para mandarle dinero a mi familia, lo tengo que hacer a nombre de otra persona... y bueno, te pones a insultarles o a decirles de todo, y luego te vas por si llaman a la policía, y ¿qué opinas? si la llaman, me van a llevar a mí... En el banco igual, una vez tuve un problema con ellos, se llevaron mi dinero. Había abierto una cuenta y se quedaron con mi dinero, y lo dejé así. Pude abrir la cuenta porque arreglé el pasaporte, y luego hice el empadronamiento, y con eso pude abrir una cuenta en el banco, metí un dinero, pasados unos meses, fui a sacarlo, y me encontré con que no tenía nada. En la libreta tenía 200 y pico, pero el cajero no me daba dinero. Cuando entré en el banco, me dijeron que lo había sacado. Les dije: "¿Cómo que lo he sacado si en la libreta me consta que tengo dinero?", y me dijeron: "efectivamente, y ¿tarjeta tienes?" les dije que nunca había tenido tarjeta y que sólo tenía la libreta y que en ella tenía dinero. Entones me dijeron que lo que podían hacer por mí era formular una denuncia a la policía y que declarara delante de ellos. Yo me lo pensé y dije que si venía la policía, me iba a llevar a mí, porque estoy sin papeles. Y ya les dije "quedáoslo, no quiero nada, sólo dejadme en paz". El problema es la documentación. Si la tuviese, aunque me hubiesen hecho esto, podía haberles demandado, pero... como no tengo, renuncié a todo, a todo, más de 200 euros, les dije "para vosotros". Fíjate, en la libreta tengo tanto, y en el banco no consta. ¿Qué pasó con ese dinero? No lo sé...

### Contexto educativo

Yo estudié hasta quinto de primaria, y luego fui a la escuela coránica, estuve un tiempo... y aquí también he ido a estudiar, en Valencia, en Madrid, porque he estado en muchas ciudades de España... iba a veces por la tarde a estudiar, una hora...Curso de adultos, para inmigrantes.

La educación en general es importante, pero son las circunstancias... uno cuando se hace mayor, ya tiene que mantenerse él solito, y ser independiente... porque los padres son pobres, y no puedes, teniendo 3 ó 4 hermanos pequeños estudiando, seguir estudiando tú también. Dos o tres estudian, y el resto tiene que salir a trabajar para ayudar. Porque mi padre, el pobre, no puede mantener a 8 ó 9 personas él

solo. Necesita ayuda, y son los hijos los que le deben ayudar. No pueden estudiar todos, porque ¿quién los va a mantener? ¿Y la formación?... Pero ahora mismo, aunque quisieras trabajar, no puedes, porque eres “inmigrante ilegal”, y no tienes mucha salida... Se te cierran las puertas porque vas y les dices “quiero estudiar”, primero que todo, te piden el pasaporte, y yo no lo tengo, estoy privado de todo, no tengo ningún documento...

### Contexto laboral

Yo en Marruecos era pescador, y también era tendero... comerciaba... En España, hice varias cosas, trabajé en el mercadillo, en la construcción, pero sobre todo en la agricultura. Trabajé en la campaña de la naranja, en la de la cereza, en la del melocotón... He estado en muchos sitios, en Valencia, en Lérida... Me enteraba de los trabajos a través de la gente... sí, te encontrabas a lo mejor a alguien en un bar, os ponéis a hablar de que no hay trabajo allí y te dice vamos a intentarlo en tal sitio, conseguíamos dinero para el billete... vendíamos nuestros teléfonos o lo que sea, justo para el viaje en autobús e íbamos al sitio a la buena de Dios. Nos bajamos y empezamos a preguntarle a la gente, a marroquíes como nosotros: “¿dónde hay trabajo, hermano? nosotros somos de otro sitio, no conocemos a nadie aquí...”, y nos orientan, nos dicen id a tal sitio, y así hasta que lo conseguimos. No teníamos alojamiento ¡Qué va! Dormíamos en la calle, o en alguna casa en ruinas... o ya podías montar una tienda, o dormir en el coche. Era “tú trabajas, yo te pago” y se acabó. Al ser ilegal siempre te pagan menos, si los demás cobran 7 euros la hora, tú cobras 3 ó 4 euros... y mejor que nada, teniendo en cuenta que no tienes otra, hasta por 1euro trabajarías. De hecho yo trabajé en un centro, por 2 euros al día, 0.50 euros la hora... Eso fue en Extremadura, en un sitio que se llama Placencia, cerca de Cáceres, pues estaba tirado allí, y fui a inscribirme en un centro de esos, me parece que se llama “XXX”, Recintos Abiertos. Estuve allí trabajando con ellos 10 días, por 2 euros al día y luego me fui... Se burlan de la gente... Las tareas del Ayuntamiento eran limpiar las calles, o los jardines, nos llevaban en una furgoneta y nos dejaban ahí para plantar flores, regar... 4 horas al día, pero te daban comida y alojamiento.

Bueno...en cuanto al pago... por ejemplo si trabajas... los marroquíes éramos 7 u ocho o 10, algunos con sus papeles y otros no... Los que tenían, por ejemplo, trabajaban con su seguro y todo, y nosotros... a nosotros nos decían que trajésemos alguna fotocopia (del documento) de alguien, cuando lo intentábamos nadie quería ¿Quién te va a dejar sus papeles para que tú trabajes con ellos? y así trabajábamos sin nada... Eso era a través de un encargado, que tenía el contacto con un jefe... El jefe le decía necesito siete u ocho trabajadores, éste le decía “tengo cinco documentados y tres sin papeles”, y a esos tres... cuando a los otros les pagaba 6 o 7 euros la hora... a nosotros nos pagaba 3, 4 euros o 2 euros la hora... según... Nunca tratas con el jefe, porque al no tener papeles... tratas con el encargado. Es él que lo pacta todo con el jefe... El jefe le paga a él, y él paga a los trabajadores, porque es quien te ha traído, y no el jefe... El encargado, se llevaba un euro o dos o tres, de cada hora (de trabajo)...

Es que he perdido mucho dinero, son 5 viajes, y cada viaje me ha costado mucho dinero, si pudiera devolver sólo ese dinero que he invertido en mí, pero es que no es posible... o te vuelves loco, o te quedas con hambre aquí...

La primera vez salí, porque dejé los estudios. Me puse a buscar trabajo, y aunque encontré, me pagaban muy poco, y yo estaba acostumbrado a vestir bien, a comer bien, a ir a cafeterías, a salir... En fin, era necesario emigrar para conseguir dinero. Y cuando son muchos hermanos, te los encuentras en todos los sitios... Y todo el mundo igual, sin un duro, tus amigos, tus paisanos, y no soportas la situación. Y bueno, mis padres lo comprendieron, me dijeron que a dónde iba, y les dije que me iba sin más. Y el día que iba a venir, no les dije nada, hasta llegar aquí, les llamé por teléfono y les dije que estaba en España. Me dijeron que por qué lo había hecho, y les dije que había venido para trabajar...

El error que he cometido es el haber venido aquí. Éste fue el mayor error de mi vida. Vine con la idea de trabajar, nos decían allí que la gente que había venido a trabajar aquí había hecho rápidamente dinero, y me dije “yo también voy a hacer dinero”, y aquí no he visto nada.

## Contexto familiar

¿La gente más importante de mi vida? Mis padres, mi familia, mis hermanos, me hacen mucha falta... No los veo desde que vine la última vez, hace un año. Dejé a mi mujer embarazada, de un mes, ahora ha dado a luz una niña, que tiene 2 meses, casi tres, y todavía no la he visto, y no puedo bajar, porque todavía no tengo papeles... ¿Mis padres? los pobres... siempre los tengo en mente, y cuando tengo dinero les llamo, a ellos y a toda la familia. Mis padres quieren que vaya a verles, y de momento no puedo, no tengo ni papeles ni dinero. He gastado mucho dinero para venir ¿Volver a Marruecos sin nada? No puede ser.

Bueno... mi familia me dice que luche, pero que si voy a estar aquí en estas condiciones, será mejor que vuelva allí, pero es no puede ser, después de todo lo que he pasado, no puedo volver sin dinero. Pues mi familia... los pobres, también sufren... Se mueren de ganas de verme, de escuchar mi voz, de ver mi rostro, y... aquí también está mi otro hermano, y somos los dos únicos varones de la familia y los mayores, y mi hermano también está en situación ilegal. Mi hermano está aquí en Valencia... Y al igual que yo... indocumentado... trabaja de vez en cuando. Él vino hace un año y pico, un año y 4 meses aproximadamente, y está en la misma situación que yo, lo único es que él no ha tenido problemas, está "limpio"... Yo tengo una orden de expulsión, a él hasta ahora, no lo han pillado y mandado para allá. Y a mí, en cambio me han deportado 4 veces.

Cuando trabajo y tengo algo de dinero, dejo una parte para mis gastos, y el resto se lo mando, pues... es mi deber, a mi familia la tengo que mantener yo, porque allí no tengo quien me los pueda mantener.

En cuanto a los hijos, pues... mi pensamiento es... me gustaría que se criaran aquí, si Dios quiere, si no, qué se le va a hacer. Mi mujer me dice o te vienes o me llevas allí contigo, y yo le digo "en este momento no te puedo traer conmigo, ni me puedo bajar yo" y me dice tú tienes una hija y tal y cual... y yo le digo no puedo hacer nada, ten paciencia, si puedes ser paciente, bien, y si no, no se puede hacer nada, no puedo bajar, ni traerte, porque sé que no tengo papeles, y no tengo otra solución... ¡Dios quiera que las cosas se hagan más fáciles! La rela-

ción con mi mujer es buena... gracias a Dios. Sólo que tengo que hacer todo lo posible para traérmela aquí, con mi hija. Es todo cuanto deseo.

Si arreglo mis papeles, me quedo a vivir aquí. Volvería sólo de visita para ver a mis padres, en mis vacaciones, un mes o 20 días, y me vendría aquí otra vez, porque me he acostumbrado a estar aquí, no me gustaría otro sitio. Arreglar mis papeles y traer a mi mujer y a mi hija. Mi hija nació en Ceuta... y aunque no consiga los papeles, porque en mi caso es difícil, porque tengo antecedentes y demás, aunque son todas falsas acusaciones -¡ojalá hubiese hecho algo!-, intentar traer a mi mujer como sea. Porque aunque tengo pruebas de que llevo mucho tiempo aquí, si me presento en Policía, me pueden coger...

## Vida interior

En lo que a religión se refiere, sí soy creyente, no le hago daño a nadie, no robo ni me peleo con nadie... Cada uno sigue el camino que quiere, y yo sigo el mío, hago mis rezos y cumplo con mis obligaciones religiosas.

Soñaba con que una vez aquí, iba a trabajar y conseguir dinero, que iba a poder conseguir todo lo que quería, que iba a poder traer a mi familia e iba a conseguir mi estabilidad... ya me entiendes... pero al final, aquí no hemos encontrado nada, sólo quejas y lamentos, y el día que no trabajas, pasas hambre. Si no te buscas la vida, te mueres de hambre. Éstos eran mis sueños, que iba a hacer mucho dinero... Escuchábamos hablar de Europa y demás, pero cuando nos hemos venido, aquella Europa no existía. Trabajas para pagar tu comida y un lugar donde dormir, o sea lo que ganas por un lado, lo gastas por otro.

Pues... a la gente más joven, a los que aspiran a venir, les diría que se quedaran en su país, con sus padres, sus hermanos y su familia... en su pueblo y en su país, porque si vienen aquí, van a pasar necesidad y sufrimiento... aquí... que piensen antes en ir a Somalia que en venir a España, porque van a venir aquí a sufrir, o bien se tienen que dedicar a robar, si quieren vivir, de lo contrario, pasarían hambre. Eso se lo digo a todos los marroquíes: si alguien quiere venir, que sepa que va a sufrir mucho, si aún así quiere venir, pues ¡bienvenido



sea al país de la emigración! Esto es el extranjero, esto es lo que les puedo decir. Los que estén allí, les diría que Dios los ampare, y que les vayan las cosas mejor, porque aquí ya no hay nada que hacer.

Cuando me siento agobiado, y no me aguanto ni a mí mismo, me como mucho el coco, y me lo quedo todo dentro, e intento olvidar... intento olvidar... Yo soy fumador, y bueno... pues intento salir con la gente que conozco a la calle, a algún bar, conocer a gente nueva... me tomo algo con ellos, pero aún así, no salgo tranquilo, porque los que tienen su documentación en regla, van tranquilos, pero tú vas pendiente todo el rato de tu bolsillo, pendiente de la policía, de tu amigo, de a ver si alguien te va a traer problemas, siempre con la mente en vilo, y pensando “¿y si me piden la documentación? los otros se irán a su casa, y a mí me meterán en el furgón, y sólo este hecho, el que te cojan y te lleven a la Comisaría... es una humillación que no se puede describir, es una frustración muy grande, es peor que el asma... Un desastre, que te monten en el furgón y te lleven al “cuartel”, que te encierren en un sótano te dejen con hambre dos días... hasta que vengan a buscarte, y luego cuando vienen a por ti empiezan “de dónde eres”, tal y cual, te mandan a Granada, al juzgado, y pum, Marruecos. Y si estás enfermo, aunque te vayas a curar, no te curas, e incluso puede que tengas otra enfermedad más, pero no puedes hacer nada, es tu destino. Si te bajas en alguna estación para tomar un café, no puedes, tienes que bajarte y salir corriendo a la calle, es un problema muy grande, no te puedes ni imaginar cuánto...

Si hubiese sido más listo, ese dinero que me he gastado para venirme aquí a España, lo hubiese invertido en mi país, cuando era más joven, hubiese salido ganando, y hubiera tenido un buen resultado. Por lo menos, coges un camino. Ahora ni vivimos en Marruecos ni aquí en España... Yo creo que ahora, aunque me den dinero y me digan “vuelve a Marruecos” no lo haría, porque estar aquí en este país me ha costado horrores. Si me envían para allá, mañana o pasado estaría aquí otra vez. Se lo puedo decir al juez y a quien sea. El día que me pillen, se lo digo al juez en el tribunal, le digo: “mire Señor juez, a mí me mandas y mañana estoy aquí otra vez, aunque me mandes a la cárcel, vuelvo... vuelvo”. Esto es lo que hay, me he acostumbrado a vivir aquí... a menos que me maten con una pistola... entonces,

quizá... pero mientras esté con vida, aunque me manden mañana, al día siguiente estoy aquí otra vez... ¡aunque me muera en el mar!

### Contexto migratorio

Entré a España de forma ilegal, por mar... Pagué dinero, lo pacté con un señor, le di 10.000 DH (1000 euros), y él me ayudó a cruzar... Eso fue en el 96, la primera vez que entré yo en España (pausa)... Y cuando entré en España, me cogieron las autoridades, la policía de Algeciras... Recién llegado, llevaba tan sólo dos días en el bosque, y nada más entrar en la ciudad, me pillaron. Y cuando me cogieron estuve dos días detenido... más bien, tres días en Comisaría, y de allí me mandaron a la Comisaría de Marruecos. Allí me maltrataron, me pegaron, me dieron palizas ¿entiendes? y luego me acusaron, ya que vivía cerca de la playa y era pescador, de que me dedicaba a traficar con los “harraga” [como son llamados los inmigrantes irregulares en Marruecos], y no que fuera yo el harrag [migrante irregular], y así me mandaron al juzgado y me pusieron injustamente dos años de cárcel, y 70.000 DH de multa... Pasé esos dos años y un mes, pagué la multa y después salí... Allí en Marruecos, trabajé un tiempo, pedí dinero prestado, mis padres me ayudaron también, y... junté un poco de dinero, con el que pagué mi segundo viaje a España. Y cuando crucé [se refiere al Estrecho] la segunda vez...

La segunda vez fue en el 99. En el 96 emigré, me devolvieron a Marruecos, pasé dos años de condena, y salí en el 99, salí en el 98, y volví a emigrar en el 99. Al llegar aquí a España, la segunda vez, pasé unos dos meses en Chiclana, y una vez que iba a orillas de las playas, y allí otra vez me pillaron... Allí estábamos... no había trabajo... nos buscábamos la vida como fuera en la calle, en las puertas del mercado ayudábamos a la gente a llevar las bolsas... éramos muy jóvenes todavía... entonces tendría 18 o 19 años... Le llevábamos las bolsas a la gente, en la puerta del Mercadona... Cuando emigré la segunda vez, me cogieron en Valencia otra vez, y me metieron en la cárcel, y los 20 años los cumplí en la cárcel de aquí. La segunda vez, fue en patera, desde Ceuta hasta Algeciras (Pausa). Y ahí en Chiclana, tirado, deambulando por la ciudad, dormía junto con otro marroquí, pai-



sano mío, en un sitio improvisado, por la mañana salíamos a buscarnos la vida, y por la tarde volvíamos a dormir allí, a veces cocinábamos, o comíamos lo que sea... Pues vivíamos en una antigua casa en ruinas, que tapábamos con cartón, nos apañábamos sólo para encontrar donde echarnos un rato y dormir, y para no dormir en plena calle. Además éramos muy jóvenes y no nos querían dar trabajo, y muy delgaduchos, y... nos decían "sois pequeños"... ¿entiendes? y cuando nos queríamos apuntar para estudiar, tampoco, porque no teníamos papeles, ni pasaporte ni nada, ni conocíamos bien el idioma... ¡No había nada que hacer! Pasamos ahí unos días, unos dos meses, casi tres, y luego nos pillaron otra vez, a los dos... Nos pillaron, y como dormíamos en un lugar cerca de la playa, nos dijeron que cuando llegaban los harraga en patera, colaborábamos con ellos, y nosotros no habíamos hecho absolutamente nada, y nos metieron 3 años de cárcel a cada uno, y una vez cumplidos, me devolvieron otra vez a Marruecos... Me mandan a Marruecos, estoy allí como un año y medio, y luego otra vez, con la ayuda de Dios, pude emigrar. Me habían devuelto en el 2001, y volví a emigrar a finales del 2002. Acababa de llegar, y otra vez me devolvieron, estuve como un mes y medio, y me devolvieron a Marruecos, eso fue en el 2003, a principios del 2003. Estuve en Marruecos desde el 2003 hasta el 2004, fecha en que volví a emigrar. Desde el 2004, estuve dos años, entre Madrid, Valencia y Extremadura. Volví a Valencia, allí trabajé unas veces en la recogida de la naranja, en esto, en lo otro... y un día, iba en el metro de Valencia, y me para la policía... los nacionales... pacá pallá... me piden la documentación, les digo que no tengo, que he venido a trabajar aquí, que tengo hijos, que la familia es pobre,... que llevo mucho tiempo en España, que vivo cerca de Ceuta, nada... Me detuvieron, me llevaron a la Comisaría, me tomaron las huellas, y ahí vieron que había cumplido condena y que tenía varias órdenes de expulsión y todo eso.... y me cogen de nuevo en el 2006 y me mandan de vuelta a Marruecos... Me mandan a Marruecos, una vez allí, yo no supe adaptarme... aunque tengo familia y tengo todo, no supe vivir... dejé mi familia, mis padres, todo... No supe hacerme a la idea... ¡Lo pasé fatal! ¡Iba a explotar! ¡Parecían cien años los que había pasado allí!! Y nuevamente, luché, pedí dinero prestado, y emigré... Esta vez fui directamente a

Valencia, pero allí seguía siendo perseguido por la policía, porque había vuelto al mismo sitio de dónde me habían echado la última vez... La policía estaba en mi busca, día tras día, y los chicos del barrio me decían "tío, huye, cambia de sitio, vete de aquí, no sé qué...", y entonces, harto, me fui a Zaragoza. Allí trabajé unos 3 meses en la recogida de la cereza. Nos pagaban unos 4 euros la hora, y sacábamos unos 30 euros, éramos muchos...

No teníamos vivienda alquilada, te decían "te doy trabajo, te vienes por la mañana y por la tarde te vas". Estábamos, un marroquí de Kenitra, un español de Soto del Real, y un rumano, éramos cuatro, nos cogimos una casa muy vieja, no tenía agua ni nada, pero todavía tenía techo. Cocinábamos en hogueras, hacíamos comida, nos compramos nuestras cosas y cocinábamos con leña, y así vivimos tres meses... en el mismo campo. Cuando se terminó allí el trabajo, me fui a Lérida, a un pueblo que se llama Milli Rosa... Milla Rosa, algo así... por allí, en los pueblos de Cataluña, y allí trabajé como un mes y medio en la recogida del melocotón y la pera. Y bueno, allí el trabajo... como no tengo papeles... Trabajaba con un gitano, me pagaba 21 euros al día, y había que trabajar hasta 12 horas. Ibas a las 7h de la mañana y volvías, por ejemplo a las 19:30 o 20:00 de la tarde, y te pagaba 21 euros al día... y una vivienda, ¿y la vivienda cómo era? pues había 24, 30 o 40 personas... ¡Aquello era como un orfanato! Y te daba él la comida... y su comida, pues... tenía allí a dos cocineros españoles, y yo como no como cerdo... pues había que comer lo que había, si no te gustaba... lo dejabas... y había que ir a comer en la calle o en un restaurante. La casa tenía dos plantas, en la planta de abajo estaba el comedor y las cosas de la cocina, y arriba tenía literas... éramos unos 24... ¡y no pude aguantar! mientras estaba muy necesitado, aguanté, porque tengo que mandar a mi casa, tengo gastos, deudas, y muchas cosas y... ya sabes... no tienes más remedio que trabajar... pero era demasiado duro... Había que madrugar mucho, no podía ni hacer mis rezos ni comer bien... Vienes desmayado de hambre, y te encuentras con que te han puesto de comer un plato de alubias con cerdo... las lentejas llevaban cerdo... la carne era de cerdo, todo era cerdo, cuando tú no comes cerdo... y cuando se lo comentas te dicen... "Esto no es mío, yo soy un empleado y cocino lo que me

dicen" ¿entiendes? Y no me gustó aquello nada, así que me volví a Valencia, pasé unos 10 o 15 días allí, pero no encontré trabajo, y aparte allí estaba fichado... y entonces me bajé a Granada... Aquí he trabajado unos 3 meses y algo, y muy bien, gracias a Dios, pero ahora se ha terminado el trabajo... y estoy esperando a ver si sale algo y así puedo seguir trabajando... Y le pido a Dios que pueda arreglar mis papeles... que son ya muchos problemas los que hemos pasado... y bastante mal lo hemos pasado... Soy asmático, y todo esto me afecta mucho, te puede dar un paro cardíaco... a veces ciento que se me va a parar el corazón, sólo que a uno le toca seguir viviendo... Ojalá cambien las cosas... [Suspira]... Este país es difícil para quien no lo conozca... muy difícil... difícil... difícil... y todo el mundo se queja... ya no sólo nosotros, como nosotros hay miles... los que no tienen ni para comer, si nosotros podemos comer, hay otros que ni siquiera eso. Los hay con sus papeles y todo, pero nada, y no tienen nada... y más de uno. Yo me he movido mucho, y he visto gente tirada en la calle... Este país es duro, muy duro para los inmigrantes. Uno quiere volver a su país, pero no puede hacerlo, porque no tiene documentación, ni trabajo, ni dinero... ¡No puedes volver!... No puedes ni seguir adelante ni volver... No sabemos con estas circunstancias cómo vamos a acabar ¡Dios sabe! Este es el destino... Desde el 96 sufriendo... y estamos ya casi en el 2008... 11 o 12 años de sufrimiento, ¡y en vano! Sin haber hecho absolutamente nada malo, y no hemos ganado tampoco dinero. Abandonamos a nuestra familia, a nuestros padres, hermanos, todo... echas de menos a tu madre, y no la puedes ver, si se pone enferma, no la puedes ver... mi hija... mi mujer ha dado a luz hace dos meses, y ¡no he podido bajar! ¡y no puedes! [hace gestos de impotencia] y es mi hija, quiero verla, sentarme con ella, jugar con ella... y con mi mujer me pasa igual... con mi madre igual, mis hermanos... es que... si no arreglo mis papeles, de aquí a 10 años, ¡no puedo bajar! necesito arreglar mis papeles, para poder traer a mi familia, o buscarme una solución... pero quien no tiene posibilidades, no tiene más remedio que aguantar hasta... conseguir una solución... Este es... mi punto de vista... y por mucho que pienses y le des vueltas, al final te das cuenta de que sigues igual ¿entiendes? No puedes ir a Marruecos, y supongamos que vuelvas...

### Vida actual

Hoy por hoy no trabajo. Pues... por lo menos la vivienda, ahora vivo en alquiler, en cuanto al trabajo, a veces trabajo y otras no... Pero gracias a Dios, por lo menos tengo para comer. Hay que tener paciencia, y cuando uno tenga que gaste, y cuando no, pues que economice... hay veces que compras con tus compañeros... hay que ser solidarios, unas veces eres tú el que tiene, y otras es tu compañero. Hay veces que trabajas tú, y él no tiene trabajo... Por eso hay que ayudarse, de forma que uno no tenga que ir a pedir o a robar. Porque no trabajas continuamente, trabajas 3 meses, y te tiras 6 meses sin trabajo. En esos 6 meses te gastas todo lo que has ganado durante esos 3 meses... y claro, hay que economizar, en el azúcar, en el pan, en todo...

### Vida de futuro

Pues... Dios quiera que la situación mejore con el tiempo. De aquí a 5 años, que hayan cambiado las circunstancias, no sabemos si la cosa va a mejorar o a empeorar. Sólo Dios lo sabe, pero Dios quiera que se haga más fácil, agradable y buena, de ahora en adelante. 5 años es bastante tiempo, puede ser un tiempo bueno, o todo lo contrario, un tiempo terrible... Dios lo sabe, no sabemos lo que se avecina en un futuro. Le pido a Dios que... tenemos que luchar y hacer todo lo posible para arreglar los papeles, para poder ir a ver a la familia. Eso es cuanto le pido a Dios y a esta gente. No pido nada más. Éste es el problema que tenemos aquí, siempre estás pensando. Te preocupas por lo que vas a comer, y te preocupas de a ver si vas a tener que dormir en la calle. Ahora la familia y los hijos han quedado en un segundo lugar, ¿por qué los olvidas? de tanto pensar en tu suerte... y en que si no trabajas, no comes, y en que si no pagas el alquiler, no duermes... ¿voy a dormir en la calle? no puede ser, hace mucho frío, hay ladrones en la calle, asesinatos, en la calle hay de todo, hay gente buena y gente mala... Te quedas pensando sólo en la luz, el agua y el alquiler... sólo esto te hace olvidar a tus padres, a tus hijos, por mucho que los quieras... hacen que te olvides de ellos, ¿por qué? dejas de pensar en ellos, porque la vida aquí es cara, cuando vas a llamarles y te gastas 2 ó 3 euros a la semana, los 3 o 4 euros que te gastas te dan pena, y dices: ¿por qué los voy a llamar si están bien?, yo estoy

peor, estoy aquí tirado, necesitado, no tengo trabajo, no tengo papeles, ¿por qué les voy a llamar?... estarán bien, si alguno de ellos está enfermo, que Dios le dé salud y se recupere... y te dices: yo estoy enfermo, hecho polvo, no tengo, no trabajo, estoy pasándolo fatal ¿por qué los voy a llamar? son ellos los que tienen que llamarme a mí. Y luego recapacitas y dices: allí en Marruecos no tendrán, y coges 5 euros y los llamas cada semana. A pesar tuyo,

porque son tus padres, tus hijos, tus hermanos, y quieren escuchar tu voz aunque sea para saber que estás vivo, te dicen: llámanos aunque sólo sea para saber que no te has muerto, y que sigues vivo. Porque no tienen noticias tuyas, ni conocen a nadie que les pueda traer tus noticias, no conocen a nadie... No te ven, y tú tampoco a ellos, hasta que arregles tus papeles, si no, no los ves en la vida... Éstas son las circunstancias.





## COMENTARIO

Mustafa se debate en la gran contradicción de pertenecer: viene de Marruecos, pero ha puesto tanto empeño, esfuerzo, dinero y sufrimiento en estar en España, que ya no controla sus decisiones y las circunstancias parecen controlarlo a él.

Lleva 11 años en una guerra declarada con la policía española, desde que en 1996, siendo menor de edad, decidió inmigrar a España. Desde entonces, ha sido expulsado cuatro veces y ha navegado en patera en cinco ocasiones. Ha gastado todo su dinero y el de su familia en estos viajes, y ha puesto en grave riesgo su vida, en el mar. Ahora le condiciona la obsesión por estar aquí, bajo cualquier circunstancia.

Mustafa proviene de una familia pobre, pero menciona que nunca ha pasado hambre y que tiene un hogar en su país, así como una familia tanto extensa como nuclear (esposa y una hija) que le espera. En España, en cambio, ha vivido más tiempo a la intemperie, en los parques, en las playas, en cortijos, en pisos abandonados y hacinados, etc. Ha llegado a pasar hambre, a no ducharse, a echar mano de sustancias tóxicas... Ha trabajado en lo que ha podido, fundamentalmente en el campo, en campañas agrícolas. Ha trabajado por cualquier sueldo y bajo cualquier condición laboral. Nunca ha tenido un trabajo continuado por más de cuatro meses. Ha sufrido discriminación y rechazo. No tiene amigos españoles. Asegura haber sufrido también humillación en cada nueva expulsión. Ha experimentado la vergüenza y el miedo. Habla actualmente con rabia cuando recuerda esas experiencias. Pese a todo ello, él insiste que España es su hogar y aquí quiere quedarse.

Debido a las expulsiones, Mustafa no tiene posibilidad de obtener la documentación que le permita quedarse en España porque ha infringido la ley, al regresar cada vez que ha sido retornado. Pero sigue con la esperanza de tener, algún día, los papeles. Se pone como horizonte cinco años más: se ve en el futuro con trabajo y reagrupando a su esposa y a su hija, tiene plena confianza en Dios. Pese a la dureza de su condición, insiste en que lo conseguirá. Para Mustafa, la palabra integración tiene otro significado.

# KADIR, DE PAKISTAN, ESPOSO DE SANDRA, DE COLOMBIA

Nombre	Kadir
Edad:	32 años
Sexo:	Masculino
País de Origen:	Pakistán
Región de Origen:	
¿Es Rural o Urbana?:	Rural
Estado Civil:	Pareja
Hijos en su País de Origen:	0
Hijos en España:	1
Nivel de Estudios:	Primarios
Estado de Salud:	Muy Bueno
Experiencia Laboral o Profesión en su País:	Agricultor
Forma de Entrada en España:	Situación Irregular
Tiempo de Permanencia:	Aproximadamente 5 años

## Presentación

Soy Kadir, nací en Pakistán. Tengo 32 años y vine a España para tener un futuro mejor, me impulsaron a viajar mis hermanos, que llevan aquí más años que yo. En Almería conocí a Sandra, actualmente vivimos juntos y tenemos una niña. Mi situación es irregular y por eso vivo en este pueblo (Adra), dónde es más fácil trabajar sin papeles. Trabajo en agricultura, en mi país trabajaba en lo mismo.

## Contexto social

Yo no tengo tantos amigos de mi país, aquí somos menos, pero también me junto que otros de otros países: marroquíes, colombianos, sobre todo para el tema de ayudarnos con los trabajos. Yo echo de menos algunas cosas, aquí todo es muy diferente: el ritmo del trabajo, el trato... pero aprendes. Yo no soy tan “amiguero” como ella dice, jajaja... [Se refiere a Sandra, su pareja] no me gusta mucho salir, ella más, yo soy más tranquilo, pero los amigos se tienen porque siempre te echan una mano. Yo prefiero la familia.

Sí hay diferencias culturales entre nosotros [se refiere a él y su pareja que es colombiana] ¡Por supuesto!, ¡hay muchísimas diferencias!, en todo... no fue fácil, pero yo también me he tenido que adaptar: a la comida, a los horarios, a hablar en otra lengua... Ahora el español lo hablo un poco, pero yo hablo urdu en mi país, y aquí me comunico en inglés con ella. También intento aprender el español. Ella es cristiana, no pasa nada, cada uno tiene que tener su relación con Dios como quiera y como pueda. Para mi es sagrado hacer mis rezos, pero la cosa se aclara y no pasa nada... A mi no me

importa lo que diga la gente, nosotros nos queremos. Mi familia y su familia están de acuerdo, que es lo importante.

Yo lo que más echo de menos es la gente, el país no tanto. Se ha puesto muy difícil, no es muy agradable vivir ahí [se refiere a Pakistán], pero la gente es muy amable y eso es lo que más echo de menos. Yo no me arrepiento de haber venido. Gracias a Dios estoy vivo, tengo a mi mujer y a mi hija... el error puede haber sido creer mucho en la gente, confiar. Así me han robado, me han pagado menos de lo que me han dicho, me han quitado trabajos... En la gente no se puede confiar a veces... Sí, eso te hace sentir mal, también que te paguen menos por no tener papeles. Ves que los que tienen papeles cobran un poco más, o les hacen contrato, o les dan unas viviendas que son mejores que los cortijos... pero lo de la niña se vive peor, ¡ella es sólo una niña! [se refiere a las dificultades de su hija para obtener una plaza en la guardería]. Yo me relaciono menos con la gente de aquí [se refiere a Adra] a mi no me importa que no me saluden. La gente es muy... muy... tiene cara de enfado todo el tiempo. Prefiero no relacionarme así...

Yo sabía que la Cruz Roja ayudaba, pero no, no solicité nunca nada, no me gusta pedir... La abogada de Almería Acoge, ¿qué va a hacer? No podemos resolver los papeles por ahora. Ahora parece que sí, con eso del arraigo, con los tres años, y la niña, ya podríamos ver qué pasa... Yo no tenía tantas ilusiones, así de éxito, pero sí de algo de progreso, de una mejor vida, una casa, un trabajo... Pero mis hermanos ya me habían contado que no era tan fácil, yo no venía con ideas muy diferentes.

Ahora sí, ya nos hemos empadronado, pero antes no lo habíamos hecho. La gente también desconfía y no te deja empadronar en sus casas. Nosotros alquilábamos habitaciones en pisos compartidos y no nos querían empadronar. Pero eso es ignorancia. La desinformación y de tener yo miedo de ir a una comisaría o a algo público, pensando que me iban a detener y me iban a deportar. Entonces yo... También por eso no vas al médico al principio. Ahora ya tenemos la tarjeta esa... sanitaria... y sobre todo por la niña, que ella tiene que estar bien atendida, pero antes tampoco la teníamos y nos teníamos que aguantar.

### Contexto educativo

Yo tengo estudios primarios. Más allá de tener una mejor formación o estudios, lo importante son los papeles. Si tuviéramos papeles sería más fácil, es esta situación de miedo y de no poder hacer nada, la impotencia, más que los estudios... Español estoy aprendiendo con Sandra, pero nos comunicamos en inglés.

Cualquier clase de curso de lo que sea es importante para el ser humano, porque eso lo ayuda a enriquecerse como persona, y uno nunca sabe, en cualquier trabajo que le salga más adelante dónde lo va a poder poner en práctica, entonces, siempre todo lo que una persona pueda aprender más, estudiar, recibir, que lo haga, que la verdad que es muy bueno para realizarse uno como ser humano. Pero la verdad es que aquí ni los estudios te valen si no tienes papeles...

¿La educación de nuestra hija? Para nosotros, los principios básicos, que son el respeto por la vida, el respeto por las personas, la tolerancia, eh... la honradez, el trabajar, pero sobre todo, sobre todo, tiene que estudiar, ir a la escuela de aquí.

### Contexto laboral

Yo provengo del campo. Toda mi familia se dedica a la agricultura. Pero el campo allí está muy mal, no da para alimentar a tantas personas, somos ocho hermanos. Entonces, algunos nos fuimos. Dos de mis hermanos se vinieron a España, fueron mi contacto cuando llegué. Pero antes de venirme a España, intenté trabajar en Islamabad. Sólo encontré un trabajo de taxista, pero el taxi no era mío y no ganaba para vivir o dar dinero a mi familia, así que decidí venir a España y pedí ayuda a mis hermanos.

En Pakistán, yo trabajaba con mis padres en el campo, teníamos unos terrenos, cultivábamos, pero me fui a trabajar como taxista un tiempo a la ciudad y ahí también trabajé algo en el mercado. La venta me gusta, pero también está muy mal, aquí también está mal...

En Pakistán el campo es muy diferente, es muy diferente, ¡no tiene nada que ver! Allí todavía usamos animales a veces, no tenemos plásticos, los productos son distintos, no se



usan tantos químicos como aquí. Aquí está todo mucho más organizado en ese sentido. Los horarios, los tramos, las cuadrillas... se trabaja mucho más, es más intensivo, pero también hay mucha más gente trabajando en la agricultura cuando hay una campaña, todos trabajamos por igual. Del trabajo en el campo, el calor yo creo que es lo peor, en verano trabajamos a unas temperaturas... ¡y debajo de esos plásticos! A mí me dan como taquicardias, pero es por el calor, hay que beber mucho agua...

Otro problema es que nunca te pagaban lo mismo que a los demás, nunca. Lógicamente, a los que no teníamos papeles nos pagaban menos, porque como no teníamos papeles, pues entonces por eso. Ya te digo que mucha gente se aprovecha de la situación ilegal de nosotros, entonces nos pagan mucho menos, nos hacen trabajar las horas extras, a la mitad de lo que le pagaban a los demás, entonces nosotros tenemos que someternos a eso ¿por qué? porque que no nos queda otra... Hay alguno que sí, pero a ellos también tienen problemas para contratarte, dicen que no está en sus manos...

Algunas veces se nos brindaba un cortijo, que lo compartíamos muchas personas, y solamente teníamos libres los sábados después de la una de la tarde, y de las dos, depende, hasta la hora que se va de trabajar, y ya el domingo nos quedaba nuevamente ir a comprar lo que teníamos que comprar para nuevamente empezar la semana, o sea que no nos quedaba tiempo de nada, de disfrute personal, ninguno. Pero algunas veces se nos daba alojamiento en los cortijos para dormir, unas 15, 10, 8 personas en el cortijo. Muchas veces con el frío que no veas, porque, cuando era invierno... dormíamos 15 [se echa a reír]... ¡¡hacía calor!!

### Contexto familiar

Yo estaba un día vendiendo rosas en un parque en Almería, y veo a Sandra en un banco con una señora mayor... entonces me gustó mucho, me enamoré, le regalé una rosa y le dije algo de que se lo merecía. La señora y ella se reían. De ahí nos veíamos en ese parque otros días y yo le volvía a regalar rosas, hasta que un día le pedí el teléfono y empezamos a salir... Eso fue unos tres años, más o menos... Yo no hablo

casi nada de español. Ella habla inglés conmigo, yo hablo el urdu y bastante el árabe, pero el español nada [se ríe]. Luego ella [se refiere a Sandra] quería dejar ese trabajo, el de la señora, así que le propuse que viniéramos a este pueblo a trabajar juntos y vivir juntos.

¡Sí, a este pueblo! Es que mis hermanos fueron los primeros en viajar, ellos abrieron el camino para los que los seguimos. Entonces ellos habían tenido experiencia trabajando en la agricultura, entonces fue como venir aquí directamente para mí. Uno de ellos me presentó a sus anteriores jefes en la agricultura, y entonces ya empecé yo a trabajar en la habichuela, que se trabaja aquí en invierno, y en verano, trabajo los melones y la sandía. Y le propuse a Sandra venir conmigo.

Para mí la familia, mi mujer y mi hija, son las personas más importantes [se nota más avergonzado por decir esto y por la confesión que acaba de hacerle su pareja]. Sí, ellos son lo más importante. A veces tenemos problemas, pero no por nosotros, sino por la economía, la peor parte es la económica, porque si lo hablamos, yo no tengo queja ninguna. Pero económicamente, nos vemos nosotros tan agobiados, porque ahora con la llegada de la hija, pues se nos han endurecido las cosas: que la leche, que los pañales, que la ropa, que cada mes se le va quedando una cosa... entonces eso nos agobia mucho, porque no tenemos los papeles, no los tenemos. No hemos podido regularizar nuestra situación, entonces es muy difícil encontrar trabajo, porque en España, si tienen papeles sí, pero no los tenemos.

En España, tengo dos hermanos, pero no están aquí en el pueblo ahora. Uno está en Madrid y otro en Almería. Nos hemos venido al pueblo para buscar trabajo y tener más tranquilidad y porque, como te he dicho, uno de ellos me contactó con un agricultor, pero ya no viven aquí. Yo tenía que encontrar algo mejor y mis hermanos ya estaba aquí y me decían que viniera, probé. No estamos bien, pero estoy mejor ahora.

Mis padres son también importantes para mí, están allí con el resto de mis hermanos. Ninguno de los dos podemos viajar a ver a nuestras familias porque no tenemos papeles, estamos como atrapados aquí. A mí me gustaría visitarlos, que conozcan a nuestra hija.

La situación actual de nuestra familia; sí, la verdad que sí nos preocupa, nos preocupa mucho, muchísimo. Ellos quieren ver que nosotros nos realicemos en lo que queremos y, esperan que les ayudemos también. Aquí estamos pendientes no sólo de nosotros, sino también de ellos, de si tendrán para vivir. Eso te hace sentir mal, que no puedes ayudarles, que uno ya tiene bastante aquí con lo suyo propio...

Mi familia no es diferente al resto de familias allí, en el campo todas las familias se parecen. Sólo que algunas personas se van del pueblo y las que quedan se quedan como divididas, sobre todo si son mayores, como mis padres.

### Vida interior

Dependiendo de los trabajos, pues sí, me he sentido en riesgo muchas veces en los trabajos que hacía, como en la agricultura, con el calor, con los tóxicos, con los plásticos..., eso tiene su riesgo... y el estar como yo, ilegal, no me protege nada, y entonces sí... eso es un riesgo...

Dios es el que decide, a él le tenemos que rogar que nos ayude con todo en la vida y él nos protegerá. No importa de qué Dios se trate, hay sólo un Dios, aunque yo tenga una forma de rezar y ella otra. Yo no obligo a nadie a rezar como yo, pero hay que respetar las decisiones de Dios y confiar en él también. Yo no creo que Dios sea un amigo, es el Todopoderoso, es lo más importante. Yo rezo todos los días, pero sé que cuando trabajo eso no lo puedo hacer, la gente no respeta la religión de uno. Por eso me adapto y rezo cuando puedo, Dios lo comprenderá. Yo no discuto con nadie sobre esto, no se debe discutir sobre Dios o la religión.

¿Ante la tristeza o desesperanza? Para mí es tener a Dios, tener a mi familia apoyándome aunque algunos no estén aquí. Yo rezo mucho, pido mucho a Dios, pido a mi familia que rece por mí, a mis padres que no se olviden de rezar por mí, y ahora también por mi mujer y mi hija...

Yo soy consciente de que el ser humano nace, cumple un ciclo y tiene que morir, o sea, yo la muerte no le tengo miedo. Cuando tienes hijos, no piensas en la muerte, sino en ¡cómo vivir para darles de comer! [risas]. Ante la muerte, yo sólo pediría que me hagan un entierro musulmán, aquí o allí, pero musulmán.

### Contexto migratorio

Yo también me vine así, ilegal, pero no con visado, mis hermanos me ayudaron, hice un viaje largo y pasé por Francia. Se pasa mucho miedo siendo ilegal. Yo más en la venta ambulante. En el campo no tanto, ahí no te molestan, pero la venta ambulante es más fácil que te pidan documentación. Por eso ya no trabajo en eso. También he trabajado en un locutorio, con un señor de mi país, con él no he tenido problemas, pero no es un trabajo estable, no he podido tener un trabajo estable... Donde más pasé miedo fue en Francia también. Y después con el tiempo, fue a través de mis hermanos como llegamos a este pueblo. Hemos estado también en Jaén, en la recogida de la aceituna... también estuve en Córdoba y en Almería, pero las ciudades grandes no me gustan, me gusta más lo que es pueblo, entonces vine aquí.

A mí me gustaría volver a mi país de visita porque he venido con la idea de vivir aquí. Y volver ¡cuando el mundo se haya arreglado! Que no haya guerras, que no haya hambre... yo creo que no volvería a mi país tampoco, aunque me da pena la situación de mi familia allí...

### Vida actual

No tenemos un piso propio, vivimos con el hermano de ella. Ahora tenemos una niña, así que Sandra tampoco puede ir a trabajar al campo. Ahora soy yo el que hace las campañas. Vivimos con la familia de Sandra, alquilamos con ellos.

No salimos mucho. No tenemos dinero para salir, y además tenemos la niña, así que al cine, ¡ufff! Creo que fuimos sólo un par de veces. Leer sí, pero yo aquí no tengo muchos libros en mi idioma, leo un poco el árabe, el Corán, pero tampoco tengo tiempo, no creas... A mí me gusta la música de mi país, pero no la escucho mucho, tengo unos CD que me mandan y a veces veo películas hindúes. El cine hindú me gusta, pero en el pueblo no hay mucho para alquilar.

Yo acabo de terminar en la campaña de la habichuela, por eso estoy aquí, pero sino, me toca estar mucho tiempo fuera de casa, salvo que sea cerca del pueblo. Paso mucho tiempo fuera de casa. A mí me gustaría también tener

mi propio negocio, un locutorio por ejemplo. He trabajado en eso un tiempo, en Almería, y está bien, te relacionas con la gente, pero aquí en el pueblo es más complicado, ya te tienes que ir a la ciudad, y no es tan fácil, de momento, las campañas es lo que tenemos.

Yo en lo que me siento peor es que mi hija no tenga los papeles, la primera seguridad tiene que ser para ella, me siento mal por eso y por no poder enviar dinero a mi familia de momento.

### Vida de futuro

Podríamos tener unos trabajos que nos pagaran mejor, poner nuestro propio negocio, estar más tranquilos... sí, esperamos que sí podamos mejorar...

A mí me encantaría que cambiaran muchas leyes, para que nosotros los ilegales, los que estamos en esta situación ahora mismo, tuviéramos mayor facilidad para lograr los papeles, porque nosotros significamos también dinero para ellos, porque si vemos encuestas y todo, vemos que los emigrantes han traído una cosa muy buena al país, que es levantar la economía, entonces les pediría yo como un poco más de facilidades, para adquirir los papeles, o para adquirir vivienda, para estudios... En fin, reivindicar mis derechos como persona, a cualquier lugar o establecimiento al que yo entre... eh... bueno, en fin, tantas cosas... pero sobre todo, los derechos.



## COMENTARIO

Kadir vive con Sandra y tienen una hija pequeña. Su situación laboral es de extrema precariedad. Antes se podían arreglar al ser solamente dos, pero desde que nació la niña, Sandra ya no puede dedicar mucho tiempo al trabajo productivo, dejando a Kadir el mayor peso de la manutención del grupo familiar. Esta situación les obliga a estar separados durante mucho tiempo, ya que Kadir encuentra más trabajo participando en las campañas agrícolas que, en muchos casos, le obliga a estar fuera del pueblo, e incluso de la provincia, durante varios días. Sumado a ello, la intermitencia de estas campañas no les ayuda a la sostenibilidad del hogar, viéndose Sandra en la necesidad de hacer trabajos esporádicos, también de campaña o en el servicio doméstico.

La precariedad laboral de ambos y el encarecimiento de la vida en España, también les ha obligado a solicitar ayuda familiar. Viven en la casa de un hermano de Sandra, pagando una habitación. La red familiar y social es fundamental para que puedan encontrar trabajo, y para desenvolverse en el medio rural. Kadir tiene también a sus hermanos en España y gracias a ellos ha podido encontrar un espacio, aunque cada grupo familiar tiene que intentar sobrevivir como pueda.

Kadir es pakistaní y Sandra colombiana. Están muy enamorados y sus respectivos hábitos culturales o sus diferentes religiones parecen no haber sido motivo de disputa entre ellos. Muy al contrario, consideran que han aprendido mucho el uno de la otra, al mismo tiempo que han observado que ambos creen profundamente en Dios, aunque a su manera. La espiritualidad religiosa es uno de los factores que hace que Kadir sea optimista y piense que Dios apoyará su trayectoria vital, pero sobre todo, la de su hija, a quien considera lo más importante en su vida en este momento.

Ambos tienen el sueño de que la niña conozca los países de procedencia de sus padres, así como a sus abuelos. Piensan que esto ayudará a la niña a tener más elementos para hacer sus elecciones en el futuro, así como también, más conocimiento sobre el respeto por las personas y sus diferentes modos de entender la vida. El problema es que los tres se encuentran en España sin la documentación en regla, y se sienten atrapados, al mismo tiempo que temerosos de la policía y los servicios sociales. Sobre todo Kadir, sufre en carne propia, el miedo a ser descubierto en la vía pública, en el campo donde trabaja, en todas partes... Nuevamente recurre a Dios para que le proteja y le ayude, algún día, a obtener aquellos papeles que le permitan vivir en paz con su familia en España, donde tiene pensado radicarse definitivamente.

# SANDRA, DE COLOMBIA, ESPOSA DE KADIR, DE PAKISTAN

Nombre	Sandra Milena Jiménez
Edad:	38 años
Sexo:	Femenino
País de Origen:	Colombia.
Región de Origen:	Calí.
¿Es Rural o Urbana?:	Urbana
Estado Civil:	Vive en Pareja
Hijos en su País de Origen:	0
Hijos en España:	1
Nivel de Estudios:	Estudios Secundarios Completos
Estado de Salud:	Bueno
Experiencia Laboral o Profesión en su País:	Restauración, dependienta y contable de ferretería.
Forma de Entrada en España:	Situación irregular
Tiempo de Permanencia:	Aproximadamente 5 años

## Presentación

Mi nombre es Sandra, y soy de Colombia. Tengo una niña de 5 meses y vivo con Kadir, que es pakistaní. Vine a España para encontrar un futuro, entré como turista pero con la idea de trabajar y vivir aquí. Aquí en España, tengo más familia; están dos hermanos, con uno de ellos estamos viviendo, me apoya mucho aunque la convivencia es un tanto difícil con tanta gente. En mi país trabajé de dependienta en una tienda, de cajera en un restaurante, y veía el tema de contabilidad en una ferretería. Aquí también hice muchas cosas, pero actualmente no estoy trabajando. La niña es muy pequeña, además no tengo los papeles y así todo es más difícil.

## Contexto social

Tenemos amigos de toda clase, tanto españoles como colombianos, ecuatorianos... muy buenos amigos, siempre nos han tendido una mano.

¡Hombre!... pues con los colombianos, muchas veces quedamos cada 15 días, cada mes, organizamos de pronto unas meriendas para recordar nuestro país, organizamos platos típicos de allá, como son las hojaldras, las jarepas, los buñuelos, cosas que nos traigan el aroma, el recuerdo de nuestra tierra, y así nos vamos reuniendo, y ya, pues, con los ecuatorianos, también, y con ellos ya como... hacemos una especie de encuentro, ellos nos traen los platos típicos de su tierra y nosotros aportamos los nuestros, y la pasamos muy bien.

Yo no olvido de dónde vengo, de mi tierra ¿no? Yo no olvido mi raíz, mi cultura, aunque también las personas de acá tienen otra cultura y



tenemos que sobrellevarlo, pero yo no olvido mi cultura... porque me hace recordar de dónde vengo y de cómo somos las personas allá. Yo tuve una infancia muy linda, muy buena, donde yo... la disfruté... de todo, los juegos, juegos que ya los niños de ahora han perdido, como la "lleva", como es "cojín de guerra", todo lo que se jugaba y se enseñaba en la escuela. Ahora ya no, ahora la gente se mete en los ordenadores, con los videojuegos, pero no se relacionan, entonces yo disfruté mucho de esa etapa. Era muy muy amiguera.

¿Entre Kadir y yo? Sí hemos tenido algunas diferencias... en el carácter, en la cultura, en el nivel de estudios, y al principio muchísimo más que ahora. Él tiene estudios primarios y es musulmán practicante, yo soy cristiana, y aparte, yo era muy discotequera, muy loca, me gustaba mucho salir a bailar, beber, pero el amor todo lo puede, con el amor, la admiración y el respeto... pero soy yo más bien la que ha tenido que adaptarse, en los hábitos alimenticios, en la ropa que ya es algo más discreta... Fue un cambio enorme, y muy brusco en mi vida, sobre todo al principio cuando no sabes nada de la otra cultura. ¡Uy! la gente se extraña mucho, y se escandaliza mucho: ¿y cómo es posible? ¿Y cómo os entendéis? y ¿la religión? Sobre todo por la religión. Luego la gente no lo comprende, y los propios inmigrantes somos xenófobos con nosotros mismos, y con otros que no sean de nuestra cultura, pero todo es porque no conoces en realidad y no sabes nada de las personas, hasta que tienes el contacto, así es como se aprende.

Sí echo de menos mi tierra, ¡uf! sí, muchísimo... muchísimo, la comida, amigos, el ambiente... la familia, nuestras costumbres... la feria de Cali, que hace mucho tiempo que no la disfruto. Bueno, tantas cosas que añoro de mi país, su naturaleza, su clima, sus ríos, bueno...

Mira, siempre, siempre me siento diferente, hasta en mi forma de hablar, porque yo no tengo el acento que tiene el español, ni nada de eso. Muchas palabras como el decir yo "voy a ir a votar la basura", aquí no se dice "votar", se dice "tirar", no se dice "tráeme la fregona", no... A mi me da tristeza muchas veces cuando hablan del emigrante, y me da tristeza porque... te hacen sentir que no eres de aquí.

Sí, me he sentido discriminada, y hay veces... me da tristeza porque ellos mismos no se paran a mirar que ellos también fueron inmigran-

tes, en Alemania, en Venezuela, en Argentina, hasta en mi propio país. Entonces me da tristeza cuando ellos hablan de nosotros de una forma como un poquillo despectiva, pero mira, le doy también gracias a Dios que éstos son un pequeño porcentaje de personas, porque la mayoría, gracias a Dios se han "concienciado", y han visto que muchos de nosotros venimos a trabajar, no a lo malo, a lo bueno, pero que si me he sentido discriminada, sí, sí sí sí, mira, la última, te voy a decir tanto como esto. Últimamente necesitaba... necesito la guardería para mi hija, cuando fui al trabajador social del barrio donde vivo, la contestación de él fue que agradeciera antes que me estaban buscando cupo a mi hija, porque como a mi hija todavía no le han dado ni residencia ni nacionalidad, que antes agradeciera que me estaban buscando un cupo en la guardería, entonces mi respuesta fue que le dije al señor: "mire: que yo sepa, éste es el mes de los derechos de los niños", entonces yo veo que mi hija es una niña, y creo que mi hija tiene derecho a una guardería, y nacida aquí en España, con más razón le dije yo. Y yo prefiero meter a mi hija a una guardería para poder yo trabajar, que irme a robar, o irme a pedir. Entonces esa fue la contestación que yo le di a ese trabajador social. O sea que sí, claro que me he visto yo discriminada, claro que sí, y me dolió, porque fue por mi hija.

Muchos jefes que he tenido bien, pero hay otros... mal, he tenido jefes que me han robado, como he tenido otros que han sido muy excelentes personas. Por ejemplo, estuve trabajando para una mujer con mucho dinero, muchísimo dinero, en Almería, y esta mujer, cuando quedé yo en embarazo, hombre yo le avisé a ella con un mes de anticipación, pues que iba a dejar el trabajo por motivos de embarazo, pero esa mujer me despidió ipso facto, sin pagarme absolutamente los 15 días que había trabajado. O sea, que me dejó con un pie en la calle, y sin dinero. Como he encontrado otras que han sido excelentes personas conmigo, que aún me las encuentro, aún me llaman para decirme "Sandra, ¿cómo estás? ¿Cómo va la cosa? ¿Qué te falta para tu niña? Mira que te tengo esta ropita, a ver si te sirve..." ¿me entiendes? entonces... hay de todo.

¿En este pueblo? Pues, a ver... integrada al cien por cien no, pero que si ya más que antes sí, porque ya con el paso de los meses, del tiempo, pues se habitúan a la manera de ser de uno, a la educación de uno... ya le preguntan a



uno cómo está... “buenos días, buenas tardes”, porque muchas veces yo decía “buenos días” y me dejaban con la palabra en la boca, entonces yo dije un día pues yo tampoco voy a saludar, hasta que un día me pude yo analizar, y dije yo: pues ¿para qué yo respondo de la misma manera?, entonces me voy a volver igual, y dije yo: no, voy a seguir dando mis buenos días hasta que un día esos digan “buenos días”, y así ya muchas vecinas ya me ven, ya me preguntan por mi hija, por ejemplo en la tienda... que si ya cómo estás, que tal cosa, que si necesitas tú algo, entonces ya sí, poco a poco, me voy viendo yo más compenetrada.

Conozco la Cruz Roja porque me tocó una vez que no tenía, pero para nada de comer, nada nada, y entonces una amiga me comentó, me dijo: mira vete a la Cruz Roja que en la Cruz Roja muchas veces ayudan para el alimento, cuando una persona no tiene. Y yo recuerdo que sí, que fui y me ayudaron en esa ocasión, pero claro, como volví a conseguir horitas de trabajo, pues yo no volví... Los Servicios Sociales... entré en contacto ya cuando me di cuenta de que tenía que sacarme la tarjeta médica, entonces acudí a Almería Acoge.

Una experiencia en España, de la que nunca me voy a olvidar fue para bien. Fue las hijas de una mujer a la que yo cuidé. Bueno cuidé a su padre y a su madre, los dos ya murieron, y vi una entrega de esas mujeres para con sus padres... Eso nunca lo había visto, de estar pendientes de ellos, de lo más mínimo, siempre durante el día, dos o tres veces, que cómo estaban sus padres... Una experiencia de amor, fue algo muy bonito.

Para mi, esta entrevista es muy positiva, de pronto mucha gente se va a “concienciar” de lo que pensamos los emigrantes, cómo nos sentimos ante ciertas circunstancias, hombre para que se conduelan un poco de esta situación, no que nos tengan lástima, pero sí un poco de tolerancia, de respeto.

### Contexto educativo

Yo le enseñé a Kadir español, pero él se relaciona mucho con gente de su país y en el trabajo casi no hablan, trabajan mucho. Yo soy la que me tengo que adaptar a él, pero va aprendiendo poco a poco... Aprendí inglés en Cali. Yo tengo los básicos que en Colombia son el

Bachiller. O sea, la primaria y la secundaria... especificando que yo fui graduada en comercio, Bachillerato comercial.

Son importantes los estudios, pero también el estudio hasta donde yo lo recibí, me ha ayudado muchísimo, para yo poder relacionarme con personas de toda clase, o sea, tanto las más humildes como las más educadas e instruidas. ¿Por qué? porque el estudio que recibí allá fue muy bueno. Me dieron una muy buena educación cívica, cómo respetar a los mayores, cómo comportarme, y todos esos instrumentos para defenderme en la vida, o sea, para mí, sí... Lógicamente, si yo hubiera podido acceder a un nivel mucho más alto, pues, hombre, lo hubiera hecho, pero las circunstancias económicas, pues, no permitieron.

A mí me encantaría ser una nómada, conocer cantidad de países que hay en el mundo, las diferentes culturas, me encantaría recorrer el mundo. Viajar, sí me encantaría, eso debe ser una experiencia muy bonita, sobre todo, ir a esos países tan pobres, donde carecen totalmente de lo más importante, que es el agua y los alimentos, y hombre, yo poder ayudar con un granito.

Le aconsejaría a la gente joven que en su hogar, sus padres que les inculquen esos sentimientos tan básicos como son el respeto a las personas mayores, a la vida, el querer estudiar, progresar, el querer ser mejores personas, el cuidar su planeta, el que las personas sean más humanas, no al contrario, que hubiera como un curso más dentro de la escuela que les enseñara las relaciones humanas a los niños desde pequeños. Que haya igualdad, que se les meta todo bien en la cabecita a los niños para que cuando crezcan, pues de esta misma manera obren, en conformidad con lo que han aprendido o con lo que se les ha enseñado. A los jóvenes... les aconsejaría que ellos se capacitaran en carreras que no fueran tan competitivas, que no hubiese tanto profesor, tanto abogado, no. Que ellos se dedicaran a la tierra ¿me entiendes? a perfeccionar algo dentro de sus carreras, pero en torno a la tierra, a trabajarla... que mejoraran el país, la calidad de vida de nuestro país para no tener que salir a sufrir, no, que mejor ellos trataran en todo lo posible superarse en su propio país, si quieren hacer especialidades fuera, bueno... una o dos especialidades, pero que regresen nuevamente y lo metan en su país, para que no tengan que venir a conocer lo que muchas veces es sufrimiento.

Me gustaría que mi hija estudie, que se capacite, que ella no vaya a pasar por lo que nosotros estamos pasando en este momento, que ella logre escoger una carrera que le dé para ella vivir, para disfrutar... y que disfrute su juventud, su soltería y que después de pasar algún tiempo piense en el matrimonio, pero sobre todo que se realice ella como mujer, como persona, y que ayude antes a la sociedad también a salir adelante, que preste un servicio, pero que también sea remunerado para ella.

No salimos mucho, algunas veces al cine pero a mí me encanta leer, me gustó mucho "Cien años de soledad" de Gabriel García Márquez, que es un escritor colombiano, me encantó muchísimo su contenido... eh... claro, me encantan mucho los... esos programas de televisión de Travel Channel, donde aparecen las informaciones de todo el mundo... los temas científicos, me encanta cómo está el calentamiento global, me gusta estar actualizada en todas las noticias, entonces sí, la verdad es que sí me gusta leer... Cuando tengo tiempo, saco un tiempito para leer alguna revista que tenga algún tema... que esté pasando en el mundo como... a esta hora lo que está pasando con los recursos naturales ¿no? que si no los sabemos cuidar, pues, se nos van a acabar, y ¿dónde vamos a ir a parar? ¡Uf! de música, me encantan todas las clases de música, tengo oído para toda clase de música, pero al llegar aquí a España, me encanta mucho mucho el baile que es... del flamenco. Me gusta mucho el flamenco, la bulería, me gustan las sevillanas, y me encantaría aprender, la verdad es que sí...

### Contexto laboral

En Colombia, yo desempeñaba cargos como cajera en restaurantes, también vendiendo zapatos, de dependienta, sí, también llevaba la contabilidad en una ferretería. A mí si me gustaban más los trabajos en mi país, sí, sí porque eran trabajos de cara al público, donde uno tenía que demostrar su lado humano, y entonces me encantaba mucho, muchísimo, me encantaba mi trabajo. La agricultura es muy dura, y el servicio doméstico también, y no tienes que arreglarte como si fueras a estar frente al público.

Dejé de trabajar en mi país porque la situación económica se puso tan difícil para mí y para mi familia que, pues, lo que ganábamos al mes,

pues, realmente no nos servía para poder seguir subsistiendo. Siempre nos veíamos apretados, que no podíamos alcanzar para poder comprar una cosa, para comprar la otra, entonces, pues de ahí nació de que, al ver que... parece que no había futuro, tuvimos que salir en éxodo...

Yo acompaño a Kadir a algunas campañas, las que puedo, vamos juntos. También vamos a la de la sandía y del melón que están más cerca y nos permiten volver a casa cada día. Las campañas que podía alcanzar las alcanzaba, trabajaba durante 6, 7 u ocho meses, lo que duraba la campaña, pero cuando se terminaba, yo tenía que seguir evolucionando, entonces ahí mismo conseguía un trabajo de interna, después de terminar la campaña. Y entonces ahí es donde yo tenía que cuidar a alguna persona...

El trabajo en el campo es un trabajo duro... no es un trabajo para cualquiera, no todo el mundo lo quiere. Pero es lo primero a lo que tenemos acceso los emigrantes, y es la mano de obra donde más se necesita, y es donde se puede ganar un poquillo más de euros. Puff, también, la espalda es lo peor, estar tanto tiempo agachada, y algunas veces las manos porque con el calor no aguantas los guantes y te los sacas y luego tienes unas manos que parecen cualquier cosa.

Dependiendo de los trabajos, pues sí, me he sentido en riesgo muchas veces en los trabajos que hacía, como en la agricultura, con el calor, con los tóxicos, con los plásticos..., eso tiene su riesgo... y el estar como yo, ilegal, no me protege nada, y entonces sí... eso es un riesgo...

En cuánto a los contratos de trabajo, bueno, otros te dicen que te los hacen a cambio de favores sexuales, entonces eso pasa... "Yo te puedo hacer un contrato, pero estas son las condiciones"... Entonces como una nunca se vio sometida a este tipo de vejaciones, pues... uno terminaba dejando el trabajo y yendo a buscar en otro lugar.

Con respeto al trabajo doméstico, la persona que me va a dar el trabajo, es como interna, para yo no llegar a pagar ningún piso ni nada, porque no tengo como para pagarlo. Entonces yo busco un trabajo de interna, porque interna no pago vivienda. La vivienda y la alimentación van incluidas en el trabajo. Ya, pero eso sí, yo

tengo que estar sometida las 24h de día, a la persona a la que estoy cuidando, y eso también es un trabajo muy estresante, porque muchas de las personas, o tienen alzheimer, o tienen alguna demencia senil, o tienen alguna parálisis en su cuerpo...

A mí me gustaría ser autónoma, tener mi propio negocio, y al mismo tiempo de tener mi propio negocio, pues yo también darle puesto de trabajo a otra persona, por medio de mi negocio, o sea, que por medio de mi negocio, hubieran vacantes, para que otra persona pudiera también trabajar, ser autónoma, me encantaría mucho.

El problema es que no nos hacen contrato, al no encontrar un contrato a tiempo, por ejemplo, él [se refiere a Kadir] no pudo regularizar sus papeles y... como ya te digo, él está en un lado, le roban muchas veces el trabajo, no le pagan lo que es, pero aprovechándose de que no tiene los papeles y no puede denunciar ni puede quejarse. Entonces, es una situación, en el matrimonio, que sí es muy difícil. Y aparte, pues... a mí que me resultaba un poquillo más fácil encontrar trabajo, pues ya emplearme en cualquier cosa doméstica o en cualquier otra cosa de agricultura... pero ahora ya con la "nacida" de mi hija, ya no puedo dejarla sola, porque tampoco me dan guardería. Ahora dependemos de un solo sueldo. Y eso de la mala voluntad de las personas cuando le roban o le quitan a él el dinero que le han dicho que le van a pagar. Entonces, no es culpa ni de él ni mía, porque ganas de trabajar, hemos dicho, es lo que nos sobra, pero quien nos emplee, es lo que... es lo que nos falta. Lo que nos mantiene es nuestra niña, porque por ella es que yo todos los días me levanto, mirando a ver qué se va a hacer, qué... qué es lo que vamos a comer... todo, ella es todo ahora para nosotros. Es nuestro existir.

¿Qué cambiaría? pues... el...el... el haber sido... el haber sido tan tonta y no haber creído tanto a la gente cuando me decía... cuando llegué aquí a España, que me dijo que no me empadronara, que no me fuera a empadronar, porque venía la policía y nos iban a sacar de nuestras casas y nos iba a deportar. Si yo no hubiera sido tan tonta de haber creído todas esas cosas, en este momento yo estaría legalizada, y en este momento yo tendría un trabajo. Uno de los requisitos que fue presentar el empadronamiento para mirar cuántos años yo lle-

vaba, no nos presentamos ¿por qué? porque no nos empadronamos inmediatamente. Y la tarjeta sanitaria, acudí a Almería Acoge. Cuando tuve alguna duda, me dijeron que podía ir a preguntar a la abogada. Y bueno, sí, la abogada nos prestó... pues lo que tenía ella en su conocimiento, y bueno... sí, pero no puede hacer nada...

### Contexto familiar

Kadir y yo nos conocimos en un parque de Almería. Yo estaba cuidando a esa señora, fue una época que trabajaba en el servicio doméstico en Almería... jajaja. Eso fue, hace unos tres años. Luego, decidimos vivir juntos pero se nos hacía muy difícil alquilar, también lo intentamos en Almería. No ganábamos lo suficiente para alquilar un piso: yo trabajaba con la señora de interna y él vendía rosas... así que decidimos probar en otras cosas. Él ya había estado recogiendo en la agricultura antes y nos dijeron que en los pueblos era más fácil todo. Nuestra hija, en estos momentos tiene 5 meses.

Para mí, las personas más importantes son mi familia; mi madre, mi padre no, porque lamentablemente ya falleció, pero mis hermanos... y, por el momento, mi marido y mi hija... Mi marido... mi marido es una persona, para mí, lo más bonito que he encontrado. Ojalá no me arrepienta de estas palabras que estoy diciendo ahora [entre risas], pero que tiene un corazón muy grande, y lo más importante para mí, es su respeto para mí y su amor por mi hija, o sea, por nuestra hija, es lo más importante, porque él se desvive porque a ella, no le falte de nada, y porque es un buen hijo, se acuerda siempre también de sus padres y de sus hermanos, entonces... y es muy respetuoso con mi madre, y con mis hermanos que están aquí también, entonces, yo sólo tengo palabras buenas para él. También yo tengo dos hermanos, un hermano y una hermana, y estamos viviendo en la casa de uno de ellos, que nos apoya mucho, aunque la convivencia es difícil con tanta gente y con niños...

Mi padre ya falleció, le guardo un recuerdo muy grato, y me duele recordarlo porque murió estando yo aquí en España, no pudimos viajar a darle sepultura, y se quedó ese recuerdo, pero me acompaña que él estuvo conmigo durante mi niñez, me dio mis últimos caprichos, mis cosas, y cuando yo pude, estando aquí en

España, también le enviaba por giros cositas para que él se diera el gusto en lo que él quería, pero tengo un recuerdo de ellos darme un muy buen ejemplo, de gente muy honrada, muy trabajadora, muy humanitaria, y de mis hermanos pues igualmente, salieron con nobleza igual que mis padres. Me encantaría que mi hija pudiera visitar Cali, sí, yo quisiera que viera la humildad que hay allá, la nobleza. Mis padres me enseñaron todo eso y, sobre todo, su valentía, su empuje, de querer seguir adelante, a pesar de que se vienen problemas... no importa, volver a subir la cabeza, seguir adelante, eso yo quiero que ella también lo tenga... Y él quiere que la niña aprenda su lengua [Kadir asiente con la cabeza].

Cada vez que yo puedo llamar a Colombia, lo primero que mi madre me pregunta es eso: "hola mi hija ¿cómo estás?", y yo pues... muchas veces, le digo que estoy bien, pero otras veces ella siente el tono de mi voz, entonces ella se preocupa, y ella, pues, tiene en su cabeza la creencia de que como estamos en España, estamos en... lo máximo, pero la realidad es otra.

Mi familia, me ayudó económicamente para poder viajar y estar aquí donde estoy, y el apoyo moral también es muy importante. Y viceversa, cuando mi madre ha pasado por enfermedades muy grandes, pues, como sea, trabajando en la agricultura, en lo que sea, he podido mandarle a mi madre, para que ella se pudiera recuperar. Y como te digo mucho apoyo moral, o sea, que nos estén alentando que nos estén dando fuerzas para seguir adelante, para que no decaigamos, porque mucha gente... ha venido aquí pero no han sido valientes y se han devuelto ¿por qué? porque han visto la realidad y no han podido con ella, y han dicho "no, yo mejor me devuelvo para mi tierra que allá al menos el pan no me faltaba". Entonces, nos dicen que no, que ya que estamos aquí, que seamos valientes, si tenemos que esperar un poquito más, que esperemos, ya esperamos lo mucho, que esperemos lo menos, hasta que ya estemos nosotros bien [dice toda esta frase en español].

### Vida interior

Pues nosotros tenemos la creencia impartida por mi madre de que existe un Dios Todopoderoso, de que es el Consolador de todos los necesitados, de que cuando tengamos algún problema o alguna cosa lo busquemos, por medio de la oración. Entonces, la espiritua-

lidad siempre ha estado en mi familia, por mi madre. Y yo, de la misma manera, se la pienso inculcar a mi hija, porque yo creo eso, que hay un Ser allá arriba que lo está mirando todo, y que nos protege, que no es culpable de las acciones que tomamos nosotros mismos. No, él simplemente nos ha dado el libre albedrío para que seamos nosotros los que escojamos lo bueno o lo malo, pero la espiritualidad es un papel muy muy importante.

Pues, a veces me afecta, porque he dado a veces con jefes que son ateos y de pronto quizá... cuando lo ven a uno por ahí, orando... que sé yo... se burlan, se ríen y empiezan a polemizar a que "mira, que si Dios fuera bueno, entonces por qué habría tanta maldad..." ¡ay! y empiezan a hacer unas preguntas para entrar en polémica y entonces como a mí no me gusta polemizar, entonces yo simplemente dejo a la persona que hable, y yo simplemente lo ignoro, él tiene su... forma de ver al vida y yo tengo la mía y simplemente tenemos que respetarnos. Pero sí, sí he encontrado muchas veces confrontaciones de este tipo, claro, porque... ¡discúlpame que te diga pero aquí muchas veces se cagan en la hostia, en la Virgen, en todo! entonces, eso es una falta de respeto, de cada persona, pero a mí... eso no. Eso no me gusta.

Ante la tristeza, el consuelo, cuando mi hermana me abraza, me consuela, cuando mi marido me dice que me tranquilice, cuando veo que se me abre una puerta, todo eso que nuevamente mi energía se recobre. El apoyo familiar, sobre todo, es el que hace que mi energía nuevamente se recargue.

Bueno, yo creo más en el apoyo familiar, segundo, en los amigos: a cada uno diciéndole "por favor, si te das cuenta de unas horas de limpieza, si te das cuenta de si están cogiendo aceitunas, si te das cuenta si están cogiendo sandía, lechuga... en la agricultura"; a ver en qué parte yo puedo ir a que me permitan trabajar, aunque sea unos tres meses, al preguntar si está necesitando alguna viejita que la cuide o que la limpie, el aseo, que la saque a pasear, o a recoger unos niños de la escuela, al pedirles todo a mis amistades, de alguna cosa que sepan, para inmediatamente yo presentarme y empezar a tener unas horitas para poder cumplir con el alquiler al mes.

Y la oración, orando mucho, mucha oración, encerrándome en el cuarto... Bueno, que ahora ya



no puedo, porque con mi hija... es muy difícil [risas], ya no me puedo encerrar... pero antes sí, eh... ahora espero que mi marido y mi hija estén dormidos, me levanto un poquillo tarde, le oro mucho a Dios, le pido que me dé fuerzas, que me dé paciencia, para esperar el tiempo que me falta para presentar mis papeles por arraigo social, y... que por favor me siga proveyendo de algunas horitas de limpieza, y sobre todo que me dé salud, salud, porque estando uno sano, puede trabajar, entonces la salud es lo primero. Pero eso, con la oración es como yo me sobre... sobrellevo las cosas. Yo considero que no hay que culpar a Dios, ¡no culpemos a Dios! el mismo hombre es el que ha dividido en clases a los seres humanos, en los pobres y en los ricos. O sea, no hay un término medio. O hay mucho pobre, y hay mucho rico, entonces es por eso las injusticias de la vida. Si tal vez no existiera eso, pues yo creo que no habría... tanta guerra, tanto odio, tanto querer el hombre tener el poder, para dominar a otro ser humano, por volverlo esclavo, eso yo no le veo... sentido.

¡Hombre!, a mi no me da igual. Me encantaría morir en mi tierra, pero lamentablemente la muerte... uno no puede escoger dónde va a morir. Simplemente, lo único que yo quiero es “concienciar” a mis seres queridos de que el día que yo falte, que se puedan defender solos y que se puedan sobreponer a cuando yo ya no esté.

### Contexto migratorio

Cuándo llegamos a España, ¡oh! ¡El paraíso! porque decíamos: ¡Uy! no, cuando lleguemos a España vamos a “coronar”, coronar quiere decir triunfar, o sea... encontrar lo nunca visto, volvernos ricos, en fin... ¿qué sé yo? Y claro, veníamos todos con ese sueño, de poder progresar, de poder ser mejor persona, de poder brindar mejor futuro ¿qué sé yo? tantas cosas buenas, muchas ilusiones... ¡Hombre!, yo tengo fe que así sea cuando ya estemos regularizados, al ya tener yo mi legalidad, pues yo podría aspirar a una vivienda, podría aspirar a un negocio, podría aspirar a un futuro mejor para mi hija en la educación, podría aspirar a tantas cosas, como los españoles mismos.

Yo llegué aquí en el 2003. Entré con visado de turista y me quedé. Fue una forma un poco ilegal, porque fue de turista ¿no?, pero como te digo, estamos teniendo un éxodo en nuestro

país, lamentablemente, por la situación por la que está atravesando el gobierno y todo, me quedé, para ver si puedo encontrar un futuro bueno para mí.

Pues antes de venir aquí, la primera vez que salí fue... muy triste, viajé yo a Costa Rica. También porque nos dijeron que en Costa Rica... era un país donde se estaba recibiendo muy bien a los emigrantes, pero mi triste realidad fue que al llegar, me di cuenta que Costa Rica era mucho más pequeño que Colombia, y que había una sobrepoblación de colombianos y demás otras personas, de nicaragüenses, de los alrededores que venían ahí a Costa Rica a trabajar, o sea que, pues no había fuentes de empleo. Y entonces al ver que no encontré nada, pues me devolví nuevamente a Colombia, porque no llené las expectativas con las que iba ¿me entiendes? entonces yo dije “no, me devuelvo a mi país, hasta donde yo encuentre un lugar donde de verdad... donde yo vea mi bienestar”, tanto para mí como para mi familia.

A Adra vine con Kadir porque sus hermanos ya habían trabajado en este pueblo. Al principio él sí conseguía trabajo aquí, pero yo no. Al ver que en ese momento ya no había recogida de nada, pues busqué trabajo como empleada doméstica, y también es muy difícil... La agricultura es sólo por campaña, y si uno no llega al tiempo señalado, y el jefe no lo conoce a uno, no, pues, no lo contrata, porque cada vez llegan más emigrantes, entonces van escogiendo a gente, pero uno no mantiene su cara mostrada siempre al empezar la campaña, ya no lo tienen en cuenta a uno, pero si no, si lo deja y se va, como me pasó la última vez, que a mi ya no me dieron más trabajo. Encima ahora ya me cuesta más con la niña... No conocía antes lo que era la agricultura. Y ahora, ya ves, estoy en un pueblo...

### Vida actual

Ahora mismo, vivimos con mi hermano, que sí tiene papeles, y tiene un contrato de alquiler a su nombre, y gracias a eso nos hemos podido empadronar. Yo tengo dos hermanos, un hermano y una hermana, y estamos viviendo en la casa de uno de ellos, que nos apoya mucho, aunque la convivencia es difícil con tanta gente y con niños...

¡Uf! cuando totalmente el país mío esté cambiado, que no haya guerrillas, que no haya nar-

costráfico, que no haya violencia, que haya empleo, que haya enriquecimiento a nivel nacional, que la mentalidad en muchas cosas haya cambiado... Volvería de visita porque pensamos quedarnos aquí, instalarnos definitivamente. Nos gustaría ir de visita, como decíamos, necesitamos ver a nuestras familias y que nuestra hija también pueda conocer de dónde venimos.

A veces, sí me he sentido vulnerable, pues por ejemplo, cuando yo tengo un derecho a la educación de mi hija, a un hospital, pero si yo veo que no se me brinda, entonces están vulnerando ese derecho de mi hija, entonces están dándome por el lado más débil que es mi hija, de no prestarle un auxilio, de no prestarle un servicio, para mí eso es vulnerabilidad, sentirme muy débil, que me pueda una persona atacar. No tengo seguridad de nada, si yo estuviera legalizada, me cubriría un seguro de riesgo y a mi hija le quedaría algo, pero ahora nada, ¡eso es riesgo para mí también!

El propósito de la vida para mí es que cada ser humano viva en las mejores condiciones posibles, yo no te estoy diciendo que tengan casa, cortijo, piso o... Hombre, que se viva lo más dignamente que se pueda, que se tenga derecho tanto a unas vacaciones, como a tener su casa que es una cosa prioritaria para cualquier ser humano, las cosas más necesarias.

Hoy por hoy, yo me siento un poco frustrada, porque ya era como para que estuviera ya gozando un poco de la vida. Frustrada porque lo que estudié allí en mi país aquí no me ha servido de nada. Por ejemplo, tengo que homologarlos y tengo que hacer una cantidad de vueltas para que se me reconozcan los estudios, fuera de eso, no estoy trabajando en lo que me gusta, estoy haciendo lo que me toca, y sobre llevar eso es ya bastante, el que uno tenga que trabajar en lo que no le gusta, yo por eso felicito al que logra tener un trabajo y trabaja en lo que le gusta, eso sí, pero lo que estamos haciendo muchas veces nosotros, no. Yo no digo que esté totalmente frustrada, he cambiado muchísimo, ahora tengo mucha más experiencia, más responsabilidad, miro la vida de otra manera, en el tiempo de antes, cuando era más joven, vivía mucho la juventud, no pensaba mucho en el futuro, vivía el día a día. Ahora no, ahora pienso ya mucho en mi vejez, pienso en la vida de mi hija, cómo va a ser, cómo se va a

desarrollar, en lo que le voy a inculcar, veo también cómo puedo ayudar a mi familia restante que queda en Colombia, ser un apoyo para ellos, tanto económico como moral, bueno, soy más madura.

### Vida de futuro

Me hace sentir intranquila cuando me empiezan a decir que los recursos se están acabando, porque entonces yo digo qué planeta le vamos a dejar a nuestros niños ¿me entiendes? y que no reciclemos, el que no sepamos... tirar las cosas, el que no seamos cívicos, eso es lo que me hace sentir más intranquila, el que no haya empleo, el que la tierra ya no esté dando su fruto ¡Hombre! ¿Intranquilidad? Una enfermedad entonces por eso uno tiene que estar constantemente yendo al médico, porque ahora con el cáncer y con tantas enfermedades... todo eso... tratar de tener una dieta equilibrada, comer sano... eso es lo que me intranquiliza: una enfermedad y el futuro del planeta que le voy a dejar a mi hija.

¿Dentro de unos años? A nivel personal pues, adquiriendo la madurez que ya voy teniendo y todo, yo me veo bien, y sobre todo, teniendo esa fuerza que tengo que tener por mi hija, de seguir superándome y seguir siendo constante hasta lograr el objetivo que quiero, para poder darle a ella y a nosotros una buena vejez, seguir siendo constante para lograr el objetivo por el cual nosotros venimos, de mejorar. Dentro de 15 años mucho mejor todavía, ya me veo tranquila yo, pasando mis vacaciones por ahí, el verano en la playa... [Risas], así ya me veo yo. Una vida totalmente estable, y ojalá (pidiéndole mucho a Dios) que esté con mi pareja, con mi marido, que podamos sobreponernos a las crisis que se vengan, porque dicen que a los 7 años es la primera crisis, vamos a ver [risas], entonces me añoro viéndome con él envejecer. Pues dentro de 25 años, ya me veo un poco trajinada [risas], yendo mucho al hospital a dar por saco a los médicos, diciéndoles "recéteme, recéteme", como todos los abuelillos, pero no, siempre trato de pensar en lo positivo, no ser un... ¿cómo se dice? algo molesto para mi hija. No, quiero lo máximo posible que mi hija sea una persona independiente, eso sí, cariñosa, pero no dándole por saco a mi hija, eso no lo quiero. Que mi hija pueda disfrutar su juventud y yo mi vejez con mi marido.



## COMENTARIO

Sandra lleva viviendo en España cerca de 5 años. Tiene un hermano y una hermana residiendo en la misma provincia, y convive con una pareja pakistaní al que adora. Ambos tienen una niña pequeña. Su madre permanece en Colombia, y entre las hermanas que están aquí, pagan su atención médica de allí, así como su manutención. No se ve regresando a su país, sino haciendo una vida de familia en España, en una casa propia y con trabajo estable.

Sin embargo, no es ésta su realidad de momento: todavía está sin documentación, ella, su pareja e, increíblemente, su hija, nacida en España. El trabajo ha sido escaso en todo este tiempo, alternando el servicio doméstico con las campañas agrícolas en el medio rural donde residen. No tienen casa y están viviendo temporalmente en la de su hermano, con todo lo que ello supone de conflictos convivenciales. Tienen enormes problemas económicos y todo se ve complicado por el cuidado de la niña, ya que ahora se le hace más difícil compatibilizar la conciliación de la vida laboral y familiar, sobre todo en los trabajos de jornadas intensivas a los que está acostumbrada en España.

Pese a semejante panorama, Sandra es feliz con esta pequeña familia. Considera que encontrar a su pareja y tener una hija es lo mejor que le ha pasado. Es positiva, optimista y tiene plena confianza en Dios, es católica practicante. Está segura que conseguirá regularizar su situación, y que esto le permitirá encontrar un trabajo más estable, de cara al público, como a ella le gusta.

Es una mujer preparada, tiene el bachillerato, pero no ha conseguido homologarlo. Tiene experiencia laboral y habilidades para el trato con las personas, pero no ha conseguido trabajar en nada que le permita demostrar estas habilidades. Sólo su experiencia migratoria y vital le ha ayudado a moverse en otros países, conocer gente, tener contactos. Está contenta con los amigos y amigas que ha encontrado en su viaje. Siente que se está labrando un apoyo social estable en la comunidad latina del medio rural donde vive, pero también afirma tener amigos españoles. No obstante, se ha sentido discriminada en alguna ocasión, sobre todo, cuando ha tenido que solicitar algún recurso social.

La convivencia intercultural con su pareja está siendo todo un aprendizaje para ambos. Sandra sólo lamenta la falta de confianza de los demás, que temen que esta relación no perdure por las supuestas diferencias culturales. La pareja, sin embargo, prefiere resaltar más lo que los une que lo que los diferencia, y así es como procuran educar a su hija: en la conjunción de sus hábitos culturales propios en relación con el del medio donde residen actualmente.



# ISMAEL, DE SENEGAL: EL ELEGIDO POR LA FAMILIA

Nombre	Ismael
Edad:	29 años
Sexo:	Masculino
País de Origen:	Senegal
Región de Origen:	Fatik
¿Es Rural o Urbana?:	Zona Urbana
Estado Civil:	Soltero
Hijos en su País de Origen:	0
Hijos en España:	0
Nivel de Estudios:	Estudios Primarios; hasta Sexto
Estado de Salud:	Problemas de Estómago
Experiencia Laboral o Profesión en su País:	Agricultor
Forma de Entrada en España:	Situación Irregular
Tiempo de Permanencia:	1 año y 8 meses

## Presentación

Soy Ismael, tengo 29 años y soy de Senegal. Mi aspiración es tener los papeles, porque es muy importante para trabajar. Estoy viviendo en España, casi dos años. En mi país me dedicaba a la agricultura... Aquí también en El Ejido. Conmigo somos 8 hermanos, mi madre murió, y mi padre se casó luego con otra mujer. Tengo contacto telefónico con mi familia, llamo a menudo. Mi novia también está allí. Mi idea es trabajar, hacer dinero, ayudar a mi familia y volver a Senegal.

## Contexto social

Tengo algunos amigos, y en mi país tengo amigos íntimos que me son leales. Aquí desde que he llegado no he conocido a ningún español, tengo amigos de Senegal, de Malí, de Guinea, en mi país también, tengo un amigo íntimo, lo llamo a menudo, aquí también tengo amigos gambianos y malienses, que son leales, correctos y serios conmigo. Bueno, españoles, no, no tengo amigos españoles, yo no sé si porque no conozco su idioma o por qué es.

Cuando te ves con alguien, es porque es alguien correcto, con el que puedes estar viviendo, con el que puedes salir, con el que te puedes juntar, cada vez que te ves con él, te alegras, os contáis cómo os vais a desenvolver. No nos vemos siempre, pero hay uno al que sí, lo veo todos los días, pero los otros dos... (Yo tengo 3 amigos) los veo raras veces, pero es posible que nos veamos los domingos. Con el primero, todos los días, nos vemos todos los días.



Hay que pensar en el mañana, hay que asociarse para reagruparse, para contar, para conocerse, darnos facilidades a nosotros mismos. La asociación para mí es muy importante, porque eso arregla muchas cosas. La unión hace la fuerza. Entre nosotros, nos vestimos a nosotros mismos, todo... nos ayudamos, si tú tienes problemas, yo te ayudo a resolverlos, si un amigo tiene problemas, aunque no hay muchos medios, tú tienes que ayudarlo, le puedes dar de comer, o bien... una comida... con los medios que estén a tu alcance. Depende de lo que tengas: un pantalón, unos zapatos, de la manera que puedas ayudarlo, le ayudas. Somos así, vivimos así y es lo que sabemos, estemos donde estemos, en África o aquí, nos ayudamos... tenemos corazón, sensibilidad por la situación del otro si no se encuentra bien.

Conozco la Cruz Roja y Almería Acoge. A Almería Acoge he ido una vez, y fue aquí mismo. Había un papel que quería que me leyeran y me explicaran lo que dice, pero... Cuando llegué, me dieron un papel en Tenerife, allí yo me declaré como maliense, pero yo no lo soy, yo soy senegalés... Les hice equivocarse, porque los senegaleses, bueno, tenemos la duda de que si decimos de dónde somos, nos puedan deportar... conozco a alguien de Senegal que deportaron, le pararon en la estación de autobuses, hace 5 meses, le pidieron los papeles, le preguntaron de dónde era, les dijo que de Senegal, le pidieron el pasaporte, le esposaron, y en dos o tres días, lo mandaron para allá. Sin motivo, así sin nada... Por eso he ido a Almería Acoge para que me corrigieran la nacionalidad, pero me han dicho de ir a la subdelegación del Gobierno en Almería, y luego me dieron esto [una carta de contestación], pero yo no sé lo que dice, si aceptan o no cambiarme la nacionalidad. Y ahora no sé bien qué hacer. Cuando veo la policía, tengo miedo.

Aquí sí se siente diferente del resto de la gente, porque cuando te encuentras con alguien por la calle, tú le miras, y él vuelve la cara, ni siquiera te mira. Le dices hola a alguien, y no te contesta... Aquí en España hay gente que quiere a los inmigrantes, pero hay una mayoría que no, la mayoría de la gente no quiere a los inmigrantes, no sé por qué. En general pienso que los españoles son buenos. Por una parte, son buenos, porque puedes trabajar con ellos, te pagan... pero hay algunos que no quieren trabajar con gente como nosotros, porque somos "sin papeles" y a ellos no les gusta traba-

jar con "sin papeles" porque ellos también tienen miedo de la policía. Pero hay otros que sí, les ayudan, les aconsejan, les dan trabajo... Hay dificultades para encontrar trabajo, porque por ejemplo, nosotros ya tenemos problemas, si en el lugar donde buscas encima no te quieren... tú eres un simple extranjero que no tiene fuerza ni otros medios, entonces te las tienes que apañar para ganarte la vida.

Me imaginaba España como un país... que desde que llegabas, estarías bien, porque estás en Europa, encontrarías trabajo, una buena vida, sin dificultades, sin esfuerzo, pensaba que España como está en Europa, estaría bien, que todo es magnífico... pero he llegado aquí, he visto a los amigos, a la gente... Antes de llegar, escuchaba a gente hablar de España, y decían que en España era difícil, porque en España también hay agricultura, pero me dije "no, allí no trabajarían como nosotros, allí hay gente blanca, así que el trabajo no puede ser muy duro, aquí el trabajo no es fácil, allí sería más fácil"... Y luego aquí, he visto a mis amigos, que llevaban más tiempo, ir con ropa sucia, que trabajaban en el campo, y les pregunté ¿es por el trabajo en el campo? Y me dijeron "espérate unos días y vas a saber lo que es trabajar en el campo aquí". La primera vez que fui al campo, vi pimientos, berenjenas, y me quedé mirando y pregunté qué era, cogí un pimiento y me quedé mirando, y observé que era diferente del pimiento de África, no era amargo ni picante, y así empecé a trabajar poco a poco. Al principio, cuando empecé a trabajar, me dolía todo, porque no conocía bien el trabajo, pero ahora ya sí, veo cómo todo el mundo trabaja y yo también estoy obligado a trabajar con ellos, y como lo hacen ellos, ahora estoy cualificado para ello (risas).

Se puede decir que los inmigrantes son "los hijos" de la Cruz Roja, ustedes son nuestra madre y nuestro padre. Si tenemos problemas, acudimos a ustedes, y ustedes están ahí para ayudarnos, y ahí quiero darles una gran felicitación. Estamos detrás de ustedes y mi deseo es que Dios nos ayude a todos a salir adelante y a resolver nuestros problemas, y que cada persona encuentre los medios para resolver los suyos. Pero la Cruz Roja también, es su trabajo. Debe ser un apoyo para los emigrantes, un intermediario para ellos, porque los emigrantes sólo ven la Cruz Roja. Para cualquier ayuda, consulta de papeles, de médico, etc., es la Cruz Roja, entonces, estamos detrás de ustedes, es lo que puedo decir.

## Contexto educativo

Estudié hasta sexto de primaria. Bueno, cuando era niño, como no era consciente del interés que pudiera tener la escuela, no conocía el beneficio de la escuela, salía de la escuela... hasta que no me hice mayor, no fui consciente de la importancia que tenía el hecho de aprender para defenderse. Mi padre me mandaba a la escuela, y yo cuando se iba, yo me iba. Afortunadamente, luego más adelante fui yo quien buscaba ir a la escuela, y quien quería aprender, hasta que llegué al último año, pero de ahí ya no pasé. Tenía 15 o 16 años. No, 16 o 17 años. Yo en la escuela no era muy bueno, no era muy listo, y cuando hacíamos la prueba, pues no me salía muy bien, ya sí tenía que repetir por segunda o tercera vez. Pero, afortunadamente, hablo un poco de francés, era un poco malo en la escuela, pero hablo un poco de francés, el justo para resolver mis problemas, para defenderme. Yo puedo leer, escribir, pero no era muy bueno en la escuela. Yo me he arrepentido de haber abandonado la escuela, y de no haber continuado con mis estudios. Si yo supiese, no hubiese dejado mis estudios. Pero también, dejar de estudiar no fue una decisión personal en aquel momento, es verdad que yo tenía 17 o 18, pero fue una decisión debida a la situación económica. La pobreza nos asolaba, entonces, no hay medios para financiar la escuela, y mi padre no me podía pagar ni un lápiz o bolígrafo.

Aprender un oficio es muy importante para una persona, cualquiera que sea, la construcción, la carpintería, la agricultura, la pintura, depende del oficio que se aprenda. Yo no terminé mis estudios, y tampoco aprendí un oficio. Con la pobreza, no he podido aprender, sólo pensaba en salir rápidamente del país, para ir a la aventura, para ganar dinero y poder ayudar a la familia.

La educación que pienso darles a mis hijos... Primero, les enseñaría mi religión, la religión islámica. Les enseñaría cómo respetar a los padres, a la familia. En tercer lugar, la escuela, voy a educarles en la importancia de la escuela, luego también, educarles en el trabajo, y muchas otras cosas, pero en primer lugar, la religión, el respeto a la gente, y luego la escuela que es un buen medio (para la educación).

El consejo que les puedo dar a la gente joven es, en primer lugar, aprender, intentar aprender un oficio, o aprender en la escuela... tener

una formación para que no tengan que venir aquí como nosotros. Yo personalmente no podría aconsejarles a los que están en África venir aquí, ¿para qué? porque la vida aquí se hace cada vez más difícil, todo es cada vez más duro, y nosotros que estamos aquí ahora, ya estamos aquí, hemos llegado y buscamos resolver nuestros problemas, a ver de qué manera el Estado español nos puede ayudar para obtener los papeles, pero hasta ahora no se ha dicho nada. Y bueno, yo no voy a aconsejar a otra persona para que se venga aquí. El consejo que puedo darles, es quedarse allí e intentar aprender, para que tengan una oportunidad allí en su país de ser ministros, directores...

En la tele hay películas que me gustan, hay películas interesantes para ver, sobre todo el teatro, el teatro me gusta mucho. También me gustan, programas que hablan de países, que explican cómo son, cómo el país avanza o cómo está de retrasado. Ese tipo de programas me gusta. Me gusta todo tipo de música, menos el Reggae. Escucho música española, y escucho música de mi país, de Malí y de otros países, menos Bob Marley, no me gusta.

## Contexto laboral

En mi país trabajaba en la agricultura, y estás obligado a quererlo, porque si no hay otra cosa que hacer, es importante querer lo que haces. No se puede elegir, entonces estamos obligados a querer nuestra cultura. Aquí es igual, con una diferencia, allí no se puede avanzar, no tenemos conocimientos, las verduras por ejemplo allí no prosperan mucho. Allí no tenemos medios para trabajar como nos gustaría. Dependemos de la lluvia. El fruto es durante dos o tres meses, y es pobre, luego hay que esperar al año siguiente, y durante 6 o 7 meses, estamos ahí trabajando, con el calor, la sequía, el polvo. Pero los agricultores de aquí sí que tienen medios. Si nosotros tuviésemos esos medios, nos quedaríamos allí, si pudiésemos cultivar como nos gustaría, nos quedaríamos en el país, si tuviésemos la posibilidad de cultivar, ganar, trabajar, aunque no hubiese grandes posibilidades... pero ahora estamos obligados a venir a Europa, para ver también cómo los hombres aquí cultivan, cómo es la agricultura europea, se trata de la misma o no se trata de la misma... descubrir todo eso.

Bueno, pues aquí he trabajado en el invernadero, recogiendo pimienta, el primer trabajo fue en pimienta... aquí, en El Ejido solamente. En otros pueblos sí he trabajado en la agricultura, en el 2006 estuve en Fiñana. Es un pueblo que pertenece a Granada, y había un pueblo por allí que se llamaba Abla, un pueblecito, y luego también en Fiñana, allí trabajé en el tomate, 4 meses. Había un cortijo allí... allí dormía en el cortijo, con otras tres personas. Nos los dejó el jefe, nosotros no pagábamos. Era un lugar justo para dormir... tenía luz, pero no como ésta, estaba ahí en medio del campo... y trajimos un cable de luz... Servicio no tenía, no había servicio ni ducha, cuando tenías ganas, salías fuera... no había servicio. Allí dormíamos así, con los mosquitos que nos picaban...

Yo trabajé en dos épocas del año. Ha habido una estación fuerte, de dos meses, y dos otros meses de calor. Y cuando hacía calor, había mosquitos... Normalmente, no te pagan bien, ¿Por qué digo eso? Porque te pagan poco y el trabajo es duro. Nos pagan menos, porque no tenemos papeles, pero yo creo que si tuviésemos papeles y un contrato firmado, puede que nos paguen más que lo que pagan a los "sin papeles". Por ejemplo, a los sin papeles les pagan 30 euros o 33 euros. Si tienes papeles y firmas el contrato, el jefe es posible que te pague 38, 40 ó 46 euros, depende. Pero si no los tienes, tienes que conformarte con los 30 que te pagan. Lo mínimo que te pagarían sería 35 euros, así, en el campo, eso es lo común, pero en la obra o en un almacén o en una fábrica, ahí es más, ahí se paga la hora. Trabajas 8 horas, pero los jefes no son iguales, hay algunos que te roban 30 minutos, otros que te roban 20 o 10 o 5 minutos, y eso no te lo pagan, no te pagan las horas suplementarias. Sólo las 8 horas, y es raro el jefe que te diga "ya está" a la hora prevista, siempre te dejan trabajar más tiempo, y eso no te lo pagan.

Actualmente trabajo, sólo de vez en cuando, trabajo unas cuantas horas, no es un trabajo fijo. En el campo... una semana o dos semanas... pero se termina, no es continuo, y luego debes buscar otro trabajo para pagarte el alquiler, la comida... Aquí no tengo la oportunidad de trabajar en un almacén, en una oficina, en fábricas... me gusta trabajar en diferentes sectores, pero, desafortunadamente, esa posibilidad no la hay. No se puede, porque siempre te piden papeles, y yo no puedo trabajar, pero a mí me gusta el trabajo de almacén, en la obra, en fábricas, los buenos trabajos, sí...

## Contexto familiar

Pienso mucho en mi familia, porque ellos quieren tener una casa bonita, y ellos también, con los trabajos que hacían allí, poquito a poco, intentaban que la familia se hiciese rica. Mi padre ahora no trabaja, porque está un poco enfermo, y no puede trabajar. No puede hacer trabajos duros. Le han operado dos veces, entonces, algunos trabajos no los puede hacer. Pero mi hermano trabaja. Mi hermano, quien se ocupa de la familia ahora, es quien les ayuda con todo y para hacer todo en la casa, pero mi padre es muy mayor, y a sus años, no puede...

Mi familia sabe que mi situación aquí en España no está bien, porque yo mismo tengo problemas personales aquí, para resolverlos, desgraciadamente, como la situación no está bien... me gustaría resolverlos. La familia también tiene problemas, quiero ayudarles, mandarles dinero, para solucionarles su problema, y bueno, todo eso no lo puedo hacer, porque mi situación no es buena... Ahora que lo más importante sería obtener mis papeles, a partir de ahí... puedo ser útil, puedo estar orgulloso, estaría libre y podría trabajar. Primero los papeles. Lo que mi familia me aporta es la oración, para que yo los pueda conseguir. Y yo, si Dios quiere y los consigo, lo que les aportaría es construirles la casa, toda la casa, es lo que le aportaría a mi familia.

Tengo un solo hermano, de la misma madre. Los otros son del mismo padre. Mi madre había fallecido, y mi padre se vio obligado a casarse de nuevo, y por eso tengo otros hermanos, pero de otra madre. Con la otra mujer, mi padre tuvo seis hijos, y en total somos 8 hermanos.

Mi familia esta allí en el país, cuando trabajo una semana o dos, o tres días incluso, si no coincide con el fin de mes (porque entonces apenas me alcanza para la comida), les llamo por teléfono para saber de ellos, y pido hablar con todos, mayores y pequeños, y a menudo les envío algo de dinero, para que ellos también puedan pagarse el pan, el azúcar, para comprarse cosas, ropa, por si alguien está enfermo, pueda ir al hospital, pagarse los medicamentos, el tratamiento, para ayudarles de alguna manera... tenemos una buena relación

Mi madre ya no está. Mi padre siempre reza por mí, y ofrece sacrificios por mí, todos los días, le reza a Dios por mí, para que haya mu-



chos cambios, en el trabajo, en los papeles, y para que regrese al país con buena salud, reza por mí por eso. La familia también lo hace, porque hace más de un año que no veo a mi familia, ni mi familia me ve a mí. Entonces, tienen dudas, entonces por eso rezan y me hacen ofrendas, para que tenga trabajo, un buen trabajo, y para que tenga la suerte de obtener mis papeles, de conseguir un buen jefe, le piden a Dios todo eso... todos los días.

En cuanto al nivel económico, éramos todos iguales, lo mismo, el mismo nivel, los mismos medios. Pero hay algún vecino que no quiere ver a mi familia... porque todo el mundo se siente en el mismo círculo: mi casa está aquí, la otra está ahí, y la otra un poco más allá. Yo traigo sacos de arroz de comida a mi padre, y el otro no tiene nada que comer, y entonces ése piensa en mi padre. Y mi padre, si se acaba, no puede dar a todos los vecinos, no es posible ¿comprendes? Él no puede ayudar a todos los vecinos, y son esos vecinos los que no quieren ver a mi padre. Pero esos mismos vecinos han sabido encontrar los medios para financiar a su hijo o a alguno de sus hermanos para que emigrasen a otro lado, sea a alguna ciudad de Senegal, o a otros sitios, para que los ayudasen. Allí en el país, la vida es muy difícil, realmente, no está bien. Si tengo suerte aquí, tiraría toda la casa, y construiría una en condiciones, como las de aquí, una casa como tiene que ser, con todo lo que se necesita.

Mi novia... (Risitas)... ella tiene menos años que yo. Me acuerdo de ella todos los días, la llamo por teléfono, le he enviado un teléfono móvil, ella siempre recarga para llamarme, y yo también la llamo a ella, le mando dinero, para que se pague su ropa, para la peluquería, los zapatos, para todo lo que necesita. Ella me espera todavía, me espera en el país, y yo sé que tarde o temprano, me casaré con ella, nos casaremos, tarde o temprano, si Dios quiere, si consigo los papeles aquí, cuando vuelva a mi país, haremos la boda. Ella está a mi disposición, me espera. Yo no la controlo, pero ella no se va a casar con otro que no sea yo. Tengo confianza en ella, he puesto mucha confianza en ella, yo no puedo controlarla, pero sus propios padres lo hacen. Yo cuando llamo, les aconsejo, les explico que tengan mucho cuidado, pero ella está a mi disposición. Si salgo adelante aquí, ella también ganará con ello. Porque es mi novia, y vamos a casarnos y a vivir en la misma casa, vamos a tener hijos...

Entonces, como si estuviéramos ya casados. Entonces las condiciones en las que estoy ahora, son a causa de ella, es a causa de ella... Pienso tener hijos, pienso siempre en ello... pienso en los niños, allí en mi país, en Senegal tengo un amigo. Su mujer ha tenido un bebé, un niño, y él me llamó para decirme eso "mi mujer ha tenido un bebé, un varón". Eso me alegra mucho, pero he pensado en mí también, he pensado "¡madre mía! Yo también si hubiese estado en el país, ya tendría hijos" Si Dios quiere, tendremos un hijo, pero yo no estoy allí, estoy aquí, entonces no es posible, y eso me hace pensar mucho... pero yo sé que eso, tarde o temprano, llegará, poquito a poco, si Dios quiere.

### Vida interior

Yo soy musulmán. Personalmente, la forma como yo vivo mi religión es magnífica, excelente, no tengo ningún problema para practicar mi religión. ¿En cuánto al trabajo? En este sentido, bueno... Cuando he ido a trabajar con un jefe y ha llegado la hora de rezar, el jefe no nos daba ni 5 minutos para hacer la oración para seguir luego con el trabajo, pero a la vuelta a casa sí es posible. Pero dentro del horario del trabajo, no es posible. En el Ramadán también. Hay algunos jefes que, si estás de Ramadán, no puedes trabajar con ellos, porque te dicen "si no bebes ni comes, no puedes tener la fuerza para poder trabajar", se niegan. Después del Ramadán, sí vale, pero durante el mes, no, no aceptan.

Hay momentos, cuando tengo tiempo para pensar, me asaltan las ideas "¿por qué esta aventura? ¿Por qué la emigración?" Eso me hace pensar mucho, en mi país, en mis padres... Entonces, me digo ¿cuándo voy a poder salir de esta situación? ¿Cómo? Porque aquí hay que luchar, buscar como sea los medios para salir de la crisis. Pero hasta ahora, la suerte todavía no ha llegado. Estoy satisfecho con las decisiones que he tomado en mi vida. Ha habido muchas decisiones en mi vida, decisiones que no cambiaría nunca. Por ejemplo, cuando tuve la decisión de venir aquí, sabía que iba a estar 3 o 4 años sin ver a mi novia, sin ver a mi familia, y eso me hace pensar mucho, pero no pienso sólo en mí, sino en toda la familia. Y la decisión que tomé fue por la familia, y para ser una persona que pueda ayudar a la familia, y a resolver sus problemas, sea el

de la manutención o cualquier otro, ocuparme de ella, cuando tenga los medios para ello. Si no los tengo, puedo colaborar, pero no puedo hacerme cargo. El hecho de estar aquí, lo que he pagado para venir aquí, me hace pensar muchísimo, cuando pienso que estoy dejando a mi novia allí, esperándome en mi país, cuando me llama por teléfono, eso me hace pensar mucho. Porque pensar que está allí sola, en su casa, sin amigas, ella está siempre controlada, por sus propios padres, no puede salir, y cuando sale, la llaman en seguida para que vuelva. Allí en el país no puede salir. Me está esperando a mí. Si yo no vuelvo, ella no se puede casar, y eso me hace darle muchas vueltas a las cosas. Esos problemas los olvido un poco el mes que trabajo, en ese momento, me siento mejor, me quedo más tranquilo, con los amigos, jugamos, bailamos, ahí es donde olvido un poco. Pero si, por ejemplo, no hay trabajo, hay que pagar el alquiler y no tengo dinero, no tengo para comprar comida, ni para mandar a mi familia, mi cabeza no para de pensar, y por la noche no duermo. Pero cuando trabajo, pienso “el sábado que viene, voy a cobrar”...

He sufrido tanto que he llegado a pensar que quizá Dios se haya olvidado de mí. Porque allí donde dormía, lo hacía con la misma ropa, los mismos zapatos, con el cuerpo sucio, la cabeza sin peinar, he sufrido muchísimo, no ganaba ni cinco céntimos, ni para el tabaco, el pan o el café, nada de nada. El sufrimiento forma parte de la vida. El sufrimiento y la felicidad. Por ejemplo, si sufres hoy, mañana serás feliz. Si hoy estás bien, hay que tener cuidado, porque si no, podrás sufrir mucho. El tiempo de sufrir es un tiempo en el que no conoces a ningún amigo, no conoces a ningún vecino, no conoces a nadie. Eso es tiempo de sufrimiento, sin amigos, ni hermanos, ni padres, sólo tú. Cuando dejé mi país, he tenido que atravesar muchos países... ¿Lo que me ha afectado? Es la travesía, y todo lo que ha pasado..., lo que he sufrido para venir aquí. Eso no lo olvidaré nunca... sí, en el trayecto hubo muchísimas dificultades, y muy diversas, de salud, de comida, de ropa, todo, todo... en todo lo que hace falta.

Los inmigrantes que estamos aquí, es cierto que hemos venido nosotros mismos, que hemos venido al país de los españoles, que son ellos los autóctonos, que debemos respetarles, debemos aportarles la legalidad, pero para mí no hay blancos ni negros ni rubios, todos somos humanos, entonces la igualdad debe es-

tar por encima de todo. En segundo lugar, debe haber más ayuda para el emigrante, se debe ayudar al emigrante, porque la vida de los emigrantes es muy difícil, porque hay personas que duermen en cortijos, en la calle, hay otros que no tienen vivienda, que no encuentran trabajo, que no tienen nada. Todo eso es humillante para nosotros. Si hubiese alguna manera de ayudarnos, eso lo agradeceríamos, cualquier ayuda elemental. Lo esencial es que nos ayuden.

### Contexto migratorio

He entrado a España de una manera muy difícil. De una manera difícil... porque no es fácil atravesar el Océano, ese mar... es un riesgo, y no es muy prudente ni responsable tampoco tomar ese riesgo y coger ese destino hacia Europa, es un riesgo muy grande, pero afortunadamente, Dios nos ha ayudado para llegar a España en buenas condiciones. Después de llegar, la Cruz Roja nos recibió y nos acogió durante un mes y 15 días... un mes y 10 días, 40 días, nos dieron ropa, comida, aunque sin papeles, pero por lo menos nos dieron comida. Llegamos a Tenerife y tenía 20 o 21 años. Bueno, cuando salí por primera vez de mi país, tenía esa edad. Salí de mi pueblo para ir a una ciudad para buscar trabajo, y ganar al menos para comer, comprar ropa, zapatos, y todo lo que necesitaba, una radio... para pagarme mis cosas, y luego también pensaba en mi padre en comprarle algo también, o bien unos zapatos, o comprarle algún regalo. Y finalmente, abandoné todo el territorio de Senegal.

Fue una decisión de toda la familia. Lo discutimos, lo preparamos, y luego había que partir. Tomé la decisión, elegí un día, cogí mi equipaje, y les dije “hasta luego”. La familia estaba al corriente, y sabía cuándo me iba a ir, me dieron el dinero, vendieron los bueyes y me dieron el dinero a mí, para financiarme el viaje y venirme aquí. Me ha costado muy caro, el dinero que me han dado era de toda la familia. Todos han colaborado para que yo me viniese aquí. Por tanto, ya que estoy aquí, debo ayudar a toda la familia. De ahí me fui a Malí, y desde Malí a Argelia, y de Argelia a Marruecos. Desde que dejé Senegal hasta que entré en España, tardé un año y 7 meses. Me quedé en Argelia un año, en la frontera con Marruecos, y una vez en Marruecos, tardé otros 7 meses, pero llegué. Dejé Rabat para ir a Casablanca,

de Casablanca a El Ayoun, y de El Ayoun a Tenerife, por mar en una patera, pagué para que me trajeran en patera, a un marroquí. Son marroquíes los que nos han transportado. En la patera había 39, de Ayoun a Tenerife. Nuestra patera no era muy grande, como las que vienen de Senegal o Gambia, no, nosotros cruzamos desde Marruecos. Nos perdimos, dejamos El Ayoun antes de las 22h, y llegamos a Tenerife a las 17:30h de la tarde, del día siguiente. Tardamos toda la noche. Cuando llegamos, nos acogió la Cruz Roja, nos sacó de la patera, porque cuando estábamos todavía en el mar, los de Salvamento Marítimo les habían llamado, y vinieron con un barco grande, a las 6h, e hicimos una hora y media, de allí hasta Tenerife... porque nos habíamos perdido. Tenerife está aquí [señala], y nosotros partimos hacia allí [señala el sentido contrario]. Entonces nos rescataron todavía en mar, cuando llegamos, nos bajaron, llegamos todos en buenas condiciones, sólo estábamos mojados, no había ningún herido, ningún problema. Con la policía de allí no tuvimos problemas. Nos llevaron a una sala grande, y luego fueron llamándonos. Ni nos pegaron ni nos insultaron, nos trataron bien. Cuando eres tranquilo no tienes problemas. Había unos hombres, africanos como nosotros, que venían a llamarnos y a preguntarnos "tú ¿de qué país eres?". Y tenías que explicar "soy de Malí, de Gambia", ¿de qué región? Pues tenías que explicarlo todo, y ellos escribían (no sé lo que escribían). Durante un mes tuvimos dudas, pensábamos que nos iban a devolver, teníamos miedo, pero, afortunadamente, cuando terminamos los 40 días en el albergue, a los 40 días, nos convocaron, nos juntaron en la sala grande, nos dieron un papel, y por la tarde nos llevaron al aeropuerto. Sin saber nada, no sabíamos si era para Madrid o para África, nos metieron en un avión así sin más, y tuvimos mucho miedo, hasta que llegamos a Madrid, vimos muchos aviones y nos dijimos "¡ah, bueno! ¡Gracias a Dios, Gracias a Dios!", esto es España, Europa, todo el mundo estaba contento... antes de montar en el avión nos dijeron que no se podía ir al baño en el avión, y que había que hacer pipi antes, pero no nos explicaron si ese avión iba a África o a dónde. Y una vez en Madrid nos repartieron, algunos se quedaron en Madrid, a otros los mandaron a Sevilla. Nos dividieron en grupos de 5, y así, unos fueron a Barcelona, otros a Valencia, etcétera. Yo me fui a Sevilla, también conozco Jerez, pasé allí dos días, en el centro de la Cruz Roja. La per-

sona responsable allí es XXX, tengo su teléfono y lo llamo a veces... Bueno, tenía el teléfono de mi primo, que está en Almería, en El Ejido, y entonces le llamé, le expliqué mi problema, y me dijo que no había problema, que me podía recibir, y entonces les dije que me iba, XXX me dijo que no me podía ir antes de un mes, que tenía que estar en el centro para aprender español... ellos me dijeron que no podía irme así, pero yo les dije que no, que me quería marchar, e insistí. Luego me dijo que podía volver, que tenían mi nombre, que si necesitaba buscar un piso... que no habría problema. Y entonces salí de allí un sábado, y me llevaron hasta la estación de autobuses, me pagó el billete, y encima para el trayecto de Almería a El Ejido, me dio 5 euros. Una vez en Almería, como no conocía a nadie allí y no hablaba español, hablé con mi primo y me dijo que me sacara el billete para El Ejido, y le dije que no sabía hacerlo porque no sabía español, pero tenía escrito el nombre en un papel y así saqué el billete, se lo enseñé al conductor, y me dijo que estaba bien.

### Vida actual

Con mi primo estuve viviendo un mes, después yo busqué el alquiler en otro piso. He encontrado piso sin problema, me han aceptado porque son mis amigos, estoy con gente que conocía desde que estaba en Marruecos. En la casa, somos 8 personas. Tiene 3 habitaciones... ¡hemos llegado a estar hasta 10 personas! Allí nos soportamos, no hay mucha libertad, el tema de la radio, la tele... nosotros estamos tres en una habitación, en la otra hay 3, y en la otra 4 personas... es demasiado... nosotros estamos en el piso de abajo. Arriba hay una mujer, y ella dice que nosotros hacemos mucho ruido. Ella hace la siesta, y es difícil dormir a esa hora... Con el resto de vecinos no tenemos ningún problema, pero nosotros mismos nos molestamos, no se puede reír muy alto, a lo mejor quieres ir al baño y está ocupado, todo eso, porque faltan medios. Si hubiese medios, sólo habría 4 personas en el piso, máximo 4 o 5, pero 6, 7, 9 o 10... eso no está bien.

Trabajo en el campo, sólo de vez en cuando, trabajo unas cuantas horas, no es un trabajo fijo. En el campo... una semana o dos semanas... pero se termina, no es continuo, y luego debes buscar otro trabajo para pagarte el al-

quiler, la comida... Aquí no tengo la oportunidad de trabajar en un almacén, en una oficina, en fábricas... me gusta trabajar en diferentes sectores, pero, desafortunadamente, esa posibilidad no la hay. No se puede, porque siempre te piden papeles, y yo no puedo trabajar, pero a mí me gusta el trabajo de almacén, en la obra, en fábricas, los buenos trabajos, sí...

Sin problema, puedo ir al banco, al hospital, a la farmacia, sin ningún problema... Sí hay dificultades para encontrar trabajo, porque por ejemplo, nosotros ya tenemos problemas, si en el lugar donde buscas encima no te quieren... tú eres un simple extranjero que no tiene fuerza ni otros medios, entonces te las tienes que apañar para ganarte la vida.

Pienso volver a Senegal, por supuesto. Eso lo pienso... para instalarme en mi país, para hacer proyectos allí... aquí he venido para buscarme la vida, pero con la idea de volver a mi país, y buscar la manera de desarrollarme allí en el país. Pero para estar aquí toda la vida no, no lo haría.

Bueno, a mi edad veo a lo mejor a personas que han tenido éxito en la vida, que han venido aquí, han tenido la suerte de obtener sus papeles, y eso me hace pensar... ellos pueden ir al país, y regresar aquí, sin problema... y bueno, yo también tengo ganas de ver a mis pa-

dres, de ver a mi familia, pero estoy aquí, y no hago más que pensar... bueno, ellos han tenido suerte... Bueno, puedo decir que aunque el tiempo no se ha portado bien conmigo, poco a poco, y gracias a Dios, puedo salir adelante, puedo comer, y ya no es como antes, antes he sufrido muchísimo. Ahora me siento bien, y busco poco a poco ganar lo necesario, lo justo para resolver mis problemas, mando dinero a mi país, pago mi alquiler yo mismo, mi comida, nadie me ayuda, soy autosuficiente. La cosa que más esperanza me da, cuando pienso en el mañana, es en primer lugar, la salud, porque así podré seguir luchando para sobrevivir.

### Vida de futuro

El futuro sí me preocupa, porque bueno... es decir... cuándo voy a tener mis papeles, y seguro que conseguiré un buen trabajo rápidamente, y ahorraré dinero en poco tiempo para regresar a mi país... y esas son mis preocupaciones. También hay que pensar en el futuro y en la manera de ahorrar un poco de dinero para afrontar eso en un futuro, hay que tener una buena economía, de forma que uno pueda invertir tranquilamente, vivir bien y tranquilo, pero para ello hay que tener medios. Con el tiempo, es posible que las cosas mejoren... tarde o temprano, progresaré, es una cuestión de tiempo.

## COMENTARIO

Ismael confía que su situación mejorará, que tendrá la documentación en regla y que podrá conseguir un buen trabajo gracias a la ayuda de Dios. Es profundamente religioso. Su proyecto migratorio es familiar, todos han colaborado económica y moralmente para su viaje, incluso vendiendo algunas pertenencias. La familia pone en él las esperanzas para mejorar su situación en Senegal. También hacen ofrendas a Dios y le rezan continuamente para pueda estar bien en España.

Su trayectoria migratoria ha sido durísima. Tardó un año y siete meses en llegar a España desde que salió de Senegal. Pasó por Mali, Argelia, Marruecos y Tenerife. Cruzó el mar en patera pagando una suma exorbitante para su familia. Debido a este enorme esfuerzo, no mencionará que es senegalés y podrá pasar a la península consiguiendo su gran sueño de estar en España. No se imaginaba que la vida una vez aquí sería tan difícil.

Tenía experiencia en la agricultura en su país, pero se da cuenta que nada tiene que ver la agricultura estacional, muy dependiente de las condiciones climáticas, con la agricultura intensiva del Poniente almeriense, donde terminará trabajando, bajo los mares de plástico. En esta región (y en otras donde probará encontrar trabajo), experimentará la intermitencia laboral, la inestabilidad residencial, la precariedad absoluta, las peores condiciones salariales por estar sin la documentación en regla, la vida en los cortijos sin luz, agua potable o duchas, o bien, la vida en pisos hacinados gracias a la solidaridad que, según él, caracteriza a las personas africanas.

Después de un año y ocho meses en España, Ismael considera que no ha cumplido sus objetivos y que su familia todavía espera una respuesta que no llega. De su proceso migratorio, se queda con la solidaridad de quienes ha conocido por el camino, y con la distancia frente a los y las autóctonos a quienes no conoce más que por ser sus jefes o sus vecinos enfadados. Dice no haberse sentido maltratado, pero sí tener mucho miedo a ser expulsado, vive pendiente de la policía.

Sus proyectos están en suspenso: enviar dinero a la familia, construir para ellos una casa en Senegal, regresar, casarse, tener hijos... pero una parte ya ha sido cumplida: la de estar en España. Todo lo demás lo ve cumplido en el futuro por su gran optimismo, pese a que algunos meses no le alcanza ni para pagar la cama que alquila en un piso compartido con otras nueve personas.







# SYLLA, DE GUINEA CONAKRY: APRENDER DE LA EXPERIENCIA

Nombre	Sylla
Edad:	24 años
Sexo:	Masculino
País de Origen:	Guinea Conakry
Región de Origen:	Conakry
¿Es Rural o Urbana?	Zona Rural en la baja Guinea
Estado Civil:	Soltero
Hijos en su País de Origen:	0
Hijos en España:	0
Nivel de Estudios:	Sin Estudios
Estado de Salud:	Problemas de Estómago
Experiencia Laboral o Profesión en su País:	Mecánico del automóvil
Forma de Entrada en España:	Situación irregular
Tiempo de Permanencia:	1 año y 4 meses

## Presentación

Tengo 24 años de edad. Soy de Guinea, y llevo en España hace más de un año. Soy el hermano mayor de 7 hermanos. En mi país era Mecánico y vine a España en búsqueda de oportunidades. Tengo interés en conocer la realidad de otro país. Actualmente, viví en El Ejido (Almería) y trabajo en agricultura. Durante un tiempo estuve viviendo en Asociaciones como: ACCEM y APIA. Cuando puedo, envío dinero a mi familia en Guinea y tengo mi novia también allí.

## Contexto social

Tengo muchos amigos, pero mis mejores amigos, son cuatro. Son de mi país de origen. Bueno, aquí tenemos una asociación, y es muy importante, para ayudar a aquellos que no tienen medios. Porque es una forma de apoyarse mutuamente, para estar al tanto de lo que ocurre allí... también quisiera resaltar la labor de asociaciones como la Cruz Roja o ACCEM, de las que nos sentimos orgullosos y agradecidos por la ayuda que nos prestan. Porque una vez que dejamos nuestro país de origen, aquí no conocemos a nadie en Europa. Gracias a ellos, estamos aquí.

Hasta ahora no he tenido decepciones todavía, ¿por qué he venido? Un emigrante debe de pasar dificultades desde el momento en que deja su país para ir a otro. Esto es obligatorio, sea en África o en Europa. Hay gente diferente de mi país, la cultura, porque hoy yo puedo ir a Senegal, y hablo su idioma. Cuando vuelva a mi país y me encuentre con alguien que no hable la lengua nacional, en mi país, yo comprendo su idioma, y puedo hacerle de intérprete, por tanto, es muy importante para mí.

Este es punto uno. Dos: ¿por qué he venido a Europa? Para descubrir cómo es la gente, cómo es el otro...

En el trabajo, la agricultura... cuando no tienes papeles, te pagan 25, 30 ó 35 euros, porque no tienes papeles, no tienes derecho a reclamar, no tienes derecho a nada... pero hay algunos que pagan bien, y otros que pagan mal. Depende del jefe... Hay algunos aquí que son un poco racistas, con los negros... los blancos... porque una vez estuvimos en un bar de por aquí, para tomar café, y el señor nos dijo que el café valía 3 euros, y nos enseñó las tazas de café, pero eso sólo lo hace con los negros. El café ahí cuesta un 1 euro, y él como es un racista, no quiere que los negros vayan a su bar. Por eso nos dijo muy deprisa, antes de tomarnos el café, que valía 3 euros. Llegamos y le pedimos dos cafés, y nos dijo que el café era a 3 euros, le dijimos ¿por qué?, hemos estado en muchas provincias de España, y el café sólo cuesta 1 euro, y nos dice, "pero aquí a 3 euros" Aquí en El Ejido, una discoteca, un café-bar. En el trabajo es lo mismo, porque trabajas con gente a la que no le gusta los negros, hay algunos marroquíes a los que no les gusta tampoco trabajar con negros, bueno, hay a veces que, a lo mejor alguno lleva más tiempo allí, y yo tengo amigos, tres amigos, que han perdido un trabajo, por culpa de marroquíes, porque en ese momento, ellos no entendían el idioma, entonces, desde que el jefe nos deja en el campo, van y le dicen al jefe "mira, éste no trabaja nada, porque le hemos dicho que haga esto, y no lo ha hecho", y bueno, cada vez que viene el jefe, los marroquíes le dicen cosas que no son normales...

Hay algunos españoles malos, y hay otros buenos. Hay algunos que son racistas, hay una mayoría que no, y una minoría que es racista. Nunca me sentí amenazado, salvo la amenaza que tuvimos, en enero pasado, el día dos de enero, cuando lo del incendio, nos sentimos amenazados, pero aparte de eso, no, por lo menos yo personalmente. Antes vivía con gente de Senegal y Guinea en un cortijo, cerca del cementerio, y nos mandaron alguien para quemarlo, un chico español... yo no sé si fue por racismo o por qué lo hicieron, pero bueno... pero es muy difícil, se nos quemó todo, la ropa, el dinero, y había gente incluso que tenía allí sus papeles, y todo se quemó. Llamamos a los bomberos, y vinieron para apagar el fuego, y luego decidimos llamar a la policía, y ese día les dimos mucha

pena. Había uno que se llamaba XXX, e incluso nos dieron algo de dinero para comprarnos algunas cosas, comida y eso, porque todo lo que teníamos, se fue con el fuego. Ese día nos dieron un papel para ir a la Cruz Roja y a Almería Acoge, pero fue fatal, fue muy duro para nosotros ese día. El día que nos quemaron el cortijo eso fue muy malo para nosotros, y no sabíamos dónde dormir, y nos vimos obligados a pasar la noche fuera. Fuimos a la Cruz Roja a pedir ayuda, a pedir una plaza para pasar algún tiempo. Fuimos a Servicios Sociales, por lo mismo, pero nos dijeron que sólo tenían sitio en Almería capital, y sólo para tres días, y por tres días, no merecía la pena el desplazamiento, y era un poco difícil, así que no tuvimos la ayuda útil de ninguna asociación de aquí de El Ejido. Bueno, unos meses después, tres semanas, me llamó la policía para decirme que habían encontrado al chico que quemó el cortijo, y me llamaron para ir al juzgado a testificar con los menores... con sus padres... Como no tenemos papeles, precisamente por eso no hemos tenido ayuda, en ningún sitio, si los tuviésemos, yo creo que nos hubiesen podido ayudar, había abogados para nosotros, pero no nos informaron al respecto, sólo fuimos al juzgado a contar cómo habían ocurrido las cosas, perdimos el trabajo ese día entero, pero bueno, no nos dieron nada, no nos devolvieron nada, todo se quemó en la casa, porque yo tenía sólo 200 euros allí, el otro tenía 300 euros en el cortijo, y al final, nada de nada, absolutamente nada, hasta ahora.

### Contexto educativo

No he ido nunca a la escuela, pero pienso que la educación es muy importante, y sí da más oportunidades. La mecánica es un oficio difícil de aprender, pero bueno, si eres humilde y disciplinado, aprendes fácilmente, con un maestro que tiene un buen corazón, puedes aprender. Si, de lo contrario, te encuentras con un maestro que no es bueno, no vas a descubrir todos los secretos que tiene la mecánica, pero con la disciplina, puedes aprender mecánica fácilmente.

Quiero que mis hijos tengan una buena educación, como su padre por ejemplo, porque yo, bueno, he tenido una buena educación, gracias a mi madre y a mi abuelo, por eso puedo vivir con quien sea, sin ningún problema, no era bueno, pero tengo una buena educación [risas].

El consejo que yo les daría a mis amigos, a mis hermanos, es el de tener siempre coraje. Un hombre no debe acobardarse nunca, tiene que ser valiente, tener paciencia, y segundo, tener modales, una disciplina, porque la disciplina es muy importante para una persona, sea mujer u hombre. Por tanto, lo que puedo aconsejarles a mis amigos es tener coraje, y mantener la esperanza siempre, porque los tiempos cambian.

En Asturias me quedé unos seis meses, porque me fui allí en el mes de julio, sobre el 15 o el 16 si no me equivoco. No, el 16 de agosto, me quedé allí, agosto, setiembre, octubre, noviembre, y ya me fui de allí... 4 meses... No trabajaba, porque desde que llegué allí, estuve con ACCEM, durante unos dos meses, y ya no quedaba plaza disponible, porque tenían que venir otros, pero me recomendaron otra asociación que se llama APIA. Me puse a estudiar español en la escuela para aprender el idioma, porque me habían dicho que era muy importante aprenderlo, y por eso me fui a APIA, hice con ellos un mes, y de allí cogí camino para Almería.

### Contexto laboral

Pues la primera decisión que tomé fue la de aprender mecánica. Y disfruté mucho trabajando en la mecánica. Y dejé de trabajar, porque tomé la decisión de ir a descubrir otro país. Y he dejado mi país de origen, y quería saber qué es lo que ocurre al otro lado, tenía ganas de ir a descubrir otro país, lejos del mío, para ver si en otro sitio la gente vive como en mi país o es bien distinto. Tenía esa curiosidad por descubrir otra cultura, otra forma de vivir, etc. Dejé África para descubrir lo que pasa fuera, y ahí ya no es la televisión que me informa, sino la práctica... la experiencia, claro, la experiencia propia... no es otra persona la que me informa, sino que soy yo mismo quien va a intentar ver cómo es el otro, con mi propia experiencia.

¿Actualmente en el trabajo? regular, ahí ahí... en la agricultura... porque no es fijo el trabajo, sólo de vez en cuando. Después de salir de mi país, trabajé en la agricultura y también me gusta. Sí encuentro otro trabajo cambiaría, posiblemente. El trabajo es importante, no sólo por el tema económico, sino también a nivel personal... la agricultura, sí moralmente, nos alivia un poco por el momento. Bueno, es que no tengo elección. Una vez que dejas tu país de origen, no tienes elección...

Con los jefes, en el trabajo hasta ahora me lo han respetado, hago mis oraciones al final del día, ayuno, hago las 5 oraciones porque es uno de los pilares del Islam, y yo lo aplico, y no tengo problema.

Bueno, trabajo... regular, porque encontré a un jefe con el que trabajé durante doce días, y luego se terminó el trabajo y estuve como 20 días sin trabajo. En la campaña, en el pimientito... coger pimientito, pero 12 días, y ya se terminó y había que buscar otro trabajo. Aquí la gente paga siempre [se refiere a El Ejido] Bueno, ya sabes, cuando no tienes papeles, te pagan 25, 30 ó 35 euros, porque no tienes papeles, no tienes derecho a reclamar, no tienes derecho a nada... pero hay algunos que pagan bien, y otros que pagan mal. Depende del jefe... Es el jefe el que viene a la Redonda a buscar a la gente para trabajar. Si necesita a una persona o dos, va a la Redonda y coge a dos personas para trabajar.

### Contexto familiar

He nacido en una buena familia, abierta, sobre todo mi madre, es muy abierta... somos siete hermanos, y yo soy el mayor... Soy el más responsable. Mi padre no trabaja, porque está un poco mayor ahora. Mi padre era comerciante. Yo debo mandarles algo, dinero, para comida, ropa, etc. Aunque no tengo dinero, tengo la obligación de hacerlo. Eso existe en la religión musulmana. Por el momento, echo muchísimo de menos a mi familia, porque hace mucho tiempo que no nos vemos, sólo hablamos por teléfono, sobre todo mi madre, es a la que más echo de menos, a ella y a mi hermana pequeña, y a mi hermano pequeño con el que siempre había mucha complicidad, y no los veo, y eso me pesa, sólo hablo con ellos por teléfono. Llamo desde un locutorio... depende, a veces, cada semana, cada dos semanas, depende de los medios.

Tengo novia, es de mi país. La conocí antes de venir. Porque en aquel momento, ella era muy pequeña, pero ahora tiene 16 años. Bueno, ella tiene una familia muy grande... bueno yo la adoro, y ella también me adora a mí, ella sí ha estudiado... Es una relación pura, y nos hemos prometido muchas cosas el uno al otro, y bueno, en el momento en el que yo la conocí, ella era muy pequeña, pero ahora hablamos por teléfono, nos escribimos a veces por

Internet, aunque por el momento no sabemos muy bien cómo se maneja, pero sobre todo ella, me escribe por Internet.

A mi familia... bueno, yo hasta ahora no les he contado lo que estoy viviendo aquí, porque una vez que eres hombre, y ya has salido de tu casa... ahora debes ser un hombre, no estás viviendo ni con tu padre ni con tu madre, ni con ningún otro familiar, entonces, debes pensar en ti, ser paciente, y tener coraje. Les digo, bueno, yo estoy bien de salud, que actualmente no tengo problemas y que todo marcha bien... bueno, no que todo marcha bien, porque de momento no tengo papeles, y eso me plantea problemas, pero eso ellos lo saben. Porque una persona que no tiene papeles en Europa, no es fácil... Bueno, a veces les mando un poco de dinero, para que mi madre se anime un poco, aunque yo no esté allí, entonces hasta ahora, cuando trabajo, no la olvido, pienso en ella, día y noche, y la primera vez que le mandé dinero, ella se puso muy contenta, porque es mi costumbre desde que estaba allí. Siempre he participado, siempre, desde que estaba allí, y desde que era pequeño. Ellos sólo rezan por mí, y eso es muy importante para mí. El día que tenga mis papeles, tengo la intención de volver a mi país, para ver a mi familia... porque desde que la he dejado, no sé la situación que están atravesando, están coordinados como siempre o no, y por eso es importante para nosotros visitarles.

¿Las personas más importantes para mí? ¡Uuuf! son muchas, pero las más importantes, en mi país de origen, muchos... Mi familia, mis hermanos, mis hermanas pequeñas, mis amigos íntimos, y mi maestro...

### Vida interior

Todo depende de Dios. Si Dios quiere, dentro de un año, o en seis meses yo puedo ser rico, pero no tengo ni idea de si yo en cinco años podré realizar esto o no. Tengo la esperanza, de que con la buena salud, lograré hacer algo, con la buena salud, y si Dios me da una larga vida...

Yo soy musulmán, practicante, y es muy importante para mí. Hago mis oraciones al final del día, ayuno, hago las 5 oraciones porque es uno de los pilares del Islam, y yo lo aplico, y no tengo problema. Cuando estoy agobiado busco las fuerzas en la religión. Rezando, cuando me levanto, rezo... Rezo a menudo, porque

Dios me ayude y para consolarme, encuentro mucho consuelo. Hay veces que tomas una decisión, sobre todo en lo que se refiere al trabajo, crees que te va a durar más tiempo, pero luego se acaba y no te dura tanto, tomas la decisión de trabajar más tiempo, pero luego, eso no es así. Bueno, ahora mismo las dificultades que teníamos han disminuido un poco, no es tanto como antes, bueno, como te explicaba, como por ejemplo, el día que nos quemaron el cortijo. Pero bueno, hemos tomado una decisión, la de venirnos aquí a España, y creo que con el tiempo, irá bien.

Yo había dejado mi casa para ir a la aventura. En aquel momento, pasaban cosas en el país, a nivel del Gobierno, hubo una pequeña injusticia conmigo, y entonces desde el sur, tomamos la decisión de abandonar el país para ir a descubrir otro... pues tenía 17 o 18 años, aproximadamente... 18 a 19... Primero me fui a Senegal. Bueno, Senegal, tiene cierta cultura en común con nosotros, es lo mismo, hay también gente que es diferente a nosotros... La idea que teníamos siempre, la verdad, era la de ir a descubrir Europa. La intención primero era la de hacer algunos países africanos para ver qué es lo que pasaba allí. Nosotros teníamos la intención de venir a descubrir España. En mi país, nos gusta mucho España, sobre todo, ¿cómo se dice? El Barcelona, nos gusta mucho, el equipo de fútbol, nos gusta muchísimo. Antes de venir a España, sólo teníamos buenas ideas, porque cada vez que veíamos España, había un poco más de tolerancia hacia los inmigrantes, en comparación con otros países. Por eso nos animamos y tuvimos coraje de venir a descubrir España, para comprobar si lo que vemos es verdad o no. Lo que encontramos aquí en España, hasta el momento es bueno, porque ha habido algunos españoles muy solidarios con nosotros, sobre todo la Cruz Roja. Realmente, no hemos encontrado nada malo todavía. Tenemos dificultades, pero no estamos mal, porque eso es necesario, en el caso de los emigrantes.

### Contexto migratorio

Dejamos Senegal, para ir a Tenerife. Fue en patera, en la patera colaboramos todos, todo el mundo ha pagado algo para hacer la patera. La construimos, luego compramos comida, etc. Éramos 81 personas, y llegamos todas. Todo el mundo sabía más o menos, porque cada vez que se levanta el sol, todo el mundo



sabe que en esa dirección está Europa, por donde se pone el sol, es la dirección de África, y nos turnábamos para llevar la patera, y así... Pues pasamos 9 días para llegar a Tenerife, hasta que llegamos a unos cuantos metros de la Cruz Roja, porque directamente se habían acercado ellos a nosotros, y nos preguntaron si teníamos problemas... Nos detectaron en el mar antes de llegar, por un helicóptero, y bajaron hasta llegar a la altura de la patera, al principio, no los entendíamos porque no había nadie que hablara español entre nosotros, pero dijimos "agua, agua" (porque habíamos tenido un pequeño problema con el agua)... Ellos llamaron por teléfono y nos tranquilizamos, y luego se acercó un barco hasta nosotros, a buscartos, entonces el barco vino en plena noche y nos recogió a todos, y nos dieron agua, toallas, galletas, muchas cosas... Eso hizo la Cruz Roja..., y luego llegamos al puerto, nos dieron ropa, y llegamos al día siguiente, a las 11h a Tenerife, un sábado. Nos llevaron uno por uno, nos dieron comida, mantas, zapatos, pantalones, todo.... y luego llamaron a la policía que vino en seguida. Nos quedamos allí durante dos días, y al tercero, fuimos al Juzgado, nos habían asignado abogados, a mí me tocó una abogada, me hicieron una entrevista, y después de la entrevista regresamos a donde estábamos, y nos quedamos allí un mes... Entre nosotros, no nos conocíamos, porque había algunos que venían de otras ciudades, pero había algunos de los que había conocido en la patera, o allí en Senegal, y así nos conocíamos... yo había ido al hospital con otras dos personas, y pasamos la noche allí en el hospital (es un hospital muy grande), luego nos separamos en Madrid.

Bueno, en Madrid, no llegué a pasar la noche. Directamente, me recogió ACCEM, porque una vez que nos llevó la policía a Madrid, nos dejó en manos de una asociación que se llama ACCEM. Ellos me alojaron en el hotel XXX, a unos 5 Km. de Madrid, me quedé allí 3 días, y luego llamaron a un señor para que me alojara, pero ese señor no pudo conseguirme alojamiento, entonces me fui a Murcia. Afortunadamente para mí, me encontré con un señor, de África, y él me acogió allí durante algún tiempo, me dio el número de ACCEM, de un señor que trabaja allí, que se llama XXX, y entonces lo llamé... En Madrid estuve allí un mes, y en Murcia aproximadamente 3 semanas, y luego me fui con ACCEM, y la misma asociación me recomendó para su delegación en Asturias y en Gijón. Y en

Asturias me quedé unos seis meses, porque me fui allí en el mes de julio, sobre el 15 o el 16 si no me equivoco. No, el 16 de agosto, me quedé allí, agosto, setiembre, octubre, noviembre, y ya me fui de allí...

Luego cogí camino para Almería. En Almería no conocía a nadie, cuando llegué aquí, no conocía a nadie. La decisión fue porque uno de los colegas con el que me crucé en Madrid, durante las 3 semanas que pasé allí, se había quedado con mi teléfono, y yo también me quedé con el suyo (aunque no teníamos teléfono móvil entonces, y el contrato era a través de la asociación), y como ninguno de los dos trabajaba, nos pusimos de acuerdo en que, cualquiera de los dos que encuentre algún sitio donde se pudiera apañar, que se pusiera en contacto con el otro. Mi amigo nunca ha estado en Almería, está en Madrid, pero conocía a alguien que estaba aquí, y me avisó de que trabajaba aquí. Me dijo que tenía algún pariente aquí y que le iba a llamar para que me quedara con él. ¿Me comprendes? Nos conocimos en ACCEM, él tenía parientes en Madrid, e iban a venir a buscarle para alojarlo con ellos. Mantuvimos el contacto en Asturias, a través de la asociación, y un día que lo llamé me dijo, "mira, me he enterado de que en Almería hay algunos que se están apañando en el campo, en invernaderos", y me dijo que quizá debía marcharme allí, pero me dijo que él ya tenía un trabajo en Madrid y que se iba a quedar allí. Entonces fue eso, me llamó un día y me dijo que el trabajo en el campo había comenzado en Almería, y que él no venía ya se apañaba allí, bueno y yo en ese momento no tenía ninguna intención de irme a Almería, no conocía a nadie aquí. Luego llegué a Almería capital, y allí me encontré con un africano, y él me comentó que en la capital no había realmente campo, pero que podía ir a El Ejido directamente, que ahí sí que había campo. El mismo día que llegué al Ejido, me encontré con más africanos, y empecé a preguntarles si no había algún piso para alquilar, había venido tarde a las 20h o a las 21h, más o menos, y empecé a buscar. Tenía dinero, un poco de dinero para pagar el alquiler. Y hasta el día siguiente, tuve que pasar la noche en una obra, había ahí gente durmiendo cerca del supermercado, y yo también me vi obligado a pasar allí con ellos la noche... allí, enfrente del supermercado. En un recinto abierto, en la calle. Fuimos a buscar trabajo, pero no había. Me fui a los locutorios para mirar si había anuncios de alquiler, he encontrado muchos, pero, bueno, decían que sólo aceptaban muje-

res, otros nos dijeron que sólo matrimonios, y así tiramos algunas semanas, sin encontrar piso, y durmiendo en la calle. Hicimos eso durante 4 semanas... más, durante un mes... dos meses, durmiendo en la calle.

Bueno, trabajo... regular, porque encontré a un jefe con el que trabajé durante doce días, y luego se terminó el trabajo y estuve como 20 días sin trabajo. En el pimiento... coger pimiento, pero 12 días, y ya se terminó y había que buscar otro trabajo. En cuanto al alojamiento, bueno... yo se lo pedí al principio de los dos días, pero cuando yo se lo pedí, él ya no tenía casa para alquilar, y me dijo que no, que no tenía, y me dijo ¿por qué? ¿Tú no tienes casa?, y le dije no, estoy buscando, porque estoy durmiendo en la calle, y él me dijo que podría ir a dormir con otro trabajador que ya tenía papeles. Él se llamaba Muhammad, era un marroquí, y entonces durante una semana estuve durmiendo allí con él, pero una vez que terminó el trabajo. Pagué un cortijo, porque él no tiene casa para alquilar, tiene cortijo. Durante 12 días... no, durante una semana sólo, porque el trabajo se terminó, el pimiento no estaba maduro, entonces tuvo que parar la recogida, y entonces dejé el sitio, porque allí se podía dormir mientras se trabajaba, y entonces me dijo que volviera a dormir donde estaba, porque en aquel momento, ya no tenía trabajo, pero que cuando hubiese trabajo, me llamaría por teléfono, y le dije "vale", y entonces dejé ese sitio.

Luego regrese al Ejido, a dormir en la calle, y luego pasé mucho tiempo aquí, sin encontrar trabajo, unos 20 días, y un día me coge un jefe en la redonda para trabajar en un invernadero también, durante una semana. Vino a buscar gente en la redonda, y me cogió. Trabajé con él una semana, ese trabajo también terminó, y luego... a buscar otro... jefe ¿me entiendes? y luego fui a Mata Gorda... fuimos a buscar trabajo allí, y encontramos allí un cortijo en Mata Gorda, en que el no vivía nadie... Éramos dos personas... y empezamos a dormir allí, por algún tiempo, y a buscar trabajo, durante tres días, y ya el cuarto día, encontramos trabajo. Trabajamos 5 días... Las condiciones del cortijo eran malas... no había agua, no había luz, nada... muy difícil, pero tú cuando llegas, no tienes ninguna idea, preguntas a la gente por el alquiler y dice que no hay... no tienes ninguna idea... entonces, luego, a un amigo mío que vive aquí, él es de Senegal... lo cogió un jefe en Adra ¿conoce Adra? Mi amigo no sabía hablar español ni

nada, y luego le dijo al jefe "yo tengo un amigo aquí", él necesitaba dos personas... y personas que hablasen el idioma, pero si tú no hablas, tú no podías trabajar con él... Le dijo "yo tengo un amigo en Mata Gorda que habla español" y me llamó, y yo le dije, bueno, ahora estoy aquí, puedo ir allí a Adra, pero con una condición, si el señor tiene una casa allí donde tenemos que dormir, puedo ir, porque allí hace frío más que aquí. No había estado allí nunca, pero me había encontrado con gente aquí que me había hablado del sitio. Fui allí a trabajar durante un mes, a Adra, arriba en la montaña, La Parra, es un pueblo que se llama La Parra, y bueno, pues trabajé allí un mes, y el trabajo también se terminó. Vivía en un cortijo, pero ése no era un cortijo abandonado, ese cortijo tiene dueño [risas] El jefe es el dueño de ese cortijo, luego cuando dejé Adra, yo me vine directamente aquí a un piso.

### Vida actual

Ahora vivo en El Ejido. Encontré a tres personas de mi país, y me dijeron que en su casa tenían un sitio para dormir, y les dije que yo quería, me dijeron "vale"... el precio, las normas de la casa, condiciones, todo, y yo les dije no pasaba nada... Somos 7 personas, pero ahora, arriba hay dos dormitorios, abajo hay sólo 7 personas. Pagamos 380 euros, 5 personas pagan 50 euros o 50 y algo, pero pagamos el gas, etc.

Tengo la tarjeta sanitaria, porque cuando llegué, me dieron una tarjeta válida por cinco años, y luego una vez aquí, me llamaron y me dijeron que debía ir al centro que más cerca me quedaba. Tenía la información, porque se puso en contacto conmigo la persona que era responsable del departamento en el que estuve allí en Asturias, la tarjeta la había solicitado allí, y me dieron un papelito así, y cuando llegó mi tarjeta, me llamaron para que les diera mi dirección, para mandarme la tarjeta, y luego me fui al centro de salud, y me dieron un papel... Pero no me hizo falta solicitar la tarjeta, porque ya tenía número de Seguridad Social, y me dieron un papel que me valía lo mismo que la tarjeta...

Sí tengo control sobre mi vida porque evito las personas que me provocan, porque no quiero problemas. Mi objetivo es trabajar, tener mejor vida y triunfar. Bueno, por el momento, el viaje de 9 días en el mar, no lo olvidaré nunca, in-



cluida el desastre del sábado en que llegamos, eso no lo olvidaré nunca. Mi preocupación actualmente son los papeles, pero tengo 24 años, yo creo que soy muy joven, a esta edad no he perdido nada, ni he ganado nada todavía, pero soy capaz de encontrar algunas cosas con esta edad, es una edad que me permite hacer muchas cosas, si Dios me da voluntad... No he evolucionado del todo, pero hay un sentimiento con respecto a cómo era, y cómo soy ahora. Puedo explicarte, en comparación con el trabajo que hacía hace seis meses, hay una diferencia, y en comparación con África, es un poco diferente. De momento me preocupa el tema de obtener los papeles, y luego el de tener una casa para mí.

### Vida de futuro

Del futuro, no tengo nada decidido; sí instalarme aquí o volver a mi país. Lo que le pido, sobre todo a la Cruz Roja, que si tiene la po-

sibilidad de ayudarnos para obtener los papeles... porque hay jefes que cogen a gente sin papeles, por eso le pido a la Cruz Roja, que si tiene la posibilidad de ayudarnos a nosotros, los emigrantes, para obtener los papeles, eso sería muy importante para nosotros, porque hay jefes ahora mismo que prefieren trabajar solos o con sus hijos, porque les da miedo meter a alguien que no tenga papeles, por la Policía. Si hay algún control, se llevan a los que no tienen papeles, y a ellos les ponen una gran multa, y estamos ya muy cansados por eso... ¿Mis sueños? El más importante es tener una buena salud, ante todo. Lo que me da esperanzas en primer lugar, es la salud. Si no muerdo... tengo la esperanza de que el tiempo cambiará. Todo es posible. Quizá dentro de unos años, Dios quiera que yo sea rico, o que sea igual que ahora. Todo depende de Dios, o en un año... Tengo la esperanza, de que con la buena salud, lograré hacer algo, con la buena salud, y si Dios me da una larga vida...

## COMENTARIO

Sylla experimentó el rechazo, la discriminación, la exclusión social y la explotación laboral, fundamentalmente por ser negro y no tener la documentación en regla. Paradójicamente, no se siente discriminado. Considera que sufrir es parte de migrar, que migrar ha sido su decisión y que, después de todo, es siempre una experiencia de vida, de la cual uno sólo puede llevarse cosas de las que aprender para luego aplicar y enseñar a los demás. Así es como ve la vida.

Es el mayor de siete hermanos quienes, junto a los padres, viven en una aldea de Guinea Conakry, por tanto, tiene sobre sus espaldas una responsabilidad moral. Antes de emprender su viaje, se ha comprometido con una joven de la aldea, con quien espera casarse y tener hijos una vez que regrese habiendo cumplido su sueño de tener dinero. Pero no es sólo la responsabilidad la que le empuja a viajar, también siente ansias de conocer mundo, de aprender idiomas, de realizar otros trabajos, de conocer gente... Empezó su viaje primero hacia Senegal, de allí en patera hasta Tenerife. Permaneció, junto a otras 80 personas aproximadamente, unos nueve días perdidos en el mar. Fue rescatado y acogido por Organizaciones Gubernamentales que le permitieron tener un hogar recién llegado, así como la tarjeta sanitaria y dinero para dirigirse a su primer medio laboral. Sin embargo, encontrar trabajo no le ha sido una tarea fácil. Después de mucho preguntar y moverse por España, se dirigió a El Ejido donde aprendió lo que es la precariedad y la intermitencia laboral de las campañas agrícolas. Y no sólo eso, la falta de alojamiento en el medio rural, el rechazo de la población local a alquilar vivienda a los extranjeros, la vida a la intemperie...

Relata cómo vivió un episodio racista cuando unos jóvenes españoles les quemaron las chabolas donde residió un tiempo con otros amigos. Muchos perdieron dinero y su documentación en este incendio. Pero Sylla sigue afirmando que, pese a este episodio, no se siente despreciado. Tiene a Dios para que le ayude y deja claro su enorme optimismo en salir adelante. Al menos, por el momento, ha mejorado su situación al convivir en un piso alquilado por varios compañeros. Tiene en la comunidad africana, sus mejores apoyos para la sostenibilidad de sus decisiones. Y a su familia en origen que le apoyan y alientan a continuar.





# **Exclusión y vulnerabilidad socio-residencial de las personas inmigrantes en zonas rurales**

## **RECOMENDACIONES**





Una definición formal para caracterizar lo rural, sería aquella que considera como áreas rurales aquellas en las que la densidad de población es inferior a los 150 habitantes por kilómetro cuadrado.<sup>1</sup> Ahora bien, sobre esta primera aproximación de corte demográfico, el mundo rural encierra una enorme heterogeneidad en España y además se configura, hoy más que nunca, como un sistema social en profunda conexión con el sistema urbano. Desde una perspectiva sociológica, y tal como se ha manifestado en este mismo Informe, no puede definirse la sociedad rural únicamente por el tamaño de la población y el modo de producción económica predominante. En una sociedad compleja como la nuestra, se hace evidente que existen formas intermedias entre lo rural y lo urbano entendidos como tipos puros; sin duda la definición de lo rural hoy no tiene unos límites tan cerrados como antes. Debemos tener en cuenta, además del tamaño de las poblaciones y el modo de actividad económica predominante, otros factores como son: el grado de alejamiento o proximidad de los centros de actividad, la dispersión de las viviendas que incluye tanto la dispersión de hogares como la de pequeños agregados de hogares y, por último, la dependencia de las principales actividades económicas de las características del medio.<sup>2</sup> De forma tal que uniendo al tamaño de población entendido desde un punto de vista demográfico variables como la proximidad o lejanía de núcleos urbanos de gran actividad, la facilidad o dificultad de las comunicaciones y la mayor o menor prosperidad económica, podemos encontrar que hoy día en España un pueblo de 5.000 habitantes resulta ser una ciudad a escala, mientras que otro de 15.000 parezca más un pueblo anclado en el pasado.<sup>3</sup>

En cuanto a la incidencia de la pobreza y la exclusión, es obvio que los modos de vida han cambiado mucho en el entorno rural y en el urbano en las últimas décadas. Si antes se asociaba más la pobreza al campo y la riqueza a las ciudades, a finales del siglo XX se ha confirmado la tendencia según la cual es en las grandes aglomeraciones metropolitanas donde más se hace visible y manifiesta la pobreza y la exclusión social, al menos en su versión más desgarrada y extrema. Para algunos, ésta sería la razón por la que se ha producido una “progresiva urbanización del discurso sociológico en torno a los procesos de pobreza, exclusión social y marginación social”, que entre otras consecuencias da lugar a una cierta invisibilización de la pobreza y la vulnerabilidad social que existe en las zonas rurales.<sup>4</sup> Si a esto se le añade que en muchos casos, actualmente, es una realidad vivida por personas procedentes de otros países, entonces la ceguera existente en la sociedad general sobre estos temas se vuelve prácticamente total.

Y sin embargo, estudios sociológicos recientes sobre pobreza y territorio indican que el 18% del total de la población que vive bajo el umbral de la pobreza reside en pueblos de menos de 5.000 habitantes.<sup>5</sup> Si además, desagregamos los datos sobre pobreza por Comunidades Autónomas, se observa que en algunas de ellas la proporción de población que vive en las condiciones que po-

1 ABAD Y NAREDO, 2002: 37-38.

2 ZÁRRAGA MORENO 2000: 60.

3 Han participado en este Panel: Coordinador: Pedro Cabrera (Universidad Comillas Madrid). [pcabrera@chs.upcomillas.es](mailto:pcabrera@chs.upcomillas.es); Expertos: Mari Luz Castellanos (Universidad Valladolid). [mariluzcastellanos@yahoo.es](mailto:mariluzcastellanos@yahoo.es); Judith Catalán (Cruz Roja Alfaró) inmigrantes.crealfaro@hotmail.com Ana Gascoa (FREDDOM). [ana.gasco@fedrom.org](mailto:ana.gasco@fedrom.org); Rosario Miranda (Cruz Roja Huelva). [rmp21@cruzroja.es](mailto:rmp21@cruzroja.es); Vladimir Paspuel (Asociación RUMIÑAHUI). [vpaspuel@yahoo.es](mailto:vpaspuel@yahoo.es); Carlos Pereda (Colectivo IOE). [cape-reda@colectivoioe.org](mailto:cape-reda@colectivoioe.org); Juan Cristóbal Ruiz (Mancomunidad Granada). [adultosalbunol@hotmail.com](mailto:adultosalbunol@hotmail.com); Nieves García (COAG) [ngarcia@coag.org](mailto:ngarcia@coag.org); Silvina Monteros (Investigadora especialista en inmigración) [silvicultura71@yahoo.es](mailto:silvicultura71@yahoo.es) Secretaria: Silvia Giménez (Universidad Comillas Madrid) [sgimenez@chs.upcomillas.es](mailto:sgimenez@chs.upcomillas.es)

4 IZCARA PALACIOS, 2002: 459

5 ALGUACIL GÓMEZ, 2000.

dríamos llamar como pobreza rural es bastante mayor que en otras: Extremadura, cuenta con un 57% de la población pobre viviendo en entornos rurales, Castilla-La Mancha y Castilla-León, con un 55% y 49% respectivamente, son las regiones más extremas en este sentido.

Más allá de la pobreza, entendida como escasez de ingresos, la exclusión aparece en las investigaciones especializadas ligada a la “ruptura de los mecanismos sociales de enraizamiento y a la ruptura de los procesos de integración e inserción”.<sup>6</sup> De acuerdo con esto, es evidente que en el medio rural las redes de apoyo familiar, la posibilidad de empleos de temporada y la existencia de unas mejores condiciones de acceso a la vivienda hacen que las personas tiendan a caer menos en situaciones de exclusión extrema si lo comparamos con lo que ocurre en la ciudad. Esto es verdad al menos para la población autóctona entre la cual la pobreza en el medio rural es más una pobreza económica moderada ligada a situaciones de precariedad, que una pobreza extrema ligada a exclusión y desarraigo sociales. Bastante diferente puede ser la situación de la población inmigrante, que no dispone de sus redes naturales y se encuentra parcialmente desarraigada y sin apoyos “naturales” por lo que las condiciones de trabajo y salariales, junto con la distancia cultural y lingüística, añadidas a la situación administrativa y las circunstancias particulares de su proyecto migratorio pueden acarrear dificultades de integración social que se traduzcan no sólo en pobreza económica sino que conlleven una importante dosis de exclusión y vulnerabilidad social.

A los factores de exclusión comunes al medio urbano y al medio rural se suman factores específicos de éste último, como son el peso de la tradición y la dispersión de la población y de las actividades<sup>7</sup>. Hablando de un modo general, es un hecho constatado que la dispersión de la población sumada a la desaparición progresiva de los espacios de vida social (cafés y demás lugares de encuentro) debido al despoblamiento de muchas zonas rurales conduce al aislamiento. Pero la reducida densidad demográfica también tiene consecuencias desde el punto de vista de las opciones políticas. Al ser escaso el peso electoral de las zonas rurales, las decisiones macroeconómicas y macropolíticas refuerzan la tendencia a la concentración, tanto en materia de servicios a la población como en la inserción profesional.

Por otro lado, recordemos que existen importantes diferencias en el desarrollo social y económico de las diferentes regiones con predominio rural; la distribución de empleos y de ingresos es bastante desigual según comunidades autónomas y, dentro de éstas, entre distintas comarcas y áreas geográficas. En una misma comarca podemos encontrar que unos valles son notoriamente más ricos que otros muy próximos, porque teniendo recursos naturales similares históricamente unos quedaron surcados por vías de comunicación interregionales importantes y los otros aislados. En otras regiones rurales la secular riqueza agropecuaria ha marcado las diferencias de rentas, como pasa en las mesetas cerealistas y ganaderas o las riberas de ríos importantes. Es en los valles más apartados, las tierras menos fértiles, los territorios antes ganaderos o especializados en determinadas producciones agrícolas que han tenido que modificar sus explotaciones por las políticas económicas comunes de la UE (Política Agrícola Común), donde se encuentran las poblaciones más deprimidas en conjunto. En otro orden de análisis encontraríamos regiones en las que existe una prosperidad considerable, ya sea con las actividades económicas tradicionales o por las de implantación más o menos reciente –como pueden ser las diversas industrias manufactureras o los distintos tipos de turismo- donde aisladamente pueden encontrarse casos de personas sin hogar, como exponentes de las conocidas bolsas irreductibles de pobreza en regiones ricas. Toda esta heterogeneidad resulta determinante a la hora de atraer trabajadores inmigrantes, y acaba condicionando su distribución sobre el territorio y sus condiciones de vida en los distintos “mundos rurales” realmente existentes.

6 FERNÁNDEZ SUCH 2000B: 310; CASTEL, 1995; GARCÍA ROCA 1998

7 RURAL EUROPE, *Lucha contra la exclusión social en el medio rural*. 2000. <http://www.rural-europe.aeidl.be/rurales/biblio/exclusion>



## Principales problemas de los inmigrantes en medio rural

Actualmente el contexto español muestra una serie de aspectos que conviene tener presentes a la hora de considerar la exclusión y la vulnerabilidad social de los inmigrantes en el medio rural, que presentaremos agrupado en tres grandes apartados: los que atañen a la cuestión del alojamiento y la vivienda, los que se refieren a las condiciones laborales, y por último, los que se concretan en un notable déficit de participación e integración social.

### Vivienda y exclusión residencial

Los casi cuatro millones de extranjeros, de los cuales aproximadamente un millón se considera informalmente que se encuentran en situación irregular, han supuesto un formidable empujón para la economía española, no sólo en tanto que fuerza productiva, sino también, y cada vez más, como consumidores. Su ubicación laboral de forma preferente en los sectores de los servicios personales, la hostelería y la construcción significa que no sólo están siendo un factor clave para explicar el boom constructivo sino que, además de construir las viviendas, están empezando a ser también un factor clave para el sostenimiento de la demanda, como compradores de vivienda. Cada vez más, a medida que el proyecto migratorio se consolida y la situación laboral se hace más estable, los extranjeros se embarcan en la adquisición de sus propias viviendas, bien sea como expresión de su voluntad de permanecer en el país, o como simple estrategia de ahorro y capitalización mientras dure su estancia aquí, puesto que el elevado precio de los alquileres en España, convierte la opción de compra de vivienda en la estrategia más racional y eficiente desde el punto de vista económico individual.

Sin embargo, esta es una tendencia que crece con relativa lentitud, puesto que se encuentra muy condicionada por la evolución de la situación administrativa, los bajos salarios de muchos trabajadores inmigrantes y la carestía de la vivienda. Con todo y con ello, algunos estudios estimaban que, por ejemplo, durante el año 2005 la población extranjera procedente de países periféricos estaba generando una demanda de unas 125.000 nuevas viviendas (ya sea en compra o en alquiler), lo que suponía el 30% de todas las viviendas construidas durante el año precedente.<sup>8</sup>

Esta normalización de la situación residencial de la población inmigrante a medida que pasan los años, no puede ocultar el hecho de que para una buena parte de ellos la realidad del alojamiento está marcada por la precariedad más o menos severa.

No sólo el régimen de tenencia claramente diferente al de la población autóctona, refleja la discriminación relativa a la que se ve sometida la población extranjera procedente de países menos desarrollados que el nuestro. Igualmente se constata que la calidad de las viviendas es muy inferior a la de los autóctonos: el hacinamiento (entendiendo por tal el disponer de menos de 10 m<sup>2</sup>

---

8 COLECTIVO IOÉ 2005.

por persona), afecta a la quinta parte de los hogares de inmigrantes, mientras que sólo representa un 2,5% entre los españoles.

La población inmigrante sin hogar, que se encuentra fuera de la red institucional de albergues y centros sociales, experimentaría las situaciones de mayor exclusión, tanto en términos de alojamiento como jurídico-administrativos, aquí estarían desde los acampados en zonas de Almería o Huelva, a los que duermen en los parques madrileños, los que hacen noche en el cauce del río en Valencia, o los vendedores ambulantes que duermen y se desplazan en coches derrengados de feria en feria.

Por lo que se refiere a la existencia de discriminación en el acceso a la vivienda, los miembros del Colectivo IOÉ señalan que “el colectivo africano experimenta rechazo o xenofobia en una proporción bastante mayor que los otros grupos: el 58% ha sentido dificultades o barreras especiales en el acceso a la vivienda actual ‘por el hecho de ser inmigrante’ [frente al 43% de los latinos, y el 18% de los europeos del Este]; el 28% cree que ha sido engañado por el arrendador o las agencias inmobiliarias (21% los latinos, 7% los europeos); el 72% considera que en algún momento de su estancia en España se le ha denegado el acceso a la vivienda a algún miembro de su familia ‘por ser extranjero’ (40% los latinos, 25% los europeos); el 81% opina que el vecindario no acoge bien a los inmigrantes (61% los latinos, 34% los europeos); y el 38% señala haber padecido personalmente insultos, amenazas u hostigamientos por parte de sus vecinos españoles (31% los latinos, 13% los europeos). Esta consistencia de las percepciones negativas por [...] la existencia de estereotipos y prejuicios en la opinión pública española en relación a los colectivos magrebí y subsahariano, de mayoría islámica, algo que, por otra parte, ha sido constatado tanto por encuestas como por investigaciones cualitativas. En el mismo sentido, parece haber una acogida positiva respecto a los europeos del Este, mucho mejor que la reservada a los latinoamericanos”.<sup>9</sup>

La exclusión se nos muestra de modo diferente cuando pasamos del territorio urbano y la rastreamos dentro del mundo rural. Del mismo modo, frente a lo que sucede con la población autóctona, la exclusión que vive la población inmigrada adquiere matices y calidades peculiares que necesitan ser descritos y abordados de modo específico.<sup>10</sup>

Así por ejemplo, las ocho manifestaciones o ejes de exclusión que señalábamos antes, resultan modificadas en ámbitos rurales como consecuencia de:

- el aislamiento y la lejanía de los centros urbanos;
- los problemas de transporte;
- la baja densidad de población;
- los desequilibrios demográficos (entre generaciones y también de género);
- la transformación acelerada de los procesos productivos en la agricultura y la ganadería;
- la desarticulación de la cultura tradicional y de los estilos de vida locales, como consecuencia de la elevación de los niveles de renta, la expansión del consumo de masas y la penetración de los medios de comunicación;
- la reorganización general de las relaciones sociales desde una lógica concreta, personal y comunitaria a otra de tipo abstracto, impersonal y societaria.

<sup>9</sup> IOÉ 2005: 212

<sup>10</sup> Según los datos procedentes del estudio estadístico de este Informe 2007, se confirma que los problemas más frecuentes a nivel de alojamiento para las personas extranjeras en situación de vulnerabilidad son vivir en una vivienda temporal y el no tener hogar. La sola concurrencia de esta última circunstancia aporta el máximo nivel de riesgo en este ámbito y aparece en el 12% de las personas inmigrantes que tienen cuestionario social. También el alquiler sin contrato es un factor de riesgo bastante frecuente. Realizando el análisis por tipos de hábitat es de destacar que la frecuencia de estos factores es bastante diferente entre unas y otras; así, en las grandes ciudades es relativamente más frecuente que la media el hecho de estar sin hogar y, en otro nivel, el hecho de estar institucionalizado o semiinstitucionalizado. Por el contrario, es en las islas de población donde los ítems relativos a malas condiciones de vivienda son relativamente más frecuentes.

El impacto de la inmigración sobre un hábitat tan fragilizado como el medio rural español no puede dejar de ser enorme, tanto en términos de posibilidades nuevas de generación de riqueza como en lo que se refiere a la transformación que experimentan las formas de presentación de la pobreza y la exclusión rurales. A la escasez y la penuria económica, pero social y culturalmente integrada, de las sociedades rurales tradicionales, le ha sucedido una pobreza que va más allá de lo económico (aunque lo incluya) y que habla otra lengua, practica otra religión, celebra otras fiestas y tiene una relación con el entorno que sabe poco de las tradiciones, los usos, las mitologías y las leyendas locales.

Si aceptamos la hipótesis planteada por A. Izquierdo (1996), la estabilidad residencial es consecuencia de la continuidad y estabilidad laboral, por lo que en el medio rural sometido a una fuerte estacionalidad en el empleo, necesariamente habrá de darse una fuerte itinerancia siguiendo el ritmo de las cosechas, con lo que se favorece inevitablemente un cierto nomadismo entre una parte al menos de los trabajadores extranjeros, que no favorece en nada la integración social sino que en muchos casos acrecienta el desarraigo y la periferización. Nomadismo que si bien puede ser aceptable como primera estrategia de incorporación a la sociedad receptora, durante la fase de llegada momento en el que priman la proximidad geográfica y la localización de las redes de acogida, no sería deseable con carácter permanente, puesto que, en general, los temporeros que acuden a las campañas agrícolas no son bien recibidos en los pueblos productores porque se ven como mano de obra y nada más. Se espera de ellos que trabajen solamente, que no den problemas y que no se acerquen mucho al pueblo. En algunos casos también, se pretende que sean invisibles, es decir, que sus asentamientos estén en las afueras, en pinares o terrenos ocultos. Y se espera que se vayan en cuanto termine la campaña. Naturalmente, esto nada tiene que ver con la integración social en el pueblo. Pensemos que el pasado año 2007, considerando solamente las cifras oficiales de afiliaciones a la seguridad social, en el sector agrario figuraban unas 174.000 personas extranjeras, frente a 640.000 autóctonos.



En general, todos los estudios sobre grupos con especiales dificultades de acceso y mantenimiento de la vivienda, señalan junto a los jóvenes, las familias monoparentales y la tercera edad, a los inmigrantes.<sup>11</sup> Para tratar de hacer frente a los graves problemas de exclusión residencial de estos colectivos apenas disponemos de una de las principales herramientas con que debería contar la administración pública para atender las necesidades de alojamiento: la vivienda social, que durante años ha ido perdiendo importancia frente a la vivienda libre tanto en términos relativos como absolutos y que prácticamente es inexistente en el medio rural.

A las dificultades generales para acceder a la vivienda, ya sea por el precio elevado de los alquileres en relación a los salarios, o por la existencia de barreras de discriminación social que dificultan el alquiler de los inmigrantes, se añade en el medio rural, la baja calidad de los alojamientos a los que pueden acceder muchos trabajadores inmigrantes, que deben contentarse con ocupar cortijos, construcciones agrícolas, naves, cobertizos, casas abandonadas, chamizos, antiguas cuadras, etc.

Allí donde se producen contrataciones amparadas bajo convenio se va generalizando la obligación por parte del empleador de garantizar unas condiciones de alojamiento dignas, en ocasiones contando con la colaboración de las autoridades locales que habilitan locales públicos durante las épocas de recolección. Así por ejemplo en Valencia, la Unió de L'auradors y Ramaders, han firmado convenios con diversos Ayuntamientos para gestionar alojamientos durante las campañas de la vendimia en poblaciones como Los Isidros y los Duques. En otras ocasiones, como por ejemplo en Torrente, son los propios Ayuntamientos quienes les ceden y acondicionan los terrenos (agua, luz, vertidos...), para instalación de módulos prefabricados. Se trata de alojamientos gestionados por personal de las propias Uniones de agricultores, que cuentan con monitores/as para solventar cualquier incidencia que pueda surgir (sanitaria, administrativa, etc).

No obstante, esta práctica de proporcionar alojamiento a cargo del empleador no está recogida todavía en todos los convenios agrícolas que habitualmente se negocian de forma separada según sector y territorio, por lo que la calidad de las instalaciones y equipamientos puede ser muy heterogénea de unos lugares a otros. Hay que pensar además que no es fácil mejorar las infraestructuras de pequeños núcleos rurales que han de dar acogida de forma puntual a un elevado número de personas que en ocasiones duplican y hasta triplican la población habitual.

Naturalmente, la situación cambia a medida que evoluciona el proyecto migratorio de manera que la precariedad suele ser máxima entre los **recién llegados**, especialmente si se encuentran en situación irregular. En ese caso son frecuentes los problemas de hacinamiento, o explotación inmobiliaria y abundan las situaciones de quienes se hallan literalmente sin techo y se ven obligados a recurrir a albergues e instituciones de acogida. Lo cual es lógico si consideramos que muchas de estas personas combinan los períodos de paro, con empleos en la economía sumergida y pésimas condiciones laborales. Si el inmigrante consigue superar la precariedad jurídica y laboral inicial entra en una fase de **estabilización** en la cual su vivienda no cumple únicamente una función de refugio, de manera que la regularidad y continuidad en los ingresos, la mayor información sobre el mercado inmobiliario y la reconstrucción y ampliación de sus redes sociales le permiten escoger su vivienda y con quien vivir, lo que reduce la incidencia del hacinamiento y la infravivienda. Finalmente, tras un período de tiempo que oscila aproximadamente entre los cinco y los ocho años, nos encontramos con personas asentadas con un proyecto migratorio **consolidado** y reducida movilidad residencial, para quienes los periodos vividos en cada vivienda son cada vez más largos, de forma que ésta pasa a ser considerada no sólo un lugar de tránsito sino la vivienda habitual, por lo que se invierten en ella tiempo y dinero para mejorar sus condiciones de habitabilidad. Este interés en mejorar el confort de la vivienda traduce no sólo una mejora de su situación económica y laboral, sino que es también la expresión más evidente de que el inmigrante en determinados casos no se plantea ya regresar a su país al menos a corto plazo. En ese momento surge la opción de la compra como alternativa viable y racional frente al alquiler que, además de resumir simbólicamente el éxito de su proyecto migratorio, permite invertir los ahorros y capitalizar de cara al futuro.

---

11 AVS 2006.



De modo general, las viviendas de los inmigrantes, si las comparamos con el resto de la población, presentan peores condiciones:

- Son más antiguas
- Están peor equipadas.
- Se encuentran en peor estado de conservación,
- Y son utilizadas de forma más intensiva, con lo que arrojan una relación de superficie por ocupante más baja.

Buena parte de estas viviendas se sitúan en zonas de transición, esto es, “zonas de casas antiguas poco o nada equipadas que carecen de agua, luz o sistema sanitario, y se consideran de transición porque se espera que en el futuro tendrán que ser renovadas o destruidas para ser substituidas por nuevas viviendas”.<sup>12</sup> La distribución y acumulación de población inmigrante según su origen nacional o étnico en determinadas zonas, es resultado de dinámicas de segregación y discriminación graduadas y específicas en razón del nivel de aceptación social que recibe cada grupo, ocupando en general los marroquíes el último lugar en la escala, negándoseles el acceso a una vivienda digna por la desconfianza ante personas que se expresan pobremente en español y tienen una cultura muy diferente. Esta especie de jerarquía étnica en el acceso a la vivienda ha sido señalada en numerosas ocasiones y en países muy diferentes, y parece actuar de forma relativamente independiente a la discriminación por razón de los ingresos.<sup>13</sup>

Por lo que se refiere al hacinamiento y la sobreocupación de los alojamientos que obliga a convivir y compartir una misma vivienda o incluso una misma habitación a familias con hijos pequeños y adultos no emparentados, es el resultado de tres factores: la escasez de vivienda en alquiler, los elevados precios de los alquileres que obligan a intentar reducir los gastos de vivienda, compartiéndola, y la necesidad de responder a las exigencias de la red de vínculos y relaciones sociales mediante estrategias de apoyo mutuo y solidaridad residencial. Paradójicamente, muchos de los alojamientos diseminados en el campo junto a las zonas de labor, acaban alcanzando precios de alquiler muy elevados debido a las dinámicas de segregación que expulsan a determinadas categorías de inmigrantes, especialmente a los marroquíes, de los núcleos urbanos. El subarrendamiento abusivo que en entornos urbanos se traduce en el uso de una misma cama en turnos de ocho horas, adopta en las zonas rurales otras formas, como por ejemplo, el alquiler de construcciones inadecuadas para ser habitadas por seres humanos (casas abandonadas, chamizos, antiguas cuadras, etc.) o el arrendamiento de compartimentos minúsculos dentro de una nave o incluso del propio terreno donde poder tumbarse a dormir al raso. De modo que si la ocupación de los barrios periféricos y de los centros degradados de los núcleos urbanos constituye la pauta residencial dominante en las ciudades, los emigrantes rurales tienden a residir en diseminado fuera de los núcleos de población y en suelo rústico, así por ejemplo, Fernández y Checa (2003) encontraron que en la provincia de Almería, el 65% de los inmigrantes extracomunitarios residían en diseminado, dispersos en construcciones rurales tradicionales o cortijos, ocupando almacenes de productos y aperos del campo, chabolas, autoconstrucciones de plástico, naves, lonjas, etc. A las malas condiciones de habitabilidad, se une el aislamiento físico y social, la lejanía de los servicios básicos, y en ocasiones la explotación económica a la que son sometidos, debiendo pagar alquileres que pueden oscilar entre los 450 euros y los 600 euros que les son descontados del sueldo. Todo ello sin que exista ningún tipo de contrato de arrendamiento.

Con lo que a la precariedad residencial extrema, como resultado de las dificultades que encuentran para alojarse en condiciones dignas se le añaden diferentes formas de lo que podríamos denominar explotación residencial, que se produce en todas aquellas situaciones en las que el inmigrante tiene que pagar más que el resto de la población por un alojamiento indigno. Según han puesto de relieve Pedreño *et al* (2004) con frecuencia lo que se alquila no es el piso o vivienda

12 Algaba, A. 2003, cit. por Pedreño et al. 2004.

13 Ver Czischke 2007.

completa y tampoco se paga en función del espacio sino del número y el tipo de personas que lo ocupen, adultos solos o en pareja, familias con hijos, etc, dando como resultado una “especie de caricatura brutal de la oferta hotelera, de tal modo que se crean ofertas del tipo ‘pague uno y duermen dos’, o ‘el segundo niño es gratis’: *‘si es una habitación matrimonial te cobran 120-130 euros; para una sola persona si la habitación es grande te cobran 90-100 euros, si es pequeña te cobran 60-70 euros, fuera del agua; los servicios te cobran 15-20 euros según la planilla; los niños, dos pagan por uno’*

En ocasiones se producen agrupamientos masivos que dan lugar a asentamientos rurales que además de reunir unas pésimas condiciones de habitabilidad, y problemas de insalubridad, generan alarma social entre la población residente. Estos asentamientos según el intento de definición elaborado por el grupo de coordinación del proyecto “Asentamientos de migrantes en zonas rurales” en el que participan Cruz Roja, ACCEM y CEPAIM serían “espacios utilizados a modo de alojamiento, que no reúnen las condiciones mínimas de habitabilidad (en cuanto a suministro de luz, agua, infraestructura, etc.), que están al margen de la ley (esto es, sin ninguna relación contractual), siendo tanto horizontales (viviendas abandonadas, ocupadas, chabolismo, bajo plásticos, naves, parques, etc.), como verticales (edificios en ruinas, pisos desocupados, etc.) y que pueden estar situados en entornos rurales o urbanos. Se considera asentamiento, este tipo de alojamientos cuando están siendo utilizados por más de 5 personas durante un tiempo superior a un mes”. La mayor parte de estas personas que se instalan en asentamientos rara vez ven cubiertas sus expectativas laborales, no suelen disponer de permiso de trabajo en regla y al desplazarse junto a sus familias se ven arrastrados a vivir en condiciones insalubres y extremadamente precarias, en algunos pueblos de Tierra de Barros en Extremadura, llegaron a producirse asentamientos de unas 2.000 personas rumanas en busca de trabajo en la vendimia.





Para tratar de paliar las situaciones más dramáticas, han empezado a proliferar los albergues para temporeros albergues ya sean provisionales o estables que permanecen abiertos sólo durante el tiempo de las campañas. Por ejemplo, en Alfaro (La Rioja) existía desde hace tiempo un albergue gestionado por Cáritas con capacidad para 39 personas, que en el 2001 se traspasó al Ayuntamiento, que redujo las plazas a 29 y por cuya ocupación se cobra un pequeño porcentaje a los agricultores. Como en otros lugares, en este albergue no se permite la entrada a personas que no estén trabajando en alguna campaña agrícola.

Del mismo modo la red de atención al temporero auspiciada por la Unió de Pagesos de Lleida cuenta con un albergue en Alcarrás. Igualmente existen albergues en Extremadura (en Almendralejo, se optó por montar un campamento con unas 200 plazas de acogida en tiendas de campaña); Castilla-La Mancha (en Valdepeñas para la vendimia; en Pedroñeras para la cosecha del ajo); Andalucía donde sólo en la provincia de Jaén hay decenas de albergues para los temporeros que acuden a recoger aceituna.

En ocasiones esta dinámica de provisionalidad se vuelve particularmente “imaginativa”, así por ejemplo, en Mota del Cuervo (Cuenca) en lugar de albergue, se instaló una carpa de circo, en régimen de gestión compartida entre el Ayuntamiento y la Asociación Pangea, con capacidad para 80 personas. Esta solución fue ideada ante la dificultad de alojar en albergues a familias como es el caso de la mano de obra que acude a Mota del Cuervo para la vendimia, fundamentalmente de etnia gitana y rumana. En general, los albergues para temporeros, no admiten a familias.

En muchos de estos dispositivos se lleva a cabo una atención de tipo asistencial y humanitaria tal y como se realiza en los asentamientos autoconstruidos, proporcionando a las personas elementos básicos como mantas, comida, atención sanitaria y kits de higiene. En todo caso se trata de medidas claramente insuficientes, que aún deberán evolucionar hasta constituirse en herramienta digna y adaptada a las condiciones económicas y laborales de cada comarca, para lo cual se necesita la implicación de sindicatos, empleadores y administraciones locales.

Lamentablemente, parece detectarse cierto miedo por parte de algunos Ayuntamientos de cara a habilitar dispositivos de alojamiento que mejoren las condiciones de los migrantes temporeros en determinadas zonas durante las campañas agrícolas, con el argumento de que esto podría causar un “efecto llamada”. En algún municipio, estos dispositivos que en su día se pusieron en funcionamiento, han terminado siendo eliminados o se han sustituido por servicios destinados exclusivamente a quienes ya se encuentran trabajando regularmente. Así por ejemplo, en Lleida se estableció una colaboración entre diversos agentes sociales y el ayuntamiento para paliar la situación de vulnerabilidad residencial de las personas migrantes que se acercaban hasta la ciudad para luego distribuirse por los pueblos durante las campañas. Se crearon oficinas de atención e información, bolsa de empleo, asesoramiento legal, apoyo al alojamiento y ayuda humanitaria. Muchas de estas acciones han sido suprimidas por el Ayuntamiento debido al temor de que los extranjeros terminaran quedándose y actualmente sólo se apoya al temporero que tiene trabajo. En este sentido, pueden señalarse numerosos ejemplos en los que la colaboración entre las autoridades locales y los empleadores, se ha traducido en buenas prácticas de apoyo al alojamiento de trabajadores inmigrantes temporeros: el Ayuntamiento de Alfamen (Zaragoza), utiliza casas de antiguos profesores en la campaña agrícola; en Tamarite de Litera (Huesca), utilizan el antiguo Cuartel Guardia Civil durante la campaña agrícola; en municipios como Altorricón (Huesca), Puigmoreno, Calanda o Albalate Arzobispo (Teruel), las cooperativas agrarias cuentan con la colaboración de los Ayuntamientos para utilizar viviendas en donde alojar a los trabajadores.

Sin embargo, no siempre ocurre así, de modo que para terminar de complicar el panorama, en algunas zonas se señala la existencia de cierta pugna entre los Ayuntamientos y los empresarios sobre quién debe asumir la responsabilidad de construir y mantener los equipamientos para temporeros y en consecuencia quién es responsable de la aparición de los asentamientos informales, así como de su erradicación. Pensemos que, si bien en muchos pueblos pequeños, el beneficio de una adecuada ordenación de los trabajos agrícolas representa un bien casi general, en otros lugares, los vecinos entienden que el Ayuntamiento no tiene por qué asumir los costes de aloja-

miento que al final acaban beneficiando exclusivamente a los propietarios agrícolas, con lo que se opta por dejar la responsabilidad en manos de ONGs reduciéndola a una intervención de tipo humanitario que lejos de mejorar las cosas, en ocasiones puede empeorarlas al suscitar reacciones xenófobas y de rechazo. Parece que las soluciones deberían provenir de la constitución de plataformas y mesas de actuación conjunta en las que estén presentes todos los agentes sociales implicados.

Con todo, la dramática situación de los inmigrantes rurales sin techo, o alojados en precario en asentamientos o albergues de temporada, no debería dar lugar a una “visión miserabilista” de la inmigración, puesto que más allá de estos casos extremos, lo cierto es que el problema de la exclusión residencial de los inmigrantes en medio rural tiene también su expresión en el caso mucho más frecuente y numeroso de quienes deben vivir en condiciones de fuerte hacinamiento, en parte por la dificultad de encontrar viviendas de alquiler y en parte como estrategia asumida para ahorrar costes de estancia, lo que se traduce en la convivencia más o menos forzosa de varias familias en un mismo piso, o en la práctica de realquilar (reexplotando) habitaciones a otros inmigrantes.



## Trabajo

Las características de la economía agraria actual demandan un gran volumen de mano de obra en períodos concretos del año, habitualmente con ocasión de la recolección, con lo que el empleo tiene carácter estacional y eventual, sólo un porcentaje minoritario de inmigrantes tienen empleos fijos en la agricultura, lo que se traduce en una importante precariedad residencial como resultado de la itinerancia de un territorio a otro en la que viven muchos de los trabajadores temporeros. Esta itinerancia, resulta enormemente funcional para la economía rural y no siempre entraña consecuencias negativas para quienes la practican sino que resulta ser una estrategia de supervivencia adaptada, al proyecto migratorio inicial de muchos inmigrantes recién llegados que están dispuestos a viajar de un lado para otro, someterse a situaciones de explotación extremas, trabajar a destajo, vivir en condiciones penosas, etc. con tal de conseguir empleo, dinero y “papeles”. Como es obvio, esta situación de precariedad laboral e itinerancia a la que se ven forzados como consecuencia del temporismo agrícola se traduce a la larga en desarraigo e inestabilidad no sólo económica sino también social y relacional, por lo que en general buscan nuevas oportunidades de trabajo y vivienda una vez que ha mejorado su situación económica y legal en España, terminando por instalarse en algún pueblo o ciudad, o bien, por dejar la agricultura e insertarse en la construcción o los servicios.

Esta situación presenta matices en razón del tipo agricultura y del régimen de explotación de cada región. Así por ejemplo, dentro de Andalucía, hay algunas comarcas agrarias, en donde las orientaciones productivas dominantes garantizan una cierta estabilidad en el empleo, como es el caso del Campo de Dalías, con lo que se ha ido produciendo un cierto proceso de sedentarización relativa. Por el contrario, en comarcas con agricultura de un carácter más marcadamente estacional, como es el caso de la recolección de la aceituna en provincias como Córdoba o Jaén, la situación es de movilidad continua. La altísima rotación de mano de obra, los cambios permanentes de actividad, o entre el empleo y el paro, terminan por teñir de incertidumbre el futuro laboral y social de las personas y aumenta sus dificultades para afianzar y consolidar sus identidades individuales y colectivas en torno al trabajo.

Aunque no es un dato exclusivo del medio rural, lo cierto es que es un hecho generalizado la existencia de mano de obra inmigrante que no siempre tiene papeles en regla, por lo que sufre una doble marginación (legal y económica) que la convierte en objeto de innumerables abusos. La política migratoria actual intenta que los flujos migratorios sean legales desde el momento mismo de su traslado desde el país de origen, con lo que paradójicamente, se penaliza y se vuelve más difícil la situación de de irregularidad de personas que se encuentran ya viviendo en España. Este endurecimiento se traduce en importantes sanciones para los empleadores que contraten “irregulares” por lo que la recomendación de organizaciones agrarias como la Confederación de Organizaciones Agrícolas y Ganaderas (COAG) es que se contrate a personas en la más estricta legalidad, esto es, personas que dispongan de autorizaciones de trabajo.

Sin embargo, esta orientación estratégica de las políticas migratorias sobre la base de contingentes, encuentra serias dificultades en la economía agraria, en primer lugar porque la agricultura carece de elasticidad para repercutir el elevado precio de los costes, que en el período 200-2006 crecieron casi cuatro veces más que el precio percibido por el agricultor por sus productos (CES, 2007), por lo que en ocasiones la vía más inmediata para abaratar los costes consiste en utilizar mano de obra



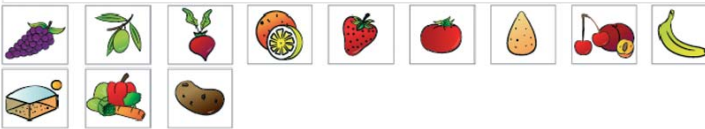
vulnerabilizada en situación irregular. Los trabajadores migrantes irregulares cobran menos del sueldo mínimo estipulado por convenio colectivo, en todas las provincias. Con frecuencia no se les provee de alojamiento digno y son más vulnerables frente a los intermediarios, contratistas, furgoneteros o Empresas de Trabajo Temporal que les descuentan de su sueldo el trabajo de intermediación. Es verdad que en provincias con fuerte tradición temporera como Huelva, Lleida y La Rioja se ha procurado combatir el trabajo sumergido y la subcontratación, a través de los contingentes y gracias a la colaboración de las agrupaciones agrarias con los sindicatos. Hay más inspecciones de trabajo en casi todo el territorio español, se multa a algunos empresarios que tienen personas migrantes irregulares trabajando para ellos, se fomenta la contratación en origen y se controlan las condiciones de habitabilidad.

Sin embargo, estas prácticas de “control de los flujos migratorios” también han sido una de las causas por las cuales se ha creado una bolsa de temporeros itinerantes irregulares y sin vivienda. Al sustituir mano de obra migrante (en muchos casos irregular) por mano de obra traída en origen, un grupo de los primeros ha quedado desprotegido. De hecho, la COAG denuncia la paradoja de traer gente desde muchos kilómetros de distancia, cuando en los propios pueblos se encuentran ya trabajadores que por su situación de irregularidad no pueden ser contratados legalmente. Todo ello se traduce en un importante sufrimiento para quienes intentan llegar a adquirir los permisos de trabajo y residencia mediante alguno de los dos canales establecidos para demostrar el arraigo, ya sea laboral o social, que en ambos casos requieren casi inevitablemente de largos períodos de estancia en situación irregular, en los que se añade a la precariedad económica y laboral que sufren también los trabajadores agrícolas autóctonos, la precariedad administrativa que fragiliza y debilita exclusivamente a los foráneos.

La necesidad de contar con una mano de obra “flexible”, unida al rechazo de la población autóctona a ocupar determinados puestos de trabajo agrícolas ha tenido como consecuencia que el temporero tradicional haya desaparecido prácticamente de muchas regiones. Mientras que la población autóctona ocupada en el sector agrario va decreciendo, la población extranjera va aumentando año tras año. Cada vez más personas extranjeras trabajan en el sector agrario. Según los datos de la Seguridad Social en el año 2007, un 21,35% de las personas afiliadas al Régimen Especial de la Seguridad Social Agraria por cuenta ajena eran extranjeras, porcentaje que no deja de aumentar.

Este abandono de las ocupaciones agrícolas y ganaderas por los autóctonos ha dejado paso a una presencia cada vez mayor de inmigrantes en los sectores agrarios de rentas más bajas y con menor reconocimiento social, una población en su mayor parte recién llegada que une a la vulnerabilidad que representa el poder trabajar sólo de forma estacional, el hecho de no contar con redes sociales entre la comunidad local, lo que les obliga a subsistir durante los meses de paro en condiciones muy precarias, en las que se alternan los períodos de trabajo y ahorro, con rachas prolongadas de inactividad. Las estrategias de afrontamiento, varían entre regiones y entre grupos de diferente origen, así por ejemplo, mientras hay quienes como los marroquíes o algunos gitanos rumanos aprovechan la cercanía geográfica de sus países para volver a casa entre campaña y campaña, otros alternan el empleo en la agricultura con la construcción, el servicio doméstico o los empleos ocasionales en la hostelería y los servicios, mientras que un tercer grupo opta por moverse a lo largo de toda la geografía española llegando en distintas etapas a estar ocupados como trabajadores agrícolas buena parte de los doce meses del año en una esta estrategia laboral que requiere de información y algunos medios: conocimiento de la geografía, contactos, red de apoyo, manejo de la lengua y, en algunos casos, vehículo propio y/o medios de alojamiento (tiendas, dinero para alquiler de habitaciones, conocimiento de los albergues, etc.).

Las condiciones de explotación laboral de los inmigrantes en medio rural pueden ser particularmente duras como resultado de no contar con una relación contractual formal, de realizar un trabajo intensivo en condiciones muy penosas, y con graves dificultades para poder reivindicar los derechos laborales debido la condición de temporal de los trabajos, a la lógica productiva de la agricultura intensiva, a la fragmentación entre explotaciones de tamaño mediano o reducido y a la continua sustitución de los trabajadores inmigrantes que se produce en caso de que surjan pro-



Fuente: Calendario COAG 2007-08 Como ejemplo, los meses de Noviembre y Agosto

blemas, lo que favorece la existencia de lo que alguien ha llamado “inmigrantes a la carta”.<sup>14</sup> El proceso se inicia con la consulta del Catálogo de Ocupaciones de Dificil Cobertura, un documento que se publica trimestralmente por el INEM y que establece en cada provincia aquellas ocupaciones para las cuales existen dificultades y carencias en nuestro propio mercado laboral, con lo que se abre la posibilidad de contratar en otro país. Así por ejemplo, en el catálogo del segundo trimestre del 2008, había 41 demandas de peones agrícolas, ganaderos o forestales en diferentes provincias que resultaban imposibles de cubrir con la mano de obra local<sup>15</sup>.

En muchos lugares, la política de contingentes ha servido para mejorar las condiciones laborales de los así contratados y para garantizar el cumplimiento de los convenios laborales, en cuanto a las condiciones de alojamiento, desplazamiento, salarios duración de la jornada etc, mediante un seguimiento exhaustivo de la relación laboral mientras dure el periodo de contratación, sin embargo también ha servido para que se produzca, de facto, una sustitución de los inmigrantes temporeros que ya venían trabajando en las campañas agrícolas, por otras personas traídas expresamente de Colombia, Rumania, Polonia y actualmente de Senegal y hasta de Filipinas. Esta política de contingentes contratados en origen, ha favorecido las estrategias empresariales de sustitución de aquella mano de obra considerada como más problemática debido a su experiencia y a que comenzaba a plantear reivindicaciones. Este ha sido el caso de bastantes magrebíes, a los que se añade junto a la calificación de problemáticos, cierta nota de rechazo y xenofobia que no ha hecho sino crecer después de los atentados del 11-M. Esta dinámica de sustitución de trabajadores según nacionalidad e, incluso, según el género (varones marroquíes por trabajadoras polacas, como ocurrió en las campañas de la fresa en Huelva<sup>16</sup>), ha ido acompañada de discursos diferenciadores etnonacionales basados en estereotipos y prejuicios, pero se ha mostrado muy útil de cara a segmentar y fragmentar la mano de obra agrícola.

Con todo, la contratación en origen es un sistema que se va abriendo paso lentamente a pesar de que representa una exigencia importante y el cumplimiento de requisitos como garantizar al personal a contratar una actividad laboral continuada (que para el sector agrario se considera la que no es inferior al 75% del tiempo de trabajo habitual en el sector), disponer de alojamiento adecuado, organizar los viajes de llegada y vuelta desde su país de origen, asumir como mínimo el coste del primero de estos viajes y los gastos de traslado de ida y vuelta entre el puesto de entrada en España y el lugar del alojamiento, actuar para garantizar el regreso a su país de los trabajadores una vez finalizada la campaña, etc. Como es obvio, los costes de este tipo de contratación, superan ampliamente a los costes de contratar a personal en nuestro país, de modo que sólo se abre paso en aquellos sectores particularmente productivos y en los que es posible prever anticipadamente las necesidades de mano de obra puesto que las solicitudes han de realizarse al menos con tres meses de antelación, dos circunstancias que están lejos de cumplirse en la mayor parte de las pequeñas explotaciones agrícolas de carácter familiar. Con todo, las contrataciones de temporada en origen durante el año 2007 alcanzaron la cifra de 63.000, la mayor parte de las cuales se realizaron en la agricultura.

14 Los datos estadísticos sobre este tema en este Informe 2007 muestran que la circunstancia de riesgo más frecuente a nivel económico y laboral es estar sin ingresos, afectando a más de la mitad de los participantes con cuestionario social. Este es el factor que se considera de mayor gravedad dentro de este ámbito y su presencia hace que se tenga un riesgo económico de 100 sobre 100. A continuación aparece tener condiciones de trabajo irregulares y precarias, tales como trabajar sin contrato, estar sin permiso de trabajo o sin alta en la Seguridad Social junto con estar con ingresos inferiores a 500?. Las deudas o el desempleo son factores menos presentes, mientras que el resto de ítems, especialmente los relativos a cobrar pensiones o rentas subsidiadas tienen un carácter testimonial. Si se realiza el análisis por zonas se concluye que la estructura de factores de riesgo no es homogénea entre zonas; el estar sin ingresos es relativamente más frecuente en las grandes ciudades, mientras que las circunstancias de precariedad en el empleo son relativamente más frecuentes que la media en las islas de población.

15 <http://www2.inem.es/catalogoOcupaciones/web/asp/catOcupaciones.asp>

16 Ver documento de Cáritas diocesana de Huelva publicado a mediados de junio de 2007 ([http://www.caritashuelva.org/iphp/spip/IMG/article\\_PDF/article\\_156.pdf](http://www.caritashuelva.org/iphp/spip/IMG/article_PDF/article_156.pdf))



Su evolución dependerá, entre otras cosas de la situación internacional y de la firma de convenios bilaterales de gestión de flujos migratorios, situación que favorece actualmente a Rumania, Bulgaria, Marruecos, Mauritania, Ecuador, Colombia, República Dominicana y Colombia. E igualmente a algunos países con los que no existe acuerdo bilateral pero sí se han suscrito acuerdos de colaboración como Argentina, Perú, El Salvador, Honduras, Senegal y Filipinas. Indudablemente también su continuidad está pendiente de la evolución del mercado de trabajo, en especial de los datos del desempleo.

Por último, en lo que se refiere a la vulnerabilidad ligada al empleo en medio rural, conviene recordar que en general, a pesar de que la nueva ruralidad se ha acompañado de un incremento significativo de los niveles de renta en las zonas rurales, lo cierto es que siguen siendo significativamente más bajos que en las ciudades. Pensemos que en la actualidad, si nos atenemos a la información que maneja COAG, el nivel de renta medio de agricultores y ganaderos no supera el 58% de la renta media en España. Y por lo que se refiere a los asalariados, el informe del CES anteriormente citado estima que a pesar del significativo incremento experimentado por los salarios en la agricultura entre 2000 y 2006, el hecho es que la remuneración media por asalariado agrícola ha sido muy inferior al registrado en el conjunto de la economía por lo que su valor en términos reales se ha visto reducido un 7,4% durante dicho período.



Esta situación de exclusión relativa en términos de ingresos que padece el medio rural ligado a las ocupaciones tradicionales resulta ampliada en el caso de los inmigrantes rurales, donde estas diferencias en los ingresos se hacen aún más acusadas, por el hecho de que en general tienden a ocupar los empleos menos cualificados y con mayor temporalidad e inestabilidad de contratación, por lo que, más allá de la igualdad en la retribución que establece la ley, el hecho es que a igual trabajo acaban recibiendo un salario inferior al de los autóctonos. García Sanz (2006) manejando datos de la Encuesta sobre Condiciones de vida en su oleada del 2004, estima que los inmigrantes rurales (en pueblos de menos de 10.000 habitantes) tenían una media de salarios de 8.195 euros, lo que venía a significar un 16% menos que un trabajador rural no extranjero y un 47% menos que un trabajador urbano. La observación de campo realizada sobre el terreno por Silvina Monteros permite constatar que, si bien el jornal de un peón agrícola puede llegar a estar entre 36 euros y 71 euros dependiendo de las regiones, el hecho es que en el caso de los irregulares el salario se reduce a la mitad o incluso menos si han de restar los beneficios de los intermediarios o se les restan los costes de alojamiento y/o manutención, con lo que se dan casos de personas que terminan por cobrar 5 euros al día. Este régimen de explotación, cambia a medida que la persona va asentándose y adquiere un estatus de mayor integración, social, cultural y administrativa, momento en el que muchos de ellos optan por abandonar el sector agrario y el mundo rural.

Esto es particularmente cierto en determinadas regiones donde prima la agricultura intensiva y destinada a la exportación, que aprovecha al máximo la existencia de mano de obra inmigrante sumisa, no sindicalizada, legalmente indefensa y dispuesta a trabajar por un salario mínimo. En estas zonas al tiempo que resultan atractivas para determinados segmentos de población inmigrante vulnerable y precarizada, se establece una relación circular por la que, una vez que se dispone en tales comarcas de este tipo de fuerza de trabajo, se consiguen mantener tareas y explotaciones que de otro modo quizás se hubieran mecanizado o habrían desaparecido.

Así por ejemplo, según constata el informante clave Juan Cristóbal Ruiz, desde su privilegiado observatorio en el sureste andaluz, el medio rural andaluz a la vez que se caracteriza por su incapacidad para dar empleo a la población, va siendo penetrado por innovaciones tecnológicas y prácticas de gestión que incrementan la productividad del trabajo en la agricultura, a la vez que reducen las oportunidades de empleo de los jornaleros autóctonos. Con lo que la consecuencia lógica de estos procesos ha sido un incremento desmesurado del desempleo, hasta el punto de que los términos trabajador agrario y desempleado llegan a confundirse. Resultando paradójico que la región española con el problema más agudo de desempleo agrario sea al mismo tiempo la que registra el mayor volumen de trabajadores inmigrantes en la agricultura. El fuerte carácter estacional de la demanda de empleo agrario en labores como por ejemplo la recogida de la aceituna, provoca que se conjuguen periodos de escasez de empleo con otros de sobre-oferta de trabajo, lo que unido al rechazo de la población local de tareas duras y agotadoras como las que se dan en las explotaciones intensivas de invernadero, determina que exista una escasez de mano de obra crónica para la realización de determinadas tareas agrarias. Estos dos factores, unidos a la búsqueda por parte de los empresarios agrarios de mano de obra competitiva y capaz de desarrollar las tareas más duras a cambio de unos salarios muy modestos, se han traducido en una creciente demanda de trabajadores inmigrantes en la agricultura andaluza.

## Integración y Participación social

Aunque en la actualidad el medio rural es bastante más heterogéneo de lo que era hace unas décadas, no deja de conservar todavía algunas características comunes que remiten a la existencia de mallas de relación social estrechas y ancladas en vínculos de parentesco y vecindad de largo recorrido en el tiempo. En este sentido, los “nuevos vecinos” deben sortear toda una serie de pruebas y exámenes no escritos, pero tremendamente reales en sus consecuencias, que de modo informal pero sistemático van a tener que salvar antes de entrar a formar parte de la comunidad local.<sup>17</sup>

Además de estas barreras internas a las propias comunidades rurales para la recepción de nuevos miembros, las características de la incorporación de los inmigrantes a la sociedad rural no siempre facilitan su participación e integración social. Para empezar hay quienes desearían únicamente reproducir en nuestro país las condiciones que debieron sufrir hace años los emigrantes españoles en Europa, a las que se refirió hace tiempo el escritor suizo Max Frisch, cuando señalaba: “Nosotros pedimos trabajadores, pero nos llegaron personas”.

Asimismo, en muchas ocasiones, las propias condiciones de trabajo de muchos empleos en medio rural, que viene marcadas por la temporalidad y la estacionalidad de las campañas agrícolas, hacen que sea difícil poder iniciar siquiera el camino hacia la integración social y la participación en la vida cotidiana de los pueblos en los que trabaja.

En este sentido, se han detectado algunos ejemplos particularmente indignos, como es el caso de las mujeres que trabajan en los clubs de alterne que han proliferado en el medio rural. Muchas de ellas trabajan de forma itinerante de acuerdo a un “sistema de plazas” según el cual se trasladan de un lugar a otro cada mes, permaneciendo en torno a 21 días trabajando en un mismo club, justo el intervalo comprendido entre cada ciclo menstrual, resultando obligadas a una especie de itinerancia forzosa que, añadida a la estigmatización que implica su trabajo, las condena al aislamiento social y a vivir encapsuladas al interior del submundo en que se mueven.

Desde hace casi veinte años, se viene observando una fuerte expansión del sistema de clubs de alterne de carretera que se extienden por todo el medio rural, funcionando con este sistema de “plazas” mediante el que los propios dueños “intercambian” a las mujeres para ofrecer una “variedad étnica” a sus clientes.<sup>18</sup>

En este tipo de locales pueden trabajar hasta 50 ó 100 personas, incluyendo trabajadoras sexuales, camareros/as, cocineros/as, servicio de limpieza, encargados/as y personal de vigilancia, en su mayor parte inmigrantes. El hecho de que la mayor parte de los clubs esté en el medio rural y en lugares retirados posibilita un mayor anonimato al cliente y redundante en el aislamiento social de la trabajadora sexual, que al no tener vehículo no suele tener mucho contacto con la población de

17 MALGESINI, 2005. Concretamente, véase el artículo de Petra Vergunst: “Han pasado 20 años y aún no formo parte de la comunidad”.

18 BARAHONA, 2001, SOLANA, 2002.

los pueblos cercanos. Se suele trabajar muchas horas al día y existe un férreo control por parte de los empresarios o dueños. Además, cada cierto tiempo, algunos clubes son objetivo de redadas policiales, que acaban en la apertura de los procedimientos de expulsión para las mujeres, que como paso previo son llevadas a los centros de internamiento de extranjeros. Se trata, sobre todo de mujeres latinoamericanas o de Europa del Este.

Según ha recogido Silvina Monteros, otro caso que parece darse también es el de la prostitución que se realiza en los propios diseminados de inmigrantes en el medio rural. Por ejemplo, en El Ejido o Níjar (Almería), donde determinados cortijos hacen las veces de prostíbulos. Generalmente, están regentados por otra mujer y en ellos realizan el trabajo sexual mujeres marroquíes o subsaharianas en condiciones de irregularidad jurídica y con escasas posibilidades de realizar otra actividad laboral aunque sea sumergida.

Sin llegar a tales extremos, hay que recordar que la itinerancia estacional de campaña en campaña (cítricos en Levante, fruta en Lérida, champiñones en la Rioja, espárragos en Navarra, etc) ha constituido uno de los circuitos de desarraigo que han vivido muchas personas sin hogar durante varios meses al cabo del año, de forma que conseguían intercalar semanas de trabajo en el campo con otras temporadas residiendo en albergues. Estos circuitos itinerantes, son actualmente ocupados por trabajadores extranjeros en su mayor parte, con el consiguiente riesgo de acabar por no echar raíces en ningún lado y adaptados a los entornos asistenciales (roperos, comedores de caridad, albergues para gente en tránsito).

Allí donde se concentran un buen número de naturales del mismo país, el creciente asociacionismo de personas inmigrantes, puede convertirse en un arma de doble filo de cara a la participación social. Si no se acompaña de actuaciones y proyectos que inserten a las asociaciones propias de inmigrantes dentro de la red asociativa local, podrían convertirse en espacios segregados y exclusivos para extranjeros que lejos de favorecer la integración pueden llegar a constituirse en motivo de recelos y suspicacias entre la población autóctona.<sup>19</sup>

En este sentido, empiezan a existir experiencias en las que se va abriendo paso una actuación mestiza de representantes e instituciones locales y foráneas. Así por ejemplo, el Foro de Roquetas del Mar (Almería) para la inmigración y la ciudadanía, tiene como objetivo establecer un cauce de participación y debate de todos los agentes sociales implicados en el fenómeno de la inmigración, para promover la integración social de los inmigrantes residentes en el municipio. Se trata de un órgano de consulta, asesoramiento y participación no orgánico en el ámbito de la política social municipal para inmigrantes, adscrito a la Oficina Municipal de Inmigración del Ayuntamiento de Roquetas y tiene entre sus funciones las siguientes:

- Facilitar el diálogo y la comunicación entre el colectivo inmigrante y la sociedad de acogida.
- Formular propuestas y recomendaciones tendentes a promover la integración social de los inmigrantes en el municipio.
- Recabar y canalizar propuestas de las organizaciones sociales que trabajan con inmigrantes para su discusión y asunción, en su caso, por parte de la Administración Municipal.
- Conocer los programas y actividades que se llevan a cabo en materia de inmigración por todas las entidades que participan en el mismo, así como por el resto de las Administraciones competentes en la materia.

<sup>19</sup> De hecho, como se ha comprobado en el estudio estadístico de este Informe 2007, entre las personas procedentes de países europeos, el riesgo medio global es el mismo si son o no el grupo mayoritario en un hábitat concreto. Mientras que los riesgos de tipo social y familiar son significativamente menores en aquellos municipios donde son mayoritarios, el económico y el personal son mayores de manera significativa. El riesgo global de las personas de origen subsahariano desciende de manera espectacular, tanto de forma global como en todos los ámbitos, especialmente en el económico en aquellos municipios en los que constituyen el grupo mayoritario. Las personas procedentes del Magreb ven reducido de forma significativa su riesgo económico medio y, de forma muy ligera, su riesgo global medio. Finalmente, los latinoamericanos presentan un riesgo global y económico significativamente mayor en aquellos municipios en los que constituyen el origen mayoritario entre la población inmigrante.



- Actuar como órgano activo de lucha contra el racismo, la xenofobia y por la tolerancia, haciendo campaña activa en los medios de comunicación locales sobre la imagen del inmigrante.
- Mantener contactos e intercambios con otros órganos análogos, de ámbito local, autonómico o nacional.

Pero quizás el elemento más novedoso lo constituya su composición, ya que forman parte de él, además de representantes de la Administración local y autonómica, tanto asociaciones de inmigrantes como de otro tipo, a las que se suman los sindicatos y las organizaciones empresariales.

Uno de los elementos de exclusión relativa que afectan de modo general a los habitantes de zonas rurales, lo constituye el relativo alejamiento en que se encuentran de las manifestaciones culturales, científicas, deportivas, etc. En este sentido, la nueva riqueza cultural que en sí mismos aportan los inmigrantes en zonas rurales podría quedar desaprovechada si no existieran los equipamientos, marcos organizativos y programas de extensión cultural que pudieran servir como receptáculo y vehículo de transmisión y difusión. En este sentido, los desafíos que ponen sobre el tapete los inmigrantes, pueden ser la ocasión para atender las demandas de mayor oferta cultural de los habitantes del medio rural en general.

Del mismo modo, aunque el mundo rural ha incorporado muchas de las actitudes, valores e ideas que son habituales en la vida urbana, quizás queda un amplio campo de relativo atraso en todo lo que se refiere a la igualdad de género, puesto que subsiste una adscripción discriminatoria de roles por razón de género en el medio rural que puede actuar como un factor de exclusión muy potente en determinados casos. Los ejemplos de iniciativas como las “caravanas de mujeres”, integradas en buena medida por chicas extranjeras, han sido utilizados como supuesta alternativa frente a la despoblación de algunas comarcas y de paso han servido para reforzar estereotipos sexistas y machistas que se hallaban en retroceso entre los habitantes de zonas rurales.

Pero como es fácil de entender, el mayor obstáculo a la participación e integración, lo constituyen aquellas situaciones que desde el punto de vista administrativo y legal no ofrecen garantías jurídicas suficientes para facilitar e impulsar la inserción a medio y largo plazo en la sociedad de acogida. En este sentido, las limitaciones que llevan anejas algunas formas de permisos de residencia temporales, vinculados a la estricta duración de las campañas, o la misma situación de los irregulares sin permiso de trabajo y/o residencia, constituyen una barrera casi insuperable de cara a la incorporación a la vida local.





## Recomendaciones y propuestas de actuación

Los expertos participantes en el Panel presentamos una serie de recomendaciones y propuestas dirigidas a orientar políticas sociales y estrategias de intervención, que agrupamos en cada uno de los apartados que hemos ido señalando: situación laboral y económica, vivienda y participación e integración social.

### Situación laboral

- Potenciación de empresas de empleo protegido y de inserción social.
- Mejorar la información sobre el mercado laboral local y regional mediante la creación de portales en Internet y ventanillas informativas en los Servicios de Empleo especializadas en proporcionar información sobre los procedimientos de acceso de los inmigrantes al mercado de trabajo.
- Confección de folletos explicativos en diversos idiomas en colaboración con sindicatos y asociaciones de empresarios locales sobre el proceso de inserción laboral (derechos y deberes de inmigrantes) y difusión de los mismos entre ONGs, asociaciones de inmigrantes,
- Mejorar el empleo regular y las condiciones de trabajo mediante una política de inspección
- Reconocimiento del derecho a la libre sindicación de los inmigrantes.
- Campañas de información sobre el funcionamiento del régimen de contratación a extranjeros.
- Incrementar la inspección y detección del fraude en la contratación de extranjeros.
- Acordar con los sindicatos la formación de los delegados sindicales en materia de mediación intercultural, de modo que pueda cumplir un rol como mediador natural entre trabajadores inmigrantes y autóctonos

### Situación económica

- Mejorar el acceso a la autonomía financiera, lo que supone poder contar con recursos mínimos para poder defenderse y ser autónomo al menos en la satisfacción de necesidades básicas. Esto significa flexibilizar y extender el acceso de los trabajadores inmigrantes a los programas de Rentas Mínimas independientemente de cuál sea su situación administrativa.
- Favorecer el acceso al crédito y fomentar las iniciativas productivas de emprendedores inmigrantes en el medio rural.
- Facilitar los acuerdos entre cajas rurales y bancos y cajas en destino para facilitar y disminuir el coste de las remesas, así como favorecer el desarrollo de productos financieros y de inversión destinados a generar actividades económicas rentables y sostenibles en las sociedades de origen.
- Multiplicar los acuerdos de hermanamiento orientados a fomentar la cooperación económica y para el desarrollo entre comunidades locales rurales de España y de los países de origen.
- Recopilar ejemplos de buenas prácticas de incorporación de familias inmigrantes a zonas rurales en grave situación de despoblación.
- Generar un manual de captación, apoyo y soporte para fomentar el repoblamiento de zonas rurales envejecidas con familias inmigrantes.

## Vivienda

- Mejorar la información sobre los recursos de alojamiento disponibles, y de los procedimientos para acceder a los mismos.
- Creación de registros locales y comarcales de solicitantes de vivienda pública integrados en un único Registro Autonómico.
- Incrementar el parque de viviendas de alquiler y desarrollar bolsas sociales de viviendas dependientes de la administración pública que sirvan como puente intermedio entre la calle y la vivienda propia. (A precios asumibles por rentas muy bajas y con periodos de carencia en el pago de las mismas)
- Frente al modelo del albergue tradicional, se debería apostar por viviendas tuteladas o semituteladas con una estancia superior a seis meses.
- Desarrollar los programas de intermediación inmobiliaria entre propietarios de viviendas y posibles inquilinos con garantía de los intereses legítimos de una y otra parte.
- De modo especial, se deberían aumentar las viviendas de apoyo y/o tuteladas destinadas a alojar a menores extranjeros no acompañados, a mujeres víctimas de la violencia de género y a mujeres con cargas familiares no compartidas.
- Garantizar las condiciones de habitabilidad de la vivienda, paliando los problemas de hacinamiento, y la incorporación de la inmigración a la infravivienda existente
- Reforzar y mejorar los recursos de acogida de emergencia para inmigrantes, menores no acompañados y colectivos vulnerables con necesidades de alojamiento transitorio, aumentando las plazas disponibles para acoger a las personas en situación de grave exclusión residencial.
- Aumentar la dotación pública de alojamientos transitorios de emergencia.
- Desarrollar y/o aplicar normas de calidad que se deberían aplicar en los recursos de alojamiento para temporeros.
- Aumentar el número de plazas concertadas en pensiones, hoteles, etc, destinadas a paliar las situaciones de crisis residencial grave.
- Potenciar el desarrollo de redes sociales en las que apoyarse mediante la creación de programas de larga estancia en centros de acogida con búsqueda de empleo.
- Reforzar las habilidades sociales en el uso de la vivienda y en la convivencia con la población local mediante programas de formación, sensibilización y mediación vecinal.

## Integración social

- Promover el desarrollo de programas interculturales a nivel local o comarcal donde se puedan crear espacios de convivencia basados en el respeto mutuo.
- Apoyar y subvencionar la existencia de programas y espacios en los medios de comunicación (boletines, revistas, radios, etc.) especializados en informar y orientar sobre multiculturalidad tanto a la población autóctona como inmigrante, realizándolos en estrecha vinculación con las iniciativas asociativas y culturales propias.
- Firma de convenios entre las principales redes asociativas de inmigrantes y la Federación Española de Municipios y Provincias para promoción y desarrollo de actividades interculturales encaminadas a favorecer el encuentro y la convivencia entre inmigrantes y autóctonos.
- Incluir módulos sobre migraciones e interculturalidad en los Planes de formación continua de los funcionarios de la Administración Local y particularmente de las Policías Locales.
- Promover la realización de eventos culturales y festivales de música transnacionales, en donde se recojan las distintas expresiones musicales y artísticas de origen extranjero existentes en la comarca.
- Adaptar los horarios, contenidos y programas de actividades de las bibliotecas y centros culturales, deportivos y de ocio locales a las posibilidades de la población extranjera.
- Creación de programas de interculturalidad en el marco de las AMPAS de escuelas y colegios rurales.
- Favorecer el conocimiento mutuo y el diálogo interreligioso mediante actividades, jornadas y asignación de espacios compartidos de culto.
- Fomentar la participación política y electoral de los inmigrantes procedentes de la Unión Europea en la esfera municipal.

## Referencias bibliográficas

- ABAD, Carlos y NAREDO, José Manuel. (2002) "Sobre la modernización de la agricultura española; de la agricultura tradicional hacia la capitalización agraria y la dependencia asistencial", en GÓMEZ BENITO, Cristobal y GOMEZ Juan J. *Agricultura y Sociedad en el cambio de siglo*. Madrid, UNED y McGrawHill.
- ALGUACIL GÓMEZ, J. et al. (2000) "Las características de la pobreza desde la perspectiva territorial" en Renes Ayala, Victor. *Las condiciones de vida de la población pobre desde la perspectiva territorial; pobreza y territorio*. Madrid, Cáritas Española y Fundación Foessa.
- AVRAMOV, D. (1995) *Homelessness in the European Union: Social and Legal Context of Housing Exclusion in the 1990s. Fourth Research Report of the European Observatory on Homelessness*. edn. Bruselas: FEANTSA.
- AVS (2006) *Encuesta sobre la demanda de vivienda de AVS*. Boletín informativo, número 85, mayo 2006.
- BARAHONA GOMÁRIZ, M. J. (coord.) (2001): *Tipología de la prostitución femenina en la Comunidad de Madrid*. Madrid: Dirección General de la Mujer. Consejería de Trabajo.
- CABRERA CABRERA, P.J. (1998) *Huéspedes del aire: sociología de las personas sin hogar*, edn. Madrid: Universidad Pontificia Comillas.
- CABRERA CABRERA, P.J. (2000) *La acción social con personas sin hogar en España*, edn. Madrid: Foessa-Cáritas.
- CABRERA CABRERA, P.J. y RUBIO, M.J. (2003) *Personas sin techo en Madrid: Diagnóstico y propuestas de actuación*. Madrid: Dir. Gral. Servicios Sociales. Comunidad de Madrid.
- CABRERA, Pedro José. (2005) "La realidad penitenciaria en el siglo XXI y perspectivas de futuro" *Corintios XIII*, Número 114-115, 63-115 pp.
- CABRERA CABRERA, P. J.. (2007a) "Exclusión social: contextos para un concepto" *R.T.S. Revista de Treball Social* 180:9-21
- CABRERA CABRERA, P. J.. (2007b) "Exclusión residencial de los inmigrantes: entre la precariedad y la calle" S.O.S. RACISMO *Informe Anual 2007: Sobre el racismo en el Estado Español*. Barcelona: Icaria Pp. 160-167
- CAMARERO RIOJA, Luis A. (2002) "Pautas y tendencias demográficas del medio rural en la última década del siglo XX" en GÓMEZ BENITO, Cristobal y GOMEZ Juan J. *Agricultura y Sociedad en el cambio de siglo*. 63
- CASTEL R. (1995) *Les métamorphoses de la question sociale: Une chronique du salariat*. Paris: Fayard.
- COLECTIVO IOÉ (2005) *Inmigración y vivienda en España*. Madrid: Min. de Trabajo y Asuntos Sociales.
- CZISCHKE, Darinka (2007) *Integración de los inmigrantes en la Unión Europea y la vivienda social: herramientas para los promotores de vivienda social*. Boletín Informativo AVS número 88, junio 2007.

- DAVIS, M. (2001) *Control urbano: la ecología del miedo. Más allá de Blade Runner*. Barcelona: Virus.
- DELGADO, Manuel (1999) *El animal público: hacia una antropología de los espacios urbanos*. Barcelona: Anagrama.
- EDIS et al. (1998) *Las condiciones de vida de la población pobre en España.*, edn. Madrid: Fundación Foessa-Cáritas.
- ESPING-ANDERSEN, G. (2000) *Fundamentos sociales de las economías postindustriales*, edn. Barcelona: Ariel.
- FERNÁNDEZ GUTIÉRREZ, Fernando; CHECA OLMOS, Juan Carlos (2003) “Vivienda y segregación de los inmigrantes en Andalucía”, *Scripta Nova, Revista electrónica*, Vol. VII Número 146.
- GARCÍA ROCA, J. (1998) *Exclusión social y contracultura de la solidaridad: Prácticas, discursos y narraciones*. edn. Madrid: HOAC.
- GARCÍA SERRANO, C., MALO, M.Á. y TOHARIA, L. (2001) *La pobreza en España: Un análisis crítico basado en el panel de hogares de la Unión Europea (PHOGUE)*. Madrid: Ministerio de Trabajo y Asuntos Sociales.
- GEREMEK, Bronislaw (1989) *La piedad y la horca: historia de la miseria y de la caridad en Europa*. Madrid: Alianza.
- INE (2004) *Encuesta sobre las personas sin hogar (Centros)*, edn. Madrid: Instituto Nacional de Estadística.
- INE (2005) *Encuesta sobre las personas sin hogar (personas). Año 2005* Consulta on-line. Primeros resultados publicados el 14 de diciembre de 2005 <<http://www.ine.es/inebase>>
- INE (2006) *Anuario Estadístico de España 2006* Madrid: INE. [Disponible en formato pdf en [http://www.ine.es/prodyser/pubweb/anuarios\\_mnu.htm?L=0](http://www.ine.es/prodyser/pubweb/anuarios_mnu.htm?L=0) ]
- IZCARA PALACIOS, Simón Pedro (2002) “Jornaleros desocupados e inmigrantes sobreexplotados: las nuevas infraclases rurales”, en GÓMEZ BENITO, Cristobal y GOMEZ Juan J. *Agricultura y Sociedad en el cambio de siglo*. Madrid, UNED y McGrawHill. Pp. 459-480.
- JANSA, J.M. y et al. (1999) “La salut de la població sense sostre a la ciutat de Barcelona” *Barcelona societat: Revista d’informació i estudis socials* 46-54.
- LÓPEZ, José Antonio; CABRERA, Pedro José (2006) “Internacional perspectivas on rural homelessness: A sociological perspectiva on homelessness in rural Spain” en MILBOURNE, Paul; CLOKE, Paul *Internacional perspectivas on rural homelessness*. Jonson: Routledge. Pp. 137-160.
- MALGESINI, Graciela (Coordinadora) (2005), RURAL IN. Informe sobre la integración de los inmigrantes en zonas rurales. (Directora y coautora). Madrid, Cruz Roja Española,. [www.rural-in.org](http://www.rural-in.org)
- MALGESINI, Graciela (Coordinadora) (2004), RURAL IN, Catálogo de Buenas Prácticas en la integración de inmigrantes en zonas rurales de Europa..Madrid, Cruz Roja Española.
- MALGESINI, Graciela (Coordinadora) (2006), RURAL IN. Integración de los inmigrantes en las zonas rurales. Estudios de casos de España, Alemania, Austria, Finlandia, Hungría, Rumania, Italia. Madrid, Cruz Roja Española.

- MORENO REBOLLO, J.L., MUÑOZ GARCÍA, J. y PASCUAL ACOSTA, A. (2003) *Estudio sobre la Población de Personas Sin Hogar*. Sevilla: Centro Andaluz de Prospectiva. Junta de Andalucía.
- MUÑOZ LOPEZ, M., VAZQUEZ VALVERDE, C. y CRUZADO RODRÍGUEZ, J.A. (1995) *Personas sin hogar en Madrid: Informe psicosocial y epidemiológico*. Madrid: Consejería de Integración Social. Comunidad de Madrid.
- MUÑOZ, M., VÁZQUEZ, C. y VÁZQUEZ, J.J. (2003) *Los límites de la exclusión: Estudio sobre los factores económicos psicosociales y de salud que afectan a las personas sin hogar en Madrid*. Madrid: Ediciones Témpora; Obra Social Cajamadrid.
- PEREIRA JEREZ, D., FERNÁNDEZ SUCH, F., OCÓN MARTÍN, B. y MÁRQUEZ LLANES, Ó. (2004) *Las zonas rurales en España: Un diagnóstico desde la perspectiva de las desigualdades territoriales y los cambios sociales y económicos*. Madrid: Fundación Foessa; Cáritas Española.
- SOLANA RUIZ, J. L. (2002): "Exploraciones etnográficas sobre prostitución de mujeres inmigrantes". En Rodríguez Guzmán, C. (coord.): *Mujer, trabajo y Estado. Cuatro estudios sobre mercado laboral, patriarcado público, Estado de Bienestar y prostitución de mujeres inmigrantes*. Jaén: Eds. Negrón Chico
- VEGA GONZÁLEZ, L.S. (1996) *Salud mental en población sin hogar*. Asturias: Edita Servicio de Publicaciones del Principado de Asturias.
- WACQUANT, Loïc (2001) "'Enemigos convenientes': extranjeros e inmigrantes en las cárceles de Europa.", en *Parias urbanos: Marginalidad en la ciudad a comienzos del milenio*. Editado por Loïc WACQUANT. Buenos Aires: Manantial.







**AUTORES**

## AUTORES

Coordinación:

### Graciela Malgesini Rey, Cruz Roja Española

Licenciada en Historia y Doctora en Historia Económica por la Universidad de La Plata, Argentina. Realizó estudios de post-grado en Francia (EHESS) y Estados Unidos (Universidad de California en Berkeley). Reside en España desde 1990. Ha sido investigadora del Centro de Investigación para la Paz (CIP-FUHEM), del Instituto de Estudios sobre Migraciones (IEM) y de la Oficina de Seguimiento y Apoyo a Proyectos Sociales (OSAPS) de la Universidad Pontificia Comillas, de Madrid. Desde 2000 es Investigadora sobre temas de Inclusión Social del Departamento de Intervención Social de Cruz Roja Española, con los Proyectos “Buenas prácticas para la inclusión social. Autoexpresión de las personas en situación de exclusión. Análisis y gestión del estrés laboral en la intervención social”, (Ministerio de Trabajo y Asuntos Sociales, 2006) y “Rural-IN. Red Europea para la Integración de los Inmigrantes y el Desarrollo Social Rural en Europa” (Comisión Europea, 2006). Ha publicado la “Guía de Codesarrollo, qué es y cómo participar en él” (CIDEAL, 2007). Es autora de numerosos libros, artículos académicos y divulgativos.

## I. ESTUDIO SOCIOESTADÍSTICO DE LA VULNERABILIDAD SOCIAL

Coordinación del Equipo:

### Antonio Rúa Vietes

Licenciado en Ciencias Físicas, Magíster en Meteorología Teórica y Aplicada, Licenciado en Ciencias y Técnicas Estadísticas y Doctor CC. Físicas, todos los títulos por la Universidad Complutense de Madrid. Profesor Propio adjunto de la Facultad de Ciencias Económicas y Empresariales, Universidad Pontificia Comillas desde 2001. Temas de investigación actuales: análisis socioeconómico multivariante, análisis rendimiento académico e innovación educativa y análisis y modelización de contaminación transfronteriza. Climatología y meteorología.

### Carlos Martínez de Ibarreta Zorita

Licenciado y Doctor en Ciencias Económicas y Empresariales, especialidad Comercial, por la Universidad Pontificia Comillas. Profesor del Departamento de Métodos Cuantitativos de dicha Universidad, desde 1993. Actividad docente en las asignaturas Estadística, Introducción a la Econometría, Econometría I, Econometría II y Hoja de Cálculo para ADE, impartidas en diferentes cursos de la Licenciatura en Administración y Dirección de Empresas.

### Raquel Redondo Palomo

Licenciada en Ciencias Matemáticas, Licenciada en Administración y Dirección de Empresas y Doctor por la Universidad Complutense de Madrid. Es docente de varias asignaturas relacionadas. Ha investigado sobre nuevas tecnologías y estadística (Mount-Signa, Stat-Fighter), entre otros.

### Maria Dolores Casteleiro

Licenciada en Ciencias Matemáticas en la especialidad de Cálculo Automático por la Universidad Complutense. Trabajo en definición, desarrollo y gestión de proyectos informáticos de Fabricación de Automóviles y Banca, entre 1975 y 2003. Colabora con Cruz Roja como voluntaria en el Departamento de Intervención Social, apoyando en la definición e implantación de proyectos informáticos, desde 2001.

## II. ESTUDIO MONOGRÁFICO

### Pedro José Cabrera Cabrera

Nació en Pozoblanco, Córdoba, en 1956. Doctor en Sociología por la Universidad Autónoma de Madrid. Director de la Escuela Universitaria de Trabajo Social de la Universidad Pontificia Comillas entre 1996 y 2001. Profesor Ordinario de Sociología en la misma Escuela, y actualmente Profesor Propio Agregado de la Facultad de Ciencias Humanas y Sociales, Departamento de Sociología y Trabajo Social. Ha sido durante muchos años profesor de Estructura Social, Exclusión Social, y Técnicas de Investigación, publicando trabajos sobre estratificación social, cambio social, nuevas tecnologías, e investigación social. Es especialista en temas de exclusión y marginación social, ha realizado varios estudios en torno a la situación de las personas sin hogar, y

publicado libros y artículos sobre el mismo tema, y en general sobre grupos y colectivos excluidos: Huéspedes del aire: Sociología de las personas sin hogar en Madrid (1998); Mil voces presas (1999, en col. J. Ríos); La acción social con personas sin hogar en España (2000); Mirando el abismo: el régimen cerrado (2002, en col. J. Ríos), The Difficult Access to Housing in Spain (2001), Un techo y un futuro: Buenas prácticas de intervención social con personas sin hogar (2002, en col. con G. Malgesini y J. A. López), Migrations and homelessness in Spain (2002, en col. con G. Malgesini), The changing profiles of homeless people: macro social context and recent trends (2003) Homelessness in the written press: a discourse analysis (2004), Nuevas Tecnologías y exclusión social: Un estudio sobre las posibilidades de las TIC en la lucha por la inclusión social (2005). Desde 1999 ha sido Corresponsal en España del European Observatory on Homelessness. Colabora con diversas asociaciones y colectivos en proyectos de trabajo social con grupos excluidos.

### Colectivo IOE

Es un gabinete de investigación sociológica que desarrolla investigaciones sociales empíricas, evaluaciones de programas, e imparte cursos y seminarios de formación sobre los temas en que está especializado: migraciones, mujer, jóvenes, salud, mercado de trabajo, movimientos sociales, etc. Forman el equipo de dirección los sociólogos Miguel Ángel DE PRADA, Carlos PEREDA y Walter ACTIS. Constituido en 1982, ha realizado estudios para distintas instituciones, tanto públicas como de iniciativa social, entre ellas la Fundación Europea de la Ciencia y diversas Direcciones Generales de la Comisión de las Comunidades Europeas (European Foundation for the Improvement of Living and Working Conditions, Dublin y EUMC, Viena), varios Ministerios del gobierno español (Trabajo y Asuntos Sociales, Educación, Ciencia y Cultura, Sanidad y Consumo), Instituciones Internacionales (O.I.T, Unesco). En España, Colectivo IOE ha trabajado para el Centro de Investigaciones Sociológicas, el Instituto de la Mujer, el Instituto de la Juventud, el Institut Català de Estudis Mediterranis, el Patronat Sud-Nord de la Universitat de València, así como diversas comunidades autónomas y ayuntamientos, ONGs (Cáritas, Cruz Roja), sindicatos, escuelas de trabajo social y de animación cultural;

Consejo de la Juventud de España y otros consejos regionales. Es colaborador habitual con departamentos de sociología en diversas universidades españolas y extranjeras.

### Silvina Monteros Obelar

Licenciada en Psicología por la Universidad de Tucumán y Doctora en antropología social por la Universidad Autónoma de Madrid. Tesis doctoral: "La construcción social de un nuevo sujeto migratorio: los menores migrantes marroquíes no acompañados. Condiciones de posibilidad para la agencia". Presidenta de la ONG ESCODE (Estudios y Cooperación para el Desarrollo). Coordinadora de SIGMO: empresa de investigación y evaluación. Ha colaborado en diversas investigaciones de ámbito español y europeo relacionadas con las desigualdades de género, la exclusión social y las migraciones, entre las que destacan: "Salud e interculturalidad: acceso de los inmigrantes al sistema de salud público de la zona de Jaca, Huesca", financiada por Caja Navarra; "Potencial de las remesas para el desarrollo desde una perspectiva de género", financiada por el INSTRAW, Naciones Unidas, y "Housework and caretaking: strategies of reconciliation in different family units" financiada por la Comisión Europea, DG de Empleo y Asuntos Sociales. Es coeditora del libro "La exclusión social: teoría y práctica de la intervención", de la Editorial CCS, y coautora del libro "Hogares, cuidados y fronteras", coordinado por Cruz Roja Española.

### Charo Miranda Plata

Diplomada en Profesorado de Enseñanza General Básica (Especialidad Ciencias) 1981. Licenciada en Filosofía y Ciencias de la Educación, Sección Psicología, por la Universidad de Sevilla 1986. Certificado de Aptitud Pedagógica. Curso de Formación Pedagógica del Profesorado de Bachillerato y Formación Profesional. Universidad de Sevilla. 1987. Título de Magíster en Gestión de Recursos Humanos por la Universidad de Sevilla. 1995. Título de Experto Universitario en Criminología por la Universidad de Huelva. 2000. Título de Experto Universitario en Mediación y Orientación Familiar por la Universidad Nacional de Educación a Distancia. 2004. Ha trabajado en cargos directivos de Cruz Roja de Huelva desde 1989. Actualmente, es la Directora del Departamento de Intervención Social. Cruz Roja Española en Huelva.

**Silvia Giménez**

Doctora en CC. Políticas y Sociología por la Universidad Pontificia de Salamanca. Master en Drogodependencias y Sida. Profesora del departamento de Sociología y Trabajo social de la Universidad Pontificia Comillas desde 1995. Desarrolla su actividad docente en las asignaturas: Sociología, Sociología de la Educación y Sociología de la Salud.

**Judith Catalán**

Nacida en Alfaro en 1979. Diplomada en Trabajo Social por la Escuela Universitaria de Logroño, La Rioja, en 2002. Desde hace varios años trabaja en la intervención social con población inmigrante en la Cruz Roja de Alfaro.

**Ana Gasco Fernández**

Nacida en 1980. Licenciada en Sociología, Especialidad: Ecología Humana y Población, por la Facultad de Ciencias Políticas y Sociología. Universidad Complutense de Madrid. (1998/2003). Magister en Gestión e Investigación para el desarrollo (2004), Título propio de la Universidad Complutense de Madrid. Trabaja como Técnico en Gestión de Proyectos en FEDROM (Federación de Asociaciones de rumanos en España).

**Nieves García Ordovás**

Nació en Zaragoza en 1972. Diplomada en Inserción Sociolaboral por la Universidad de Valencia. Diplomada en Graduado Social por la Universidad de Zaragoza y Master en Gestión de Entidades sin Ánimo de Lucro – Título: Experta en Gestión de Entidades sin ánimo de lucro – U.N.E.D Madrid y Fundación Luís Vives. Entre 1999 y 2001 trabajó en la UAGA-COAG (Unión de Agricultores y Ganaderos de Aragón) como Responsable Técnica Regional de Área de Relaciones Laborales y Migraciones. Desde 2001 es Responsable Técnica Estatal del Área de Relaciones Laborales y Migraciones de COAG (Coordinadora Estatal de Organizaciones de Agricultores y Ganaderos).

**Juan Cristóbal Ruiz González**

Nacido en Albuñol, Granada, en 1960. Es Diplomado en Profesorado de E.G.B. Especialidad Ciencias Sociales. Ha sido Coordinador zona Educación de Adultos de la Costa Tropical de Granada. Cursos 1992/93 al 1995/96. Coordinador del Centro de Educación de Adultos de Albuñol. Cursos

1996/97 al 2.005/2006 y Coordinador del Centro de Educación Permanente CEHEL. Cursos 2006/07 hasta la actualidad.

**Vladimir Paspuel Relevo**

Licenciado por la Pontificia Universidad Católica del Ecuador; Título Homologado por el Ministerio de Educación, Cultura y Deportes de España; 2001. Doctorando en “Migraciones Internacionales Contemporáneas”; Instituto Universitario de Estudios sobre Migraciones de la Pontificia Universidad de Comillas, Madrid, España. Ha colaborado en numerosos cursos sobre migraciones y mediación. Desde hace varios años se desempeña en la organización

**Lia Opris**

Nació en Rumania, en 1977. En julio de 2000 obtuvo la Licenciatura en Filología Francesa e Inglesa, Facultad de Idiomas y Literaturas Extranjeras, Universidad de Bucarest. En octubre de 2002 realizó el Master en Comunicación y Relaciones Públicas- Comunicación Intercultural, Escuela Nacional de Estudios Políticos y Administrativos, Bucarest. En junio 2006 finalizó el Postgrado en “Inmigración, religión e identidad – perspectiva antropológica, sociológica y practica”– Universidad de Barcelona (tesis: “Identidad rumana en España”). Desde febrero de 2005 trabaja en la Asociación de Mediadores Interculturales Rumanos QUORUM, Barcelona.

**Zineb Benyaya**

Nació en Marruecos, en 1976. Licenciada en Filología Hispánica por la Facultad de Letras y Humanidades de la Universidad Abdel Malek Essaadi, de Marruecos. Doctora en Filología Hispánica (Lingüística aplicada) por la Universidad de Granada, con el tema: “La Enseñanza del español en la secundaria marroquí: aspectos fónicos, gramaticales y léxicos. Materiales Didácticos”

<http://hera.ugr.es/tesisugr/15929449.pdf> D.L.: Gr. 450 - 2006. ISBN: 84-338-3783-4.



**Cruz Roja Española**

**Cada vez más cerca de las personas**

Cruz Roja Española pertenece a la Federación Internacional de Sociedades de la Cruz Roja y de la Media Luna Roja, que promueve las actividades humanitarias de las Sociedades Nacionales en favor de las personas vulnerables.

Mediante la coordinación del socorro internacional en casos de desastre y el fomento de la asistencia para el desarrollo, se propone prevenir y aliviar el sufrimiento humano.

La Federación, las Sociedades Nacionales y el Comité Internacional de la Cruz Roja constituyen, juntos, el Movimiento Internacional de la Cruz Roja y de la Media Luna Roja.

#### **Humanidad**

El Movimiento de la Cruz Roja y de la Media Luna Roja, al que ha dado nacimiento la preocupación de prestar auxilio, sin discriminación, a todos los heridos en los campos de batalla, se esfuerza, bajo su aspecto internacional y nacional, en prevenir y aliviar el sufrimiento de los hombres en todas las circunstancias. Tiende a proteger la vida y la salud, así como a hacer respetar a la persona humana. Favorece la comprensión mutua, la amistad, la cooperación y una paz duradera entre todos los pueblos.

#### **Imparcialidad**

No hace ninguna distinción de nacionalidad, raza, religión, condición social ni credo político. Se dedica únicamente a socorrer a los individuos en proporción con los sufrimientos, remediando sus necesidades y dando prioridad a las más urgentes.

#### **Neutralidad**

Con el fin de conservar la confianza de todos, el Movimiento se abstiene de tomar parte en las hostilidades y, en todo tiempo, en las controversias de orden político, racial, religioso o ideológico.

#### **Independencia**

El Movimiento es independiente. Auxiliares de los poderes públicos en sus actividades humanitarias y sometidas a las leyes que rigen los países respectivos, las Sociedades Nacionales deben, sin embargo, conservar una autonomía que les permita actuar siempre de acuerdo con los principios del Movimiento.

#### **Voluntariado**

Es un movimiento de socorro voluntario y de carácter desinteresado.

#### **Unidad**

En cada país sólo puede existir una Sociedad de la Cruz Roja o de la Media Luna Roja, que debe ser accesible a todos y extender su acción humanitaria a la totalidad del territorio.

#### **Universalidad**

El Movimiento Internacional de la Cruz Roja y de la Media Luna Roja, en cuyo seno todas las Sociedades tienen los mismos derechos y el deber de ayudarse mutuamente, es universal.

